

OF LIBRE

PIBL-14 50M 5-66

## COMMONWEALTH OF PENNSYLVANIA DEPARTMENT OF PUBLIC INSTRUCTION

#### STATE LIBRARY

#### HARRISBURG

In case of failure to return the books the borrower original price of the same, or to replace them with last borrower is held responsible for any mutilation.

Return this book on or before the last date stamp

N		
,		
·		,
	,	
		ł



# Pa State delenny sämmtliche Werke

in zwölf Bänben.

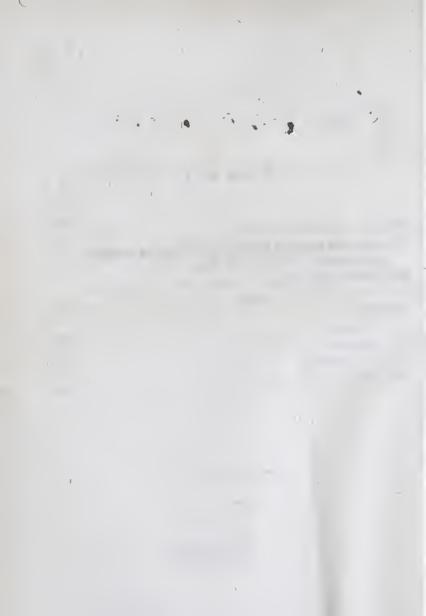
Siebenter Band.

Stuttgart und Eübingen. Verlag der J. G. Cotta'schen Buchhandlung. 1838. Pa State dilany

S 838 Sch 33 1838 V. 7-8

# Inhalt.

		*															Geite
Phäd	ra.	Traue	erspie	l bo	n 9	łaci	ne		•	•	•	٠	•	٠	•		1
Der 🤋	Bar	asit o	der	die	Ri	ın	ĭŧ,	fei	n (	S1	üd	E zu	ım	ıad	jei	t.	
্ শ্ৰ	in Lu	fispiel.	N	(f)	dem	Fr	an	สู่บี่กิโด	hen		٠	٠	٠			٠	81 ′
Der 9																	
<b>b</b> 6	m F	ranzöfis	chen	des	Pic	ard		7	٠	٠	•	•		4	•	٠	179
Mach	laß.							п		8							
I.	Den	retrius		٠	٠		٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠,	٠	٠	247
II.	War	cbeck .		٠	٠	٠	•	•	٠			٠	•	•	٠	٠	315
III.	Die	Malth	eser	•	٠	•			٠	٠	٠	•	٠	٠		٠	341
IV.	Die	Kinder	bes	Į,	uses		•	•			٠	+	•	٠	٠	•	359



# Phädra.

Trauerspiel von Racine.

#### Personen

Thefeus, Konig von Athen.

Phabra, feine Gemablin, Tochter des Mines und der Pafiphas.

Sippolyt, Cobn des Thefens und ter Antiope, Konigin der Amajonen.

Aricia, aus dem foniglichen Geschlichte ber Pallantiden gu Athen.

Theramen, Ergleber bes Sippolyt.

Denone, Umme und Bertraute ber Phadra.

Ismene, Bertraute ber Aricia.

Panope, vom Gefolge der Phabra.

# Erfter Aufzug.

#### Erster Aluftritt.

hippolyt. Theramen.

Hippolyt.

Veschlossen ist's, ich gehe, Theramen!
Ich scheide von dem lieblichen Trözene;
Nicht länger trag' ich's müßig hier zu weilen,
In diesen Zweifeln, die mich ängstigen.
Sechs Monde weilt mein Vater schon entsernt;
Nichts will von seinem theuren Haupt verlanten,
Nichts von dem Orte selbst, der ihn verbirgt.

Theramen.

Wohin, o Herr, willst du ihn suchen gehn? Dich zu bernhigen, durchkreuzt' ich schon Die beiden Meere, die der Isthmus trennt! Nach Theseus fragt' ich an den Usern, wo Der Ucheron im Todtenreiche schwindet; Elis hab' ich durchsucht, den Tänarus Ließ ich im Nücken, ja and Meer sogar Bin ich gedrungen, welchem Jtarus Den Namen gab. — Was hoffst du ferner noch? In welchen glücklicheren himmelsstrichen Bedenkst du feine Spuren aufzufinden? Sa, wiffen wir, ob und der König nicht Vorfählich feinen Aufenthalt verbirgt, Und, während daß wir für fein Leben gittern, Sich still vergnügt in neuen Liebesbanden?

hippotnt.

Salt', Freund, und fprich mit Chrinrcht von dem Ronig! Unwurd'ge Urfach' hält ihn nicht zurück; Entfagt hat er dem wilden Mecht der Ingend; Phadra hat feinen flücht'gen Ginn gefeffelt, Und fürchtet feine Nebenbuhl'rin mehr. Genng, ich fuch' ibn, folge meiner Pflicht, Und fliebe diefen Ort, der mich beangftigt.

Cheramen.

Wie, herr, feit wann denn fürchteft du Gefahr In diesem stillen Land, das deiner Rindheit So theuer war, wohin du dich so gern Geffüchtet aus dem rauschenden Athen? Was fann dich bier bedroben oder franken?

hippotyt.

Freund, jene fel'gen Tage find dabin; Ein gang verändert Anfehn hat jest Alles, Seitdem die Götter uns bes Minos Tochter Und der Pasiphaë hieber gefandt.

Theramen.

Serr, ich versteh', ich fühle, was dich drückt. Dein Kummer ift es, Phädra bier zu feben -Stiefmütterlich gesinnt, fab fie bich faum, Gleich übte fie verderblich ihre Macht;

Dich zu verbannen war ihr erstes Werk. Doch dieser Haß, den sie dir sonst geschworen, Ist sehr geschwächt, wenn er nicht ganz verschwand. Und welches Unheil kann ein Weib dir bringen, Das stirbt und das entschlossen ist zu sterben? Die Unglückselige wird einem Schmerz Jum Naub, den sie mit Eigensun verbirgt; Sie ist der Sonne müd' und ihres Lebens; Wie kann sie gegen dich Verderben spinnen?

Nicht ihr ohnmächt'ger Haß ist's, was ich fürchte, Ganz eine andre Feindin will ich fliehn: Es ist Aricia, ich will's gestehn, Die letzte jeues unglücksel'gen Stamms, Der gegen uns feindselig sich verschworen.

Cheramen.

Anch du verfolgst sie, Herr? Die holde Schwester Der wilden Pallantiden, hat sie je Der Brüder schwarze Meuterei getheilt? Und könntest du die schöne Unschuld hassen? Hippolyt.

Wenn ich sie haßte, wurd' ich sie nicht fliehn. Theramen.

Herr, wag' ich's', deine Flucht mir zu erklären? Wärst du vielleicht der strenge Hippolyt Nicht mehr, der stolze Feind der schönen Liebe, Der muthige Verächter eines Jocks, Dem Theseus sich so oft, so gern gebengt? So lang' von dir verachtet, hätte Venus Des Vaters Ehre nun an dir gerächet? Sie hätt' in eine Neihe dich gestellt

Mit Andern, dich gezwungen, ihr zu opfern?
— Du liebteft, Herr?

Sippolyt.

Freund, welche Rede wagft bu? Du, der mein Junres kennt, feitdem ich athme, Berlangft, daß ich den edlen Stolz verlängne, Den dieses freie Berg von je bekannt? Nicht an der Bruft der Amazelie nur, Die mich geboren, schöpft' ich diefen Stolz. 3ch felbst, sobald ich meiner mir bewußt, Bestärfte mich in diefem edeln Triebe. Du warft der Freund, der Führer meiner Jugend; Oft fprachft du mir von meines Baters Thaten; Du weißt, wie ich dir lauschte, wie mein Berg Bei feinen edlen Baffenthaten fchlug Wenn du den fühnen Selden mir beschriebit, Wie er der Welt den hercules ersette, Mit Ungeheuern fampfte, Ränber strafte, Wie er den Ginnis, ben Profruftes fcblug, Dem Periphetes seine Reul' entrang, Den Kerkvon befiegte, mit dem Blut Des Minotaurus Areta's Boden farbte. Doch wenn du auf das minder Rühmliche Bu reden famft, die leichten Liebesschwüre, Die oft gelobte und gebrochne Tren -Wenn du die fpart'iche Belena mir nannteft. Den Ihrigen entriffen - Periboa In ihrem Schmerz zu Salamin verlaffen -Und alle die Betrognen ohne Bahl, Die feinen Schwüren allzu leicht geglaubt, Bis auf den Ramen felbst von ihm vergeffen -

Ariadne, die dem tanben Felfenufer Sein Unrecht flagt, und Phabra, ihre Schwester, Wie fie, geraubt, doch gludlicher als fie -Du weißt, wie peinlich mir bei der Erzählung Bu Muthe war, wie gern ich sie verkürzte! Wie hatt' ich nicht gewänscht, fo schönem Leben Die minder wurd'ge Salfte zu ersparen! Und follte felbst mich jest gebunden febn? So tief herunter ließ ein Gott mich finken! Mich, den noch fein erlegter Feind verherrlicht, Der sich burch feine Seldentugend noch Das Niecht erkanfte, schwach an fenn, wie Thefeus! Und follte diefes ftolze Berg empfinden, Mußt' es Aricia fenn, die mich besiegte? Vergaß ich gang in meinem trunknen Wahn Das hinderniß, das uns auf ewig trennt? Verwirft sie nicht mein Vater? Wehrt mir nicht Ein streng Gefet, das feindlich denkende Geschlecht der Pallantiden fortzupflauzen? Auf ewig foll's mit ihr vernichtet fevn: In Aufficht foll fie bleiben bis jum Grab, Und nie foll ihr die Facel Symens lodern! Und bot' ich meinem Bater folden Trop, Mit ihrer hand ihr Necht mir anzufreien? Bu folder Raferei rif mich die Jugend -

Theramen (ihm ind Wort fallend). Ach Herr, wenn deine Stunde kam, so fragt Kein Gott nach unsern Gründen! Theseus selbst Schärft deinen Blick, da er ihn schließen will; Das Herz empört sich gegen Zwang, und selbst Sein Haß gießt neuen Reiz um die Geliebte.

Warum auch schreckt dich eine keusche Liebe, Und wenn fie gludlich macht, miggonnft du dir's? Besiege doch die scheue Kurcht! Kann man Sich auf der Bahn des hercules verirren! Wie stolze Bergen hat nicht Benus schon Bezähmt! du felbst, der ihre Macht bestreitet, Wo wärst du, hätt' Antiope dem Trieb Der Göttin immer fiegend widerstanden, Der Liebe keusche Klamme nie gefühlt! Doch, herr, wogn mit großen Worten prunken? Gesteh's, du bist der Vorige nicht mehr! Schon lang' fieht man dich feltener als fonft Stolz und unbändig beinen Wagen lenken, Und, in der edeln Runft Neptung genbt, Das wilde Jagdroß an den Baum gewöhnen. Wiel feltener erklingen Forst und Wald Von unferm Jagdruf - ein verborgner Gram Genkt beiner Blide feur'ge Rraft gur Erde. Ja, ja, du liebst, du glühst von Liebe! Dich Verzehrt ein Feuer, herr, das du verheimlichft! Befteh's, du liebst Aricien!

Hippolyt.

Ich — reise

Und fuche meinen Bater, Theramen! Theramen.

herr, fiehst du Phadra nicht, bevor du gehst? Hippolyt.

Das ist mein Vorsaß. Bring' ihr diese Nachricht! Gehn wir zu ihr, weil es die Pflicht so will.

— Doch sieh, was für ein neues Mißgeschick Bekümmert ihre zärtliche Denone?

#### Zweiter Auftritt.

Bippolnt. Theramen. Benone.

Oenone.

Ach, welcher Jammer ist dem meinen gleich! Herr, meine Königin ist dem Tode nah! Wergebens lass' ich sie so Nacht als Tag Nicht aus den Augen — sie stirbt mir in den Armen An einem Uebel, das sie mir verhehlt. In ewiger Zerrüttung ist ihr Geist; Die Unruh' treibt sie auf von ihrem Lager; Sie will ind Freie, will die Sonne schauen; Doch keinem Zeugen will ihr Schmerz begegnen. — Sie kommt!

Bippolnt.

Ich geh', ich lass' ihr ihren freien Raum, und spar' ihr einen Anblick, den sie haßt.

(Sippoint und Theramen gehen ab.)

#### Dritter Auftritt.

Phadra. Oenone.

Phädra.

Sehn wir nicht weiter, ruhn wir hier, Denone! Ich halte mich nicht mehr, die Kräfte schwinden, Mich schmerzt des Tages ungewohnter Glanz, Und meine Kniee zittern unter nier. Ach!

(Sie fest fich.)

Oenone.

Große Götter, ichant auf unfre Thränen!

Phadra.

Die diese schweren Sullen auf mir laften, Der eitle Drunk! Welch ungebetne Sand Sat diese Bopfe fünstlich mir geflochten, Mit undankbarer Mübe mir das Saar Um meine Stirn geordnet? Muß fich Alles Verschwören, mich zu franken, mich zu qualen?

Oenone.

So ist sie ewig mit sich selbst im Streit! - Du felbst, o Konigin, besinu' dich doch, Dein tranriges Beginnen widerrnfend, Saft unfern Rleiß erminitert, dich zu fomuden. Du fühltest dir noch Aräfte, dich hervor Bu magen und der Conne Licht zu febn. Du fiehst es jest und haffest feinen Strab!! Phadra.

Blanzvoller Stifter meines traurigen Geschlechte! Du, deffen Enfeltochter ich mich rühme! Der über meine schmähliche Verwirrung Bielleicht erröthet - hober Sonnengott! Bum Legtenmale feb' ich beine Strablen.

Oenone.

Weh mir, noch immer nährst du, Königin, Den traur'gen Vorsat und entfagst dem Leben? Phädra (fchwärmerifch).

D fag' ich draußen in der Wälder Grün! -Wann wird mein Aug' auf der beständten Bahn Des rafchen Wagens flücht'gen Lauf verfolgen?

Oenone.

Wie, Königin? Was ift bad?

Phädra. Ach, ich bin

Von Sinnen — Was hab ich gefagt? — Denone — Ich weiß nicht, was ich wünsche, was ich sage; Ein Gott hat die Besinnung mir geranbt — Fühl' her, wie meine Wange glüht, Denone! In sehr verrieth ich meine Schwäche dir, Und wider Willen stürzen mir die Thränen.

Oenone.

Mußt du errothen, über diefes Schweigen Errothe, über diefen ftrafbar'n Biderftand, Der nur die Stacheln deiner Schmerzen icharft! Willft du, von unferm Fleben ungerührt, hartnädig alle Silfe von dir ftogen, Und rettungslos dein Leben schwinden fehn? Bas für ein Bahnsinn fest ihm vor der Beit Ein frühes Biel? Was für ein Banber, welch Ein heimlich Gift macht feine Quellen ftochen? Dreimal umzog den himmel schon die Nacht, Seitdem fein Schlummer auf dein Aluge fant, Und dreimal wich die Kinsterniß dem Tag, Seitdem dein Rorver ohne Nahrung fcmachtet. Welch gräßlichem Entschlusse gibst du Raum? Darfst du mit Krevelmuth dich selbst zerstören? Das heißt den Göttern troßen, ist Verrath Am Gatten, dem du Treue schwurft, Verrath Un deinen Rindern, den unschuld'gen Geelen, Die du zu hartem Sflavenjoch verdammft. Der Tag, der ihre Mutter ihnen ranbt, Bedenk' es, Königin, er gibt dem Sohn Der Amazone feine hoffnung wieder,

Dem stolzen Feinde deines Blutes, ihm, Dem Fremdling, diesem Hippolyt —

Phädra.

Ihr Götter!

Denone.

Ergreift die Wahrheit dieses Vorwurfs bich? Phädra.

Unglückliche! Wen haft bu jest genannt? Oenone.

Mit Necht emport sich dein Gemüth. Mich freut's, Daß dieser Unglücksname dich entrüstet! Drum lebe! Lass die Liebe, lass die Psticht Es dir gebieten! Lebe! Dulbe nicht, Daß dieser Scythe das verhaßte Joch Auf deine Kinder lege! der Barbar Dem schönsten Blute Griechenlands gebiete! Jest aber eile — jeder Augenblick, Den du versäumst, bringt näher dich dem Tode — Verschieb's nicht länger, die erliegende Natur zu stärfen, weil die Lebensstamme Noch brennt, und noch aus men' sich läßt entzünden.

Phädra.

Schon allzu lang nährt' ich ein schnidvoll Dasenn.

Oenone.

So klagt dein Herz geheimer Schuld dich an? Ift's ein Verbrechen, das dich so beangstigt? Du hast doch nicht unschuldig Blut versprißt?

Phadra.

Die Sand ift rein. Bar' es mein Berg, wie fie!

Oenone.

Und welches Ungeheure fann bein Herz Sich ans, bas folchen Schander bir erregt? Phädra.

Genug fagt' ich. Verschone mich! Ich sterbe, Um bas Unfelige nicht zu gestehen! Oenone.

So stirb! Beharr' auf deinem troßgen Schweigen! Doch dir das Aug' im Tode zu verschließen, Such' eine andre Hand! Obgleich dein Leben Auf deiner Lippe schon entstiehend schwebt, Dräng' ich mich doch im Tode dir voran, Es führen tausend Steige dort hinab; Mein Jammer wählt den kürzesten sich aus. Gransame, wann betrog ich deine Treu'? Vergaßest du, wer deine Kindheit pslegte? Um deinetwillen Freunde, Vaterland Und Kind verließ? So sohnst du meiner Liebe?

Was hoffst du durch dein Flehn mir abzustürmen? Entfețen wirst du dich, brech' ich mein Schweigen.
Oenque.

Was fannst du mir Entsehlicheres nennen, Alls dich vor meinen Angen sterben fehn! Phädra.

Weißt du mein Unglud, weißt du meine Schuld, Nicht minder sterb' ich drum — nur schuld'ger sterb' ich. Oenone (vor ihr niederfallend).

Bei allen Thränen, die ich um dich weinte, Bei beinem gitternden Anie, das ich umfasse, Mach' meinem Zweifel, meiner Angst ein Ende! Phadra.

Du willst es fo. Steh' auf.

Oenone.

O sprich, ich höre.

Phadra.

Gott! was will ich ihr fagen! und wie will ich's? Oenone.

Mit deinen Zweifeln frankst bu mich. Bollende! Phädra.

O schwerer Jorn der Benus! Strenge Rache! Zu welchem Wahnsinn triebst du meine Mutter! Oenone.

Sprich nicht davon! Ein ewiges Wergegen Bedecke das unfelige Vergehn!

D Ariadne, Schwester, welch Geschick Hat Liebe dir am oden Strand bereitet!

Was ist dir? Welcher Wahnsinn treibt' dich an, In allen Wunden deines Stamms zu muhlen? Phädra.

So will es Benns! Bon den Meinen allen Soll ich, die Letzte, foll am tiefsten fallen! Ocuone.

Du liebst?

Phadra.

Der ganze Wahnsinn rast in mir. O en on e.

Wen liebst du?

Phädra. Sey auf Gräßliches gefaßt. Ich liebe — das herz erzittert mir, mir schaudert, Es heraus zu sagen — Ich liebe — Oenoue.

Wen?

Phädra.

- Du tennst ibn,

Den Inngling, ibn, den ich fo lang' verfolgte, Den Sohn der Amazone —

Oenone.

Hippolyt?

Gerechte Götter!

Phadra.

Du nanntest ihn, nicht ich. Oenone.

Sott! All mein Blut erstarrt in meinen Abern. O Jammer! O verbrechenvolles Hans Des Minos! Unglückeliges Geschlecht! O dreimal unglückel'ge Fahrt! Daß wir An diesem Unglücksufer mußten landen! Phadra.

Schon früher fing mein Unglück an. Kaum war Dem Sohn des Aegens meine Tren' verpfändet Mein Friede schien so sicher mir gegründet, Mein Glück mir so gewiß, da zeigte mir Zuerst Athenä meinen stolzen Feind. Ich sah ihn, ich erröthete, verblaßte Bei seinem Anblick, meinen Geist ergriff Unendliche Verwirrung, finster ward's Vor meinen Augen, mir versagte die Stimme, Ich fühlte mich durchschauert und durchstammt, Der Venus surchtbare Gewalt erkannt' ich,

Und alle Qualen, die sie gurnend fendet. Durch fromme Opfer hofft' ich fie zu wenden, Ich bant' ibr einen Tempel, fchmuct' ibn reich. Ich ließ der Göttin Sefatomben fallen, Im Blut der Thiere fucht' ich die Bernunft. Die mir ein Gott geranbt - Dhumachtige Schubwehren gegen Benns Dacht! Umfonft Verbrannt' ich foftlich Rauchwerk auf Altaren; In meinem Bergen berrichte Sippolyt, Wenn meine Lippe zu der Gottin flehte. Thu fab ich überall und ibn allein; Um Kuße felbst der ranchenden Altare War er der Gott, dem ich die Opfer brachte. Was fromnite mir's, daß ich ihn überall Vermied - D unglückfeliges Verhananis! In des Vaters Bügen fand ich ihn ja wieder. Mit Ernft befampft' ich endlich mein Gefühl; 3ch that Gewalt mir an, ibn zu verfolgen. Stiefmütterliche Lannen gab ich mir, Den allzu theuren Keind von mir zu bannen. Ich ruhte nicht, bis er verwiesen ward; In den Bater fturmt' ich ein mit ew'gem Dringen. Bis ich den Sohn ans feinem Arm geriffen -Ich athmete nun wieder frei, Denone, In Unschuld floffen meine stillen Tage, Berschlossen blieb in tiefer Bruft mein Gram. Und unterwürfig meiner Gattinpflicht Pflegt' ich die Pfander unfrer Unglücksehe! Verlorne Muh'! D Tücke bes Geschicks! Mein Gatte bringt ihn felbst mir nach Trozene; Ich muß ihn wiedersehn, den ich verbannt,

Und nen entbrennt die nie erstickte Gluth. Kein heimlich schleichend Fener ist es mehr; Mit voller Wuth treibt mich der Venns Zorn. Ich schandre selbst vor meiner Schuld zurück, Mein Leben hass ich und verdamme mich, Ich wollte schweigend zu den Todten gehn, Im tiesen Grabe meine Schuld verhehlen — Dein Flehn bezwang mich, ich gestand dir Alles, Und nicht bereuen will ich, daß ich's that, Wenn du fortan mit ungerechtem Tadel Die Sterbende verschonst, mit eitler Müh' Mich nicht dem Leben wieder geben willst.

#### Vierter Auftritt.

Phadra. Genone. Panope.

Panope.

Gern, Königin, erspart' ich dir den Schmerz; Doch nöthig ift's, daß du das Aergste wissest. Den Gatten raubte dir der Tod. Dieß Unglück Ist kein Geheimniß mehr, als dir allein.

Panope, was jagft du?

Panope. Die Königin

Erfleht des Gatten Wiederkehr vergebens. Ein Schiff, das eben einlief, überbringt Dem Hippolyt die Kunde seines Todes.

Chillers fammtl, Werte. VII.

Phadra.

D Himmel!

Panope.

Die neue Königswahl theilt schon Athen; Der Eine stimmt für deinen Sohn; ein Andrer Wagt es, den Landesordnungen zum Hohn, Sich für den Sohn der Fremden zu erklären. Aricia selbst, der Pallantiden Blut, Hat einen Anhang — dieß wollt' ich dir melden. Schon rüstet Hippolyt sich, abzureisen, Und Alles fürchtet, wenn er plößlich sich In dieser Gährung zeigt, er möchte leicht Die wankelmüth'gen Herzen an sich reißen.

Benone.

Genug, Panope! Die Königin hat es Gehört, und wird die große Botschaft nugen.

(Panope geht ab.)

#### Fünfter Auftritt.

Phadra. Genone.

Oenone.

Gebieterin, ich drang nicht mehr in dich, Zu leben — Selbst entschlossen, dir zu folgen, Bestritt ich deinen tödtlichen Entschluß Nicht länger — Dieser neue Schlag des Unglücks Gebietet anders und verändert Alles. — Der König ist todt, an seinen Platz trittst du. Dem Sohn, den er dir läßt, bist du dich schuldig. Dein Sohn ift König oder Sklav, wie du Lebst oder ftirbst. Berliert er auch noch dich, Wer foll den gang Berlaffenen befchüßen? Drum lebe! - Aller Schuld bift du jest ledig! Gemeine Schwäche nur ift's, was bu füblit. Berriffen find mit Thefens' Tod die Bande, Die beine Liebe jum Berbrechen machten. Richt mehr fo furchtbar ift dir Sippolyt; Du fanust fortan ihn ohne Vorwurf fehn. Er glaubt fich jest von dir gehaft, und ftellt Vielleicht sich an die Spipe der Empörer. Reiß ihn aus feinem Wahn, fuch' ihn zu rühren! Sein Erbtheil ift das glückliche Erözen; hier ift er König; beinem Cohn gehören Die ftolgen Mauern der Minervenstadt. Euch beiden droht derfelbe Feind Gefahr; Berbindet euch, Aricia zu befämpfen! Phadra.

Wohlan, ich gebe deinen Gründen nach; Wenn Leben möglich ift, fo will ich leben, Wenn Liebe zu dem hülfberaubten Sohn Mir die verlorne Araft kann wieder geben.

### Bweiter Aufzug.

#### Erster Auftritt.

Aricia. Ismene.

Aricia.

Er will mich sehen? Hippolyt? Und hier? Er sucht mich und will Abschied von mir nehmen? It's wahr, Ismene? Tänschest du dich nicht? Ismene.

Das ist die erste Frucht von Theseus' Tod. Bald siehst du alle Herzen, die die Schen Bor ihm entsernt hielt, dir entgegen sliegen. Aricia hat endlich ihr Geschick Ju ihrer Hand, und Alles wird ihr huld'gen. Aricia.

So war' es keine unverbürgte Sage? Ich ware frei und meines Feinds entledigt? Ismene.

So ist's. Dir kampft das Glück nicht mehr entgegen; Thefend ist deinen Brüdern nachgefolgt.

Aricia.

Weiß man, durch welch Geschick er umgekommen? Ismene.

Man spricht Unglaubliches von seinem Tod.
Das Meer, sagt man, verschlang den Ungetreuen,
Da er aus neue Weiberraub verübt,
Ja, ein Gerücht verbreitet sich durchs Land,
Er sey hinabgestiegen zu den Todten
Mit seinem Freund Pirithons, er habe
Die schwarzen User und den Styx gesehen,
Und sich den Schatten sebend dargestellt;
Doch keine Wiederkehr sey ihm geworden
Vom traur'gen Strand, den man nur Einmal sieht.

Aricia.

Ift's glaublich, daß ein Mensch, ein Sterblicher, Ins tiefe haus der Todten lebend dringe? Was für ein Zauber denn zog ihn hinab An dieses allgefürchtete Gestade?

Ismene.

Theseus ift todt, Gebieterin! Du bist's Allein, die daran zweiselt. Den Verlust Beseufzt Athen. Trözene hat bereits Den Hippolyt als Herrscher schon erkannt. Phädra, voll Angst für ihren Sohn, hält Rath Hier im Palast mit den bestürzten Freunden.

Aricia.

Und glaubst du wohl, daß Hippolyt an mir Großmuth'ger werde handelu, als sein Bater? Daß er die Knechtschaft mir erleichtern werde, Von meinem Loos gerührt? Ismene. Ich glaub' es, Fürstin. Aricia.

Den stolzen Jüngling, kennst du ihn auch wohl? Und schmeichelft dir, er werde mich beklagen, Und ein Geschlecht, das er verachtet, ehren In mir allein? Du siehst, wie er mich meidet.

Man spricht von seinem Stolze viel; doch hab' ich Den Stolzen gegenüber dir gesehn.
Sein Auf, gesteh' ich, schärfte meine Neugier.
Doch schien er mir, als ich ihn wirklich sah,
Dem Auf nicht zuzusagen. Sichtbar war's,
Wie er bei deinem Anblick sich verwirrte,
Wie er umsonst die Angen niederschlug,
Die zärtlich schmachtend an den deinen hingen.
Gesteht sein Stolz nicht ein, daß er dich liebe,
Sein Auge spricht's, wenn es sein Mund nicht sagt.

D Freundin, wie begierig lauscht mein Herz Der holden Nede, die vielleicht mich täuscht! Dieß Herz, du kennst es, stets von Gram geuährt Und Chränen, einem grausamen Geschick Zum Nand dahingegeben, sollt' es sich Der Liebe eitle Schmerzen noch erträumen? Die Leste bin ich übrig von dem Blut Des hohen Königs, den die Erde zeugte, Und ich allein entrann der Kriegeswuth. Sechs Brüder sah ich in der Blüthe sallen, Die Hossmung meines fürstlichen Geschlechts. Das Schwert vertilgte alle, und die Erde Trank ungern ihrer Enfelfohne Blut. Du weißt, welch ftreng Gefet der Griechen Gohnen Geit jener Beit verwehrt, um mich zu werben. Man fürchtet, daß der Schwester Rachegeist Der Bruder Afche nen beleben möchte. Doch weißt du auch, wie dieses freie Berg Die feige Vorsicht der Tyrannenfurcht Berachtete. Der Liebe Feindin ftets, Buft' ich dem Ronig Dant für eine Strenge, Die meinem eignen Stolz zu Gulfe fam. - Da hatt' ich feinen Sohn noch nicht gefehn! Dein, dente nicht, daß feine Wohlgestalt Mein leicht betrognes Aug' verführt, der Reig, Der ihn umgibt, den Jeder an ihm preiset, Die Gaben einer gütigen Natur, Die er verschmäht und nicht zu kennen scheint. Bang andre herrlichere Gaben lieb' ich, Schäh' ich in ihm! — Die hohen Tugenden Des Baters, aber frei von feinen Schwächen, Den edeln Stolz der großen Geele lieb' ich. Der unter Amors Macht fich nie gebengt. Gen Phadra stolz auf ihres Theseus Liebe; Mir g'nügt die leichte Ehre nicht, ein Berg Bu feffeln, welches Taufende gewannen. Den Muth zu brechen, welchen nichts gebengt, Ein Berg zu rühren, welches nie gefühlt, Den stolzen Mann als Siegerin zu feffeln, Der nicht begreift, wie ihm geschieht, umsoust Sich einem Joch entwindet, das er liebt, Das lockt mich an und reigt mich. Mindern Ruhm Braucht' es, den großen hercules zu rühren

Als hippolyt — Diel öfter war der held Besiegt und leichtern Kampfes überwunden. Doch ach! wie beg' ich folden eiteln Sinn! Zu sehr nur, fürcht' ich, widersteht man mir, Und bald vielleicht sichst du mich, tief gebeugt, Den Stolz beweinen, den ich jest bewundre. Er sollte lieben! hippolyt! Ich hätte Sein herz zu rühren —

Ismene. Sor' ibn felbft! Er fommt!

#### Zweiter Auftritt.

Aricia. Ismene. Hippolyt.

Hippolnt.

Ch' ich von dannen gehe, Königin, Künd' ich das Loos dir an, das dich erwartet. Mein Vater starb. Uch nur zu wahr erklärte sich Mein ahnend Herz sein langes Außenbleiben. Den edeln Kämpfer konnte nur der Tod So lange Zeit dem Ang' der Welt verbergen. Die Götter endlich haben über ihn Entschieden, den Gefahrten und den Freund, Den Wassenfreund des herrlichen Aleid. Dein Haß, ich darf es hossen, Königin, Auch gegen Feindes Tugenden gerecht, Gönnt ihm den Nachruhm gern, den er verdient. Eins tröstet mich in meinem tiefen Leid, Ich kann dich einem harten Joch entreißen; Den schweren Bann, der auf dir lag, vernicht' ich; Du kannst fortan frei schalten mit dir selbst, Und in Trözen, das mir zum Loos gefallen, Auf mich ererbt von Pitthens, meinem Ahn, Das mich bereits als König anerkannt, Lass' ich dich frei — und freier noch als mich. Aricia.

Herr, mäß'ge diesen Edelmuth, der mich Beschämt! Mehr, als du dentst, erschwerst du mir Die Fesseln, die du von mir nimmst, wenn du So große Gunst an der Gefanguen übst.

Hippolyt.

Athen ist noch im Streit, wer herrschen soll; Es spricht von dir, neunt mich, und Phädra's Sohn! Aricia.

Bon mir?

Bippolyt.

Ich weiß und will mir's nicht verbergen, Daß mir ein stolz Gesch entgegensteht.
Die fremde Mutter wird mir vorgeworsen;
Doch hätt' ich meinen Bruder unr zum Gegner,
Nicht wehren sollte mir's ein grillenhaft
Gesch, mein gutes Anrecht zu behaupten.
Ein höheres Necht erkenn' ich über mir:
Dir tret' ich ab, vielmehr ich geb' dir wieder
Den Thron, den deine Bäter von Erechtheus,
Der Erde Sohn, dem Mächtigen, ererbt.
Er kam auf Aegens durch der Kindschaft Recht;
Athen, durch meinen Bater groß gemacht,
Erfannte frendig diesen Held zum König,
Und in Vergessenheit sank dein Geschlecht.

Athen ruft dich in seine Mauern wieder; Genug erlitt es von dem langen Streit; Genug hinabgetrunken hat die Erde Des edeln Blutes, das aus ihr entsprang. Mein Antheil ist Trözene; Kreta bietet Dem Sohn der Phädra reichlichen Ersaß; Dir bleibt Athen! Ich geh' jest, um für dich Die noch getheilten Stimmen zu vereinen.

Erstaunt, beschämt von Allem, was ich höre, Befürcht' ich fast, ich fürchte, daß ich träume. Wach' ich und ist dieß Alles Wirklichkeit? Herr, welche Gottheit gab dir's in die Seele? Wie wahr rühmt dich der Anf durch alle Welt! Wie weit noch überstügelt ihn die Wahrheit! Zu meiner Gunst willst du dich selbst beranden? War es nicht schon genng, mich nicht zu hassen? Gipvolnt.

Ich, Königin, dich haffen! Was man auch Bon meinem Stolz verbreitet, glaubt man denn, Daß eine Tigermutter mich geboren? Und welche Wildheit wär's, welch eingewurzelt Verstockter Haß, den nicht dein Anblick zähmte! Konnt' ich dem holden Zanber widerstehn?

Aricia (unterbrickt ibn).

Was fagst du, herr?

Hippotyt.

Ich bin zu weit gegangen. Zu mächtig wird es mir — Und weil ich denn Mein langes Schweigen brach, fo will ich enden — So magst du ein Scheimniß denn vernehmen,

Das diefe Bruft nicht mehr verschließen fann. - Ja, Königin, du siehst mich vor dir steben, Ein warnend Beispiel tief gefallnen Stolzes. Ich, der der Liebe tropig widerstand, Der ihren Opfern graufam Sohn gesprochen. Und wenn die Andern fampften mit dem Sturm, Stets von dem Ufer hoffte gugufebu, Durch eine ftarf're Macht mir felbst entriffen, Erfahr' auch ich nun das gemeine Loos. Ein Angenblick bezwang mein fühnes Berg; Die freie stolze Seele, sie empfindet. Seche Monde trag' ich schon, gegnält, zerriffen Von Scham und Schmerg, den Pfeil in meinem Bergen. Umfonst befämpf' ich dich, befämpf' ich mich; Dich flieh' ich, wo du bist; dich find' ich, wo du fehlst; Dein Bild folgt mir ins Innerfte der Balber; Das Licht des Tages und die stille Nacht Muß mir die Reize beines Bildes malen. Ach, Alles unterwirft mich dir, wie auch Das stolze herz dir widerstand — Ich suche Mich felbst, und finde mich nicht mehr. Bur Last Ift mir mein Pfeil, mein Burffpieg und mein Bagen; Bergeffen gang hab' ich die Kunft Neptuns; Mit meinen Seufzern nur erfüll' ich jest Der Wälder Stille; meine muß'gen Roffe Vergeffen ihres Kührers Muf.

(Nach einer Pause.)

Nielleicht

Schämst du dich deines Werfs, da du mich hörst,
Und dich beleidigt meine wilde Liebe?
In welcher rauhen Sprache biet' ich anch

Mein Herz dir an! Wie wenig würdig ist Der rohe Stlave folder schönen Bande! Doch eben darum nimm ihn gütig auf! Ein neu Gefühl, ein fremdes, sprech' ich aus, Und sprech' ich's übel, deute, Königin, Daß du die Erste bist, die mich's gelehrt.

#### Dritter Auftritt.

Aricia. Ismene. Hippolyt. Cheramen.

Cheramen.

Die Königin naht sich, Herr! Ich eilt' ihr vor; Sie sucht bich.

Hippolyt.

Mid?

Cheramen.

Ich weiß nicht, was sie will.

Doch eben jest hat sie nach dir gesendet; Phädra will mit dir sprechen, eh' du gehst.

hippotnt.

Phadra! Was foll ich ihr? was kann sie wollen? Aricia.

Herr, nicht versagen kannst du ihr die Gunst; Wie sehr sie deine Feindin auch, du bist Ein wenig Mitseid ihren Thränen schuldig.

Bippolnt.

Du aber gehst! Du gehst — und ich foll gehen! Und ohne daß ich weiß, ob du dieß Herz — Ob meine fühne Liebe dich beleidigt? — Aricia.

Beh', deinen edeln Vorsat auszuführen! Erringe mir den Thron Athens! Ich nehme Aus deinen Händen jegliches Geschenk; Doch dieser Thron, wie herrlich auch, er ist Mir nicht die thenerste von deinen Gaben!

(Geht ab mit Ismenen.)

#### Vierter Auftritt.

Sippolnt. Cheramen.

Bippolnt.

reund, ist nun Alles — doch die Königin naht!
(Phadra zelgt fich im hintergrunde mit Denonen.)
iff' Alles sich zur Abfahrt fertig halten!
ib die Signale! Eile! Komm zuruck

o schnell als möglich und erlöse mich on einem widerwärtigen Gespräch!

(Theramen geht ab.)

# Künfter Auftritt.

Bippolnt. Phadra. Genone.

Dhädra

(noch in der Tiefe bes Theaters).

Er ift's, Denone - All' mein Blut tritt mir Ans Berg gurnd - Vergeffen hab' ich Alles, Was ich ihm sagen will, da ich ihn sehe.

Benone.

Bedenke beinen Cohn, der auf dich hofft. Dhabra (vortretend, ju Sippolyt).

Man fagt, o herr, du willst und schnell verlassen. 3ch tomme, meine Thränen mit den beinen Bu mischen; ich komme, meines Sohnes wegen Dir meine bangen Gorgen zu gestehn. Mein Sohn hat feinen Bater mehr, und nah' Rudt schon der Tag, der ihm die Mutter raubt. Von taufend Feinden feb' ich ihn bedroht. Berr, du allein fannst seine Kindheit schüßen; Doch ein geheimer Vorwurf qualt mein Berg. Ich fürchte, daß ich felbst dein Berg verhärtet; 3ch gittre, herr, bag bein gerechter Born Un ihm die Schuld der Mutter mochte strafen.

Sippolnt.

Ich denke nicht fo niedrig, Königin.

Phädra.

Wenn du mich haftest, herr, ich muft' es dulben. Du fahest mich entbraunt auf dein Verderben; In meinem Herzen konntest du nicht lefen.

Geschäftig war ich, beinen Haß zu reizen; Dich konnt' ich nirgends dulden, wo ich war; Geheim und offen wirkt' ich dir entgegen; Nicht ruht' ich, bis uns Meere felbst geschieden. Selbst deinen Namen vor mir auszusprechen, Verbot ich durch ein eigenes Gefeß. Und dennoch — wenn an der Beleidigung Sich Nache mißt, wenn Haß nur Haß erwirbt, War nie ein Weib noch deines Mitleids werther, Und keines minder deines Hasses werth.

Sippolnt.

Es eifert jede Mutter für ihr Kind; Dem Sohn der Fremden fann sie schwer vergeben. Ich weiß das Alles, Königin. War doch Der Argwohn stets der zweiten She Frucht! Von jeder andern hätt' ich gleichen Haß, Vielleicht noch mehr Mißhandlungen erfahren. Phädra.

Ach, Herr! wie sehr nahm mich der himmel aus Von dieser allgemeinen Sinnesart! Wie ein ganz Andres ist's, was in mir tobet! Airvolnt.

Last', Königin, dich keine Sorge qualen! Noch lebt vielleicht dein Gatte, und der Himmel Schenkt unsern Thränen seine Wiederkehr. Beschützt ihn doch der mächtige Reptun; Ju solchem Helser sieht man nicht vergebens.

Phadra.

Herr, zweimal fieht fein Mensch die Todesufer. Theseus hat sie gesehn; drum. hoffe nicht, Daß ihn ein Gott uns wieder schenken werde; Der karge Styr gibt seinen Naub nicht her.
— Todt wär' er? Nein, er ist nicht todt! Er lebt In dir! Noch immer glaub' ich ihn vor Angen Zu seln! Ich spreche ja mit ihm! Mein Herz — Ach, ich vergesse mich! Herr, wider Willen Neißt mich der Wahnsinn fort —

Hippotyt.

3ch feh' erstaunt

Die wunderbare Wirkung deiner Liebe. Thefens, obgleich im tiefen Grabe, lebt Vor deinen Augen! Von der Leidenschaft Zu ihm ist beine Scele ganz entzündet.

Phadra.

Ja, herr, ich schmachte, brenne für den Thefeus, Ich liebe Thefens, aber jenen nicht, Wie ihn der schwarze Acheron gesehn, Den flatterhaften Buhler aller Weiber, Den Krauenräuber, der hinunterstieg, Des Schattenkönigs Bette zu entehren. 3ch feh' ihn treu, ich feh' ihn stolz, ja felbst Ein wenig schen - 3ch feh' ihn jung und schön Und reizend alle Herzen sich gewinnen. Wie man die Götter bildet, so wie ich - Dich febe! Deinen gangen Auftand hatt' er, Dein Auge, beine Sprache felbst! Go farbte Die edle Röthe feine Beldenwangen, Als er nach Kreta fam, die Töchter Minos' Mit Lieb' entzündete - Wo warft du da? Wie konnt' er ohne Hippolyt die besten, Die erften helden Griechenlands versammeln? D daß du, damals noch zu garten Alters,

Nicht in dem Schiff mit warft, das ihn gebracht! Den Minotaurus batteft du getödtet, Eros allen Arnmmen feines Labyrinths. Dir hatte meine Schwester jenen Kaden Bereicht, um aus dem Irrgang dich ju führen. O nein, nein, ich kam ihr darin zuvor! Mir hatt's zuerft die Liebe eingegeben, Ich, herr, und feine Andre zeigte dir Den Pfad des Labprinths. Wie hatt' ich nicht Für diefes liebe Sanpt gewacht! Gin Kaden War der besorgten Liebe nicht genng; Befahr und Noth hatt' ich mit dir getheilt; Ich felbst, ich wäre vor dir hergezogen; Ins Labyrinth flieg ich hinab mir dir, Mit dir war ich gerettet oder verloren. hippolnt.

Was hor' ich, Götter! Wie? Vergissest du, Daß Theseus dein Gemahl, daß er mein Vater — Phädra.

Wie kannst du fagen, daß ich das vergaß? Bewahrt' ich meine Ehre denn so wenig? Hippolyt.

Berzeihung, Königin. Schamroth gesteh' ich, Daß ich unschuld'ge Worte falsch gedentet. Nicht länger halt' ich beinen Anblick aus.

(Will geben.)

#### Phädra.

Granfamer, dn verstandst mich nur zu gut. Genug fagt' ich, die Angen dir zu öffnen. So sep es denn! So serne Phadra kennen Und ihre ganze Naserei! Ich liebe.

Schillere fammut. Werke. VII.

Und denke ja nicht, daß ich dieß Gefühl Vor mir entschuld'ge und mir felbst vergebe, Daß ich mit feiger Schonung gegen mich Das Gift genährt, das mich wahusinnig macht. Dem gangen Born der himmlischen ein Biel, Saff ich mich felbst noch mehr, als du mich hassest. Bu Bengen deg ruf' ich die Götter an, Sie, die das Fener in meiner Bruft entzündet, Das all' den Meinen so verderblich war, Die sich ein grausam Spiel damit gemacht, Das schwache herz der Sterblichen zu verführen. Ruf' das Vergangne dir gurnd! Dich flieben War mir zu wenig. Ich verbannte dich! Behässig, granfam wollt' ich dir erscheinen; Dir desto mehr zu widerstehn, warb ich Um deinen Sag - Was frommte mir's! Du haßtest Mich desto mehr, ich - liebte dich nicht minder, Und nene Reize nur gab dir dein Unglück. In Gluth, in Thränen hab' ich mich verzehrt; Dieß zeigte dir ein einz'ger Blid auf mich, Wenn du den einz'gen Blick nur wolltest magen. - Was foll ich fagen? Dieg Geständniß felbst, Das schimpfliche, deutst du, ich that's mit Willen? Die Sorge trieb mich her für meinen Sohn; Für ihn wollt' ich dein Herz erflehn — Umfonst! In meiner Liebe einzigem Gefühl Konnt' ich von nichts dir reden als dir felbft. Auf, räche dich und strafe diese Klamme, Die dir ein Gran'l ift! Reinige, befreie, Des helden werth, der dir das Leben gab, Von einem schwarzen Ungeheu'r die Erde!

Des Thesens Wittwe glüht für Hippolyt!
Nein, laß sie deiner Rache nicht entrinnen.
Hier treffe deine Hand, hier ist mein Herz!
Voll Ungeduld, den Frevel abzubüßen,
Chlägt es, ich fühl' es, deinem Arm entgegen.
Triff! Oder bin ich deines Streichs nicht werth,
Mißgönnt dein Haß mir diesen süßen Tod,
Entehret deine Hand so schweit.
Leih mir dein Schwert, wenn du den Arm nicht willst.
Gib!

(Entreißt ihm das Schwert.)

Denone.

Königin, was machft du? Große Götter! Man kommt. O flieh den Blick verhaßter Zeugen! Komm, folge mir und rette dich vor Schmach! (Sie führt Phadra ab.)

### Sechster Auftritt.

Bippolnt. Theramen.

Theramen.

Flieht dort nicht Phädra oder wird vielmehr Bewaltsam fortgezogen? — Herr, was sest Dich so in Wallung? — Ich seh' dich ohne Schwert, Bleich, voll Entsessen —

Hippolyt. Fliehn wir, Theramen! Du siehst mich in dem änßersten Erstaunen, Ich kann mich selbst nicht ohne Grauen sehn. Phadra - Doch, große Götter! Nein! Das Gräßliche bebed' ein ewig Schweigen! Cheramen.

Willft du von dannen, das Schiff ift fegelfertig; Doch, herr, Athen hat fich bereits erflart. Man bat das Bolf nach Bunften ftimmen laffen; Dein Bruder hat die Stimmen; Phadra fiegt!

(Sippoint macht eine Bewegung bes Erftaunens.) Ein Scrold fommt jo eben von Athen, Der ihr den Schluß des Bolfes überbringt.

Ihr Cobn ift König.

hippolnt. Phadra! Große Götter! Ihr tennt fic! Ift's der Lohn für ihre Tugend? Cheramen.

Sudef schleicht ein Gerücht umber, der König Sep noch am Leben. Man will ihn in Epirus Geschen haben — Aber hab' ich ihn nicht dort Erfragt, und weiß ich nicht zu aut finvolnt.

Thut nichts.

Man uing auf Alles horen, nichts verfäumen, lind forschen nach der Quelle bes Gerüchts. Verdient es nicht, daß wir die Kahrt einstellen, So geben wir, was es auch foften mag, Der Würdigsten das Scepter jugumenden!

# Dritter Aufzug.

### Erster Auftritt.

Phadra und Benone.

Phädra.

Sinweg, hinweg! Bu Andern wendet ench Mit diesen Ehren, die man auf mich bauft! Unglückliche, wie kannst du in mich dringen, Daß ich mich zeige? D verbirg mich vielmehr! Ach, nur zu offen hab' ich mich gezeigt, Mein rafend Bunfchen wagt' ich fund zu geben. Ich hab' gefagt, was man nie hören follte! - Wie horcht' er auf! Wie lange wußt' er nicht Ausweichend meiner Rede gu entschlüpfen! Die fann er nur auf schnelle Klucht, und wie Bermehrte fein Errothen meine Scham! D warum hieltst du meinen Arm gurud! Als ich sein Schwert auf meinen Busen gudte. Erblagt' er nur für mich? Entrig er mir's? Benug, daß meine Sand daran gerührt: Ein Granel war's in feinem Ang', es war Beschändet, und entehrte feine Sande!

Benone.

So deinem eiteln Jammer ewig nur Dahingegeben, nährst du deine Gluth, Die du ersticken solltest. Wär's nicht besser, Nicht würdiger des Bluts, das in dir sließt, Dein Herz in edlern Sorgen zu zerstreuen, Den Undautbaren, der dich haßt, zu sliehn, Zu herrschen und das Scepter zu ergreisen!

Ich herrschen, ich ein Reich mir unterwerfen, Und bin nicht Meister meiner selbst, und bin Nicht mächtig meiner Sinne mehr! Ich herrschen, Die einer schimpflichen Gewalt erliegt, Die stirbt!

Ocnone.

So flieh!

Phädra. Ich kann ihn nicht verlaffen. Genone.

Ihn nicht verlaffen und verbanutest ihn! Phädra.

Es ist zu spät; er weiß nun meine Liebe. Die Gränze keuscher Scham ist überschritten, Das schimpfliche Geständniß ist gethan, Hoffnung schlich wider Willen in mein Herz. Und riefst du selbst nicht meine sliehende Seele Mit schmeichelhaftem Trosteswort zurück? Du zeigtest mir verdeckt, ich könnt' ihn lieben.

Dich zu erhalten, ach! was hatt' ich nicht, Unschuldig oder sträflich, mir erlaubt!

Doch wenn du je Beleidigung empfandst, Kannst du vergessen, wie der Stolze dich Berachtete! Wie gransam höhnend er Dich nur nicht gar ihm ließ zu Füßen fallen! Wie machte dieser Stolz ihn mir verhaßt! D daß du ihn nicht sahst mit meinen Augen! Phädra.

Denone, diesen Stolz kann er verlieren; Wild ist er wie der Wald, der ihn erzog; Er hört, and ranhe Jagdwerk nur gewohnt, Zum Erstenmale jeht von Liebe reden; Er schwieg wohl gar aus Ueberraschung nur, Und Unrecht thun wir ihm mit unsern Klagen. Oenone.

Bedenk', daß eine Scythin ihn gebar. Phadra.

Obgleich sie Scythin war, sie liebte doch. Oenone.

Er haft, bu weißt es, unfer gang Gefchlecht. Phädra.

So werd' ich keiner Andern aufgeopfert.

— Zur Unzeit kommen alle deine Gründe, Hilf meiner Leidenschaft, nicht meiner Tugend!
Der Liebe widersteht sein Herz. Lass' sehn, Ob wir's bei einer andern Schwäche fassen!
Die Herrschaft lockt' ihn, wie mir schien; es zog Ihn nach Athen; er konnt es nicht verbergen.
Die Schnäbel seiner Schiffe waren schon Herumgekehrt, und alle Segel slogen.
Geh, schneichle seiner Ehrbegier, Denone,
Mit einer Krone Glanz — Er winde sich

Das Diadem um seine Stirne! Mein Sep unr der Anhm, daß ich's ihm umgebunden! Behaupten kann ich meine Macht doch nicht; Nehm' er sie hin, er sehre meinen Sohn Die Herrscherkunft und sep ihm statt des Vaters! Mutter und Sohn geb' ich in seine Macht. Seh, sass nichts unversucht, ihn zu bewegen! Dich wird er hören, wenn er mich nicht hört. Dring' in ihn, seusze, weine, schildre mich Als eine Sterbende, o schäme dich Auch selbst der Flehensworte nicht! Was du Gut sindest, ich bekenne mich zu Allem. Auf dir ruht meine leste Hossing. Seh! Bis du zurückgekehrt, beschließ' ich nichts.

(Denone geht ab.)

# 3weiter Auftritt.

Phadra (allein).

Du siehst, in welche Tiefen ich gefallen, Furchtbare Benus, unversöhnliche! Bin ich genug gesunken? Weiter kann Dein Grimm nicht gehn; vollkommen ist dein Sieg; Getroffen haben alle deine Pfeile. Grausame, willst du deinen Ruhm vermehren, Such' einen Feind, der mehr dir widerstrebt. Dich sliehet Hippolyt, er spricht dir Hohn, Und nie hat er ein Anie vor dir gebengt; Dein Name schon entweiht sein stolzes Ohr. Räche dich, Göttin! räche mich! Er liebe!
— Doch was ist das? Du schon zurud, Denone?
Wan verabscheut mich, man will dich gar nicht hören.

# Dritter Auftritt.

Phadra. Genone.

Oenone.

Ersticken mußt du jeglichen Gedanken An deine Liebe jest, Gebieterin! Sep wieder ganz du selbst! Rus' deine Augend Zurück! Der König, den man todt geglaubt, Er wird sogleich vor deinen Augen stehn. Theseus ist angelangt! Theseus ist hier! Entgegen stürzt ihm alles Volk — Ich ging, Wie du befahlst, den Hippolyt zu suchen, Alls tausend Stimmen plöslich himmelan — Phädra.

Mein Gatte lebt, Denone! Mir genng! Ich habe eine Leidenschaft gestanden, Die ihn beschimpst. Er lebt. Es braucht nichts weiter. Genone.

Wie, Königin ?

Phadra.

Ich fagte dir's vorher, Du aber hörtest nicht; mit deinen Thränen Besiegtest din mein richtiges Gefühl. Noch heute früh starb ich der Thränen werth; Ich folgte deinem Nath, und ehrlos sterb' ich. Denone.

Du stirbst?

Phädra.

Ihr Götter! Was hab' ich gethan! Mein Gemahl wird tommen und fein Sohn mit ihm. Ich werd' ihn sehn, wie er ins Ang' mich faßt, Der furchtbare Vertraute meiner Schuld, Wie er drauf Achtung gibt, mit welcher Stirn Ich seinen Vater zu empfangen wage! Das herz von Seufzern schwer, die er verachtet, Das Aug' von Thränen feucht, die er verschmäht! Und glaubst du wohl, er, so voll Bartgefühl, So eifersüchtig auf des Naters Ehre -Er werde meiner fconen? den Berrath Un feinem Bater, feinem Konig, dulden? Wird er auch seinem Abschen gegen mich Bebieten fonnen? Ja, und schwieg' er auch! Denone, ich weiß meine Schuld, und nicht Die Rede bin ich, die, sich im Verbrechen In faufte Ruh' einwiegend, aller Scham Mit eh'rner Stirne, nie errothend, tropte. Mein Unrecht fenn' ich, es fteht gang vor mir. Schon feh' ich diese Mauern, diese Bogen Sprache befommen, und, mich anzuflagen Bereit, des Gatten Anfunft nur erwarten, Kurchtbares Zeugniß gegen mich zu geben! - Rein, laff' mich fterben! Diefen Schreckniffen Entziehe mich der Tod - er schreckt mich nicht! Mich schreckt der Name nur, den ich verlasse, Ein gräßlich Erbtheil meinen armen Kindern! Die Abkunft von dem Zens erhebt ihr Berg;

Der Mutter Schuld wird schwer auf ihnen lasten. Denone, mit Entsehen dent' ich es: Erröthen werden sie, wenn man mich nennt, Und wagen's nicht, die Angen aufzuschlagen.
Oenone.

Das wird gewiß geschehen; zweifle nicht! D wahrlich, nie war eine Furcht gerechter. Doch warum willst du sie ber Schmach bloß stellen? Warum dich felbst anklagen? - Ach, es ift Um und gefchehen! Phadra, bor' ich fagen, Bekennt sich schuldig! Obadra trägt ihn nicht Den furchtbar'n Anblick des verrathnen Gatten. Wie glücklich ift dein Feind, daß du ihm felbft Gewonnen gibst auf Roften deines Lebens! Was werd' ich ihm antworten, wenn er nun Als Kläger auftritt? Ach, ich muß verstummen! Er aber wird sich feines gräßlichen Triumphe mit Uebermuth erfren'n, und Jedem, Der's hören will, von beiner Schmach ergablen. Ch' bieß geschieht, zerschmettre mich der Blig! - Sag' mir die Wahrheit! Ift er dir noch thener? Mit welchem Auge fiehft du jest den Stolzen? Phädra.

Ein Ungeheu'r ift er in meinen Angen. Ognone.

Marum den leichten Sieg ihm also lassen? Du fürchtest ihn — So wag' es, ihn zuerst Der Schuld, die er dir vorwirft, auzuklagen. Wer kann dich Lügen strafen? Alles verdammt ihn. Sein Schwert, zum Glück in deiner Hand gelassen, Dein sehger Schrecken, dein bisher'ger Gram, Die vorgefaßte Meinung seines Vaters, Und deine frühern Klagen über ihn, Auch dieß, daß du schon einmal ihn verbannt — Phädra.

Ich foll die Unschnid unterdrücken, läftern?

Mir ist an deinem Schweigen schon genug.
Ich zittre, so wie du; auch mein Gewissen
Megt sich und tausend Tode stürb' ich lieber!
Doch ohne dieses Mittel der Verzweislung
Verlier' ich dich! Es gilt zu hohen Preis!
So weiche jedes Andre deinem Leben!
— Ich werde reden — Theseus, glaube mir,
Wenn mein Vericht ihn aufgereizt, wird sich
Mit der Verbannung seines Sohns begnügen;
Ein Vater bleibt auch Vater noch im Strasen!
Doch müßt' auch selbst das Vlut der Unschnld sließen;
Dein Auf steht auf dem Spiel, es gilt die Ehre:
Der muß man Alles opsern, auch die Tugend.
Man kommt. Ich sehe Theseus.

Phädra.

Webe mir!

Ich seinen stolzen Bliden mein Verderben.

— Thu', was du willst! Dir überlass' ich mich;
In meiner Angst kann ich mir selbst nicht rathen.

#### Bierter Auftritt.

Phadra. Benone. Thefeus. Bippolyt. Theramen.

Chefeus.

Das Glück ift mit mir ausgeföhnt, Gemahlin! Es führt in beine Arme -

Phädra.

Theseus, halt!

Eutweihe nicht die zärtlichen Gefühle! Nicht mehr verdien' ich diese Liebeszeichen. Du bist beschimpft. Das neidische Glud verschonte, Seitdem du fern warst, deine Gattin nicht. Ich bin nicht werth, dir fernerhin zu nahn, Und gehe, mich auf ewig zu verbergen.

(Geht ab mit Denonen.)

# Fünfter Auftritt.

Cheseus. Sippolnt. Cheramen.

Chefeus.

Bie? Belch ein feltsamer Empfang? — Mein Sohn? Bippolpt.

Phadra mag das Geheinniß dir erklaren. Doch wenn mein Flehn was über dich vermag, Erlaub', o Herr, daß ich sie nicht mehr sehe. Lass' den erschrocknen Hippolyt den Ort, Wo deine Gattin lebt, auf ewig meiden. Chefeus. Verlassen willst du mich, mein Sohn? Lippolyt.

Ich fuchte

Sie nicht! du brachtest sie an diese Ruste! Du warft es felbst, o herr, der mir beim Scheiden Africien und die Königin auvertraut, Ja mich zum Süter über fie bestellt. Was aber könnte nun mich bier noch balten? Bu lange icon bat meine muß'ge Jugend Sich an dem schenen Wilde nur versucht. War's unn nicht Beit, unwürd'ge Anhe fliebend, Mit edlerm Blute mein Geschoß zu färben? Noch hattest du mein Alter nicht erreicht, Und manches Ungebener fühlte schon Und mancher Nänber deines Armes Schwere. Des Uebermuthes Rächer hattest du Das Ufer zweier Meere schon gesichert; Der Wanderer jog feine Strafe frei, Und Hercules, als er von dir vernahm, King an, von feiner Arbeit auszurubn. Doch ich, des helden unberühmter Sohn, That es noch nicht einmal der Mutter gleich! D goune, daß mein Muth sich endlich zeige, Und wenn ein Ungeheuer dir entging, Daß ich's besiegt zu beinen Rußen lege: Wo nicht, durch einen ehrenvollen Tod Mich aller Welt als deinen Sohn bewähre.

Thefens.

Was muß ich feben? Welch ein Schredniß ift's,

Das ringenm fich verbreitend all die Meinen Burud aus meiner Nabe fcbreckt? Rebr' ich So ungewünscht und fo gefürchtet wieder, Warum, ihr Götter, erbracht ihr mein Gefängniß? - 3ch hatte einen einz'gen Freund. Die Gattin Wollt' er dem Herrscher von Epirus rauben, Von blinder Liebeswuth bethört. Ungern Bot ich jum fühnen Frevel meinen Urm; Doch gurnend nahm ein Gott und die Befinnung. Mich überraschte wehrlos der Tyrann; Den Waffenbruder aber, meinen Freund, Pirithous — o jammervoller Anblick! — Mußt' ich den Tigern vorgeworfen febn, Die der Tyrann mit Menschenblute nährte. Mich felbst schloß er in eine finftre Gruft, Die, schwarz und tief, ans Reich der Schatten grangte. Cechs Monde hatt' ich hülflos hier geschmachtet; Da faben mich die Götter gnädig an; Das Aug' der Süter wußt' ich ju betrügen; Ich reinigte die Welt von einem Feind, Den eignen Tigern gab ich ihn zur Speife. Und jeho, da ich fröhlich heimgekehrt, Und was die Götter Theures mir gelaffen, Mit herzensfreude zu umfaffen denke -Jest, da die Seele sich nach langem Durft An dem erwänschten Anblick laben will -Ift mein Empfang Entfegen, Alles flieht mich, Entzieht fich meiner liebenden Umarmung, Ja, und ich felbst, von diefem Schrecken an= Gesteckt, ber von mir ausgeht, wünsche mich Burnd in meinen Rerter gu Epirus.

— Sprich! Phadra klagt, daß ich beleidigt sep. Wer verrieth mich? Warum bin ich nicht gerächet? Hat Griechenland, dem dieser Arm so oft Gedient, Justucht gegeben dem Verbrecher? Du gibst mir nichts zur Antwort. Solltest du's, Mein eigner Sohn, mit meinen Feinden halten? — Ich geh' hinein. Ju lang' bewahr' ich schon Den Zweisel, der mich niederdrückt. Auf einmal Will ich den Frevel und den Frevler kennen. Von diesem Schrecken, den sie blicken läßt, Soll Phädra endlich Rechenschaft mir geben.

Sechster Auftritt.

Bippolyt und Cheramen.

hippotnt.

Was wollte sie mit diesen Worten sagen, Die mich durchschauerten? Will sie vielleicht, Ein Naub jedwedes änßersten Gefühls, Sich selbst anklagen und sich selbst verderben? Was wird der König sagen, große Götter! Wie schwer verfolgt die Liebe dieses Haus! Ich selbst, ganz einer Leidenschaft zum Naube, Die er verdammt; wie hat mich Theseus einst Geschen und wie findet er mich wieder? Mir trüben schwarze Ahnungen den Geist; Doch Unschuld hat ja Böses nicht zu fürchten.

— Gehn wir, ein glücklich Mittel auszusinnen, Wie wir des Vaters Liebe wieder wecken, Ihm eine Leidenschaft gestehn, die er Verfolgen kann, doch nimmermehr erschüttern.

# Vierter Aufzug.

### Erster Auftritt.

Thefeus. Genoue.

Chefens.

Was hör' ich! Götter! Solchen Angriff wagte Ein Nascuder auf seines Baters Ehre!
Wie hart verfolgst dn mich, ergrimmtes Schickal!
Ich weiß nicht, was ich soll, nicht, was ich bin!
O wird mir solcher Dank für meine Liebe?
Fluchwerthe That! Verdammliches Erkühnen!
Um sciner wilden Lust genug zu thun,
Erlaubte sich der Freche gar Gewalt!
Erkannt hab' ich's, das Werkzeug seiner Wuth,
Dieß Schwert, zu edlerm Dienst ihm umgehangen;
Nicht hielt ihn selbst die heil'ge Schen des Bluts!
Und Phädra sänute noch, ihn auzustagen,
Und Phädra schwieg und schoute des Verräthers.

Des unglücksel'gen Vaters schonte Phädra. Vom Angriff dieses Wüthenden beschämt Und die ser frevelhaften Gluth, die sie Schuldlos entzündet, wollte Phädra sterben. Schon zuckte sie die mörderische Hand, Das schöne Licht der Angen anszulöschen; Da siel ich ihr in den erhobnen Arm, Ja, ich allein erhielt sie deiner Liebe. Und jest, o Herr, von ihrem großen Leiden, Von deiner Furcht gerührt, entdeckt' ich dir, Ich that's nicht gern, die Ursach' ihrer Thranen.

Wie er vor mir erblaßte, der Verräther! Er konnte mir nicht ohne Sittern nahn; Ich war erstaunt, wie wenig cr sich freute! Sein frostiger Empfang erstickte schnell Die frohe Wallung meiner Zärtlickeit.

— Doch dieser Liebe frevelhafte Gluth, O sprich, verrieth sie sich schon in Athen? Denone.

Denk' an die Klagen meiner Königin, O Herr! Ans einer frevelhaften Liebe Entsprang ihr ganzer Haß.

Chefeus. Und diefe Liebe Entflammte sich von neuem in Trozene? Oenone.

Herr, Alles, was geschehen, sagt' ich dir! — Su lang' ließ ich die Königin allein In ihrem Schmerz; erlaube, daß ich dich Verlasse, Herr, und meiner Pflicht gehorche.

(Denone geht ab.)

# Zweiter Auftritt.

Cheseus. Bippolyt.

The seus.

Da ist er! Götter! Dieser edle Anstand!

Welch Ange würde nicht davon getäuscht!

Darf auf der frechen Stirn des Chebruchs

Die heilige Majestät der Tugend leuchten?

Wär' es nicht billig, daß der Schalk im Herzen

Durch äußre Zeichen sich verkündete?

Hippolyt.

Herr, darf ich fragen, welche duftre Wolke Dein königliches Angesicht umschattet? Darfst du es deinem Sohne nicht vertran'n? Chescus.

Darfst du, Verräther, mir vors Ange treten? Ungehener, das der Bliß zu lang verschont! Unreiner Ueberrest des Naubgezüchts, Von dem mein tapfrer Arm die Welt befreite! Nachdem sich deine frevelhafte Gluth Wis zu des Vaters Vette selbst verwogen, Zeigst du mir frech noch dein verhaßtes Haupt? Hier an dem Ort, der deine Schande sah, Varsst du dich zeigen, und du wendest dich Nicht fremden fernen Himmelsstrichen zu, Wo meines Namens Schall nie hingedrungen? Entslieh, Verräther! Reize nicht den Grimm, Den ich mit Müh' bezwinge — Schwer genug Büß' ich dasür mit ew'ger Schmach, daß ich So frevelhaftem Sohn das Leben gab;

Nicht auch dein Tod foll mein Gedachtniß ichanden Und schwärzen meiner Thaten Glang - Entflieh! Und willst du nicht, daß eine schnelle Rache Dich den Frevlern, die ich strafte, beigeselle, Gib Acht, daß dich das himmlische Gestirn, Das und erleuchtet, den verwegnen Auß Die mehr in diefe Gegend fegen febe! Entfliehe, fag' ich, ohne Wiederkehr! Reiß' bich von dannen! Fort und reinige Bom Grauel beines Unblicks meine Staaten! - Und bn, Reptun, wenn je mein Arnt bein Ufer Von Raubgefindel fänberte, gedenk', Wie du mir einst zu meiner Thaten Lohn Gelobt, mein erftes Wünfchen zu erhören! Nicht in dem Drang der langen Kerkernoth Erfleht' ich bein unfterbliches Vermögen; Ich geizte mit dem Wort, bas du mir gabft; Der dringenderen Noth fpart' ich dich auf. Jest fleh' ich dich, Erschütterer der Erde. Räch' einen Bater, ber verrathen ift! Bin geb' ich diefen Frevler deinem Born. Erstich' in feinem Blut fein frech Gelüften! An deinem Grimm laff' beine Suld mich fennen! Sippolnt.

Phädra verklagt mich einer strafbar'n Liebe! Dieß Uebermaß des Grän'ls schlägt mich zu Boden. So viele Schläge, unvorgeschn, auf Einmal, Zerschmettern mich und rauben mir die Sprache! Theseus.

Verräther, dachteft du, es werde Phadra In feiges Schweigen deine Schuld begraben,

So mußtest du beim Fliehen nicht das Schwert Das dich verdammt, in ihren Händen lassen. Du mußtest, deinen Frevel ganz vollendend, Mit einem Streich ihr Stimm' und Leben rauben. Hippolyt.

Mit Recht entruftet von fo fcwarzer Luge, Sollt' ich die Wahrheit hier vernehmen laffen: Doch, herr, ich unterdrücke ein Gebeinniß, Das bich betrifft, aus Chrfurcht unterdrud' ich's. Du, billige bas Gefühl, das mir den Mund Berfchließt, und, ftatt bein Leiden felbst zu mehren, Drufe mein Leben! Dente, wer ich bin! Vor großen Frevelu geben andre ftets Worher; wer Einmal aus den Schranken trat. Der tann gulett das Beiligfte verleten. Wie die Tugend, hat das Laster seine Grade: Die fab man noch unschuld'ge Schüchternheit Bu wilder Frechheit plöglich übergehn. Ein Tag macht teinen Morder, feinen Schander Des Bluts aus einem tugenbhaften Mann. Un einer Seldin teufcher Bruft genährt, Sab' ich den reinen Urfprung nicht verlängnet: Ans ihrem Arm hat Pitthens mich empfangen, Der fromm vor allen Menschen ward geachtet: Ich mochte mich nicht felbst zu rübmlich schildern: Doch, ift mir ein'ge Tugend zugefallen, So dent' ich, herr, der Abschen eben mar's Vor biefen Gräueln, deren man mich zeiht, Was ich von je am lautesten befannt. Den Ruf bat Sippolpt bei allen Griechen! Selbst bis zur Robbeit trieb ich diese Tugend;

Man kennt die Harte meines strengen Sinns; Nicht reiner ist das Licht als meine Seele, Und ein strafbares Feuer sollt' ich nähren? Cheseus.

Ja, eben dieser Stolz, o Schändlicher, Spricht dir das Urtheil. Deines Weiberhasses Verhaßte Quelle liegt nunmehr am Tag. Nur Phadra rührte dein verkehrtes Herz, Und fühlloß war es für erlaubte Liebe.

Sippolpt.

Nein, nein, mein Vater, dieses Herz — nicht langer Verberg' ich dir's — nicht fühllos war dieß Herz Für keusche Liebe! Hier zu deinen Füßen Bekenn' ich meine wahre Schuld — Ich liebe, Mein Vater, liebe gegen dein Verbot! Aricia hat meinen Schwur; — sie ist's, Pallantes Tochter, die mein Herz besiegte; Sie bet' ich an, nur sie, wie sehr ich anch, Herr, dein Gebot verlehe, kann ich lieben.

Chefeus.

Du liebst sie! — Rein, der Kunstgriff taufcht mich nicht. Du gibst dich strafbar, um dich rein zu waschen.

Sippolyt.

herr, feit feche Monden meib' ich — lieb' ich fie! Ich fam mit Bittern, dieß Geständniß dir Bu thun —

(Da Thefeus sich mit Unwillen abweitet.)
Weh mir! Kann nichts dich überzeugen?
Durch welche gräßliche Betheurungen
Soll ich dein Herz beruhigen — So möge
Der Himmel mich, so mögen mich die Götter —

Thefeus.

Mit Meineid hilft sich jeder Bösewicht. Hör' auf! Hör' auf, mit eitelm Wortgepräng Mir deine Heucheltugend vorzurühmen!

Hippolyt.

Erheuchelt scheint sie dir. Phadra erzeigt mir In ihrem Herzen mehr Gerechtigseit. Theseus.

Schamlofer, deine Frechheit geht zu weit! Rippolpt.

Wie lang' foll ich verbannt senn und wohin? Cheseus.

Und gingst du weiter als bis Herculs Säulen, Noch glaubt' ich dem Verräther mich zu nah.

Hippolyt.

Beladen mit so gräßlichem Verdacht, Wo find' ich Freunde, die mir Mitleid schenken, Wenn mich ein Vater von sich stößt?

Thefeus.

Geh hin!

Weh, suche dir Freunde, die den Ehbruch ehren, Blutschande loben, schändliche, pflichtlose Berrather ohne Schamgefühl und Ehre, Werth, einen Schändlichen, wie du, zu schüßen!

hippolyt.

Du sprichst mir immersort von Chebruch, Bon — doch ich schweige. Aber Phädra stammt Bon einer Mutter — Phädra ist erzengt Aus einem Blut, du weißt es, das vertranter Mit solchen Gräneln ist, als meines!

#### Thefeus.

Sa!

So weit darf beine Frechheit sich vergessen Mir in das Angesicht? Jum Lestenmal! Aus meinen Augen! Geh hinaus, Verräther! Erwarte nicht, daß ich in Zorneswuth Dich mit Gewalt von hinnen reißen lasse!

(Sippoint geht ab.)

# Dritter Auftritt.

Theseus (allein).

Seh, Elender! Du gehst in dein Werderben! Denu bei dem Fluß, den selbst die Götter scheuen, Gab mir Neptun sein Wort und hält's. Dir folgt Ein Nachedämon, dem du nicht entrinnst.

— Ich liebte dich, und fühle zum voraus Mein Herz bewegt, wie schwer du mich auch kränktest. Doch zu gerechte Ursach' gabst du mir, Dich zu verdammen — Nein gewiß, nie ward Ein Vater mehr beleibigt — Große Götter, Ihr seht den Schmerz, der mich zu Voden drückt! Konnt' ich ein Kind so schlimmer Art erzeugen?

# Vierter Auftritt.

Phadra. Cheseus.

Phadra.

Ich komm', o herr, von Schrecken hergetrieben, Die Stimme deines Zorns drang in mein Ohr; Der Drohung, fürcht' ich, folgte rasch die That. O wenn's noch Zeit ist, schone deines Bluts! Ich steh' dich drum — Erspare mir den Gränel, Daß es um Nache schreie wider mich. O gib mich nicht dem ew'gen Schmerz zum Kaub, Daß ich den Sohn durch Vaters Hand gemordet! Theseus.

Nein, Phadra, meine Hand besteckte sich Mit meinem Blute nicht! Dennoch ist mir Der Frevler nicht entwischt. Mit seiner Rache Wird eine Götterhand beschäftigt sepn. Meptun ist mir sie schuldig. Sep gewiß: Du wirst gerächt!

Phädra.

Neptun ist sie dir schuldig! Bas? Hattest du den Gott in deinem Jorn — Cheseus.

Wie? Fürchtest du, daß mich der Gott erhöre? D theile vielmehr mein gerechtes Flehn! In aller Schwärze zeig' mir seine Schuld! Erhike meinen allzuträgen Zorn! Du kennest seine Frevel noch nicht alle. Der Wüthende, er wagt's noch, dich zu schmähn;

Dein Mund fep voll Betrugs. Aricia habe Sein Herz und feine Treu'. Er liebe fie. Phädra.

Was?

Thefens.

Er behauptet's mir ins Angesicht! Doch folden Annstgriff weiß ich zu verachten. Schaff und, Neptun, nur schnell Gerechtigkeit! Ich gebe felbst, in feinem Tempel ihn Un sein unsterblich Götterwort zu mahnen.

(Er geht ab.)

### Fünfter Auftritt.

Phadra (allein).

Er geht — Welch eine Nede traf mein Ohr! Welch kaum ersticktes Feuer zündet sich Aufs neu' in meinem Herzen an! O Schlag Des Donners, der mich trifft! Unsel'ge Nachricht! Ich stog hieher, ganz Cifer, seinen Sohn zu retten; mit Gewalt entriß ich mich Den Armen der erschrockenen Denone; Die Stimme des Gewissens wollte siegen; Wer weiß, wohin die Neue mich geführt! Wielleicht ging ich so weit, mich anzuklagen. Vielleicht, wenn man ins Wort mir nicht gefallen, Entwischte mir die fürchterliche Wahrheit.

— Gefühl hat Hippolyt und keins für mich! Aricia hat sein Herz und seine Schwüre!

Ihr Götter, da der Undankbare sich Mir gegenüber mit dem stolzen Blick, Mit dieser strengen Stirn bewassnete, Da glaubt' ich ihn der Liebe ganz verschlossen, Gleich unempfindlich für mein ganz Geschlecht, Und eine Andre doch wußt' ihn zu rühren! Vor seinem Stolz sand eine Andre Gnade! Vielleicht hat er ein leicht zu rührend Herz; Nur ich bin seinen Augen unerträglich! Und ich bemühe mich, ihn zu verkheidigen!

### Sechster Auftritt.

Phadra. Oenone.

Phadra.

D weißt du, was ich jest vernahm, Denone? Oenone.

Nein, aber zitternd komm' ich her; ich will's Nicht längnen. Mich erschreckte, der Entschluß, Der dich heransgeführt. Ich fürchtete, Du möchtest dich in blindem Cifer selbst Verratben.

Phädra.

Ad, wer hatt's geglaubt, Denone!

Oenone. Wie? Was fagft bu? Phädra.

Hippolyt liebt! Ich kann nicht daran zweifeln. Ia, dieser scheue Wilde, den die Ehrfurcht Beleidigte, der Liebe zärtlich Flehn Verschenchte, dem ich niemals ohne Furcht Genaht, der wilde Tiger ist gebändigt: Aricia fand den Weg zu seinem Herzen.

Ocnone.

Aricia!

Phädra.

D nie gefühlter Schmerg! Bu welcher neuen Qual fpart' ich mich auf! Was ich erlitten bis auf diesen Tag, Die Kurcht, die Angst, die Rasereien alle Der Leidenschaft, der Wahnsinn meiner Liebe, Des innern Vorwurfs granenvolle Vein, Die Kranfung felbft, die unerträgliche, Verschmäht zu fenn, es war ein Anfang nur Der Folterqualen, die mich jest gerreißen. Sie lieben sich! Durch welches Baubers Macht Vermochten fie's, mein Auge fo zu taufchen? Wie fahn sie sich? Seit wann? An welchem Ort? Du wußtest drum; wie ließest du's gefchebn, Und gabst mir feinen Wink von ihrer Liebe? Sah man sie oft sich sprechen und sich suchen? Der dunkle Wald verbarg fie? - Wehe mir! Sie fonnten sich in voller Freiheit febn; Der himmei billigte ihr schuldlos Lieben; Sie folgten ohne Vorwurf, ohne Furcht Dem fanften Bug der Bergen. Bell und heiter Ging jedes Tages Sonne für sie auf!

Und ich, der traur'ge Auswurf der Natur, Berbarg mich vor dem Licht; der einz'ge Gott, Den ich zu rufen wagte, war der Tod. Ihn sah ich schon mit schnellen Schritten nahn; Mit Thranen nahrt' ich mich, mit bitterm Gram, Und selbst in meinen Thranen durst' ich nicht Nach Herzenswunsche mich ersättigen! Vom Blick der Neugier allzu scharf bewacht, Genoß ich zitternd diese traur'ge Lust; Ja, oft mußt' ich sie gänzlich mir versagen, und unter heitrer Stirn den Gram verbergen.

Bas hoffen fie für Frucht von ihrer Liebe? Sie werden nie fich wiedersehn!

Phadra.

Sie werden

Sich ewig lieben! Jeht, indem ich rede, Verlachen sie, o tödtender Gedanke! Den ganzen Wahnsun meiner Liebeswuth! Umsonst verbannt man ihn; sie schwören sich's Mit tausend Schwüren, nie sich zu verlassen. Nein, ich ertrag's nicht, dieses Glück zu sehn, Denone, das mir Hohn spricht — Habe Mitleid Mit meiner eisersücht'gen Wuth! Aricia Muß fallen! Man muß den alten Haß des Königs Erregen wider dieß verhaßte Blut! Nicht leicht soll ibre Strase son; die Schwester Hat schwerer sich vergangen als die Brüder. In meiner Eisersucht, in meiner Wuth Erseh' ich's von dem König!

(Wie fie geben will, halt fie ploplich an mid befinnt fich.)

Was will ich thun? Wo reißt die Wuth mich hin? Ich eifersüchtig! Und Thefeus ift's, den ich erflehen will! Mein Gatte lebt und mich durchrast noch Liebe! Kur wen? Um welches Herz wag' ich zu bublen? Es straubt mir grausend jedes haar empor: Das Maß des Gräßlichen hab' ich vollendet. Blutschande athm' ich und Betrug zugleich; Ins Blut der Unschuld will ich, racheglühend, Die Mörderhände tauchen — Und ich lebe! Ich Elende! Und ich ertrag' es noch, Bu diefer heil'gen Sonne aufzubliden, Von der ich meinen reinen Urfprung zog. Den Vater und den Oberherrn der Götter hab' ich zum Ahnherrn; der Olympus ist, Der gange Weltfreis voll von meinen Ahnen. Wo mich verbergen? Flieh' ich in die Nacht Des Todtenreichs hinunter? Wehe mir! Dort halt mein Bater bes Geschickes Urne; Das Loos gab fie in feine ftrenge Sand; Der Todten bleiche Schaaren richtet Minos. Wie wird fein ernfter Schatte fich entfegen, Wenn feine Tochter vor ihn tritt, gezwungen, Bu Freveln fich, gn Graneln gn bekennen, Davon man felbst im Abgrund nie vernahm! Bas wirst du, Bater, zu der gräßlichen Begegnung fagen? Ach, ich febe fcon Die Schreckensurne beiner Sand entfallen; 3ch febe bich, auf nene Qualen finnend, Bin henker werden beines eignen Blute. Bergib mir! Gin ergurnter Gott verderbte

Dein ganzes Haus; der Wahnsinn deiner Tochter Ist seiner Nache fürchterliches Wert! Ach, von der schweren Schuld, die mich besteckt, Hat dieses traur'ge Herz nie Frucht geerntet! Ein Raub des Unglücks bis zum letten Hauch, End' ich in Martern ein gequältes Leben.

Oenone.

Werbanne endlich doch den leeren Schrecken, Gebieterin! Sieh ein verzeihliches Wergehn mit andern Augen an! Du liebst! Nun ja! Man kann nicht wider sein Geschick. Du warst durch eines Zaubers Macht verführt; Ist dieß denn ein so nie erhörtes Wunder? Bist du die Erste, die der Liebe Macht Empfindet? Schwache Menschen sind wir alle; Sterblich geboren, darsst du sterblich sehlen. Ein altes Joch ist's, unter dem du leidest! Die Götter selbst, die himmlischen dort oben, Die auf die Frevler ihren Donner schlendern, Sie brannten manchmal von verbotner Gluth.

Phädra.

Was hör' ich? Welchen Nath darfst du mir geben? So willst du mich denn ganz im Grund vergisten, Unsel'ze! Sieh, so hast du mich verderbt! Dem Leben, das ich sloh, gabst du mich wieder; Dein Flehen ließ mich meine Pslicht vergessen: Ich slohe Hippolyt; du triebst mich, ihn zu sehn. Wer trug dir auf, die Unschuld seines Lebens Mit schändlicher Veschuldigung zu schwärzen? Sie wird vielleicht sein Tod, und in Erfüllung Geht seines Laters mörderischer Fluch.

— Ich will dich nicht mehr hören. Fahre hin, Fluchwürdige Verführerin! Mich selbst Lass forgen für mein jammervolles Loos! Mög' dir's der Himmel lohnen nach Verdienst, Und deine Strafe ein Eutsesen seyn Für Alle, die mit schändlicher Geschäftigkeit, Wie du, den Schwächen ihrer Fürsten dienen, Uns noch hinstoßen, wo das Herz schon treibt, Und uns den Weg des Frevels eben machen! Verworsne Schmeichler, die der Himmel uns In seinem Zorn zu Freunden hat gegeben!

(Gie geht ab.)

.Ocnone (allein). Geopfert hab' ich Alles, Alles hab' ich Gethan, um ihr zu dienen! Große Götter! Das ist mein Lohn! Mir wird, was ich verdiene.

## Bunfter Aufzug.

#### Erster Auftritt

hippolyt. Aricia. Ismene.

Aricia.

Du schweisst in dieser äußersten Gefahr?
Du lässest einen Vater, der dich liebt,
In seinem Wahn! D wenn dich meine Thräuen Nicht rühren, Grausamer! wenn du so leicht Dich drein ergibst, mich ewig zu verlieren, Geh hin, verlass, mich, trenue dich von mir, Doch sichre wenigstens zuvor dein Leben!
Vertheidige deine Ehre! Reinige dich Von einem schändlichen Verdacht! Erzwing's Von deinem Vater, seinen blut'gen Wunsch Ju widerrusen! Noch ist's Zeit. Warum
Das Feld frei lassen deiner blut'gen Feindin?

Hippolnt. Hab' ich's nicht Gethan? Collt' ich die Schande feines Bettes Enthüllen ohne Schonung, und die Stirn' Des Vaters mit unwürd'ger Röthe farben? Du allein durchdrangst bas gräßliche Beheinniß; Dir und ben Göttern nur fann ich mich öffnen. Dir fount' ich nicht verbergen, mas ich gern Mir felbst verbarg - Urtheil', ob ich bich liebe! Jedoch bedenfe, unter welchem Siegel Ich bir's vertraut! Vergiß, wenn's möglich ift, Was ich gesagt, und beine reinen Lippen Beflede nie die gräßliche Geschichte! Laff? und der Götter Billigfeit vertrauen; Ihr eigner Vortheil ift's, mir Recht zu ichaffen, Und früher oder fpater, fen gewiß, Wird Phadra schmachvoll ihr Verbrechen buffen. hierin allein leg' ich dir Schonung auf; Frei folg' ich meinem Sorn in allem Andern. Berlaff' die Anechtschaft, unter der du feufzest! Bag's, mir zu folgen! theile meine Klucht! Entreiß' dich diefem unglückfel'gen Ort. Wo Unschuld eine schwere Giftluft athmet! Best, da mein Unfall allgemeinen Schrecken Berbreitet, fannft du unbemerft entfommen. Die Mittel geb' ich bir gur Flucht; du haft Bis jest noch feine Bächter als bie meinen. Und fteben machtige Beschüßer bei; Argos und Sparta reichen uns den Arm: Romm'! Bieten wir fur unfre aute Sache Die Sulfe beiner, meiner Freunde auf! Ertragen wir es nicht, daß Phädra fich Bereichre mit den Trummern unfers Glücks, Ans unferm Erb' und treibe, dich und mich, und ihren Sohn mit unferm Raube fcmude!

Komm, eilen wir! Der Augenblick ist günstig.
— Was fürchtest du? Du scheinst dich zu bedenken.
Dein Vortheil ja macht einzig mich so kühn,
Und lauter Eis bist du, da ich voll Gluth?
Du fürchtest, dich dem Flüchtling zu gescellen?
Arieia.

D schönes Loos, mich so verbannt zu sehn! Gefnüpft an de in Geschick, wie selig froh Wollt' ich von aller Welt vergessen leben! Doch da so schönes Band uns nicht vereint, Erlaubt's die Ehre mir, mit dir zu sliehn? And deines Vaters Macht kann ich mich wohl Vefrei'n, der strengsten Ehre unbeschadet: Das heißt sich lieben Freunden nicht entreißen; Flucht ist erlaubt, wenn man Tyrannen slieht. Doch, Herr — du liebst mich — Furcht für meine Ehre Hippotyt.

Nein, nein, zu heilig ist mir deine Ehre! Mit edlerem Entschlusse kam ich her. Flieh deinen Feind und folge deinem Gatten! Frei macht uns unser Unglück. Wir sind Niemands. Frei können wir jett Herz und Hand verschenken, Die Fackeln sind's nicht, die den Homen weihen. Unsern dem Thor Trözens, bei jenen Gräbern, Wo meiner Ahnherrn alte Male sind, Stellt sich ein Tempel dar, furchtbar dem Meineid. Hier wagt man keinen falschen Schwur zu thun: Denn schnell auf das Verbrechen folgt die Nache; Das Graun des unvermeidlichen Geschicks Hält unter fürchterlichem Zaum die Lüge. Der ew'gen Liebe feierlich geloben! Den Gott, der dort verehrt wird, nehmen wir Zum Zeugen; beide flehen wir ihn an, Daß er an Naters Statt uns möge seyn! Die heiligsten Gottheiten ruf' ich an, Die keusche Diane, die erhabne Juno, Sie alle, die mein liebend Herz erkannt, Sie ruf' ich an zu meines Schwures Bürgen! Aricia.

Der König kommt. O fliehe eilends, fliehe! Um meine Flucht zu bergen, weil' ich noch. Geh, geh, und lass' mir einen treuen Freund, Der meinen bangen Schritt zu dir geleite.

(Sippoint geht ab.)

#### Zweiter Auftritt.

Theseus. Aricia. Ismene,

Chefeus

(im Eintreten für fich).

Ihr Götter, schafft mir Licht in meinem Zweifel! Deckt mir die Wahrheit auf, die ich hier suche! Aricia (zu Idmenen).

Salt' Alles zu ber Flucht bereit, Ismene!

(Ismene geht ab.)

#### Dritter Auftritt.

Theseus. Aricia.

Thefeus.

Du entfärbst dich, Königin? Du scheinst erschrocken! Was wollte Hippolyt an diesem Ort?

Aricia.

Er fagte mir ein ewig Lebewohl.

Cheseus.

Du wußtest dieses stolze Gerg gn ruhren, Und deine Schonheit lehrte ihn die Liebe.

Aricia.

Wahr ist's, o Herr! den ungerechten Haß Hat er von seinem Vater nicht geerbt, Hat mich nicht als Verbrecherin behandelt. Cheseus.

Ja, ja, ich weiß. Er schwur dir ew'ge Liebe; Doch bane nicht auf dieses falsche Herz! Auch Andern schwur er eben das.

Aricia.

Er that es?

Thefeus.

Du hattest ihn beständ'ger machen follen! Bie ertrugst du diese grafliche Gemeinschaft? Aricia.

Und wie erträgst du, daß die gräßliche Beschuldigung das schönste Leben schmäht? Kennst du sein Herz so wenig? Kannst du Schuld Von Unschuld denn so gar nicht unterscheiden? Muß ein verhaßter Nebel beinem Aug' Allein die hohe Neinigkeit verbergen, Die hell in Aller Augen strahtt? Du haft Zu lang ihn falfchen Zungen preisgegeben. Geh' in dich, Herr! Berene, widerruse Die blut'gen Wünsche! Fürchte, daß der Himmel So sehr dich hässe, um sie zu gewähren! Oft nimmt er unser Opser au im Zorn, Und straft durch seine Gaben unstre Frevel.

Mein, nein, umsonst bedeckst du fein Vergehn! Dich blendet Liebe zu dem Undankbaren. Ich halte mich an zuverlästige Zengen; Ich habe mahre Thranen fließen sehn. Aricia.

Gib Acht, o Herr! Ungahl'ge Ungehener Vertilgte deine tapfre Hand, doch Alles If nicht vertilgt, und leben ließest du Noch ein — Dein Sohn verwehrt mir fortzusahren: Des Vaters Ehre, weiß ich, ist ihm heilig; Ich würd' ihm weh' thun, wenn ich endete. Nacheifr' ich seiner edeln Scham und slieh' Aus deinen Augen, um nicht mehr zu sagen. (Sie geht ab.)

#### Vierter Auftritt.

Theseus (allein).

Was kann sie meinen? Was verhüllen mir Die halben Worte, die man nie vollendet? Will man mich hintergehn? Verstehn sich Beide Zusammen, mich zu ängstigen? — Doch ich selbst? Trop meines schweren Zornes, welche Stimme Des Jammers ruft in meiner tiefsten Seele? Ein heimlich Mitleid rührt mich wunderbar. Zum Zweitenmal laßt uns Denonen fragen; Den ganzen Frevel will ich hell dur schauen.

Denone komme vor mich und allein!

#### Fünfter Auftritt.

Theseus. Panope.

Panope.

Ich weiß nicht, Herr, woranf die Kürstin sinnt, Doch ihre Schwermuth läßt mich Alles fürchten. In ihren Zügen malt sich die Verzweiflung, Und Todesblasse deckt ihr Angesicht. Schon hat Ocnone sich, die sie mit Schmach Verstieß, inst tiefe Meer hinabgestürzt. Man weiß den Grund nicht der Verzweiflungsthat; Vor unserm Aug' verschlangen sie die Wellen.

Thefeus.

Was hör' ich!

Panope.

Doch ihr Tod hat Phädra nicht beruhigt, Ja, steigend immer mehrt sich ihre Angst. Bald stürzt sie sich im heftigen Gefühl Auf ihre Kinder, badet sie in Thränen, Als brächt' es Lindrung ihrem großen Schmerz, Und plößlich stößt sie sie mit Grauen weit Bon sich, das Herz der Mutter ganz verläugnend. Sie schweist umher mit ungewissem Schritt, Ihr irrer Blick scheint uns nicht mehr zu kennen; Dreimal hat sie geschrieben, dreimal wieder Den Brief zerrissen, ihre Meinung ändernd. D eile, sie zu sehen! sie zu retten!

Chefeus.

Denone todt und Phädra stirbt! Ihr Götter!
— Ruft meinen Sohn zurück! Er komme, spreche, Bertheibige sich! Ich will ihn hören! Eilt!

(Panope geht ab.)

D nicht zu rasch, Neptun, erzeige mir Den blut'gen Dienst! Magst du mich lieber nie erhören! Zu viel vielleicht vertraut' ich falschen Zeugen; Zu rasch hab' ich die Hand zu dir erhoben! Wech mir! Verzweislung hätt' ich mir ersseht!

#### Sechster Auftritt.

Thefeus. Theramen.

Chefeus.

Wist du es, Theramen? Wo bleibt mein Sohn? Dir hab' ich ihn als zartes Kind vertraut! Doch was bedeuten diese Thränen, sprich, Die ich dich weinen seh'? — Was macht mein Sohn? Theramen.

O allzu späte, überstüffige Sorgfalt! Fruchtlose Vaterliebe! Hippolyt — Ist nicht mehr!

Thefeus.

Götter!

Cheramen.

Sterben fah ich ihn,

Den holbesten der Sterblichen und auch Den minder Schuldigsten, ich darf es fagen. Chefeus.

Mein Sohn ist todt! Weh, mir! Jest, da ich ihm Die Arme öffnen will, beschleunigen Die Götter ungeduldig sein Verderben! Welch Unglück hat ihn, welcher Blis entrafft?

Kaum sahen wir Trozene hinter uns,. Er war auf seinem Wagen, um ihn her Still, wie er selbst, die traurenden Begleiter, Tief in sich selbst gekehrt folgt' er der Straße, Die nach Mycena führt, die schlassen Jügel Nachlässig seinen Pferden überlassend.

Die ftolgen Thiere, die man feinem Rufe Mit edler Site fonft gehorchen fab. Sie schienen jest, ftarr blidend und das Saupt Befentt, in feine Schwermuth einzuftimmen. Plöglich zerriß ein schreckenvoller Schrei, Der aus dem Meer aufstieg, der Lufte Stille, Und schwer auffenfzend aus der Erde Schoof Antwortet eine fürchterliche Stimme Dem graufenvollen Schrei. Es trat und allen Eiskalt bis an das Herz binan; aufhorchten Die Roffe, und es ftranbt' fich ihre Mabne. Indem erhebt fich ans der fluffgen Ebne Mit großem Wallen boch ein Wafferberg, Die Woge naht fich, öffnet fich, und freit Vor unfern Augen, unter Kluthen Schaums. Ein wüthend Unthier aus. Kurchtbare Borner Bewaffnen feine breite Stirne; gang Bedeckt mit gelben Schuppen ift fein Leib: Ein grimm'ger Stier, ein wilder Drache ift's: In Schlangenwindungen frummt fich fein Ruden. Sein hohles Brüllen macht bas Ufer gittern, Das Schenfal fieht der himmel mit Entfeken, Aluf bebt die Erde, weit vervestet ift Von feinem Sauch die Luft, die Woge felbft, Die es beran trug, fpringt gurud mit Graufen.

Alles entflieht, und sucht, weil Gegenwehr Umfonst, im nächsten Tempel sich zu retten. Nur Hippolyt, ein würdiger Heldensohn, Hält seine Pferde an, faßt sein Geschoß, Zielt auf das Unthier, und, aus sichrer Hand Den mächtigen Wurfspieß schleudernd, schlägt er ihm Tief in den Weichen eine weite Bunde. Auf fpringt das Ungethum vor Buth und Schmert. Stürzt vor den Pferden brullend bin, walt fic, Und gabut fie an mit weitem flammendem Nachen, Der Rauch und Blut und Kener auf fie fpeit. Sie rennen ichen davon, nicht mehr dem Ruf Der Stimme, nicht dem Bugel mehr gehorchend. Umsonst strengt sich der Kührer an; sie röthen Mit blut'gem Geifer das Gebig; man will Cogar in diefer ichrecklichen Berwirrung Einen Gott gefeben baben, der den Stachel In ihre faubbedeckten Lenden ichlug. Quer durch die Relfen reift die Rurcht fie bin, Die Achfe fracht, fie bricht; dein fühner Cohn Gieht feinen Magen morfch in Stude fliegen, Er felbst stürzt und verwirrt sich in den Bugeln. - D herr, verzeihe meinen Schmerg! Was ich Jest fab, wird ew'ge Thränen mir entloden. Ich fabe beinen beldenmuth'gen Gobn, Sab ibn gefchleift, o Berr, von diefen Roffen, Die er gefüttert mit der eignen Sand. Er will fie fteben machen; feine Stimme Erschreckt fie nur; fie rennen um fo mehr. Bald ift fein ganger Leib nur Gine Wunde. Die Ebne hallt von unserm Rlaggeschrei; Ihr wuthend Ungeftum läßt endlich nach: Gie balten ftill, unfern den alten Grabern, Wo feine foniglichen Uhnen ruhn. Ich eile fenfgend bin, die Andern folgen, Der Gpur nachgehend feines edeln Bluts; Die Fellen find davon gefarbt; es tragen

Die Dornen feiner haare blut'gen Raub. Ich lange bei ihm an, ruf ihn mit Namen; Er ftredt mir feine Sand entgegen, öffnet Ein sterbend Ang', und schließt es alsbald wieder: "Der himmel," fpricht er, "entreißt mir mit Gewalt "Ein schuldlos Leben. D, wenn ich dahin, "Nimm, theuter Freund, ber gang verlaffenen "Aricia dich an! — Und kommt dereinst "Mein Vater gur Erfenntniß, jammert er "Um feinen fälfchlich augeflagten Gohn, "Sag' ihm, um meinen Schatten zu verföhnen, "Mög' er an der Gefangnen gütig handeln, "Ihr wiedergeben, was -" hier hauchte er Die heldenfeele aus; in meinen Armen Blieb ein entstellter Leichnam nur gurud, Ein traurig Denfmal von der Götter Born, Unkenntlich felbst für eines Baters Auge! Chefens.

D fuße Hoffnung, die ich felbst mir raubte! Mein Sohn! mein Sohn! Ihr unerweichten Götter, Mir habt ihr nur zu gut gedient! — Mein Leben Hab' ich dem ew'gen Jammer aufgespart! Cheramen.

Aricia kam jest, entschlossen kam sie, Vor deinem Jorn zu fliehn, im Angesicht Der Götter ihn zum Gatten zu empfangen. Sie nähert sich, sie sieht das Gras geröthet Und ranchend noch, sie sieht — sieht Hippolyt — O welch ein Anblick für die Liebende! — Dahin gestreckt, gestaltlos, ohne Leben! Sie will noch jest an ihrem Unglück zweiseln; Ihr Aug' erkennt nicht mehr die theuren Jüge; Sie fieht ihn vor sich, und sie fucht ihn noch. Doch als es endlich schrecklich sich erklärt, Da klagt ihr Schmerzensblick die Götter au, Und mit gebrochnem Seufzer, halb entseelt, Entsinkt sie bleich zu des Geliebten Füßen. Ismene ist bei ihr und ruft sie weinend Zum Leben. ach! zum Schmerz vielmehr, zurück. Und ich, das Licht der Sonne hassend, kam, Den letzten Willen dieser Heldensele Dir kund zu thun, o Herr, und mich des Amts, Das er mir sterbend auftrug, zu eutladen.

— Doch hier erblich' ich seine blut'ge Feindin.

## Siebenter und letter Auftritt.

Chefens. Phadra. Cheramen. Panope.

Chefeus.

Nun wohl, du hast gesiegt, mein Sohn ist todt. Ach, wie gerechten Grund hab' ich, zu fürchten! Welch grausamer Verdacht erhebt sich furchtbar In mir, und spricht ihn frei in meinem Herzen! Doch — er ist todt! Unschuldig oder schuldig! Nium hin dein Opfer! Freu' dich seines Falls! Ich will'ge drein, mich ewig zu betrügen! Du flagst ihn an, so sen er ein Verbrecher! Schon ginug der Chränen fostet mir sein Tod; Nicht brauch' ich's, ein verhaßtes Licht zu suchen, Das meinem Schmerz ihn doch nicht wieder gibt, Vielleicht das Maß nur meines Unglücks füllt.

Lass mich, weit, weit von dir und diesem User Das Schrecklith siehen des zerriss'nen Sohns! Herans siehn möcht' ich aus der ganzen Welt, Um dieser Qual-Erinn'rnug zu entweichen. Was mich umgibt, rückt mir mein Unrecht vor; Bur Strafe wird mir jest mein großer Name; Minder befannt, verbärg' ich mich so mehr; Die Huld sogar der Götter muß ich hassen; Weinen will ich ihre blut'ge Gunst; Wein eitles Flehn soll sie nicht mehr bestürmen. Was sie auch für mich thun, ihr traur'ger Eiser Ersest mir nie mehr, was er mir geraubt!

Es fen genug des ungerechten Schweigens, Thefeus! Necht widerfahre deinem Sohn!

Er war nicht schuldig.

Thefeus.

O ich unglückfel'ger Nater! Weh mir, und auf dein Wort verdammt' ich ihn! Graufame, damit glaubst du dich entschuldigt?

• Phädra.
Die Zeit ist kostbar. Theseus, höre mich!

Ich felbst war's, die ein lasterhaftes Auge Auf deinen keuschen Sohn zu richten wagte. Der Himmel zündete die Unglücksstamme In meinem Busen au — Was nun geschah, Bollführte die verdammliche Denone. Sie fürchtete, daß Hippolyt, empört Bon meiner Schuld, sie dir entdecken möchte, and eilte, die Verrätherin! weil ich Kur schwach ihr widerstand, ihn anzuklagen.

Sie hat fich felbst gerichtet, und, verbannt Ans meinem Angesicht, im Schoof des Meers Allan gelinden Untergang gefunden. Mein Schickfal wurde langft ein fchneller Stabl Geendigt haben; doch dann schmachtete Mur unter schimpflichem Verdacht die Tugend. Um meine Schuld dir renend zu gestehn, Wählt' ich den langfameren Weg zum Grabe. Ein Gift flößt' ich in meine glühenden Adern, Das einst Medea nach Athen gebracht; Schon fühl' ich es zu meinem herzen fteigen: Mich faßt ein fremder, nie gefühlter Frost. Schon feb' ich nur durch einer Wolfe Flor Den Simmel und das Angesicht des Gatten, Den meine Gegenwart entehrt. Der Tod Maubt meinem Aug' das Licht und gibt dem Tag, Den ich beflectte, feinen Glang gurud.

Panope.

Ald Herr, sie stirbt!

Chefeus.

D stürbe doch mit ihr Auch die Erinnerung so schwarzer That!
Kommt, laßt uns nunmehr, da wir unser Unrecht, Ach, nur zu hell erkennen, mit dem Blut Des lieben Sohnes unsre Thränen mischen!
Kommt, seine theuren Neste zu umfassen, And unsers Wunsches Wahnssinn abzubüßen!
Wie er's verdiente, soll ihm Ehre werden, And kann es seine aufgebrachten Manen
Befänstigen, sie, die er liebte, nehm' ich zur Tochter an, was auch ihr Stamm verschuldet.

# Der Parasit

oder

die Kunst, sein Glück zu machen.

Ein Luftspiel

nach dem Französischen.

## Personen.

Narbonne, Minister.

Madame Belmont, seine Mutter.

Charlotte, seine Tochter.

Selicour,
La Roche,
Sirmin,

Karl Firmin, des Lettern Sohn, Lieutenant.

Michel, Kammerdiener des Ministers.

Nobineau, ein junger Bauer, Sessiours Better.

Die Scene ift ju Paris in einem Borgemach bes Minifters.

# Erfter Aufzug.

#### Erfter Auftritt.

Sirmin der Bater und Karl Firmin.

Karl. Welch gludlicher Zufall! — Denken Sie doch, Vater!

firmin. Das ift's?

Anrt. 3ch habe fie wieder gefunden.

firmin. Ben?

Aart. Charlotten. Seitdem ich in Paris bin, fucte ich sie an allen öffentlichen Pläten vergebens — und das Erstemal, daß ich zu Ihnen aufs Burean komme, führt mein Glücksftern sie mir entgegen.

firmin. Aber wie benn? -

Anrl. Denken Sie doch nur! Dieses herrliche Mädchen, das ich zu Colmar im Haus ihrer Tante besuchte — diese Charlotte, die ich liebe und ewig lieben werde — sie ist die Tochter! —

firmin. Beffen?

Anrt. Ihres Principals, bes neuen Ministers. — Ich fannte sie immer nur unter dem Namen Charlotte.

Sirmin. Gie ift die Tochter?

Aart. Des herrn von Rarbonne. Firmin. Und du liebst fie noch?

Aarl. Mehr als jemals, mein Vater! — Sie hat mich nicht erkannt, gland' ich; ich wollte ihr eben meine Verbeuzgung machen, als Sie hereintraten. — Und gut, daß Sie mich störten! Denn was hätte ich ihr fagen können! Meine Verwirrung mußte ihr sichtbar werden, und meine Gefühle verrathen! — Ich beherrsche mich nicht mehr. Seit den sechs Monaten, daß ich von ihr getrennt bin, ist sie mein einziger. Gedanke — sie ist der Inhalt, die Seele meiner Gedichte — der Veifall, den man mir gezollt, ihr allein gebührt er; denn meine Liebe ist der Gott, der mich begeistert.

Firmin. Ein Port und ein Verliebter überredet sich Vieles, wenn er zwanzig Jahre alt ist. — Anch ich habe in
deinen Jahren meine Verse und meine Zeit verloren. —
Schade, daß über dem schönen Wahn des Lebens beste Hälfte
dahin geht. — Und wenn doch nur wenigstens einige Hosfunng bei dieser Liebe wäre! — Aber nach etwas zu streben,
was man niemals erreichen fann! — Charlotte Narbonne ist
eines reichen und vornehmen Mannes Tochter — Unser
ganzer Neichthum ist meine Stelle und deine Lientenantsgage.

Mart. Aber ist das nicht ein wenig Ihre eigene Schuld, mein Vater? Verzeihen Sie! Mit Ihren Fähigkeiten, worznach könnten Sie nicht streben! Wollten Sie Ihren Werth geltend machen, Sie wären vielleicht selbst Minister, anstatt sein Commis zu senn, und Ihr Sohn dürste ungeschent seine Ansprücke zu Charlotten erheben.

Firmin. Dein Vater ist das größte Genie, wenn man dich hört! Lass gut seyn, mein Sohn! ich weiß besser, was ich werth bin! Ich habe einige Uebung, und bin zu brauchen — Aber wie viele ganz andere Männer, als ich bin, bleiben

im Dunkeln, und sehen sich von unverschämten Glückspilzen verdrängt — Nein, mein Sohn! Lass uns nicht zu hoch hin= aus wollen!

Aarl. Aber anch nicht zu wenig auf uns halten! Wie? Sollten Sie nicht unendlich mehr werth fepn, als diefer Seliconr, Ihr Vorgesetzer — diefer aufgeblasene Hohltopf, der unter dem vorigen Minister Alles machte, der sich durch Niederträchtigkeiten in seine Gunst einschmeichelte, Stellen vergab, Pensionen erschlich, und der jest auch schon bei dem neuen Minister Alles gilt, wie ich höre?

firmin. Was haft bu gegen diefen Selicour? Wird fein Gefchäft nicht gethan, wie es fenn foll?

Kart. Ja, weil Sie ihm helfen. — Sie können nicht längnen, daß Sie drei Viertheile seiner Arbeit verrichten.

Firmin. Man muß einander wechfelseitig zu Gefallen fevn. Verseh' ich seine Stelle, so versieht er auch oft die meinige.

Aarl. Gang recht! Darum follten Sie an feinem Plate ftehen, und er an dem Ihren.

firmin. Ich will keinen Andern aus feinem Plage ver= brangen, und bin gern da, wo ich ftehe, in der Dunkelheit.

Karl. Sie sollten so hoch streben, als Sie reichen könmen: — Daß Sie unter dem vorigen Minister sich in der Entsernung hielten, machte Ihrer Denkungsart Ehre, und ich bewunderte Sie darum nur desto mehr. — Sie fühlten sich zu edel, um durch die Gunst erlangen zu wollen, was Ihrem Verdienst-gebührte. Aber Narbonne, sagt man, ist ein vortrefsicher Mann, der das Verdienst aufsucht, der das Sute will. Warum wollen Sie aus übertriebener Bescheizdenheit auch jest noch der Unfähigseit und Intrigue das Feld überlassen?

Firmin. Deine Leidenschaft verführt dich, Selicours Fehler und mein Verdienst zu übertreiben. — Sev es auch, daß Selicour für sein mittelmäßiges Talent zu hoch hinaus will, er ist redlich und meint es gut. Mag er seine Arbeit thun oder durch einen Andern thun lassen — wenn sie nur gethan wird! — Und gesetzt, er tauge weniger, tange ich um dessentwillen mehr? Wächst mir ein Verdienst zu aus seinem Unwerth? Ich habe mir bisher in meiner Verborgenzheit ganz wohl gesallen, und nach keinem höhern Ziel gestrebt. Soll ich in meinem Alter meine Gesinnung ändern? Mein Platz sev zu schlecht für mich! Jumerhin! Weit besser, als wenn ich zu schlecht für meine Stelle wäre.

Aarl. Und ich mußte alfo Charlotten entfagen?

### Zweiter Auftritt.

#### . La Roche. Beide Firmin.

Sirmin. Rommt da nicht La Roche? La Roche (niedergeschlagen). Er selbst.

Firmin. So schwermuthig? Was ist Ihnen begegnet? La Noche. Sie gehen aufs Bureau! Wie glücklich find

Sie! - Ich ich will ben angenehmen Morgen genießen, und auf dem Wall promeniren.

Firmin. La Moche! Was ist das? Sollten Sie nicht mehr —

La Noche (zucht die Achsein). Nicht mehr. — Mein Plat ift vergeben. Seit gestern Abend hab' ich meinen Laufpaß erhalten.

Aart. Um Gotteswillen!

La Noche. Meine Frau weiß noch nichts davon. Laffen Sie sich ja nichts gegen sie merken. Sie ist krank; sie wurde den Tod davon haben.

Anrl. Sorgen Sie nicht. Von und foll fie nichts er= fahren.

firmin. Aber fagen Gie mir, La Roche, wie -

La Noche. Hat man mir das Geringste vorzumerfen? Ich will mich nicht felbst loben; aber ich kann ein Negister halten, meine Correspondenz führen, dent' ich, so gut als ein Anderer. Ich habe keine Schulden, gegen meine Sitten ist nichts zu sagen. — Auf dem Burean bin ich der Erste, der kommt, und der Letzte, der abgeht, und doch — verabschiedet!

Firmin. Wer Sie kennt, nung Ihnen das Zeugniß geben. Karl. Aber wer kann Ihnen diesen schlimmen Dienst geleistet haben?

Sa Noche. Wer? Es ift ein Freundschaftsbienst von bem Selicour.

Aarl. Ift's möglich?

La Roche. Ich hab' es von guter hand.

firmin. Alber wie?

La Noce. Der Selicour ist aus meinem Ort, wie Sie wissen. Wir haben Beide gleiches Alter. Sein bischen Schreiben hat er von mir gelernt, denn mein Vater war Cantor in unserm Dorf. Ich hab' ihn in die Geschäfte einzgeführt. Jum Dank dafür schickt er mich jest fort, um, ich weiß nicht welchen Vetter von dem Kammerdiener unsers neuen Ministers in meinen Plat einzuschieben.

Rart. Gin faubres Planchen!

Firmin. Aber ware da nicht noch Rath gu fchaffen? La Noche. Den erwart' ich von Ihnen, herr Firmin! — Zu Ihnen wollt' ich mich eben wenden. — Sie benken rechtschaffen. — Hören Sie! Um meine Stelle ist mir's nicht zu thun; aber rächen will ich mich. Dieser unverschämte Bube, der gegen seine Obern so geschmeidig, so kriechend ist, glaubt einem armen Schlucker, wie ich bin, ungestraft ein Beiz unterschlagen zu können. — Aber nimm dich in Acht, Freund Selicour! — Der verachtete Gegner soll dir sehr ernsthafte Händel anrichten! — Und sollt' es mir meine Stelle, meine Versorgung auf immer kosten — ich muß Nache haben! Für meine Freunde gehe ich ins Feuer; aber meine Feinde mögen an mich denken!

Firmin. Nicht doch, lieber La Noche! — Vergeben und vergeffen ift die Nache des braven Mannes.

La Noche. Keine Barmherzigkeit, Herr, mit den Schelmen! Schlechte Bursche zu entlarven, ist ein gutes, ein verwienstliches Werk. — Seine Stelle, das wissen Sie recht gut, gebührt von Gott und Nechts wegen Ihnen — und das aus mehr als einem Grund. Aber arbeitet, zerschwist euch, laßt's euch saner werden, ihr habt doch nur Zeit und Mühe umsonst vergeudet! Wer fragt nach eurem Verdienste? wer bekümmert sich darum? — Kriecht, schmeichelt, macht den Krummbuckel, streicht den Kahenschwanz, das empsiehlt seinen Mann! Das ist der Weg zum Glück und zur Shre! — So hat's dieser Selicour gemacht, und ihr seht, wie wohl er sich dabei besindet!

Firmin. Aber thun Sie dem gnten Manne nicht Un= recht, lieber La Noche?

La Noche. Ich ihm Unrecht! Nun, nun — ich will mich eben für keinen tiefen Menschenkenner geben; aber diesen Selicour, den seh' ich durch! den hab' ich — ich kenne mich selbst nicht so gut, als ich den kenne. — Schon in der Schule sah man, welch Früchtchen das geben würde! Das schwänzelte

um den Lehrmeister herum und horchte und schmeichelte, und wußte sich fremdes Verdienst zuzueignen, und seine Eier in fremde Nester zu legen. Das erschrack vor keiner Niederträchtigkeit, um sich einzuschwieicheln, einzunisten. Als er älter ward, ging das Alles ins Große. Bald spielte er den Heuchler, bald den Spaßmacher, wie's die Zeit heischte; mit jedem Winde wußt' er zu segeln. Denken Sie nicht, daß ich ihn verleumde! Man weiß, wie es unter dem vorigen Minister zuging. — Nun, er ist todt — ich will ihm nichts Böses nachreden. — Aber wie wußte dieser Selicour seinen Schwächen, seinen-Lasstern durch die schändlichsten Kupplerdienste zu schmeicheln! — Und kann fällt der Minister, so ist er der Erste, der ihn verlägt, der ihn verlängnet!

Kart. Aber wie fann er sich bei dem neuen herrn behaupten, der ein so würdiger Mann ist?

La Noche. Wie? Mit Heucheln. Der weiß sich nach seinen Leuten zu richten, und seinen Charafter nach den Umstänzben zu verändern. — Auch auf eine gute Handlung kommt's ihm nicht an, wenn dabei etwas zu gewinnen ist, so wenig, als auf ein Bubenstück, wenn es zum Swecke führt.

Kart. Aber Herr Narbonne hat einen durchdringenden Geift, und wird feinen Mann bald ausgefunden haben.

La Noche. Das ist's eben, was er fürchtet. — Aber so leer sein Kopf an allen nühlichen Kenntnissen ist, so reich ist er an Knissen. — So, zum Beispiel, spielt er den Nebershäuften, den Geschäftvollen, und weiß dadurch jeder gründslichen Unterredung zu eutschlüpfen, wo seine Unwissenheit ans Licht kommen könnte. — Nebrigens trägt er sich mit keinen kleinen Projecten; ich kenne sie recht gut, ob er sie gleich tief zu verbergen glaubt.

Firmin. Die fo? Das find das für Projecte?

Sa Noche. Narbonne, der bei dem Gouvernement jest febr viel zu sagen hat, sucht eine fäbige Verson zu einem aro-Ben Gefandtschaftsposten. Er hat die Präsentation; wen er dazu empfichlt, der ift's. Nun hat diefer Narbonne auch eine einzige Tochter, fiebzehn Jahre alt, schon und liebenswürdig und von unermeglichem Vermögen. - Gelingt's nun bem Selicour, in einem fo hoben Doften aus dem Land und dem bellsehenden Minister aus den Angen zu kommen, so fann er mit Sulfe eines gefchickten und biscreten Gecretars feine Sohl= kövfiakeit lange verbergen. - Kommt sie aber auch endlich an den Tag, wie es nicht fehlen fann, was thut das alsdann dem Schwiegersohn des Ministers? Der Minister muß alfo zuerst gewonnen werden, und da gibt man fich nun bie Miene eines genbten Diplomatifers. - Die Mintter des Minifters ift eine aute schwaßhaite Alte, die eine Kennerin fenn will, und fich viel mit der Mufik weiß. - Bei diefer Alten hat er fich ein= genistet, hat ihr Charaden und Conctte vorgefagt, ja, und der Stumper hat die Dreiftigfeit, ihr des Abends Arien und Lieder auf der Gnitarre vorzuklimpern. — Das Fränlein hat Momane gelesen; bei ihr macht er den Empfindsamen, den Berliebten, und so ist er der Liebling des ganzen Saufes, von der Mntter gehätschelt, von der Tochter geschätt. Die Gefandtschaft ist ihm so gut als schon gewiß, und nächstens wird er um die hand der Tochter anhalten.

Aarl. Was hör' ich! Er follte die Kühnheit haben, sich um Charlotten zu bewerben?

La Noche. Die hat er, das fonnen Gie mir glauben.

Aarl. Charlotten, die ich liebe! die ich anbete!

In Noche. Gie lieben fie? Gie?

Firmin. Er ist ein Narr! Er ist nicht bei Sinnen! Hören Sie ihn nicht an!

La Rochc. Was hor' ich! ist's möglich? — Nein, nein, Herr Firmin! diese Liebe ist ganz und gar keine Narrheit — Wart — wart, die kann und zu etwas führen. — Diese Liebe kommt mir erwünscht — die past ganz in meine Projecte!

Aart. Bas traumt er?

La Roche. Dieser Seliconr ist in die Luft gesprengt! In die Luft, sag' ich. — Nein verloren! — In seinem Chrysis soll ihn der Vater, in seiner Liebe soll ihn der Sohn aus dem Sattel heben.

firmin. Aber ich bitte Gie -

La Roche. Laßt nur mich machen! Laßt mich machen, fag' ich! Und über furz oder lang find Sie Ambaffadeur und Karl heirathet Fräulein Charlotten.

Rart. Ich Charlotten beirathen?

Firmin. 3ch Ambaffadeur?

La Roche. Mun! nun! warum nicht? Gie verdienten es beffer, follt' ich meinen, als biefer Selicour.

Sirmin. Lieber La Noche! eh' Sie und Andern fo große Stellen verschaffen, dachte ich, Sie forgten, Ihre eigene wieder zu erhalten.

Karl. Das gleicht unferm Freund! So ist er! Immer unternehmend, immer Plane schmiedend! Aber damit langt man nicht ans! Es braucht Gewandtheit und Alngheit zur Ausführung — und daß der Freund es so leicht nimmt, das hat ihm schon schwere Händel angerichtet!

La Noche. Es mag fenn, ich verspreche vielleicht mehr, als ich halten kann. Aber Alles, was ich sehe, belebt meine Hoffung, und der Versuch kann nichts schaden. — Für mich selbst möchte ich um keinen Preis eine Intrigue spielen — Aber diesen Selicour in die Luft zu sprengen, meinen Freunden einen Dienst zu leisten — das ist löblich, das ist köstlich,

das macht mir ein himmlisches Vergnügen — Und an dem Erfolg — an dem ist gar nicht zu zweifeln.

Firmin. Nicht zu zweifeln? So haben Sie ihren Plan schon in Ordnung. —

La Rode. In Ordnung — wie? Ich habe noch gar nicht daran gedacht; aber das wird sich finden, wird sich finden.

Firmin. Gi! — Gi! Dieser gefährliche Plan ift noch nicht weit gediehen, wie ich sehe.

La Noche. Sorgen Sie nicht — Ich werde mich mit Ehren heräusziehen; dieser Selicour soll es mir nicht abgewinnen, das soll er nicht, dafür steh' ich. — Was braucht's der Umwege? Ich gehe gerade zu, ich melde mich bei dem Minister, es ist nicht schwer, bei ihm vorzukommen; er liebt Gerechtigkeit, er kann die Wahrheit vertragen. —

firmin. Wie? Bas? Sie batten die Rübnheit -

La Noche. Ei was! Ich bin nicht furchtsam. — Ich fürchte Niemand. — Kurz und gut — ich — spreche den Minister — ich öffne ihm die Augen. — Er sieht, wie schändlich er betrogen ist — Das ist das Werk einer halben Stunde — Der Selicour muß fort, fort — mit Schimpf und Schande fort, und ich genieße den vollkommensten Triumph. — Ja, ich stehe nicht dafür, daß mich der arme Teufel nicht danert, wenn er so mit Schande aus dem Hause muß. —

Kart. Was Sie thun, lieber La Noche! — mich und meine Liebe lassen Sie auf jeden Fall aus dem Spiel! — Ich hosse nichts — ich darf meine Wünsche nicht so hoch erheben — Aber für meinen Vater können Sie nie zu viel thun.

firmin. Lass' dunich fürmich felbst antworten, mein Freund!
— Sie meinen es gut, lieber La Noche, aber der gute Wille geht mit der Ueberlegung durch. Was für ein luftiges Project

ift's, bas Sie fich ausgefonnen haben! Ein leeres Sirngespinnft! - Und ware der Erfolg eben fo ficher, als er es nicht ift, fo wurde ich doch nie meine Stimme dazu geben. Diese glangen= ben Stellen find nicht für mich, und ich bin nicht für fie; Reigung und Schickfal haben mir eine bescheidenere Sphare angewiesen. Warum foll ich mich verändern, wenn ich mich wohl befinde? Ich hoffe, der Staat wird mich nicht fuchen, und ich bin gu ftolg, um ein Amt gu betteln - noch viel mehr aber, um einen Andern für mich betteln zu laffen. -Sorgen Sie also nur für sich selbst! Sie haben Frennde genug; es wird fich Jeder gern für Gie verwenden.

La Roche. Ihr wollt alfo Beide meine Dienste nicht? -Liegt nichts dran! Ich mache ener Glud, ihr mögt es wollen oder nicht! (Er geht ab.)

firmin. Er ift ein Rarr; aber ein guter, und fein Un= fall geht mir zu Bergen.

Aart. Auch mich bedauern Gie, mein Bater! Ich bin unglücklicher, als er! Ich werde meine Charlotte verlieren!

firmin. Ich bore fommen - Es ift der Minifter mit feiner Mutter - Laff' und geben! Ich will auch den Schein vermeiden, als ob ich mich ihm in den Weg gestellt hatte. -(Geben ab.)

#### Dritter Auftritt.

Marbonne. Madame Belmont.

Mad. Delmonr. War herr Geliconr icon bei bir? Narbonne. Ich hab' ihn beute noch nicht gefeben!

Mad. Delmont. Das nuft du doch gestehen, mein Sohn, daß du einen wahren Schat in diefem Manne besiteft.

Narbonne. Er scheint sehr brav in seinem Fach! Und da ich mich einmal von meinem ländlichen Aufenthalt in diese große Stadt und in einen so schwierigen Posten versett sehe, wo es mit der Bücherweisheit keineswegs gethan ist, so muß ich's für ein großes Glück achten, daß ich einem Manne, wie Selicour, begegnete.

Mad. Betmont. Der Alles versteht — dem nichts fremd ist! Geschmack und Kenntniß — die geistreichste Unterhaltung, die angenehmsten Talente. — Musik, Malerei, Verse; man frage, wonach man will, er ist in Allem zu Hause.

Narbonne. Dun, und meine Tochter?

Mad. Betmont. Gut, daß du mich darauf bringst. Sie hat ihre siebzehn Jahre; sie hat Angen; dieser Sclicdur hat so viele Vorzüge. — Und er ist galant! Sein Ausdruck belebt sich in ihrer Gegenwart. — D es ist mir nicht entgangen! Diese Delicatesse, diese zarten Aufmerksamkeiten, die er ihr beweist, sind nur einen kleinen Schritt weit von der Liebe!

Narbonne. Nun, es wäre keine üble Partie für unfer Kind! Ich sehe nicht auf die zufälligen Vorzüge der Geburt; hab' ich nicht selbst meinen Weg von unten auf gemacht? Und dieser Selicour kann es mit seinem Geist, seinen Kenntznissen, seiner Nechtschaffenheit noch weit bringen. Ich habe selbst schon bei einem ehrenvollen Posten, wozu man einen tüchtigen und würdigen Mann sucht, an ihn gedacht.— Nun! ich will seine Fähigkeiten prüsen— zeigt er sich, wie ich nicht zweisle, eines solchen Postens würdig, und weiß er meiner Tochter zu gefallen, so werde ich ihn mit Freuden zu meinem Sohn annehmen.

Mad. Belmont. Das ift mein einziger Bunfch! Er ift ein gar zu artiger, gefälliger, allerliebster Mann!

#### Vierter Auftritt.

Vorige. Charlotte.

Charlotte. Guten Morgen, lieber Bater! Narbonnc. Sieh da, mein Mädchen! — Run, wie gefällt dir die große Stadt?

Chartotte. Ach, ich wünsche mich doch wieder aufs Land hinaus — denn hier muß ich die Zeit abpassen, um meinen Vater zu sehen.

Narbanne. Ja, ich felbst vermisse meine redlichen Landzleute. Mit ihnen scherzte ich und war fröhlich — doch das hoffe ich auch hier zu bleiben. — Mein Posten soll meine Gemüthsart nicht verändern; man kann ein Geschäftsmann seyn, und doch seine gute Laune behalten.

Mad. Volmont. Mich entzückt dieser Anfenthalt. Ich — ich bin hier wie im Himmel. Mit aller Welt schon bin ich bekannt — Alles kommt mir entgegen — und Herr Sezlicour wollte mich bei dem Lycee abonniren.

Charlotte. Denken Gie, Großmama, wen ich heute geglaubt habe zu fehen! —

Mad. Belmont. Wen benn? Charlotte. Den jungen Officier — Mad. Belmont. Welchen Officier? Charlotte. Den jungen Karl Firmin

Mad. Belmont. Der zu Colmar alle Abende zu beiner Tante fam —

Charlotte. Der sich immer mit Ihnen unterhielt — Mad. Belmant. Ein artiger junger Mensch! Charlotte. Nicht wahr, Großmama? Mad. Belmant. Der auch so hübsche Verse machte? Charlotte. Ja, ja, der!

Mad. Belmont. Run, da er hier ift, wird er sich auch wohl bei uns melden.

Nurbanne. Wo doch der Selicour bleibt? Er läßt dieß: mal auf sich warten!

Mad. Belmont. Da fommt er eben!

#### Künfter Auftritt.

Selicour ju den Vorigen.

Selicour (Alles becomplimentirend). Gang jum Entzücken find' ich Sie alle hier beifammen!

Aurbonne. Guten Morgen, lieber Selicour!

Seticour (311 Narbonne, Papiere übergebend). Hier überbringe ich den bewußten Auffaß — ich hielt's für dienlich, ein paar Zeilen zur Erläuterung beizufügen.

Marbonne. Bortrefflich!

Selicour (ber Madame ein Billet übergebend). Der gnädigen Frau habe ich für das neue Stück eine Loge besprochen.

Mad. Belmant. Allerliebft!

Selicour. Dem gnädigen Fraulein bring' ich diesen mo-

Charlotte. Sie haben ihn doch gelesen, Herr Selicour? Selicour. Das erste Bändchen, ja, hab' ich flüchtig durchgeblättert. Charlotte, Mun, und -

Selicour. Sie werden eine rührende Scene darm finzben. — Ein nuglücklicher Vater — eine ausgeartete Tochter! — Eltern hülflos, im Stich gelassen von undankbaren Kinzbern! — Gränel, die ich nicht fasse — davon ich mir keinen Begriff machen kann! — Denn wiegt wohl die gauze Dankbarkeit unseres Lebens die Sorgen auf, die sie unserer hülfzlosen Kindheit beweisen?

Mad. Belmont. Ju Alles, was er fagt, weiß ber wur= dige Mann boch etwas Delicates zu legen!

Selicaur (zu Narbonne). In unsern Bureaux ist eben jest ein Chef nothig. — Der Plat ist von Bedeutung, und Viele bewerben sich darum.

. Narbonne. Anf Sie verlass' ich mich, Sie werden die Ausprüche eines Jeden zu prüsen wissen — die Dienstjahre, der Sifer, die Fähigkeit und vor ollen die Nechtschaffenheit sind in Vetrachtung zu ziehen. — Aber ich vergesse, daß ich zu unterzeichnen habe. Ich gehe!

Selicour. Und ich will auch gleich an meine Geschäfte!— Marbonne. Ich bitte Sie recht sehr, erwarten Sie mich hier, wir haben mit einander zu reden! —

Selicour. Aber ich hatte vor Tische noch so mancherlet auszufertigen.

Narbonne. Bleiben Sie, oder kommen Sie schlenuigst wieder! Ich habe Ihre Gegenwart nöthig! Ein Mann von Ihrer Kenntniß, von Ihrer Rechtschaffenheit ist's, was ich gerade branche! Kommen Sie ja bald zurück! — Ich hab' es gut mit Ihnen vor.

(Er geht at.)

#### Sechster Auftritt.

#### Porige ohne Marbonne.

Mad. Belmont. Sie können es sich gar nicht vorstellen, herr Selicour, wie große Stücke mein Sohn auf Sie hält!

— Aber ich hätte zu thun, dächt' ich. — Unsere Verwandten, unsere Freunde speisen diesen Abend hier. — Wird man Sie auch sehen, herr Selicour?

Selicour. Wenn anders meine vielen Geschäfte -

Mad. Delmont. Daß Sie nur ja nicht ausbleiben, sonst wurde unserm Fest seine Krone fehlen. Sie sind die Seele unserer Gesellschaft! — Und Charlotte, wollte ich wohl wetten, wurde es recht sehr übel nehmen, wenn Sie nicht kämen.

Charlotte. Ich, Mama? Run ja! Ihre und Papa's

Frennde find mir immer herzlich willfommen.

Mad. Belmont. Schon gut! schon gut! Jest zieh' dich an! Es ist die höchste Zeit! — Sie unuffen wissen, Herr Seitcour, daß ich bei dem Put präsidire.

Selicour. Co fommt die schone Runft noch der schonen

Natur zu Sulfe - wer fonnte da widerstehn?

Mad. Delmont. Er ist scharmant! Scharmant ist er! Nicht den Mund öffnet er, ohne etwas Geistreiches und Galantes zu sagen.

(Geht mit Charlotten.)

#### Siebenter Auftritt.

#### Selicour. Michel.

Michel (im hereintreten). Endlich ist sie fort! — Nun kann ich mein Wort anbringen! — Hab' ich die Ehre, mit herrn Selicour —

Selicour (grob und verdrießlich). Das ift mein Name!

Michel. Bergonnen Gie, mein herr! -

Selicour. Muß ich auch hier belästigt werden? Was will man von mir? —

Michel. Mein herr! -

Seticour. Gewiß eine Bettelei — ein Anliegen. — Ich fann nicht bienen. —

Michel. Erlanben Gie, mein Serr!

Selicour. Nichts! Hier ift ber Ort nicht - In meinem Cabinet mag man einmal wieder anfragen! -

Michel. Einen fo übeln Empfang glaubte ich nicht — Selicour. Was beliebt?

Michel. Ich komme ja gar nicht, um etwas zu bitten — ich komme, dem Herrn Selicour meine gehorfame Danksfagung abzustatten.

Selicour. Dankfagung? Bofür?

Michel. Daß Sie meinem Neffen die Stelle verschafft haben. Selieour. Was? Wie?

Michel. Ich bin erst seit gestern hier im hause, weil mich mein herr auf dem Lande zurückließ. Als ich Ihnen schrieb, hatte ich nicht die Shre, Sie von Person zu kennen.

Selicour. Was Sie fagen, mein Werthefter! Sie waren

im Dienft bes Minifters?

Michel. Gein Kammerdiener, Ihnen gu dienen!

Sclicour. Mein Gott, welcher Jrrthum! Monsieur Michel, Kammerdieuer, Leibdieuer, Bertranter des Herrn Ministers! — Bitte tausendmal um Verzeihung, Monsieur Michel! — Wabrhaftig, ich schäme mich — ich bin untröstlich, daß ich Sie so barsch angelassen. Auf Ehre, Monsieur Michel! — Ich hielt Sie für einen Commis.

Michel. Und wenn ich es auch ware! -

Seticour. Man wird von fo vielen Zudringlichen belagert! Man kann es nicht allen Leuten am Rock ansehen. —

Michel. Aber gegen Alle kann man höflich feyn, dacht' ich! Seticour. Freilich! freilich! Es war eine unglückliche Berftrenung! —

Michel. Eine fehr unaugenehme für mich, herr Seli=

Selicour. Es thut mir leid, fehr leid — ich kann mir's in Ewigkeit nicht vergeben —

Michel. Laffen wir's gut fenn!

Seticour. Nun! nun! — ich habe Ihnen meinen Cifer bewiesen — der liebe, liebe Neffe, der wäre denn nun versforgt!

Michel. Eben komm' ich von ihm her; er ist nicht auf den Kopf gefallen, der Bursch!

Seticour. Der junge Mann wird feinen Weg machen. Bählen Sie auf mich!

Michel. Schreibt er nicht seine fanbere Sand?

Seliconr. Er fchreibt gar nicht übel!

Michel. Und die Orthographie -

Selicour. Ja! bas ift das Wefen!

Michel. Hören Sie, Herr Selicour! Von meinem Briefe an Sie lassen Sie sich gegen den gnädigen Herrn nichts merken. Er hat und, da er zur Stadt reiste, ströng anbesohlen, um nichts zu follicitiren. — Er ift fo etwas wunderlich, der herr!

Selicour. Ift er das? Co! fo! - Sie kennen ihn wohl fehr gut, den herrn Minister?

Michel. Da er auf einem vertrauten Fuß mit feiner Dienerschaft umgeht, so weiß ich ihn auswendig, — und kann Ihnen, wenn Sie wollen, völlige Anskunft über ihn geben.

Seticour. Ich glaub's! Ich glaub's! Aber ich bin eben nicht nengierig, ganz und gar nicht! Sehen Sie, Monsieur Michel! mein Grundsach ist: Handle recht! schene Niemand!

Michel. Coon gefagt !

Selicour. Run alfo weiter! Fahren Sie nur fort, Monfieur Michel! — Der gute herr ift alfo ein wenig eigen, fagen Sie?

Michel. Er ift wunderlich, aber gut. Sein Berg ift lauter, wie Gold!

Seticour. Erift reich, er ift ein Mittwer, ein angenehmer Mann und noch in seinen besten Jahren. — Gestehen Sie's nur — er haßt die Weiber nicht, der liebe, würdige Mann.

Michel. Er hat ein gefühlvolles Berg.

Selicour (ladelt fein). He! he! Co einige fleine Lieb= fcaften, nicht wahr?

Michel. Mag wohl fepn; aber er ist über diesen Punkt — Selicour. Verstehe, verstehe, Monsieur Michel! Sie sind bescheiden und wissen zu schweigen. — Ich frage in der besten Absicht von der Welt; denn ich bin gewiß, man kann nichts ersahren, als was ihm Ehre bringt.

Michel. Ja! hören Sie! In einer von den Vorstädten fucht er ein Quartier.

Selicour. Gin Quartier, und fur wen?

Michel. Das will ich schon noch heransbringen. — Aber laffen Sie sich ja nichts verlauten, hören Sie? —

Selicour. Bewahre Gott!

Michel. Galant war er in der Jugend. -

Selicour. Und da glauben Sie, daß er jest noch fein Liebchen —

Michel. Das eben nicht! Aber -

Seticour. Sey's, was es will! Als ein treuer Diener des würdigen Herrn muffen Sie einen christlichen Mantel auf feine Schwachheit werfen. Und warum könnte es nicht eine heimliche Wohlthat feyn? Warum das nicht, Herr Michel? — Ich hasse die schlechten Auslegungen. — In den Tod hasse ich, was einer übeln Nachrede gleicht. — Man muß immer das Beste von seinen Wohlthätern denken. — Nun! nun! Nun, wir sehen uns wieder, Monsieur Michel! — Sie haben mir doch meinen trockenen Empfang verziehen? Haben Sie? — Aus Shre! ich bin noch ganz schamroth darüber! (Gibt ihm die Sant.)

Michel (weigert fich). O nicht boch, nicht doch, Herr Gelicour! Ich kenne meinen Plat, und weiß mich zu bescheiden.

Selicour. Ohne Umstände! Zählen Sie mich unter Ihre Freunde! - Ich bitte mir das aus, Monsieur Michel! -

Michel. Das werd' ich mich nimmer unterstehen — ich bin nur ein Bedienter.

Selicour. Mein Freund! mein Freund! Rein Unterschied wischen und Ich bitte mir's recht aus, Monsieur Michel! — (Indem fich beide becomplimentiren, fällt der Borbang.)

# Bweiter Aufzug.

#### Erster Auftritt.

Marbonne und Selicone figen.

Narbonne. Sind wir endlich allein? Seliconr (unbehagilch). - Ja!

Marbonne. Es liegt mir fehr viel an dieser Unterredung.

— Ich habe schon eine sehr gute Meinung von Ihnen, Herr Selicour, und bin gewiß, sie wird sich um ein Großes vermehren, ehe wir auseinander gehen. Zur Sache also, und die falsche Bescheidenheit bei Seite. Sie sollen in der Diplomatik und im Staatsrecht sehr bewandert seyn, sagt man?

Selicour. Ich babe viel darin gearbeitet, und vielleicht nicht ganz ohne Frucht. Aber für fehr kundig möchte ich mich benn darum doch nicht —

Narbonne. Gnt! gnt! Fürs erste alfo lassen Sie horen — Welches halten Sie für die ersten Erfordernisse zu einem guten Gesandten?

Seticour (fodenb). Bor allen Dingen habe er eine Gewandtheit in Geschäften.

Narbonne. Eine Gewandtheit, ja, aber die immer mit der strengsten Redlichkeit bestehe.

Selicour. Go mein' ich's.

Marbonne. Weiter.

Selicour. Un dem fremden Hofe, wo er sich aufhalt, fuche er sich beliebt zu machen.

Uarbonne. Ja! Aber ohne seiner Burde etwas zu vergeben. Er behaupte die Ehre des Staats, den er vorstellt, und erwerbe ihm Achtung durch sein Betragen.

Seliconr. Das ift's, was ich fagen wollte. Er laffe fich nichts bieten, und wife fich ein Anfehen zu geben. —

Marbonne. Ein Ansehen, ja, aber ohne Anmagung.

Seliconr. Go mein' ich's.

Narbonne. Er habe ein wachsames Auge auf Alles, was —

Seliconr (unterbricht ibn). Ueberall habe er die Angen; er wisse das Verborgenste auszuspüren —

Narbonne. Ohne den Anfpaffer zu machen.

Selicour. So mein' ich's. Ohne eine ängstliche Neugierde zu verrathen.

Narbonne. Ohne fie gu haben. - Er wiffe gu fchweisgen, und eine bescheidene Burnchaltung -

Selicour (raid). Sein Gesicht fen ein versiegelter Brief. Narbounc. Ohne den Geheimnifframer zu machen. — Selicour. So mein' ich's.

Narbonne. Er besite einen Geist des Friedens, und suche jeder gefährlichen Mishelligkeit —

Selicour. Möglichft vorzubengen.

Narbonne. Gang recht. Er habe eine genaue Kenntnis

Seticonr. Von ihrer Lage — ihren Erzeugnissen — ihrer Ein = und Ansfuhr — ihrer Handelsbilance. —

Marbonne. Bang recht.

Seliconr (im Tlus der Rede). Ihren Verfaffungen — ihren Bündniffen — ihren Sulfsquellen — ihrer bewaffneten Macht. —

Narbonne. Bum Beispiel: angenommen also, es ware Schweden oder Rußland, wohin man Sie verschickte — so würden Sie wohl von diesen Staaten vorläufig die nothige Runde haben.

Selicour (verlegen). Ich — muß gestehen, daß — Ich habe mich mehr mit Italien beschäftigt. Den Norden kenn' ich weniger.

Narbonne. Go! 5m!

Selicour. Aber ich bin jest eben daran, ihn zu ftudiren. Narbonne. Bon Stalien alfo!

Selicour. Das Land der Cafaren fesselte billig meine Aufmerksamkeit zuerst. Hier war die Wiege der Künste, das Baterland der Helben, der Schanplatz der erhabensten Tugend! Welche rührende Erinnerungen für ein Herz, das empfindet!

Narbonne. Wohl! wohl! Aber auf unfer Thema gurnd zu kommen!

Selicour. Wie Sie befehlen! Uch, die fconen Runfte haben so viel Auziehendes! Es läßt sich so Bieles dabei denfen! Narbonne. Benedig ift's, was mir zunächst einfällt.

Selicanr. Benedig! – Necht! Gerade über Venedig habe ich einen Auffaß angefangen, worin ich mich über Alles aus-führlich verbreite. — Ich eile, ihn herzuholen. — (Steht auf.)

Marbonne. Nicht doch! nicht doch! Gine fleine Beduld.

## Zweiter Auftritt.

#### Porige. Michel.

Michel. Es ift Jemand draufen, der in einer dringen= den Angelegenheit ein geheimes Gehör verlangt. —

Selicour (febr eilig). Ich will nicht ftoren.

Narbonne. Nein! Bleiben Sie, Selicour! Diefer Jemand wird fich ja wohl einen Angenblick gedulden.

Selicour. Aber - wenn es dringend -

Narbonne. Das Dringenofte ift mir jest unsere Unterredung.

Seticour. Erlauben Gie, aber -

Michel. Es sep in ein paar Minuten geschehen, sagt der Herr, und habe gar große Eile.

(Gelleour eilt ab.)

Narbonne. Kommen Sie ja gleich wieder, ich bitte Sie, wenn der Besuch fort ist.

Seliconr. Ich werde gang zu Ihren Befehlen fepn. Narbonne (ju Michel). Laft ihn eintreten!

# Dritter Auftritt.

#### Marbonne. La Noche.

Ka Noche (mit vielen Budtlingen). Ich bin wohl — ich versmuthe — es ist des Herrn Ministers Excellenz, vor dem ich —

Narbonne. Ich bin der Minister. Treten Sie immer näher!

Ca Koche. Bitte sehr um Vergebung — ich — ich komme — es ist — ich sollte — ich bin wirklich in einiger Verwirrung — der große Respect —

Markonne. Gi, fo laffen Gie ben Respect, und fommen

dur Sache! Was führt Sie her?

La Roche. Meine Pflicht, mein Gewissen, die Liebe für mein Land! — Ich komme, Ihnen einen bedeutenden Wink zu geben.

Marbonne. Reden Gie!

In Roche. Sie haben Ihr Vertrauen einem Manne ge= schenkt, der weder Fähigkeit noch Gewissen hat.

Harbonne. Und wer ift diefer Mann?

fa Rode. Gelicour heißt er.

Marbonne. Bas? Gel -

In Noche. Gerade heraus. Diefer Selicour ist eben so unwissend, als er niederträchtig ist. Erlauben Sie, daß ich Ihnen eine kleine Schilderung von ihm mache.

Narbonne. Gine fleine Geduld! (Allingelt. - Michel tommt.)

Ruft herrn Gelicour!

Sa Noche. Mit Nichten, Ihr Ercelleng! - Er ift uns

bei diesem Gespräche keineswegs nöthig.

Marbonne. Nicht für Sie, das glaub' ich, aber das ist nun einmal meine Weise. Ich nehme keine Anklage wider Leute au, die sich nicht vertheidigen können. — Wenn er Ihnen gegenüber steht, mögen Sie Ihre Schilderung anfangen.

In Roche. Es ift aber doch miglich, Jemand ins Ange-

fict -

Narbonne. Wenn man feine Beweise hat, allerdings

— Ist das Ihr Fall —

La Noche. Ich hatte nicht darauf gerechnet, es ihm gerade unter die Augen zu sagen. — Er ist ein feiner Schelm, ein

besonnener Spisbube. — Ei nun! Meinetwegen auch ins Angesicht! — Zum henter, ich fürchte mich nicht vor ihm. — Er mag kommen! Sie sollen sehen, daß ich mich ganz und gar nicht vor ihm fürchte.

Narbonne. Bohl! wohl! das wird fich gleich zeigen. Da fommt er!

# Bierter Auftritt.

Vorige, Selicour.

Narbonne. Kennen Sie diefen Herrn? Seliconr (febr verlegen). Es ift Herr La Noche.

Narbonne. Ich habe Sie rufen laffen, sich gegen ihn zu vertheidigen. Er kommt, Sie anzuklagen. Nun, reden Sie!

La Noche (nachdem er gehustet). Ich muß Ihnen also sagen, daß wir Schulcameraden zusammen waren, daß er mir vielleicht einige Dankbarkeit schuldig ist. Wir singen beide unsern Weg zugleich an — es sind jeht fünszehn Jahre — und traten beide in dem nämlichen Burean als Schreiber ein. Herr Seliconraber machte einen glänzenden Weg, ich — sihe noch da, wo ich ausgelausen bin. Daß er den armen Teusel, der sein Jugendsfreund war, seit vielen Jahren vergessen, das mag seyn! Ich habe nichts dagegen. Aber nach einer so langen Vergessenheit an seinen alten Jugendsreund nur darum zu denken, um ihn unverdienter Weise aus seinem Vrod zu treiben, wie er gethan hat, das ist hart, das muß mich ausbringen! Er kann nicht das geringste Vöse wider mich sagen; ich aber sage von ihm und behaupte dreist, daß dieser Herr Selicour, der jeht gegen Ener Ercellenz den redlichen Mann spielt, einen rechten

Spisbuben machte, da die Zeit dazu war. Jest hilft er Ihnen das Gute ausführen; Ihrem Vorganger, weiß ich gewiß, hat er bei feinen schlechten Studden redlich beigestanden. Wie ein fpisbubifcher Lakai weiß der henchler mit der Livree auch iedesmal den Ton seines herrn anzunehmen. Ein Schmeichler ift er, ein Lugner, ein Grofprahler, ein übermuthiger Gefell! Niederträchtig, wenn er etwas fucht, und hochmuthig, unverschänit gegen Alle, die das Unglud haben, ihn zu brauchen. Als Anabe hatte er noch etwas Gutmuthiges; aber über biefe menschliche Schwachheit ift er jest weit hinaus. - Nun hat er fich in eine prächtige Stelle eingeschlichen, und ich bin über: jeugt, daß er ihr nicht gewachsen ift. Auf fich allein gieht er bie Augen feines Chefs, und Leute von Kähigkeiten, von Benie, Männer, wie herrn Kirmin, läßt er nicht auffommen. Narbonne. Firmin! Die? - Ift herr Firmin in un= fern Bureaur?

Sa Noche. Ein trefflicher Ropf, bas können Sie mir

Narbonne. Ich weiß von ihm. — Ein ganz vorzüglicher Beschäftsmann!

fa Roche. Und Water einer Familie! Sein Sohn machte in Colmar die Bekanntschaft Ihrer Tochter.

Narbonne. Karl Firmin! Ja, ja, ganz richtig!

La Roche. Ein talentvoller junger Mann!

La Roche. Ein talentvoller jung Marbonne. — Fahren Sie fort!

La Noche. Run, das wär' es! Ich habe genng gesagt, benk' ich!

Marbonne (ju Celicour). Berantworten Gie fich!

seticour. Des Undanks zeiht man mich. — Mich des Indanks! Ich hätte gedacht, mein Freund La Noche follte nich besser kennen! — An meinem Einfluß und nicht an

meinem guten Billen fehlte es, wenn er so lange in der Dunkelbeit geblieben. — Welche harte Beschuldigungen gegen einen Mann, den er seit zwanzig Jahren treu gefunden hat! Mit seinem Verdacht so rasch zuzufahren, meine Handlungen aufs schlimmste auszulegen, und mich mit dieser Hike, dieser Galle zu versolgen! — Zum Beweis, wie sehr ich sein Freund bin —

La Noche. Er mein Freund! Salt er mich für einen Dummkopf? — Und welche Proben hat er mir davon gegeben!

Marbonne. Er hat Gie ausreden laffen!

In Roche. So werde ich Unrecht behalten!

Selicour. Man hat einem Andern feine Stelle gegeben, bas ist wahr, und Keiner verdiente diese Jurucksehung weniger als er. Aber ich hätte gehofft, mein Freund La Roche, austatt mich wie ein Feind anzuklagen, würde als Freund zu mir aufs Zimmer kommen, und eine Erklärung von mir fordern. Darauf, ich gesteh' es, hatte ich gewartet, und mich schon im voraus der angenehmen Neberraschung gefrent, die ich ihm bereitete. Welche suße Freude für mich, ihn über alle Erwartung glücklich zu machen! Eben zu senem Chef, wovon ich Euer Ercellenz heute sagte, hatte ich meinen alten Freund La Roche vorzuschlagen.

La Noche. Mich zum Chef! Großen Dank, Herr Selicour! — Ein Schreiber bin ich und fein Geschäftsmann!
Meine Feder und nicht mein Kopf muß mich empfehlen, und
ich bin feiner von denen, die eine Last auf sich nehmen, der
sie nicht gewachsen sind, um sie einem Andern heimlich auf zuladen, und sich selbst das Verdienst zuzueignen.

Selicour. Die Stelle schieft sich fur dich, Camerad e Gland' mir, der dich besser kennt, als du felbst. (Su Narbonne) - Er ist ein trefflicher Arbeiter, genan, unermudlich, voll

gefunden Verstandes; er verdient den Vorzug vor allen seinen Mitbewerbern. - 3ch laffe Männer von Benie nicht auffommen. gibt er mir Schuld, und herr Kirmin ift's, den er auführt. - Das Beisviel ift nicht gut gewählt, so trefflich auch der Mann ift. - Erftlich ift feine jegige Stelle nicht folecht aber ihm gebührt allerdings eine beffere, und fie ift auch fcon gefunden - denn eben herrn Kirmin wollte ich Euer Ercelleng an meinem Nachfolger enwfehlen, wenn ich in ienen Vosten verfett werden follte, den mir mein gutiger Gonner bestimmt. - Ich fev meinem jegigen Amte nicht gewachsen, behauptet man. - Ich weiß wohl, daß ich nur mittelmäßige Gaben befige. - Aber man follte bedenken, daß biefe Unklage mehr meinen Gouner trifft, als mich felbft! - Bin ich meinem Umte in der That nicht gewachsen, so ist der Chef zu tadeln, der es mir auvertraut, und mit meinem fdmachen Talent fo oft feine Bufriedenheit bezengt. - Ich foll endlich der Mitschuldige des porigen Ministers gewesen seyn! - Die Stimme der Mabrheit habe ich ihn horen laffen; die Sprache des redlichen Mannes habe ich fühnlich zu einer Zeit geredet, wo fich meine Ankläger vielleicht im Stanbe vor ihm frammten. - Zwanzigmal wollte ich diefem unfähigen Minister den Dienst auffündigen; nichts hielt mich gurud, als die Soffnung, meinem Baterlande nüblich ju fenn. Welche fuße Belohnung für mein Berg, wenn ich hiet etwas Bofes verhindern, dort etwas Ontes wirken founte! — Seiner Macht habe ich getropt; die gute Sache lhabe ich gegen ihn verfochten, da er noch im Ansehen war! Er fiel, und ich zollte feinem Unglud das herzlichste Mitleid. Ift das ein Verbrechen, ich bin ftolz darauf und rühme mich besfelben. - Es ift hart, febr hart fur mich, lieber La Roche, daß ich dich unter meinen Feinden fehe — daß ich genöthigt bin, mich gegen einen Mann zu vertheidigen, den ich schähe und liebe! — Aber komm! laff' und Frieden machen, schenke mir deine Freundschaft wieder und Alles sey vergessen!

In Noche. Der Spisbnbe! — Rührt er mich doch fast felbst! .

Marbonne. Nun, was haben Sie darauf zu antworten? La Noche. Ich? — Nichts! Der verwünschte Schelm bringt wich ganz aus dem Concepte.

Narbonne. Herr La Noche! es ist brav und löblich, einen Bösewicht, wo er auch stehe, furchtlos auzugreisen und ohne Schonung zu verfolgen — aber auf einem ungerechten haß eigensinnig bestehen, zeigt ein verderbtes Herz.

Selicour. Er haßt mich nicht! ganz und gar nicht! Mein Freund La Noche hat das beste Herz von der Welt! Ich fenne ihn — aber er ist hißig vor der Stirn — er lebt von seiner Stelle — das entschuldigt ihn! Er glaubte sein Brod zu verlieren! Ich habe auch gesehlt — ich gesteh' es — Komm! komm! Lass' dich umarmen, Alles sep vergessen!

La Noche. Ich ihn umarmen? In Ewigkeit nicht! — Zwar, wie er's anstellt, weiß ich nicht, um mich selbst — um Ener Ercellenz zu betrügen — aber kurz! ich bleibe bei meiner Anklage. — Kein Friede zwischen uns, bis ich ihn entlarvt, ihn in seiner ganzen Blöße dargestellt habe!

Uarbonne. Ich bin von seiner Unschuld überzeugt — wenn nicht Thatsachen, vollwichtige Beweise mich eines Ansdern überführen.

La Noche. Thatsachen! Beweise! Tausend für einen! Narbonne. Heraus damit!

La Noche. Beweife genng — die Menge — aber das ist's eben — ich kann nichts damit beweisen! — Solchen abgeseimten Schelmen läßt sich nichts beweisen. — Vormals war er so arm, wie ich; jest sist er im Nebersuß! Sagt' ich Ihnen, daß er

feinen vorigen Einfluß zu Geld gemacht, daß sich fein ganzer Reichthum davon herschreibt — so kann ich das zwar nicht, wie man fagt, mit Brief und Siegel belegen — aber Gott weiß es, die Wahrheit ist's, ich will darauf leben und sterben.

Belicour. Diese Anklage ist von zu niedriger Art, um mich zu treffen — übrigens unterwerf' ich mich der streingsten Untersuchung! — Was ich besiße, ist die Frucht eines fünfzehnjährigen Fleißes; ich habe es mit saurem Schweiß und Nachtwachen erworben, und ich glaub' es nicht unedel zu verzwenden. Es ernährt meine armen Verwandten; es fristet das Leben meiner dürftigen Mutter!

La Noche. Erlogen! erlogen! Ich fann es freilich nicht beweisen! Aber gelogen, unverschämt gelogen!

Unrbonne. Dafigen Gie fich!

Seticour. Mein Gott! was erleb' ich! Mein Freund La Noche ist's, der so hart mit mir umgeht! — Was für ein Wahnsinn hat dich ergriffen? Ich weiß nicht, soll ich über diese Wuth lachen oder böse werden. — Aber lachen auf Kosten eines Freundes, der sich für beleidigt hält — nein, das kann ich nicht! das ist zu ernsthaft! — Deinen alten Freund so zu verkennen! — Komm doch zu dir selbst, lieber La Noche, und bringe dich wenigstens nicht aus übel angebrachtem Trop um eine so treffliche Stelle, als ich dir zugedacht habe.

Narbonne. Die Wahrheit zu fagen, Herr La Noche, diefe Halsstarrigkeit gibt mir keine gute Meinung von Ihnen.
— Muß auch ich Sie bitten, gegen Ihren Freund gerecht zu sepn? — Auf Ehre! der arme Herr Selicour dauert mich von Herzen!

Sa Noche. Ich will das wohl glauben, gnädiger Herr! Hat er mich doch fast selbst, trop meines gerechten Unwillens, auf einen Angenblick irre gemacht — aber nein, nein! ich kenne ihn zu gut — zu gewiß bin ich meiner Sache. — Krieg, Krieg zwischen und und keine Versöhnung! Hier, sche ich, würde alles weitere Neden vergeblich seyn; aber wiewohl der Spisbube mich aufs Aenßerste treibt, lieber tausendmal Hungers sterben, als ihm mein Brod verdanken. Ich empfehle mich zu Gnaden!

(210.

# Fünfter Auftritt.

Marbonne. Selicour.

Narbonne. Begreifen Sie diese hartnäckige Verstocktheit— Selicour. Hat nichts zu fagen! Er ist ein guter Narr? Ich will ihn bald wieder befänftigen.

Narbonne. Er ift rafch und unbefonnen, aber im Grunde

mag er ein guter Mann feyn.

Seticonr. Ein feelenguter Mann, dafür steh' ich — dem aber der Kopf ein wenig verschoben ist. — Es kann auch sepn, daß ihn sonst Jemand gegen mich aushest.

Marbonne. Meinen Gie?

Seticour. Es mag fo etwas dahinter steden. — Wer weiß? irgend ein heimlicher Feind und Neider — denn dieser arme Tenfel ift nur eine Maschine.

Marbonne. Ber follte aber -

Seliconr. Es gibt so Biele, die meinen Untergang wünschen!

Marbonne. Saben Gie vielleicht einen Berdacht?

Selicour. Ich unterdrücke ihn! Denn daß ich so etwas von Herrn Firmin denken sollte — Pfni! pfni! das wäre schändlich! das ift nicht möglich!

Narbonne. Go dent ich auch! Der Mann scheint mir dazu viel zu rechtlich und zu bescheiden.

Selicour. Bescheiben, ja, das ift er!

Narbonne. Gie fennen ihn alfo?

Selicour. Bir find Freunde.

Narbonne. Run, mas halten Gie von dem Manne?

Selicour. Herr Firmin, muß ich fagen, ist ein Mann, wie man sich ihn für das Burean eigentlich wünscht — wenn auch eben kein Kopf, doch ein geschickter Arbeiter. Nicht zwar, als ob es ihm an Verstand und Kenntuissen fehlte — Keines-wegs! Er mag viel wissen, aber man sieht's ihm nicht an.

Narbonne. Sie machen mich neugierig, ihn gu fennen.

Selicour. Ich hab' ihm schon längst darum angelegen, sich zu zeigen — aber vielleicht fühlt er sich für eine subalterne Molle und für die Dunkelheit geboren. Ich will ihn in= dessen —

Narbonne. Bemühen Sie sich nicht! — Gegen einen Mann von Verdiensten kann unser einer unbeschadet seines Rangs die ersten Schritte thun. — Ich selbst will Herrn Firmin aufsuchen. — Aber jest wieder auf unser voriges Thema zurück zu kommen, das dieser La Noche unterbrochen hat. —

Seliconr (verlegen). Es ist schon etwas spat. —
Narbonne. Hat nichts zu sagen.
Seliconr. Es wird auch jest die Zeit zur Andienz seyn.
Narbonne (neh: nach der Uhr). Ja, wahrhaftig.
Seliconr. Wir können ja es auf morgen —
Narbonne. Gut! Auch das!
Selicour. Ich will also —
Narbonne. Noch ein Wort —
Seliconr. Was besieht?

Narbonne. Ein Geschäft kann ich Ihnen wenigstens noch auftragen, das zugleich Fähigkeit und Muth erfordert.

Selicour. Befehlen Gie!

Narbonne. Mein Vorgänger hat durch feine üble Verwaltung ein Heer von Mißbräuchen einreißen lassen, die troß aller unserer Vemühungen noch nicht abgestellt sind. Es wäre daher ein Memvire auszusehen, worin man alle Gebrechen anscheckte, und der Negierung selbst ohne Schonung die Wahrheit fagte.

Selicour. Erlanden aber Ener Ercellenz — eine folche Schrift könnte für ihren Verfasser, könnte für Sie selbst bestenkliche Kolgen haben.

Narbonne. Das kummert uns nicht — Keine Gefahr, keine perfönliche Rucksicht darf in Auschlag kommen, wo die Pflicht gebietet.

Selicour. Das ift würdig gedacht!

Narbonne. Sie sind der Mann zu diesem Wert — Ich brauche Ihnen weiter nichts darüber zu fagen. Sie kennen das Uebel so gut und besser noch, als ich selbst.

Selicour. Und ich bin, hoff' ich, mit Ihnen darüber einerlei Meinung.

Narhonne. Ohne Zweifel. Dieß Geschäft hat Eile. Ich verlasse Sie; verlieren Sie keine Zeit; es ist gerade jest der günstige Angenblick — ich möchte es wo möglich noch heute an die Behörde absenden. — Kurz und bündig — es kann mit Wenigem viel gesagt werden! Leben Sie wohl! Gehen Sie ja gleich an die Arbeit! (Er geht ab.)

## Sechster Auftritt.

#### Selicour. Madame Belmont.

Mad. Belmont. Sind Sie allein, herr Selicour? Ich wollte abwarten, bis er weggegangen ware — er darf nichts davon wissen.

Selicour. Wovon ift die Rede, Madame?

Mad. Belmont. Wir wollen hente Abend ein kleines Concert geben, und meine Charlotte foll sich dabei hören laffen.

Selicour. Sie fingt fo fcon!

Mad. Belmont. Sie geben sich auch zuweilen mit Ver=

Selicour. Wer macht nicht einmal in seinem Leben Berfe!

Mad. Delmont. Run, fo machen Sie und ein Lied ober fo etwas fur heut' Abend!

Selicour. Gine Romange meinen Gie?

Mad. Delmont. Gut, die Romanzen lieben wir befonders!

Seticour. Wenn der Cifer den Mangel des Genie's erfeben fonnte -

Mad. Belmont. Schon gut! fcon gut! Ich verftebe.

Seticour. Und ich brauchte allerdings fo ein leichtes Spielwerf zu meiner Erholung! — Ich bin die ganze Nacht aufgewesen, um Acten durchzugehen und Nechnungen zu corrigiren!

Mad. Belmont. Gine niederträchtige Beschäftigung! Selicour. Daß ich mich wirklich ein wenig angegriffen

fühle. — Wer weiß! die Blume der Dichtkunst erquickt mich vielleicht mit ihrem lieblichen Hauch, und du, Balsam der Herzen, heilige Freundschaft!

#### Siebenter Auftritt.

#### Vorige. Robineau.

Nobinean (hinter der Scene). Ru! nu! wenn er drinn ist, wird mir's wohl auch erlaubt fepn, denk' ich —

Mad. Belmont. Bas gibt's ba?

Aobinean (im Eintreten). Dieses Bedientenpack bildet sich mehr ein, als seine Herrschaft. — Ich will den Herrn Sezlicour sprechen.

Selicour. 3ch bin's.

Robineau. Das will ich bald fehen. — Ja, mein Seel', das ist er! — Leibhaftig — Ich seh' ihn noch, wie er sich im Dorf mit den Jungens hernm jagte. — Nun seh' er jest auch 'mal mich an — betracht' er mich wohl. Ich bin wohl ein bischen verändert — Kennt er mich?

Seticour. Rein!

Nobineau. Ei, ei, ich bin ja des Robineau's Christoph, des Winzers, der die dicke Madelon heirathete, seines Groß= vaters Muhme, Herr Selicour!

Selicour. Ach fo!

Nobineau. Nun — Better pflegen sich fonft zu umar: men, dent' ich.

Selicour. Mit Vergnugen. — Send mir willfommen, Better!

Nobineau. Großen Dank, Better!

Selicour. Aber laft und auf mein Zimmer gehen -

Mad. Belmont. Laffen Gie fich nicht ftoren, herr Ge-

licour! Thun Sie, als wenn ich gar nicht da ware.

Selicour. Mit Ihrer Erlandniß, Madame, Sie sind gar zu gutig! Man muß ihm sein schlichtes Wesen zu gute halten; er ist ein guter ehrlicher Landmann, und ein Better, den ich sehr lieb habe.

Mad. Belmont. Das fieht Ihnen ähnlich, herr Selicour! Robincan. Ich komme fo eben an, herr Vetter!

Seliconr. Go? und woher benn?

Aobineau. Ei, woher foust als von unserm Dorf. — Dieses Paris ist aber auch wie zwanzig Dörfer. — Schon über zwei Stunden, daß ich aus dem Postwagen gestiegen, treib' ich mich herum, um ihn und den La Noche aufzusuchen, er weiß ja, seinen Nachbar und Schulcameraden. — Nun, da sind' ich ihn ja endlich, und nun mag's gut seyn!

Sclicour. Er kommt in Geschäften nach Paris, Better? Robincan. In Geschäften! hat sich wohl! Gin Geschäft

hab' ich freilich -

Selicour. Und welches denn?

Aobineau. I nun - mein Glud hier zu machen, Better!

Seliconr. Sal bal.

Robinean. Nun, das Geschäft ist wichtig genug, denk' ich. Seliconr (ju Madame Belmont). Excusiren Sie.

Mad. Belmont. Er beluftigt mich.

Selicour. Er ift fehr furzweilig.

Nobinsan. Peter, der Kärrner, meinte, der Vetter habe sich in Paris seine Pfeisen gut geschnitten. — Als er noch klein war, der Vetter, da sey er ein loser Schelm gewesen; da

hätt's geheißen: der verdirbt nicht — der wird seinen Weg schon machen! — Wir hatten auch schon von ihm gehört; aber die Nachrichten lauteten gar zu schön, als daß wir sie hätten glauben können. Wie wir aber nicht länger daran zweiseln konnten, sagte mein Vater zu mir: Geh' hin, Christoph! suche den Vetter Selicour in Paris auf! Die Reise wird dich nicht reuen — Vielleicht machst du dein Glück mit einer guten Heise rath. — Ich gleich auf den Weg, und da bin ich nun! — Nehmen Sie mir's nicht übel, Madame! die Nobineans gehen gerade aus; was das Herz deuft, muß die Junge sagen — und wie ich den lieben Herrn Vetter da so vor mir sah, sehen Sie, so ging mir das Berz aus.

Mad. Belmont. Ei, bas ift gang natürlich.

Robineau. Hör' er, Better, ich möchte herzlich gern auch mein Glück machen! Er weiß das Geheimniß, wie man's anfängt; theil' er mir's doch mit.

Seticour. Sep immer rechtschaffen, wahr und bescheiden! Das ist mein ganzes Geheimniß, Vetter! weiter hab' ich keins. — Es ist doch Alles wohl zu Hanse?

Nobineau. Jun Preis Gottes, ja! Die Familie gedeiht. Der Vertrand hat seine Susanne geheirathet; sie wird bald niedersommen, und hofft, der Herr Vetter wird zu Gevatter stehen. Es ist Alles in guten Umständen, bis auf seine arme Mutter. — Die meint, es wäre doch hart, daß sie Noth leiden musse und einen so steinreichen Sohn in der Stadt habe.

Selicour (leife). Halt's Maul, Dummfopf! Mad. Belmont. Was fagt er von der Mutter?

Selicour (laut). Ift's möglich? Die tausend Thaler, die ich ihr geschickt, sind also nicht augekommen? — Das thut mir in der Seele weh! — Was das doch für schlechte Anstalten

find auf diesen Posten — Die arme, gute Mutter! Was mag sie ausgestanden haben!

Mad. Belmont. Ja wohl! Man muß ihr helfen.

Selicour. Das versteht sich! Sogleich bitte ich den Minister um Urlaub — es ist eine gerechte Forderung. Ich kann darauf bestehen — Die Psiicht der Natur geht allen andern vor — Ich eile nach meinem Ort — in acht Tagen ist Alles abgethan! — Sie hat sich nicht in Paris niederlassen wollen, wie sehr ich sie auch darum bat! Die liebe alte Mutter hängt gar zu sehr an ihrem Geburtsort.

Nobinean. Go fann ich gar nicht aus ihr flug werden; benn zu und fagte sie, sie ware gern nach Paris gekommen, aber ber Better habe es burchaus nicht haben wollen!

Selicour. Die gute Frau weiß felbst nicht immer, was sie will! — Aber sie nothleibend zu wissen — ach Gott! das iammert mich und schneidet mir ins herz.

Mad. Selmont. Ich glaub's Ihnen wohl, Herr Selicour! Aber Sie werden bald Rath geschafft haben. Ich gehe jest und lasse Sie mit Ihrem Vetter allein. — Glücklich ist die Gattin, die Sie einst besitzen wird! Ein so pslichtvoller Sohn wird gewiß auch ein zärtlicher Gatte werden! (A6.)

# Achter Auftritt.

Selicour und Robineau.

Bobincau. Meiner Tren, herr Better, ich bin gang verwundert über ihn -- eine fo-herzliche Anfnahme hätt' ich mir gar nicht von ihm erwartet. Der ift gar ftolz und hochmu= thig, hieß es, der wird dich gar nicht mehr erkennen!

Selicour (nachdem er wohl nachgesehen, ob Madame Belmont auch sort ift). Sage mir, du Efel! was fällt dir ein, daß du mir hier so zur Unzeit über den Hals kommst!

Nobineau. Nun, nun! wie ich ihm schon fagte, ich fomme, mein Glud zu machen!

Selicour. Dein Blud zu machen! Der Schafstopf!

Robincan. Gi, ei, Better! wie er mit mir umgeht; ich laffe mir nicht so begegnen.

Selicour. Du thust wohl gar empfindlich — schade um deinen Jorn — Von seinem Dorf weg nach Paris zu laufen! der Tagdieb!

Robincan. Aber was das auf einmal für ein Betragen ist, herr Better! — Erst der freundliche Empfang und jest diesen barschen Ton mit mir! — Das ist nicht ehrlich und gerade gehandelt, nehm' er mir's nicht übel, das ist falsch— und wenn ich das weiter erzählte, wie er mit mir umgeht — 's würde ihm schlechte Ehre bringen! ja, das würd' es!

Selicour (erschroden). Weiter ergählen! was?

nobinean. Ja, ja, Better!

Seticour. Untersteh' dich, Bube! — Ich will dich unterbringen — ich will für die Mutter forgen. Sep ruhig, ich schaffe dir einen Plaß! Verlass' dich darauf!

nobineau. Nun, wenn er das -

Seticour. Aber hier können wir nicht davon reden! Fort! auf mein Zimmer!

Hobineau. Ja, bor' er, Better! ich mochte fo gern ein

recht ruhiges und bequemes Brod. Wenn er mich so bei der Accise unterbringen könnte.

Selicour. Verlass dich drauf; ich schaffe dich an den cechten Plas. — Ins Dorf mit dem dummen Dorfteusel über Hals und Kopf! — (A6.)

# Dritter Aufzug.

#### Erster Auftritt.

Sa Noche und garl firmin begegnen einander.

La Noche. Ich suchte Sie schon längst. — Hören Sie — Nun, ich habe Wort gehalten — ich habe ihn dem Minister abgeschildert, diesen Selicour.

Karl. Wirklich? Und es ist also vorbei mit ihm? gau vorbei?

La Noche. Das nun eben nicht! — Noch nicht ganz - denn ich muß Ihnen sagen, er hat sich herausgelogen, da ich da stand, wie ein rechter Dummkopf — Der Heuchler stellt sich gerührt, er spielte den zärtlichen Freund, den Großmüthigen mit mir, er überhäufte mich mit Freundschaftsversicherungen, und will mich bei dem Bureau als Chef anstellen

Kart. Wie? was? Das ist ja gang vortrefflich! Diwunsche ich Glud.

La Noche. Für einen Glücksiager hielt ich ihn; ich hatt geglaubt, daß es ihm nur um Stellen und um Geld zu thu ware; für so falsch und verratherisch hatte ich ihn nie gehalten

Der Henchler mit feinem füßen Geschwäß! Ich war aber sein Rarr nicht und hab' es rundweg ausgeschlagen!

. Aarl. Und fo find wir noch, wo wir waren? Und mein Bater ift nicht beffer baran, ale vorher?

La Noche. Wohl wahr — aber lassen Sie mich nur nachen! Lassen Sie mich machen!

Karl. Ich bin auch nicht weiter. In den Garten hab' ch mich geschlichen, ob ich dort vielleicht meiner Geliebten begegnen möchte. — Aber vergebens! Einige Strophen, die ch mir in der Einsamkeit ausdachte, sind die ganze Ausbeute, te ich zurückbringe.

La Noche. Vortrefflich! brav! Machen Sie Verfe an thre Geliebte! Unterdessen will ich die Spur meines Wildes erfolgen. Der Schelm betrügt sich fehr, wenn er glaubt, ich jabe meinen Alan aufgegeben!

: Aarl. Lieber La Noche! das ist unter unserer Würde. Lassen wir diesen Elenden sein schmuziges Handwerk treiben, und das durch unser Verdienst erzwingen, was er durch Nie-perträchtigkeit erschleicht.

An Noche. Weg mit diesem Stolz! es ist Schwachheit, es ft Vornrtheil! — Wie? wollen wir warten, bis die Nedlichkeit die Welt regiert — da würden wir lange warten müssen.
Alles schmiedet Nänke! Wohl, so wollen wir einmal für die
kute Sache ein Gleiches versuchen. — Das geht übrigens Sie
nichts an. — Machen Sie Ihre Verse, bilden Sie Ihr Talent
rus; ich will es geltend machen, ich — das ist meine Sache!
Jart. Ja, aber die Klugheit nicht vergessen. — Sie
waben sich heute übel ertappen lassen.

La Rode. Und es wird nicht das Lettemal seyn. — Aber hut nichts! Ich schreite vorwärts, ich lasse mich nicht abschrecken; ich werde ihm so lange und so oft zuse zen, daß ich

ihm endlich doch Sins beibringe. Ich bin lange fein Marr gewefen; jest will ich auch ihm einen Possen spielen. Lassen wir's den Buben so forttreiben, wie er's angefangen, so werde ich bald der Schelm und Ihr Water der Dummkopf sepn muffen!

Karl. Man fommt!

Sa Noche. Er ift es felbft!

Kart. Ich fann feinen Anblid nicht ertragen. In den Garten will ich gurudgehen und mein Gedicht vollenden.

(216.)

La Roche. Ich will auch fort! Auf der Stelle will ich Hand and Werk legen. Doch nein — es ist besser, ich bleibe. Der Ged glaubte sonst, ich fürchte mich vor ihm!

# Zweiter Auftritt.

Seliconr und La Roche.

Selicour. Ach, sieh da! Finde ich den Herrn La Noche hier?

Sa Rode. Ihn felbst, herr Selicour!

Selicour. Sehr beschämt, wie ich sehe.

La Roche. Richt fonderlich.

Selicour. Ihr wüthender Ansfall gegen mich hat nichts gefruchtet — Der Freund hat seine Bolzen umsonst verschossen.

La Roche. Hat nichts zu fagen.

Selicour. Wahrlich, Freund La Noche! so hart Sie mit anch zusetzten — Sie haben mir leid gethan mit Ihren narrischen Grillen.

La Roche. Herr Narbonne ist jest nicht zugegen. —

Selicour. Was beliebt?

La Rode. Gend unverschämt nach herzeusgelüften.

Selicour. Gieb boch!

La Roche. Bruftet Euch mit Eurem Triumph. Ihr habt nir's abgewonnen!

Selicour. Freilich, es fann Ginen ftolz machen, über inen fo fürchterlichen Gegner gefiegt zu haben.

La Noche. Wenn ich's bente nicht recht machte, in En-

er Schule will ich's bald beffer lernen.

Selicour. Wie, herr La Noche? Sie haben es noch icht aufgegeben, mir zu fcaden?

La Noche. Um eines ungläcklichen Zugs willen verläßt nan das Sviel nicht!

Selicour. Ein trener Schildknappe also des ehrlichen firmins! - Sieb, sieb!

La Noche. Er muß dir oft and der Noth helfen, diefer hrliche Firmin.

Selicour. "Das gibt er dir für deine Ritterfchaft?

La Roche. Was bezahlft du ihm für die Exercitien, die e dir ausarbeitet?

Selicour. Nimm dich in Acht, Freund Noche! — Ich nute dir schlimme Händel anrichten.

La Roche. Werde nicht bose, Freund Selicour! — Der prin verräth ein boses Gewissen.

Selicour. Freilich follte ich über deine Thorheit nur chen.

La Noche. Du verachtest einen Feind, der dir zu schwach geint. Ich will daranf deuten, deine Achtung zu verdienen!

(Weht ab.)

# Dritter Auftritt.

#### Selicour allein.

Sie wollen den Firmin zum Gesandten haben. — Gemach, Samerad! — So weit sind wir noch nicht. — Aber Firmin betrng sich immer so gut gegen mich. — Es ist der Sohn vermuthlich — der junge Wensch, der sich mit Versen abgibt, ganz gewiß — und dieser La Roche ist's, der sie heßt! — Dieser Firmin hat Verdienste, ich nuß es gestehen, und wenn sie je seinen Shrgeiz auswecken, so kenne ich keinen, der mir gefährlicher wäre. — Das muß verhütet werden! — Aber in welcher Klemme sehe ich mich! — Sben diese beiden Firmins wären mir jeht gerade höchst nöthig, der Vater mit seinen Sinsichten und der Sohn mit seinen Versen. — Lass' und fürs erste Nußen von ihnen ziehen und dann schafft man sie sich schon gelegentlich vom Halse.

## Vierter Auftritt.

Firmin ter Bater und Selicour.

Seticour. Sind Sie's, herr Firmin? Eben wollte ich zu Ihnen.

Firmin. Zu mir?

Selicour. Mich mit Ihnen zu erklaren -

firmin. Wornber?

Seticour. Heber eine Armfeligfeit - Lieber Firmin! es

ist mir ein rechter Erost, Sie zu sehen. — Man hat und vernneinigen wollen!

firmin. Und vernneinigen ?

Selicour. Sang gewiß. Aber es foll ihnen nicht gelingen, hoff' ich. Ich bin Ihr wahrer und aufrichtiger Freund, und ich hab' es heute bewiesen, deut' ich, da dieser tolltöpfige La Noche mich beim Minister auschwarzen wollte.

firmin. Die? Satte der La Roche -

Selicour. Er hat mich auf das abscheulichste preis= gegeben.

Sirmin. Er hat feine Stelle verloren. — Segen Sie fich an feinen Plag!

Selicour. Er ist ein Undankbarer! Nach Allem, was ich für ihn gethan habe — Und es geschehe, sagte er, um Ihnen dadurch einen Dienst zu leisten. — Er dieute Ihnen aber schlecht, da er mir zu schaden suchte. — Was will ich denn anders, als Ihr Glück? — Aber ich weiß besser, als dieser Brausstopf, was Ihnen dient. Darum habe ich mir schon ein Plänchen mit Ihnen ansgedacht. — Das lärmende Treiben der Bureaux ist Ihnen verhaßt, das weiß ich; Sie lieben nicht, in der geräuschvollen Stadt zu leben. — Es soll für Sie gesorgt werden, Herr Firmin! — Sie suchen sich irgend ein einsames silles Pläschen aus, ziehen einen guten Gehalt, ich schicke Ihnen Arbeit hinans, Sie mögen gern arbeiten, es soll Ihnen nicht daran sehlen.

firmin. Aber wie -

Seliconr. Das sind aber bloß noch Ideen, es hat noch Beit bis dahin. — Glücklich, der auf der ländlichen Flur seine Tage lebt! Ach, Herr Firmin! so wohl wird es mir nicht! Ich bin in die Stadt gebannt, ein Lastthier der Verhältnisse, den Pseilen der Vosheit preisgegeben. Auch hielt ich's für die

Pflicht eines guten Verwandten, einen Vetter, der sich hier niederlassen wollte, über Hals und Kopf wieder aufs Land zurück zu schicken. — Der gute Vetter! Ich bezahlte ihm gern die Reisekosten — denn, sagen Sie selbst, ist's nicht unendlich bester, auf dem Land in der Dunkelheit frei zu leben, als hier in der Stadt sich zu placken und zu qualen? —

Firmin. Das ift meine Meinung auch. — Aber was wollten Sie eigentlich bei mir?

Selicour. Nun, wie ich fagte, vor allen Dingen mich von der Freundschaft meines lieben Mitbruders überzeugen — und alsdann — Sie haben mir so oft schon aus der Verlegenheit geholfen; ich verhehle es nicht, ich bin Ihnen so viel — so Vieles schuldig — Mein Posten bringt mich um — mir liegt so Vieles auf dem Halse — wahrhaftig, es braucht meinen ganzen Kopf, um herum zu kommen — Sie sind zufrieden mit unserm Minister?

Sirmin. 3ch bewundre ihn.

Selicour. Ja, das nenn' ich einmal einen fähigen Chef! Und wahrlich, es war auch die höchste Noth, daß ein folcher an den Plaß kam, wenn nicht Alles zu Grunde gehen sollte.

— Es ist noch nicht Alles, wie es soll, sagte ich ihm heute — wollen Sie, daß Alles seinen rechten Gang gehe, so müssen Sie ein Memoire einreichen, worin Alles, was noch zu verbessern ist, mit der strengsten Wahrheit angezeigt wäre. — Diese meine Idee hat er mit Eiser ergriffen und will eine solche Schrift unverzüglich aufgesetzt haben. — Er trug sie mir auf — aber die unendlichen Geschäfte, die auf mir liegen — in der That, ich zittre, wenn ich an einen Anwachs denke. —

Firmin. Und da rechnen Sie denn auf mich — nicht wahr?

Seticour. Nun ja, ich will's gestehen!

Lirmin. Sie konnten sich dießmal an feinen Beffern wenden!

Selicour. D das weiß ich! das weiß ich!

Firmin. Denn da ich so lange Zeit von den Mißbräuchen unter der vorigen Verwaltung Angenzeuge war — so habe ich, um nicht bloß als müßiger Zuschauer darüber zu seufzen, meine Veschwerden und Verbesserungsplane dem Papiere anvertrant — und so findet sich, daß die Arbeit, die man von Ihnen verlangt, von mir wirklich schon gethan ist! — Ich hatte mir keinen bestimmten Gebrauch dabei gedacht — ich schrieb bloß nieder, um mein Herz zu erleichtern.

Selicour. Ift's möglich? Gie hatten -

Firmin. Es liegt Alles bereit, wenn Sie davon Gebrauch machen wollen.

Selicour. Ob ich bas will! O mit Frenden! — Das ift ja ein gang erwanschter Zufall!

Firmin. Aber die Papiere find nicht in der besten Ord= nung!

Selicour. O diese kleine Mühe übernehm' ich gern — Noch heute Abend soll der Minister das Memoire haben — Ich nenne Sie als Verfasser; Sie sollen den Anhm davon haben.

Firmin. Sie wissen, daß mir's darauf eben nicht an= fommt! Wenn ich nur Gutes stifte, gleichviel, unter welchem : Namen.

selicour. Würdiger, scharmanter Mann! Niemand läßt - Ihrem bescheidnen Verdienst mehr Gerechtigkeit widerfahren, - als ich. — Sie wollen mir also die Papiere —

Firmin. Ich fann sie gleich holen, wenn Sie so lange verziehen wollen.

Selicour. Ja, gehen Sie! Ich will hier warten.

Firmin. Da kommt mein Sohn — Er kann Ihnen unterdessen Gesellschaft leisten — Aber fagen Sie ihm nichts davon — hören Sie! ich bitte mir's ans!

Selicour. Co! Warum denn nicht?

firmin. Aus Urfachen.

Selicour. Ann, wenn Sie wollen! — Es wird mir zwar fauer werden, Ihre Gefälligkeit zu verschweigen. — (Wenn Kirmin fort ift.) Der arme Schelm! Er fürchtet wohl gar, sein Sohn werde ihn auszanken.

# Fünfter Auftritt.

#### Rarl. Selicour.

Karl (fommt, in einem Papier lesend, das er beim Anblick Sells courd schnell verbirgt). Schon wieder dieser Seliconr — (Will geben.)

Selicour. Bleiben Gie boch, mein junger Freund! -

Warum fliehen Gie fo die Gefellschaft?

Aarl. Berzeihung, herr Gelicour! - (Far fich.) Daß

ich bem Schwäßer in den Weg laufen mußte!

Selicour. Ich habe mich schon längst barnach gesehnt, Sie zu sehen, mein Bester! — Was machen die Musen? wie sließen und die Verse? — Der gute Herr Firmin hat allerlei dagegen, ich weiß, aber er hat Unrecht. — Sie haben ein so entschiedenes Talent! — Benn die Welt Sie nur erst kennte — aber das wird kommen! Noch hente früh sprach ich von Ihnen —

Karl. Bon mir?

Selicour. Mit der Mutter unsers herrn Ministers -

und man hat schon ein gutes Vorurtheil für Sie, nach der Art, wie ich Ihrer erwähnte.

Aarl. Go! Bei welchem Anlag war bas?

Selicour. Sie macht die Kennerin — ich weiß nicht, wie sie dazu kommt — Man schmeichelt ihr, ihres Sohnes wegen. — Wie? wenn Sie ihr auf eine geschickte seine Art den Hof machten — deswegen wollte ich Sie eben auffuchen. — Sie verlangte ein paar Couplets von mir für diesen Abend. — Nun habe ich zwar zu meiner Zeit anch meinen Vers gemacht, wie ein Andrer, aber der Wist ist eingerostet in den leidigen Geschäften! Wie wär's nun, wenn Sie stätt meiner die Verschen machten. — Sie vertranten sie mir an — ich lese sie vor — man ist davon bezanbert — man will von mir wissen — Ich — ich nenne Sie! Ich ergreise diese Gelegenzheit, Ihnen eine Lobrede zu halten. — Alles ist voll von Ihrem Ruhm, und nicht lange, so ist der nene Poet sertig, eben so berühmt durch seinen Wis, als seinen Degen!

Aarl. Gie eröffnen mir eine glanzende Anssicht!

Selicour. Es steht gang in Ihrer Gewalt, sie wirklich zu machen!

Anrt (für fich). Er will mich beschwaßen! Es ist lauter Falschheit; ich weiß es recht gut, daß er falsch ist — aber, wie schwach bin ich gegen das Lob! Wider meinen Willen könnte er mich beschwaßen. — (Su Selicour.) Man verlangt also für diesen Abend —

Schicour. Eine Kleinigkeit! ein Nichts! ein Liedden — wo sich auf eine ungezwungene Art so ein feiner Ing zum Lobe bes Ministers anbringen ließe. —

Aarl. Den Lobredner zu machen, ift meine Sache nicht! Die Burde ber Dichtkunft foll durch mich nicht fo erniedrigt werden. Jedes Lob, auch wenn es noch fo verdient ift, ift Schmeichelei, wenn man es an die Großen richtet.

Selicour. Der ganze Stolz eines ächten Musenschns! Nichts von Lobsprüchen also — aber so etwas von Liebe — Järtlichkeit — Empfindung —

Anrl (fieht fein Papier an). Konnte ich denken, da ich fie niederschrieb, daß ich fo bald Gelegenheit haben wärde?

Selicour. Was? wie? Das sind doch nicht gar Verse — Karl. D verzeihen Sie! Eine fehr schwache Arbeit —

Selicour. Ei was! Mein Gott! da hätten wir ja gerade, was wir branchen! — Her damit, geschwind! — Sie sollen bald die Wirkung davon ersahren — Es braucht auch gerade keine Romanze zu seyn — diese Kleinigkeiten — diese artigen Spielereien thun oft mehr, als man glaubt — daburch gewinnt man die Frauen, und die Frauen machen Alles. — Geben Sie! geben Sie! — Wie! Sie stehen an? Nun, wie Sie wollen! Ich wollte Ihnen nühlich seyn — Sie bekaunt machen — Sie wollen nicht bekannt seyn — Vehalten Sie Ihre Verse! Es ist Ihr Vortheil, nicht der meine, den ich dabei beabsichtete.

Kart. Wenn nur -

Selicour. Wenn Sie fich zieren -

Karl. Ich weiß aber nicht -

Selicour (reist ihm das Papier aus der Hand). Sie sind ein Kind! Geben Sie! Ich will Ihnen wider Ihren Willen dienen — Ihr Vater felbst foll Ihrem Talente bald Gerechtigkeit erzeigen. Da kommt er! (Er siedt das Papier in die rechte Tasche.)

#### Sechster Auftritt.

#### Beide Firmins. Selicour.

Firmin. hier, mein Freund! - aber reinen Mund gebalten! (Gibt ihm bas Papier heimlich.)

Selicour. Ich weiß zu schweigen. (Stedt bas Papier in ble linke Rocktasche.)

Kart (für fich). That ich Unrecht, sie ihm zu geben -- Was kann er aber auch am Ende mit weinen Versen machen ?

Selicour. Meine werthen Freunde! Sie haben mir eine föstliche Viertelstunde geschenkt — aber man vergist sich in Ihrem Umgang. — Der Minister wird auf mich warten — ich reiße mich ungern von Ihnen los, denn man gewinnt immer etwas bei so würdigen Personen. (Geht ab, mit beiden Sänden an seine Nocktasschan greisent.)

#### Siebenter Auftritt.

#### Beide Firmins.

Sirmin. Das ist nun der Mann, den du einen Ränkes schmied und Cabalenmacher nennst — und kein Mensch nimmt hier mehr Antheil an mir, als er!

Aart. Sie mögen mich nun für einen Träumer halten — aber je mehr er Ihnen schön thut, besto weniger trau' ich ihm — Dieser füße Ton, den er bei Ihnen annimmt — Ent= weder er braucht Sie, oder er will Sie zu Grunde richten.

Firmin. Pfui über das Mißtrauen! — Nein, mein Sohn! und wenn ich auch das Opfer der Bosheit werden sollte — so will ich doch so spät als möglich das Schlechte von Anbern glauben.

## Achter Auftritt.

#### Vorige. La Roche.

La Noche. Sind Sie da, herr Firmin! — Es macht mir herzliche Frende — der Minister will Sie besuchen.

Bart. Meinen Bater? -

firmin. Mich?

La Roche. Ja, Sie! — Ich hab' es wohl bemerkt, wie ich ein Wort von Ihnen fassen ließ, daß Sie schon seine Ausmerksamkeit erregt hatten. — Diesem Selicour ist auch gar nicht wohl dabei zu Muthe — So ist mein hentiger Schritt doch zu etwas gut gewesen.

Aart. O fo fehen Sie sich doch wider Ihren eigenen Willen and Licht hervorgezogen! — Welche glückliche Bezgebenheit!

Firmin. Ja, ja! Du siehst mich in deinen Gedanken schon als Ambassabeur und Minister — Herr von Narbonne wird mir einen kleinen Austrag zu geben haben, das wird Alles seyn!

La Noche. Nein, nein, sag' ich Ihnen — er will Ihre nähere Bekanntschaft machen — Und das ist's nicht allein! Nein, nein! die Angen sind ihm endlich aufgegangen! Dieser Selicour, ich weiß es, ist seinem Falle nahe! Noch heute — es ist schändlich und abschenlich — doch ich sage nichts. — Der Minister ließ in Ihrem Hanse nach Ihnen fragen; man sagte ihm, Sie seven auf dem Burcan — Ganz gewiß sucht er Sie hier auf! Sagt' ich's nicht? Sieh, da ist er schon! (Er eritt nach dem Hintergrunde zurück.)

# Neunter Auftritt.

Marbonne zu den Vorigen.

Narbounc. Ich habe Arbeiten von Ihnen gesehen, Herr Firmin, die mir eine hohe Idee von Ihren Einsichten geben, und von allen Seiten hör' ich Ihre Nechtschaffenheit, Ihre Bescheidenheit rühmen. Männer Ihrer Art brauche ich höchst nöthig — Ich komme beswegen mir Ihren Beistand, Ihren Nath, Ihre Mitwirkung in dem schweren Amte anszubitten, das mir anvertraut ist. — Wollen Sie mir Ihre Freundschaft schenken, Herr Firmin?

Firmin. So viel Jutrauen beschänt mich und macht mich stolz. — Mit Freude und Dankbarkeit nehme ich dieses gütige Anerbieten an — aber ich fürchte, man hat Ihnen eine zu hohe Meinung von mir gegeben.

Kart. Man hat Ihnen nicht mehr gesagt, als wahr ist, Herr von Narbonne! — Ich bitte Sie, meinem Later in diesem Punkte nicht zu glauben.

Firmin. Mache nicht zu viel Rühmens, mein Sohn, von einem gang gemeinen Verdienft.

Narbonne. Das ist also Ihr Sohn, herr Firmin? Firmin. Ja.

Narbonne. Der Karl Firmin, deffen meine Mutter und Tochter noch heute Morgen gedacht haben?

Anrt. Ihre Mutter und die liebenswürdige Charlotte haben sich noch an Karl Firmin erinnert?

Narbonne. Sie haben mir fehr viel Schmeichelhaftes von Ihnen gefagt.

Anrt. Möchte ich fo viele Gute verdienen!

Narbonne. Es foll mich frenen, mit Ihnen, braver junger Mann, und mit Ihrem würdigen Vater mich näher gu verbinden. — Herr Firmin! wenn es meine Pflicht ist, Sie aufzusuchen, so ist es die Ihre nicht weniger, sich sinden zu lassen. Mag sich der Unfähige einer schimpslichen Trägheit ergeben! — Der Mann von Talent, der sein Vaterland liebt, sucht selbst das Auge seines Shefs, und bewirdt sich um die Stelle, die er zu verdienen sich bewust ist. — Der Dummstopf und der Nichtswürdige sind immer bei der Hand, um sich mit ihrem anmaßlichen Verdienste zu brüsten — Wie soll man das wahre Verdienst unterscheiden, wenn es sich mit seinen verächtlichen Nebenbuhlern nicht einmal in die Schransten stellt? — Bedenken Sie, Herr Firmin, daß man für das Sute, welches man zuläßt, verantwortlich ist.

Aart. Soren Sie's nun, mein Bater?

Firmin. Geben Sie mir Gelegenheit, meinem Laterlande zu dienen, ich werde sie mit Freuden ergreifen!

Narbonne. Und mehr verlang' ich nicht — Damit wir besser mit einander bekannt werden, so speisen Sie Beide biesen Abend bei mir. Sie sinden eine angenehme Gesellsschaft — ein paar gute Freunde, einige Verwandte — Aller Zwang wird entsernt sepn, und meine Mutter, die durch meinen neuen Stand nicht stolzer geworden ist, wird Sie aufs freundlichste empfangen, das versprech' ich Ihnen.

firmin. Wir nehmen Ihre gutige Ginladung an.

Karl (für fich). Ich werde Charlotten fehn!

La Noche (bei Seite). Die Sachen sind auf gutem Weg — der Augenblick ist günstig — frisch, noch einen Ausfall auf diefen Selicour! (Kommt vorwärts.) So lassen Sie endlich dem Verzdienst Gerechtigkeit widerfahren, gut! Nun ist noch übrig, auch das Laster zu entlarven — Glücklicherweise finde ich Sie hier,

und kann da fortsahren, wo ich es diesen Morgen gelassen.
— Dieser Selicour brachte mich heute zum Stillschweigen — ich machte es ungeschickt, ich gesteh' es, daß ich so mit der Thur ins Haus siel; aber wahr bleibt wahr! Ich habe doch recht! Sie verlangten Thatsachen — Ich bin damit versehen.

Marhonne. Bad? wie?

La Noche. Diefer Mensch, der sich das Ansehen gibt, als ob er seiner Mutter und seiner ganzen Familie zur Stüße diente, er hat einen armen Teusel von Vetter schön empfanzen, der heute in seiner Einfalt, in gutem Vertrauen zu ihm in die Stadt kam, um eine kleine Versorgung durch ihn zu erhalten. Fortgejagt wie einen Taugenichts hat ihn der Heuch-ler! So geht er mit seinen Verwandten um — und wie schlecht sein Herz ist, davon kann seine nothleidende Mutter —

Firmin. Sie thun ihm fehr Unrecht, lieber La Noche! Eben diefer Better, den er foll fortgejagt haben, kehrt mit feinen Wohlthaten überhanft und von falfchen Hoffnungen geheilt in fein Dorf zuruch!

Narbonne. Eben mit diefem Better hat er fich recht gut betragen.

La Noche. Wie? was?

Narbonne. Meine Mutter war bei dem Gefprach ju= gegen.

Firmin. Lieber La Roche! folgen Sie doch nicht fo der Eingebung einer blinden Rache.

Sa Noche. Schön, herr Firmin! reden Sie ihm noch das Wort!

Firmin. Er ist abwesend, es ist meine Pflicht, ihn zu vertheibigen. —

Narbonne. Diese Gesinnung macht Ihnen Ehre, Herr Firmin; auch hat sich Herr Seliconr in Ansehung Ihrer noch heute eben so betragen. — Wie erfreut es mich, mich von so würdigen Personen umgeben zu sehen — (Bu La Noche.) Sie aber, der den armen Selicour so unversöhnlich verfolgt, Sie scheinen mir der gute Mann nicht zu seyn, für den man Sie hält! — Was ich bis jest noch von Ihnen sah, bringt Ihnen wahrlich schlechte Ehre!

La Noche (fur fich). Ich möchte berften — aber nur Geduld! Narbonne. Ich bin geneigt, von dem guten Selicour immer besfer zu denken, je mehr Schlimmes man mir von ihm fagt, und ich gehe damit um, ihn mir näher zu verbinden.

Anrl (betroffen). Die fo?

Narbonne. Meine Mutter hat gewisse Plane, die ich vollkommen gutheiße — Auch nit Ihnen habe ich es gut vor, Herr Firmin! — Diesen Abend ein Mehreres. — Bleiben Sie ja nicht lange aus. (Bu Karl.) Sie, mein junger Freund, legen sich auf die Dichtkunst, hör' ich; meine Mutter hatmir heute Ihr Talent gerühmt. — Lassen Sie uns bald etwas von Ihrer Arbeit hören! — Auch ich liebe die Musen, ob ich gleich ihrem Dienst uicht leben kann. — Ihr Diener, meine Herren! — Ich verbitte mir alle Umstände.

(Er geht ab.)

# Behnter Auftritt.

Porige ofne Narbonne.

Kart. Ich werde sie sehen! ich werde sie sprechen! — Aber diese gewissen Plane der Großmutter — Gott! ich zittre. —

Es ist gar nicht mehr zu zweifeln, daß sie diesem Selicour be- ftimmt ift.

Firmin. Nun, mein Sohn! das ist ja heute ein gluck= licher Tag!

La Roche. Für Sie wohl, herr Firmin—aber für mich? Firmin. Sey'n Sie außer Sorgen! Ich hoffe, Alles wies der ins Gleiche zu bringen. — (Bu Karl.) Betrage dich klug, mein Sohn! Wenigstens unter den Angen des Ministers vergiß dich nicht!

Aarl. Sorgen Sie nicht! Aber auch Sie, mein Bater, rubren Sie fich einmal!

Firmin. Schön! Ich erhalte auch meine Lection. Karl. Und habe ich nicht recht, herr La Roche?

Firmin. Last dir fein Beispiel wenigstens zu einer Warnung dienen. — Muth gefaßt, La Noche! Wenn meine Fürsprache etwas gilt, so ist Ihre Sache noch nicht verloren.

(Er geht ab.)

# Gilfter Auftritt.

Karl firmin und Sa Roche.

La Noch c. Nun, was fagen Sie? Ift das crlanbt, daß Ihr Vater felbst mich Lügen straft, und den Schelmen in Schuß nimmt?

Aarl. Bester Frenud, ich habe hente früh Ihre Dienste verschmäht, jest siehe ich um Ihre Hülfe. Es ist nicht mehr zu zweiseln, daß man ihr den Selicour zum Gemahl bestimmt. Ich bin nicht werth, sie zu besißen, aber noch weniger verdient es dieser Nichtswürdige!

La Noche. Brancht's noch eines Sporns, mich zu hetzen? Sie sind Zenge gewesen, wie man mich um seinetwillen misstandelt hat! Hören Sie mich an! Ich habe in Erfahrung gebracht, daß der Minister ihm noch heute eine sehr wichtige und kisliche Arbeit aufgetragen, die noch vor Abend fertig seyn soll. Er wird sie entweder gar nicht leisten, oder doch etwas höchst Elendes zu Markte bringen. So kommt seine Unfähigstelt ans Licht. Eroß seiner süslichen Manieren hassen ihn Alle und wünschen seinen Fall. Keiner wird ihm helsen, dafür steh' ich, so verhaßt ist er!

Karl. Meinen Vater will ich schon davon abhalten. — Ich sehe sest wohl, zu welchem Zweck er mir mein Gedicht abschwaßte. Sollte er wohl die Stirn haben, sich in meiner Gezaenwart für den Versasser auszugeben?

La Noche. Kommen Sie mit mir in den Garten! Er darf uns nicht beisammen antreffen. — Du nennst dich meisnen Meister, Freund Selicour! Nimm dich in Acht — — dein Lehrling sormirt sich, und noch vor Abend sollst du bei ihm in die Schule gehen!

(Gehen ab.)

# Dierter Aufzug.

# Erster Auftritt.

Madame Belmont. Charlotte.

Mad. Belmont. Bleib' da, Charlotte! wir haben ein Wörtchen mit einander zu reden, eh' die Gesellschaft kommt.
— Sage mir, mein Kind! was hältst du von dem Herrn Selicour?

Charlotte. Ich, Mama? Mad. Belmont. Ja, du!

Chartotte. Rin, ein gang angenehmer, verdienstvoller,

würdiger Mann icheint er mir gu fenn.

Mad. Betmont. Das ihör' ich gern! Ich freue mich, liebes Kind, daß du eine fo gute Meinung von ihm hast — denn, wenn dein Vater und ich etwas über dich vermögen, so wird Herr Selicour bald dein Gemahl seyn.

Charlotte (betroffen). Mein Gemahl! -

Charlotte. herr Selicour?

Rad. Belmont. Wir glauben, nicht beffer fur bein Glud

forgen zu fonnen.

Chartotte. Bon Ihren und meines Baters handen will ich gern einen Gatten annehmen — Aber, Sie werden mich

für grillenhaft halten, liebe Großmama! — Ich weiß nicht— diefer Herr Selicour, den ich übrigens hochschäße — gegen den ich nichts einzuwenden habe — ich weiß nicht, wie es kommt — wenn ich mir ihn als meinen Gemahl denke, so — so empfinde ich in der Tiefe meines Herzens eine Art von —

Mad. Belmont. Doch nicht von Abneigung?

Chartotte. Von Grauen möcht! ich's fogar nennen! Ich weiß, daß ich ihm Unrecht thue; aber ich kann es nun ein= mal nicht überwinden. — Ich fühle weit mehr Furcht vor ihm, als Liebe.

Mad. Belmont. Schon gut! Diefe Furcht kennen wir, meine Tochter!

Charlotte. Rein! Soren Gie! -

Mad. Velmont. Eine angenehme maddenhafte Schückternheit! Das muß ich wissen, glaube mir. — Bin ich nicht auch einmal jung gewesen? — Uebrigens steht diese Partie deiner Familie an. — Ein Mann, der Alles weiß — ein Mann von Geschmack — ein feiner Kenner — und ein so gefälliger, bewährter Freund. — Auch reißt man sich in allen Haufern um ihn. — Wäre er nicht eben jeht seiner Mutter wegen bekümmert, so hätte er mir diesen Abend eine Romanze für dich versprochen — denn er kann Alles, und dir möchte er gern in jeder Kleinigkeit zu Gefallen seyn. — Aber ich hör' ihn kommen! Er läßt doch niemals auf sich warten! Wahrlich, es gibt seines Gleichen nicht!

# Zweiter Auftritt.

#### Selicour ju ben Porigen.

Selicour. Sie verlangten heute ein gefühlvolles gart= liches Lied von mir! Ich habe mein Möglichstes gethan, Madame! — und lege es Ihnen hier zu Kußen.

Mad. Belmont. Wie, herr Selicour? Sie haben es wirklich schon fertig? — In der That, ich fürchtete, daß die übeln Nachrichten —

Selicour. Welche Nachrichten?

Mad. Belmont. Bon Ihrer Mutter -

Selicour. Von meiner Mutter! — Ja — ich — ich habe eben einen Brief von ihr erhalten — einen Brief, worin sie mir meldet, daß sie endlich —

Mad. Belmont. Daß sie die tausend Thaler erhalten

- unn, bas freut mich -

Selicour. Hatte ich fonst die Fassung haben können?

— Aber, dem himmel sep Dank! — jest ist mir dieser Stein vom herzen, und in der ersten Freude seste ich diese Stroppen auf, die ich die Ehre gehabt, Ihnen zu überreichen.

Mad. Delmont (311 Chartotten). Er-hätte dich gesammert, wenn du ihn gesehen hättest — Da war's, wo ich sein ganzes tressliches Herz kennen lernte. — Herr Selicour! ich liebe Ihre Romanze, noch eh' ich sie gelesen.

### Dritter Auftritt.

#### Porige. Marbonne.

Narbonne. Selicour hier bei Ihnen! Ei, et, liebe Mut= ter! Sie ziehen mir ihn von nothigern Dingen ab. — Er hat fo dringend zu thun, und Sie beladen ihn noch mit unnugen Anfträgen.

Mad. Belmont. Sieh, fieh, mein Sohn! Will er nicht gar bofe werden!

Narbonne. Bas foll aus dem Auffast werden, der doch fo wichtig und fo dringend ift?

Selicour. Der Auffat ist fertig. hier ift er!

Marbonne. Bas, icon fertig?

Selicour. Und ich bitte Gie, ju glauben, daß ich weder Beit noch Muhe dabei gespart habe.

Narbonne. Aber wie ift das möglich?

Selicour. Die Mißbräuche der vorigen Verwaltung haben mir nur zu oft das Herz schwer gemacht — Ich konnte es nicht dabei bewenden lassen, sie bloß müßig zu beklagen — dem Papier vertraute ich meinen Unwillen, meinen Tadel, meine Verbesserungsplane an, und so trisst es sich, daß die Arbeit, die Sie mir austrugen, schon seit lange im Stillen von mir gemacht ist — Es sollte mir wahrlich auch nicht an Muth gesehlt haben, öffentlich damit hervorzutreten, wenn die Regierung nicht endlich von selbst zur Einsicht gekommen wäre, und in Ihrer Person einen Mann aufgestellt hätte, der Alles wieder in Ordnung bringt. — Jeht ist der Zeitzpunkt da, von diesen Papieren öffentlichen Gebrauch zu machen — Es sehlte nichts, als die Blätter zurecht zu legen, und das war in wenig Augenblicken geschehen.

Mad. Belmont. Nun, mein Sohn! du kannst zufrieden sewn, dent' ich — Herr Selicour hat deinen Wunsch erfüllt, eh' er ihn wußte; hat dir in die Hand gearbeitet, und ihr kommt einander durch den glücklichsten Zufall entgegen —

Narbanne. Mit Frenden feh' ich, daß wir einverstanden find. — Geben Sie, herr Seliconr! noch hente Abend fende

ich den Auffat an die Behörde.

Selicour (für fich). Alles geht gut — Jeht diesen Firmin weggeschafft, der mir im Wege ist. (Laut.) Werden Sie mir verzeihen, Herr von Narbonne? — Es thut mir leid, es zu sagen — aber ich nuß fürchten, daß die Anklage des Herrn La Noche diesen Worgen doch einigen Sindruck gemacht haben könnte. —

Marbonne. Richt den mindeften.

Seliconr. Ich habe es befürchtet. — Nach Allem, was ich febe, hat diefer La Noche meine Stelle schon an Jemanden vergeben. —

Marbonne. Bie?

Seticour. Ich habe immer fehr gut gedacht von Herrn Firmin, aber, ich gesteh' es — ich fange doch endlich an, an ihm irre zu werden.

Marbonne. Wie? Gie haben mir ja noch hente feine

Gutmüthigfeit gerühmt.

Seliconr. Ift anch dem Gutmüthigsten bis auf einen gewissen punkt zu trauen? — Ich sehe mich von Feinden um= geben. Man legt mir Fallstricke. —

Unrbonne. Sie thun herrn Firmin Unrecht. Ich fenne,

ihn beffer, und ich stehe für ihn.

Seticour. Ich wünschte, daß ich eben fo von ihm denken könnte

Narbonne. Der schändliche Undank diefes La Roche muß

Sie natürlicherweise mißtrauisch machen. Aber wenn Sie auch nur den Schatten eines Zweisels gegen Herrn Firmin haben, so werden Sie sogleich Gelegenheit haben, von Ihrem Irrthum zuruck zu kommen.

Selicour. Die bad?

Unrbonne. Er wird im Angenblick felbst bier fenn.

Seticour. herr Firmin - bier?

Narbonne. Hier — Ich konnte mir's nicht versagen. Ich hab' ihn gesehen!

Selicour. Gefeben! Bortrefflich!

Uarbonne. Er und fein Sohn speisen diesen Abend mit und.

Selicour. Speisen — Sein Sohn! Vortrefflich! Mad. Belmont und Charlotte. Karl Firmin?

Narbonne. Der junge Officier, dessen Berdienste Sie mir so oft gerühmt haben. — Ich habe Vater und Sohn zum Nachtessen eingeladen.

Mad. Belmont. Ich werde Sie mit Vergnugen will-

fommen heißen.

Narbonne (zu Sclicour). Sie haben doch nichts dawider? Selicour. Ich bitte fehr — ganz im Gegentheil!

Mad. Belmont. Ich bin dem Later schon im vorans gut um des Sohnes willen. Und was fagt unsere Charlotte dazu?

Charlotte. Ich, Mama — ich bin ganz Ihrer Meinung! Narbonne. Sie können sich also ganz offenherzig gegen einander erklären.

Selicour. O das bedarf's nicht — im Geringsten nicht — Wenn ich's gestehen soll, ich habe Herrn Firmin immer für den redlichsten Mann gehalten — und that ich ihm einen Angenblick Unrecht, so bekenne ich mit Frenden meinen

Irrthum — Ich für meinen Theil bin überzeugt, daß er mein Freund ift.

Marbonne. Er hat es bewiesen! Er spricht mit großer Achtung von Ihnen — Zwar kenn' ich ihn nur erst von heute, aber gewiß verdient er —

Seliconr (einfallend). Alle die Lobfprüche, die ich ihm, wie Sie wiffen, noch vor furzem ertheilt habe — So bin ich ein=

mal! Mein herz weiß nichts von Mißgunft.

Narbonne. Er verbindet einen gefunden Kopf mit einem vortrefflichen Herzen, und kein Mensch kann von Ruhmsucht freier seyn, als er. Was gilt's, er wäre im Stande, einem Andern das ganze Verdienst von dem zu lassen, was er gezleistet hat!

Seticonr. Meinen Gie?

Marbonne. Er ware ber Mann dagn!

Mad. Belmont. Gein Sohn möchte in diefem Studenicht gang fo benten.

Chartotte. Ja wohl, der ist ein junger feuriger Dichter= fouf, der keinen Scherz versteht.

Seliconr. Burde der wohl einem Andern den Ruhm feines Werks abtreten?

Charlotte. D daran zweifle ich febr.

Narbonne. Ich liebe biefes Feuer an einem jungen Kriegsmann.

Selicour. Dallerdings, das verspricht!

Narbonne. Jeder an seinen rechten Plat gestellt, werden sie Beide vortrefflich zu brauchen seyn.

Selicour. Es ist boch gar schön, wie Sie die fähigen Leute so aufsuchen!

Narbonne. Das ift meine Pflicht. (Er fpricht mit feiner Tochter.)

Selicour. Das war's! (3u Madame Belmont, bei Seite.) Ein Wort, Madame! — Man könnte doch glauben, Sie zerftrenten mich von meinen Berufsgeschäften — Wenn also diesen Abend mein Gedicht sollte gesungen werden, so — nennen Sie mich nicht!

Mad. Belmont. Wenn Gie nicht wollen, nein.

Selicour. Ja — mir fällt ein. — Wie? wenn ich, größerer Sicherheit wegen, Jemanden aus der Gefellschaft darum anspräche, sich als Verfasser zu bekennen. —

Mad. Belmont. Wie? Gie fonnten einem Andern den

Muhni davon abtreten?

Selicour. Pah! das ift eine Kleinigkeit! (Beibe Firmin treten ein.)

Charlotte (erblidt fie, lebhaft). Da fommen fie!

# Vierter Auftritt.

### Vorige. Beide Firmin.

Narbonne (ihnen entgegen). Ich habe Sie längst erwartet, meine Herren! — Nur herein! nur näher! Sep'n Sie herzlich willkommen! Hier, Herr Firmin, meine Mutter und hier meine Tochter — Sie sind kein Fremdling in meiner Familie.

Mad. Belmont (3u Karl Firmin). Ich hatte mir's nicht erwartet, Sie hier in Paris zu fehen; es ist fehr angenehm, sich mit lieben Freunden so unvermuthet zusammen zu finden.

Aarl. Dieser Name hat einen hohen Werth für mich.
-(Bu Charlotten.) Sie haben Ihre Tante doch wohl verlassen?
Charlotte. Ja, Herr Kirmin!

Aarl. Es waren unvergefliche Tage, die ich in Ihrem Saufe verlebte. Dort war's, mein Fraulein -

Narbonne (zu Firmin bem Bater). Laffen wir die jungent Leute ihre Befanntschaft erneuern. — Nun, Herr Firmin, ba ift Selicour!

Selicour (zu Tirmin). In der Chat — ich bin — ich kann nicht genng fagen, wie erfreut ich bin — Sie bei dem Herrn von Narbonne eingeführt zu sehen.

Narbonne. Sie sind beide die Männer dazu, einander Gerechtigkeit widerfahren zu lassen. (Bu Firmin.) Er hat etwas auf dem Herzen, ich wünschte, daß Sie sich gegen einander erklärten, meine Herren!

Seliconr. O nicht doch! nicht doch! herr Firmin kennt mich als seinen Freund.

Narbonne. Und sey'n Sie versichert, er ist auch der Ihrige. Ich wünschte, Sie hätten es gehört, mit welcher Wärme er noch heute Ihre Partei nahm. Ganz gewiß hat dieser La Noche wieder —

Selicour. Aber was in aller Welt mag doch den La Roche fo gegen mich aufhehen?

Nurhonne. Diefer La Roche ift mein Mann nicht - wenigstens hab' ich eine schlechte Meining von feinem Charatter.

firmin. Sie thun ihm Unrecht. Ich habe bente gegen ihn gesprochen, aber dießmal muß ich ihn vertheidigen.

Selicour. Es ist ganz und gar nicht nöthig. Ich schäfe ihn, ich kenne sein gutes Herz, und kenne auch seine Sparren — Und mag er mich am Ende bei der gauzen Welt anschwärz zen', wenn er nur bei Ihnen keinen Glauben fand! — Sie sehen, wir sind fertig — unser Streit ist beigelegt; es braucht keiner weitern Erklärung.

Mad. Delmont. Nun, wollen Sie nicht Plat nehmen, meine herren?

Selicour (ju Karl Firmin). Es ist schon übergeben, das Gedicht.

Aarl. Wirflich?

Seliconr. Die alte Mama hat es, und den Verfasser habe ich ihr nicht verschwiegen. (Madame Belmont bei Seite sub: rend.) Wissen Sie, was ich gemacht habe?

Mad. Belmont. Dun!

Selicour. Der junge Firmin — Sie wissen, er gibt sich mit Versemachen ab.

Mad. Beimont. Ja! - Dinn?

Seticonr. Ich hab' ibn ersucht, sich für den Verfasser des Liedchens zu bekennen — Er läßt sich's gefallen!

Mad. Belmont. Läßt sich's gefallen? Das glanb' ich! Selicour. Daß Sie mich ja nicht Lugen strafen!

Narbonne. Aber bis unfre andern Gäste kommen, liebe Mutter, lassen Sie und eine kleine Unterhaltung anddenken — Zum Spiel lade ich Sie nicht ein — wir können und besser beschäftigen.

firmin. Gie haben zu befehlen.

Aart. Es wird von Madame abhängen.

Chartotte. Lieben Sie noch immer die Musik, herr Firmin?

Narbonne. Es ist ja mahr, du singst nicht übel — Last boren! — haft du uns nicht irgend etwas Neues vorzutragen?

Anrt. Wenn es Fräulein Charlotten nicht zu viel Mühe macht. —

Charlotte. Hier hat man mir fo eben einige Strophen angestellt.

Narbonne. Gut! Ich werde, mit Ihrer Erlaubniß, un= terdessen bas Memoire unsers Freundes durchlesen.

Selicour. Aber wir werden Sie stören, herr von Nar-

Narbonne. Nicht boch! Ich bin gewohnt, im ärgsten Geränsch zu arbeiten — und hier ist nur vom Lesen die Rede! (Er geht auf die entgegengesetzte Seite, wo er sich niedersetzt.)

Seliconr. Wenn Gie aber doch lieber -

Narbonne. Berzeihen Gie! Aber es leidet feinen Auffonb. Die Pflicht geht Allem vor!

Mad. Belmont. Lassen wir ihn denn, wenn er es so will, und nehmen unfer Lied vor. (Alle setzen fich. Charlotte and Ende, Madame Velmont neben Charlotten, Sesicour zwischen Madame Velmont und Karln, neben Leptern Firmin der Vater.)

Chartotte. Die Melodie ist gleich gut gewählt, wie ich sehe. Mad. Belmont. Der Verfasser ist nicht weit, — ich kann ihn ohne Brille sehen.

Seliconr (zu Madame Belmont leise.) Verrathen Sie mich nicht. — (Zu Karl Firmin). Das gilt Ihnen, mein Lieber!

Charlotte. Ihm! Wie?

Seticour. Er ift der Berfaffer.

Chartotte (zu ihrer Großmutter). Wie? herr Firmin ware der Verfasser!

Mad. Belmont (laut). Ja! — (Seimlich.) Nenne den wahren Verfasser ja nicht —

Charlotte. Warum nicht?

Rad. Velmont. Aus Ursachen. (Zu Seticour.) Wollent Sie Charlotten nicht accompagniren?

Selicont. Mit Bergnugen.

firmin (ärgerlich zu feinem Sohne). Gewiß wieder eine übereilte Arbeit — aber das muß einmal gedichtet fenn —

Karl. Aber, lieber Bater, horen Sie boch erft, eh' Sie richten!

Charlotte (fingt).

An ber Quelle faß ber Knabe,
Blumen wand er sich zum Kranz,
Und er sah sie, fortgerissen,
Treiben in der Wellen Tanz;

"Und so flichen meine Tage,

"Wie die Quelle, rastlos hin,

"Und so schwindet meine Jugend,

"Wie die Kränze schnell verblühn!"

Mad. Belmont (Celicour ansehend). Diefer Anfang ver: spricht schon viel!

Seliconr. (auf Karl Firmin zeigend). Diefem Herrn da ge= hört das Compliment.

Mad. Delmont. Gut! gut! Ich verstehe! Firmin. Der Gedanke ist alltäglich, gemein. Anrt. Aber er ist doch wahr.

Unrboune (auf der entgegengesetzten Seite mit dem Auffah ber ichaftigt). Die Ginleitung ist fehr gut und erweckt sogleich bie Aufmerksamkeit.

Charlotte (fingt wieder).
"Fraget nicht, warnm ich traure
"In des Lebens Blüthenzeit;
"Alles freuet sich und hoffet,
"Benn der Frühling sich erneut!
"Aber diese tausend Stimmen
"Der erwachenden Natur

"Weden in bem tiefen Bufen "Mir ben schweren Rummer nur!"

Mad. Delmont. Bum Entzuden! firmin. Nicht ubel.

Selicour (zu Karl Firmin). Sie sehen, wie Alles Sie bewundert.

Narbonne (lesend). Trefflich entwickelt und nachdrucklich vorgetragen — Lesen Sie doch mit mir, herr Firmin! (Firmin witt zum Minister und liest über seine linke Schulter.)

Mad. Belmont. Gang göttlich!

Selicour (zu Narbonne tretend). Ich habe aber freilich dem Herrn Firmin viel, fehr, fehr viel dabei zu danken. (Tritt wieder zuf die andere Seite zwischen Karl Firmin und Madame Belmont, doch ohne die andere Gruppe aus den Angen zu verlieren.)

#### Charlotte (fingt wieder).

"Bas kann mir die Freude frommen,
"Die der schöne Leng mir bent?
"Eine nur ist's, die ich suche,
"Sie ist nah und ewig weit.
"Sehnend breit' ich meine Arme
"Nach dem theuren Schattenbild;
"Ach, ich kann es nicht erreichen,
"Und das herz bleibt ungestillt!

"Komm herab, du schöne Holde, "Und verlaff bein ftolges Schloß! "Blumen, die ber Leng geboren, "Stren' ich dir in beinen Schoß. "Horch, ber Hain erschallt von Liebern, "Und die Duelle rieselt flar! "Raum ift in ber fleinften Butte "Für ein glücklich liebend Baar."

Mad. Belmont. Wie rührend der Schluß ift! — Das liebe Kind ift gang davon bewegt worden.

Charlotte. Ja, es mag es gemacht haben, wer will, es ift aus einem Herzen geflossen, das die Liebe kennt!

Selicour (verneigt fich gegen Charlotten). Dieß ist ein schniechelhaftes Lob.

Anrt. Bas? Er bedanft fich -

Selicour (ichnell zu Karl Firmin fich umbrebend). Nicht wahr, lieber Freund?

Mad. Belmont. Ich bin gang davon hingeriffen -

Selicone (budt fich gegen Madame Belmont). Bar gu gutig, Madame!

Anrt. Wie verfteh' ich das?

Seticour (eben so schnell wieder zu Karl Firmin). Run! fagt' ich's Ihnen nicht? Sie haben den vollkommensten Sieg davon getragen.

Karl. Sält er mich zum Narren?

Unrboune. Das Werk ist vortrefflich! gang vortrefflich! Selicour (m Firmin dem Bater). Sie sehen, ich habe mich gang an ihre Ideen gehalten.

Firmin (tadett). Ich muß gestehen, ich merke so etwas. Chartotte. Ich weiß nicht, welchem von beiden herren -

Selicour (311 Charlotten, indem er auf Karl Firmin bentet). Ein füßer Trimmph für den Verfaffer.

Unr bonne (den Auffat zusammentegend). Ein mahred Meisterwerk, in der That!

Selicone (budt fich gegen Rarbonne). Bar gu viel Ehre!

Mad. Belmont (wiederholt die legte Strophe).

Sorch, ber Sain erschallt von Liebern, Und bie Quelle riefelt flar! Raum ift in ber fleinften Sutte Für ein gludlich liebend Paar.

öchön! himmlisch! Dem widerstehe, wer kann! — Selicour, 3 bleibt dabei, Sie heirathen meine Charlotte!

Rart. D himmel!

Charlotte. Bas bor' ich!

Narbonne (fieht auf). Ich kenne wenig Arbeiten, die so ortrefflich wären — Selicour, Sie find Gefandter!

Aart. Mein Gott !

Narbonne. Sie sind's! Ich stehe Ihnen für Ihre Erennung! Wer das schreiben konnte, muß ein rechtschaffener kann, muß ein Mann von hohem Genie seyn!

Selicour. Aber erlauben Sie — ich weiß nicht, ob ich annehmen darf — Zufrieden mit meinem jehigen Loofe — Narbonne. Sie muffen sich von Allem lodreißen, wenner Staat Sie wo anders nothig hat.

Selicour. Dürfte ich mir nicht wenigstens Herrn Firmin meinem Secretar ansbitten ?

Firmin. Wo denken Sie hin? Mich? mich? zu Ihrem becretär?

Selicour. Ja, Herr Firmin! Ich habe Sie sehr nöthig. Mart. Das will ich glanben.

Narbonne. Das wird sich finden! Run! wie ist die Rusik abgelaufen?

Selicour. Fräulein Charlotte hat ganz himmlisch ge-

# Fünfter Auftritt.

#### Michel ju den Dorigen.

Michel. Die Gesellschaft ist im Saal versammelt — Marbonne. Sie sind so gütig, liebe Mutter, sie zu emspfangen — Ich will dieses jest auf der Stelle absenden — Ceise zu Sesicour.) Gewinnen Sie die Cinwilligung meiner Tochter, und mit Frenden erwähle ich Sie zum Sohn — Noch einmal! das Werk ist vortresslich, und ich gabe viel darum, es gemacht zu haben.

Seticour 3u Kart). Nun, genießen Sie Jhres Triumphs, Herr Firmin! — (In Charlotten.) Unser junger Freund weiß die

Complimente gang gut aufzunehmen.

Charlotte. Nach den hübschen Sachen, die ich von ihm gesehen, hätte ich nicht geglaubt, daß er nothig haben wurde, sich mit fremden Federn zu schmücken.

Seliconr. Bloge Gefälligfeit, mein Fraulein! - Aber

die Gesellschaft wartet -

firmin (zu feinem Cohn). Nun, du haft ja gang gewaltiges Lob eingeerntet! (Sclicour gibt Charlotten feinen Arm.)

Anrt. Ja, ich hab' Urfache, mich zu ruhmen.

Mad. Delmont (311 Sesicour). Recht, recht! Führen Sie Charlotten — Es kleidet ihn doch Alles. Er ist ein scharmanter Mann! (Sie nimmt Firmins Arm.)

Selicour (auf Firmin zeigend). Diesem Herrn, nicht mir, gebührt das Lob — ich weiß in der That nicht, wie ich mir's zueignen darf — Alles, was ich bin, was ich gelte, ist ja sein Berdienst.

(Geben ab.)

# Sechster Auftritt.

Rarl (allein jurudbleibend).

Meine Unruhe murde mich verrathen. — Ich ung mich erst fassen, eh' ich ihnen folgen kann. Habe ich wirklich die Beduld gehabt, dieß Alles zu ertragen! — Ein schöner Erinmph, den ich davon trug. — And Spott machten sie nir das Compliment. — Es ist offenbar, daß sie ihn, und eicht mich für den Verfasser halten. Ich bin ihr Narr, und der Schelm hat allein die Ehre.

# Siebenter Auftritt.

#### Sarl. Sa Roche.

La Noche. Siehe da, Herr Firmin! — So ganz allein — is geht Alles nach Wunsch vermuthlich.

Aart. D gang vortrefflich!

Sa Roche. Ich habe auch gute Soffung.

Rart. Selicour fteht in größerm Anfeben, als jemals.

La Hache. Gieh boch! mas Gie fagen!

Anrl. Es gibt keinen fähigern Kopf, keinen bravern

diedermann.

La Noche. Ift's möglich? Aber dieser wichtige Auffat, jen der Minister ihm aufgetragen, und dem er so ganz und ar nicht gewachsen ist.

Rart. Der Auffag ift fertig.

Sa Rode. Gehn Gie boch!

Aart. Er ift fertig, fag' ich Ihnen.

La Noche. Gie spotten meiner. Es ist nicht möglich.

Karl. Ein Meisterstück an Styl und Inhalt!

La Noche. Es ist nicht möglich, sag' ich Ihnen.

Kart. Ich fage Ihnen, es ift! — Der Auffat ist gelesen, bewundert und wird jest eben abgeschickt.

fa Roche. So muß er einen Teufel in seinem Solde ha= ben, der für ihn arbeitet.

Aarl. Und diese Gefandtschaftsftelle!

In Noche. Dun, die Gefandtichaft -

Aarl. Er erhalt sie, er erhalt die hand des Frauleins! La Roche. Sie kann ihn nicht leiden.

Aarl. Gie wird nachgeben.

La Noche. Die Gesandtschaft mit sammt dem Mädchen? Mein, beim Teusel! das kann nicht seyn! das darf nicht seyn! — Wie? was? Dieser Heuchler, dieser niederträchtige Bube sollte einen Preis hinwegschnappen, der nur der Lohn des Verbienstes ist. — Nein, so wahr ich lebe! das dürsen wir nicht zugeben, wir, die wir ihn kennen. Das ist gegen unser Gewissen; wir wären seine Mitschuldigen, wenn wir das duledeten!

Karl. Gleich, auf der Stelle will ich die Großmutter auffuchen. — Ich will ihr die Angen öffnen wegen des Gedichts —

La Noche. Wegen des Gedichts — von dem Gedicht ist hier anch die Nede — Bei der alten Mama mag er sich damit in Gunst seizen; aber meinen Sie, daß der Minister sich nach so einer Kleinigkeit bestimmen lasse — Nein, Herr! dieses Me mo ire ist's, das so vortrefflich senn somacht hat er's nicht, unn und nimmer, darauf schwör' ich — aber seine ganze Hercrei sind seine Kniffe! Und mit seinen eigenen Waffen mussen wir ihn schlagen. Auf dem geraden Wege ging's nicht — so

muffen wir einen krummen verfuchen. Halt, da fallt mir ein — Ja, das wird gehen — Nur fort, — fort, daß man uns nicht beisammen findet.

Karl. Aber feine Unbesonnenheit, herr La Roche! Be-

benfen Sie, was auf dem Spiele ftebt!

La Noche. Meine Ehre steht auf dem Spiele, junger herr! und die liegt mir nicht weniger am herzen, als Ench die Liebe — Fort! hinein! Sie follen weiter von mir horen.

# Achter Auftritt.

Ja Roche allein.

Last sehen—Er suchte von jeher die schwachen Seiten seiner Obern andzuspüren, um sich ihnen nothwendig zu machen. Noch diesen Morgen hatte er's mit dem Kammerdiener — Der Kerl ist ein Plauderer — Es wollte etwas von einem galanten Abentener des Ministers verlauten — Er habe Zimmer besprochen in der Vorstadt. — Ich glande kein Wort davon; aber man könnte versuchen — Doch still! da kömmt er!

# Neunter Auftritt.

#### La Roche und Selicour.

Selicour (ohne ihn zu bemerken). Alles geht nach Wunsch, und doch bin ich nicht ganz ohne Sorgen — Noch hab' ich wester die Stelle noch die Braut, und da ist Sohn und Vater, Schillers sämmtl. Werke, VIL

die mir auf den Dienst lauern und mir jeden Augenblick Beides wegsischen können — Wenn ich sie entfernen könnte — Aber wie? Dem Minister ist nicht beizukommen — Diese Leute, die ihren geraden Weg gehen, brauchen Niemand — man kann sie nicht in seine Gewalt bekommen — Ja, wenn er etwas zu vertuschen hätte — wenn ich ihm eine Schwäche ablauernkönnte, die mich ihm unentbehrlich machte!

Sa Roche (für sich). Mecht fo! Der läuft mir in die Sande!

Selicour. Ach, sieh da! herr La Roche!

La Noche. Ich bin's, und ich komme, herr Selicour!-

Selicour. Was wollen Gie?

La Noche. Mein Unrecht einzugestehen.

Selicour. Aha!

In Roche. Das mir nicht einmal etwas geholfen hat.

Selicour. Das ist das Beste! Denn es lag mahrlich nicht an Ihrer boshaften Junge, wenn ich nicht ganz zu Grunde gerichtet bin.

Ca Noche. Das ist leider mahr, und ich darf daher kanm

hoffen, daß Gie mir vergeben konnen.

Selicour. Aba! fteht es fo? Fangen wir an, gefchmei=

diger gn werden?

La Noche. In der schönen Stelle, die Sie mir zugedacht haben, kann ich mir nun wohl keine Hoffnung mehr machen — Aber um unfrer alten Freundschaft willen, schaden Sie mir wenigstens nicht!

Selicour. Ich Ihnen schaden!

La Roche. Thun Sie's nicht! Haben Sie Mitleid mit einem armen Tenfel!

Seticour. Aber -

La Noche. Und ba sich Jemand gefunden, der sich bei dem Minister meiner annehmen will —

Seticour. So! hat sich Jemand? Und wer ist das? La Roche. Eine Dame, an die der Kammerdiener Michel mich gewiesen hat.

Solicour. Kammerdiener Michel? Co! Kennen Gie die-

fen Michel?

La Noche. Nicht viel! Aber, weil es sein Reffe ift, der mich and meiner Stelle vertreibt, so will er mir gern einen Gefallen erzeigen —

Selicour. Die Dame ift wohl eine Anverwandte vom Minister?

Sa Noche. Sie foll ein schönes Frauenzimmer fenn - er foll in der Vorstadt ein Quartier für sie suchen -

Selicour. Gut, gut! ich will ja das Alles nicht wiffen.

- Und wie heißt die Dame?

In Noche. Das weiß ich nicht.

Selicour. Out, gut!

Sa Noche. Michel wird Ihnen wohl Auskunft darüber geben können.

Seticour. Mir? Meinen Sie, daß mir fo viel darau liege?

La Roche. Ich fage das nicht.

Selicour. Ich frage nichts darnach — Ich befümmere mich ganz und gar nicht um diese Sachen — Morgen wollen Sie diese Dame sprechen?

La Noche. Morgen.

Selico ur. Es icheint da ein großes Bebeimniß -

La Roche (idneu). Freilich! freilich! Darum bitte ich Sie, sich ja nichts davon merken zu lassen —

Selicour. Gut, gut! nichts mehr davon — Ich werde Ihnen nicht schaden, Herr La Roche! — Es ist einmal mein Schickfal, Undautbare zu verpflichten — Trop der schlimmen

Dienste, die Sie mir haben leisten wollen, liebe ich Sie noch — und daß Sie sehen, wie weit meine Gefälligkeit geht, so will ich mit Ihrer Beschüfterin gemeine Sache machen — Ja, bas will ich — zählen Sie darauf!

Sa Noche. Ach, Gie find gar großmuthig!

Selicour. Aber laffen Gie fich das fünftig gur Lehre bienen -

Sa Noche. D gewiß, Gie follen feben - Selicour. Genng. Laffen wir's gut fenn.

Sa Noche. Er hat angebiffen. Er ist so gut, als schon gefangen! Wie viel schneller kommt man doch mit der Spiß= buberei, als mit der Ehrlichkeit!

(216.)

Seticour. Jest gleich zu diesem Kammerdiener Michel! — Es ist hier ein Liebeshandel. Ganz gewiß. — Bortrefflich! Ich halte dich sest, Narbonne! — Du bist also auch ein Mensch — du hast Schwachheiten — und ich bin dein Gebieter.

Gebt ab.)

# Ennfter Aufzug.

# Erster Auftritt.

La Moche fommt.

Sie sißen noch an der Tasel — Er wird gleich heraus kommen, der Minister — Hab' ich mich doch ganz außer Athem gelausen — Aber, dem Himmel sen Dank! ich bin auf der Spur, ich weiß Alles. — Hab' ich dich endlich, Freund Selicour! — Mit dem Minister war nichts für dich zu machen, so lang' er tugendhaft war — aber Gott segne mir seine Laster! Da gibt's Geheimnisse zu verschweigen, da gibt's Dienste zu erzeigen! Und der Vertraute, der Kuppler hat gewonnen Spiel — Er glaubt, dem Minister eine Schwachheit abgemerkt zu daben — Welch herrlicher Spielraum für seine Niederträchtisseit! — Nur zu! nur zu! Wir sind besser unterrichtet, Freund Selicour! Und dir ahnet nicht, daß wir dir eine böse, böse-Schlinge legen — Der Minister kommt — Muth gesaßt!

Jest gilt es, den entscheidenden Streich zu thun.

# Zweiter Auftritt.

Marbonne. La Roche.

Narbonne. Bas feh' ich? Gind Sie es schon wieder,

ber mich hat herausrufen laffen?

La Noche. Möge dieß die lette Unterredung senn, die Sie mir bewilligen, Herr von Narbonne, wenn ich Sie auch dießmal nicht überzeugen kann — Ihre eigene Ehre aber und die meine erfordern es, daß ich darauf bestehe — Alles, was ich bis jest versucht habe, diesen Herrn Selicour in Ihrer guten Meinung zu stürzen, ist zu seiner Ehre und zu meiner Beschämung ausgeschlagen — dennoch gebe ich die Hossung nicht auf, ihn endlich zu entlarven.

Unrbonne. Das geht zu weit! meine Geduld ift am

Ende!

La Noche. Ein einziges Wort, Herr Minister! — Sie suchen eben jest ein Quartier in der Vorstadt? Ist's nicht fo?

Narbonne. Die? Bas ift bas?

La Noche. Es ist für ein Francuzimmer bestimmt, die fich mit ihrer ganzen Familie im größten Elende befindet? Hab' ich nicht Necht?

Narbonne, Bie? mas? Gie erdreiften fich, meinen

Schritten nachzuspuren?

La Noche. Zürnen Sie nicht — ich hab' es bloß Ihrem Freund Selicour nachgethan. Er war es, der diesen Morgen werft diese Nachricht von Ihrem Kammerdiener heraus zu locken wußte — Er gab der Sache sogleich die beleidigendste Auslegung — Ich hingegen habe Ursache, ganz anders davon

zu denken. Denn daß ich's nur gestehe, ich stellte genauere Nachforschung an — ich war dort — ich sah das Frauenzimmer, von dem die Nede ist — (Er lacht.) Sie hat ein ganz ansehnliches Alter — Selicour hält sie für eine junge Schön= heit — D entrüsten Sie sich nicht — Ich bitte, lassen Sie ihn ankommen! Hören Sie ihn zu Ende, und wenn Sie ihn nicht als einen ganzen Schurken kennen lernen, so will ich mein ganzes Leben lang ein Schelm sepn. — Da kommt er — ich will ihm nur Plah machen, damit Sie's auf der Stelle ergründen.

Narbonne. Der rasende Mensch! wie weit ihn seine Leidenschaft verblendet! Wie? Selicour konnte — Nein, nein, nein, nein, es ift nicht möglich! nicht möglich!

### Dritter Auftritt.

#### Marbonne. Selicour.

Selicour (bei Seite). Er ift allein! Jest kann ich's ansbringen! — Wenn ich jest nicht eile, mich ihm nothwendig zu machen, fo fest diefer Firmin sich in feine Gnuft. — Hab' ich einmal fein Geheinniß, fo ift er ganz in meinen handen.

Narbounc. Ich denke eben daran, lieber Selicour, was man im Ministerium zu Ihrem Auffatz sagen wird — Ich hab' ihn sogleich abgeben lassen; er wird diesen Augenblick gelesen, und ich zweisle nicht, er wird den vollkommensten Beifall haben.

Seliconr. Wenn er ben Ihrigen hat, fo find alle meine Bunfche befriedigt. (Far fich.) Wie leit' ich's nur ein? -

Wagen fann ich dabei nichts, denn die Sache ist richtig. Ich will nur gerade zugehen —

Narbonne. Sie scheinen in Gedanken, lieber Selicour! Selicour. Ja — ich — ich denke nach, welche boshafte Auslegungen doch die Verleumdung den unschuldigften Dinzen zu geben im Stande ist!

Narhonne, Bas meinen Gie damit?

Selicour. Es muß heraus — ich darf es nicht länger bei mir behalten — Bose Jungen haben sich Angrisse gegen Sie erlaubt — Es hat verlauten wollen — Ich bitte — beant- worten Sie mir ein paar Fragen, und verzeihen Sie der beforgten Frenndschaft, wenn ich unbescheiden scheine.

Narbonne, Fragen Sie! ich will Alles beantworten.

Selicour. Wenn ich Ihrem Kammerdiener glauben darf, fo fuchen Sie ein Quartier in der Vorstadt?

Narbonne. Weil Gie es denn wiffen - ja.

Selicour. Und gang ingeheim, hör' ich.

Narbonne. Ich habe bis jest wenigstens ein Bebeim= nif daraus gemacht.

Selicour. Für ein unverheirathetes Frauenzimmer? Narbonne. Ja.

Seticour. Die Ihnen sehr — (flodi) fehr werth ist? Narbonne. Ich gestehe es, ich nehme großen Antheil an ihr.

Selicour (für sich). Er hat es gar keinen hehl — die Sache ift richtig. — Und Sie möchten gern das Aufsehen vermeiden, nicht wahr?

Narbonne. Wenn es möglich ware, ja!

Selicour. Ach, gut! gut, ich verstehe! Die Sache ist von gartlicher Natur, und die Welt urtheilt so boshaft. — Aber ich fann Ihnen dienen.

Narbonne. Gie?

Seticour. Kann Ihnen dienen! Verlassen Sie sich auf nich!

Marbonne. Aber wie denn?

Selicour. Ich schaffe Ihnen, was Sie brauchen.

Marbonne. Wie denn? was denn?

Selicour. Ich hab's! Ich schaff's Ihnen — Ein stilles Häuschen, abgelegen — einfach von außen und unverdächtig! — Aber innen aufs zärtlichste eingerichtet — die Menbles, die Capeten nach dem nenesten Geschmack — ein Cabinet — dimmlisch und reizend — kurz — das schöuste Bondoir, das veit und breit zu finden.

Narbonne (für sich). Sollte La Noche Necht behalten — Laur.) Und welche geheime Ursache hätte ich, ein folches Quarzier zu suchen?

Seticour (lächelnd). In Sachen, die man vor mir geheim halten will, weiß ich mich einer vorlauten Neugier zu entspalten — Erkennen Sie übrigens einen dienstfertigen Freund in mir — Es ist nichts, wozu ich nicht bereit wäre, um Ihnen gefällig zu seyn. Besehlen Sie, was Sie wollen, ich werde gehorchen, ohne zu untersuchen — Sie verstehen mich.

Marbonne. Bollfommen.

Selicour. Man muß Nachsicht haben. — Ich — ich halte zwar auf gute Sitten — Aber, was diesen Punkt betrifft — Evenn man unr den öffentlichen Anstoß vermeidet — Ich gehe vielleicht darin zu weit — aber das gute Herz reißt mich hin — und mein höchster Wunsch ist, Sie glücklich zu sehen —

### Bierter Auftritt.

Vorige. Michel.

Michel. So eben gibt man diese Briefe ab. Narbonne (3u Selicour). Die sind für Sie. Seticour. Mit Ihrer Erlanbniß! Es sind Geschäftsbriefe, die gleich expedirt sehn wollen — Frisch zur Arbeit und frisch ans Vergnügen. So bin ich einmal! (Geht ab.)

# Fünfter Auftritt.

Marbonne allein.

Kann fann ich mich von meinem Erstannen erholen — Diefer Seliconr — ja, nun zweiste ich nicht mehr, dieser Seliconr war der schändliche Helsershelser meines Vorgängers — Ich gebe mich nicht für bester, als Andere; Jeder hat seine Fehler — aber sich mit dieser Schamlosigseit anzubieten! — Und diesem Nichtswürdigen wollte ich mein Kind binopsern — mit diesem Verrather wollte ich den Staat betrügen? — Aus Freundschaft will er Alles für mich thun, sagt er. Sind das unsere Freunde, die unsern Lastern dienen?

#### Sechster Auftritt.

Narbonne und La Roche.

La Noche. Dun, er ging fo eben von Ihnen hinweg - darf ich fragen?

Narbonne. Ich habe Sie und ihn unrecht beurtheilt — Sie haben mir einen wesentlichen Dienst erzeigt, herr La Noche, und ich lasse Ihnen endlich Gerechtigseit widerfahren.

La No che (mit freudiger Rührung). Bin ich endlich für einen redlichen Mann erkannt? Darf ich das Haupt wieder frei erheben?

Narbonne. Sie haben es erreicht — Sie haben den Betrüger entlarvt—aber wie soll ich eine solang bewährte Neberzeugung aufgeben, daß Geist und Talent bei keinem verderbten Herzen wohnen? — Dieser Mensch, den ich jeht als einen Niederträchtigen kennen lerne, er hat mir noch heute eine Schrift zus gestellt, die dem größten Staatsmann und Schriftsteller Ehre machte — It es möglich? Ich begreise es nicht — So gesinde Begriffe, so viel Geist bei einem so weggeworfenen Chalrakter! Ich habe das Memoire auf der Stelle and Gonvernestment gesendet, und ich will wetten, daß die Briefe, die ich seben erhalte, von dem Lob desselben voll sind. (Er erbricht leinen der Briese und liedt.) Ganz richtig! Es ist, wie ich sagte!

In Rode. Ich fann nicht daraus flug werden. - Das

Werk ist also wirklich gut?

Narbonne. Bortrefflich!

In Noche. Co wollte ich wetten, daß er nicht der Ber= fasser ift.

Narbonne. Ber follte es denn fenn?

In Roche. Er ift's nicht, ich will meine Seele jum Pfand

feten — denn am Ende will ich ihm doch noch eher Herz als Kopf zugestehen. — Wenn man versuchte — Ja! — richtig — ich hab' es! — Das muß gelingen — Herr von Narbonne! wenn Sie mir beistichen wollen, so soll er sich selbst verzathen.

Marbonne. Wie denn?

Sa Noche. Lassen Sie mich machen — Er kömmt! Unterstützen Sie mich!

# Siebenter Auftritt.

#### Vorige. Selicour.

Sa Noche (mit Leidenschaft). Mein Gott! welches entsetliche Unglud!

Selicour. Was gibt's, herr La Noche?

Sa Noche. Welche Veränderung in einem einzigen Ausgenblick!

Seticour. Was haben Sie? Was bedeutet dieses Jammern, dieser Ausruf des Schrickens?

Sa Noche. Ich bin wie vom Donner getroffen!

Selicour. Aber mas denn?

In Noche. Dieser Auglücksbrief — So eben erhält ihn ber Minister — (Zu Narbonne.) Darf ich? Soll ich?

Marbonne. Cagen Gie Alled!

Sa Noche. Er ift gefturgt!

Selicour. 11m Gotteswillen!

La Roche. Seines Amtes cutlaffen!

Selicour. Es ift nicht möglich!

En Noche. Rur zu mahr! Es wollte ichon vorhin etwas

davon verlauten; ich wollt' es nicht glauben, ich eilte hieher, mich felbst zu unterrichten — und nun bestätigt es der Misnister selbst!

Selicour. Go ist sie mahr, diese schreckliche Renigfeit? (Rarbonne bestätigt es mit einem fummen Beichen.)

#### Letter Auftritt.

Vorige. Madame Belmont. Charlotte. Beide Firmin.

La Noche. Kommen Sie, Madame! Kommen Sie, herr Firmin! —

Mad. Belmont. Was gibt's?

La Noche. Troften Sie unfern herrn — Sprechen Sie ibm Muth zu in seinem Unglücke!

Mad. Betmont. Geinem Unglude!

Charlotte, Mein Gott! was ift bas?

La Roce. Er hat feine Stelle verloren.

Charlotte. Großer Gott!

1

Selicont. 3ch bin erftaunt, wie Gie!

Mad. Belmont. Wer kounte ein folches Unglud vor-

Anri Firmin (leidenschaftlich). Go ift das Talent geächtet, bift die Redlichkeit ein Verbrechen in diesem verderbten Lande! Der rechtschaffene Mann behauptet sich kaum einen Tag lang, und das Glück bleibt nur dem Nichtswürdigen getreu.

Narbonne (febr ernft). Nichts übereilt, junger Mann!— Der himmel ist gerecht, und früher oder später erreicht ben

Schuldigen die Strafe.

Selicour. Aber fagen Sie mir, fennt man denn nicht wenigstens die Veranlassung dieses unglücklichen Vorfalls?

La Noche. Leider, nur ju gut kennt man fie. Gin ge- wiffes Memvire ift fchuld an dem ganzen Unglud.

firmin (lebhaft). Ein Memoire! (Bum Minifier.) Das-felbe vielleicht, bas ich Sie heute lefen fah?

Selicour. Wo die Regierung felbst mit einer Freiheit, einer Kühnheit behandelt wurde —

In Noche. Gang recht! das nämliche.

Selicour. Run, da haben wir's! Hatte ich nun Unrecht, ju fagen, daß es nicht immer rathlich ift, die Wahrheit ju fagen?

Narbonne. Wo die Pflicht spricht, da bedenke ich nichts. Und was auch der Erfolg sep, nie werde ich's berenen, meine Pflicht gethan zu haben.

Seticour. Schon gedacht! allerdings! Aber es fostet

Ihnen auch einen ichonen Plat!

La Noche. Und damit ist's noch nicht alle! Es könnten wohl auch noch Andere um den ihrigen kommen. — Man weiß, daß ein Minister selten Versasser der Schriften ist, die aus seinen Bureaux herans kommen.

Selicour. Die fo? wie das?

In Noche (für fich). Bei dem fällt kein Streich auf die Erde!

Sirmin. Erflären Gie fich deutlicher!

La Noche. Man will schlechterbings herausbringen, wer diese heftige Schrift geschmiedet hat.

Selicour. Will man? Und da würde er wohl in den Eturz des Ministers mit verwickelt werden?

fa Noche. Freilich! das ift fehr zu beforgen.

Selicoux Run, ich bin's nicht!

firmin. Ich bin ber Verfaffer! Marboune. Das bor' ich?

Mad. Betmont. Was? Cie, herr Firmin?

firmin. Ich bin's, und ich ruhme mich beffen.

In Roche (zu Marbonne). Run, was fagt' ich Ihnen?

Firmin. Den Nuhm diefer Arbeit konnte ich dem Herrn Selicour gern überlaffen, aber nicht so die Gefahr und die Verantwortung — Ich habe geschwiegen bis jest, aber nun mußich mich neunen.

Kart. Necht so, mein Vater! das heißt als ein Mann von Ehre gesprochen — Seven Sie auf Ihr Unglück stolz, Herr von Narbonne! — Mein Vater kann nichts Strafbares gesschrieben haben – O mein Herz sagt mir, dieser Unfall kann eine Quelle des Glücks werden — Charlottens Hand wird kein Opfer der Verhältnisse mehr seyn — die Größe verschwindet, und Muth gewinnt die furchtsame Liebe.

Mad. Belmout. Was bor' ich! herr Firmin!

firmin. Verzeihen Sie der Wärme feines Antheils; fein volles Herz vergreift sich im Ausdruck feiner Gefühle!

Narbonne. So hat denn jeder von Ihnen sein Geheimniß verrathen — Herr Firmin! Sie sind der Verfasser dieses
Memoire, so ist es billig, daß Sie auch den Nuhm und die
Belohnung davon ernten. — Das Gouvernement ernennt Sie
nm Gesandten — (Da alle ihr Erstannen bezengen.) Ja, ich bin
10ch Minister, und ich freue mich, es zu seyn, da ich es in
1er Gewalt habe, das wahre Verdienst zu belohnen.

Mad. Beimont. Was ift bas?

Seticour (in der heftigsten Bestürzung). Bas hab' tch ge= nacht!

Narbonne (311 Selicour). Sie sehen Ihr Spiel verrathen - Wir kennen Sie nun, heuchler an Talent und an Tugend!

- Miedriger Menfch! konnten Sie mich für Ihredgleichen

halten?

In Noche. Wie schändlich er eine edle That auslegte! Ich weiß Alles aus dem Mund der Dame selbst. Dieses Franenzimmer, für das er Ihnen eine strafbare Neigung andichtete — es ist eine kranke, eine bejahrte Matrone, die Wittwe eines verdienstvollen Officiers, der im Dienst des Baterlaudes sein Leben ließ und gegen den Sie die Schuld des Staates bezahlten.

Narbonne. Nichts mehr bavon, ich bitte Sie! (Bu Sesticour.) Sie feben, daß Sie hier überfluffig find. (Selicour enti

fernt fich ftill.)

Sa Noche. Es thut mir leid um den armen Schelm — Wohl wußt' ich's vorher, mein Haß wurde sich legen, sobald es mit feiner Herrlichkeit aus seyn wurde.

Sirmin (brudt ibm leife ble Sand). Laffen Gie's gut fepn!

Wir wollen ihn zu tröften fuchen.

Sa Hoche. Bafta, ich bin dabei!

Narbonne (m Karln). Unfer lebhafter junger Freind ift auf einmal ganz stumm geworden — Ich habe in Ihrem Herzen gelesen, lieber Firmin! — Der Ueberraschung danke ich Ihr Geheimniß, und werde es nie vergessen, daß Ihre Neizgung bei unserm Glück bescheiden schwieg und nur laut wurde bei unserm Unglück. — Charlotte! (Sie wirst sich schweizend in ihred Baters Arme.) Gut, wir verstehen und! Erwarte Alles von deines Vaters Liebe!

La Roche. Und ich will darauf schwören, Karl Firmin

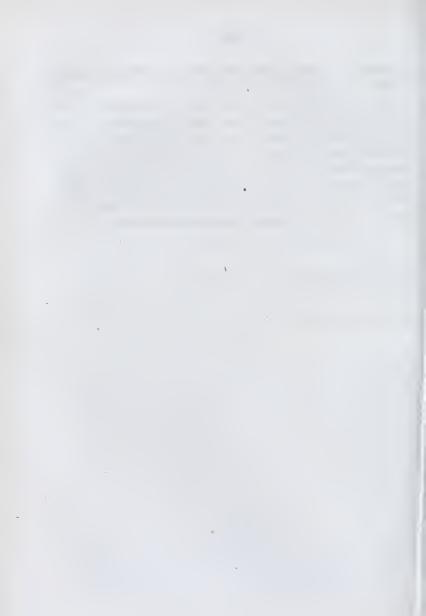
ift der wahre Verfaffer des Gedichts.

Mad. Belmont. Bar's möglich?

Charlotte (mit einem gartlichen Blid auf Karln). Ich habe nie daran gezweifelt! (Karl fußt ihre Sand mit Vener.)

Mad. Velmant. O der bescheidene junge Mann! Gewiß, er wird unfer Kind gludlich machen!

Narbonne. Bilden Sie sich nach Ihrem Bater, und mit Freuden werde ich Sie zum Sohn annehmen. — (Salb zu den Mitspielenden, balb zu den Suschauern.) Dießmal hat das Verdieust den Sieg behalten. — Nicht immer ist es so. Das Gespinnst der Lüge umstrickt den Besten; der Nedliche kann nicht durchdringen; die krischende Mittelmäßigkeit kommt weiter, als das gestägelte Talent; der Schein regiert die Welt, und die Gerechtigkeit ist nur auf der Bühne.



# Der Neffe als Onkel.

Luftspiel in drei Aufzügen,

Aus dem Frangosischen bes Picard.

### Personen.

Dbrist von Dorsigny.
Frau von Dorsigny.
Sophie, ihre Tochter.
Franz von Dorsigny, ihr Nesse.
Frau von Mirville, ihre Nichte.
Lormenil, Sophiens Bräutigam.
Balcour, Freund des Jungen Dorsigny.
Champagne, Bedienter des jungen Dorsigny.
Ein Notar.
Zwei Unterofficiere.
Ein Postillon.
Jasmin, Diener in Dorsigny's Sause.
Drei Lafaien.

Die Scene ift ein Saal mit einer Thur im Fond, die zu einem Garte führt. Auf beiben Seiten find Cabinetothuren.

## Erfter Aufzug

### Erster Auftritt.

alcour tritt eilsertig herein, und nachdem er sich überall umgesehen, Bucmand jugegen, tritt er ju einem von den Wachblichtern, die vormauf einem Schreibtisch brennen, und liebt ein Billet.

"Herr von Balcour wird ersucht, diesen Abend um sechs-Uhr sich im Gartensaal des Herrn von Dorsigny einzusinden. Er kann zu dem kleinen Pförtchen herein kommen, das den ganzen Tag offen ist." — Keine Unterschrift! — Hm! hm! in seltsames Abenteuer — Ist's vielleicht eine hübsche Frau, ie mir hier ein Rendezvons geben will? — Das ware aller= ebst. — Aber still! Wer sind die beiden Figuren, die eben a eintreten, wo ich hereingekommen bin?

#### Zweiter Auftritt.

frang Porfigny und Champagne, beibe in Mantel eingewidelt. Valcour.

Dorfigny (seinen Mantel an Champagne gebend). Ei, guten Abend, lieber Valcour!

Valcour. Was? Bift du's, Dorsigny? Wie kommst du bieber? und wozu diese sonderbare Ausstaffirung — diese Persucke und diese Unisorm, die nicht von deinem Regiment ift?

Dorsigny. Meiner Sicherheit wegen. — Ich habe mich mit meinem Oberstlientenant geschlagen; er ist schwer verwunzbet, und ich komme, mich in Paris zu verbergen. Weil man mich aber in meiner eigenen Unisorm gar zu leicht erkennt, so habe ich's sürs sicherste gehalten, das Costume meines Onkels anzunehmen. Wir sind so ziemlich von einem Alter, wie du weißt, und einander an Gestalt, an Größe, an Farbe bis zum Verwechseln ähulich, und führen überdieß noch einerzlei Namen. Der einzige Unterschied ist, daß der Obrist eine Perrücke trägt., und ich meine eignen Haare — Jest aber, seitdem ich mir seine Perrücke und die Unisorm seines Negisments zulegte, erstanne ich selbst über die große Aehnlichkeit mit ihm. In diesem Augenblick komme ich an, und bin erstreut-, dich so pänktlich bei dem Nendezvons zu sinden.

Valcour. Bei dem Nendezvons? Wie? hat sie dir auch was davon vertrant?

Dorfigny. Gie? Welche fic?

Valcour. Nun, die hübsche Dame, die mich in einem Billet hieher beschieden! Du bist mein Freund, Dorsigny, und ich habe nichts Geheimes vor dir.

Dorfigny. Die allerliebste Dame!

Valcour. Wornber lachft bu?

Dorfigny. 3ch bin die fcone Dame, Balcour.

Valcour. Du?

Dorfigun. Das Billet ift von mir.

Valcour. Ein schönes Quiproquo, zum Tenfel! — Bas fällt dir aber ein, deine Briese nicht zu unterzeichnen? — Leute von meinem Schlag können sich bei solchen Billets auf etwas ganz Anderes Nechnung machen — Aber da es so steht, gut! Wir nehmen einander nichts übel, Dorsigny — Also ich bin dein gehorsamer Diener.

Dorsigny. Warte doch! Warum eilst du so hinweg? Es lag mir viel daran, dich zu sprechen, ehe ich mich vor jemand Anderm sehen ließ. Ich branche deines Beistands; wir mussen Wbrede miteinander nehmen.

Valcour. Gut - Du fannst auf mich gablen; aber jest laff' mich, ich habe bringende Geschäfte -

Dorsigny. Go? jest, da du mir einen Dienst erzeigen sollst? — Aber zu einem galanten Abentener hattest du Zeit übrig.

Vatcour. Das nicht, lieber Dorfigup! Aber ich mußfort; man erwartet mich.

Dorfigny. 200?

Valcour. Beim l'Hombre.

Dorsignn. Die große Angelegenheit!

Valcour. Scherz bei Seite! Ich habe dort Gelegenheit, die Schwester des Oberstlieutenants zu sehen — Sie halt was auf mich; ich will dir bei ihr das Wort redeu.

Dorfigny. Nun, meinetwegen. Aber thu' mir den Gefallen, meiner Schwester, der Fran von Mirville, im Vorbeigehen wiffen zu laffen, daß man sie hier im Gartenfaal erwarte — Nenne mich aber nicht, hörst du?

Valcour. Da fen anger Sorgen! Ich habe keine Zeit dazu, und will es ihr hinauf sagen lassen, ohne sie nur einmal zu sehen. Uebrigens behalte ich mir's vor, bei einer andern Gelegenheit ihre nähere Bekanntschaft zu machen. Ich schäße den Bruder zu sehr, um die Schwester nicht zu lieben, wenn sie hubsch ist, versteht sich.

### Dritter Auftritt.

Dorfigny. Champagne.

Porsigny. Jum Glud brauche ich feinen Beistand so gar nothig nicht — Es ist mir weniger um das Verbergen zu thun (denn vielleicht fällt es Niemand ein, mich zu versfolgen), als um meine liebe Confine Cophie wieder zu sehen.

Champagne. Was Sie für ein glücklicher Mann sind, gnädiger Herr! — Sie sehen ihre Geliebte wieder, und ich (seuszt) meine Frau! Wann geht's wieder zurück ins Elsaß — Wir lebten wie die Engel, da wir fünfzig Meilen weit von einander waren.

Dorfigny. Still! da fommt meine Schwefter!

### Vierter Auftritt.

Vorige. Eran von Mirville.

Fr. v. Mirville. Ah! find Gie es? Sey'n Gie von Herzen willfommen!

Dorsignn. Run, das ist doch ein herzlicher Empfang! fr. v. Mirvitte. Das ist ja recht schön, daß Sie und so überraschen! Sie schrieben, daß Sie eine lange Reise vor= hatten, von der Sie frübestens in einem Monat zurück senn könnten, und vier Tage darauf sind Sie hier.

Dorfignn. Gefdrieben hatt' ich und an wen?

Fr. v. Mirvitte. An meine Cante! (Sieht den Champagne der seinen Mantet ablegt. Wo ift benn aber herr von Lormenil?

Dorfigny. Wer ift der herr von Lormenil?

fr. v. Mirvitte. Ihr fünftiger Schwiegersohn.

Dorfigny. Cage mir, für wen haltft dn mich?

fr. v. Mirvitte. Run, doch wohl für meinen Ontel! Dorfigny. Ift's möglich! Meine Schwester erkennt mich nicht?

fr. v. Mirvitte. Schwester? Sie - mein Bruder? Dorfigny. Ich - bein Bruder.

Fr. v. Mirvitte. Das kann nicht fenn. Das ift nicht möglich. Mein Bruder ift bei feinem Regiment zu Strafburg, mein Bruder trägt sein eigenes Haar, und das ist anch seine Uniferm nicht — und so groß auch sonft die Aehnlichkeit —

Dorfigny. Gine Chrensache, die aber sonft nicht viel zu bedeuten haben wird, bat mich genothigt, meine Garnison in aller Geschwindigkeit zu verlaffen; um nicht erfannt zu wers den, stedte ich mich in diesen Rock und diese Perrude.

Fr. v. Mirvitte. Ift's möglich? — D fo lass' dich herzlich umarmen, lieber Bruder — Ja, nun fange ich an, dich zu erkennen! Aber die Achnlichkeit ist doch ganz erstaunlich.

Dorsignn. Mein Onkel ist also abwesend? fr. v. Mirvitte. Freilich, der Heirath wegen. Dorsignn. Der Heirath? — Welcher Heirath? fr. v. Mirvitte. Sophiens, meiner Consine. Dorfigny. Was bor' ich? Cophie foll heirathen?

fr. v. Mirvitte. Gi freilich! Weißt du es denn nicht? Dorfigny. Mein Gott! nein!

Champagne (nabert fich). Nicht ein Wort wiffen wir.

fr. v. Mirvitte. Herr von Lormenil, ein alter Kriegscamerad des Onkels, der zu Toulon wohnt, hat für feinen
Sohn um Sophien angehalten — Der junge Lormenil foll
ein sehr liebenswürdiger Mann seyn, sagt man; wir haben
ihn noch nicht gesehen. Der Onkel holt ihn zu Toulon ab;
dann wollen sie eine weite Reise zusammen machen, um, ich
weiß nicht welche Erbschaft in Besitz zu nehmen. In einem
Monat denken sie zurück zu seyn, und wenn du alsdann noch
da bist, so kannst du zur Hochzeit mit tanzen.

Dorfigun. Ad, liebe Schwester! — Redlicher Cham= pagne! Rathet, helfet mir! Wenn ihr mir nicht beisteht, so ift es aus mit mir, so bin ich verloren!

fr. v. Mirvitte. Was haft du denn, Bruder? Was ift dir?

Champagne. Mein herr ift verliebt in feine Coufine.

fr. v. Mirville. Ah, ift es das!

Dorfigny. Diefe unglückfelige heirath darf nun und nimmermehr zu Stande kommen.

Fr. v. Mirville. Es wird schwer halten, sie rückgänzig zu machen. Beide Bäter sind einig, das Wort ist gegeben, die Artifel sind aufgesest, und man erwartet bloß noch den Bräntigam, sie zu unterzeichnen und abzuschließen.

Champagne. Geduld! — Soren Sie — (Tritt swiften Beite.) Ich habe einen folden fublimen Ginfall!

Dorligun. Rede!

Champagne. Gie haben einmal den Anfang gemacht,

Ihren Onfel vorzustellen! Bleiben Sie dabei! Führen Ste die Rolle durch.

fr. v. Mirville. Ein schönes Mittel, um die Nichte gu beirathen!

Champagne. Anr gemach! Laffen Gie mich meinen Planentwickeln. - Sie fpielen alfo Ihren Ontel! Sie find nun hert hier im Saufe, und Ihr erstes Geschäft ift, die bewußte Beirath wieder aufzuheben - Sie haben den jungen Lormenil nicht mitbringen können, weil er - weil er gestorben ift -Unterdeffen erhalt Fran von Dorfigny einen Brief von Ihnen, als dem Meffen, worin Gie um die Cousine anhalten -Das ift mein Umt! Ich bin der Courier, der ben Brief von Strafburg bringt - Frau von Dorfigny ift verliebt in ihren Deffen; fie nimmt diefen Vorschlag mit ber beften Art von ber Welt auf; fie theilt ibn Ihnen, als ihrem Cheherrn, mit, und Sie laffen fich's, wie billig, gefallen. Mun ftellen Sie fich, als wenn Gie aufs eiligste verreifen mußten; Gie geben der Cante unbedingte Vollmacht, diefe Sache gu Ende gu bringen. Gie reifen ab, und den andern Tag erscheinen Sie in Ihren natürlichen Saaren und in der Uniform Ihres Megiments wieder, als wenn Gie eben fpornftreichs von Ihrer Barnifon herkamen. Die Beirath geht vor fich; der Ontel fommt ftattlich angezogen mit seinem Brantigam, der ben Plat glücklich besetht findet, und nichts Befferes an thun hat, als umankehren, und fich entweder an Toulon oder in Oftz indien eine Fran zu holen.

Darfigny. Glaubst du, mein Onfel werde bas fo ge-guldig --

Champagne. Der wird aufbraufen, das versteht fich! Es wird heiß werden am Anfang — Aber er liebt Sie! er liebt seine Tochter! Sie geben ihm die besten Worte, verfprechen ihm eine Stube voll artiger Enkelchen, die ihm alle fo abnlich schen follen, wie Sie felbst. Er lacht, er befanftigt sich, und Alles ist vergessen.

fr. v. Mirvitte. Ich weiß nicht, ift es das Colle diefes Einfalls, aber er fängt an, mich zu reizen.

Champagne. Der ift himmlisch, der Ginfall!

Dorfigny. Lustig genng ift er, aber nur nicht ausführ= bar — Meine Tante wird mich wohl für den Onfel an= feben! —

fr. v. Mirville. Sabe ich's doch!

Dorfignn. Ja, im erften Angenblice.

Fr. v. Mirville. Wir muffen ihr keine Zeit lassen, aus der Täuschung zu kommen. Wenn wir die Zeit benußen, so branchen wir anch nur einen Augenblick — Es ist jest Abend, die Qunkelheit kommt uns zu statten; diese Lichter leuchten nicht hell genug, um den Unterschied bemerklich zu machen. Den Tag branchst du gar nicht zu erwarten — du erklärst zugleich, daß du noch in der Nacht wieder fortreisen muffest, und morgen erscheinst du in deiner wahren Person. Geschwind ans Werk! wir haben keine Zeit zu verlieren — Schreibe den Brief an unsere Tante, den dein Champagne als Courier überbringen soll, und worin du um Sophien anhältst.

Dorfigny (an ten Schreibtisch gehend). Schwester! Schwester!

du machst mit mir, was du willst.

Champagne (fich die Sand reibend). Wie freue ich mich über meinen klugen-Einfall! Schade, daß ich schon eine Frau habe; ich könnte hier eine Hauptrolle spielen, anstatt jest bloß den Vertrauten zu machen.

fr. v. Mirville. Wie bas, Champagne?

Champagne. Gi nun, das ift gang natürlich. Mein herr gilt für feinen Ontel, ich würde den herrn von Lormenit

vorstellen, und wer weiß, was mir am Ende nicht noch blüben könnte, wenn meine verdammte Heirath —

fr. v. Mirvitte. Wahrhaftig, meine Confine hat Ur= fache, fich darüber zu betrüben!

Dorsigny (fiegett den Brief und gibt ihn an Champagne). Hier ift der Brief. Richt' es nun ein, wie du willst! Dir über= lass ich mich.

Champagne. Sie sollen mit mir zufrieden sepn — In wenig Angenblicken werde ich damit als Courier von Straßburg ankommen, gespornt und gestiefelt, triefend von Schweiß.
— Sie, gnädiger Herr, halten sich wacker. — Muth, Dreistigskeit, Unverschämtheit, wenn's nöthig ift. — Den Onkel gespielt, die Taute angeführt, die Nichte geheirathet, und, wenn Alles vorbei ist, den Bentel gezogen und den redlichen Diener gut bezahlt, der Ihnen zu allen diesen Herrlichkeiten verholfen hat.

(216.)

fr. v. Mirville. Da kommt die Tante. Sie wird dich für den Onkel ansehen. Thu', als wenn du nothwendig mit ihr zu reden hättest, und schief' mich weg.

Borfigny. Aber was werd' ich ihr denn fagen?

fr. v. Mirvitte. Alled, was ein galanter Mann feiner Frau nur Artiges fagen fann.

### Fünfter Auftritt.

Frau von Mirville. Frau von Porsignn. Frang von Dorstgnn.

fr. v. Mirville. Kommen Gie doch, liebe Tante! Befchwind! der Oufel ift angefommen.

Fr. v. Dorsigny. Wie? was? mein Mann? — Ja wahrhaftig, da ist er! — Herzlich willkummen, lieber Dorffgny — So bald erwartete ich Sie nicht — Nun! Sie haben doch eine glückliche Neise gehabt? — Aber wie so allein? wo sind Ihre Leute? Ich hörte doch ihre Kutsche, nicht — Nun wahrhaftig — ich besinne mich kaum — ich zittre vor Neberzraschung und Frende —

fr. v. Mirville (beimlich ju ihrem Bruder). Ann, so rede doch! Antworte frisch weg!

Dorsignn. Weil ich nur auf einen kurzen Befinch hier bin, so komm' ich allein und in einer Miethkutsche — Was aber die Neise betrifft, liebe Frau — die Neise — ach! die ist nicht die glücklichste gewesen.

fr. v. Dorsigny. Sie erschrecken mich! — Es ift Ihnen doch fein Ungluck zugestoßen?

Dorsigny. Nicht eben mir! mir nicht! — Aber diese Heirath — (In Fran von Mirville.) Liebe Nichte! ich habe mit der Tante —

Fr. v. Mirvitte. Ich will nicht ftoren, mein Onfel.

### Sechster Auftritt.

### Frau von Porfigny. Frang von Dorfigny.

fr. v. Dorfigny. Run, lieber Mann! biefe Beirath - Dorfigny. Aus diefer Seirath wird - nichts.

fr. v. Dorsigny. Wie? haben wir nicht das Wort des Baters?

Darsigny. Freilich wohl! Aber der Sohn kann unsere Bochter nicht heirathen.

fr. v. Dorfigny. Go? Und warum denn nicht?

Dorfigny (mit fiartem Ton). Beil - weil er - tobt ift. fr. v. Dorfigny. Mein Gott! welcher Bufall!

Dorsigny. Es ist ein rechter Jammer. Dieser junge Mann war, was die meisten jungen Leute sind, so ein kleiner Büstling. Sinen Abend bei einem Balle siel's ihm ein, einem artigen hübschen Mädchen den Hof zu machen; ein Nebenschler mischte sich drein und erlaubte sich beleidigende Scherze. Der junge Lormenil, lebhaft, aufbransend, wie man es mit wanzig Jahren ist, nahm das übel; zum Unglück war er an inen Rauser von Prosession gerathen, der sich nie schlägt, ihne seinen Mann — zu tödten. Und diese bose Gewohnheit sehielt auch jeht die Oberhand über die Geschicklichkeit seines Begners; der Sohn meines armen Freundes blieb auf dem Nah, mit drei tödtlichen — Stichen im Leibe.

fr. v. Dorfignn. Barmherziger himmel! was muß der Sater dabei gelitten haben!

Dorfigny. Das können Sie denken! Und die Mutter! fr. u. Dorfigny. Wie? die Mutter! Die ist ja im lete: 211 Winter gestorben, so viel ich weiß.

Dorsignn. Diesen Winter — ganz recht! Mein armer Freund Lormenil! Den Winter stirbt ihm seine Frau, und jest im Sommer muß er den Sohn in einem Duell ver-lieren! — Es ist mir auch schwer angekommen, ihn in seinem Schwerz zu verlassen! Aber der Dienst ist jest so schars! Auf den zwanzigsten mussen alle Officiere — beim Negiment sepu! Hente ist der neunzehnte, und ich habe nur einen Sprung uach Paris gethan, und nuß schon heute Abend wieder — nach meiner Garnison zurückreisen.

fr. v. Dorfigny. Wie? fo bald?

Dorfigny. Das ist einmal der Dieust! Bas ist zu machen? Zest auf unsere Tochter zu kommen —

fr. v. Dorfigny. Das liebe Rind ift fehr niedergefchla-

gen und fcwermuthig, feitdem Gie weg waren.

Porsigny. Wissen Sie, was ich denke? Diese Partie, die wir ihr ausgesucht, war — nicht nach ihrem Geschmack.

fr. v. Dorfigny. Go! Wiffen Gie?

Dorsigny. Ich weiß nichts — Aber sie ist funfzehn Jahre alt — Rann sie nicht für sich felbst schon gewählt haben, eh' wir es für sie thaten?

fr. v. Dorsigny. Ach Gott ja! Das begegnet alle

Tage.

Dorfigny. Zwingen möchte ich ihre Reigung nicht gern. fr. v. Dorfigny. Bewahre und Gott davor!

### Siebenter Auftritt.

#### Die Vorigen. Sophie.

Sophie (beim Anblick Dorsignn's flupend). Ah! mein Vater — Fr. v. Dorsigny. Ann, was ist dir? Fürchtest du dich, beinen Vater zu umarmen?

Dorsigny (nachdem er sie umarmt, für sich). Sie haben's doch gar gut, diese Väter! Alles umarmt sie!

Fr. v. Dorfigun. Du weißt wohl noch nicht, Sophie, daß ein unglücklicher Zufall deine Heirath getreunt hat?

Sophic. Welcher Bufall?

fr. v. Dorsigny. herr von Lormenil ift todt.

Sophie. Mein Gott!

Dorsigny (bat fie mit den Augen fixirt). Ja, nun — was fagst du dazu, meine Sophie?

Sophie. Ich, mein Bater? — Ich beklage diesen un= diücklichen Mann von Herzen — aber ich kann est nicht an= ders als für ein Glück ansehen, daß — daß sich der Tag ver= gögert, der mich von Ihnen trennt.

Dorsigny. Aber, liebes Kind! wenn du gegen diese Heiseath — etwas einzuwenden hattest, warnm sagtest du uns nichts davon? Wir denken ja nicht daran, deine Reigung zwingen zu wollen.

Sophie. Das weiß ich, lieber Vater — aber die Schuch: ternheit —

Dorfignn. Weg mit der Schüchternheit! Rede offen! Intdede mir dein Berg.

fr. v. Dorfignn. Ja, mein Kind! hore deinen Bater! Er meint es gut! Er wird dir gewiß das Beste rathen.

Dorfigun. Du haßtest also diesen Lormenil zum vorans - recht herzlich?

Sophic. Das nicht - aber ich liebte ihn nicht.

Dorfigny. Und du möchtest Keinen heirathen, als den du wirklich liebst?

Sophie. Das ift wohl natürlich.

Dorfigny. Du liebst alfo - einen Andern?

Sophie. Das habe ich nicht gefagt.

Dorfigun. Run, nun, beinahe doch - Herans mit der Sprache! Laff' mich Alles wiffen.

fr. v. Dorfigun. Faffe Muth, mein Kind! Vergiß, daß es bein Vater ift, mit dem du redeft.

Dorfigun. Bilde dir ein, daß du mit deinem besten, deinem zärtlichsten Freunde sprächest — und der, den du liebst, weiß er, daß er — geliebt wird?

Sophic. Behüte ber himmel! Rein.

Dorfigun. Ift's noch ein junger Menfch?

Sophic. Ein sehr liebenswürdiger junger Mann, und ber mir darum doppelt werth ist, weil Jedermann findet, daß er Ihnen gleicht — ein Verwandter von uns, der unsern Namen führt — Ach! Sie müssen ihn errathen.

Dorfigny. Noch nicht gang, liebes Kind!

fr. v. Dorfigny. Aber ich errath' ihn! Ich wette, es ift ihr Better, Franz Dorfigny.

Dorfigny. Run, Cophie! du antworteft nichts?

Sophie. Billigen Gie meine Wahl?

Dorsigun (seine Freude unterdrückend, für sich). Wir muffen ben Vater spielen. — Aber mein Kind — das muffen wir denn doch bedenken.

Sophic. Warum bedenken? Mein Vetter ift der befte,

verständigste -

Dorfigny. Der? Ein Schwindelkopf ist er, ein Wildfang, der in den zwei Jahren, daß er weg ist, nicht zweimal an seinen Onkel geschrieben hat.

Sophic. Aber mir hat er desto sleißiger geschrieben, mein Vater!

Dorsigny. So? hat er das? Und du hast ihm wohl — frischweg geantwortet? Hast du? Nicht?

Sophic. Nein, ob ich gleich große Lust dazu hatte. — Nun, Sie versprachen mir ja diesen Augenblick, daß Sie meiner Neigung nicht entgegen seyn wollten — Liebe Mutter, reden Sie doch für mich!

fr. v. Dorfigny. Nun, nun, gib nach, lieber Dorfigny
— Es ift da weiter nichts zu machen — und gesteh' nur, sie hätte nicht bester wählen können.

Porsigny. Es ist wahr, es läßt sich Manches dafür sagen — Das Vermögen ist von beiden Seiten gleich, und gesetzt, der Vetter hätte auch ein bischen leichtsinnig gewirthschaftet, so weiß man ja, die Heirath bringt einen jungen Menschen — schon in Ordnung — Wenn sie ihn nun überdieß lieb hat —

Sophic. O recht sehr, lieber Vater! — Erst in dem Angenblicke, da man mir den Herrn von Lormenil zum Gemahl vorschlug, merkte ich, daß ich dem Vetter gut sey — so was man gut seyn nennt — Und wenn mir der Vetter nun auch wieder ant wäre —

Dorsigny (seurig). Und warum follte er das nicht, meine Theuerste — (sich bestunend) meine gute Tochter! — Nun wohl! Ich bin ein guter Vater und ergebe mich.

Sophic. Ich darf also jeht an den Vetter schreiben?

Dorfigny. Was du willst — (For nd.) Wie hubsch spielt nich's den Vater, wenn man so allerliebste Geständnisse zu dern bekommt.

#### Achter Auftritt.

Porige. Frau von Mirville. Champagne ale Postillon,

- Champagne. Se, holla!

fr. v. Mirville. Plag! da fommt ein Courier.

fr. v. Dorfigun. Es ift Champagne.

Sophic. Meines Betters Bedienter!

Champagne. Gnädiger Herr — gnädige Frau! reißen Sie mich aus meiner Uurnhe! — Das Fräulein ist doch nicht schon Krau von Lormenil?

fr. n. Dorfignn. Rein, guter Freund, noch nicht.

Champagne. Noch nicht? Dem himmel fen Dank, ich bin doch noch zeitig genng gefommen, meinem armen herrn das Leben zu retten.

Sophic. Wie! Dem Better ift doch fein Unglud begegnet?

fr. v. Dorfigny. Mein Reffe ift doch nicht frant?

Fr. v. Mirville. Dn machft mir Angft, was ift meinem Bruber?

Champagne. Bernhigen Sie sich, gnädige Fran! Mein Herr befindet sich ganz wohl; aber wir sind in einer granfamen Lage — Wenn Sie wüßten — doch Sie werden Alles erfahren. Mein Herr hat sich zusammen genommen, der gnädigen Fran, die er seine gute Tante nennt, sein Herz auszuschütten; Ihnen verdankt er Alles, was er ist; zu Ihnen hat er das größte Vertranen — Hier schreibt er Ihnen, lesen Sie und beklagen Sie ism!

Dorligny. Mein Gott, was ift bas?

fr. v. Dorfigny (liebt). "Befte Tante! 3ch erfahre fo

"eben, daß Sie im Begriff sind, meine Consine zu verhei=
"rathen. Es ist nicht mehr Zeit, zurückzuhalten: ich liebe
"Sophien. — Ich slebe Sie an, beste Tante, wenn sie nicht
"eine heftige Neigung zu ihrem bestimmten Bräntigam hat,
"so schenken Sie sie mir! Ich liebe-sie so innig, daß ich ge=
"wiß noch ihre Liebe gewinne. Ich folge dem Champagne auf
"dem Fuße nach; er wird Ihnen diesen Brief überbrüngen,
"Ihnen erzählen, was ich seit jener schrecklichen Rachricht
"ausgestanden habe."

Sophie. Der gnte Better!

fr. v. Mirville. Armer Dorfigny!

Champagne. Rein, es läßt sich gar nicht beschreiben, was mein armer Herr gelitten hat! Aber lieber Herr, fagte ich zu ihm, vielleicht ist noch nicht Alles verloren — Geh, Schurke, sagte er zu mir; ich schneide dir bie Kehle ab, wennt du zu spät kommst — Er kann zuweilen derb seyn, Ihr lieber Nesse.

Dorfigny. Unverschämter!

Champagne. Nun, nun, Sie werden ja ordentlich bose, als wenn ich von Ihnen spräche; was ich sage, geschieht aus lauter Freundschaft für ihn, damit Sie ihn bessern, weil Sie sein Onkel sind.

fr. v. Mirville. Der gute, redliche Diener! Er will nichts als das Befte feines herrn!

Du wirft es nöthig haben.

thampagne. Ja, Ihr Gnaden, ich will mich ausruhen in der Küche.

### Neunter Auftritt.

#### Porige obne Champagne.

Porfigny. Unn, Sophie! mas fagft du bazu? -Sophie. Ich erwarte Ihre Befehle, mein Bater!

fr. v. Dorfigun. Es ift da weiter nichts zu thun; wir muffen fie ihm ohne Zeitverluft zur Frau geben.

Er. v. Mirvitte. Aber der Better ift ja noch nicht hier. Er. v. Dorfigny. Seinem Briefe nach fann er nicht lang ansbleiben.

Dorfigny. Nun — wenn es denn nicht anders ist — und wenn Sie so meinen, meine Liebe — so sep's! Ich bin's zufrieden, und will mich so einrichten, daß der Lärm der Hochzeit — vorbei ist, wenn ich zurücksomme — He da! Bestiente!

### Zehnter Auftritt.

Bwei Bediente treten ein und warten im Sintergrunde. Porige.

Fr. v. Dorfigny. Noch eins! Ihr Pachter hat mir mährend Ihrer Abwesenheit zweitausend Thaler in Wechseln ausbezahlt — ich habe ihm eine Quittung darüber gegeben — Es ist Ihnen doch recht?

Dorfigny. Mir ist Alles recht, was Sie thun, meine Liebe! (Während sie die Wechsel aus einer Schreibtafel hervorholt, zu Frau von Mirville.) Darf ich das Geld wohl nehmen?

fr. v. Mirvitte. Nimm es ja, fonft machft du dich ver-

Darsigny (helmiich zu ihr). In Gottes Namen! Ich will meine Schulden damit bezahlen! (Laut, indem er die Wechsel der Frau von Dorfigny in Empfang nimmt.) Das Geld erinnert mich, daß ein verwünschter Schelm von Wucherer mich schon seit lange um hundert Pistolen plagt, die — mein Nesse von ihm geborgt hat — Wie ist? Soll ich den Posten bezahlen?

Fr. v. Mirville. Ei, das versteht sich! Sie werden doch meine Base keinem Bruder Liederlich zur Fran geben wollen, der bis an die Ohren in Schulden steckt?

fr. v. Dorfigny. Meine Nichte hat Necht, und was übrig bleibt, kann man zu Hochzeitgeschenken anwenden.

fr. v. Mirville. Ja, ja, gn Sochzeitgeschenken!

Ein dritter Bedienter (fommt). Die Modehändlerin der Frau von Mirville.

Fr. v. Mirville. Sie kommt wie gerufen. Ich will gleich den Brautanzug bei ihr bestellen. (216.)

#### Gilfter Auftritt.

#### Vorige ohne Frau von Mirville.

Dorsigny (zu den Bedienten). Kommt her! — (Zur Frau von Dorsigny.) Man wird nach dem Herrn Gaspar, unserm Notar, schicken müssen —

Fr. v. Dorfigny. Lassen Sie ihn lieber gleich zum Machtessen einladen; dann können wir Alles nach Bequem= lichkeit abmachen.

Dorfigny. Das ift mahr! (Zu einem von ben Bedienten). Dn, geh zum Juwelier und laff' ihn das Nenefte herbringen,

was er hat — (Bu einem andern.) Du gehst zum Herrn Gaspar, unserm Notar, ich lass ihn bitten, heute mit mir zu Nacht zu essen — Dann bestellest du vier Postpserde; Punkt eils Uhr müssen sie vor dem Hause seyn, denn ich muß in der Nacht noch fort — (Bu einem dritten.) Für dich, Jasmin, hab ich einen kislichen Austrag — du hast Kops; dir kann man was anvertrauen.

Jasmin. Gnädiger Herr, das beliebt Ihnen fo zu fagen. Dorfigun. Du weißt, wo herr Simon wohnt, der Geldmäkler, der fonst meine Geschäfte machte — der meinem Reffen immer mein eigenes Geld borgte.

Jasmin. Ei ja wohl! warum follt' ich ihn nicht kennen! Ich war ja immer der Postillon des gnädigen Herrn, Ihres Neffen.

Dorfigun. Geh' zu ihm, bring' ihm diese hundert Pistolen, die mein Neffe ihm schuldig ist, und die ich ihm hiermit bezahle! Vergiß aber nicht, dir einen Empfangschein geben zu lassen.

Jasmin. Warum nicht gar — Ich werde doch kein solcher Efel fenn!

(Die Bedienten geben ab.)

fr. v. Dorfigny. Wie er sich verwundern wird, der gute Junge, wenn er morgen aufommt und die Sochzeitgesichenke eingekauft, die Schulden bezahlt findet.

Dorfigny. Das glaub' ich! Es thut mir nur leid, daß ich nicht Zeuge davon feyn fann.

### Zwölfter Auftritt.

#### Vorige. Frau von Mirville.

Fr. v. Mirville (eilt herein, heimlich zu ihrem Bruder). Mach', daß du fortkommft, Bruder! Eben kommt der Onkel mit einem Herrn an, der mir ganz so aussieht, wie der Herr von Lormenis.

Dorsigny (in ein Cabinet fliebend). Das wäre der Teufel! fr. v. Dorsigny. Nun, warum eilen Sie denn so schnell fort, Dorsigny?

Dorsignn. Ich muß' — ich habe — Gleich werd' ich wieder da senn.

fr. v. Mirville (prefurt). Kommen Sie, Tante! Sehen Sie doch die schönen Mugen an, die man mir gebracht hat.

fr. v. Dorfigun. Du thuft recht, mich zu Nath zu ziehen — Ich verstehe mich darauf. Ich will dir aussuchen helsen.

### Dreizehnter Auftritt.

Oberst Porsigny. Lormeuil. Frau von Porsigny. Sophie. Frau von Mirville.

Oberft. Ich komme früher gurud, Madame, als ich geacht babe, aber desto besser! — Erlanben Sie, daß ich Ihnen ier diesen Herrn —

Fr. v. Dorsigny. Bitte tausendmal um Bergebung, neine Herren — die Pußhändlerin wartet auf und, wir sind leich wieder da — Komm, meine Tochter! (216.) Oberft. Nun, nnn! Diefe Puhhandlerin konnte wohl auch einen Angenblick warten, dacht' ich.

Sophic. Chen barum, weil sie nicht warten fann - Entschuldigen Gie, meine Gerren. (216.)

Oberft. Das mag fenn — aber ich follte doch denken fr. v. Mirville. Die Herren, wissen wir wohl, fragen nach Puhhändlerinnen nichts; aber für uns sind das fehr wichtige Personen. (Geht ab, sich tief gegen Lormeuil verneigend.)

Oberft. Sum Teufel, das feh' ich, daß man und ihrents wegen fteben läßt.

### Vierzehnter Auftritt.

### Oberft Dorfigny. Sormeuil.

Oberft. Ein schöner Empfang, das muß ich sagen! Lormeuit. Ift das so der Branch bei den Pariser Damen, daß sie den Pughandlerinnen nachlaufen, wenn ihre Manner ankommen?

Oberft. Ich weiß gar nicht, was ich darans machen foll. Ich schrieb, daß ich erst in sechs Wochen zurück sepn könnte; ich bin unversehens da, und man ist nicht im Geringsten mehr darüber erstaunt, als wenn ich nie aus der Stadt geskommen wäre.

Lormauit. Wer find die beiden jungen Damen, die mich fo höflich gruften?

Oberft. Die eine ift meine Nichte, und die andere meine Tochter, Ihre bestimmte Braut.

formenit. Gie find beide febr bubich.

Oberst. Der Henker anch! Die Frauen sind alle hübsch in meiner Familie. Aber es ist nicht genug an dem Hübsch= seyn — man muß sich anch artig betragen.

### Fünfzehnter Auftritt.

Dorige. Die drei Jedienten, die nach und nach hereinkommen.

Bweiter Bedieuter (gur Linken des Oberfien). Der Notar läßt fehr bedauern, daß er mit Ener Gnaden nicht zu Nacht fpeisen kann — er wird sich aber nach Tisch einfinden.

Oberft. Was schwaht der da für närrisches Beng?

Bweiter Bedienter. Die Postpferde werden Schlag eilf Uhr vor dem Hanse seyn. (216.)

Oberft. Die Postpferde, jest, da ich eben ankomme?

Erfter Bedienter (zu seiner rechten Seite). Der Juwelfer, Euer Gnaden, hat Bankerott gemacht, und ist diese Nacht auf und davon gegangen. (216.)

Oberft. Was geht das mich an? Er war mir nichts fouldia.

Jasmin (an seiner linken Seite). Ich war bei dem Herrnt Simon, wie Euer Gnaden befohlen. Er war frank und lag im Bette. Hier schickt er Ihnen die Quittung.

Oberft. Was für eine Quittung, Schurke?

Insmin. Nun ja, die Quittung, die Sie in der Hand-

Oberft (1684). "Ich Endesunterzeichneter bekenne, von "dem Herrn Oberft von Dorsignn zweitausend Livres, welche "ich seinem Herrn Neffen vorgeschossen, richtig erhalten zu haben."

Jasmin. Euer Gnaden feben, daß die Quittung richtig ift. (Ab.)

Ober ft. O vollkommen richtig! Das begreife, wer's fann; mein Verstand steht still — Der ärgste Gauner in ganz Pazis ist frank, und schieft mir die Quittung über das, was mein Neffe ihm schuldig ist.

formenit. Bielleicht fchlägt ihm bas Bewiffen.

Oberft. Kommen Sie! Kommen Sie, Lormenil! Suchen wir herauszubringen, was und diesen angenehmen Empfang verschafft — und hole der Teufel alle Notare, Juweliere, Postpferde, Geldmätler und Puhmacherinnen!

(Beide ab.)

### Bweiter Aufzug.

#### Erster Auftritt.

Fran von Mirville. Frang Dorfigny fommt aus einem . Bimmer linker Sand und fieht fich forgfaltig um.

fr. v. Mirmille (von der entgegengeseteten Seite). Wie un= besonnen! Der Onkel wird den Angenblick da fenn.

Dorfignn. Aber fage mir doch, was mit mir werden foll? Ift Alles entdeckt, und weiß meine Tante, daß ihr vorgeblicher Mann nur ihr Neffe war?

Fr. v. Mirville. Nichts weiß man! Nichts ift entdeckt! Die Tante ist noch mit der Modehändlerin eingeschlossen; der Onkel flucht auf seine Frau — Herr von Lormenil ist ganz verblüsst über die sonderbare Aufnahme, und ich will suchen, die Entwickelung, die nicht mehr lange anstehen kann, so lang als möglich zu verzögern, daß ich Zeit gewinne, den Onkel zu deinem Vortheil zu stimmen, oder, wenn's nicht unders ist, den Lormenil in mich verliebt zu machen — denn ich zugebe, daß er die Cousine heirathet, nehm' ich ihn seber selbst.

### Zweiter Auftritt.

#### Vorige. Valcour.

Valcour (fommt ichnett). Ah schön, schön, daß ich dich hier finde, Dorsigny. Ich habe dir tausend Sachen zu sagen und in der größten Gile.

Dorfigun. Hol' ihn der Tenfel! Der kommt mir jest gelegen.

Untcour. Die gnadige Fran barf boch -

Dorfigny. Bor meiner Schwester hab' ich fein Geheimniß.

Valcour (zur Frag von Mirville fich wendent). Wie frene ich mich, meine Gnädige, Ihre Bekanntschaft gerade in diesem Angenblicke zu machen, wo ich so glücklich war, Ihrem Herrn Bruder einen wesentlichen Dienst zu erzeigen.

Dorfigny. Was hor' ich? Seine Stimme! (Flicht in

Valcour (obne Derfigny's Flucht zu bemerken, fahrt fort). Sollte ich jemals in den Fall fommen, meine Gnädige, Ihmen nüßlich son zu können, so betrachten Sie mich als Ihren ergebensten Diener. (Er bemerkt nicht, daß indes der Oberfi Dorfigny hereingekommen, und sich an den Plas des andern gestellt hat.)

### Dritter Auftritt.

Vorige. Gberft Dorfigny. Lormenil.

Oberft. Ja — diese Weiber sind eine wahre Gebuldsprobe für ihre Männer.

Valcour (fehrt sich um und glaubt mit dem jungen Dorsignn zu reden). Ich wollte dir alfo fagen, lieber Dorsignn, daß dein Oberstlientenant nicht todt ist.

Oberft. Mein Oberftlieutenant ?

Valcour. Mit dem du die Schlägerei gehabt hast. Er hat an meinen Freund Liancour schreiben lassen; er läßt dir vollkommene Gerechtigkeit widersahren, und bekennt, daß er der Angreiser gewesen sey. Die Familie hat zwar schon angefangen, dich gerichtlich zu verfolgen; aber wir wollen Alles anwenden, die Sache bei Zeiten zu unterdrücken. Ich habe mich losgemacht, dir diese gute Nachricht zu überbringen, und muß gleich wieder zu meiner Gesellschaft.

Oberft. Gehr obligirt - aber -

Valcour. Du kannst also ganz ruhig schlafen. Ich wache für dich. (216.)

#### Vierter Auftritt.

fr. von Mirville. Oberft Dorfigny. Sormenil.

Oberft. Sage mir doch, was der Mensch will? Er. v. Mirvitte. Der Mensch ist verrückt, das sehen Sie ja.

Oberft. Dieß scheint also eine Epidemie zu seyn, die alle Welt ergriffen hat, seitdem ich weg bin; denn das ift der erste Narr nicht, dem ich seit einer halben Stunde hier begegne.

Fr. v. Mirville. Sie müssen den trocknen Empfang meiner Tante nicht so hoch aufnehmen. Wenn von Puhsachen vie Nede ist, da darf man ihr mit nichts Anderm kommen.

Oberft. Mun, Gott fen Dank! da hor' ich doch endlich

einmal ein vernünftiges Wort! — So magst du denn die Erste senn, die ich mit dem Herrn von Lormenil bekannt mache.

Lormenil. Ich bin fehr glücklich, mein Fräulein, daß ich mich der Cinwilligung Ihres Herrn Baters erfreuen darf — Aber diese Einwilligung kann mir zu nichts helfen, wenn nicht die Ihrige —

Oberft. Nun fängt der and an! Hat die allgemeine Maserei auch dich angesteckt, armer Freund? Dein Compliment ist ganz artig, aber bei meiner Tochter, und nicht bei meiner Nichte hattest du das anbringen sollen.

Lormenit. Vergeben Sie, gnädige Frau! Sie fagen der Befchreibung so vollkommen zu, die mir Herr von Dorsigny von meiner Braut gemacht hat, daß mein Irrthum verzeihlich ist.

Fr. v. Mirville. Hier kommt meine Confine, herr von Lormenil! Betrachten Sie sie recht, und überzeugen Sie sich mit Ihren eignen Angen, daß sie alle die schönen Sachen verdient, die Sie mir zugedacht haben.

### Fünfter Auftritt.

#### Porige. Sophie.

Sophic. Bitte tansendmal um Verzeihung, bester Vater, daß ich Sie vorhin so habe stehen lassen; die Mama rief mir, und ich mußte ihrem Vefehl gehorchen.

Oberft. Run, wenn man nur seinen Fehler einsieht und sich entschuldigt -

Sophic. Ach, mein Bater! wo finde ich Worte, Ihnen

meine Freude, meine Dankbarkeit auszudrücken, daß Sie in biefe heirath willigen.

Oberft. Co, fo! Wefallt fie dir, diefe Beirath?

Sophie. D gar febr!

Ober ft (leife zu Lormeuil). Du siehst, wie sie dich schon liebt, ohne dich zu kennen! Das kommt von der schönen Beschreibung, die ich ihr von dir gemacht habe, eh' ich abreiste.

formenit. 3ch bin Ihnen febr verbunden.

Oberft. Ja, aber nun, mein Kind, wird es doch wohl Zeit sevn, daß ich mich nach deiner Mutter ein wenig umssehe; denn endlich werden mir doch die Pußhändlerinnen Plats machen, hoffe ich — Leiste du indeß diesem Herrn Gesellschaft. Er ist mein Frennd, und mich soll's freuen, wenn er auch bald der deinige wird — verstehst du? (Zu Lormeuit.) Jest frisch daran — das ist der Augenblick! Suche noch heute ihre Neisgung zu gewinnen, so ist sie morgen deine Frau — (Zu Frau von Mirville.) Kommt, Nichte! Sie mögen es mit einander allein ausmachen.

### Sechster Auftritt.

### Sophie. Formenil.

Sophic. Sie werden also auch bei der Hochzeit senn? Lormenil. Ja, mein Fräulein — Sie scheint Ihnen nicht zu mißfallen, diese Heirath?

Sophie. Sie hat den Beifall meines Baters.

Lormonil. Wohl! Aber was die Bäter veranstalten, hat darum nicht immer den Beifall der Töchter.

Sophie. O was diese Heirath betrifft — die ist auch jein wenig meine Anstalt.

Lormenil. Wie bas! mein Fraulein?

Sophie. Mein Bater war fo gntig, meine Reigung um Math gu fragen.

Sormenil. Sie lieben alfo den Mann, der Ihnen gum Gemahl beftimmt ift?

Sophie. 3ch verberg' es nicht.

Kormenil. Wie? und kennen ihn nicht einmal?

Sophie. Ich bin mit ihm erzogen worden.

Sormenil. Sie waren mit dem jungen Lormenil erzogen worden?

Sophie. Mit dem herrn von Lormeuil - nein!

formenil. Das ift aber Ihr bestimmter Brantigam.

Sophie. Ja, das war anfangs.

formenil. Wie, anfangs?

Sophie. Ich febe, daß Gie noch nicht wiffen, mein herr — formeuil. Nichts weiß ich! Nicht das Geringste weiß ich.

Sophie. Er ift todt.

formenil. Ber ift tobt?

Sophie. Der junge Gerr von Lormenil.

formenil. Wirklich?

Sophie. Gang gewiß.

Cormonit. Wer hat Ihnen gefagt, daß er todt fen?

Sophie. Mein Bater!

Sormenil. Richt doch, Fraulein! Das fann ja nicht

fenn, das ist nicht möglich.

Sophie. Mit Ihrer Erlanbniß, es ist! Mein Bater, der von Toulon fommt, muß es doch besser wissen, als Sie. Dieser junge Edelmann befam auf einem Balle händel, er schlug sich und erhielt drei Degenstiche durch den Leib.

Sormenit. Das ift gefährlich.

Sophie. Ja mohl! er ift and baran geftorben.

formenit. Es beliebt Ihnen, mit mir gu fcherzen, gua= diges Fraulein! Riemand fann Ihnen vom herrn von Bor-

Saphie. Als Cie! Das ware doch luftig. ... idus ?

Carmenil. Ja, mein Fraulein, als ich! Denn, um es auf Einmal herauszusagen - ich felbst bin dieser Lormenil, und bin nicht todt, fo viel ich weiß. ning trubm ...

Sophie, Gie waren herr von Lormenil?

Cormenit. Run, für wen hielten Gie mich benn fonft? Sophic. Für einen Freund meines Baters, ben er gu meiner, hochzeit eingelaben ich nic Um al Brusm . 3

Sormenil. Gie halten also immer noch Sochzeit, ob-ich gleich todt bin? 

Sophie. Ja freilich!

. मेर १८४ र फिने हे उड़ारीपह Sormenit; Und mit wem denn, wenn ich fragen darf? Sophie. Mit meinem Coufin Dorfigny. out dam tom

Cormenit. Aber Ihr, herr Bater, wird doch auch ein Bort babei mit ju fprechen haben.

Sophie. Das hat er, bas-versieht sich! Er hat ja feine Sinwilligung gegeben.

formenil. Bann batt' er fie gegeben?

Sophic. Eben jest - ein paar Angenblicke vor Ihrer Ankunft. Die in inie grade in ba

formenit. Ich bin ja aber mit ihm zugleich gefommen. Sophie. Richt doch, mein Berr! Mein Bater ift vor Ihnen hier gewesen. the Su pult in the authorized

Kormenil (an den Ropf greifend). Mir schwindelt - es wird mir drehend vor den Augen - Jedes Bort, bas Gie fagen, fest mich in Erstannen - Ihre Worte in Chren, mein Fraulein, aber hierunter muß ein Beheimniß fteden, bas ich nicht ergründe. 101.100

Sophie. Wie, mein herr — follten Sie wirklich im Ernst gesprochen haben?

Normenil. Im vollen höchsten Ernst, mein Fräulein — Sophie. Sie wären wirklich der Herr von Lormenil? — Mein Gott, was hab' ich da gemacht — Wie werde ich meine Unbesonnenheit —

Lormenit. Lassen Sie sicht leid fenn, Fräulein — Ihre Neigung zu Ihrem Vetter ist ein Umstand, den man lieber vor als nach der Heirath erfährt. —

Sophie. Aber ich begreife nicht -

Lormenit. Ich will den Herrn von Dorsigny aufsuchen — vielleicht löst er mir das Räthsel. — Wie es sich aber auch immer lösen mag, Fräulein, so sollen Sie mit mir zufrieden seyn, hoff' ich.

Sophie. Er scheint ein sehr artiger Mensch — und wenn man mich nicht zwingt, ihn zu heirathen, so soll es mich recht sehr freuen, daß er nicht erstochen ist.

### Siebenter Auftritt.

Sophie. Oberft. Fran von Dorfigny.

Fr. v. Dorfigny. Lass' und allein, Sophie. (Sophie geht ab.) Wie, Dorsigny, Sie können mir ins Angesicht behaupten, daß Sie nicht kurz vorhin mit mir gesprochen haben? Nun, wahrhaftig, welcher Andere als Sie, als der Herr dieses Hauses, als der Bater meiner Tochter, als mein Gemahl endlich, hätte das thun können, was Sie thaten!

Oberft. Was Tenfel härte ich denn gethan?

fr. v. Dorfigny. Muß ich Gie daran erinnern? Wie?

Sie wiffen nicht mehr, daß Sie erft por furgem mit unferer Tochter gesprochen, daß Gie ihre Reigung zu unferm Reffen entdeckt haben, und daß wir eins worden find, fie ihm gur Fran zu geben, fobald er wird angefommen fenn?

Oberft. Ich weiß nicht - Madame, ob das Alles uur ein Traum Ihrer Ginbildungsfraft ift, oder ob wirklich ein Anderer in meiner Abwefenheit meinen Plag eingenommen bat. Ift das Legtere, fo war's bobe Beit, daß ich fam - Diefer Temand folägt meinen Schwiegerfohn todt, verheirathet meine Tochter und flicht mich aus bei meiner Frau, und meine Fran und meine Tochter laffen fich's beibe gang vortrefflich gefallen.

fr. v. Dorfigny. Welche Berftodung! - In Bahrheit, herr von Dorfigny, ich weiß mich in Ihr Betragen nicht zu finden. Oberft. Ich werde nicht fing ans dem Ihrigen

## Achter Auftritt. 3.6 31 1196 . 197

11 to 12 11 12 11 

# Dorige. Fran von Mirville. ; for Sujent

fr. v. Mirville. Dacht' ich's doch, daß ich Gie beide wurde beifammen finden! - Warum gleichen doch nicht alle Saushaltungen ber Ihrigen? Die Bant und Streit! Immer ein herz und eine Seele! Das ift erbaulich! Das ift boch ein Beispiel! Die Tante ift gefällig wie ein Engel, und ber Ontel geduldig wie Siob.

Oberft. Bahr gesprochen, Richte! - Man muß Siobs 1. Geduld haben, wie ich, um fie bei folchem Gefchwäß nicht an verlieren.

fr. v. Dorfigny. Die Nichte hat Recht, man' muß fo gefällig fenn wie ich, um folche Albernheiten zu ertragen. Oberft. Run, Madame! unfre Nichte hat mich feit meinem hierfenn fast nie verlaffen. Wollen wir fie junt Schiedbrichter nehmen?

fr. v. Dörfigun. Ich bin's vollkommen zufrieden, und unterwerfe mich ihrem Ausspruch.

fr. v. Mirville. Wovon ift die Rede?

Fr. v. Dorfigny. Stelle dir vor, mein Mann untersteht sich, mir ins Gesicht zu behaupten, daß er's nicht gewesen sep, den ich vorhin für meinen Mann hielt.

fr. v. Mirville. Ift's möglich?

Oberft. Stelle dir vor, Nichte, meine Frau will mich glauben machen, daß ich hier, hier in diesem Zimmer, mit ihr gesprochen haben soll, in demselben Augenblicke, wo ich mich auf der Touloner Posistraße schütteln ließ.

fr. v. Mirville. Das ist ja ganz unbegreiflich, Ontel hier muß ein Misverständniß sevn — Lassen Sie mich ein paar Worte mit der Tante-reden.

Oberft. Sieh, wie du ihr den Kopf zurecht fegest, wenn's möglich ist; aber es wird schwer halten.

Fr. v. Mirville (leise jur Frau von Dorsignn). Liebe Tante, das Alles ift wohl nur ein Scherz von dem Onkel?

fr. v. Dorfigny (eben fo). Freilich wohl, er mußte ja rafend fenn, folches Zeug im Eruft zu behaupten.

fr. v. Mirville. Wissen Sie was? Bezahlen Sie ihn mit gleicher Münze — geben Sie's ihm heim! Lassen Sie ihn fühlen, daß Sie sich nicht zum Besten haben lassen.

Er. v. Dorfigny. Du hast Recht, Lass' mich nur machen! Oberfi. Wird's bald? Jest, dent' ich, war's genug.

Fr. v. Dorfigny (spottweise). Ja wohl ift's genug, mein herr - und da es die Schuldigfeit der Frau ift, nur durch

ihres Manues Augen zu fehen, fo erkenn' ich meinen Irr= thum, und will mir Alles einbilden, was Sie wollen.

Oberft. Mit dem fpottischen Ton tommen wir nicht

weiter.

Fr. v. Dorsigny. Ohne Groll, Herr von Dorsigny! Sie haben auf meine Unkosten gelacht, ich lache jett auf die Ihrisgen, und so heben wir gegen einander auf. — Ich habe jett einige Besuche zu geben. Wenn ich zurücksomme und Ihnen der spaßhafte Humor vergangen ist, so können wir ernsthaft miteinander reden.

Oberft (zur Frau von Mirville). Berftehft du ein Wort von Allem, was fie da fagt?

Fr. v. Mirville. Ich werde nicht flug daraus. Aber ich will ihr folgen und der Sache auf den Grund zu kommen suchen. (216.)

Oberft. Thu' das, wenn du willft. Ich geb' es rein auf — so ganz toll und närrisch hab' ich sie noch nie gesehen. Der Teufel muß in meiner Abwesenheit meine Gestalt angenommen haben, um mein Haus unterst zu oberst zu kehren, anders begreif' ich's nicht. —

### Neunter Auftritt.

Oberft Dorfigny. Champagne, ein wenig betrunten.

Champagne. Nun, das muß wahr fepn! — Hier lebt sich's, wie im Wirthshaus — Aber wo Teufel steden sie denn Alle? — Keine lebendige Seele hab' ich mehr gesehen, seitbem ich als Courier den Larm angerichtet habe — Doch, sieh da,

mein gnädiger herr, der hauptmann — Ich muß doch hören, wie unfere Sachen fteben. (Macht gegen den Oberft Beichen bes Berftandniffes und lacht felbstgefällig.)

Oberft. Was Teufel! Ist das nicht der Schelm, der Champagne? — Wie kommt der hieher, unt was will der Esel mit seinen einfältigen Grimassen?

Champagne (wie oben). Run, nun, gnädiger herr? Oberft. Ich glaube, der Kerl ift besoffen.

Champagne. Run, was fagen Sie? Hab' ich meine Molle gut gespielt?

Oberft (für fich). Seine Rolle? Ich merke etwas — Ja, Freund Champagne, nicht übel.

Champagne. Nicht übel! Wad? Zum Entzücken hab' ich sie gespielt. Mit einer Peitsche und den Courierstiefeln, sah ich nicht einem ganzen Postillon gleich? Wie?

Oberft. Ja! ja! (Für fich.) Weiß der Teufel, was ich ihm antworten foll.

Champagne. Run, wie steht's drinnen? Wie weit find Sie jest?

Oberft. Wie weit ich bin - wie's fteht - nun, bu kannst bir leicht vorstellen, wie's steht.

Champagne. Die Heirath ift richtig, nicht wahr? - Sie haben als Water die Cinwilligung gegeben?

Oberft. Ja.

Champagne. Und morgen treten Sie in Ihrer wahren Person als Liebhaber auf.

Oberft (fur fid). Es ist ein Streich von meinem Reffen!

Champagne. Und heirathen die Wittwe des Herrn von Lormeuil — Wittwe! Hahaha! — Die Wittwe von meiner Erfindung.

Oberft. Worüber lachft du?

Champagne. Das fragen Sie? Ich lache über die Gesichter, die der ehrliche Ontel schneiden wird, wenn er in vier Wochen zurnakommt und Sie mit seiner Tochter verhei= rathet findet.

Oberst (für sich). Ich möchte rasend werden!

Champagne. Und ber Bräutigam von Toulon, ber mit ihm angezogen fommt, und einen Andern in feinem Nefte findet — das ift himmlifc!

Oberft. Bum Entzuden!

Champagne. Und wem haben Sie alles das zu danken? Ihrem treuen Champagne!

Oberft. Dir? Wie fo?

Math gegeben, die Perfon Ihres Onkels zu fpielen?

Oberft (fur fich). Sa, der Schurfe!

Champagne. Aber das ist jum Erstaunen, wie Sie Ihrem Onkel doch so ähnlich sehen! Ich würde drauf schwören, er sen es selbst, wenn ich ihn nicht hundert Meilen weit von uns wüßte.

Oberft (für fich). Mein Schelm von Neffe macht einen schönen Gebrauch von meiner Gestalt.

Champagne. Nur ein wenig zu ältlich fehen Sie aus - Ihr Onfel ift ja fo ziemlich von Ihren Jahren; Sie hatten nicht nöthig gehabt, sich fo gar alt zu machen.

Oberft. Meinft bn?

Champagne. Doch was thut's! Ift er doch nicht ba, jag man eine Vergleichung austellen könnte — Und ein Glück ur und, daß der Alte nicht da ist! Es würde und schiecht bekommen, wenn er zurück käme.

Oberft. Er ift gurudgefommen.

Champagne. Wie? was?

Oberft. Er ift gurudgefommen , fag' ich.

Champagne. Um Gotteswillen, und Sie stehen hier? Sie bleiben ruhig? Thun Sie, was Sie wollen — helfen Sie sich, wie Sie können — ich suche das Weite.

(Will fort.)

Oberft. Bleib', Schurfe! zweifacher Salunte, bleib'! Das alfo find beine fconen Erfindungen, herr Schurfe?

Champagne. Wie, gnädiger Herr, ist das mein Dank? Oberst. Bleib, Halunke! — Wahrlich, meine Frau (bier macht Shampagne eine Bewegung des Schreckens) ist die Närrin nicht, für die ich sie hielt — und einen solchen Schelmstreich sollte ich so hingehen lassen? — Nein, Gott verdamm' mich, wenn ich nicht auf der Stelle meine volle Nache dafür nehme. — Es ist noch nicht so spät. Ich eile zu meinem Notar. Ich bring' ihn mit. Noch heute Nacht heirathet Lormeuil meine Tochter — Ich überrasche meinen Nessen — er muß mir den Heirathscontract seiner Base noch selbst mit unterzeichnen — Und was dich betrifft, Halunke —

Champagne. Ich, gnädiger Herr, ich will mit unterzeichnen — ich will auf der Hochzeit mit tauzen, wenn Sie's befehlen.

Oberst. Ja, Schurfe, ich will dich tanzen machen! — Und die Quittung über die hundert Pistolen, merk' ich jest wohl, habe ich auch nicht der Ehrlichkeit des Wucherers zu versdaufen. — Zu meinem Glück hat der Juwelier Vankerott gemacht — Mein Taugenichts von Neffe begnügte sich nicht, seine Schulden mit meinem Gelde zu bezahlen; er macht auch noch neue auf meinen Eredit. — Schon gut! Er soll mir dafür bezahlen! — Und du, ehrlicher Gesell, rechne auf eine tüchtige Belohnung. — Es thut mir leid, daß ich meinen Stock nicht bei mir habe; aber ausgeschoben ist nicht ausgehoben. (316.)

Champagne. Ich falle aus den Wolfen! Muß diefer verwünschte Onkel auch gerade jest zurückkommen und mir in den Weg laufen, recht ausdrücklich, um mich pläisdern zu machen — Ich Efel, daß ich ihm auch erzählen mußte — Ia, wenn ich noch wenigstens ein Glas zu viel getrunken hätte — Aber fo!

### Behnter Auftritt.

Champagne. Frang Dorfigny. Frau von Mirville.

fr. v. Mirville (fommt sachte hervor und spricht in die Scene grude). Das Feld ist rein — du kannst herans kommen — es fi Niemand hier als Champagne.

Dorfigny (tritt lein).

Champagne (fehrt fich um, und fahrt zurück, da er ihn erblickt). Mein Gott, da kommt er schon wieder zurück! Jest wird's odgehen! (Sich Dorngun zu Tüßen wersend.) Barmherzigkeit, inadiger Herr! Gnade — Gnade einem armen Schelm, der a unschuldig — der es freilich verdient hätte —

Dorfigny. Was foll denn das vorftellen? Steh' auf!

ich will dir ja nichts zu Leide thun.

Champagne. Sie wollen mir nichts thun, gnäbiger berr -

Dorsigny. Mein Gott, nein! Gang im Gegentheil, ich in recht wohl mit dir zufrieden, da du deine Rolle so gut lespielt hast.

Champagne (erfennt ibn). Die, herr, find Gie's?

Dorfignn. Freilich bin ich's.

Ehampagne. Ach Gott! Wiffen Sie, daß ihr Onkel Ger ift?

Dorfigny. Ich weiß es. Was, denn weiter?

Champagin. Ich hab' ihn gesehen, gnädiger Herr. Ich hab' ihn angeredet — ich dachte, Sie wären's; ich hab' ihm Alles gesagt; er weiß Alles.

fr. v. Mirvitte. Unfinniger! was hast du gethan?

Chumpugne. Kann ich dafür? Sie feben, daß ich eben jest den Neffen für den Ontel genommen — ist's zu verwunz dern, daß ich den Ontel für den Neffen nahm?

Dorfigny. Was ift zu machen?

fr. v. Mirville. Da ift jest fein andrer Rath, als auf der Stelle das haus zu verlaffen.

Dorsigny. Aber wenn er meine Cousine zwingt, den Lormenil zu beirathen —

Er. v. Mirville. Davon wollen wir morgen reden! Jest fort, geschwind, da der Weg noch frei ift! (Sie führt ihn bis an die hintere Thur; eben da er hinaus will, tritt Lormeuil aus der seiben herein, ihm entgegen, der ihn zurückhalt, und wieder vorwarts führt.)

## Gilfter Auftritt.

### Die Vorigen. Sormenil.

Sormenil. Gind Gie's? Ich fuchte Sie eben.

fr. v. Mirville (beimlich zu Dorfigny). Es ist der Herr von Lormenil. Er halt dich für den Onkel. Gib ihm so bald als möglich seinen Abschied!

Lormenit (jur Frau v. Mirville). Sie verlaffen und, gnädige Frau?

Fr v. Mirville. Verzeihen Sie, herr von Lormenil. Ich bin fogleich wieder hier. (Geht ab, Champagne folgt.)

## Zwölfter Auftritt.

#### Lornienil. Frang Dorfigny.

Sormenil. Sie werden sich erinnern, daß Sie mich mit Ihrer Fränlein Tochter vorhin allein gelaffen haben?

Dorfignn. Ich erinnere mich's.

Lormenil. Sie ift febr liebenswürdig; ihr Befit wurde mich zum glücklichsten Manne machen.

Dorsigny. Ich glaub' es. et bijuilly

feinen Zwang auzuthun.

Dorfigny. Die ift bas?

Cormonil. Sie ist das liebenswürdigste Kind von der Welt, das ist gewiß! Aber Sie haben mir so oft von Ihrem Ressen Franz Dorsigny gesprochen — ereliebt Ihre Tochter!

Dorfigny. Ift das mahr? icht,

Sormouil. Wie ich Ihnen sage, sound er wird wieder geliebt!

Dorfigun. Wer hat Ihnen basigefagt? in

formenil. Ihre Tochter felbit.

M Dorsigny. Was ist aber da zu thun? — Was rathen Sie mir, herr von Lormenil?

Sormenil. Gin guter Bater gu fenn.

Dorfigny. Wie?

Lormenit. Sie haben mir hundertmal gefagt, daß Sie Ihren Reffen wie einen Sohn liebten — Nun denn, fo geben Sie ihm Ihre Lochter! Machen Sie ihre beiden Kinder plücklich.

Dorsignn. Aber was soll denn and Ihnen werden? Lormenit. Aus mir? — Man will mich nicht haben, das ist freilich ein Unglud! Aber beklagen kann ich mich nicht darüber, da Ihr Neffe mir zuvörgekommen ist.

Dorsigny. Wie? Sie wären fähig zu entfagen?

for meuil. 3ch halte es fur meine Pflicht.

Dorfigny (lebhaft). 11Ach, Herr von Lormeuil! wie viel Dank bin ich Ihnen schuldig!

formeuil. Ich verstehe Sie nicht.

Dorfigny. Nein, nein, Sie wissen nicht, welch großen, großen Dienst Sie mir erzeigen — Ach, meine Sophie! wir werden glücklich werden!

Lormenil. Was ist bas? Wie? — Das ist herr von Dorsigny nicht — War's möglich —

Dorfigny. Ich habe mich verrathen.

Formeuit. Sie sind Dorsignv, der Neffe? Ja, Sie sind's — Nun, Sie habe ich zwar nicht hier gesucht, aber ich freue mich, Sie zu sehen. — Zwar follte ich billig auf Sie bose sepn wegen der drei Degenstiche, die Sie mir so großmuthig in den Leib geschickt haben —

Dorfigny. herr von Lormenil!

Larmenit. Jum Glud find sie nicht tödtlich; also mag's gut seyn! Ihr Herr Onkel bat mir sehr viel Gutes von Ihnen gesagt, Herr von Dorsignv, und, weit entfernt, mit Ihnen handel ansangen zu wollen, bicte ich Ihnen von Herzen meine Freundschaft an, und bitte um die Ihrige.

Dorgigun. herr von Lormeuil!

Lormenit. Alfo zur Sache, Herr von Dorfigny — Sie lieben Jhre Cousine und haben vollkommen Ursache dazu. Ich verspreche Ihnen, allen meinen Einstuß ber dem Obersten anzuwenden, daß sie Ihnen zu Theil wird — Dagegen verlange ich aber, daß Sie auch Ihrerseits mir einen wichtigen Dienst erzeigen.

Dorfigny. Neden Sie! fordern Sie! Sie haben sich ein beiliges Necht auf meine Dantbarkeit erworben.

Larmeuil. Sie haben eine Schwester, Herr von Dorsigny. Da Sie aber für Niemand Augen haben, als für Ihre Base, so bemerkten Sie vielleicht nicht, wie sehr Ihre Schwester liebenswürdig ist — ich aber — ich habe es recht gut bemerkt — und daß ich's kurz mache — Frau von Mirville verdient die Huldigung eines Jeden! Ich habe sie gesehen und ich —

Dorsigny. Sie lieben sie? Sie ist die Ihre! zählen Sie auf mich! — Sie soll Ihnen bald gut seyn, wenn sie es nicht schon jest ist — dafür steh' ich. Wie sich doch Alles so glücklich fügen muß! — Ich gewinne einen Freund, der mir behülflich seyn will, meine Geliebte zu besißen, und ich bin im Stand, ihn wieder glücklich zu machen.

Lormenil. Das steht zu hoffen; aber so ganz ausgemacht ift es doch nicht — hier kommt Ihre Schwester! Frisch, herr von Dorsigny — sprechen Sie für mich! Führen Sie meine

Sache! Ich will bei dem Ontel die Ihrige führen. (Ab.) Dorsigny. Das ist ein herrlicher Mensch, dieser Lor= meuil! Welche glückliche Frau wird meine Schwester!

### Dreizehnter Auftritt.

Fran von Mirville. Frang Dorfigny.

fr. v. Mirville. Run, wie fteht's Bruder?

Dorsigny. Du hast eine Eroberung gemacht, Schwester! Der Lormeuil ist Kuall und Fall sterblich in dich verliebt worden. Eben hat er mir das Geständniß gethan, weil er glaubte mit dem Onkel zu reden! Ich fagte ihm aber, diese Gedanken follte er sich nur vergehen lassen — du hättest das Heirathen unf immer verschworen — Ich habe recht gethan, nicht?

Er. v. Mirville. Allerdings — aber — du hättest eben nicht gebraucht, ihn auf eine fo rauhe Art abzuweisen. Der arme Junge ist schon übel genug daran, daß er bei Sophien durchfällt.

## Vierzehnter Auftritt.

Dorige. Champagne.

Champagne. Nun, gnädiger Herr! machen Sie, daß Sie fort kommen. Die Tante darf Sie nicht mehr hier an= treffen, wenn sie zurücksommt —

Dorfigun. Nun, ich gehe! Bin ich doch unn gewiß, daß mir Lormeuil die Cousine nicht wegnimmt.

(Ab mit Frau von Mirville.)

## Fünfzehnter Auftritt.

Champagne allein.

Da bin ich nnu allein! — Freund Champagne, du bift ein Dummkopf, wenn du deine Unbesonnenheit von vorhin nicht gut machst — Dem Onkel die ganze Karte zu verrathen! Aber lass' schen! was ist da zu machen? Entweder den Onkel oder den Bräutigam mössen wir uns auf die nächsten zwei

Tage vom Salfe schaffen, sonft geht's nicht — Aber wie Teufel ist's 'da anzufangen? — Wart' — lass' feben — (Nachsin: nend.) Mein herr und diefer herr von Lormenil find zwar als gang gute Freunde anseinander gegangen, aber es hatte boch Sandel zwifden ihnen fegen fonnen! Ronnen, bas ift mir genug! davon lagt und ausgeben - Ich muß als ein guter Diener Unglud verhuten! Nichts als redliche Beforgniß für meinen herrn - Alfo gleich gur Polizei! Man nimmt feine Magregeln, und ift's dann meine Schuld, wenn fie den Onfel fur den Reffen nehmen? - Ber fann für die Alehnlichkeit - Das Wagestuck ift groß, groß, aber ich mag's. Miglingen fann's nicht, und wenn anch - Es fann nicht miglingen - Im angerften Fall bin ich gedeckt! 3ch habe nur meine Pflicht beobachtet! Und mag dann der Onfel gegen mich toben, fo viel er will - ich verftede mich binter ben Reffen, ich verhelf' ihm gu feiner Brant, er muß erkenntlich fenn - Frisch, Champagne, and Wert - Sier ift Ebre einzulegen. 135 (Gebt ab.)

7(1 2

## Dritter Aufzug.

### Erster Auftritt.

Oberft Dorfigny fommt. Gleich darauf formenil.

Oberft. Muß der Teufel auch diesen Notar gerade heute zu einem Nachtessen suhren! Ich hab' ihm ein Billet dort: gelassen, und mein Herr Nesse hatte schon vorher die Mühe auf sich genommen.

Lormenit (fommt). Für diegmal deute ich doch wohl den

Onkel vor mir zu haben und nicht den Reffen.

Oberft. Wohl bin ich's felbst! Sie dürfen nicht zweifeln. Lormenit. Ich habe Ihnen viel zu fagen, Herr von Dorfigny.

Oberft. Ich gland' es wohl, gnter Junge! Du wirst rasend seyn vor Jorn — Aber keine Gewaltthätigkeit, lieber Freund, ich bitte darum! — Denken Sie daran, daß der, der Sie beleidigt hat, mein Nesse ist — Ihr Ehrenwort verlang' ich, daß Sie es mir überlassen wollen, ihn dafür zu strasen.

formenil. 200ce je commen Gie mir -

Oberft. Nichts ertand' ich! Es wird nichts daraus! So fend ihr jungen Lente! The wift keine andere Art, Unrecht gut zu machen, als daß ihr einander die Halfe brecht.

Sormenit. Das ift aber ja nicht mein Fall. hören Sie

doch nur.

Oberft. Mein Gott! ich weiß ja! Bin ich doch auch jung gewesen! — Aber lass' dich das Alles nicht ansechten, guter Innge! du wirst doch mein Schwiegersohn! Du wirst's dabei bleibt's!

Lormenis. Ihre Gute — Ihre Freundschaft erkenn' ich mit dem größten Dank — Aber, so wie die Sachen stehen — Oberst (sauter). Nichts! fein Wort mehr!

### Zweiter Auftritt.

Champagne mit zwei Unterofficieren. Porige,

Champagne (311 biefen). Sehen Sie's, meine Herren? feben Sie's? Eben wollten fie an einander gerathen.

formenil. Das fuchen diefe Leute bei uns?

Erfter Unterofficier. Ihre gang gehorfamen Diener, meine Herren! Habe ich nicht die Ehre, mit herrn von Dorfigny gn fprechen?

Oberft. Dorfigny heiß' ich. ...

Champagne. Und dieser hier ist herr von Lormenil. Lormanil. Der bin ich, ja. Aber was wollen die herren von mir?

Sweiter Unterofficier: Ich werde die Ehre haben, Ener Gnaden zu begleiten: Sormenil. Mich zu begleiten? Wohin? Es fällt mir gar nicht ein, ausgehen zu wollen.

Erfter Unterofficier (jum Dberfi). Und ich, gnädiger

Berr, bin beordert, Ihnen gur Escorte gu dienen.

Oberft. Aber wohin will mich der herr escortiren ?

Erfter Unterofficier. Das will ich Ihnen fagen, gnäs diger Herr. Man hat in Erfahrung gebracht, daß Sie auf dem Sprung stünden, sich mit diesem Herrn zu schlagen, und damit nun —

Oberft. Mich zu schlagen? Und weswegen denn?

Erster Unterofficier. Weil Sie Nebenbuhler sind — weil Sie beide das Fräulein von Dorsigny lieben. Dieser Herr hier ist der Bräntigam des Fräuleins, den ihr der Batter bestimmt hat — und Sie, gnädiger Herr, sind ihr Conssin und ihr Liebhaber — D wir wissen Alles!

Sormenil. Gie find im Irrthum, meine herren.

Oberft. Wahrlich, Sie sind an den Unrechten gekommen. Champagne (zu den Wachen). Frisch zu! Lassen Sie sich nichts weiß machen, meine Herren! (Zu herrn von Dorfignn.)

Lieber, gnädiger herr! werfen sie endlich Ihre Maste weg! Gestehen Sie, wer Sie sind! Geben Sie ein Spiel auf,

wobei Sie nicht die beste Rolle spielen!

Oberft. Wie, Schurke, bas ift wieder ein Streich von bir -

Champagne. Ja, gnadiger Herr, ich hab' es fo veransftaltet, ich längn' es gar nicht — ich rühme mich deffen! — Die Pflicht eines rechtschaffenen Dieners habe ich erfüllt, da ich Unglück verhütete.

Oberft. Gie fonnen mir's glanben, meine herren! ber,

den Sie suchen, bin ich nicht; ich bin fein Onkel.

Erfter Unterofficier. Gein Onfel? Behn Gie boch!

Gie gleichen dem herrn Onkel außerordentlich, fagt man, aber und foll diefe Achnlichkeit nicht betrugen.

Oberft. Aber sehen Gie mich doch nur recht an! 3ch habe ja eine Perrade, und mein Neffe trägt fein eignes haar.

Erfter Unterofficier. Ja, ja, wir wiffen recht gut, warum Sie die Tracht Ihres herrn Onfels angenommen—. Das Studchen war finnreich; es thut uns leid, daß es nicht beffer geglückt ift.

Oberfi. Aber, mein Herr, so hören Sie doch nur an — Erster Unterofficier. Ja, wenn wir Jeden anhören wollten, den wir fesigunehmen beordert sind — wir wurden nie von der Stelle kommen — Belieben Sie und zu folgen, Herr von Dorsigny! Die Postchaise halt vorder Thur und erwartet und.

Oberft. Wie? was? die Postchaise?

Erfter Unterofficier. Ja, Herr! Gie haben Ihre: Garnison heimlich verlaffen! Wir sind beordert, Gie ftehensben Fußes in den Wagen zu packen, und nach Strafburg. zurückzubringen.

Oberft. Und bas ift wieder ein Streich von biefem ver=- munschten Tangenichts! Sa, Lotterbube!

Champagne. Ja, gnabiger Herr, es ist meine Veran= staltung — Sie wiffen, wie fehr ich dawider mar, daß Sie-Strafburg ohne Urlaub verließen.

Oberst (bebi den Stock auf). Nein, ich halte mich nicht mehr — Beide Unterofficiere. Mäßigen Sie sich, herr von Dorfigny!

Champagne. Halten Sie ihn, meine Herren! ich bitte — Das hat man davon, wenn man Undaufbare verpflichtet. Ich rette vielleicht Ihr Leben, da ich diesem unseligen Duell vorbenge, und zum Dank hätten Sie mich todt gemacht, wenn diese Herren nicht so gut gewesen waren, es zu verhindern.

Oberst. Was ist hier zn thun, Lormeuil?

Lormouil. Warum berufen Sie fich nicht auf die Per-

Meine Frau, meine-Tochter sind ausgegangen — meine Nichte ist vom Complot — die ganze Welt ist behert.

Lormenil. Go bleibt nichts übrig., als in Gottes Namen nach Strafburg zu reifen, wenn diese Leute nicht mit sich reden lassen.

Oberft. Das ware aber gang verwünscht -

Erfter Unterofficier (zu Champagne). Sind Sie aber auch gang gewiß, daß es der Neffe ist?

Champagne. Freilich! freilich! Der Ontel ist weit weg - Nur Stand gehalten! nicht gewankt!

### Dritter Auftritt.

### Ein Postillon. Porige.

postittan (betrunten). He! Holla! wird's bald, ihr Herz ren? Meine Pferde stehen schon eine Stunde vor dem Hause, und ich bin nicht des Wartens wegen da.

Oberft. Was will der Bursche?

Erfter Unterofficier. Es ift der Postillon, der Sie fahren foll.

postition. Sieh doch! Sind Sie's, Herr Hauptmann, der abreist? — Sie haben kurze Geschäfte hier gemacht — Hente Abend kommen Sie an, und in der Nacht geht's wieder fort.

Oberft. Woher weißt denn bu?

Postillon. Ei! ei! War ich's benn nicht, der Ste vor etlichen Stunden an der Hinterthür dieses Hanses abseste? Sie sehen, mein Capitan, daß ich Ihr Geld wohl angewendet—ja, ja, wenn mir Einer was zu vertrinken gibt, fo erfull'ich gewissenhaft und redlich die Absicht.

Oberft. Was fagft du, Kerl? Mich hatteft du gefahren? Mich?

Postition. Sie, herr! — Ja boch, beim Teufel, und da steht ja Ihr Bedienter, der den Borreiter machte — Gott gruß' dich, Gandieb! Eben der hat mir's ja im Vertrauen gesteckt, daß Sie ein herr hauptmann seven, und von Straß= burg heimlich nach Paris gingen. —

Ober ft. Die, Schurfe ? Ich mare bas gewefen?

postitton. Ja, Sie! Und der auf dem ganzen Wege laut mit sich selbst sprach und an Einem fort rief: Meine Sophie! Mein liebes Baschen! Mein englisches Cousinchen!— Wie? haben Sie das schon vergessen?

Chumpagne (jum Oberfi). Ich bin's nicht, ynabiger Herr, ber ihm diese Worte in den Mund legt — Wer wird aber auch auf öffentlicher Poststraße so laut von feiner Gebieterin reden?

Oberft. Es ift beschloffen, ich feh's, ich soll nach Straß= burg, um der Gunden meines Reffen willen -

Erster Unterofficier. Also, mein Herr Hauptmann — Oberft. Also, mein Herr Geleitsmann, also muß ich freilich mit Ihnen fort; aber ich kann Sie versichern, sehr wider meinen Willen.

Erffer Unterofficier. Das find wir gewohnt, mein Capitan, die Lente wider ihren Billen gu bedienen.

Oberft. Du bift also mein Bedieuter?

Champagne. Ja, gnadiger herr.

berft. Folglich bin ich bein Gebieter.

Champagne. Das verfteht fich.

Oberft. Ein Bedienter muß feinem herrn folgen - bu gehft mit mir nach Strafburg.

Champagne (fur fich). Berflucht!

Postitton. Das verfteht fich - Marfc!

Champagne. Es thut mir leid, Sie zu betrüben, gnädiger Herr — Sie wissen, wie groß meine Anhänglichkeit
an Sie ist — ich gebe Ihnen eine starke. Probe davon in diefem Augenblick — aber Sie wissen anch, wie fehr ich mein Weib liebe. Ich habe Sie heute nach einer langen Trennung wieder gesehen! Die arme Fran bezengte eine so herzliche Frende über meine Zurückfunft, daß ich beschlossen habe, sie nie wieder zu verlassen, und meinen Abschied von Ihnen zu begehren. Sie werden sich erinnern, daß Sie mir noch von drei Monaten Gage schuldig sind.

Oberft. Dreihundert Stockprügel bin ich bir fculdig, Bube!

Erster Unterofficier. Herr Capitan, Sie haben kein Recht, diefen ehrlichen Diener wider seinen Willen nach Strafburg mitzunehmen — und wenn Sie ihm noch Rücksftand schuldig sind —

Oberft. Nichts, feinen Seller bin ich ihm fonlbig.

Erfter Unterofficier. Go ift das fein Grund, ihn mit Prügeln abzulohnen.

Lormenil. Ich unf feben, wie ich ihm beraus belfe — Wenn es nicht anders ist — in Gottes Namen, reifen Sie ab, Herr von Dorsigny. Zum Glück bin ich frei; ich babe Freunde; ich eile, sie in Bewegung zu sehen, und bringe Sie zurück, eh' es Tag wird.

Oberft. Und ich will den Postillon dafür bezahlen, bager

fo langfam fährt als möglich, damit Sie mich noch einholen fönnen — (Zum Position) Hier, Schwager! Vertrink das auf meine Gestundheit — aber du mußt mich fahren —

Pokillon (treuberzig). Daß die Pferde dampfen. Oberft. Nicht doch! nein! fo mein' ich's nicht -

Postition. Ich will Sie fahren, wie auf dem Herweg! Als ob der Teufel Sie davon führte.

Oberft. Hole der Teufel dich felbst, du verdammter Trunkenbold! Ich fage dir ja -

Postitton. Sie haben's eilig! Ich auch! Sep'n Sie gang ruhig! Fort soll's gehen, daß die Funken hinaus fliegen. (216.) Oberst (161m nach). Der Kerl macht mich rasend! Warte

doch, höre!

Lormenit. Bernhigen Sie sich! Ihre Reife foll nicht lange banern.

Oberft. Ich glaube, die ganze Hölle ift heute lodgelaffen. (Geht ab, ber erfie Unterofficier folgt.)

Formenil (3um zweiten). Kommen Sie, mein Herr, folgen Sie mir, weil es Ihnen so befohlen ist — aber ich sage Ihnen vorher, ich werde Ihre Beine nicht schonen! Und wenn Sie sich Rechnung gemacht haben, diese Nacht zu schlasen, so sind Sie garftig betrogen, benn wir werden immer auf den Straßen son.

Bweiter Unterofficier. Nach Ihrem Gefallen, guädiger Herr — Zwingen Sie sich ganz und gar nicht — Ihr Diener, Herr Champagne!

(Lormeuil und ber zweite Unterofficier ab.)

### Bierter Auftritt.

Champagne. Dann Frau von Mirville.

Champagne (allein). Sie find fort — Glück zu, Champagne! der Sieg ist unser! Jest frisch and Werk, daß wir die Heirath noch in dieser Nacht zu Stande bringen — Da kommt die Schwester meines Herrn; ihr kann ich Alles sagen.

Er. v. Mirville. Ab, bift du der Champagne? Weißt

du nicht, wo der Onfel ift?

Champagne. Anf bem Beg nach Strafburg. Er. p. Mirvitte. Bie? mas? Erflare bich!

Champagne. Nocht gern, Ihr Gnaden. Gie wissen wielleicht nicht, daß mein Herr und dieser Lormenil einen heftigen Zank zusammen gehabt haben.

fr. v. Mirvitte. Gang im Gegentheil. Gie find als die

beften Freunde geschieden, das weiß ich.

Champagne. Nun, so habe ich's aber nicht gewußt. Und in der Hiße meines Eisers ging ich bin, mir bei der Polizei Hülfe zu suchen. Ich komme her mit zwei Sergenten, davon der eine Beschl bat, dem Herrn von Lormenil an der Seite zu bleiben, der andere, meinen Herrn nach Straßburg zurück zu bringen. — Nun reitet der Teusel diesen verwünschten Sergenten, daß er den Outel für den Nessen nimmt, ihn beinahe mit Gewalt in die Kutsche packt, und fort mit ihm, jagst din nicht, so gilt's nicht, nach Straßburg!

fr. v. Mirvitte. Wie, Champagne! bu fchicft meinen Onfel anftatt meines Bruders auf die Reife? Rein, das kann

nicht dein Ernft fenn.

Champagne. Um Vergebung, es ift mein voller Eruft — Das Elfaß ist ein scharmantes Land; der Herr

haben sich noch nicht darin umgesehen, und ich verschaffe Ihnen diese kleine Ergöhlichkeit.

Er.v. Mirmitte. Du fannst noch scherzen? Was macht aber ber herr von Lormenil?

Champagne. Er führt feinen Gergenten in der Stadt fvarieren.

fr. v. Mirville. Der arme Junge! Er verdient wohl,

daß ich Antheil an ihm nehme.

Champagne. Run, gnädige Fran! and Werk! Keine Beit verloren! Wenn mein Herr feine Cousine nur erst geheirathet hat, so wollen wir den Onkel zurückholen. Ich suche meinen-Herrn auf; ich bringe ihn her, und wenn nur Sie und beistehen, so muß diese Nacht Alles richtig werden.

(216.)

### Fünfter Auftritt.

Frau von Mirville. Dann frau von Dorfigny. Sophie.

Fr. v. Mirville. Das ist ein verzweiselter Bube; aber er hat feine Sache so gut gemacht, daß ich mich mit ihm verstehen muß — Hier kommt meine Tante; ich muß ihr die Wahrheit verbergen.

Fr. v. Dorsigny. Ach, Niebe Nichte! haft du beinen Onkel nicht gesehen?

Fr. v. Mirvitte. Wie? Hat er denn nicht Abschied von Ihnen genommen?

fr. v. Dorfigun. Abschied! Die?

fr. v. Mirvitte. Ja, er ist fort.

fr. v. Dorlignn. Er ift fort? Geit wann?

Sr. n. Mirville. Diefen Angenblid.

fr. v Dorfigun. Das begreif' ich nicht. Er wollte ja erft gegen eilf Uhr abfahren. Und wo ift er denn hin, fo eilig?

fr. v. Mirvitte. Das weiß ich nicht. Ich fah ihn nicht abreifen — Champagne ergählte mir's.

### Sechster Auftritt.

Die Vorigen. Frang Porfigny in feiner eigenen Uniform und ohne Perrude. Champagne.

Champagne. Da ift er, Ihr Gnaden, ba ift er! fr. v. Dorfigng. Wer? Mein Mann?

Champagne. Dein, nicht doch! Mein herr, ber herr Sauptmann.

Sophie (ihm entgegen). Lieber Better!

Champagne. Ja, er hatte wohl recht, gu fagen, daß er mit feinem Brief zugleich eintreffen werde.

fr. v. Dorfigny. Mein Mann reist ab, mein Neffe fommt an! Wie schnell sich die Begebenheiten brängen!

Dorfigun. Seh' ich Sie endlich wieder, beste Tante! Ich fomme voll-Unrube und Erwartung —

fr. v. Dorfigny. Guten Abend, lieber Reffe!

Dorfigny. Welcher froftige Empfang?

Er. v. Dorfigun. Ich bin herzlich erfreut, dich zu feben. Aber mein Mann -

Dorfigun. Ift dem Onkel etwas zugestoßen?

fr. v. Mirvitte. Der Onkel ist hente Abend von einer großen Reise zurückgekommen, und in diesem Angenblick verschwindet er wieder, ohne daß wir wissen, wo er hin ist. Dorfigun. Das ift ja fonderbar!

Champagne. Es ift gang zum Erftaunen!

fr. v. Dorfigny. Da ist ja Champagne! Der tann und Allen aus dem Traume helfen.

Champagne. Ich, gnadige Fran?

fr. v. Mirville. Ja, du! Mit dir allein hat der Onfel ja gesprochen, wie er abreiste.

Champagne. Das ist wahr! Mit mir allein hat er ge= sprochen.

Dorfigny. Nun, so sage nur, warum verreiste er so plöglich?

Chumpagne. Warnm? Ei, er mußte wohl! Er hatte ja Befehl dazu von der Regierung.

fr. v. Dorsigny. Was?

Champagne. Er hat einen wichtigen geheimen Auftrag, der die größte Eilfertigkeit erfordert — der einen Mann ersfordert — einen Mann — Ich sage nichts mehr! Aber. Sie können sich etwas darauf einbilden, gnädige Frau, daß die Wahl auf den Herrn gefallen ist.

fr. v. Mirvitte. Allerdings! Eine folche Andzeichnung ehrt die ganze Familie!

Champagne. Ener Gnaden begreifen wohl, daß er sich da nicht lange mit Abschiednehmen aushalten konnte. Champagne, sagte er zu mir, ich gehe in wichtigen Staatsangelezenheiten nach — nach Sanct Petersburg. Der Staat besiehlt, ich muß gehorchen — beim ersten Postwechsel schreib' ich meiner Fran — was übrigens die Heirath zwischen meinem Neffen und meiner Tochter betrifft — so weiß sie, daß ich vollkommen damit zufrieden bin.

Dorfigny. Was hor' ich! mein lieber Ontel follte -

Champagne. Ja, gnädiger herr! er willigt ein. — Ich gebe meiner Frau unumschränkte Bollmacht, sagte er, Alles zu beendigen, und ich hoffe bei meiner Zurückfunft unsere Tochter als eine glückliche Frau zu finden.

fr. v. Dorfigun. Und fo reiste er allein ab?

Champagne. Allein? Nicht doch! Er hatte noch einen Herrn bei sich, der nach etwas recht Vornehmem ausfah —

fr. v. Dorsignn. Ich kann mich gar nicht drein finden.

fr. v. Mirvitte. Wir wiffen feinen Wunsch. Man mußdahin feben, daß er sie als Mann und Frau findet bei feiner Buruckfunft.

Sophie. Scine Einwilligung scheint mir nicht im geringsten zweifelhaft, und ich trage gar fein Bedenken, den

Better auf der Stelle gu heirathen.

fr v. Dorsigny. Aber ich trage Bedenken — und will seinen ersten Brief noch abwarten.

Champagne (beifeite). Da find wir nun schon gefordert, daß wir den Onfel 'nach Petersburg schietten.

Dorfigny. Aber, befte Tante!

### Siebenter Auftritt.

### Die Vorigen. Der Notarius.

Notar (witt zwischen Dorfigny und seine Tante). Ich empfehle mich der ganzen hochgeneigten Gesellschaft zu Gnaden.

Er. v. Dorsigny. Sieh da, Herr Gafpar, der Notar

unserd Hauses.

Notur. Bu Dero Befehl, gnädige Frau! Es beliebte Dero Herrn Gemahl, sich in mein hans zu verfügen.

fr. v. Darfigun. Wie? Mein Mann ware vor feiner

Abreise noch bei Ihnen gewesen?.

\_ Notar. Vor Dero Abreise? Was Sie mir sagen! Sieh, nieh doch! Darum hatten es der gnädige Herr so eilig und wollten mich gar nicht in meinem Hause erwarten. Dieses Billet ließen mir Hochdieselben zurück — Belieben Ihro Gnaven es zu durchlesen. (Reicht der Fran von Dorsignn das Willet.)

Champagne (leife ju Dorfigny). Da: ift: der Rotar, ben

ihr Onkel bestellt hat.

Dorfigup. Ja, wegen Lormenils heirath.

Champagne (leife). Wenn wir ihn zu der Ihrigen branchen.

Darfigun. Stille! Soren wir, was er fcreibt!

Fr. n. Dorfigun (11681). "Haben Sie die Güte, mein Herr, sich noch diesen Abend in mein Haus zu bemühen, und den Checontract mit zu bringen, den Sie für meine Tochter aufgesett haben. Ich habe meine Ursachen, diese Heirath noch in dieser Nacht abzuschließen — Dorfigun."

Champagne. Da haben wir's schwarz auf weiß! Run ird die gnädige Fran doch nicht mehr an der Einwilligung

B. Herrn Onkels zweifeln?

Sophic. Es ist also gar nicht nothig, daß der Papa Ihnen. reibt, liebe Mutter, da er diesem Herrn geschrieben hat: fr. v. Dorsigny. Was denken Sie von der Sache, Herr afpar?

Notar. Nun, dieser Brief ware deutlich genug, dächt' ich. Er. v. Dorsigun. In Gottes Namen, meine Kinder! 2018 glücklich! Gebt euch die Hände, weil mein Mann selbst 1 Notar herschickt.

Dorfigny. Frisch, Champagne! einen Tisch, Feder und Tinte; wir wollen gleich unterzeichnen.

### Achter Auftritt.

Oberft Dorfigny. Valcour. Vorige,

fr. v. Mirvitte. Himmel! der Onkel! Sophie. Mein Bater!

Champagne. Führt ibn der Teufel gurnd?

Vorsigny. Ja wohl, der Teufel! Diefer Valcour ift mein bofer Genins.

fr. v. Dorfigun. Was feh' ich? Mein Mann!

Valcour (ben attern Dorfigny prafentirend). Wie schäft' ich mich glücklich, einen geliebten Reffen in den Schoof seiner Familie zurücksühren zu können! (Wie er den jungern Dorfigny gewahr wird) Wie Teusel, da bist du ja — (Sich zum attern Dorfigny wendend) Und wer sind Sie denn, mein Herr?

Oberft. Gein Onkel, mein herr.

Dorfigny. Aber erflare mir, Balcour -

Valcour. Erkläre du mir selbst! ich bringe in Ersahrung, daß eine Ordre ausgesertigt son, dich nach deiner Garnison zurück zu schicken — Nach unfäglicher Mühe erlange ich, daß sie widerrusen wird — Ich werse mich aufs Pferd, ich erreiche noch bald genug die Postchaise, wo ich dich zu sinden glaubte, und sinde auch wirklich —

Oberft. Ihren gehorfamen Diener, fluchend und tobend über einen verwünschten Positnecht, dem ich Geld gegeben hatte, um mich langsam zu fahren, und der mich wie ein

Sturmwind davon führte.

Valcour. Dein herr Onkel findet es nicht für gut, mich aus meinem Irrthum zu reißen; die Posichaise lenkt wieder um, nach Paris zuruck, und da bin ich nun — Ich hoffe, Dorfignn, du kannst dich nicht-über meinen Eifer beklagen.

Dorfigny. Sehr verbunden, mein Freund, für die mächtigen Dienste, die du mir geleistet hast! Es thut mir nur leid um die unendliche Mübe, die du dir gegeben hast.

Oberft. Herr von Balcour! mein Neffe erkennt Ihre große Gute vielleicht nicht mit der gehörigen Dankbarkeit; aber rechnen Sie dafür auf die meinige.

Fr. n. Dorfigun. Sie waren alfo nicht unterwegs nach Rufland?

Oberft. Was Tenfel follte ich in Rugland?

fr. v. Dorfigny. Run, wegen ber wichtigen Commiffion, die das Ministerium Ihnen auftrug, wie Gie dem Cham= pagne fagten.

Oberft. Alfo wieder der Champagne, der nich zu diesem hohen Posten befördert. Ich bin ihm unendlichen Dank schuldig, daß er so hoch mit mir hinaus will. — Herr Gaspar, Sie werden zu Hause mein Villet gefunden haben; es würde mir lieb seyn, wenn der Checontract noch diese Nacht unterzeichnet würde.

Notar. Nichts ist leichter, gnädiger Herr! Wir waren eben im Begriff, dieses Geschäft auch in Ihrer Abwesenheit vorzunehmen.

Oberft. Sehr wohl! Man verheirathet sich zuweilen ohne den Bater; aber wie ohne den Bräntigam, das ist mir doch nie vorgekommen.

fr. v. Dorfigny. Hier ist der Bräutigam! Unser lieber

Dorfigun. Ja, bester Ontel! ich bin's.

Oberft. Mein Neffe ift ein gang hübscher Junge; aber meine Tochter befommt er nicht.

fr. v. Dorfigny. Nun, wer foll sie denn sonft bekommen? Oberft. Wer, fragen Sie? Zum henter! der herr von Lormenil soll sie bekommen.

fr. v. Dorfigny. Er ift also nicht todt, der Herr von Lormenil?

Oberft. Nicht boch, Madame! er lebt, er ift hier. Seben Sie fich nur um, dort fommt er.

Er. v. Dorfigun. Und wer ift denn ber herr, der mit ihm ift?

Oberft. Das ift ein Rammerdiener, den herr Cham= pagne beliebt hat, ihm an die Seite zu geben.

### Meunter Auftritt.

Die Vorigen. Sormenil mit seinem Unterofficier, ber fich im hintergrunde des Simmers niedersest.

Lormenit (31m Oberfien). Sie schicken also Ihren Onkel an Ihrer Statt nach Strafburg? Das wird Ihnen nicht so hingehen, mein Herr.

Oberft. Sieh, sieh boch! Wenn du dich ja mit Gewalt schlagen willst, Lormenil, so schlage dich mit meinem Reffen und nicht mit mir.

Formenit (erteum ibn). Wie? find Sie's? Und wie haben Sie's gemacht, daß Sie so schnell zurücksommen?

Oberft. Hier, bei diesem herrn von Valcour bedanken Sie sich, der mich aus Freundschaft für meinen Neffen spornstreichs zurücholte.

Dorfigny. Ich begreife Sie nicht, herr von Lormenil? Wir waren ja als die besten Freunde von einander geschieden.

— haben Sie mir nicht selbst, noch gang kürzlich, alle Ihre Unsprüche auf die hand meiner Cousine abgetreten?

Oberft. Nichts, nichts! Daraus wird nichts! Meine Frau, meine Tochter, meine Nichte, mein Noffe, Alle zusam= men follen mich nicht hindern, meinen Willen durchzuseben.

Lormenit. Herr von Dorsigny! mich frent's von Herzen, daß Sie von einer Reise zurück sind, die Sie wider Ihren Willen angetreten — Aber wir haben gut reden und Heizrathspläne schmieden, Fräulein Sophie wird darum doch Ihren Ressen lieben.

Oberft. Ich verstehe nichts von diesem Allem! Aber ich werde den Lormenil nicht von Toulon nach Paris gesprengt haben, daß er als ein Junggesell zurückkehren soll.

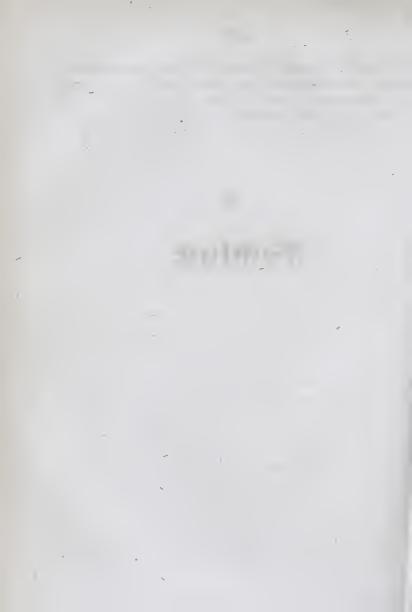
Dorfigny. Was das betrifft, mein Onkel — so ließe sich vielleicht eine Auskunft treffen, daß herr von Lormeuil keinen vergeblichen Weg gemacht hätte. — Fragen Sie meine Schwester.

fr. v. Mirville. Mich? Ich habe nichts gu fagen.

Lormenil. Nun, so will ich benn reben — Herr von Dorsignn, Ihre Nichte ist frei; bei der Freundschaft, davon Sie mir noch heute einen so großen Beweis geben wollten, bitte ich Sie, verwenden Sie allen Ihren Einfluß bei Ihrer Nichte, daß sie es übernehmen möge, Ihre Wortbrüchigkeit gegen mich gut zu machen.

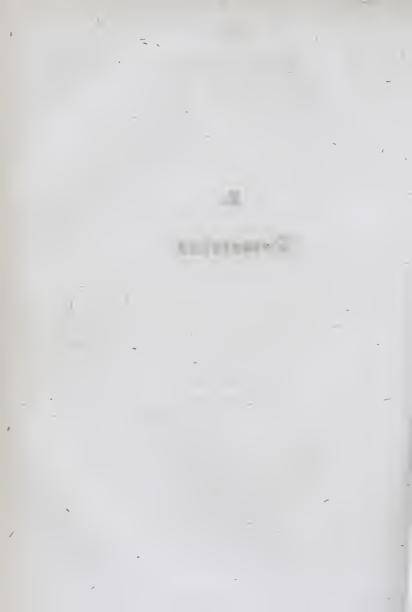
Oberst. Was? wie? — Ihr follt ein Paar werden — and dieser Schelm, der Champagne, soll mir für Alle zusam= nen bezahlen. Champagne. Gott foll mich verdammen, gnädiger Herr, wenn ich nicht felbst zuerst von der Achnlichkeit betrogen wurde — Verzeihen Sie mir die kleine Spaziersahrt, die ich Sie machen ließ! Es geschah meinem Herrn zum Besten.
Oberst (zu beiden Paaren). Nun, so unterzeichnet!

Nachlaß.



I.

Demetrius



# Erfter Aufzug.

#### Der Reichstag in Grafan.

Weinn der Borbang anfacht, fieht man die polnische Reichsversammlung in dem großen Senatsaase figen. Auf einer drei Stusen boben Eftrate, mit rothem Teppilb belegt, ift der fonigliche Thron, mit einem himmel bedeckt; zu beiden Seiten hangen die Wappen von Polen und Linkauen. — Der König sipt auf dem Thron: zu seiner Rechten und Linken auf ber Eftrade fiehen die zehn Aronbeumten. Unter der Eftrade zu beiden Seiten des Theaters sigen die Bischose, Palatinen und Castellane. Diesen gegenüber stehen mit unbeiedtem Saupt die Landboten in zwei Reiben. Aus bewassnet. Der Erzbischof von Gnesen, als ber Primas des Reichs, sipt dem Proseenium am nächsten; hinter ihm halt sem Enplan ein gestenes Kreuz.

Erzbischof von Guesen. So ist denn dieser stürmevolle Reichstag Jum guten Ende glücklich eingeleitet; König und Stände scheiden wohlgesinnt. Der Adel willigt ein, sich zu entwaffnen, Der widerspänstige Rososz, \* sich zu lösen,

a Unifiand bes Abels.

Der König aber gibt fein heilig Wort, Abhülf' zu leiften den gerechten Klagen.

Und nun im Innern Fried' ift, tonnen wir Die Augen richten auf bas Ansland.

Ist es der Wille der erlanchten Stände, Daß Prinz Demetrins, der Außlands Krone In Anspruch nimmt, als Iwans ächter Sohn, Sich in den Schranken stelle, um sein Necht Vor diesem Seym Walny \* zn erweisen?

Caftellan von Krakan.

Die Ehre fordert's und die Villigkeit; Unziemlich wär's, ihm dieß Gesuch zu weigern.

Bifchof von Wermeland.

Die Documente feines Nechtsanfpruches Sind eingefeben und bewährt gefunden. Man kann ihn hören.

> Mehrere Landboten. Hören muß man ihn.

Leo Sapicha. Ihn hören, heißt, ihn anerkennen.

Odomalskn.

Ihn

Nicht hören, heißt, ihn ungehört verwerfen.

Erzbischof von Gnesen.

Ift's euch genehm, daß er vernommen werde? Ich frag' gum zweiten — und zum dritten Mal.

<sup>\*</sup> Reichstag.

Arongroßkanzter. Er stelle sich vor unserm Thron. Senatoren.

.

Er rede!

Anndboten.

Wir wollen ihn hören.

(Krongroßmarfchall gibt bem Thurhuter ein Beichen mit feinem Stabe, Diefer geht hinaus, um ju offnen.)

Seo Sapiehn.

Schreibet nieder, Kanzler!

Ich mache Einspruch gegen dieß Verfahren, Und gegen Alles, was draus folgt, zuwider Dem Frieden Polens mit der Kron' zu Moskau.

Demetrius tritt ein, geht einige Schritte auf ben Thron ju, und macht mit bedecktem Saupt brei Berbeugungen, eine gegen ben Konig, darauf gegen die Senatoren, endlich gegen die Landboten; ihm wird von jedem Theile, dem es gilt, mit einer Neigung des Sauptes geantwortet. Alsbann fiellt er fich so, daß er einen großen Theil der Bersammlung und des Publicums, von welchem anger nommen wird, daß es im Neichstag mit sige, im Luge behält, und dem königlichen Thron nur nicht den Ruden wendet.

#### Ergbifchof non Onefens

prinz Dmitri, Jwans Sohn! wenn dich der Glanz Der königlichen Reichs-Versammlung schreckt, Des Anblicks Majestät die Jung' dir bindet, So magst du, dir vergönnt es der Senat, Dir nach Gefallen einen Anwalt wählen, Ind eines fremden Mundes dich bedienen.

Demetrius.

herr Erzbischof, ich stehe hier, ein Reich in fordern und ein königliches Scepter. Schlecht stünde mir's, vor einem edlen Volk Und feinem König und Senat zu zittern. Ich sab noch nie solch einen hehren Kreiß; Doch dieser Anblick macht das Herz mir groß, Und schreckt mich nicht. Je würdigere Zeugen, Um so willkommner sind sie mir; ich kann Vor keiner glänzendern Versammlung reden.

Erzbischof von Gnesen.

---- Die erlauchte Republik, Ift wohl geneigt, ----

Demetrius.

Großmächt'ger König! Burd'ge, mächtige Bifchöf' und Palatinen, gnad'ge herren, Landboten der erlauchten Mepublif! Bermundert, mit nachdenklichem Erstannen, Erblid' ich mich, bes Czaaren Iwans Gobn, Auf diesem Meichstag vor dem Bolt ber Dolen. Der haß entzweite blutig beide Reiche. Und Friede wurde nicht, fo lang er lebte. Doch bat es jest ber himmel fo gewendet, Daß ich . fein Blut , der mit der Milch der Amme Den alten Erbhaß in sich fog, als Flebender Bor ench ericheinen, und in Polens Mitte Mein Mecht mir fuchen ung. Drum eh' ich rebe. Bergeffet edelmüthig, mas gefchehn, Und daß der Craar, deß Sohn ich mich bekenne. Den Krieg in enre Grängen hat gewälzt. Ich fiebe vor euch, ein beraubter Kurft; 3ch suche Edus; der Unterdrückte hat Ein beilig Recht an jede edle Bruft. Wer aber foll gerecht fenn auf der Erde, Wenn es ein großes, tapfres Bolt nicht ift

Das frei in höchster Machtvollkommenheit Nur sich allein braucht Rechenschaft zu geben, Und unbeschränkt — — — — Der schönen Meuschlichkeit gehorchen kann.

Der schönen Menschlichkeit gehorchen kann. Erzbischof von Gnesen.

Thr gebt Euch für des Czaaren Iwans Sohn.
Nicht wahrlich Ener Anstand widerspricht
Noch Eure Rede diesem stolzen Auspruch,
Doch überzeuget uns, daß Ihr der send,
Dann hoffet Alles von dem Edelmuth
Der Republik. — Sie hat den Russen nie
Im Feld gefürchtet! Beides liebt sie gleich,
Ein edler Feind, und ein gefäll'ger Freund zu senn.
Demetrius.

Iwan Wasilowitsch, der große Czaar Von Mostau, hatte fünf Gemahlinnen Gefreit in feines Reiches langer Dauer. Die erste aus dem heldeureichen Stamm Der Romanow gab ihm den Feodor, Der nach ihm herrschte. Einen einz'gen Sohn Dimitri, die späte Bluthe feiner Kraft, Gebar ihm Marfa aus dem Stamm Ragori, Ein gartes Rind noch, da der Bater starb. Czaar Feodor, ein Jüngling schwacher Araft Und bloden Beifts, ließ feinen oberften Stallmeifter walten, Boris Godunow, Der mit verschlagner hoffunst ihn beherrschte. Fedor war kinderlos, und keinen Erben Bersprach der Czaarin unfruchtbarer Schoof. Als nun der liftige Bojar die Gunft Des Volks mit Schmeichelfunften fich erschlichen, Erhub er seine Wünsche bis zum Ehron; Ein junger Prinz nur stand noch zwischen ihm Und seiner stolzen Hoffnung, Prinz Dimitri Iwanowitsch, der untern Ang' der Mutter Ju Uglitsch, ihrem Wittwensis, heranwuchs.

Als nun sein schwarzer Anschlag zur Vollziehung Gereift, sandt' er nach Uglitsch Mörder aus, Den Czaarowitsch zu tödten. — — Em Feu'r ergriff in tieser Mitternacht Des Schlosses Flügel, wo der junge Fürst Mit seinem Wärter abgesondert wohnte. Ein Naub gewalt'ger Flammen war das Haus, Der Prinz verschwunden aus dem Aug' der Menschen Und blieb's; als todt beweint' ihn alle Welt. Bekannte Dinge meld' ich, die ganz Moskau kennt. Erzbischof von Gresen.

Was Ihr berichtet, ist uns Allen kund.
Erschollen ist der Anf durch alle Neiche,
Daß Prinz Dimitri bei der Feuersbrunst
In Uglitsch seinen Untergang gefunden.
Und weil seine Tod dem Ezaar, der jeho herrscht,
Inn Glück ausschlug, so trug man kein Bedenken,
Ihn anzuklagen dieses schweren Mords.
Doch nicht von seinem Tod ist jeht die Nede!
Es lebt ja dieser Prinz! Er leb' in Euch,
Behauptet Ihr. Davon geht uns Beweise.
Wodurch beglandigt Ihr, daß Ihr der send?
Un welchen Zeichen soll man Euch erkennen?
Wie bliebt Ihr unentdeckt von dem Verfolger,
Und tretet jeht, nach sechschnjähr'ger Stille,

Demetrius.

Rein Jahr ift's noch, daß ich mich felbst gefunden; Denn bis dahin lebt' ich mir felbst verborgen, Nicht ahnend meine fürstliche Geburt.
Mönch unter Mönchen fand ich mich, als ich Unsing zum Selbstbewußtsenn zu erwachen, Und mich umgab der strenge Kloster=Zwang.
Der engen Pfassenweise widerstand
Der muth'ge Geist, und dunkel mächtig in den Adern Empörte sich das ritterliche Blut.
Das Mönchgewand warf ich entschlossen ab, Und such Polen, wo der edle Fürst
Von Sendomir, der holde Frenud der Menschen,
Mich gastlich aufnahm in sein Fürstenhaus,
Und zu der Wassen edlem Dienst erzog.

Erzbischof von Gnesen.

——— Wie? Ihr fanntet Euch noch nicht, und doch erfüllte damals schon der Ruf Die Welt, daß Prinz Demetrins noch lebe? Ezaar Boris zitterte auf seinem Thron, und stellte seine Sassafs an die Gränzen, um scharf auf jeden Wanderer zu achten. Wie? Diese Sage ging nicht aus von Euch? Ihr hättet Euch nicht für Demetrins Gegeben?

Demetrius.

Ich erzähle, was ich weiß. Ging ein Gerücht umber von meinem Dasenn, So hat geschäftig es ein Gott verbreitet. Ich fannt' mich nicht. Im Hans des Palatins Und unter seiner Dienerschaar verloren,

Lebt' ich der Jugend fröhlich dunkle Zeit.

————— Mit stiller Huldigung
Werehrt' ich seine reizgeschmückte Tochter,
Doch damals von der Kühnheit weit entsernt,
Den Wunsch zu solchem Glück empor zu wagen
Den Castellan von Lemberg, ihren Freier,
Beleidigt meine Leidenschaft. Er sest
Mich stolz zur Rede, und in blinder Wuth
Vergist er sich so weit, nach mir zu schlagen.
So schwer gereizet, greis' ich zum Gewehr;
Er sinnlos, wüthend, stürzt in meinen Degen,
Und fallt durch meine willenlose Hand.

Mnifchek.

Ja, so verhält sich ----- Demetrius.

Mein Unglud war das hochfte! Ohne Ramen, Ein Ruff' und Fremdling, hatt' ich einen Großer Des Reichs getödtet, hatte Mord verübt Im Saufe meines gaftlichen Befchubers, Ihm feinen Gidant, feinen Freund getodtet. Nichts half mir meine Unschuld; nichts das Mitleto Des gangen Sofgefindes, nicht bie Gunft Des ebeln Palatinus fann mich retten; Denn das Gefet, das nur den Polen gnadig, Doch ftreng ift allen Fremdlingen, verdammt mich. Mein Urtheil ward gefällt; ich follte fterben; Schon kniet' ich nieder an den Block bes Tobes, Entblößte meinen Sals dem Schwert. -- In diefem Angenblicke mard ein Kreng Bon Gold mit foftbar'n Edelfteinen fichtbar, Das in der Tanf' mir umgehangen ward.

Ich hatte, wie es Sitte ift bei und, Das beil'ge Pfand der driftlichen Erlöfung Berborgen ftete an meinem Sals getragen Bon Kindesbeinen an, und eben jest. Bo ich vom fugen Leben icheiden follte, Ergriff ich es ale meinen letten Troft Und drudt' es an den Mund mit frommer Andacht. (Die Polen geben durch fiummes Spiel ihre Theilnehmung gu erfennen) Das Rleinod wird bemerkt; fein Glang und Werth Erregt Erstannen, wedt die Rengier auf. Ich werde loggebunden und befragt, Doch weiß ich feiner Beit mich zu befinnen, Bo ich bas Kleinod nicht an mir getragen. Run fügte fich's, daß drei Bojarenfinder, Die der Verfolgung ihres Czaars entflohn, Bei meinem herrn gn Sambor eingefprochen; Sie fahn bas Rleinod und erfannten es Un neun Smaragben, die mit Amethoften Durchschlnugen waren, für dasselbige, Bas Ruas Bestislowstop bem inngsten Gobn Des Czaaren bei der Taufe umgehangen. Sie febn mich naber an, und febn erstaunt Ein feltsam Spielwert der Natur, daß ich Um rechten Urme fürzer bin geboren. Mis fie mich nun mit Fragen augstigten, Befann ich mich auf einen fleinen Pfalter, Den ich auf meiner Alucht mit mir geführt. In diesem Pfalter standen griech'sche Borte,

Vom Ignmen\* mit eigner Sand hinein

<sup>2</sup> Albt bee Stloffers.

<sup>,</sup> Schillers fammit. Werte, VII.

Befdrieben. Gelbst hatt' ich fie nie gelefen, Weil ich der Sprach' nicht kundig bin. Der Pfalter Wird jest herbeigeholt, die Schrift gelesen; Ihr Inhalt ift: daß Bruder Wasili Philaret (Dieg war mein Rlofternam'), des Buche Befiger, Dring Dmitri fen, des Jwans jungfter Sohn, Den Andrei, ein redlicher Diak, In jener Mordnacht beimlich weggeflüchtet; Urkninden deffen lägen aufbewahrt In zweien Alöstern, die bezeichnet waren. hier fturgten die Bojaren mir gu Rugen, Beffegt von diefer Zeugniffe Gewalt, Und grüßten mich als ihres Czaaren Gobn, Und alfo jählings ans des Unglücks Tiefen Rif mich das Schickfal auf des Blückes Sohn. Ergbischof von Gnefen.

#### Demetrins.

Und jest fiel's auch wie Schuppen mir vom Auge! Erinnrungen belebten sich auf einmal — Im ferusten Hintergrund vergangner Zeit; Und wie die letten Thürme aus der Ferne Erglänzen in der Sonne Gold, so wurden Mir in der Seele zwei Gestalten hell, Die höchsten Sonnengipsel des Bewußtsenus. Ich sah mich fliehn in einer dunkeln Nacht, Und eine lohe Flamme sah ich steigen In schwarzem Nachtgrann, als ich rückwärts sah. Ein uralt frühes Denken mußt' es seyn; Denn was vorherging, was darauf gesolgt, War ausgelöscht in langer Zeitenserne;

Rur abgeriffen, einfam leuchtend, ftand Dieg Schreckensbild mir im Gedachtnig ba: Doch wohl befann ich mich ans fpatern Jahren, Wie ber Gefährten einer mich im Born Den Sohn des Czaars genannt. Ich hielt's für Spott, Und rachte mich bafür mit einem Schlage. Dief Alles traf jest blisichnell meinen Beift, Und vor mir ftand's mit leuchtender Gewißheit, 3ch fen bes Czaaren todtgeglaubter Cohn. Es lösten fich mit diefem einzigen Wort Die Rathfel alle meines dunkeln Befens. Nicht bloß an Beichen, die betrüglich find, In tieffter Bruft, an meines Bergens Schlägen Rublt' ich in mir das fonigliche Blut; Und eber will ich's tropfenweis versprißen, Als meinem Recht entfagen und der Krone. Ergbifchof von Gnefen.

und sollen wir auf eine Schrift vertrauen, Die sich durch Zufall bei Euch sinden mochte? Dem Zeugniß ein'ger Flüchtlinge vertraun? Werzeihet, edler Jüngling! Ener Ton und Anstand ist gewiß nicht eines Lügners; Doch könntet Ihr felbst der Betrogne sepn; Es ist dem Menschenherzen zu verzeihen, In solchem greßen Spiel sich zu betrügen. Was stellt Ihr und für Bürgen Eures Worts?

Ich stelle funfzig Eibeshelfer auf, Piasten alle, freigeborne Polen Untadeligen Rufs, die Jegliches Erhärten sollen, was ich hier behauptet. Dort fist der edle Fürst von Sendomir, Der Castellan von Lublin ihm zur Seite, Die zeugen mir's, ob ich Wahrheit geredet.

Ergbischof von Onefen. Das nun bedünket den erlauchten Ständen? So vieler Zeugnisse vereinter Kraft Muß sich ber Zweifel überwunden geben. Ein schleichendes Gerücht durchläuft schon langst Die Welt, bag Dmitri, Jwans Cohn, noch lebe; Czaar Boris felbft beftartt's durch feine Kurcht. - Ein Jüngling zeigt sich hier, an Alter, Bilbung, Bis auf die Bufalls = Spiele der Natur, Bang dem Verschwundnen ähnlich, den man sucht, Durch edeln Beift des großen Unfpruchs werth. Aus Klostermauern ging er wunderbar, Geheimnifvoll bervor, mit Rittertugend Begabt, der nur ber Monche Bogling mar; Ein Rleinod zeigt er, das ber Szagrowitsch Giuft an fich trug, von dem er nie fich trennte; Ein schriftlich Zeuguiß noch von frommen Sanden Beglaubigt feine fürstliche Geburt, Und fräft'ger noch aus feiner schlichten Rebe Und reinen Stirn fpricht und die Wahrheit an. Nicht folde Buge borgt fich der Betrug; Der hüllt sich täuschend ein in große Worte Und in der Sprache rednerischen Schmud. Nicht langer denn verfag' ich ihm den Namen, Den er mit Jug und Recht in Anspruch nimmt, Und, meines alten Vorrechts mich bedienend, Beb' ich als Primas ihm die erfte Stimme.

Erzbischof von Lemberg.

Ich stimme wie der Primas.

Mehrere Bischöfe.

Wie der Primas.

Alchrere Palatinen.

Auch ich!

Odowalsky.

Und ich!

Landboten (rafch auf einander). Wir Alle!

Sapieha.

Gnad'ge herren!

Bedenkt es wohl! Man übercile nichts! Ein edler Reichstag lasse sich nicht rasch Hinreißen zu — —

Odowalsky. Hier ist

Nichts zu bedenken; Alles ist bedacht. Unwiderleglich sprechen die Beweise. Hier ist nicht Moskan; nicht Despotensurcht Schnürt hier die freie Seele zu. Hier darf Die Wahrheit wandeln mit erhabnem Haupt. Ich will's nicht hoffen, edle Herrn, daß hier Zu Krakan auf dem Reichstag selbst der Polen Der Czaar von Moskan feile Sklaven habe.

Demetrius.

D! habet Dank, erlauchte Senatoren! Daß ihr der Wahrheit Zeichen anerkannt. Und wenn ich ench nun der wahrhaftig bin, Den ich mich nenne, o! so duldet nicht, Daß sich ein frecher Käuber meines Erbs Unmaße, und den Scepter langer ichande, Der mir, dem achten Czaarowitich, gebuhrt.

Die Gerechtigfeit hab' i ch, ihr habt die Macht. Es ist die große Sache aller Staaten Und Thronen, daß gescheh', was Nechtens ist, Und Jedem auf der Welt das Seine werde; Denn da, wo die Gerechtigseit regiert, Da freut sich Jeder, sicher seines Erbs, Und über jedem Hause, jedem Thron Schwebt der Vertrag wie eine Chernbowache.

Gerechtigkeit Han des Weltgewölbes, Wo Alles Eines, Eines Alles hält, Wo mit dem Einen Alles fürzt und fällt.

(Antworten der Senatoren, die dem Demetrins beiftimmen.) Demetring.

D! sieh mich an, ruhmreicher Sigismund! Großmächt'ger König! Greif' in deine Brust, Und sieh dein eignes Schickal in dem meinen! Auch du erfuhrst die Schläge des Geschicks; In einem Kerker kamest du zur Welt; Dein erster Blick siel auf Gesangnismauern. Du brauchtest einen Netter und Befreier, Der aus dem Kerker auf den Thron dich hob. Du sandest ihu. Großmuth hast du erfahren; O! übe Großmuth auch an mir! —

Und ihr erhabnen Manner bes Genats,

Chrwürdige Bischöfe, der Kirche Säulen, Ruhmreiche Palatin' und Castellane, Hier ist der Augenblick, durch edle That Zwei lang entzweite Bölfer zu versöhnen. Erwerdet ench den Ruhm, daß Polens Kraft Den Moskowitern ihren Czaar gegeben, Und in dem Nachbar, der euch feindlich drängte, Erwerdt euch einen dankbar'n Freund.

Und ihr,

Landboten der erlauchten Republik,
Zäumt eure schnellen Nosse! Sißet auf!
Euch öffnen sich des Glückes goldne Thore;
Mit euch will ich den Nand des Feindes theilen.
Moskan ist reich an Gütern; unermeßlich An Gold und Edelsteinen ist der Schaß Des Ezaars; ich kann die Freunde königlich Belohnen, und ich will's. Wenn ich als Ezaar Einziehe auf dem Kremel, dann, ich schwör's, Soll sich der Aermste unter euch, der mir Dahin gefolgt, in Sammt und Zobel kleiden, Mit reichen Perlen sein Geschirr bedecken, Und Silber sey das schlechteste Metall, Um seiner Pferde Huse zu beschlagen.

(Es entficht eine große Bewegung unter ben Landboten.)

Komla (Kofaken: Hetman) (erklårt fich bereit, ihm ein Heer zuzuführen). Odowalsky.

Soll der Rofat und Ruhm und Beute rauben?

Wir haben Friede mit bem Tartarfürst und Turfen, nichts zu fürchten von dem Schweden.

Schon lang verzehrt sich unser tapfrer Muth Im trägen Frieden; unsre Schwerter rosten. Uns! Last und fallen in das Land des Czaars und einen dankbar'n Bundes=Freund gewinnen, Indem wir Polens Macht und Größe mehren.

Diele Landboten.

Rrieg! Krieg mit Mosfau!

Andere.

Man beschließe es!

Gleich fammle man die Stimmen! Sapieba (flebt auf).

Krongrofmarschall!

Gebietet Stille! Ich verlang' das Wort.

Cine Menge von Stimmen.

Rrieg! Arieg mit Mosfau!

Sapicha.

Ich verlang' das Wort.

Marschall! thut Euer Amt!

(Großes Getofe in dem Saale und außerhalb desfelben.)

Krongroßmarschall.

Ihr feht, es ift

Vergebens.

Sapieba.

Was? der Marschall auch bestochen? Ist keine Freiheit auf dem Neichstag mehr? Werst Euren Stab hin, und gebietet Schweigen! Ich fordr' es, ich begehr's und will's.

(Grongroßmarichall wirft feinen Ctab in bie Mitte bes Caals; ber Tumult legt fich.)

Was deuft ihr? Was beschließt ihr? Stehn wir nicht In tiesem Frieden mit dem Czaar zu Moskau?

Ich felbst, als ener königlicher Bote, Errichtete den zwanzigjähr'gen Bund; Ich habe meine rechte Hand erhoben Zum feierlichen Eidschwur auf dem Kremel, Und redlich hat der Czaar und Wort gehalten. Was ist beschworne Treu'? Was sind Verträge, Wenn ein solenner Neichstag sie zerbrechen darf? Demetrius.

Fürst Leo Sapieha! Ihr habt Frieden Geschlossen, sagt Ihr, mit dem Szaar zu Moskau? Das habt Ihr nicht; denn ich bin dieser Czaar. In mir ist Moskau's Majestät; ich bin Der Sohn des Iwan und sein rechter Erbe. Wenn Polen Frieden schließen will mit Außland, Mit mir muß es geschehen! Cu'r Vertrag Ist nichtig, mit dem Nichtigen errichtet.

Odowalsky.

Was fummert eu'r Vertrag und! Damals haben Wir so gewollt, und heute woll'n wir anders. Sapieha.

Ift es dahin gekommen? Will sich Niemand Erheben für das Necht, nun so will ich's, Zerreißen will ich das Geweb' der Arglist; Ausdecken will ich Alles, was ich weiß.
— Ehrwürd'ger Princas! Wie? bist du im Ernst So gutmüthig, oder kannst dich so verstellen? Send ihr so gläubig, Senatoren? König, Vist du so schwach? Ihr wist nicht, wollt nicht wissen, Daß ihr ein Spielwerk send des list'gen Woiwods Von Sendomir, der diesen Czaar ausstellte, Deß ungemessiner Ehrgeiz in Sedanken

Das guterreiche Mostan icon verschlingt? Muß ich's euch fagen, daß bereits der Bund Befnüpft ift und beschworen zwischen Beiden? Daß er die jüngste Tochter ihm verlobte? Und foll die edle Republik fich blind In die Gefahren eines Arieges sturzen, Um den Woiwoden groß, um feine Tochter Bur Czaarin und zur Königin zu machen? Bestochen hat er Alles und erfauft. Den Reichstag, weiß ich wohl, will er beherrichen: Ich febe feine Faction gewaltig In diesem Saal, und nicht genng, daß er Den Seym Walny durch die Mehrheit leitet, Bezogen bat er mit dreitanfend Pferden Den Reichstag, und gang Krafan überschwenimt Mit feinen Lebens-Leuten. Eben jest Erfüllen fie die Sallen diefes Saufes. Man will die Freiheit unfrer Stimmen zwingen. Doch feine Furcht bewegt mein tapfres Berg: So lang noch Blut in meinen Abern rinnt, Will ich die Freiheit meines Worts behaupten. Wer wohl gefinnt ift, tritt gn mir berüber. Co lang' ich Leben habe, foll fein Schluß Durchgebu, der wider Recht ift und Vernunft. 3ch hab' mit Moskan Krieden abgeschloffen, Und ich bin Mann dafür, daß man ibn balte.

#### Odowalskn.

Man hore nicht auf ihn! Cammelt die Stimmen!

(Blidder von Krafan und Witna fieben auf und gehen jeder an feine Seite bmab, um die Cilmmen ju fammeln.)

Diele.

Rrieg! Krieg mit Mosfau!

Erzbischof von Enesen (zu Sapieha).

Gebt Euch, edler Herr!

Ihr feht, daß Euch die Mehrheit widerstrebt. Treibt's nicht zu einer unglücksel'gen Spaltung!

Arongroßkangter

(fommt von dem Thron berab, ju Sapieha).

Der König läßt Euch bitten, nachzugeben, herr Woiwod, und den Neichstag nicht zu spalten.

Churhüter (heimlich ju Odowalsen).

Ihr follt Euch tapfer halten, melden Euch Die vor der Thur. Ganz Krakan steht zu Euch.

Krongroßmarschall (zu Capieha).

Es find fo gute Schlüffe durchgegangen; D, gebt Euch! Um des andern Guten willen, Was man beschloffen, fügt Euch in die Mehrheit!

Bifchof von Arakau

(hat auf feiner Geite die Stimmen gefammelt).

Auf dieser rechten Bank ist Alles einig.

Sapicha.

Laft Alles einig fenn. — Ich fage Nein. Ich fage Voto, ich zerreiße den Reichstag. Man schreite nicht weiter! Aufgehoben, null Ift Alles, was beschloffen ward!

(Allgemeiner Aufftand; ter König sieigt vom Thron, die Schranken werden eingesturzt; es entsieht ein tumultuarisches Getöse. Landboten greisen zu den Sabeln und zuden sie links und rechts auf Sapieba. Bischöse treten auf beiden Seiten dazwischen und vertheidigen ihn mit ihren Stolen.)

Die Mehrheit?

Was ist die Mehrheit? Mehrheit ist der Unsinn; Verstand ist stets bei Wen'gen nur gewesen. Bekümmert sich ums Ganze, wer nichts hat? Hat der Bettler eine Freiheit, eine Wahl? Er muß dem Mächtigen, der ihn bezahlt, Um Brod und Stiesel seine Stimm' verlansen. Man soll die Stimmen wägen, und nicht zählen; Der Staat muß untergehn, früh oder spät,

Odowalsky.

hort den Verrather! -

Anndboten.

Mieder mit ihm! Haut ihn in Stüden! Erzbischof von Gnesen

(reift feinem Caplan das Kreng ans ter Sand und tritt bagwifchen).

Fricde!

Soll Blut der Bürger auf dem Neichstag fließen? Fürft Sapieha! mäßigt Cuch!

(Bu ben Bifchefen.)

Bringt ihn

Hinweg! Macht eure Bruft zu feinem Schilde! Durch jene Seitenthür entfernt ihn still, Daß ihn die Menge nicht in Stücken reiße!

(Sapicha, noch immer mit den Bliden drohend, wird von den Bifchefen mit Gewalt fortgezogen, indem der Erzbischof von Gnesen und von, Lemberg die andringenden Landboten von ihm abwehren. Unter beftigem Tumnlt und Sabelgeflirr leert fich der Saal and, daß nur Des metrius, Mulfchef, Odowalsty und der Kosaken: hetman zurückbleiben.

Odowalsky.

Das schlug und fehl - - - -

Doch darum foll Euch Sulfe nicht entstehen; Halt auch die Republik mit Moskau Frieden, Wir führen's aus mit unfern eignen Araften.
Aomta.

Wer hatt' auch das gedacht, daß er allein Dem ganzen Neichstag wurde Spige bieten! Mnifchek.

Der König kommt.

König Sigismund, begleitet von bem Krongroßkangler, Krongroßmarschall und einigen Bischöfen.

König.

Mein Pring, last Euch umarmen! Die hohe Republik erzeigt Euch endlich Gerechtigkeit; mein Herz hat es schon längst. Tief rührt mich Euer Schickal. Wohl muß es

Die Bergen aller Könige bewegen.

Demetrius.

Vergessen hab' ich Alles, was ich litt; An Eurer Bruft fühl' ich mich neugeboren.

König.

Wiel Worte lieb' ich nicht; doch was ein König Bermag, der über reichere Basallen Gebietet, als er selbst, biet' ich Euch an. Ihr habt ein böses Schauspiel angesehn. Denkt drum nicht schlimmer von der Polen Reich, Weil wilder Sturm das Schiff des Staats bewegt.

Anifchek.

In Sturmes Braufen lenkt der Stenermann Das Fahrzeng ichnell und führt's zum sichern hafen. König.

Der Neichstag ist zerrissen. Wollt' ich anch, Ich darf den Frieden mit dem Czaar nicht brechen. Doch habt Ihr mächt'ge Freunde. Will der Pole Auf eigene Gefahr sich für Euch wassnen, Will der Rosaf des Krieges Glücksspiel wagen, Er ist ein freier Mann, ich kann's nicht wehren. Anischek.

Der ganze Notofz steht noch unter Waffen. Gefällt bir's, Herr, so kann der wilde Strom, Der gegen deine Hoheit sich empörte, Unschädlich über Moskan sich ergießen.

König.

Die besten Waffen wird dir Aufland geben; Dein bester Schirm ist deines Volkes Herz. Ausland wird nur durch Aufland überwunden. So wie du heute vor dem Reichstag sprachst, So rede dort in Moskan zu den Bürgern; Ihr Herz erobre dir, und du wirst herrschen. In Schweden hab' ich, als geborner König, Einst friedlich den ererbten Thron bestiegen, Und doch mein väterliches Reich verloren, Weil mir die Volksgesinnung widerstrebte.

metre (min and).

Mnischek.

Erhabne Majestät, zu deinen Füßen Birft fich Marina, meine jüngste Tochter;

Der Prinz von Moskau bietet ihr fein Herz; Du bist der hohe Schirmvogt unsers Hauses; Bon deiner königlichen Hand allein Geziemt es ihr, den Gatten zu empfangen.

(Marina kniet vor dem König.)

Ronig.

Wohl, Vetter! Ift es Ench genehm, will ich Des Vaters Stelle bei dem Czaar vertreten. (Su Demetrius, dem er die Sand der Maxina übergibt.)

So führ' ich Euch in diesem schönen Pfande Des Glückes heitre Göttin zu. — Und mög' es Mein Ang' erleben, dieses holde Paar Sigen zu sehen auf dem Thron zu Moskan!

Siken zu sehen auf dem Thron zu Moskau! Marina. Herr! demuthung nerebr? ist deine Gunde

Herr! demuthvoll verehr' ich deine Gnade, Und deine Eklavin bleib' ich, wo ich bin. König.

Steht auf, Czaariha! Diefer Plat ift nicht Für Euch, nicht für die czaarische Verlobte, Nicht für die Tochter meines ersten Woiwods. Ihr sevd die jüngste unter Euren Schwestern; Doch Guer Geist sliegt ihrem Glücke vor, Und nach dem Höchsten streht Ihr hochgesinnt.

Demetrius.

Sep Zenge, großer König, meines Schwurd; Ich leg' als Fürst ihn in des Fürsten Hand! Die Hand des edelu Fränleins nehm' ich an, Als ein kostbares Pfand des Glücks. Ich schwöre, Sobald ich meiner Bäter Thron bestiegen, Als meine Brant sie festlich heimzuführen, Wie's einer großen Königin geziemt.

Jur Morgengabe schenk' ich meiner Braut Die Fürstenthümer Pleskow und Groß: Nengard, Mit allen Städten, Dörfern und Bewohnern, Mit allen Hoheitsrechten und Gewalten, Jum freien Eigenthum auf ew'ge Zeit, Und diese Schenkung will ich ihr als Czaar Bestätigen in meiner Hauptstadt Moskau. Dem edeln Woiwod zahl' ich zum Ersah Für seine Küstung eine Million Ducaten polnischen Geprägs. ——

So helf' mir Gott und feine Heiligen, Als ich dieß treulich schwur und halten werde. König.

The werdet es; Ihr werdet nie vergessen, Was Ihr dem edeln Boiwod schuldig sept, Der sein gewisses Glück an Eure Wünsche, Ein theures Kind an Eure Hossung wagt. So seltner Freund ist köstlich zu bewahren! Drum, wenn Ihr glücklich sept, vergesset nie, Auf welchen Sprossen Ihr zum Thron gestiegen, Und mit dem Kleide wechselt nicht das Herz! Denkt, daß Ihr Euch in Polen selbst gefunden, Daß Euch dieß Land zum Zweitenmal geboren.

Ich bin erwachsen in der Niedrigkeit; Das schöne Band hab' ich verehren lernen, Das Mensch an Mensch mit Wechselneigung bindet.

Aonig.

Ihr tretet aber in ein Reich jest ein. Wo andre Sitten und Gebranche gelten.

Hier in der Polen Land regiert die Freiheit: Der König felbst, wiewohl an Glang der Sochfte, Muß oft bes macht'gen Abels Diener fen; Dort herrscht bes Daters beilige Gewalt: Der Stlave dient mit leidendem Behorfam.

#### Demetrius.

Die schöne Freiheit, die ich bier gefunden, Will ich verpflanzen in mein Vaterland: Ich will aus Sklaven frobe Menschen machen: Ich will nicht herrschen über Stlaven = Seelen. Könia.

Thut's nicht zu rafch, und lernt der Zeit gehorchen! Sort, Pring, jum Abschied noch von mir drei Lehren! Befolgt fie tren, wenn Ihr jum Reich gelangt. Ein König gibt fie Ench, ein Greis, der viel Erfuhr, und Gure Jugend fann fie nuben.

Demetrins.

D, lehrt mich Eure Weisheit, großer König! Ihr fend geehrt von einem freien Volke, -Wie mach' ich's, um dasselbe zu erreichen? Aönig.

- Ihr kommt vom Angland; Euch führen fremde Reindeswaffen ein; Dieß erste Unrecht habt Ihr gut zu machen. Drum zeiget Euch als Moskau's mahrer Sohn, Indem Ihr Achtung tragt vor feinen Gitten. Dem Polen haltet Wort und ehret ihn; Denn Freunde braucht Ihr auf dem neuen Thron. Der Urm, der Euch einführte, fann Guch fturgen. Soch haltet ihn, doch abmet ihm nicht nach.

Nicht fremder Brauch gedeiht in einem Lande

Doch was Ihr auch beginnt, — ehrt Eure Mutter — Ihr findet eine Mutter —

Demetrius.

O mein König! König.

Mohl habt Ihr Urfach', findlich sie zu ehren. Berehrt fie - Swiften Guch und Eurem Bolt Steht fie, ein beilig theures Band. - Frei ift Die Czaargewalt von menschlichen Befegen: Dort ift nichts Kurchtbares, als die Natur; Rein beffres Pfand für Enre Menschlichkeit hat Ener Bolt, als Eure Kindesliebe. -3ch fage nichte mehr. Manches ift noch übrig. Ch' Ihr das goldne Widderfell erobert. Erwartet feinen leichten Sieg! - -Czaar Boris berricht mit Angehn und mit Rraft; Mit keinem Weichling geht Ihr in den Streit. Wer durch Verdienst fich auf den Thron geschwungen, Den fturat der Wind der Meinung nicht fo fcnell, Und seine Thaten sind ihm statt der Ahnen. -3ch überlaff' Euch Eurem anten Glud. Es hat zu zweien Malen durch ein Wunder Ench aus der Sand des Todes ichon gerettet; Es wird fein Werf vollenden und Ench fronen.

## Marina. Odowalsky.

Odowalsky.

Nun, Fräulein, hab' ich meinen Auftrag wohl Erfüllt, und wirst du meinen Eifer loben? Marina.

Recht gut, daß wir allein sind, Odowalsty, Wir haben wicht'ge Dinge zu besprechen, Davon der Prinz nichts wissen soll. Mag er Der Götterstimme folgen, die ihn treibt! Er glaub' an sich, so glanbt ihm auch die Welt. Lass' ihn nur jene Dunkelheit bewahren, Die eine Mutter großer Thaten ist. — Wir aber müssen hell sehn, müssen handeln. Er gibt den Namen, die Begeisterung; Wir müssen die Besinnung für ihn haben, Und haben wir und des Erfolgs versichert Mit kluger Kunst, so mähn' er immerhin, Daß es aus Himmels Höhn ihm zugefallen.

Odowalsky.

Sebiete, Franlein! beinem Dienste leb' ich. Vefümmert mich bes Moskowiters Sache? Du bist es, deine Größ' und Herrlichkeit, Un die ich Blut und Leben segen will. Mir blüht kein Glück; abhängig, güterlos, Darf ich die Wünsche nicht zu dir erheben. Verdienen aber will ich deine Gunst. Dich groß zu machen, sey mein einzig Trachten. Mag immer dann ein Andrer dich besißen; Mein bist du doch, wenn du mein Wert nur bist.

#### Marins.

Drum leg' ich auch mein ganges Berg auf bich. Du bift der Mann, dem ich die That vertraue; Der König meint es falfch. Ich schan' ihn burch. Ein abgeredet Spiel mit Sapieha War Alles nur. 3mar ift's ihm wohl gelegen, Daß fich mein Bater, beffen Macht er fürchtet, In diefer Unternehmung schwächt, daß sich Der Bund des Adels, der ihm furchtbar war, In diesem fremden Rriegerzug entladet; Doch will er felbst neutral im Kampfe bleiben. Des Kampfes Glud benft er mit uns zu theilen. Sind wir befiegt, fo leichter hofft er uns Sein Berricherjoch in Volen aufzulegen. Wir stehn allein. Geworfen ift das Loos. Sorgt er für sich, wir forgen für das Unfre.

Du führst die Truppen nach Kiow. Sie schwören Dem Pringen Trene dort und schwören mir, Mir, borft du ? Es ift eine noth'ge Worficht.

Odowalskn.

Marina.

Nicht deinen Arm blog will ich, auch dein Auge. Odowalsky.

Bebiete, fprich,

Marina.

Du führst den Czaarowitsch. Bewach' ihn gut! Beich nie von feiner Seite, Von jedem Schritt gibst du mir Rechenschaft.

Odowalsky.

Bertrau' auf mich, er foll und nie entbehren. Marina.

Kein Mensch ist bankbar. Fühlt er sich als Ezaar, Schnell wird er unfre Fessel von sich werfen.

Der Ruffe haßt den Polen, muß ihn haffen; Da ift fein festes Herzensband zu knupfen.

# Marina, Gdowalsky. Opalinsky. Pielsky und mehre. polnische Edelleute.

Opalinsky.

Schaff' Geld, Patronin, und wir ziehen mit. Der lange Reichstag hat uns aufgezehrt; Wir machen bich zu Rußlands Königin.

Der Bischof von Kaminiec und von Kulm
Schießt Geld auf Pfandschaft vor von Land und Leuten.
Verkauft, verpfändet eure Bauernhöfe,
Versilbert Alles, steckt's in Pferd und Rüstung!
Der beste Kausmann ist der Krieg. Er macht
Aus Eisen Gold. — Was jest ihr auch verliert,
In Moskau wird sich's zehnfach wiedersinden.
Vielsky.

Es sigen noch Zweihundert in der Trinkstub'; Wenn du dich zeigst und einen Bocher leerst Mit ihnen, sind sie bein, — ich kenne sie.

Marina.

Erwarte mich! Du follst mich hingeleiten. Opalinskn.

Gewiß, du bift zur Königin geboren. Marina.

So ift's. Drum mußt' ich's werden. — Bielskn.

Ja, besteige

Du felbst den weißen Zelter, waffne dich, Und, eine zweite Banda, führe du Zum sichern Siege deine muth'gen Schaaren.

Marina.

Mein Geift führt euch. Der Krieg ist nicht für Weiber. In Kiow ist der Sammelplaß. Dort wird Mein Bater aufziehn mit dreitausend Pferden. Mein Schwager gibt zweitausend. Bon dem Don Erwarten wir ein Hülfsheer von Kosaken. Schwört ihr mir Treue?

Alle.

Ja, wir ichwören! (Biebn bie Sabei.)

Cinige.

Andere.

Vivat Marina!

Russiae regina!

(Marina gerreift ihren Schieler und vertheilt ihn unter die Edelleute. Alie geben ab, anger Marina.)

## Mnischek. Marina.

Marina.

Marum so ernst mein Vater, da das Glück Und lacht, da jeder Schritt nach Wunsch gelingt, Und alle Arme sich für und bewassnen? Muischek.

Das eben, meine Tochter! Alles, Alles Steht auf dem Spiel. In dieser Kriegsrüstung Erschöpft sich deines Vaters ganze Kraft. Wohl hab' ich Grund, es ernstlich zu bedenken; Das Slück ist falsch, unsicher der Erfolg.

#### Marina.

Mnischek.

Gefährlich Mädchen, wozu hast du mich Gebracht! Was bin ich für ein schwacher Vater, Daß ich nicht deinem Dringen widerstand. Ich bin der reichste Woiwoda des Neichs, Der erste nach dem König. — Hätten wir Uns damit nicht bescheiden, unsres Glücks Genießen können mit vergnügter Seele? Du strebtest höher — nicht das mäßze Loos Genügte dir, das deinen Schwestern ward. Erreichen wolltest du das höchste Ziel Der Sterblichen, und eine Krone tragen. Ich allzu schwacher Vater möchte gern Auf dich, mein Liebstes, alles Höchste häusen; Ich lasse mich bethören durch dein Flehen, und an den Zusall was' ich das Gewisse!

#### Marina.

Wie? — theurer Vater, reut dich deine Gute? Wer kann mit dem Geringern sich bescheiden, Wenn ihm das Höchste überm Haupte schwebt?

Anischek.

Doch tragen deine Schwestern feine Kronen, Und sind beglückt — — —

#### Marina.

Was für ein Glück ist das, wenn ich vom Hause Des Woiwods, meines Vaters, in das Haus Des Palatinus, meines Gatten, ziehe? Was wächst mir Neues zu aus diesem Tausch? Und kann ich mich des nächsten Tages freu'n, Wenn er mir mehr nicht, als der heut'ge bringt? O, unschmackhaste Wiederkehr des Alten! Langweilige Dasselbigkeit des Daseyns! Lohnt sich's der Müh', zu hoffen und zu streben? Die Liebe oder Größe muß es seyn, Sonst alles Andre ist mir gleich gemein.

Mnifchek.

#### Marina.

Erheitre deine Stirn, mein theurer Vater!
Last und der Fluth vertrauen, die und trägt!
Nicht an die Opfer deuke, die du bringest,
Denk' an den Preis, an das erreichte Ziel —
Wenn du dein Mädchen sißen sehen wirst
Im Schmuck der Czaarin auf dem Thron zu Moskau,
Wenn deine Enkel diese Welt beherrschen!

Mnifchek.

Ich deute uichts, ich sehe uichts als dich, Mein Mädchen, dich im Glanz der Königskrone.

Du forderst es; ich kann dir nichts versagen.

Marina.

Noch eine Bitte, lieber, bester Bater, Gewähre mir!

Muifchek.

Was wünscheft du, mein Kind? Marina.

Soll ich zu Sambor eingeschlossen bleiben Mit der unbändigen Sehnsucht in der Brust?
Jenseits des Dniepers wird mein Loos geworfen — Endlose Käume trennen mich davon. — Kann ich das tragen? O! der ungeduldige Geist Wird auf der Folter der Erwartung liegen, Und dieses Kaumes ungeheure Länge Mit Angst ausmessen und mit Herzensschlägen.

Mnifchek.

Was willst du? Was verlangst du? — — Marina.

Lass' mich in Kiow des Erfolges harren! Dort schöpf' ich jedes Neue an der Quelle. Dort an der Gränzmark beider Reiche, — -

Mnischek.

Dein Geist strebt furchtbar. Mäß'ge dich, mein Kind. Marina.

Ja, du vergonnst mir's, ja, du führst mich hin. Muischek.

Du führst mich hin. Muß ich nicht, was du willst?

Marina.

Herzvater, wenn ich Czaarin bin zu Mostan, Sieh, dann umf Kiow unfre Gränze fenn. Riow umf mein fenn, und du follst's regieren. Muifchek.

Mädchen, du träumst! Schon ist das große Moskau In eng für deinen Geist; du willst schon Land Auf Kosten deines Vaterlandes — — Maxina.

ulaiR.

Gehörte nicht zu unserm Vaterlaude. Dort herrschten der Waräger alte Fürsten; Ich hab' die alten Chronifen wohl inne, — Vom Reich der Russen ist es abgerissen; Inr alten Krone bring' ich es zurück. Mnischek.

Still! ftill! das darf der Woiwoda nicht hören! (Man hort Trompeten.)

Sie brechen auf - - -

# Bweiter Aufzug.

### Erste Scene.

Unficht eines griechifden Rlofters

in einer öben Wintergegend am See Belosero. Ein Zug von **Nonnen** in schwarzen Aleidern und Schleiern geht hinten über die Bühne. Marfa in einem weißen Schleier steht von den übrigen abgesondert an einen Grabstein gelehnt. Olga tritt aus dem Zuge heraus, bleibt einen Augenblick stehen, sie zu betrachten, und tritt alsdann näher.

Olgn.

Treibt dich das Herz uicht auch heraus mit uns Ins Freie der erwachenden Natur?
Die Sonne kommt, es weicht die lange Nacht, Das Eis der Ströme bricht, der Schlitten wird Jum Nachen, und die Wandervögel ziehn.
Geöffnet ist die Welt, uns Alle lockt Die neue Lust aus enger Klosterszelle Ins offne Heitre der verjüngten Flur.
Und du nur willst, versenkt in ewigen Schmerz, Die allgemeine Fröhlichkeit nicht theilen?
Marfa.
Lass mich allein, und folge deinen Schwestern!

Ergehe sich in Lust, wer hoffen kann. Mir kann das Jahr, das alle Welt verjüngt, Nichts bringen; mir ist Alles ein Vergangnes, Liegt Alles als gewesen hinter mir.

Olga.

Beweinft du ewig deinen Cohn und tranerft Um die verlorne herrlichkeit? Die Beit, Die Balfam gießt in jede Bergenswunde, Verliert sie ihre Macht an dir allein? Du marft die Czaarin diefes großen Reichs, Warft Mutter eines bluhnden Cohns; er wurde Durch ein entfetlich Schicksal dir geraubt; Jus ode Rlofter fabit du dich verftoßen, Sier an den Grangen der belebten Welt. Doch fechzehnmal feit jenem Schreckenstage hat fich das Angesicht der Welt verjüngt; Mur deines feh' ich ewig unverändert, Ein Bild des Grabs, wenn Alles um dich lebt. Du gleichft der unbeweglichen Geftalt, Wie fie der Kunftler in den Stein geprägt, Um ewig fort dasfelbe zu bedeuten.

Marfa.

Ja, hingestellt hat mich die Zeit Zum Denkmal meines schrecklichen Geschickel Ich will mich nicht beruhigen, will nicht Bergessen. Das ist eine seige Seele, Die eine Heilung annimmt von der Zeit, Ersah fürs Unersehliche! Mir soll Nichts meinen Gram abkaufen. Wie des himmels Gewölbe ewig mit dem Bandrer geht, Ihn immer, unermoßlich, ganz umfängt,

Wohin er stiehend auch die Schritte wende: So geht mein Schmerz mit mir, wohin ich wandle; Er schließt mich ein, wie ein unendlich Meer; Nie ausgeschöpft hat ihn mein ewig Weinen. Olga.

D! sieh doch, was der Fischerknabe bringt, Um den die Schwestern sich begierig drängen! Er kommt von fern her, von bewohnten Gränzen, Er bringt uns Botschaft aus der Meuschen Land. Der See ist auf, die Straßen wieder frei; Reizt keine Neugier dich, ihn zu vernehmen? Denn sind wir gleich gestorben für die Welt, So hören wir doch gern von ihrem Wechsel, Und an dem User ruhig mögen wir Den Brand der Wellen mit Verwundrung schauen.

### Monnen fommen gurud mit einem Sifcherknaben.

Xenia. Helena. Sag' an, erzähle, was du Neues bringst. Alexia.

Was draußen lebt im Seculum, erzähle. Fischer.

laft mich jum Worte fommen, heil'ge Frauen! . Xenia.

ist's Krieg? – Ist's Friede?

Aleria.

Wer regiert bie Welt? Fifcher.

fin Schiff ist zu Archangel angekommen, berab vom Eispol, wo die Welt erstarrt.

Olga.

Wie tam ein Fahrzeug in das wilde Meer? Fischer.

Es ift ein engelländisch handeloschiff. Den neuen Weg hat es zu uns gefunden.

Aleria.

Was doch der Mensch nicht wagt für den Gewinn! Xenia.

So ist die Welt doch nirgends zu verschließen!

Das ift noch die geringste Neuigfeit. Gang anderes Geschick bewegt die Erde.

Aleria.

D sprich, erzähle!

Olga.

Sage, was geschehn.

fifcher.

Erstannliches erlebt man in der Welt: Die Todten stehen auf, Berftorbne leben.

Olga.

Erflär' dich, sprich!

Fischer.

Prinz Dmitri, Jwans Sohn, Den wir als todt beweinen, sechzehn Jahr', Er lebt und ist in Polen aufgestanden.

Olga.

Pring Dmitri lebt?

Marfa (auffahrend). Mein Sohn! Olga.

D fasse dich! O halte

Halte dein Herz, bis wir ihn ganz vernommen! Ateria.

Wie fann er leben, der ermordet ward In Uglitsch und im Kener umgefommen?

fifcher.

Er ist entsommen aus der Fenersnoth, In einem Moster hat er Schutz gefunden; Dort wuchs er auf in der Verborgenheit, Vis seine Zeit kam, sich zu offenbaren.

Olga (gur Marfa).

Du zitterst, Fürstin, du verbleichst? Marfa.

Ich weiß,

Daß es ein Wahn ist, — doch so wenig noch Bin ich verhärtet gegen Furcht und Hoffunug, Daß mir das Herz in meinem Busen wankt.

Olga.

Barum wär' es ein Bahu? O, hör' ihu! hör' ihu! Wie fönnte folch Gerücht sich ohne Grund Berbreiten?

£ischer.

Ohne Grund? Bur Waffe greist Das ganze Bolf der Litthauer, der Polen. Der große Fürst erbebt in seiner Hauptstadt! (Marfa, an allen Gliedern zitternd, muß sich an Olga und Alexia lebnen.)

Zenia.

D rede! Cage Alles! Cage, was du weißt.

Aleria.

Sag' an, wo du das Neue aufgerafft?

Ich, aufgerafft? Ein Brief ist ausgegangen Bom Czaar in alle Lande seiner Herrschaft; Den hat uns der Posadmist\* unsrer Stadt Verlesen in versammelter Gemeinde. Darinnen steht, daß man uns täuschen will, Und daß wir den Betrug nicht sollen glauben! Drum eben glauben wir's; denn wär's nicht war, Der große Fürst verachtete die Lüge.

Marfa.

Ist dieß die Fassung, die ich mir errang? Gehört mein Herz so sehr der Zeit noch an, Daß mich ein leeres Wort im Innersten erschüttert? Schon sechzehn Jahr' bewein' ich meinen Sohn, Und glaube nun auf Einmal, daß er sebe?

Olga.

Du hast ihn sechzehn Jahr' als todt beweint, Doch seine Asche hast du nie gesehn! Nichts widerlegt die Wahrheit des Gerüchts. Wacht doch die Vorsicht über dem Geschick Der Bölker und der Fürsten Haupt. — Oöffne Dein Herz der Hoffnung. — Mehr, als du begreisst, Geschieht — wer kann der Allmacht Gränzen sehen?

Marfa.

Soll ich den Blick zurück ins Leben wenden, Von dem ich endlich abgeschieden war?

<sup>\*</sup> Richter, Schultheiß.

Nicht bei den Todten wohnte meine Hoffnung. D fagt mir nichts mehr! Laßt mein Herz sich nicht An dieses Trugbild hängen! Laßt mich nicht Den theuren Sohn zum Zweitenmal verlieren! O meine Nuh' ist hin, hin ist mein Frieden! Ich kann dieß Wort nicht glauben, ach! und kann's Nun ewig nicht mehr aus der Seele löschen! Weh mir! erst jest verlier' ich meinen Sohn; Jest weiß ich nicht mehr, ob ich bei den Todten, Ob bei den Lebenden ihn suchen soll. Endlosem Zweisel bin ich hingegeben! (Man hört eine Stocke, Schweser Pförtnerin kommt.)

Olga.

Was ruft die Glocke, Schwester Pförtnerin? Pförtnerin.

Der Erzbischof steht draufen vor den Pforten; Er kommt vom großen Czaar, und will Gehör.

Olga.

Es steht der Erzbischof vor unsern Pforten! Was führt ihn Außerordentliches her? — Xenia.

Kommt Alle, ihn nach Burden zu empfangen! (Sie geben nach der Pforte; indem tritt ber Erzbischof ein; fie laffen fich Alle vor ihm auf ein Knie nieder, er macht das griechtiche Kreuz über fie.)

Biob.

Den Ans des Friedens bring' ich ench im Namen Des Vaters und des Sohnes und des Geists, Der ausgeht von dem Vater!

Olga.

herr! wir fuffen

In Demuth deine väterliche Hand! — — — Gebiete deinen Töchtern! Riob.

An Schwester Marfa lantet meine Sendung. Olga.

Hier fteht sie und erwartet dein Gebot.
(Alle Nonnen entfernen fich.)

#### Biob und Marfa.

Giob.

Der große Fürst ist's, der mich an dich sendet, Auf seinem sernen Throne denkt er dein, Denn wie die Sonn' mit ihrem Flaumenang' Licht durch die Welt und Fülle rings verbreitet, So ist das Aug' des Herrschers überall; Bis an die sernsten Enden seines Reichs Wacht seine Sorge, späht sein Blick umher.

Marfa.

Wie weit sein Arm trifft, hab' ich wohl erfahren. Hiob.

Er feunt den hoben Geift, der dich beseelt; Drum theilt er gurnend die Beleidigung, Die ein Berwegner dir zu bieten wagt.

Marta.

High.

Bernimm, ein Frevler in der Polen Land, Ein Renegat, der, fein Gelübd' als Monch Ruchlos abschwörend, feinen Gott verläugnet, Migbrancht den edeln Ramen beines Cohnes, Den dir der Tod geraubt im Rindesalter. Der dreifte Gaufler ruhmt fich beines Bluts, Und gibt fich für des Czaaren Iwans Sohn. Ein Boiwod bricht den Frieden, führt aus Polen Den Afterkonig, den er felbft erschaffen, Mit heerestraft in unfre Grangen ein; Das treue Berg der Reußen führt er irre, Und reigt fie auf zu Abfall und Berrath. Mich schickt Der Czaar zu dir in väterlicher Meinung. - Du ehrst die Manen beines Gohns; du wirft Nicht dulden, daß ein frecher Abenteurer Ihm aus dem Grabe feinen Namen flieblt, Und fich verwegen drängt in feine Rechte. Erflären wirft du laut vor aller Belt, Daß du ihn nicht fur beinen Cohn erfennft. Du wirft nicht fremdes Baftardblut ernähren Un beinem Bergen, das fo edel fchlägt; Du wirft, der Czaar erwartet es von dir, Der schändlichen Erfindung widersprechen, Mit dem gerechten Born, den fie verdient.

Marfa

(hat während dieser Nede die heftigsten Bewegungen bekämpst). Bas hör' ich, Erzbischof! Ift's möglich? — D, sagt an! Durch welcher Zeichen und Beweise Kraft Beglanbigt sich der tecke Abenteurer Als Jwans Sohn, den wir als todt beweinen? His Jwans Sohn, den wir als todt beweinen?

durch eine flücht'ge Aehnlichkeit mit Iwan,

Durch Schriften, die der Jufall ihm verschaffte, Und durch ein köstlich Kleinod, das er zeigt, Täuscht er die Menge, die sich gern betrügt.

Marfa.

Was für ein Kleinod? D, das fagt mir an! Sieb.

Ein goldnes Kreuz, belegt mit neun Smaragden, Das ihm der Knäs Jwan Westislowston, So fagt er, in der Tanfe umgehangen.

Bas fagt Ihr? — Diefes Kleinod weist er auf?
(Mit gezwungener Faffung.)

- Und wie behauptet er, daß er entfommen? Giab.

Ein trener Diener und Diak hab' ihn Dem Mord entriffen und dem Fenerbrand, Und nach Smolenskow heimlich weggeführt.

Marfa.

Wo aber hielt er sich — wo gibt er vor, Daß er bis diese Stunde sich verborgen? Aiob.

Im Moster Tschudow sen er aufgewachsen, Sich selber unbekannt; von dort hab' er Nach Litthauen und Polen sich gestüchtet, Wo er dem Fürst von Sendomir gedieut, Bis ihm ein Zufall seinen Stand entdeckt.

Marfa.

Mit folder Fabel kann er Freunde finden, Die Gut und Blut an feine Sache wagen? Hiob.

D Czaarin! falfches herzens ift der Pole,

Und neibisch fieht er unfres Landes Flor. Ihm ist ein jeder Vorwand sehr willsommen, Den Krieg in unsern Gränzen anzugunden! Marfa.

Doch gab' es felbst in Moskau glanb'ge Seelen, Die dieses Werk des Trugs so leicht berudt?

Hich.

Der Bölker Herz ist wankelmüthig, Fürstin! Sie lieben die Veränderung; sie glauben Durch eine neue Herrschaft zu gewinnen. Der Lüge kecke Zuversicht reißt hin,

Das Wunderbare findet Gunft und Glauben. Drum wünscht der Czaar, daß du den Wahn des Bolks Zerstreust, wie du allein vermagst. Ein Wort Von dir, und der Betrüger ist vernichtet,

Der sich verwegen lügt zu beinem Sohn. Mich freut's, dich so bewegt zu sehen. Dich Empört, ich seh's, das freche Gaukelspiel, Und deine Wangen färbt der edle Zorn.

Marfa.

Und wo, — bas fagt mir, — wo verweilt er jest, Der sich für Unsern Sohn zu geben wagt? Hiob.

Schon rudt er gegen Tschernikow heran; Bon Kiow, hört man, sep er aufgebrochen; Ihm folgt der Polen leicht berittne Schaar, Sammt einem Heerzug donischer Rosaken.

Marfa.

D höchste Allmacht, habe Dauf! Dant! Dant! Dant! Daß du mir endlich Nettung, Rache sendest!

Siob.

Was ist dir, Marfa? - Wie versteh' ich das? Marfa.

D himmelsmächte, führt ihn glücklich ber! Ihr Engel alle, fchwebt um feine Fahnen! Biob.

Ift's möglich? - Die? Dich fonnte der Betruger -Marfa.

Er ift mein Cohn. An diefen Beichen allen Erfenn' ich ihn. Un deines Czaaren Furcht Erfenn' ich ihn. Er ift's! Er lebt! Er naht! Horab von deinem Thron, Tyrann! Erzittre! Es lebt ein Sprößling noch von Murifs Stamm; Der wahre Czaar, der rechte Erbe fommt, Er fommt und fordert Mechnung von dem Seinen.

Diob.

Bahnfinnige, bedenkft du, was du fagft? Marfa.

Erschienen endlich ift der Tag der Rache, Der Wiederherstellung. Der himmel zieht Ans Grabes Nacht die Unschuld an das Licht. Der ftolge Godunow, mein Todfeind, muß Bu meinen Fugen friechend Gnade flebn; D, meine beißen Bunfche find erfüllt!

Diob.

Rann dich der haß zu folchem Grad verblenden? Marfa.

Rann beinen Czaar der Schrecken fo verblenden, Dağ er Errettung hofft von mir - von mir -Der unermeglich schwer Beleidigten?

Ich foll den Sohn verläugnen, den der himmel Mir durch ein Wunder aus dem Grabe ruft? Ihm, meines hanses Mörder, zu Gefallen, Der über mich unfäglich Weh gehäuft? Die Nettung von mir stoßen, die mir Gott In meinem tiefen Jammer endlich sendet?

Marfa.

Rein, du entrinnft mir nicht. Du follft mich horen. Ich habe dich, ich laffe dich nicht los. D, endlich fann ich meine Bruft entladen! Ausschänmen endlich gegen meinen Feind Der tiefsten Seele lang verhaltnen Grolf! Wer war's, ber mich In diefe Gruft der Lebenden verftieß, Mit allen frischen Kräften meiner Jugend, Mit allen warmen Trieben meiner Bruft? Wer rif den theuern Sohn mir von der Seite, Und fandte Mörder aus, ihn zu durchbohren? D! feine Sprache nennt was ich gelitten, Wenn ich die langen hellgestirnten Nachte Mit ungestillter Gehnsucht durchgewacht, Der Stunden Lauf an meinen Thranen gablte! Der Tag der Rettung und der Rache fommt; -Ich feb' den Mächtigen in meiner Macht.

giob.

Du glaubst, es fürchte dich der Czaar — Marfa.

Er ist

In meiner Macht - Ein Wort aus meinem Munde,

Ein einziges, fann fein Geschick entscheiden! -Das ift's, warum bein herrscher mich beschickte! Das gange Bolf ber Reußen und ber Polen Sieht jest auf mich. Wenn ich den Czaarowitich Für meinen Sohn und Imans anerkenne, So huldigt Alles ihm; das Reich ift fein. Verlängn' ich ihn, so ist er gang verloren: Denu wer wird glauben, daß die mahre Mutter, Die Mutter, die, wie ich, beleidigt war, Verlängnen könnte ihres Herzens Sohn, Mit ihres Hauses Mörder einverstanden? Ein Wort nur fostet's mich, und alle Welt Verläßt ihn als Betrüger. - Ift's nicht fo? Dieg Wort will man von mir. - Den großen Dienft, Gefteh's, fann ich dem Godunow erzeigen! Biob.

Dem ganzen Baterland erzeigst du ihn; Aus schwerer Kriegsnoth rettest du das Neich, . Wenn du der Wahrheit Ehre gibst. On selbst, Du zweiselst nicht an deines Sohnes Tod, Und könntest zeugen wider dein Gewissen?

Marfa.

Ich hab' um ihn getrauert sechzehn Jahr', Doch seine Afche sah ich nie. Ich glandte Der allgemeinen Stimme seinen Tod Und meinem Schmerz. Der allgemeinen Stimme Und meiner Hoffung gland' ich jeht sein Leben. Es wäre ruchlos, mit verwegnem Zweisel Der höchsten Allmacht Gränzen sehen wollen. Doch wär' er auch nicht meines Herzeus Sohn, Er soll der Sohn doch meiner Nache seyn.

Ich nehm' ihn an und auf an Kindes Statt, Den mir der Himmel rächend hat geboren. Hiob.

Ungläckliche! dem Starken troheft dn? Bor feinem Arme bift dn nicht geborgen Auch in des Klofters Abgeschiedenheit.

Marfa.

Er kann mich tödten; meine Stimme kann Im Grab erstiden oder Kerkers Nacht, Daß sie nicht mächtig durch die Welt erschalle; Das kann er; doch mich reden lassen, was Ich nicht will, das vermag er nicht; — anch nicht Durch deine List, — den Zweck hat er verloren!

Ift dieß dein lettes Wort? Befinn' dich wohl! Bring' ich dem Czaar nicht besseren Bescheid? Marfa.

Er hoffe auf den Himmel, wenn er darf, Auf seines Bolkes Liebe, wenn er kann. Kiob.

Genng! — Du willst entschlossen dein Verderben, Du haltst dich an ein schwaches Nohr, das bricht; Du wirft mit ihm zu Grunde geben. —

Marfa (allein). Es ift mein Sohn, ich kann nicht daran zweifeln. Die wilden Stämme felbst der freien Büste Bewaffnen sich für ihn; der stolze Pole, Der Palatinus, wagt die edle Tochter

An feiner guten Sache reines Gold, Und ich allein verwärf' ihn, seine Mutter? Und mich allein durchschauerte der Sturm Der Frende nicht, der schwindelnd alle Herzen Ergreift und in Erschütterung bringt die Erde? Er ist mein Sohn; ich glaub' an ihn, ich will's. Ich sasse mit lebendigem Vertrauen Die Nettung an, die mir der himmel sendet!

Er ift's, er zieht mit heerestraft beran, Mich zu befreien, meine Schmach zu rächen! Bort feine Trommeln! feine Kriegedrommeten! Ihr Bolfer, fommt vom Morgen und Mittag Mus enren Steppen, euren ew'gen Balbern! In allen Bungen, allen Trachten fommt! Baumet das Rof, das Rennthier, das Ramel! Wie Meereswogen strömet zahllos ber, Und dränget euch zu eures Königs Kahnen! -D warnm bin ich hier geengt, gebunden, Beschränkt mit dem unendlichen Gefühl! Du, ew'ge Sonne, die den Erdenball Umfreist, fen du die Botin meiner Bunfche! Du, allverbreitet ungehemmte Luft, Die schnell die weitste Banderung vollendet, D trag' ihm meine glühnde Sehnsucht zu! Ich habe nichts, als mein Gebet und Riehn; Das schöpf' ich fammend aus der tiefften Seele, Beffügelt fend' ich's ju des himmels hohn, Wie eine heerschaar fend' ich dir's entgegen.

### 3weite Scene.

Eine Unhohe mit Baumen umgeben.

Eine welte und lachende Ferne öffnet sich; man sieht einen schönen Strom durch die Landschaft ausgegossen, die von dem jungen Grün der Saaten belebt ist. Näher und ferner sieht man die Thurmspipen einiger Städte leuchten. Trommeln und Kriegsmusst hinter der Scene. Odomalsky und andere Officiere treten auf; gleich darauf Pemetrius.

Odomalsky.

Laßt die Armee am Wald hinunter ziehn, Indeß wir uns hier umschann auf der Höhe.

(Einige geben. Demetrins tritt auf.)

Demetrius (gurudfahrend).

Ha! welch ein Anblick!

Odomalsku.

herr! du siehst dein Reich

Vor dir geöffnet. — Das ist ruffisch Land. Ragin.

hier diefe Caule trägt ichon Mostan's Wappen;

hier hört der Polen herrschgebiete auf.

Demetrius.

Ift das der Onieper, der den stillen Strom Durch diese Auen gießt?

Odowalsky.

Das ift die Desna.

Dort heben sich die Thurme Tschernigows.

Ungin.

Bas dort am fernen Himmel glänzt, das find Die Kuppeln von Sewerisch Novogrod.

Demetrius.

Welch heitrer Anblick! Welche schönen Auen! Odowalsky.

Der Lenz hat sie mit seinem Schmuck bebeckt; Denn Fülle Korns erzeugt der üpp'ge Boden. Demetrius.

Der Blid schweift hin im Unermestichen. Ragin.

Doch ist's ein kleiner Anfang nur, o Herr! Des großen Russenreichs. Denn unabsehbar Streckt es der Morgensonne sich entgegen, Und keine Gränzen hat es nach dem Nord, Alls die lebend'ge Zengungskraft der Erde.

Ragin.

Sieh, unfer Czaar ist ganz nachdenkend worden. Demetrius.

Auf diesen schönen Au'n wohnt noch der Friede, Und mit des Krieges furchtbarem Geräth Erschein' ich jest, sie feindlich zu verheeren! Odowalskn.

Dergleichen, herr! bedeuft man hinterdrein. Demetrius.

Du fühlst als Pole, ich bin Moskan's Sohn, Es ist das Land, das mir das Leben gab. Bergib mir, theurer Boden, heim'sche Erde, Du heiliger Gränzpfeiler, den ich fasse, Auf den mein Vater seinen Abler grub, Daß ich, dein Sohn, mit fremden Feindes Wassen In deines Friedens ruhigen Tempel falle. Mein Erb' zurückzusordern, somm' ich her,

Und den geraubten edeln Vaternamen. Hier herrschten die Waräger, meine Ahnherrn, In lauger Neih', seit dreißig Menschen=Altern; Ich din der Letzte ihres Stamms, dem Mord Entrissen durch ein göttliches Verhängniß.

#### Dritte Scene.

Ein ruffisches Dorf.

Freier Plat bor der Kirche. Man hört die Sturmglocke. Gleb, Jlia und Cimoska eilen, mit Nexten bewaffnet, auf die Scene.

Gleb (aus dem Saufe fommend).

Bas rennt das Bolf?

Blin (aus einem andern Saufe fommend).

Wer zog die Fenerglocke? — Timoska.

Nachbarn, heraus! Kommt Alle, kommt zu Rath! Oleg und Igor mit vielen andern Landleuten, Weibern und Kindern, welche Gepacke tragen.)

Gleb.

Bo kommt ihr her mit Weibern und mit Kindern? Igor.

flieht, flieht! Der Pole ist ins Land gefallen Bei Moromest, und mordet, was er findet.

Oleg.

flieht, flieht ins innre Land, in feste Städte! Bir haben unfre hutten angezündet, Und aufgemacht, ein ganzes Dorf, und fliehn Landeinwarts zu dem Heer des Czaaren.

Cimoska.

Da kommt ein neuer Trupp von Flüchtigen. (Jwanska und Petruschka mit bewaffneten Landleuten treten an ber entgegengesepten Seite aus.)

Iwanska.

Es leb' der Czaar! der große Fürst Dimitri! Gleb.

Wie? was ist das?

Ilia.

Wo wollt ihr hin? Timoska.

Wer fend ihr?

Petrufdka.

Wer treu ift unferm Fürstenstamm, kommt mit! Cimoska.

Was ist denn das? Da flieht ein ganzes Dorf Landeinwärts, vor den Polen sich zu retten, Und ihr wollt hin, wo diese hergestohn? Wollt übergehen zu dem Feind des Landes? Petruschka.

Das Feind? Es ift fein Feind, der fommt; es ift

Ein Freund des Bolls, der rechte Erb' des Landes.

Es tritt der Posadmis (Dorfrichter) auf, um ein Manisest bes Demetrius abzulesen. Schwanken der Einwohner des Dorfs zwischen beiden Parteien. Die Bäuerinnen werden zuerst für Demetrius gewonnen, und geben den Ausschlag.

Lager des Demetrins. Er ist in der ersten Action geschlasgen, aber die Armee des Czaaren Boris siegt gewissermaßen wider ihren Willen, und verfolgt ihre Vortheile nicht. Demetrins, in Verzweiflung, will sich tödten, und wird mit Mühe von Komla und Odowalsky daran verhindert. Uebermuth der Kosafen selbst gegen Demetrius.

Lager der Armee des Czaaren Boris. Er felbst ist abwefend, und dieß schadet seiner Sache, weil er gefürchtet, aber nicht geliebt wird. Die Armee ist stark, aber unzuverlässig. Die Anführer sind uneinig, und neigen sich zum Theil auf die Seite des Demetrius aus verschiedenen Bewegungsgrünsten. Einer von ihnen, Soltikow, erklärt sich aus Ueberzeuzung für ihn. Sein Uebergang ist von den wichtigsten Folgen; ein großer Theil der Armee fällt dem Demetrius zu.

Boris in Mostau. Noch zeigt er sich als absoluter Herrscher und hat treue Diener um sich; aber er ist schon erbittert durch schlimme Nachrichten. Furcht vor einem Aufstand in Mostau hält ihn ab, zur Armee zu gehen. Auch schämt er sich, als Czaar in Person gegen den Betrüger zu sechten. Seene zwischen ihm und dem Erzbischof.

Unglücksboten kommen von allen Seiten, und die Gefahr wird immer dringender für Boris. Er hört vom Abfall des Landvolks und der Provincial=Städte, von der Unthatigkeit und Menterei der Armee, von den Bewegungen in Moskan, von Demetrins' Vordringen. Nomanow, den er schwer

beleidigt hat, kommt in Moskan an. Dieß erregt neue Besforgnisse. Jest kommt die Nachricht, daß die Bojaren in das Lager des Demetrius sliehen, und daß die ganze Armee zu ihm übergeht.

Voris und Axinia. Der Czaar erscheint rührend als Vater, und im Gespräch mit der Tochter schließt sich sein Innerstes auf.

Boris hat sich durch Verbrechen zum Herrscher gemacht, aber alle Pslichten des Herrschers übernommen und geleistet; dem Lande gegenüber ist er ein schähdarer Fürst, und ein wahrer Vater des Volks. -Nur in Angelegenheiten seiner Person gegen Einzelne ist er argwöhnisch, rachsächtig und grausam. Sein Geist erhebt ihn, wie sein Nang, über Alles, was ihn umgibt. Der lange Vesis der höchsten Gewalt, die gewohnte Beherrschung der Menschen, und die despotische Form der Negierung haben seinen Stolz so genährt, daß es ihm unmöglich ist, seine Größe zu überseben. Er sieht klar, was ihm bevorsteht; aber noch ist er Ezaar, und nicht erniedrigt, wenn er zu sterben beschließt.

Er glaubt an Vorherverkündigungen, und in feiner jesigen Stimmung erscheinen ihm Dinge als bedeutend, die er sonst verachtet hatte. Ein befonderer Umstand, worin er eine Stimme des Schickals sindet, wird für ihn entscheidend.

Aurz vor feinem Tode ändert er feine Natur, wird fanfter auch gegen die Unglücksboten, und schämt fich der Aufwallungen des Borns, womit er die früheren empfing. Er läßt fich das Schlimmfte erzählen, und beschenkt sogar den Erzähler.

Schald er das für ihn entscheidende Unglück vernimmt, geht er ab ohne weitere Erklärung, mit Gelassenheit und Messignation. Kurz nachher tritt er in Mönchskleidern wieder auf, und entsernt seine Tochter von seinem lehten Augenblicke. In einem Kloster soll sie Schut vor Beleidigungen suchen; sein Sohn Feodor wird als ein Kind vielleicht weniger zu fürchten haben. Er nimmt das Gift und geht auf ein einsames Zimmer, um in der Stille zu sterben.

Allgemeine Verwirrung bei der Nachricht vom Tobe des Czaaren. Die Vojaren bilden einen Reichstath und herrschen im Aremel. Nomanow (nachheriger Czaar und Stammvater des jeht regierenden Hauses) tritt auf au der Spihe einer bewaffneten Macht, schwört an der Brust des Czaaren seinem Sohn Feodor den Sid der Trene, und udthigt die Bojaren, seinem Beispiel zu folgen. Nache und Ehrsuch sind sern von seiner Seele; er folgt bloß dem Rechte. Arinien liebt er ohne Hoffnung, und wird, ohne es zu wissen, wieder geliebt.

Romanow eilt zur Armee, um diese für den jungen Czaar zn gewinnen. Aufruhr in Mostau, von den Anhängern des Demetrins bewirft. Das Bolk reißt die Bojaren ans ihren Hänsern, bemächtigt sich des Feodor und der Arinia, fest sie gefangen, und schickt Abgeordnete an Demetrius.

Demetrins in Tula auf dem Gipfel des Glücks. Die Armee ist sein; man bringt ihm die Schlüssel vieler Städte. Moskau allein scheint noch zu widerstehen. Er ist mild und liebenswürdig, zeigt eine edle Nührung bei der Nachricht vom Tode des Boris, begnadigt einen entdeckten Anschlag gegen sein Leben, verschmäht die knechtischen Ehrenbezengungen der Russen, und will sie abschaffen. Die Polen dagegen, von denen er umgeben ist, sind ranh, und behandeln die Aussen mit Verachtung. Demetrins verlangt nach einer Insammenkunft mit seiner Muteter, und sendet Voten an Marina.

Unter der Menge von Aussen, die sich in Tula zum Demetrius drängen, erscheint ein Mann, den Demetrius sogleich erfennt; er freut sich höchlich, ihn wieder zu sehen. Er entsernt alle Andern, und sobald er mit diesem Manne allein ist, dankt er ihm mit vollem Herzen, als seinem Netter und Wohlthäter. Jener gibt zu verstehen, daß Demetrius allerdings eine große Versbindlichkeit gegen ihn habe, und eine größere, als er selbst wisse. Demetrius dringt in ihn, sich dentlicher zu erklären, und der Mörder des ächten Demetrius entdeckt nun den wahren Herzgang der Sache. Für diesen Mord wurde er nicht belohnt, hatte vielmehr von Voris nichts als den Tod zu erwarten. Dürstend nach Nache, traf er auf einen Knaben, dessen Aehn=lichkeit mit dem Czaar Iwan ihm ausstel. Dieser Umstand mußte benußt werden. Er nahm sich des Knaben an, stoh mit ihm aus Uglitsch, brachte ihn zu einem Geistlichen, den er sür

seinen Plan zu gewinnen wußte, und übergab diesem das Aleinod, das er selbst dem ermordeten Demetrius abgenommen hatte. Durch diesen Anaben, den er nachher nie aus den Augen verloren, und dessen Schritte er jederzeit unvermerkt gezleitet hat, ist er nunmehr gerächt. Sein Werkzeug, der falsche Demetrius, herrscht über Außland an Boris' Stelle.

Während dieser Erzählung geht im Demetrius eine ungeheure Veränderung vor. Sein Stillschweigen ist surchtbar. In dem Momente der höchsten Buth und Verzweiflung bringt ihn der Mörder aufs Aeußerste, da er mit Troß und Nebermuth seinen Lohn fordert. Er stößt ihn nieder.

Monolog des Demetrius. Innerer Kampf, aber überwiegendes Gefühl der Nothwendigkeit, sich als Czaar zu behaupten.

Die Abgeordneten der Stadt Moskau kommen an, und unterwerfen sich dem Demetrius. Sie werden finster und mit drohenden Anskalten empfangen. Unter ihnen ist der Patriarch. Demetrius entsest ihn seiner Würde, und verzurtheilt kurz darauf einen vornehmen Russen, der an seiner Aechtheit gezweiselt hatte.

Marfa und Olga erwarten den Demetrius unter einem prächtigen Zelt. Marfa fpricht von der bevorstehenden Zusfammenkunft mit mehr Zweisel und Furcht, als Hoffnung, und zittert diesem Moment entgegen, der ihre höchste Glücksleit sehn sollte. Olga redet ihr zu, selbst ohne Glauben. Auf der langen Reise hatten Beide Zeit gehabt, sich an alle

Umstände zu erinnern; die erste Exaltation hatte dem Nachdenken Raum gemacht. Das dustre Schweigen und die zurudschreckenden Blicke der Wachen, die das Zelt umgeben, vermehren noch ihre Zweifel.

Die Trompeten erschallen. Marfa ist unschlüssig, ob sie dem Demetrius entgegen gehen soll. Jest steht er vor ihr, allein. Der kleine Rest von Hoffnung in ihrem Herzen schwinz det ganz bei seinem Aublick. Ein unbekanntes Etwas tritt zwischen Beide, die Natur spricht nicht, sie sind ewig geschieden. Der erste Moment war ein Bersuch, sich zu nähern; Marfa ist die erste, die eine zurückweichende Bewegung macht. Demetrius bemerkt es, und bleibt einen Angenblick betroffen stehen. Bedeutendes Schweigen.

Demetrius. Sagt dir das herz nichts? Erkennft du bein Blut nicht in mir?

Marfa (fchweigt).

Demetrius. Die Stimme der Natur ist heilig und frei; ich will sie weder zwingen noch erlügen. Hatte dein Herz bei meinem Anblicke gesprochen, so hätte das meinige geautwortet; du würdest einen frommen, einen liebenden Sohn in mir gefunden haben. Das Nothwendige wäre mit Neigung, mit Liebe, mit Innigkeit geschehen. Doch wenn du nicht als Mutter für mich fühlst, so benk als Fürstin, sasse dich als Königin! Das Schickfal gab mich dir ungehofft zum Sohn; nimm du mich au als ein Geschenk des Himmels. Wär' ich dein Sohn auch nicht, der ich jest scheine, so raub' ich deinem Sohne nichts. Ich ranbte es deinem Feinde. Dich und dein Blut hab' ich gerächt, habe dich ans der Gruft, in der du lebendig begraben warst, gezogen, kno ans den Fürstenstuhl zurückgeführt. — Daß dein Schickfal

an meines befestigt ift, begreifft du. Du stehst mit mir, und mit mir gehst du unter. Die Boller alle febn auf und. -

Ich haffe bie Gautelei, und was ich nicht empfinde, mag ich nicht zeigen; aber ich fuhle wirklich eine Ehrfurcht gegen bich, und dieß Gefühl, das meine Aniee vor dir beugt, es ift mein Ernft.

(Stummes Spiel der Marfa, das die innere Bewegung in ihr gu. ertennen gibt.)

Demetrius. Entschließe bich! Lass' beines Willens freie Handlung senn, was die Natur dir versagt. Ich fordere teine Heine Lüge von dir; ich fordere wahre Gefühle. Scheine du nicht meine Mutter, sen es — Wirf das Vergangene von dir, ergreise das Gegenwartige mit ganzem Herzen! Bin ich dein Sohn nicht, so bin ich der Ezaar; ich habe die Macht, ich habe das Glück. — Der, welcher im Grabe liegt, ist Stanb; er hat kein Herz, dich zu lieben, kein Auge, dir zu lächeln — Wende dich zu dem Lebenden — (Marsa bricht in Thränen aus.)

Demetrius. O diese goldnen Tropfen sind mir willsoms. en. Lass' sie fließen! Zeige dich so dem Volk!

(Auf einen Winf bes Demetrind öffnet fich das Belt, und die vers - fammelten Ruffen werden Beugen diefer Scene.)

Einzug des Demetrius in Mostan. Große Pracht, aber friegerische Anstalten. Polen und Kosaken sind es, die den Sug auführen. Das Duftre und Schreckliche mischt sich in die öffentliche Freude. Mißtrauen und Unglud umschweben das Ganze.

Romanow, der zu fpät zur Armee kam, ist nach Moskau zurückgekehrt, um Feodor und Axinien zu schühen. Alles ist vergebens; er selbst wird gefangen gesest. Axinia flüchtet zur Czaarin Marfa und fleht zu ihren Füßen um Schuh vor den Polen. Hier sieht sie Demetrins, und ihr Anblick entzündet bei ihm eine heftige unwiderstehliche Leidenschaft. Axinia verabscheut ihn.

Demetrins als Czaar — Ein furchtbares Element trägt ihn, aber er beherrscht es nicht; er wird von der Gewalt fremder Leidenschaften geführt. — Sein inneres Bewußtseyn erzengt ein allgemeines Mißtranen; er hat keinen Freund, keine treue Seele. Polen und Kosaken schaden ihm durch ihre Frechheit in der Meinung des Volks. Selbst was ihm zur Ehre gereicht, seine Popularität, Einsachheit und Verschmashung des steisen Ceremoniells erregt Unzufriedenheit. Inweilen verleßt er aus Unbedacht die Gebräuche des Landes. Er verfolgt die Mönche, weil er viel unter ihnen gelitten hat. Auch ist er nicht frei von despotischen Launen in den Momenten des beleidigten Stolzes. — Odowalsky weiß sich ihm stets nothewendig zu machen, entsernt die Aussen aus seiner Nähe, und behauptet seinen überwiegenden Einstuß.

Demetrins sinnt auf Untreue gegen Marina. Er spricht darüber mit dem Erzbischof Hiob, der, um die Polen zu entfernen, seinem Bunsche entgegen kommt, und ihm von der czaarischen Gewalt eine hohe Vorstellung gibt.

Marina erscheint in Moskau mit einem großen Gefolge. Busammenkunft mit Demetrius. Falscher und kalter Empfang zu beiben Seiten; jedoch weiß sie sich besser zu verstellen. Sie dringt auf baldige Vermählung. Es werden Anskalten zu einem rauschenden Feste gemacht.

Auf Geheiß der Marina wird Axinien ein Giftbecher gebracht. Der Tod ift ihr willfommen. Sie fürchtete, dem Czaaren zum Altare folgen zu muffen.

heftiger Schmerz des Demetrins. Mit zerrissenem herzen geht er zur Trauung mit Marina.

Nach der Traunng entdeckt ihm Marina, daß sie ihn nicht für den ächten Demetrius halt, und nie dafür gehalten hat. Kalt überläßt sie ihn sich selbst in einem fürchterlichen Bustande.

Unterdeffen benutt Schinskoj, einer der ehemaligen Feldherren des Czaaren Boris, das wachsende Migvergnügen des Bolks, und wird das haupt einer Verschwörung gegen Demetrius.

Romanow im Gefänguiß wird durch eine überirdische Erfcheinung getröstet. Ariniens Geist steht vor ihm, öffnet ihm einen Blid in kunftige schönere Zeiten, und befiehlt ihm, ruhig das Schicklal reifen zu laffen, und sich nicht mit Blut zu besteden. Nomanow erhält einen Wink, daß er selbst zum Ehron berufen sev. Anry nachher wird er zur Theilnehmung an der Verschwörung aufgefordert; er lehnt es ab.

Soltisow macht sich bittre Vorwürfe, daß er sein Baterland an den Demetrius verrathen hat. Aber er will nicht zum Zweitenmal ein Verräther seyn, und aus Mechtlichkeit behauptet er, wider sein Gefühl, die einmal ergriffene Partei. Da das Unglück einmal geschehen ist, so sucht er es wenigstens zu vermindern, und die Macht der Polen zu schwächen. Er bezahlt diesen Versuch mit seinem Leben; aber er nimmt seinen Tod als verdiente Strase an, und bekennt dieß sterbend dem Demetrius selbst.

Casimir, ein Bruder der Lodoista, einer jungen Polin, die den Demetrins im Sause des Woiwoden von Sendomir heimlich und ohne Hoffnung liebte, hat ihn auf Vitten seiner Schwester auf dem Heerzuge begleitet, und in jedem Gescht tapfer vertheidigt. In dem Momente der höchsten Gefahr, da alle übrigen Auhänger des Demetrins auf ihre Nettung denken, bleibt Casimir allein ihm getreu, und opfert sich für ihn auf.

Die Verschwörung fommt jum Ansbruch. Demetrins ift bei ber Czaarin Marfa, und die Aufrührer dringen in das Zimmer. Die Würde und Kühnheit des Demetrins wurft einige Angenblicke auf die Rebellen. Es gelingt ihm beinabe,

sie zu entwaffnen, da er ihnen die Polen preisgeben will. Aber jest stürzt Schinstoj mit einer andern wüthenden Schaar herein. Bon der Czaarin wird eine bestimmte Erklärung gefordert, sie soll das Kreuz darauf füssen, daß Demetrins ihr Sohn sey. Auf eine so feierliche Art gegen ihr Sewissen zu zeugen, ist ihr unmöglich. Stumm wendet sie sich ab von Demetrins, und will sich entsernen. "Sie schweigt?" ruft die tobende Menge, "sie verläugnet ihn? So stirb denn, Betrüger! —"Und durchbohrt liegt er zu den Füßen der Marsa.



M. Warbeck.

## Personen.

Margaretha von York, Bergogin von Burgund.

Abetaide, Pringefin von Bretagne.

Erich, Pring von Gothland.

Barbed, vorgeblicher Bergog Richard von Porf.

Simnel, vorgeblicher Pring Eduard von Clarence.

Eduard Plantagenet, der wirkliche Pring von Clarence.

Graf Sereford, ausgewanderter englischer Lord.

Geine fünf Gobne.

Sir William Stanlen, Botschafter Seinriche VII von England, Graf Kildare.

Belmont, Bifchof bon Dpern.

Gir Richard Blunt, Abgefandter des falfchen Chuards.

Burger von Bruffel.

Hofdiener der Margaretha.

#### Erfter Akt.

Lord Hereford, ein Anhänger Yorks, hat mit seinen fünf Söhnen England verlassen, auf die Nachricht, daß sich Nichard von York, zweiter Sohn Eduards IV, den man schon als Anabe ermordet glandte, lebend in Brüssel besinde, und sein Erbrecht zurücksordere. Die Anersennung des Prätendenten durch seine Tante, die Herzogin Margaretha von Burgund, durch Frankreich und Portugal, und die öffentliche Stimme waren ihm hinreichende Gründe, von Heinrich VII abzusallen, und seine Besitzungen an seine Hossungen zu wagen. Er tritt in den Palast der Margaretha, wo er die Bildnisse der Yorks aufgestellt sindet; er frent sich nun, auf einem Boden zu seyn, wo er seine Neigung zu dem Hause York frei bekennen dürfe.

Lord Stanlen, Botschafter Heinrichs VII am Hofe der Margaretha, tritt ihm hier entgegen, und sucht umsonst ihm die Angen über den gespielten Betrug zu öffnen. Beide gerathen in Siße, und der Streit der zwei Rosen erneuert sich in der Vorhalle der Margaretha.

Der Bischof von Ppern, vertrauter Nath der Herzogin, kommt dazu, und bringt sie auseinander. Er rühmt die Pieztät der Herzogin gegen ihre unterdrückte Partei und ihre schuftosen Verwandten, und spricht dasjenige aus, wofür Margaretha gern gehalten seyn möchte.

Bürger und Burgerfrauen von Bruffel erfüllen die Borhalle, um die Herzogin mit dem Prinzen von York zu erwarten. Stanlen schilt ihre Verblendung; sie gerathen aber durch die Schmähungen, die er gegen ihren angebeteten Prinzen ausstößt, in eine folche Wuth, daß sie ihn zu zerreißen drohen. Man hört Trompeten, welche die Ankunft des York verkünden.

Nichard tritt zwischen sie, rettet den Abgesandten, harans guirt das Volk und bringt es zur Nuhe. Während er spricht, tritt Margaretha mit dem Prinzen von Gothland, der Prinzessiss von Bretagne und andern Großen ein. — Hereford wird von dem Andlick Nichards hingerissen, überzeugt und überwältigt. Er wirft sich vor ihm nieder und huldigt ihm, als dem Sohn seines Königs. Margaretha nimmt nun das Wort und erklärt sich über ihren Nessen mit der Zärtlichkeit der mütterlichen Verwandtin. — Sie fordert den Prinzen auf, den Lord wohl aufzunehmen.

Richard umarmt ihn, und äußert sich mit Gefühl und zugleich mit fürstlicher Burde. Hereford wird zunehmend von ihm eingenommen, und fragt jest nach seiner Geschichte.

Michard will ausweichen.

Die Herzogin übernimmt es, fie vorzutragen, indem fie den Richard entschuldigt. —

Nun folgt die Erzählung von Richards fabelhafter Gesfchichte, welche großen Eindruck macht, und öfters von dem Affect der Zuhörer unterbrochen wird. —

Stanley protestirt noch einmal bagegen, und geht ab, ohne Glanben zu finden. Nichards edle Erklärung löscht den Eindruck seiner Worte ans.

Hereford verstärkt seine Versicherungen und verspricht dem Herzog Nichard einen zuströmenden Anhang in England. Richard erinnert sich mit Rührung an seine vorige Unbekanntheit mit sich selbst, und vergleicht jenen forglosen Zustand mit seiner jetigen Lage. — Es ist eine schwere Psticht und kein Glück, daß er seine Nechte behaupten muß. Er scheint sich noch einmal zu bedenken, und es der Herzogin zu bedenken zu geben, ob er das blutige Kampsspiel unternehmen soll, welches den Frieden zweier Länder zerstört.

Sie ermuntert ihn dazu, wie schwer ihr auch die Trennung von ihm werde und der Gedanke, ihn den Jufällen des Arieges auszusehen. — Lebhafte Bezeugungen ihrer Zärtlichkeit. —

Jest spricht sie von dem zweisachen Anliegen ihres Herzens, der Nestitution ihres Nessen und der Vermählung Abelaidens, welche nächstens mit dem Prinzen von Gothland soll geseiert werden.

Prinz Erich von Gothland bleibt allein mit der Prinzessin von Bretagne zurück, und spottet über die vorhergegangene Farce. Abelaide ist noch in einer großen Gemüthsbewegung und zeigt ihre Empfindlichkeit über Erichs fühllose Kälte. Er verspottet sie und spricht von dem Prinzen von York mit Berachtung. Sie nimmt mit Lebhaftigkeit Warbecks Partei, an dessen Wahrhaftigkeit sie nicht zweiselt, und stellt zwischen

ihm und Erich eine dem Lettern nachtheilige Vergleichung an. Ihre Zärtlichkeit für den vorgeblichen York verräth sich. Erich demonstrirt ihr aus Warbecks Benehmen, daß jener kein Fürst senn könne, und führt solche Beweise an, welche seinen eigenen gemeinen Begriffe von einem Fürsten verrathen. Abelaide verbirgt ihre Verachtung gegen ihn nicht, und sett ihn aufst tiefste neben dem York'schen Prinzen herab.

Erich hat wohl bemerkt, daß Adelaide fur diesen Zärtlich= feit empfinde, aber seine Schadenfrende ist größer als seine Eisersucht; er findet ein Vergnügen daran, daß jene Beiden sich hoffnungslos lieben, er selbst aber die Prinzessin besisen werde Der Besis, meint er, mache es aus, und es gibt ihm einen sußen Genuß, dem Warbeck, den er haßt, die

Beliebte gu entreißen.

Adelaide fpricht in einem Monolog ihre Liebe, ihr Mitleid mit Warbeck, und ihren Schmerz über ihre eigene Lage am Hofe der Margaretha aus. Sie findet eine Aehnlichkeit in Richards und ihrem eigenen Schicksale; Beide leben von der Gnade einer stolzen, gebieterischen Verwandtin und sind hülfelose Opfer der Gewalt.

### Bweiter Akt.

Der erste Aft zeigte Warbed in seinem öffentlichen Vershältniß; jest erblickt man ihn in seinem innern. Die glanzzende Hulle fällt; man sieht ihn von den eigenen Dienern, welche Margaretha ihm zugegeben hatte, vernachlässigt und unwürdig behandelt. Einige zweiseln an seiner Person und vers

achten ihn deswegen; Andere, die an seine Person glauben, begegnen ihm mit Geringschähung, weil er arm ist, und von der Gnade seiner Anverwandtin lebt. Das doppelte Elend eines Betrügers, der die Rolle des Fürsten spielt, und eines wirklichen Prinzen, der ohne Mittel ist, häuft sich auf seinem Haupt zusammen. Er leidet Mangel an dem Nothwendigen, und vermist in seinem fürstlichen Stande sogar das Glück und den Ueberstuß seines vorigen Privatstandes.

Warbed fpielt feine Rolle mit einem gefesten Ernft, mit einer gewiffen Gravitat und mit eigenem Glauben. So lange er den Richard vorftellt; ift er Dichard; er ift es auch ge= wiffermaßen für fich felbft, ja fogar jum Theil fur die Mit= anfteller bes Betrugs. Diefer Schein darf fchlechterdinge nichts Romodiantisches haben; es muß mehr ein Amt fenn, das er befleibet, und mit dem er fich identificirte als eine Daste, bie er vornimmt. Nachdem der erfte Schritt gethan ift, bat er feine vorige Derfon' gang weggeworfen. Alle Schritte, bie aus dem erften fliegen, bat er mit feinem erften Entichluffe adoptirt, und er ftugt über das Einzelne nicht mehr, nachdem er bas Gange einmal auf fich genommen bat. Gine gewiffe poetifche Dunkelheit, die er über fich felbft und feine Rolle hat, ein Aberglanbe, eine Art von Wahnwiß, bilft feine Moralität retten. Eben das, was ihn in den Angen der Serjogin ju einem Rafenden macht, dient ihm jur Entschuldigung.

Er darf nie klagen, als zuleht, wenn die Liebe ihn aufgelost hat. Krankungen erleidet er mit verbiffenem Unmuth, und Sutes thut er mit stolzer Größe und einer gewissen

Trodenheit, nicht sentimentalisch, sondern realistisch, aus einer gewissen Grandezza, aus Natur und ohne Resexion.

Es muß fühlbar gemacht werden, wie natürlich es ist, daß in dem Herzen der Prinzessin sich ein liebender Antheil an dem vorgeblichen Richard einfindet, und dort zur vollen Liebe wächst — eine Wirkung des Betrugs, an die man nicht dachte, und die doch so nahe lag. Es ist tragisch, wie ein schönes Gemüth durch die menschlichste Empsindung in ein unglückliches Verhältniß verwickelt wird, wie sich da, wo man nur Verderbliches säete, ein schönes Leben bildet.

Die Prinzessin ist ein einsaches Mädchen ohne alles Fürstliche — ihre Geburt und ihr Stand erscheinen ihr nur als hindernde Schranken, die ihrer schönen Natur widerstreben. Die Größe hat für sie keinen Neiz; sie hat allein Sinn für das Blück des Herzens, und nur dadurch erinnert sie an ihre Geburt, daß sie mit einer gewissen Eraltation von dem einsachen Stande spricht, der ihr darum eben, weil er außer ihrist, weil sie ihn aus der Ferne auschaut, poetischer vorkomut.

Adelaide beschäftigt sich mehr mit ihrer Liebe zu Marbeck, als mit der seinigen zu ihr. Sie ist von einer resignirten Natur zum Schlachtopfer erzogen. Ihre hoffnung zu dem Geliebten zu erheben, wagt sie nicht; sie beneidet nur die Glückliche, die ihn einmal besigen soll. Er nuß eine reiche

oder machtige Konigstochter heirathen; aber fie ift eine arme Baife, die nur von ber Gnade ihrer Bermandtin lebt.

Warbedt, eine nach Gelbstftandigkeit strebende Ratur, ift in der Gewalt eines falfden, gebieterifden, machtigen, un= verfohnlichen Beibes, wie eines bofen Beiftes. Er hat fich ihr verkauft; fein Verhältniß zu ihr ift erniedrigend und todtend für ibn, und umfonft wendet er Alles an, es ju veredeln. Sie fieht in ihm ewig nur ihr Wertzeng, den falfchen Port, ben Betruger, und ihre Forderungen an ihn find burchaus ohne Delicateffe, ohne alle Rudficht auf fein eigenes Chr= gefühl. Umfonft will er empor ftreben; immer wird er von ihr an das schändliche Verhältniß erinnert, das er fo gern vergeffen möchte, ja das er vergeffen haben muß, um feine Rolle gut zu fpielen. Deffentlich ehrt, liebtost fie ihn, insgeheim macht fie feine Tyrannin. Gie befiehlt ibm, und verbietet ibm, was er öffentlich wollen und nicht wollen foll; öffentlich thut fie, als ob feine Bunfche Befehle für fie waren, und redet ihm zu, das zu thun, was fie ihm streng verboten hat. Webe ibm, wenn er fich eigenmächtig etwas herausnehmen wollte! Dennoch thut er es zuweilen; daber ihre Ungnade und Abneigung.

Albelaide kennt Warbecks eingeschränkte Lage, und sucht sie an verbessern. Db er gleich das Geschenk ihrer Großmuth nicht annimmt, so macht ihn doch der Beweis ihrer Liebe glücklich.

Erich fucht einen boshaften Anschlag gegen Warbed andzu= führen, um ihn zu beschimpfen. Er braucht einen verworfenen

Menschen, deffen Anssagen für Warbed außerst demuthigend sind. Warbed benimmt sich fest und edel. Der Betrug wird entdedt, und Erich beschämt.

Die Herzogin ift von diesem Vorfall durch Belmont auf der Stelle unterrichtet worden, und kommt selbst, die beiden Prinzen mit einander auszusöhnen. Sie will, daß Warbeck dem Feind seine Hand biete, und da jener sich weigert, so gibt sie ihm zu verstehen, daß sie es so haben wolle. Sie legt einen Nachdruck darauf, daß Erich ein Prinz sep, und läßt den Warbeck, wiewohl auf eine nur ihm allein bemerk-liche Art, seine Abhängigkeit von ihr, seine Nichtigkeit fühlen.

Ein abentenerlicher Abgefandter kommt im Namen Souards von Clarence, um sich eine Sanvegarde nach Brüssel zu crbitten, damit er sich der Herzogin, seiner Tante, vorstellen und die Beweise seiner Geburt beibringen dürse. Er sey ans dem Tower zu London entstohen, und komme, seine Ansprüche an den englischen Thron geltend zu machen. Märgaretha zweiselt keinen Augenblick an der Betrügerei; aber est trifft mit ihren Zwecken zusammen, sie zu begünstigen. Sie zeigt sich daher geneigt, die Hand zu bieten; aber Warbeck redet mit Heftigkeit dagegen. Margaretha weist ihn, auf die ihr eigene gebieterische Art, in seine Schranken zurück, und läßt ihn fühlen, daß er hier feine Stimme habe. Warbeck muß schweigen; aber er geht ab mit der Erklärung, daß er es mit dem Prinzen von Clarence durch das Schwert ausmachen werde.

Margaretha ift nun mit Belmont allein, und bemerkt mit ftolzem Unwillen, daß Warbeck aufange, sich gegen sie etwas heranszunehmen. Sie hat schon längst eine Abneigung gegen ihn gehabt; nun fangen seine Anmaßungen an, ihren haß zu erregen. Sie sindet ihn nicht nur nicht unterwürsig genug; der Betrug selbst, den sie durch ihn spielt, ist ihr lästig, und seine Existenz als York, als ihr Nesse, beschämt ihren Kürstenstolz.

In diefer ungünstigen Stimmung findet sie Abelaide, welche in großer Bewegung kommt, sie zu bitten, daß sie von den Bewerbungen des Prinzen von G. befreit werden möchte. Abelaide verräth zugleich ihr zärtliches Interesse für Warbeckund bringt dadurch die schon erzürnte Herzogin noch mehr gegen diesen auf. Sie wird mit Härte von ihr entlassen, und erhält den Besehl, an den Lettern nicht mehr zu denken, und Jenenals ihren Gemahl anzusehen. Die Hochzeit wird aufs schnellste beschlossen, und Adelaide sieht sich in der heftigsten Bedrängnis.

### Dritter Akt.

Ein offener Plat, Ehron für die herzogin, Schranken find errichtet, Anstalten zu einem gerichtlichen Zweikampfe. Bufchauer erfüllen den hintergrund der Scene.

Eduard Plantagenet läßt sich von einem der Unwesenden erzählen, mas diese Anstalten bedeuten. — Exposition von

Simnels und Warbecks. Nechtshandel, der durch einen gericht= lichen Zweikampf entschieden werden soll. Eduard vernimmt diesen Bericht mit dem höchsten Erstannen, und seine Fragen, die zugleich eine tiefe Unwissenheit des Neuesten, und das größte Interesse für diese Angelegenheit verrathen, erregen die Verwunderung des Andern.

Der englische Botschafter ift auch zugegen, und der selt= same Jüngling hat schnell seine ganze Ausmerksamkeit erregt. Er scheint ihn zu kennen und zu erschrecken.

Simnel zeigt sich mit seinem Anhang, und haranguirt das Bolf. Er spricht von seinem Geschlecht, seiner Flucht aus dem Tower, und die Menge theilt sich über ihn in zwei Parteien. Der englische Botschafter macht sich an Eduard, und sucht ihn auszusorschen; aber er findet ihn höchst schücktern und mistrauisch, und bestärft sich eben dadurch in seinem Verdachte.

Die Herzogin kommt mit ihrem Hofe; Erich, Abelaide und Warbeck begleiten sie; Trompeten ertonen, und Mar= garetha fest sich auf ben Thron. —

Unterdessen hat Warbedt ein furze Scene mit Adelaide, worin diese ihren Unwillen und Schmerz über die bevorstehende unwürdige Scene, Warbedt aber seinen leichten Muth üver ben Kampf zu erkennen gibt. —

Ein Herold tritt auf, und nachdem er die Veranlaffung diefer Feierlichkeit verfündiget hat, ruft er die beiden Kämpfer in die Schranken. Inerst den Simnel, der sich öffentlich für Eduard Plantagenet bekennt, und seine Ansprüche vorlegt; darauf den Herzog von York, welcher Simnels Vorgeben für falfch

und frevelhafterklärt, nud bereit ist, dieses mit seinem Schwerte zu beweisen. Beide Kampfer berusen sich auf das Urtheil Gottes; man schreitet zu den gewöhnlichen Formalitäten, worauf sich beide entfernen, um in den Schranten zu kampfen.

Während die üblichen Vorbereitungen gemacht werden, hat ber junge Plantagenet durch seine große Gemüthsbewegung und durch seine rührende Gestalt die Ausmerksamkeit der Herzogin und der Prinzessin erregt.

Jene fragt nach ihm; er gibt einige sünvolle Antworten und zeigt etwas Leidenschaftliches in seinem Benehmen gegen die Herzogin. She sie Beit hat, ihre Neugierde wegen des interessanten Jünglings zu befriedigen, ertonen die Trompeten, welche das Signal zum Kampfe geben.

Der Kampf. — Simmel wird überwunden und fällt. — Alles fteht auf; die Schranken werden eingebrochen; das Bolk dringt schreiend hinzu. Simmel bekennt sterbend seinen Betrug und die Anstifter; er erkennt den Warbeck für den ächten Pork, und bittet ihn um Verzeihung. Freude des Volls.

Warbed, als Gieger und anerkannter Herzog, ergreift Diefen Augenblich, der Prinzessin öffentlich feine Liebe zu erflären, und die Herzogin um ihre Cinwilligung zu bitten.

Die englischen Lords legen sich barein und unterstüßen seine Bitte. Erich muthet, die Herzogin knirscht vor Born, ruft die Prinzessin hinweg, und geht ab mit wuthenden Bliden.

Jest fammeln sich die Lords um ihren Herzog, schwören ihm Trene und Beistand, und begleiten ihn im Triumph nach Saufe.

Plantagenet allein fühlt sich verlassen, seine Perföulichkeit verloren, ohne Stuße, hat nichts für sich, als sein Recht. Er entschließt sich dennoch, sich der Herzogin zu nähern. Stanlen fritt zu ihm, und versucht, ihn hinweg zu ängstigen.

### Vierter Akt.

Die Herzogin kommt voll Zorn und Gift nach hause. Ihr haß gegen Warbed ist durch sein Glud und seine Kühnheit gestiegen; die erhaltene Nachricht von der Entspringung des achten Plantagenet aus dem Tower macht ihr den Betrüger entbehrlich; sie ist entschlossen, ihn fallen zu lassen, und fangt gleich damit au, daß sie der Prinzessin, welche ihr nachgefolgt ist, mit harte verbietet, an ihn zu denken, und sogar einen Zweisel über seine Person erregt. Warbed läßt sich melden; sie schiedt die Prinzessin, welche zu bleiben bittet, in Thränen von sich.

Warbed und die Herzogin. Warbed, fühn gemacht durch fein Glück und auf feinen Anhang bauend, zugleich durch feine Liebe erhoben, und entschlossen, seine bisherige unerträgliche Lage zu endigen, nimmt gegen die Herzogin einen muthigen

Ton an, und wagt es, sie wegen ihres widersprechenden Betragens gegen ihn zur Rede zu sehen. Sie erstaunt über seine Dreistigkeit, und begegnet ihm mit der tiefsten Verachtung. Je mehr sie ihn zu erniedrigen sucht, desto mehr Selbststäubigkeit sest er ihr entgegen. — Er beruft sich darauf, daß sie es gewesen, die ihn aus seinem Privatstand, wo er glücklich war, auf diesen Platz gestellt, daß sie verpslichtet sen, ihn zu halten, daß sie kein Necht habe, mit seinem Glück zu spielen.

Ihre Antworten zeigen ihren fühllosen Fürstenstolz, ihre kalte egoistische Seele; sie hat sich nie um sein Glück bekümmert, er ist ihr bloß das Werkzeng ihrer Plane gewesen, das sie wegwirft, sobald es unnüß wird. Aber dieses Werkzeng ist selbstständig, und eben das, was ihn fähig machte, den Fürsten zu spielen, gibt ihm die Kraft, sich einer schimpslichen Abhängigkeit zu entziehen. Endlich sieht sich die Herzogin genöthigt, ihre innere Wuth zu verbergen, und verläßt ihn, scheinbar versöhnt, aber Nache und Grimm in ihrem Herzen.

Die Prinzessin wird durch die Furcht vor einer verhaßten Berbindung, und weil sie alle Hossnung aufgibt, etwas von der Güte der Herzogin zu erhalten, dem Betrüger gewaltsam in die Arme getrieben. Im vollen Bertrauen auf seine Person kommt sie und schlägt ihm selbst die Entsährung vor. Sie zeigt ihm ihre ganze Bärtlichkeit und überläßt sich verdachtlos seiner Ehre und Liebe. Sie neunt ihm den Grasen Kildare, einen ehrwärdigen Greis und alten Freund des Yorkichen Hauses, zu dem wollten sie miteinander slichen. Sie übergibt ihm Alles, was sie von Kostbarkeiten besist. Je mehr Vertrauen sie ihm zeigt, desto qualvoller fühlt er seine Betrügerei; er darf ihre dargebotene Hand nicht annehmen, und noch weniger

das Geständniß der Wahrheit wagen; sein Kampf ist fürch= terlich; er verläßt sie in Verzweiflung.

Sie bleibt vermundert über sein Betragen zurud, und macht sich Bormurfe, daß sie vielleicht zu weit gegangen fen, entschuldigt sich mit der Gefahr, mit ihrer Liebe.

Plantagenet tritt-auf, schüchtern und erschrocken- sich umsehend, und den theuren Familienboden mit schmerzlicher Mührung begrüßend. Er erblickt die Yorkschen Familienbilder, kniet davor nieder, und weint über sein Geschlecht und sein igenes Schicksal.

Warbed kommt zurück, entschlossen, der Prinzessin Alles zu sagen. Er erblickt den knieenden Plantagenet, erstaunt, fixirt ihn, läßt sich mit ihm ins Gespräch ein; was er hört, was er sieht, vermehrt seinen Schrecken und sein Erstaunen.

Endlich zweifelt er nicht mehr, daß er den wahren York vor sich habe. Plantagenet entfernt sich mit einer ebeln und bedeutenden Aeußerung, und läßt ihn schreckenvoll zurück.

Er hat kaum angefangen, seine Ahnung und seine Furcht auszusprechen, als der englische Votschafter eintritt und ein Gespräch mit ihm verlangt. Dieser bestätigt ihm augenblicklich seine Ahnung, und trägt ihm einen Vergleich mit dem engelischen König an, wenn er den rechten Vork aus dem Wege

schaffen helfe. Beide haben ein gemeinschaftliches Interesse, den wahren Pork zu verderben. Warbeck fühlt die ganze Gefahr seiner Situation; doch sein Haß gegen Lancaster und seine bessere Natur siegen, und er schickt den Versucher fort.

Aber gehandelt muß werden. Der rechtmäßige York ist ba; er fann juruckfordern, was sein ist; die Herzogin wird eilemzihn anzuerkennen und dem falschen York sein Theater-kleid abzuziehen; Alles ist auf dem Spiel; die Prinzessin ist verloren, wenn der rechte York nicht entfernt wird. Jest fühlt der Unglückliche, daß ein Betrug unr durch eine Neihe von Berbrechen behauptet werden kann; er verwünscht seinen ersten Schritt; er wünscht, daß er nie geboren wäre.

Die Herzogin kommt mit ihrem Nath. Man erfährt, daß der Graf Kildare auf dem Wege nach Brüssel sey, daß er dort den jungen Plantagenet zu sinden hosse, der ihm Nachtigt gegeben, er eile dorthin. Die Herzogin ist zugleich erfreut und verlegen über seine Ankunft; verlegen wegen Warbeck, doch sie ist sest entschlossen, diesen aufzuopfern, sobald der rechte Plantagenet sich gefunden. Aber wo ist er denn, dieser theure Nesse? Kildare schreibt, er sey geraden Wege nach Brüssel, so könnte er schon da senn. — Sie erinnert sich des Vinglings — ein Tuch wird auf dem Voden bemerkt — Sie erkennt es für dasselbe; welches sie dem Eduard vor neun Jahren geschenkt — Sie fragt voll Erstaunen, wer in das Wimmer gekommen. Man antwortet ihr: Niemand als Warbeck.

Es durchfährt sie wie ein Blig. Sie sendet nach dem unbefanuten Jüngling, nach Warbeck.

### Fünfter Akt.

Herzogtu. Ihr Nath. Prinzessin. Lords. Vergeblich sind alle Nachforschungen nach Eduard, er ist uirgends zu finden. Die Herzogin hat einen gräßlichen Argwohn. Sie schiett nach Warbeck.

Erich und der Votschafter erzählen von einem Mord, der geschehen senn mußte; sie hatten um Hulfe schreien hören; wie sie herbeigeeilt, sen Blut auf dem Boden gewesen. Die Herzogin und Prinzessin in der größten Vewegung.

Warbeck fommt. Herzogin empfängt ihn mit den Worzten: Wo ist mein Reffe? Wo habt ihr ihn hingeschafft? Wie er stuft, nennt sie ihn gerade herans einen Mörder. Auf dieses Wort gerathen alle Lords in Bewegung. Sie wiederholt es heftiger. Jene machen ihr Vorwürfe, daß sie den Herzog, ihren Ressen, einer so schrecklichen That beschuldige. Jest entreist der Zorn ihr Geheimnis. Herzog, sagt sie, ein York! Er mein Resse! — und erzählt den ganzen Betrug mit wenigen Worten. Die Prinzessin wankt, will sinken; Warbeck will zu ihr treten. Die Prinzessin stürzt der Herzogin in die Arme. Warbeck will sich an die Lords

wenden; sie treten mit Abscheu zurud. In diesem Angenblick wird der gefürchtete Graf Kildare angemeldet. Die Herzogin sagt: "Er kommt zur rechten Zeit. Ich habe seine "Ankunst nie gewünscht. Jeht ist sie mir willtommen. Er "kennt meine Nessen, er hat ihre Kindheit erzogen" — Sie wendet sich zu Warbeck: "Verbirg dich, wenn du kaunst! "Sieh zu, ob du dich auch gegen diesen Zeugen behaupten "wirst."

Kildare tritt herein, Warbeck steht am meisten von ihm entsfernt und hat das Gesicht zu Boden geschlagen. — Die Herzogin geht ihm entgegen. "Ihr kommt, einen York zu ums "armen; unglücklicher Mann! Ihr sindet keinen," u. s. w. She Kildare noch autwortet, sieht er sich im Kreis um, und bemerkt den Warbeck. Er tritt näher, stuht, stannt, rust: Was seh' ich! Warbeck richtet sich bei diesen Worten auf, sieht dem Grasen ins Gesicht und rust: Mein Vater! — Kildare rust ebenfalls: Mein Sohn! — Sein Sohn? — wiederholen Alle. Warbeck eilt an die Brust seines Vaters. Kildare steht voll Erstannen, weiß nicht, was er dazu sagen soll. Er bittet die Umstehenden, ihn einen Augenblick mit Warbeck allein zu lassen. Man thut es aus Achtung gegen ihn; zugleich wird gemeldet, daß man zwei Mörder eingebracht habe; die Herzogin eilt ab, sie zu vernehmen.

Warbeck bleibt mit Kildare, der noch voll Erstaunen ist, in dem vermeinten Pork seinen Sohn zu sinden. Warbeck erzählt ihm in kurzen Worten Alles; Kildare apostrophirt die Vorsicht und preist ihre Wege. Er erklärt dem Warbeck, daß er nicht sein Sohn sep — daß er den Namen geranbt,

der ihm wirklich gebühre. Er fen ein natürlicher Sohn Ednards IV, ein geborner Pork. Das Räthfel seiner dunkeln Gefühle löst sich ihm; das Knäuel seines Schickals entwirrt sich auf einmal. In einer unendlichen Freudigkeit wirft er die ganze Last seiner bisherigen Qualen ab; er bittet den Kildare, ihn einen Augenblick weggehen zu lassen.

Kildare und die Lords. Sie find in Verzweiflung über den gespielten Betrug und beklagen ihre verlorne Eristenz, ihre zerftörte Hoffung.

Indem erscheint Warbed, den Plantagenet an der Hand sührend. Alle erstannen; Kildare erkennt den jungen Prinzen; dieser weiß nicht, wie ihm geschieht, bis Warbed das ganze Geheimniß köst und damit endigt, dem Plantagener als seinem Herrn zu huldigen, und ihn, als seinen Vetter zu umarmen. Warbed hat den Plantagenet vor dem Yort'scher Monumente schlafend gefunden und ihn von zwei Mörderr gerettet, die im Vegriss waren, ihn zu tödten. Freude der Lords, Edelmuth des Plantagenet.

Herzogin kommt zu dieser Seene, sie umarmt ihren Neffer und schließt ihn an ihr Herz. Die Lords verlangen, daß sigegen Barbeck ein Gleiches thue — Edle Erklärung Warbeck der als ihr Neffe zu ihren Füßen fällt — Sie ist gerührt, si ist gütig und zeigt es dadurch, daß sie geht, um die Prin zessin abzuholen.

Zwischen = Handlung, so lang sie weg ist. Erichs und des Botschafters Mordanschlag kommt aus Licht; ihnen wird verziehen, und sie stehen beschämt da. Warbeck zeigt sich dem Botschafter in der Stellung, wie er den Plantagenet umarmt, und schickt ihn zu seinem König mit der Erklärung, daß sie beide gemeinschaftlich ihre Nechte an den Thron geltend machen wollten.

Die herzogin tommt mit der Pringeffin gurnd. Schluf.

# Fragmente

aus den

### erften Scenen des erften Afts.

Hof ber Herzogin Margaretha zu Bruffel Gine große Galle.

#### Erster Aluftritt.

Oraf Gereford mit feinen funf Sohnen tritt auf. Sir William Stanlen fieht feitwarts an tem Profeenium und beobachtet ihn.

Bereford.

Dieß ist der heil'ge Herd, zu dem wir slichn, Ihr Söhne! Dieß der wirthliche Palast, Wo Margaretha, die Beherrscherin Des reichen Niederlands, ein hohes Weib, Der theuren Ahnen deutt, die Freunde schüht Des unterdrückten alten Königsstamms, und den Verfolgten eine Justucht beut. Seht um euch her! Gleich freundlichen Penaten Empfangen euch — — — Der edlen Yorts erhabene Gestalten. Erkennt ihr sie — — —

Die weiße Rose glangt in ihrer Sand,

Mit diesem Zeichen, das wir freudig jest - Auf unfre Sute fteden - -

(Streit gwischen Stanley und Bereford.)

### Zweiter Auftritt.

Pelmont. Die Vorigen.

Delmont. Haltet Muhe,

Mplords! Dem Frieden heilig ift dieß hans. Bereford.

Stanlen.

Verräther nenn' ich fo, wo ich fie finde.

Nicht weiter, edle Lords. — — — Die hohe Fran, die hier gebietend waltet,

Geöffnet hat sie ihren Fürstenhof Bu Brüffel allen kampfenden Parteien, Und zu vermitteln ist ihr schönster Ruhm. Stanten.

Bohl! ein willfommener Gaft ift Jeder hier, Der gegen England bofe Rante fpinnt.

Chillers fammtl. Werfe, VII.

Beimont.

Sie ist die Schwester zweier Könige Bon York — — — Und hülfreich, wie's den Anverwandten ziemt, Gedenkt sie ihres (fürstlichen) Geschlechts, Das unterm Mißgeschick der Zeiten siel. Wo fänd' es Schuß auf der seindsel'gen Erde, Wo sonst, als hier an ihrem frommen Herd? Doch auch dem Feind erweist sie sich gerecht, Und in dem Hanpte dieses edlen Lords Ehrt sie den Abgesandten — —

### Vierter Auftritt.

Bereford.

Rommt, meine Söhne! Kommet alle! Rommtl Mir spricht es lant im innern Eingeweide, Er ist es! Das sind König Eduards Züge, Das ist das edle Antlis meines Herrn, Auch seiner Stimme Klang erkenn' ich wieder (Sid) ju seinen Tüßen wersend.)

D Richard! Nichard, meines Königs Cohn!

Warbed.

Steht auf, Mylord! Nicht hier ift euer Plag -

Rommt an mein herg!
Tomore decime decime decime decime decime decime
Hereford.
Wie entfamet ihr
Den Mörderhanden? Medet! Wo verbarg euch
Des himmels Rettungshand
Um jest auf einmal in der rechten Stunde
Und vielwillfommen zu erscheinen?
Warbed.
Jest nicht - Last mich
Den Schleier ziehen über bas Bergangne.
Es ist vornber — ich bin unter euch —

Ich sehe von den Meinen mich umgeben. Das Schickal hat mich wunderbar geführt.

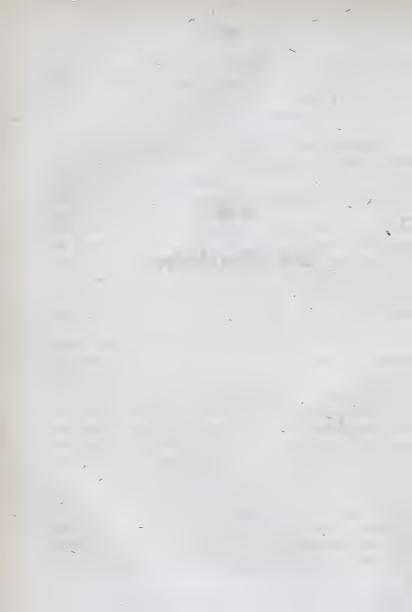
Margaretha.

Michard von Gloster stieg auf Englands Thron; Des Bruders Söhne schloß der Tower ein.
Das ist die Wahrheit, und die Welt will wissen, Daß Tirrel sich mit ihrem Blut besteckt.
Ja, selbst den Ort bezeichnet das Gerücht, Der ihr Gebein verwahren soll — —
Doch Nacht und undurchdringliches Geheimniß Bedeckte jenes furchtbare Ereigniß
Im Tower — unr die späte Folgezeit Hat jest den Schleier davon weggezogen.
Wahr ist's, der Mörder Tirrel ward geschickt,

Die Prinzen zu ermorden; einen Macht= Befehl vom König Nichard zeigt' er auf; Der Prinz von Wallis siel durch seinen Dolch. Den Bruder sollte gleiches Schickfal tressen; Doch sey's, daß das Gewissen des Barbaren Erwachte, daß des Kindes rührend Flehn Sein eisern Herz im Vusen wankend machte— Er führte einen ungewissen Streich Und grauend vor der fürchterlichen That Entstoh er — — —

### HEN.

Die Malthefer.



Maltha ist von der ganzen Macht Solimans belagert, der dem Orden den Untergang schwur. Mit den türkischen Besehlsbabern Mustapha und Pialp sind die Corsaren Unzzialp und Dragut, und die Algierer Hascem und Candelissa vereinigt. Die Flotte der Türken liegt vor den beiden Seehäsen, und ohne eine Schlacht mit ihr zu wagen, kann kein Entsat auf die Insel gebracht werden. Zu Lande haben die Feinde das Fort St. Elmo angegriffen, und schon große Vortheile darüber gewonnen. Der Besit dieses Forts macht sie zu Herren der zwei Seehäsen, und seht sie in Stand, St. Ange, St. Michael und I Vorgo mit Succes anzugreisen, in welchen pläßen die ganze Stärke des Ordens enthalten ist.

La Valette ist Großmeister zu Maltha. Er hat den Angrist der Türken erwartet, und sich darauf bereitet. Die Ritter sind nach der Insel berusen worden, und in großer Anzahl darauf erschienen. Außer ihnen sind noch gegen zehntansend Soldaten vorhanden; es fehlt-nicht an Kriegs- und Mundvorrath, und die Festungswerke sind in gutem Stande. Aber gleichwohl ist auf einen Entsah von Sicilien aus gerechnet, weil die Feinde durch ihre Menge und Beharrlichteit die Werke zu Grunde richten, und die Mannschaft aufreiben müssen.

La Valette hat alle Urfache, von Sicilien Sulfe zu hoffen, da der Untergang von Maltha die Staaten des Königs von Spanien in die größte Gefahr setzen wurde. Philipp der Zweite hat ihm daher auch alle Unterstützung zugesagt, und seinem Vicelonig in Sicilien deshalb Vefehle gegeben. Eine Flotte

liegt ausgerüstet in den häfen dieser Insel; viele Ritter und andere Krieger sind herbeigeströmt, sich nach Maltha einschiffen zu lassen; die Geschäftsträger des Großmeisters sind bei dem spanischen Vicekönig unermüdet, um das Auslausen dieser Flotte zu beschleunigen.

Aber die spanische Politik ist viel zu eigennühig, um an diese große Sache etwas Großes zu wagen. Die Macht der Türken schreckt die Spanier, und sie suchen Zeit zu gewinnen, bis diese Feinde geschwächt sind. Dieß hoffen sie von dem Widerstand des Ordens bei der Tapserkeit seiner Nitter, und erwarten alsdann entweder die Aushebung der Belagerung, oder einen leichtern Sieg. Ob der Orden dabei seine Kräfte zuseht, ist ihnen gleichgültig; nur ganz untergehen soll er nicht. Der Vicekonig von Seitlien verspricht also von Zeit zu Zeit Hüse, aber er leistet nichts.

Unterdessen wird das Fort St. Elmo von dem Feinde immer heftiger bedrängt. Es ist an sich felbst, wegen des engen Ranmes, auf welchem nicht Werke genug angebracht werden kounten, kein sehr haltbarer Plat, und fast wenige Mannschaft. Die Türken haben schon einige Ausenwerke im Besit; ihr Geschütz beherrscht die Wälle, und es sind schon bedeutende Breschen geschossen. Die Besahung wird durch die Werke nicht beschützt, und ist bei aller ihrer Tapferkeit ein leichter Nand des seindlichen Geschützes.

Unter diesen Umständen suchen die Nitter, denen dieser Posten anvertraut ist, bei dem Großmeister an, sich an einen haltbarern Ort zurückziehen zu dürsen, weil keine Hoffnung sen, Elmo zu behaupten. Anch die übrigen Nitter stellen dem Großmeister vor, daß er die Elmo'schen Nitter ohne Nußen aufopsere, daß es nicht gut sen, die Krast des Ordens durch fortgesetze Vertheidigung eines unhaltharen Plaßes nach und

nach gu fehwächen, daß es beffer fenn murde, die gange Starte an dem hauptorte gu concentriren.

Diefe Grunde find febr fceinbar, aber der Grofmeifter denft gang anders. Db er felbft gleich überzengt ift, baß St. Elmo nicht behauptet werden fann, und die Ritter schmerzlich beklagt, die dabei aufgeopfert werden, fo halten ihn doch zwei Grunde ab, den Plag preiszugeben. Erftlich liegt Alles daran , daß fich St. Elmo fo lange als möglich balte, um ber ficilischen Sulfsflotte Beit zu verschaffen, heran= zukommen. Denn ift jenes Fort in den Sanden des Feindes, fo fann diefer beide Geehafen verschließen, und der Entfat ift fdwerer. Auch wurden bie Spanier alsdann, wie fie gedroht haben, jurudfegeln. Zweitens muß die Macht ber Turfen phyfifch und moralifch gefdwächt werden, wenn fie St. Elmo im Sturm gu erobern genothigt find. Ihr Berluft bei diefer Unternehmung erschwert ihnen die ferneren Angriffe ides Sauptorte, und ein foldes Beifpiel verzweifelter Gegenwehr gibt ihnen einen fo hoben Begriff von der driftlichen Tapferfeit, daß fie an der Gewißheit des Sieges ju zweifeln anfangen, und zu neuen Rämpfen weniger bereit find.

Der Großmeister hat also überwiegende Gründe, einen Theil seiner Nitter, die Vertheidiger des Forts St. Elmo, der Mohlfahrt des Ganzen aufzuopfern. Ein soldes Versahren streitet nicht mit den Gesehen des Ordens, da jeder Nitter sich bet der Aufnahme anheischig gemacht hat, sein Leben mit blindem Gehorsam für die Neligion hinzugeben. Aber zur Unterwerfung unter ein so strenges Geseh gehört der reine Geist des Ordens, weil eine solche That von in nen her aus geschehen muß, und nicht durch äußere Gewalt kann erzwungen werden.

Aber dieser reine Ordensgeift, der in diesem Angenblick so nothwendig ift, fehlt. Rühn und tapfer find die Ritter, aber

sie wollen es auf ihre eigene Weise fevn, und sich nicht mit blinder Resignation dem Geseth unterwersen. Der Augenblick fordert einen geistlichen Sinn, und ihr-Sinn ist weltzlich. Sie sind von ihrem ursprünglichen Stiftungsgeist ausgeartet; sie lieben noch andere Dinge als ihre Psicht; sie sind Helden, aber nicht christliche Helden. Die Liebe, der Reichthum, der Ehrgeiz, der Nationalstolz und ähnliche Triebfedern bewegen ihre Herzen.

Die Unordnungen im Orden haben im Moment der Belagerung ihren höchsten Gipfel erreicht. Viele Nitter über- lassen sich offenbar ihren Ansschweisungen, und troben darauf, daß Krieg und Gefahr die Freiheit begünstigen. La Valette war zeither nachsichtig, theils ans liberaler Denkart, theils weil er sich selbst von gewissen Menschlichkeiten nicht frei wuste; aber jeht sieht er sich genothigt, den Orden in seiner ersten Reinheit herzustellen, und gleichsam neu zu erschaffen.

## Fragment der ersten Scene

Gine offene Salle, die den Profpect nach bem Safen eröffnet.

Romegas und Siron ftreiten um eine griechische Gefangene; diefer bat fie gefaßt, jener will fich ihrer bemachtigen.

Homegas.

Berwegner, halt! Die Eflavin ranbst dn mir, Die ich erobert und für mein erklärt?

Die Freiheit geb' ich ihr. Gie mable felbst Den Mann, dem sie am liebsten folgen mag.

Romegas.

Mein ift fie burch des Arieges Recht und Brauch; Auf bem Corfarenschiff gewann ich fie.

Biron.

Den rohcorfarischen Gebrauch verschmäht, Wer freien Bergen zu gefallen weiß.

Bomegas.

Der Frauen Schönheit ift der Preis des Muthe. Biron.

Der Franen Chre fchutt bes Mitters Degen. Nomegas.

Canct Elm' vertheidige! Dort ift bein Plag.

Biron.

Dort ist der Kampf und hier des Kampfes Lohn. Romegas.

Wohl sichrer ist es, Weiber hier zu stehlen, Als männlich dort dem Türken widerstehn.

Biron. ..

Vom heißen Kampf, der auf der Brefche glüht, Läst sich's gemächlich hier im Kloster reden.

Romegas.

Gehorche dem Gebietenden! Burnd! Biron.

Auf deiner Flotte herrsche du, nicht hier! Romegas.

Das große Aren; auf dieser Bruft verehre! Biron.

Das fleine hier bedeckt ein großes herz. Romegas.

Ruhmredig ift die Junge von Provence.

Moch schärfer ist das Schwert.

Romegas.

Ritter (fommen herzu).

Recht hat der Spanier — der Uebermuth Des Provençalen muß gezüchtigt werden.

Andere Kitter (fommen von der andern Selte) Drei Klingen gegen Eine! — — Zu Hulf! zu Hulf! Drei Klingen gegen Eine! Auf den Castilier! Frisch wackrer Bruder! Wir stehn zu dir. Dir hilft die ganze Zunge. Mitter.

Bu Boden mit den Provençalen! Andere Ritter.

Mieder

Mit den hispaniern!

Es fommen noch mehrere Nitter von beiden Seiten hinzu. Der Chor tritt auf und trennt die Fechtenden. Er besteht aus sechzehn geistlichen Rittern in ihrer langen Ordenstracht, die in zwei Neihen die übrigen umgeben. Der Chor schilt die Nitter, daß sie sich selbst in diesem Augenblick besehden. Schilderung der drohenden Gesahr und Besorgniß, die auf die äußere Lage des Ordens und seinen inneren Zustand sich gründen. Uebermuth der Nitter, die auf Hülfe aus Sicilien rechnen.

La Valette erscheint mit Miranda, einem Abgesandten aus Sicilien. Der Großmeister fordert die Nitter auf, nichts von irdischem Beistande zu erwarten, sondern dem Himmel und ihrem eignen Muthe zu vertrauen. Miranda erklärt, daß von Spanien vorjest noch nichts zu hoffen sen, daß St. Elmo behauptet werden musse, wenn die sicilische Flotte erscheinen solle, und daß sie zurücksegeln würde, wenn bei ihrer Ankunft jenes Fort schon in den Händen der Türken wäre. Murren der Nitter über die spanische Politik. Miranda entschließt sich freiwillig, auf der Insel zu bleiben und das Schicksal des Ordens zu theilen.

Ein alter Christensklave wird vom Mitter Montalto zum Großmeister gebracht. Er ist vom türkischen Besehlshaber unter dem Vorwand abgesendet, eine Unterhandlung wegen

des Forts St. Elmo anzuknüpfen, aber eigentlich, um mit einem Verräther einen Briefwechfel zu eröffnen. Der Großmeister will von keinem Vertrage zwischen den Nittern und den Ungläubigen hören, und droht, jeden künftigen Herold tödten zu lassen. Dem Christensflaven, der sein hartes Schickfal beklagt, wird freigestellt, in Maltha zu bleiben. Er zieht vor, in seine Gefangenschaft zurückzugehen, weil er überzengt ist, daß Maltha sich nicht halten könne. She er abgeht, läßt er ein Wort von Verrätherei fallen.

Es erscheinen zwei Abgeordnete von ber Besahung in St. Elmo. Diefe Befatung ift nicht von dem Grofmeifter ausgewählt, fondern ohne feine Buthun durch eine gefestiche Ordnung bestimmt worden. Gin zwanzigjahriger Ritter, Ct. Prieft, der von Allen gelicht und vom Großmeifter befonders ausgezeichnet wird, gehört zu den Vertheidigern von St. Elmo. Er gleicht an Bestalt und Tapferfeit einem jugendlichen Minaldo. Er ift eine Geißel der Turfen, und, fo fehr man ibn gu iconen fucht, bei jedem Rampfe ber Erfte. Aber mitten in Tod und Befahr bleibt er unverlegt; fein Unblid fcheint den Keind zu entwaffnen, oder eine Wache von Engeln ibn zu umgeben. Eregni, ein anderer junger Ritter von heftiger Gemutheart, wird durch ein leidenschaftliches, aber edles Gefühl an ihn gefeffelt. Die Abgeordneten fchildern die Lage von St. Elmo, die Fortschritte des Feindes, die Unhaltbar= feit ber Keftung, und bitten, der Befagung zu gestatten, sich auf einen andern Poften gurudgugiehen. Die jungern Ritter, befonders Erequi, unterftugen dieß Gefuch mit Nachdruck; aber der Großmeister schlägt es ab. Er gibt feine Theilneh= mung an dem Schickfal ber Befatung deutlich zu erkennen; aber mit Ernst und Festigkeit erklärt er, St. Elmo müffe behauptet werden, und entsernt sich mit den ältern Rittern.

Murren der jüngern Nitter über den Großmeister. Erequi fragt ängstlich nach St. Priest, und hört von den Abgeordneten, wie sehr er vorzüglich der Gefahr ausgesett ist. Montalto kommt von der Begleitung des Christensklaven zurück, und nährt die Erbitterung gegen den Großmeister durch boshafte Winke über seine Harte und Wilkur.

Die Misvergnügten entfernen sich; der Chor bleibt zurück. Er klagt über den Verfall des Ordens, und über Ungerechtigkeit gegen den Großmeister, dessen Werdienste er anerkennt. Erinnerungen aus der Geschichte des Ordens.

La Valette, der Chor. Der Großmeister zeigt sich als Mensch. Er fürchtet, nicht Stärke genug zu haben, auf der Nothwendigkeit zu beharren. Die Aufopferung der tapfern Vertheidiger von St. Elmo schmerzt ihn tief. Auch ist er bekümmert über die im Orden eingerissenen Mißbräuche. Der Chor macht ibm die Folgen seiner Nachsicht bemerklich, und erinnert ihn an den Streit über die Griechin. La Valette gesteht seinen Fehler, und will Alles versuchen, um eine gänzliche Reform des Ordens zu bewirken. Jene Griechin hat er schon wegbringen lassen.

Momegas, Diron und die Vorigen. Die beiden Nitterbeklagen sich über die Wegführung der Griechin. La Valette erinnert die Nitter an ihr Gelübde. Sie behaupten, der jesige Zeitpunkt gebe ihnen ein Necht auf Nachsicht. Es zeigt sich ihre wilde Natur, die bei der höchsten Gefahr alle Schranken durchbricht. Den Angenblick wollen sie genießen, da ihnen die nächste Stunde vielleicht nicht mehr gehört. Der Tapfere, dessen man bedarf, glandt dem Gesesse trosen zu können. Der Großmeister spricht zu ihnen mit Ernst als Gebieter und entfernt sich.

Nomegas und Viron, aufs höchste erbittert, vereinigen sich gegen den Großmeister. Romegas hält ihn ohnehin schon für seinen Feind.

Crequi kommt herzu, und spricht ohne Schonung über die Härte des Großmeisters. Das Gespräch wird durch Montalto unterbrochen, der neue Abgeordnete von St. Elmo ankündigt. Der Zustand des Forts hat sich sehr verschlimmert; die Türken sind im Bests eines bedeutenden Außenwerks. Die Besahung dringt nochmals auf Erlaubniß zum Abzuge, oder will dem gewissen Tode in einem Ausfall entgegengehen. Unter den Abgeordneten ist St. Priest, durch den man den Großmeister zu gewinnen hofft. La Valette weigert sich, sie zu sprechen. Diese scheinbare Kärte empört die Nitter noch mehr, ob sie wohl eine Wirkung seiner Weichheit ist, da er sich nicht Festigseit genug zutraut, um einen Jüngling, der ihn näher angeht, in solchen Verhältnissen zu sehen. St. Priest ist sein natürlicher Sobn, aber Niemand weiß davon, als La Valette selbst.

Die Abgeordneten treten auf, begleitet von mehreren Ritztern, die über den Großmeister ihren Unwillen laut werden lassen. St. Priest selbst ist still, aber Crequi überläßt sich dem heftigsten Ausbruche der Leidenschaft. Romegas und Biron stimmen ihm bei. Montalto benuht diesen Moment, die Mitter gegen den Großmeister aufzuwiegeln. Vergebens erinznert sie der Chor mit Nachdruck an ihre Psicht. Es entsteht ein furchtbarer Bund gegen den Großmeister.

La Valette gibt bem Ingenieur Castriotto ben Auftrag, ben Zustand von St. Elmo zu untersuchen.

Der Großmeister hat Verdacht auf Montalto und läßt ihn genau beobachten. Er spricht ihn allein, um ihn mit Sanftmuth zu warnen, aber ohne Erfolg. Montalto läugnet beharr= lich und dreift, und troßt auf seine Würde als Commandeur.

Nach seinem Abgange erscheint St. Priest vor La Valette. Der Jüngling denkt ganz anders, als die übrigen Abgeordneten von St. Elmo. Er wünscht nicht zurückberusen zu werden, und kommt jest, dem Großmeister mit kindlich offenem Verstrauen die Empörung der Nitter zu entdecken. La Valette verbirgt sein Gefühl mit Mühe. Er spricht noch mit St. Priest als Großmeister, und entläßt ihn mit Austrägen. Begeisterung des Jünglings für seine Pslicht und für das Persönliche des Großmeisters.

Romegas, Biron, Crequi und mehrere ihrer Anhänger treten auf. Sie beginnen mit nachdrücklichen Vorstellungen wegen der Besahung von St. Elmo, und auf des Großmeifters Weigerung sprechen sie als Empörer. Erequi vergeht sich am meisten. Auf den Vorwurf, daß La Valette durch seine Hartnäckigkeit den Orden zum Untergang führe, antwortet er, der Orden son sich untergegangen, sen in diesem Angenblicke nicht mehr, und nicht durch die Macht des Feindes, sondern durch innern Versall. Er entsernt sich mit Würde und gebietet den Nittern, seine Veselle zu erwarten.

Die Nitter sind durch die leste Nede des Großmeisters erschüttert, und einige unter ihnen fangen an, ihr Unrecht einzusehen. Ein Nitter bringt die Nachricht, ein Nenegat habe sich mit Anfträgen vom türkischen Befehlshaber gezeigt, ungezachtet La Balette jeden feindlichen Unterhändler mit dem Tode bedroht habe. Bei dem Nenegaten habe man Briefe mit großen Bersprechungen an Montalto gefunden. Montalto sen zu dem Feinde entstohen. Die Nitter besinnen sich, daß er es war, der am meisten die Erbitterung gegen den Großmeister nährte.

Miranda, der spanische Gesandte, nach ihm die jüngsten Ritter, sodann einige der ältesten Ritter und zulest der Chor, treten bewassnet auf. Ihnen folgt der Großmeister mit Casstriotto. Der Ingenieur erhält Befehl, vor der ganzen Bersammlung über den Justand von St. Elmo seinen Bericht zu erstatten. Er behauptet, daß es noch möglich sep, die Werke von St. Elmo eine Zeitlang zu vertheidigen. Jest fragt der Großmeister die jüngsten und altesten Ritter, dann den Chor

und Miranda, ob sie unter seiner Anführung diese Bertheisbigung übernehmen wollen. Alle sind bereit, und nun bewilligt der Großmeister der Besahung von St. Elmo den Abzug, entläßt die aufrührischen Ritter und besiehlt nur dem Romegas, zu bleiben.

La Valette spricht mit ihm als ein Sterbender, der seinen letten Willen eröffnet. Nur Nomegas, der den Orden ins Verderben gestürzt habe, sep im Stande, ihn zu retten. Ihn habe er zu seinem Nachfolger erwählt, und die wichtigsten Stimmen für ihn gewonnen. Komegas wird nun auf den Standpunkt eines Fürsten gestellt, wo er fähig ist zu stehen, und erkennt das Verwersliche seines zeitherigen Vetragens. Neußerst beschämt durch die Großmuth eines Mannes, den er so sehr verkannte, entfernt er sich in der Absicht, durch die That zu zeigen, daß er eines solchen Vertraucus nicht unwerth sey.

St. Priest erscheint, um vom Großmeister Abschied zu nehmen. La Valette ist aufs äußerste bewegt. Er entdecktich als Vater, segnet seinen Sohn, und sagt ihm, daß er dem Tode mit ihm auf St. Elmo entgegen gehen werde. Der Chor ist hierbei gegenwärtig.

Romegas tritt auf mit den aufrührischen Rittern und den Abgeordneten von St. Elmo. Alle berenen ihr Vergehen, und jeder ift bereit, sich auf St. Elmo für die Erhaltung des Orzdens aufzuopfern. Der Chor beschämt die Nitter noch tieser,

indem er ihnen entdeckt, daß St. Priest der Sohn des Großmeisters ist, und daß er ihn eben jeht dem Tode geweiht
hat. La Valette weigert sich anfänglich, von seinem ersten
Entschluß abzugehen, bis er von einer gänzlichen Sinnesänderung der Ritter überzeugt ist. Endlich willigt er ein,
daß die Vertheidiger von St. Elmo diesen Posten noch serner
behanpten dürsen, und ergibt sich aus Pslicht in die Nothwendigkeit, sich selbst als Großmeister in dem jehigen Zeitpunkte dem Orden zu erhalten. Alle dringen in ihn, sich
nicht von seinem Sohne zu trennen. Jeder ist bereit, die
Stelle des tresslichen Jünglings zu vertreten. St. Priest
widersetzt sich und bleibt unbeweglich. Die höchste Begeisterung
spricht aus ihm. Anch La Valette will von keiner Ausnahme,
von keiner persönlichen Rücksicht etwas hören. St. Priest
nimmt Abschied vom Großmeister und von Erequi.

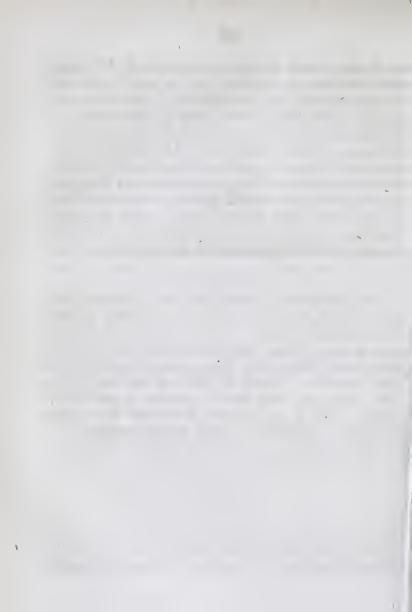
Der Chor allein, in der höchsten Würde, begeistert durch Alles, was den Menschen erhebt, Pflichtgefühl, Nittergeist, Religion.

Nachrichten von St. Elmo. — Das Fort wird gestürmt. Crequi ist nach St. Elmo entstohen, um mit dem Freunde zu sterben. — La Valette tritt auf, äußerst befümmert, aber mit mannlichem Ernst. Er fühlt tief, was er ausopfert.

St. Elmo ift erobert. Ein Grieche, Laffaris, aus einem Geschlecht, das auf dem griechischen Kaiserthron regiert hat, entslieht mit änßerster Lebensgefahr aus dem türkischen Heer,

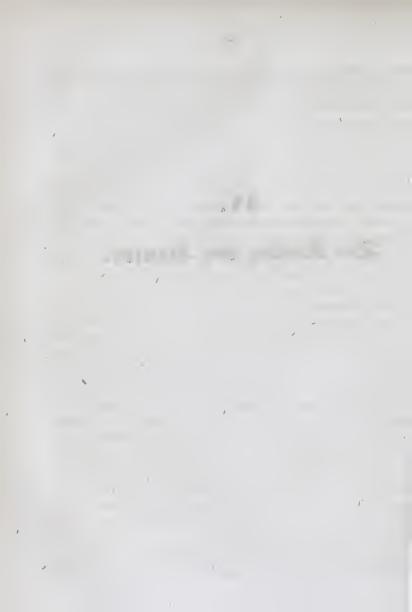
wo er einen hohen Posten bekleibete, zu den Malthesern, beren Heroismus er bewundert, und an deren Religion ihn die ersten Eindrücke der Jugend fesseln. Er gibt aussührlichen Bericht von den unglaublichen Thaten der Vertheidiger von St. Elmo, von dem ungeheuren Verlust der Türken, von ihrem Entsehen, als sie den Zustand der Festung und die geringe Anzahl ihrer Vertheidiger gewahr wurden, von einer besonders wichtigen Einduße der Feinde in der Person eines ihrer ersten und ersahrensten Besehlshaber, des Veherrschers von Tripoli, Dragut, der bei dieser Belagerung siel. — Von Montalto's Verrätherei ist nichts weiter zu fürchten. Er ist bei dem Sturme auf St. Priest getrossen und hat seinen Lohn gefunden.

Der Leichnam des St. Priest ist aus den Wellen aufgefangen worden. Er wird gebracht, und die Ritter begleiten ihn in stummer Trauer. La Balette erhebt sich über sich selbst. Er preist die hohe Bestimmung seines verklärten Sohns, sieht in allen Rittern seine Söhne, und vertraut sest auf die Kraft des Ordens, die jest als unbedingt und unendlich dafteht. Durch ein großes Opfer ist der Sieg so gut als entschieden, so wie in dem persischen Kriege durch den Tod des Leonidas. — Der Erfolg hat diesen Glauben bewährt.



### IV.

Die Kinder des Hauses.



### Porerinnerung.

Die Idee eines dramatischen Gemäldes von der Polizei in Paris unter Ludwig XIV hat Schillern einige Zeit beschäftigt. Ueber dem bunten Gewühl der mannichsaltigen Gestalten einer Pariser Welt sollte die Polizei gleich einem Wesen höherer Art emporschweben, dessen Blick ein unermestliches Feld überschant und in die geheimsten Tiefen dringt, so wie für dessen Arm nichts unerreichbar ist.

"Paris erscheint in seiner Allheit. Die ängersten Extreme von Zuständen und sittlichen Fällen in ihren höchsten Spiken und charafteristischen Punkten kommen zur Darstellung, die einfachste Unschuld, wie die naturwidrigste Verderbuiß, die idvilische Ruhe, wie die düstere Verzweiflung."

"Ein höchst verwickeltes, durch viele Familien verschlungenes Berbrechen, welches bei fortgehender Nachforschung immer ausaumengesehter wird und immer andere Entdeckungen mit sich bringt, ist der Hauptgegenstand. Es gleicht einem unge- heuren Baum, der seine Aeste weit hernm mit andern verschlungen hat, und welchen auszugraben man eine ganze Gegend durchwühlen muß. So wird ganz Paris durchwühlt, und alle Arten von Eristenz werden bei dieser Gelegenheit nach und nach an das Licht gezogen."

"Der Fall ift scheinbar unauflöslich, aber Argenfon — an der Spike der Polizei — nachdem er fich gemiffe Data hat

geben laffen, verspricht, im Vertrauen auf seine Macht, einen glücklichen Erfolg, und gibt sogleich seine Aufträge."

"Nach langem Forschen verliert er die Spur des Wildes, und sieht sich in Gefahr, sein dreift gegebenes Wort doch nicht halten zu können. Aber nun tritt gleichsam das Verhängniß selbst ins Spiel und treibt den Mörder in die Hände des Gerichts."

"Argenson hat die Menschen zu oft von ihrer schändlichen Seite gesehen, als daß er einen edeln Begriff von der menschlichen Natur haben könnte. Er ist unglandiger gegen das Sute, und gegen das Schlechte toleranter geworden; aber er hat das Gefühl für das Schöne nicht verloren, und da, wo er es unzweidentig antrifft, wird er desto lebhafter davon gerührt. Er kommt in diesen Fall und huldigt der bewährten Tugend."

"Er erscheint im Laufe des Stücks als Privatmann, wo er einen ganz andern, jovialischen und gefälligen Charafter zeigt, und als feiner Gesellschafter, als Mann von Herz und Geist, Wohlwollen und Achtung verdient. Er findet wirklich ein Herz, das ihn liebt, und sein schönes Betragen erwirbt ihm eine liebenswürdige Gemahlin."

"Der Polizeiminister kennt, wie der Beichtvater, die Schwächen und Blößen vieler Familien, und hat eben so, wie dieser, die höchste Discretion nöthig. Es kommt ein Fall vor, wo Jemand durch die Allwissenheit desselben in Erstaunen und Schrecken geseht wird, aber einen schonenden Freund an ihm findet."

"Scene Argenfons mit einem Philosophen und Schriftsteller. Sie enthält eine Gegeneinanderstellung des Idealen mit dem Realen, und es zeigt sich die Ueberlegenheit des Nealisten über den Theoretifer."

"Argenson warnt auch zuweilen die Unschuld sowohl als die Schuld. Er last nicht nur den Verbrechern, sondern auch

folden Unglücklichen, die es durch Verzweiflung werden tonnen, Kundschafter folgen. Ein solcher Verzweifelnder kommt vor, gegen den sich die Polizei als eine rettende Vorsicht zeigt."

"Auch die Nachtheile der Polizeiverfassung sind darzustellen. Die Vosheit kann sie zu ihren Absichten brauchen, der Unsichnlidige kann durch sie leiden; sie ist oft genöthigt, schlimmer Werkzeuge sich zu bedienen, schlimme Mittel anzuwenden. Selbst die Verbrechen ihrer eignen Officianten haben eine gewisse Straflosigkeit."

Von einer weitern Ansführung dieser Ideen in ihrem ganzen Umfange findet sich nichts in Schillers Papieren, aber dagegen der Plan eines Drama, wobei nur ein sehr kleiner Theil jenes Stoffs zum Grunde liegt. Es war in Schillers Charakter, daß sich der erste Gedanke nicht beschränkte, sondern erweiterte, wenn es zur Anssührung kam. Man sollte daher glauben, solgender Plan sey früher — etwa bei Lesung der Causes celebres des Pitaval — entstanden, und vielleicht eben deswegen aufgegeben worden, weil er an jene Ideen führte, die einen so großen Neichthum von Charakteren und Situationen darboten.

Narbonne ist ein reicher angesehener Particulier, in einer französischen Provincialstadt — Bourdeaux, Lyon oder Nantes — ein Mann in seinen besten Jahren zwischen vierzig und fünfzig. Er steht in allgemeiner öffentlicher Achtung, und die Neigung, die man zu seinem verstorbenen Bruder Pierre Narbonne gehabt hatte, hat sich schon auf seinen Namen fortgeerbt. Er ist der einzige Uebriggebliebene dieses Hauses, weil sein Bruder feinen Erben hinterließ; denn zwei Kinder desselben verunglicketen bei einer Feuersbrunft durch Sorglosisseit der Bedienten.

Nach dem Tode Pierre's war Louis der einzige Erbe. Er war damals abwesend und kam zurück, um seinen beständigen Aufenthalt in dieser Stadt zu nehmen.

Seit dieser Zeit sind zehn Jahre verstoffen, und Narbonne ist nun im Begriff, eine Heirath zu thun und sein Geschlecht fortzupflanzen. Er hat eine Neigung zu einem schönen, edeln und reichen Fräulein, Victoire von Pontis, deren Eltern sich durch seine Anträge geehrt sinden, und ihm mit Freude ihre Tochter zusagen.

Nam war vor ungefähr sechs Jahren ein junger Mann, Namens Saint: Foir, in Narbonne's Haus als eine hülflose Waise aufgenommen worden, und hatte viele Wohlthaten, bestonders eine gute Erziehung, von ihm erhalten. Er lebte bei ihm nicht auf dem Fuß eines Hausbedienten, sondern eines armen Verwandten, und die ganze Stadt bewunderte die Großmuth Narbonne's gegen diesen jungen Menschen, den man schon zu beneiden aussing.

Saint-Fvix machte schnelle Fortschritte in der Bilbung, die ihm Narbonne geben ließ. Er zeigte treffliche Anlagen des Kopfs und Herzens, zugleich aber auch einen gewissen Adel und Stolz, der dem armen aufgegriffenen Waisen nicht recht zuzusommen schien. Er war voll dankbarer Ehrsurcht gegen seinen Wohlthäter, aber soust zeigte er nichts Gedrücktes noch Erniedrigtes; er schien, indem er Narbonne's Wohlthaten empfing, sich nur seines Nechts zu bedienen. Sein Muth schien oft an Uebermuth, eine gewisse Naivetät und Frihlichkeit an Leichtsung auf seine Ehre.

Bictoire hatte öfters Gelegenheit gehabt, diesen Saint = Foir, zu sehen, und empfand bald eine Neigung für ihn, welche aberhoffnungslos schien. Die Bewerbungen Narbonne's um ihre hand, vor denen sie ein sonderbares Grauen hatte, verstärkten ihre Gefühle für Saint-Foir um so mehr, da dieser von Narbonne selbst bei dieser Gelegenheit öfter an sie geschickt wurde. Saint-Foir betete Victoire von dem ersten Augen-blicke an, als er sie kennen lernte, aber seine Wünsche wagten sich nicht zu ihr hinauf.

Er hatte ein anderes Mädchen kennen lernen, welches so wie er elternlos war, und dem er einen großen Dienst geleistet hatte. Für diese hatte er eine zärtliche Freundschaft, zwischen ihr und Victoiren war sein Herz getheilt; aber er unterschied fehr wohl seine Gefühle.

Von den zahlreichen Hausgenossen Narbonne's, worunter ein einziger alter Diener Pierre Narbonne's, Namens Thierry, sich noch erhalten hatte, wurde Saint-Foir zum Theil gehaßt und beneidet; nur eine weibliche Person unter denselben hatte für ihn eine Neigung, und Plane auf seine Hand. Sie war viel älter und ohne einen andern Anspruch auf ihn als das kleine Slück, was sie mit ihm theilen konnte, und das nicht auss beste erworben war. Ihr Name war Madelon.

So verhielten sich die Sachen, als die handlung des Studs eröffnet wurde.

Madelon kommt von einer kleinen Wallfahrt zurück, wo sie für ihre Unruhe Trost gesucht hatte. Ein begangenes Unrecht qualt sie; sie bringt keinen Trost zurück.

Sie findet Narbonne zufrieden, muthig und sicher; Alles scheint ihm nach Wunsch zu gehen. Nur ist er ärgerlich über einen weggesommenen Schmuck, den er seiner Braut hatte verehren wollen, und er will die Gerichte deswegen in Be-wegung sehen.

Madelon erschrickt. Last die Gerichte ruhen! sagt sie. Wehmt das kleine Unglück willig hin! — "Es ist kein kleines Unglück." — Nehmt's an als eine Buße! Schon lange hat mich die ununterbrochene Dauer Eures Wohlstandes bekümmert. — "Ich will aber mein Recht verfolgen." — Euer Recht! seufzt Madelon.

Noch größere Unruhe zeigt Madelon, wie sie hört, daß eine Zigeunerin im Hanse gewesen sen, welche man des Schmucks wegen im Verdacht habe. Sie beklagt sehr, daß sie nicht hier gewesen. "Uch, indem ich eine fruchtlose Wallfahrt anstellte, um mein Herz zu beruhigen, habe ich die einzige Gelegen= heit versehlt, meines langen Grams los zu werden."

Herr von Pontis, Baillif des Orts und fünftiger Schwiegervater Narbonne's, kommt, wegen des entwendeten Schmucks die nöthigen Erkundigungen einzuziehen. Dieß geschieht mit einiger Förmlichkeit und mit Zuziehung eines Gerichtsschreizbers. Der Schmuck wird beschrieben, die Hausgenossen werzden aufgezählt, und bei dieser Gelegenheit exponirt sich ein Theil der Geschichte. Besonders ist die Nede von Saintz Foir. Seine Geschichte wird erzählt, und zeigt den Narbonne im Licht eines Wohlthäters. Er scheint keinem Verzaacht gegen Saint-Koir Maum zu geben.

Nach diesen officiellen Dingen wird von der Heirath gesprochen. Pontis zeigt, wie sehr er und die ganze Stadt den Narbonne verehre, und ist glücklich in dem Gedanken einer Verbindung mit ihm.

Saint = Foir im Gespräch mit dem alten Thierry. Der junge Mensch zeigt die leidenschaftlichste Unruhe; es ist ihm 3u

enge in dem Hause, er strebt ins Weite sort; dabei hat er etwas Geheimnisvolles, Unsicheres, Scheues, Gewaltsames, was aussieht wie Gewissensangst. Besonders scheint er sich eines großen Undanks gegen Narbonne anzuklagen. Wie von der Heirath desselben die Rede ist, steigt seine Unruhe aufs Höchste.

Seine Scene mit Thierry gleicht einem ewigen Abschiede. Er nimmt auch Abschied von den leblosen Gegenständen, und so reift er fich los in der gewaltsamsten Stimmung.

Chierry schüttelt das Haupt, und scheint sich mit Macht gegen einen aufsteigenden Verdacht zu wehren. In seinem Monolog spricht sich's aus, wie es in alten Zeiten hier war, und wie es jeht ist.

Saint-Foir mit Abelaiden. Spuren einer unschuldigen Reigung, Daufbarkeit des Mädchens, Mitleiden des Jünglings. Sie erzählt ihre Schickale, er die seinigen. Abelaide ist einer gefährlichen Zigeunerin entsprungen, die sie tyrannisirte und zum Bösen verleiten wollte. Saint-Foir hat sie in einer hülflosen Lage gefunden, und zu guten Leuten gebracht, bet denen sie sich noch heimlich aushält.

Abelaide hat and Armuth ihren einzigen Reichthum, eine Rostbarkeit, verkaufen wollen; der Goldschmied, dem sie gebracht wird, erkennt sie für eine Arbeit, die er selbst für die Frau von Narbonne gefertigt hat, gibt es an, und dieß veranlast die Einziehung Adelaidens.

Die Polizeidiener erscheinen, und fordern von Adelaiden, daß sie ihnen zum Baillif folgen foll. Saint=Foix widersest fich vergebens.

Dictoire und ihre Mutter. Jene zeigt ihren Abscheu vor der Bewerbung Narbonne's, um welche die ganze Welt sie beneidet. Man bemerkt an ihr außer diesem Widerwillen vor Narbonne'sperson auch eine geheime und hoffnungstose Neigung.

Pontis fommt und berichtet, daß man dem geftohlenen Schmick auf der Spur fep.

Adelaide wird gebracht, und wie Pontis fortgeht, um sie an verhören, kommt Saint-Foix in großer Bewegung zur Victoire, um ihren Beistand und ihre Verwendung für Adelaiden aufzurnfen. Eine affectvolle Scene zwischen beiden, die zur gegenseitigen Entdeckung ihrer Liebe führt.

Narbonne kommt zu dieser Scene, und findet in Saint= Foir feinen Nebenbuhler.

Pontis tritt wieder herein nach geendigtem Verhör, und erklärt Saint-Foix für mitschuldig Narbonne hört, daß ein Theil des Schmucks sich gefunden habe; aber wie er diesen Schmuck sieht, geräth er in große Bestürzung.

Scene zwischen Pontis und Narboune. Dieser macht ben Grofmuthigen, will die Untersuchung fallen laffen, und beide

verdächtige Personen nach den Inseln schicken. Pontis besteht auf der strengsten Untersuchung. Wie sie moch beisammen sind, wird dem Baillis gemeldet, daß mans die Zigennerin aufgebracht habe, und daß Adel ide bei ihrem Anblick in Schrecken gerathen sep.

Madelon und Narbonne. Jene hat die Zigeunerin erkannt als diejenige, der sie die beiden Kinder Pierre Narbonne's übergeben hatte, als sie aussprengte, daß sie bei einem Brande umgekommen wären. Es entdeckt sich, daß Adelaide die Tochter sep, aber, wo der Knabe hingekommen, bleibt noch unbekannt.

Pontis kommt und meldet, daß sich Adelaide und Saint= Foir als Geschwister erkannt hätten, und daß die Zigeunerin beide vor sechzehn Jahren erhalten habe. Saint=Foir hatte nur fünf Jahre bei ihr zugebracht, und war ihr schon in seinem zehnten Jahre entlausen.

Narbonne will nun dazwischen treten, und die weitere Erörterung hemmen; Pontis aber will die Eltern der Kinder entdeckt haben, und erinnert sich an den Schmud.

Education of a Committee of the Committee

Marbonne schlägt dem Saint=Foir und Abelaiden eine heimliche Flucht vor, aber beide weigern sich.

Narbonne und Madelon. Madelon hat die Kinder erkannt, und dringt in Narbonne, sie an Kindesftatt anzunehmen und zu feinen Erben einzusetzen. Narbonne ist in größter Berlegenheit; er weiß keinen Ausweg, als durch den Tod der Madelon, und ermordet sie.

Die Kinder des Sauses sind erkannt, und werden von einer jubelnden Menge zu Narbonne gebracht.

Der Mörder Pierre Narbonne's kennt eine geheime Thur zu Louis Narbonne's Zimmer; er ist auf diesem Wege heimlich hereingekommen, hat den Schmuck liegen gesehen, und ist mit diesem davon gegangen. Dem Narbonne ließ er ein paar Zeilen zurück, worin er ihm anzeigte, daß er nun in die weite Welt gehe, weil er einer Mordthat wegen sliehen musse. Auf dieser Flucht wird er angehalten, welches eine Folge der Polizeiveranstaltung ist.

Narbonne findet auf seinem Zimmer die Spuren des Mörders.

Pontis meldet triumphirend den gefundenen Schmud.

Narbonne versucht umsoust, zu entstiehen. Er und der Mörder werden confrontirt. Sein Versuch, sich zu tödten, wird vereitelt; er wird ganz entlarvt und den Gerichten übergeben. Saint=Foir erhält die Hand der Victoire.

# Der Cid.

Nach spanischen Romanzen befungen burch

## Johann Gottfried von Herder.

Illustrirt durch 70 Holzschnitte,

uach Zeichnungen von Eugen Reureuther geschnitten von den

besten englischen Holzschneidern: Thompson, Orrin Smith, Williams, Gran, Wright, Folkard &c.

In vier Lieferungen auf dem feinsten Belinpapier. Preis fl. 6. 24 fr. oder Ribir. 4.

### August Graf von Platen's

## gesammelte Werke,

Brachtausgabe in Ginem Band in zwei Lieferungen.

Mit des Verfassers Bildnif in Stahl gestochen und einem Facsimile feiner handschrift.

Subferiptionspreis fl. 6. ober Rihl. 5. 16 gr.

Wir hoffen dem Bunsche vieler Freunde und Berehrer Platen's durch diese wurdige Ausgabe seiner Werke entgegenzukommen, und dieselbe daher mit allgemeinem Beifall ausgenommen zu sehen, um so mehr, als sie auch die noch nie gedrucken poetischen Arbeiten des Berkassers bringt, deren Bersössenlichung man seit seinem Tode sehnlich entgegensieht.

## Gedichte

#### Eduard Mörife.

s. in Umichl. broch. Preis 2 ff. oder 1 Rthir. 6 Gr.

Die Freunde echter Poefie, die das Gefunde, Frifche, Ungefünftelte, frei aus der übermallenden Phantafie und dem reichen Gemuth Entfprungene pon dem Gemachten und Erzwungenen mit feinem falfchen Glause, ju uns terscheiden wiffen, und nur von dem fich mahrhaft erquickt und erhoben fuhlen, was jenem unergrundlichen, geheimnifvollen Born entquoll, werden diefe Sammlung von Poefien aufs herzlichfte willfommen heißen. Gie werden fich an der fcbunen und feltnen Berbindung bed Junigempfundenen mit dem Le bendigangeschauten und dem Blubendphantaftischen; an der Bermählung des tiefften Naturfinns mit dem offenften und weichften Gemuth, fo wie an der Rulle und Bierlichfeit der Form lebhaft erfreuen und dem Berfaffer die Stelle unter ben Lyritern beuticher Bunge anzuweisen fich beeilen, um welche, in eingeschrantter Burudgezogenheit von dem luftigen Leben und Treiben ber Welt, den innern Unschauungen, Bilbern und Spiclen feiner Seele fich bingebend, der forglofe Dichter bisher fich zu bewerben verfaumte.

## Gedichte

## Chr. J. Makerath.

8. in Umichlag broch. Preis ff. 2. 42 fr. oder Rithfr. 1. 8 gr.

Wir übergeben hier dem Publifum eine neue Gedichtsammlung, welche durch ihren eigenen innern Werth fich gewiß Belfall und Freunde gewinnen wird. Fulle der Ideen und Schonheit der Form, jugendliches Feuer und gereiftes Maag find in diefen Dichtungen verbunden, die in reicher Mannich: faltigteit die verschiedensten Tone anschlagen und welchen allen das gemeinfant ift, daß fie das Gemuth bes Lefers in eine mahrhaft poetische Atmosphäre verfegen und es über die profaifche Wirklichkeit fraftig emporheben. Der In: halt zerfällt in Balladen und Romangen. Bermifchte Gedichte. Dithoram: Elegien , Idnllen , dramatifche Scenen.

Die Erscheinung diefer Gedichte"ift befonders für die Rheinlande um fo mehr bon Intereffe, je langer diefe fchone Grangproving des Gefammtva: terlandes durch ihre frubere Gefchichte von der allgemein deutschen Literatur anggefchloffen worden, und je bringender es daber gilt, in dem fchonen Fortschritt biefer Literatur auch fie wurdig zu reprafentiren.

#### I. G. Cotta'sche Buchhandlung.

### Shillers

## fämmtliche Werke

in zwolf Bånben.

Achter Band.

Stuttgart und Tübingen. Verlag der J. G. Cotta'schen Buchhandlung. 1838.



## Inhalt.

Seite

Borrede ber erften Auflage	5
Einseitung	7
Erstes Buch.	
Fruhere Gefchichte ber Diederlande bis jum fechjehnten Sahrhundert	27
Die Riederlande unter Karl bem Funften	4.7
Philipp ber 3meite, Beherricher ber Mieberlande	64
Das Inquisitionegericht	75
Andere Gingriffe in die Constitution ber Riederlande	82
Bilhelm von Dranien und Graf von Egmont	87
Margaretha von Parma, Oberstatthalterin der Miederlande	99
Zweites Buch.	
Cardinal Granbella	115
Der Staatdrath	156
Graf Egmont in Spanien	174
Geschärftere Religionbedicte. Allgemeine Widersepung ber Ration	182
Drittes Buch.	
Berschwörung des Adels	199
Die Geusen	222
Deffentliche Predigten	240

	Seite
Viertes Buch.	
Der Bilberflurm	263
Burgerlicher Rrieg	299
Abdankung Wilhelms von Oranien	325
Berfall und Berftreuung des Geufenbunges	339
Alba's Ruftung und Bug nach den Niederlanden	354
Alba's erfte Anordnungen und Abjug der Herzogin von Parma	575
Beilagen.	
I. Proces und Sinrichtung ber Grafen von Egmont und von Soorn	393
II. Belagerung von Antwerpen durch den Prinzen von Parma in	
ten Sahren 1584 und 1585	404

### Geschichte des Abfalls

ber

## vereinigten Niederlande

von der

spanischen Regierung.



### Worrede der erften Ausgabe.

Alls ich vor einigen Jahren die Geschichte der niederlansdischen Revolution unter Philipp II in Watsons vortresselicher Weschreibung las, sühlte ich mich dadurch in eine Bezgeisterung geseht, zuwelcher Staatsactionen nur selten erheben. Bei genauerer Prüfung glandte ich zu sinden, daß das, was mich in diese Begeisterung geseht hatte, nicht sowohl aus dem Buche in mich übergegangen, als vielmehr eine schnelle Wirstung meiner eignen Vorstellungskraft gewesen war, die dem empfangenen Stosse gerade die Gestalt gegeben, worin er mich so vorzüglich reizte. Diese Wirfung wünschte ich bleibend zu machen, zu vervielsältigen, zu verstärfen; diese erhebenden Empfindungen wünschte ich weiter zu verbreiten, und auch Andere Antheil daran nehmen zu lassen. Dies gab den ersten Anlaß zu dieser Geschichte, und dieß ist auch mein ganzer Beruf, sie zu schreiben.

Die Ausführung dieses Vorhabens führte mich weiter, als ich aufangs dachte. Eine vertrautere Bekanntschaft mit meinem Stoffe ließ mich bald Alößen darin gewahr werden, die ich nicht voransgesehen hatte, weite leere Strecken, die ich ausfüllen, anscheinende Widersprüche, die ich heben, isolirte Facta, die ich an die übrigen aufnüpfen mußte. Beniger, um meine Geschichte mit vielen nenen Vegebenheiten anzufüllen, als um zu denen, die ich bereits hatte, einen Schlüssel

anfzusuchen, machte ich mich an die Quellen selbst, und so erweiterte sich zu einer ausgeführten Geschichte, was aufangs nur bestimmt war, ein allgemeiner Umriß zu werden.

Gegenwärtiger erfter Theil, der fich mit dem Abzuge der Bergogin von Parma aus den Niederlanden endigt, ift nur als die Einleitung zu der eigentlichen Revolution anzusehen, die erst unter dem Regiment ihres Nachfolgers zum Ansbruche fant. Ich glaubte, diefer vorbereitenden Epoche um fo mehr Sorgfalt und Genanigfeit widmen zu muffen, je mehr ich diefe Eigenschaften bei den mehrsten Scribenten vermißte, welche diefe Epoche vor mir behandelt haben, und je mehr ich mich überzeugte, daß alle nachfolgende auf ihr beruhen. Findet man daber diefen erften Theil gu arm an wichtigen Begeben= beiten, zu ausführlich in geringen oder gering scheinenden, zu verschwenderisch in Wiederholungen, und überhanpt zu langfam im Fortschritte der Handlung, so erinnere man sich, daß eben ans diesen geringen Anfängen die ganze Nevolution allmählich hervorging, daß alle nachherige große Refultate ans der Summe ungablig vieler fleinen fich ergeben haben. Eine Nation, wie diejenige war, die wir hier vor und haben, thut die erften Schritte immer langfam, gurudgezogen und ungewiß, aber die folgenden aledann defto rafcher; denfelben Bang habe ich mir auch bei Darftellung biefer Rebellion vorgezeichnet. Je langer der Leser bei der Einleitung verweilt worden, je mehr er sich mit den handelnden Perfonen familiarifirt, und in dem Schauplage, auf welchen fie wirten, eingewohnt hat, mit defto rafchern und ficherern Schritten fann ich ihn bann burch bie folgenden Perioden führen, wo mir die Anhaufung des Stoffes Diesen langfamen Gang und diese Ausführlichkeit verbieten wird.

Ueber Armuth an Quellen läßt sich bei dieser Geschichte nicht klagen, vielleicht eher über ihren Uebersluß — weil man

fie alle gelesen haben mußte, um die Klarheit wieder zu gewinnen, die durch das Lefen vieler in manchen Studen leibet. Bei fo ungleichen, relativen, oft gang widersprechenden Dar= stellungen derfelben Sache halt es überhaupt schon schwer, sich der Wahrheit zu bemächtigen, die in allen theilweise versteckt, in feiner aber gang und in ihrer reinen Geftalt vorhanden ift. Bei diefem erften Bande find, außer de Thon, Strada, Rend, Groting, Meteren, Burgunding, Meursing, Bentivoglio und einigen Neuern, die Memvires des Staats= rathe hopperne, das Leben und der Briefwechsel feines Frennbes Bigling, die Procegacten ber Grafen von Soorne und von Egmont, die Apologie des Prinzen von Dranien, und wenige Andere meine Kührer gewesen. Gine ausführliche mit Rleiß und Kritif zusammengetragene, und mit feltener Billigfeit und Treue verfaßte Compilation, die wirklich noch einen beffern Namen verdient, hat mir fehr wichtige Dienste babei gethan, weil sie, außer vielen Actenftucken, die nie in meine Sande fommen fonnten , die schähbaren Werke von Bor, Sooft, Brandt, le Clerc, und Andern, die ich theils nicht gur Sand hatte, theile, da ich des Hollandischen nicht mächtig bin, nicht benußen konnte, in sich aufgenommen hat. Es ist dieß die allgemeine Geschichte der vereinigten Niederlande, welche in diefem Jahrhundert in holland erschienen ift. Ein übrigens mittelmäßiger Scribent, Nichard Dinoth, ift mir durch Auszüge aus einigen Brofcburen jener Beit, die fich felbst langft verloren haben, nüglich geworden. ihm den Briefwechsel des Cardinals Granvella, der unftreitig vieles Licht, auch über diefe Epoche, murde verbreitet haben, habe ich mich vergeblich bemüht. Die erft fürglich erschienene Schrift meines vortreff= lichen Landsmanns, herrn Profesors Spittler in Göttingen, über die fpanische Inquisition, fam mir gu fpat gu Besicht,

als daß ich von ihrem scharffinnigen und vollwichtigen Inhalte noch hätte Gebrauch machen können.

Daß es nicht in meiner Macht gestanden hat, diefe reich= haltige Geschichte gang, wie ich es wünschte, aus ihren ersten Quellen und gleichzeitigen Documenten zu findiren, fie unabhängig von der Korm, in welcher sie mir von dem denkenden Theile meiner Vorgänger überliefert war, neu zu erschaffen, und mich dadurch von der Gewalt frei zu machen, welche jeder geistvolle Schriftsteller mehr oder weniger gegen seine Leser ansitot, beklage ich immer mehr, je mehr ich mich von ihrem Behalt überzenge. Go aber hatte and einem Werfe von etlichen Jahren bas Werk eines Menschenalters werden muffen. Meine Absicht bei diesem Versuche ist mehr als erreicht, wenn er einen Theil des lesenden Anblicums von der Möglichkeit über= führt, daß eine Geschichte bistorisch treu geschrieben fenn fann, ohne darum eine Beduldprobe für den Lefer zu fevn, und wenn er einem andern das Geftändniß abgewinnt, daß die Geschichte von einer verwandten Kunft etwas borgen fann, ohne deßwegen nothwendig zum Roman zu werden.

Weimar, in der Michaelismeffe 1788.

### Cinleitung.

Cine der merkwürdigften Staatsvegebeuheiten, die das fech= zehnte Sahrhundert jum glänzendften der Welt gemacht haben, dunkt mir die Grundung der niederlandischen Freiheit. Wenn die schimmernden Thaten der Ruhmfucht und einer verderblichen Berrichbegierde auf unfere Bewunderung Unfpruch machen, wie viel mehr eine Begebenheit, wo die bedrängte Menschheit um ihre edelften Mechte ringt, wo mit der guten Sache ungewöhnliche Grafte fich paaren, und die Sulfeinittel entschloffener Beraweiflung über die furchtbaren Künfte der Tyrannei in ungleichem Wettkampfe fiegen. Groß und beruhigend ift der Gedanke, daß gegen die troßigen Anmaßungen der Fürstengewalt endlich noch eine Hulfe vorhanden ift, daß ihre berechnetsten Plane an der menfclichen Freiheit zu Schanden werden, daß ein herzhafter Widerstand auch ben gestreckten Arm eines Despoten beugen, heldenmüthige Beharrung feine fchrecklichen Hülfsquellen endlich erschöpfen kann. Nirgends durchdrang mich diefe Wahrheit fo lebhaft, als bei der Geschichte jenes denkwärdigen Aufruhrs, der die vereinigten niederlande auf immer von der fpanischen Arone trennte — und darum achtete ich es des Versuchs nicht unwerth, diefes ichone Denkmal burgerlicher Starte vor ber Welt aufzustellen, in der Bruft meines Lefers ein fröhliches Befühl feiner felbst zu erweden, und ein neues unverwerfliches Beispiel zu geben, was Menschen wagen dürfen für die gute Sache, und andrichten mögen durch Vereinigung.

Es ist nicht das Außerordentliche oder Heroische dieser Begebenheit, was mich aureigt, fie gu beschreiben. Die Jahrbucher der Welt haben und ähnliche Unternehmungen aufbewahrt. die in der Anlage noch fühner, in der Ansführung noch glanzen= der erscheinen. Manche Staaten frürzten mit einer prächtigern Erfdutterung jufammen, mit erhabenerm Schwunge ftiegen andere auf. Auch erwarte man hier feine hervorragenden kolossalischen Menschen, keine der erstannenswürdigen Thaten, die und die Geschichte vergangener Zeiten in fo reichlicher Külle darbietet. Jene Beiten find vorbei, jene Menschen find nicht mehr. Im weichlichen Schoofe der Verfeinerung haben wir die Rräfte erschlaffen laffen, die jene Beitalter übten und nothwendig Mit niedergeschlagener Bewunderung 'ftannen wir iest diese Riefenbilder an, wie ein entnervter Greis die mann= haften Spiele der Jugend. Nicht fo bei vorliegender Geschichte. Das Bolt, welches wir hier auftreten sehen, war bas friedfer= tiafte diefes Welttheils, und weniger, als feine Nachbarn, jenes Selbengeistes fähig, ber anch der geringfügigften Sandlung einen höhern Schwung gibt. Der Drang der Umftande überraschte es mit feiner eigenen Rraft, und nöthigte ihmeine vorübergebende Größe auf, die es nie haben follte, und vielleicht nie wieder haben wird. Es ift alfo gerade der Mangel an heroifcher Größe, was diese Begebenheit eigenthümlich und unterrichtend macht. und wenn sich Andere jum 3weck fegen, die Ueberlegenheit des Genie's über den Infall zu zeigen, fo ftelle ich hier ein Bemälde auf, wo die Roth das Genie erschnf, und die Sufalle Selden machten.

Ware es irgend erlandt, in menschliche Dinge eine höhere Vorsicht zu flechten, so wäre es bei dieser Geschichte, so widersprechend erscheint sie der Vernunft und allen Erfahrungen.

Whilipp der Zweite, der mächtigste Souverain feiner Zeit, beffen gefürchtete Hebermacht gang Europa zu verschlingen brobt, deffen Schäbe die vereinigten Neichthumer aller chriftlichen Könige übersteigen, deffen Rlotten in allen Meeren gebieten; ein Monard, deffen gefährlichen Zweden zahlreiche Beere dienen, Beere, die durch lange blutige Ariege und eine romische Mannstucht gehärtet, durch einen troßigen Nationalstolz begeistert, und erhibt durch das Andenken erfochtener Siege, nach Ehre und Beute durften, und fich unter dem verwegenen Genie ihrer Kührer als folgsame Glieder bewegen - biefer gefürchtete. Mensch, Ginem hartnäckigen Entwurfe hingegeben, Gin Unternehmen die raftlofe Arbeit feines langen Regentenlaufs. alle diese furchtbaren Sulfsmittel auf einen einzigen Zweck gerichtet, den er am Abend feiner Tage unerfüllt aufgeben muß - Philipp der Zweite, mit wenigen ichwachen Mationen im Rampfe, den er nicht endigen fann!

Und gegen welche Nationen? Hier ein friedfertiges Fischerund Hirtenvolk, in einem vergessenen Winkel Europens, den
es noch mühsam der Meeressuth abgewann; die See sein
Gewerbe, sein Neichthum und seine Plage, eine freie Armuth
sein höchtes Sut, sein Nuhm, seine Tugend. Dort ein gutartiges, gesittetes Handelsvolk, schwelgend von den üppigen
Früchten eines gesegneten Fleißes, wachsam auf Geseße, die
seine Wohlthäter waren. In der glücklichen Muße des Wohlstandes verläßt es der Bedürfnisse ängstlichen Kreis, und sernt
nach höherer Besciedigung dürsten. Die neue Wahrheit, deren
erfreuender Morgen jest über Europa hervorbricht, wirft einen
bescuchtenden Strahl in diese günstige Zone, und freudig empfängt
der freie Bürger das Licht, dem sich gedrückte traurige Stlaven
verschließen. Ein fröhlicher Muthwille, der gern den Uebersus
und die Freiheit begleitet, reizt es an, das Ausehen verjährter

Meinungen zu prufen und eine fchimpfliche Rette zu brechen! Die fcmere Buchtruthe des Defpotismus hangt über ihm, eine willfürliche Gewalt droht die Grundpfeiler feines Glucks ein= Bureifen, ber Bewahrer feiner Gefche wird fein Tyrann. Gin: fach in feiner Staatsweisheit, wie in feinen Sitten, erfühnt es fich, einen veralteten Vertrag aufznweisen, und ben herrn beider Indien an das Naturrecht zu mahnen. Gin Name entscheidet den gangen Ausgang der Dinge. Man nannte Rebellion in Madrid, was in Bruffel nur eine gefetliche Sandlung hieß; die Beschwerden Brabants forderten einen ftaats= flugen Mittler; Philipp der Sweite fandte ihm einen Benfer, und die Losung des Krieges war gegeben. Gine Ty= rannei ohne Beispiel greift Leben und Cigenthum an. Der verzweifelnde Bürger, dem zwifchen einem zweifachen Tode die Babl gelaffen wird, erwählt ben edlern auf dem Edlachtfelde. Ein wohlhabendes üppiges Bolf liebt den Frieden, aber es wird friegerisch, wenn es arm wird. Jest bort es auf, für ein Leben zu gittern, bem Alles mangeln foll, warum es mun= fchenswürdig war. Die Wuth des Aufruhrs ergreift die ent= fernteften Provingen; Sandel und Wandel liegen darnieder; Die Schiffe verschwinden aus den Safen, der Runftler aus feiner Berfftatte, der Landmann aus den verwüfteten Reldern. Tanfende flieben in ferne Lander, taufend Opfer fallen auf dem Blutgerufte, und neue Taufende drangen fich bingu; benn gott= lich muß eine Lehre fenn, für die fo freudig geftorben werden fann. Noch fehlt die lette vollendende Sand - der erlenchtete unternehmende Beift, der diefen großen politischen Augenblick hafchte, und die Geburt des Bufalls jum Plane der Weisheit erzoge.

Wilhelm der Stille weiht sich, ein zweiter Brutus, dem großen Anliegen der Freiheit. Ueber eine furchtsame Selbstsfucht erhaben, fündigt er dem Throne strafbare Pflichten auf,

entkleidet fich großmuthig feines fürftlichen Dafenns, fteigt gu einer freiwilligen Armuth herunter, und ift nichts mehr als ein Bürger der Welt. Die gerechte Sache wird gewagt auf das Gludesfpiel der Schlachten; aber zusammengeraffte Miethlinge und friedliches Landvolk können dem furchtbaren Andrange einer genbten Kriegsmachknicht Stand halten. Zweimal führte er feine muthlofen heere gegen den Tyrannen, zweimal verlaffen fie ibn, aber nicht fein Muth. Philipp der 3 weite fendet fo viel Berftärfungen, als feines Mittlers graufame Sabfucht Bettler machte. Flüchtlinge, die das Vaterland auswarf, fuchen fich ein neues auf dem Meere, und auf den Schiffen ihres Feindes Sättigung ihrer Rache und ihres hungers. Jest werden Seehelden aus Corfaren, aus Manbichiffen zieht fich eine Marine gusammen, und eine Republit fteigt aus Mo= raften empor. Sieben Provinzen zerriffen zugleich ihre Bande; ein neuer jugendlicher Staat, machtig durch Cintracht, feine Wasserfluth und Verzweiflung. Ein feierlicher Spruch der Nation entfest den Tyrannen des Thrones, der spanische Name verschwindet aus allen Gefeßen.

Jest ist eine That gethan, die keine Vergebung mehr findet; die Republik wird fürchterlich, weil sie nicht mehr zurück kann; Factionen zerreißen ihren Vund; felbst ihr schreckliches Element, das Meer, mit ihrem Unterdrücker verschworen, droht ihrem Zarten Anfange ein frühzeitiges Grab. Sie fühlt ihre Kräfte der überlegenen Macht des Feindes erliegen, und wirft sich bitztend vor Europens mächtigste Throne, eine Souverainetät wegzuschenken, die sie nicht mehr beschüßen kann. Endlich und mühzsam — so verächtlich begann dieser Staat, daß selbst die Habesucht fremder Könige seine junge Blüthe verschmähte — einem Fremdlinge endlich dringt sie ihre gefährliche Krone auf. Neue Hossmungen erfrischen ihren sinkenden Muth, aber einen

Berräther gab ihr in diesem neuen Landesvater das Schicffal, und in dem draugvollsten Zeitpunkte, wo der unerbittliche Feind vor den Thoren schon stürmet, tastet Karl von Anjou die Freiheit an, zu deren Schuß er gerusen worden. Sines Meuchelmörders Hand reißt noch den Stenermann von dem Ruder, ihr Schicksal scheint vollendet, mit Wischelm von Dranien alle ihre rettenden Engel gestohen — aber das Schiff sliegt im Sturme, und die wallenden Segel

bedürfen des Ruderers Sulfe nicht mehr.

Philipp der Zweite fieht die Frucht einer That verloren, die ihm feine fürstliche Ehre, und wer weiß, ob nicht ben beim= lichen Stoly feines ftillen Bewußtfepus toftet. Sartnädig und ungewiß ringt mit bem Despotismus die Freiheit; morderische Schlachten werden gefochten; eineglänzende Selbenreihe wechfelt auf dem Felde der Chre; Flandern und Brabant mar die Schule, die dem fommenden Jahrhundert Feldherren erzog. Ein langer verwüstender Arieg gertritt den Segen des offenen Landes, Sieger und Besiegte verbluten, mährend daß der werdende Wasser= ftaat den fliehenden Fleiß zu sich lockte, und auf den Trümmern feines Nachbars den herrlichen Bau feiner Größe erhob. Biergig Tabre dauerte ein Krieg, deffen gludliche Endigung Philipps fterbendes Ange nicht erfreute, - ber ein Paradies in Europa vertilgte, und ein neues aus feinen Ruinen erfchuf, - ber die Blutheder friegerischen Jugend verschlang, einen ganzen Welttheil bereicherte, und den Befiger des goldreichen Peru jum armen Manne machte. Diefer Monarch, ber, ohne fein Land andruden, neummalhundert Tonnen Goides verfdwenden durfte. der noch weit mehr durch tyrannische Künfte erzwang, häufte eine Schuld von hundert und vierzig Millionen Ducaten auf fein entvollertes Land. Gin unverfohnlicher Saf der Freiheit verfchlang alle diese Schäße und verzehrte fruchtlos sein königliches

Leben; aber die Reformation gedeihte unter den Verwüstun= gen seines Schwerts, und die neue Republik hob aus Qur= gerblut ihre siegende Fahne.

Diefe unnatürliche Wendung der Dinge icheint an ein Wunder ju gränzen; aber Dieles vereinigte fich, die Gewalt biefes Königs zu brechen und die Kortschritte bes jungen Staats zu begunftigen. Ware bas gange Gewicht feiner Macht auf die vereinigten Provinzen gefallen, fo war keine Rettung für ihre Religion, ihre Freiheit. Gein eigner Chrgeiz fam ihrer Schwäche zu Gulfe, indem er ihn nöthigte, seine Macht zu theilen. Die koftbare Politik, in jedem Cabinet Europens Berrather ju befolden, die Unterftugung der Ligue in Frantreich, der Aufstand ber Mauren in Grenada, Portugals Ero= berung und der prächtige Ban von Escurial erschöpften end= lich feine fo unermeglich scheinenden Schähe, und unterfagten ihm, mit Lebhaftigkeit und Nachdruck im Felde zu handeln. Die beutschen und italienischen Truppen, die nur die Soffnung ber Beute unter feine Fahnen gelockt hatte, emporten fich jest, weil er fie nicht bezahlen konnte, und verließen treulos ihre Führer im entscheidenden Moment ihrer Wirtsamkeit. Diese fürchterlichen Wertzeuge der Unterdrückung fehrten jest ihre gefährliche Macht gegen ihn felbst, und wütheten feindlich in den Provinzen, die ihm treu geblieben waren. Jene unglückliche Ausruftung gegen Britannien, an die er, gleich einem rafenden Spieler, die gange Rraft feines Konigreichs wagte, vollendete feine Entnervung; mit ber Armada ging der Tribut beider Indien und der Kern der fpanischen Seldenzucht unter.

Aber in eben dem Maße, wie sich die spanische Macht ersichopfte, gewann die Republik frisches Leben. Die Lücken, welche die neue Religion, die Tyrannei der Glaubensgerichte, die wüthende Raubsucht der Soldateska, und die Verheerungen eines

langwierigen Kriegs ohne Unterlaß in die Provinzen Brabant, Rlandern und hennegau riffen, die der Waffenplat und die Vorrathstammer diefes toftbaren Krieges waren, machten es ngtürlicherweise mit jedem Jahre schwerer, die Armeen zu unter= halten und zu erneuern. Die katholischen Riederlande hatten fcon eine Million Burger verloren, und die zertretenen Felder nährten ihre Pflüger nicht mehr. Spanien felbst fonnte wenig Wolfmehr entrathen. Diese Lander, durch einen schnellen Bohl= stand überrascht, der den Müßiggang berbeiführte, hatten sehr an Bevölkerung verloren, und konnten diese Menschenversendungen nach der neuen Welt und den Niederlanden nicht lange aushalten. Wenige unter diesen saben ihr Vaterland wieder: diese Wenigen hatten es als Jünglingeverlaffen und famen nun als entfraftete Greise gurud. Das gemeiner gewordene Gold machte den Gol= daten immer theurer; der überhandnehmende Reiz der Beichlich= feit fteigerte den Preis der entgegengefesten Tugenden. Bang an= ders verhielt es fich mit den Rebellen. Alle die Taufende, welche die Graufamkeit der königlichen Statthalter aus den füdlichen Die= derlanden, der Sugenottenfrieg aus Frankreich und der Gewiffens= awang aus andern Gegenden Europens verjagten, alle gehörten ihnen. Ihr Werbeplat war die ganzechriftliche Welt. Für fie arbeitete der Fanatismus der Verfolger, wie der Verfolgten. Die frische Begeisterung einer neu verfündigten Lehre, Rachfucht, Sun= ger und hoffnungslofes Clend zogen aus allen Diftricten Eurovens Abenteurer unter ihre Fahnen. Alles, was für die neue Lebre gewonnen war, was von dem Despotismus gelitten, oder noch fünftig von ihm zu fürchten hatte, machte das Schickfal diefer neuen Republik gleichsam zu seinem eigenen. Jede Kränkung, von einem Tyrannen erlitten, gab ein Bürgerrecht in Solland. Man brängte sich nach einem Lande, wo die Freiheit ihre cr= frenende Fahne aufstedte, wo der flüchtigen Religion Achtung und Sicherheit und Rache an ihren Unterdrückern gewiß war. Wenn wir den Bufammenfluß aller Bolfer in dem beutigen Solland betrachten, die beim Gintritt in fein Gebiet ihre Menschenrechte gurud empfangen, mas muß es bamale gemefen fenn, wo noch das gange übrige Europa unter einem traurigen Bei= ftesbruck feufate, wo Amfterdam beinabe ber einzige Treibafen aller Meinungen war? Diele hundert Familien retteten ibren Reichthum in ein Land, das der Ocean und die Gintracht gleich mächtig beschirmten. Die republicanische Armee war vollzählig. ohne daß man nöthig gehabt hatte, den Pflug zu entbloken. Mitten unter dem Waffengeraufch blubten Gewerbe und San= bel, und der ruhige Burger genoß im voraus alle Krüchte ber Kreiheit, die mit fremdem Blute erft erftritten wurden. Bu eben der Beit, wo die Republik holland noch um ihr Dafenn fanufte, rudte fie die Grangen ihres Gebiets über bas Welt= meer hinaus, und baute still an ihren oftindischen Thronen.

Noch mehr. Spanien führte diesen kostbaren Krieg mit todtem, unfruchtbarem Golde, das nie in die hand zurücksehrte, die es weggab, aber den Preis aller Bedürfnisse erhöhte. Die Schahkammer der Republik waren Arbeitsamkeit und Handel. Jenes verminderte, diese vervielfältigte die Zeit. In eben dem Maße, wie sich die hülfsquellen der Negierung bei der langen Fortdauer des Krieges erschöpften, sing die Republik eigentlich erst an, ihre Ernte zu halten. Es war eine gesparte dankbare Aussaat, die spät, aber hundertfältig wiedergab; der Banm, von welchem Philipp sich Früchte brach, war ein umgehauener Stamm und grünte nicht wieder.

Philipps widriges Schickfal wollte, daß alle Schäße, die er zum Untergange der Provinzen verschwendete, sie selbst noch bereichern halfen. Jene ununterbrochenen Ausslusse des spanisschen Goldes hatten Reichthum und Luxus durch ganz Europa

verbreitet; Europa aber empfing feine vermehrten Bedürfniffe größtentheils aus den Sanden der Niederlander, die den San= del der gangen damaligen Welt beherrichten, und den Preis aller Maaren bestimmten. Sogar während biefes Krieges konnte Philipp der Republik Holland den Sandel mit feinen eigenen Unterthanen nicht wehren, ja, er konnte diefes nicht einmal wünschen. Er selbst bezahlte den Rebellen die Untoften ihrer Vertheidigung; denn eben der Krieg, der fie aufreiben follte, vermehrte den Abfat ihrer Baaren. Der ungeheure Aufwand für feine Flotten und Armeen floß größtentheils in Die Schaffammer der Republik, die mit den flamischen und brabantischen Sandelsplagen in Verbindung ftand. Das Dhi= lipp gegen die Rebellen in Bewegung feste, wirfte unmittelbar fur fie. Alle die unermeglichen Summen, die ein vierzigiab= riger Krieg verschlang, waren in die Faffer der Danaiden ge= goffen, und gerrannen in einer bodenlofen Tiefe.

Der träge Gang dieses Krieges that dem Könige von Spazien eben so viel Schaden, als er den Rebellen Vortheile brachte. Seine Armee war größteutheils aus den Ueberresten jener siegreichen Truppen zusammengestossen, die unter Karl dem Fünften bereits ihre Lorbeern gesammelt hatten. Alter und lange Dienste berechtigten sie zur Ruhe; viele unterihnen, die der Krieg bereichert hatte, wünschten sich ungeduldig uach ihrer Heimath zurück, ein mühevolles Leben gemächlich zu enden. Ihr vormaliger Eiser, ihr Heldenseuer und ihre Mannszucht ließen in eben dem Grade nach, als sie ihre Ehre und Psicht gelöst zu haben glaubten, und die Früchte so vieler Feldzüge endlich zu ernten ansingen. Dazu kam, daß Truppen, die gewohnt waren, durch den Ungestüm ihres Angriss jeden Widerstand zu besiegen, ein Krieg ermüden nuiste, der weniger mit Menschen, als mit Elementen geführt wurde, der mehr die

Geduld übte, als die Ruhmbegierde vergnügte, wobei weniger Gefahr als Beschwerlichkeit und Mangel zu befämpfen war. Weder ihr perfonlicher Muth, noch ihre lange friegerische Er= fahrung konnten ihnen in einem Lande gu Statten kommen, deffen eigenthumliche Beschaffenheit oft auch dem Feigsten der Eingebornen über fie Bortheile gab. Auf einem fremden Boden endlich schadete ihnen eine Diederlage mehr, als viele Siege über einen Feind, der hier zu Saufe war, ihnen nüten konn= ten. Mit den Nebellen war es gerade der umgefehrte Kall. In einem fo langwierigen Kriege, wo feine entscheidende Schlacht gefchah, mußte der fcwächere Feind zulegt von bem ftarfern lernen, fleine Niederlagen ihn an die Gefahr gewöhnen, kleine Siege feine Buversicht befeuern. Bei Eröffnung des Bürgerkrieges hatte sich die republicanische Armee vor der fvanischen im Kelde kaum zeigen durfen; feine lange Dauer übte und hartete fie. Wie die koniglichen heere des Schlagens überdruffig wurden, war das Gelbstvertrauen der Rebellen mit ihrer beffern Kriegszucht und Erfahrung gestiegen. Endlich, nach einem halben Jahrhundert, gingen Meister und Schuler, unüberwunden, als gleiche Kampfer auseinander.

Ferner wurde im ganzen Verlaufe dieses Arieges von Seiten der Rebellen mit mehr Zusammenhang und Einheit gehandelt, als von Seiten des Königs. Ehe jene ihr erstes Oberhaupt verloren, war die Verwaltung der Niederlande durch nicht weniger als fünf verschiedene hände gegangen. Die Unentschlüssigefeit der Herzogin von Parma theilte sich dem Cabinete zu Madrid mit, und ließ es in kurzer Zeit beinahe alle Staatsmaximen durchwandern. Herzog Alba's unbengsame härte, die Gelindigkeit seines Nachfolgers Mequescens, Don Johanns von Desterreich hinterlist und Kücke, und der lebhafte casarische Geist des Prinzen von Parma gaben diesem

Rriege eben fo viel entgegengefeste Richtungen, während daß der Plan der Nebellion in dem einzigen Ropfe, worin er flar und lebendig wohnte, immer derfelbe blieb. Das größere Uebel war, daß die Marime mehreutheils das Moment verfehlte, in welchem sie anzuwenden fevn mochte. Im Anfange der Un= ruben, wo das lebergewicht angenscheinlich noch auf Seiten des Königs war, wo ein rafcher Entschluß und männliche Stetigkeit die Rebellion noch in der Wiege erdrücken konnten, ließ man den Zugel der Regierung in den Sanden eines Beibes schlaff bin und ber schwanten. Rachdem die Emporung ann wirklichen Ausbruche gekommen war, die Kräfte der Kaction und des Königs ichon mehr im Gleichgewichte ftanden, und eine fluge Gefchmeidigkeit allein dem naben Burgerfriege web= ren tounte, fiel die Statthalterschaft einem Manne gu, dem ju diefem Poften gerade diefe einzige Tugend fehlte. Ginem fo wachsamen Aufseher, als Wilhelm der Verschwiegene war, entging keiner der Vortheile, die ihm die fehlerhafte Politik feines Gegners gab, und mit stillem Fleiße ruckte er langfam fein großes Unternehmen jum Biele.

Aber warum erschien Philipp der Zweite nicht selbst in den Niederlanden? warum wollte er lieber die unnatürlichsten Mittel erschöpfen, um nur das einzige nicht zu versuchen, welches nicht sehlschlagen konnte? Die üppige Gewalt des Adels zu brechen, war kein Ansgang natürlicher, als die persönliche Gegenwart des Herrn. Neben der Majestät mußte jede Privatzgröße versinken, jedes andere Ansehen erlöschen. Anstatt daß die Wahrheit durch so viele unreine Canäle langsam und trübe nach dem entlegenen Throne sloß, daß die verzögerte Gegenwehr dem Werke des Ungesährs Zeit ließ, zu einem Werke des Verstandes zu reisen, hätte sein eigner durchdringender Blick Wahrzheit von Irrthum geschieden; nicht seine Menschlichkeit, kalte

Staatsfunft allein hatte dem Lande eine Million Burger gerettet. Je naber ihrer Quelle, defto nachdrücklicher waren bie Edicte gewesen; je dichter an ihrem Biele, defto unfräftiger und verzagter die Streiche des Anfruhrs gefallen. Es kostet un= endlich mehr, das Bofe, beffen man fich gegen einen abwefenden Feind wohl getrauen mag, ihm ins Angeficht gugufügen. Die Rebellion ichien aufangs felbst vor ihrem Ramen zu gittern, und schmuckte fich lange Beit mit dem funftlichen Vorwande, die Sache des Sonveräns gegen die willkürlichen Anmaßungen feines Statthalters in Schut zu nehmen. Philipps Er= scheinung in Bruffel hatte diefes Gautelfpiel auf Cinmal ge= endigt. Jest mußte fie ihre Vorfpiegelung erfüllen, oder die Larve abwerfen und fich durch ihre wahre Gestalt verdammen. Und welche Erleichterung für die Niederlande, wenn feine Gegenwart ihnen auch nur diejenigen Uebel erfpart hatte, die ohne sein Wiffen und gegen seinen Willen auf sie gehäuft wurden! Belder Gewinn für ihn felbft, wenn fie and ju nichts weiter gedient hatte, als über die Anwendung der un= ermeglichen Summen zu wachen, die zu den Bedürfniffen des Rriegs widerrechtlich gehoben, in den rauberifchen Sanden feiner Berwalter verschwanden! Was seine Stellvertreter durch den unnatürlichen Behelf bes Schreckens erzwingen nußten, hatte die Majestät in allen Gemüthern fcon vorgefunden. Was jene gu Wegenstanden des Abschen's machte, hatte ihm höchstens Kurcht erworben; denn der Mißbranch angeborner Gewalt drückt weniger fcmerghaft, als der Migbranch empfangener. Seine Gegenwart hatte Taufende gerettet, wenn er auch nichts als ein hanshälterischer Despot war; wenner auch nicht einmal ber war, fo würde das Schrecken feiner Perfon ihm eine Land= fcaft erhalten haben, die durch den Sag und die Bering= schähung feiner Maschinen verloren ging.

Gleichwie die Bedrückung des niederländischen Bolts eine Angelegenheit aller Menfchen wurde, die ihre Rechte fühlten, eben fo, möchte man denken, hätte der Ungehorfam und Abfall dieses Volks eine Aufforderung an alle Fürsten fenn sollen, in ber Gerechtsame ihres Nachbars ihre eigene zu schüßen. die Eifersucht über Spanien gewann es dießmal über diefe politische Sympathie, und die ersten Mächte Europens traten, lauter oder stiller, auf die Seite der Freiheit. Raiser Maxi= milian der Zweite, obgleich dem franischen Saufe durch Bande der Verwandtschaft verpflichtet, gab ihm gerechten Unlaß zu der Beschuldigung, die Partei der Rebellen ingeheim begünstigt zu haben. Durch das Anerbieten feiner Vermit= telung geftand er ihren Befchwerden ftillschweigend einen Grad von Gerechtigkeit zu, welches fie aufmuntern mußte, besto standhafter darauf zu beharren. Unter einem Raifer, der dem fpanischen Sofe aufrichtig ergeben gewesen wäre, hatte Wilhelm von Dranien schwerlich so viele Truppen und Gelder aus Dentschland gezogen. Frankreich, ohne den Frieden offenbar und formlich zu brechen, ftellte einen Pringen vom Geblute an die Spiße der niederländischen Rebellen; die Operationen der Lettern wurden größtentheils mit frangösischem Gelde und Truppen vollführt. Elifabeth von England übte nur eine gerechte Rache und Wiedervergeltung aus, da fie die Anfrührer gegen ihren rechtmäßigen Oberherrn in Schuß nahm, und wenn gleich ihr fparfamer Beiftand höchstens umr hinreichte, den gänglichen Ruin der Republik abzuwehren, fo war dieses in einem Zeitpunkte ichon unendlich viel, wo ihren erichopften Muth hoffnung allein noch hinhalten fonnte. Mit diefen bei= den Mächten ftand Philipp damals noch im Bündniffe des Friedens, und beide wurden ju Verrathern an ihm. Swifden dem Starfen und Schwachen ift Redlichfeit oft feine Tugend; dem, der gefürchtet wird, kommen selten die seinern Bande zu gut, welche Gleiches mit Gleichem zusammenhalten. Philipp selbst hatte die Wahrheit aus dem politischen Umgange verwiesen, er selbst die Sittlichkeit zwischen Königen aufgelöst, und die Hinterlist zur Gottheit des Cavinets gemacht. Ohne seiner Ueberlegenheit jemals froh zu werden, mußte er sein ganzes Leben hindurch mit der Eisersucht ringen, die sie ihm bei Andern erweckte. Europa ließ ihn für den Mißbrauch einer Gewalt büßen, von der er in der Chat nie den ganzen Gebrauch gehabt hatte.

Bringt man gegen die Ungleichheit beider Rampfer, die auf den erften Anblick fo fehr in Erinnerung fest, alle Zufälle in Berechnung, welche jenen anfeindeten und diefen begunftigten, fo verschwindet das llebernatürliche diefer Begebenheit, aber das Angerordentliche bleibt - und man hat einen richtigen Maß= stab gefunden, das eigene Verdienst diefer Republicaner um ihre Freiheit angeben zu fonnen. Doch deufe man nicht, daß dem Unternehmen felbst eine fo genaue Berechnung der Kräfte vorangegangen fey, oder daß fie beim Eintritt in diefes un= gewiffe Meer fcon das Ufer gewußt haben, an welchem fie nachher landeten. Go reif, als es zulest ba ftand in feiner Wollendung, erschien das Werk nicht in der Idee feiner Urheber, fo wenig, als vor Luthers Geifte die ewige Glanbenstrennung, da er gegen den Ablaffram aufstand. Welcher Unterschied awischen dem bescheidenen Aufzuge jener Bettler in Bruffel, die um eine menschlichere Behandlung, als um eine Gnade fieben, und der furchtbaren Majestät eines Freistaats, der mit Königen als feines Gleichen unterhandelt, und in weniger als einem Jahrhundert den Thron feiner vormaligen Tyrannen verfchenet! Des Katums unfichtbare Sand führte den abgedrückten Pfeil in einem höhern Bogen und nach einer gang andern Richtung

fort, als ihm von der Sehne gegeben war. Im Schoofe des alnetlichen Brabants wird die Freiheit geboren, die, noch ein neugebornes Kind, ihrer Mutter entriffen, das verachtete Solland beglücken foll. Aber das Unternehmen felbit darf und Darum nicht fleiner erscheinen, weil es anders ausschlug, als es gedacht worden war. Der Menfch verarbeitet, glättet und bilbet den roben Stein, den die Beiten berbeitragen; ibm gebort der Angenblick und der Punft, aber die Weltgefchichte rollt der Bufall. Wenn die Leidenschaften, welche fich bei diefer Begebenheit geschäftig erzeigten, bes Werks nur nicht unwürdig waren, dem fie unbewußt dienten, - wenn die Kräfte, die fie ausführen halfen, und die einzelnen Sandlungen, aus deren Verfettung fie munderbar erwuchs, nur an fich edle Grafte, fcone und große Sandlungen waren, fo ift die Begebenheit aroß, intereffant und fruchtbar für uns, und es fteht und frei, über die fühne Beburt des Bufalls zu erstannen, oder einem bobern Verftande unfere Bewunderung gugutragen.

Die Geschichte der Welt ist sich selbst gleich, wie die Gesetz der Natur, und einfach wie die Seele des Menschen. Dieselben Bedingungen bringen dieselben Erschein ungen zurück. An feben Diesem Boden, wo jeht die Niederländer ihrem spanischen Tyrannen die Spihe bieten, haben vor fünfzehnhundert Jahren ihre Stammväter, die Batavier und Belgen, mit ihrem römischen gerungen. Sben so, wie jene, einem hochmüthigen Beherrscher unwillig unterthan, eben so von habsüchtigen Satrapen mißhandelt, wersen sie mit ähnlichem Trohe ihre Netten ab, und versuchen das Glück in eben so ungleichem Kampse. Derselbe Erobererstolz, derselbe Schwung der Nation in dem Spanier des sechzehnten Jahrhunderts und in dem Nömer des ersten, dieselbe Tapserseit und Mannszucht in Beider Heren, dasselbe Schrecken vor ihrem Schlachtenzuge. Dort, wie hier,

feben wir Lift gegen Uebermacht ftreiten, und Standhaftig= feit, unterftust burd Eintracht, eine ungeheure Macht ermuden, die sich durch Theilung entfraftet hat. Dort, wie hier, waffnet Privathaß die Nation; ein einziger Mensch, für seine Beit geboren, dedt ihr das gefährliche Beheimniß ihrer Rrafte auf, und bringt ihren ftummen Gram zu einer blutigen Er= flarung. "Geftehet, Batavier!" redet Claudius Civilis feine Mitburger in dem heiligen haine an, "wird uns von diesen Römern noch wie fonst, als Bundesgenoffen und Freunden, oder nicht vielmehr als dienstbaren Anechten begegnet? Ihren Beamten und Statthaltern sind wir ausgeliefert, die, wenn unfer Raub, unfer Blut sie gefättigt hat, von andern abgelöst werden, welche diefelbe Gewaltthätigkeit, uur unter andern Namen, erneuern. Geschieht es ja endlich einmal, daß und Mom einen Oberauffeher fendet, fo drückt er und mit einem prablerischen theuren Gefolge, und noch unerträg= licherm Stolze. Die Werbungen find wieder nabe, welche Rinder von Eltern, Bruder von Brudern ewig reißen, und eure fraftvolle Jugend der romischen Unzucht überliefern. Jest, Batavier, ift der Augenblick unfer. Nie lag Rom darnieder wie jest. Lasset euch diese Namen von Legionen nicht in Schrecken jagen; ihre Lager enthalten nichts als alte Männer und Beute. Wir haben Rugvolf und Reiterei, Germanien ift unfer, und Gallien luftern, fein Joch abzuwerfen. Mag ihnen Sprien dienen, und Affen und der Aufgang, der Konige braucht! Es find noch unter uns, die geboren wurden, ehe man den Mömern Schahung erlegte. Die Götter halten es mit dem Capfersten." Feierliche Sacramente weihen diese Berschwörung, wie den Geusenbund; wie diefer, hüllt fie fich hinterliftig in den Schleier der Unterwürfigkeit, in die Majestät eines großen Namens. Die Cohorten des Civilis

schwören am Rheine dem Vefpasian in Sprien, wie der Compromiß Philipp dem Zweiten. Derselbe Kampsplaß erzeugt denselben Plan der Vertheidigung, dieselbe Zusucht der Verzweislung. Beide vertrauten ihr wankendes Krück einem befreundeten Elemente; in ähnlichem Bedrängnisse rettet Civilis seine Insel — wie fünfzehn Jahrhunderte nach ihm Wilhelm von Oranien die Stadt Leyden — durch eine fünstliche Wassersluth. Die batavische Tapferseit deckt die Ummacht der Weltbeherrscher auf, wie der schöne Muth ihrer Enkel den Verfall der spanischen Macht dem ganzen Europa zur Schaustellt. Dieselbe Fruchtbarkeit des Geistes in den Heerschieren beider Zeiten läßt den Krieg eben so hartnäckig danern und beinahe eben so zweiselhaft enden; aber einen Unterschied bemerken wir doch: die Kömer und Vatavier kriegen menschlich, denn sie kriegen nicht für die Religion. \*

Tac. Histor. L. IV. V.

Erstes Buch.



## Frühere Geschichte der Aliederlande bis zum sechzehnten Jahrhundert.

Ehe wir in das Innere diefer großen Nevolution hineinsgehen, müssen wir einige Schritte in die alte Geschichte des Landes zurückthun, und die Verfassung entstehen sehen, worin wir es zur Zeit dieser merkwürdigen Veränderung finden.

Der erste Eintritt dieses Volkes in die Weltgeschichte ist das Moment seines Untergangs; von seinen Ueberwindern empfing es ein politisches Leben. Die weitläusige Landschaft, welche von Deutschland gegen Morgen, gegen Mittag von Frankreich, gegen Mitternacht und Abend von der Nordsee begränzt wird, und die wir unter dem allgemeinen Namen der Niederlande begreisen, war bei dem Einbruche der Nömer in Gallien unter drei Hauptvölkerschaften vertheilt, alle ursprüngslich deutscher Abkunft, deutscher Sitte und deutschen Geistes. \*Der Niein machte ihre Gränzen. Zur Linken des Flusses wohnten die Belgen, \*\* zu seiner Niechten die Friesen, \*\*\* und

<sup>\*</sup> J. Caesar de Bello Gall. L. l. Tacit. de Morib. Germ. und Hist. L. IV. 30 In ben Landichaften, Die jest größtentheils die fatholischen Rieber: Linde und Generalitätstande ausmachen.

<sup>200</sup> Im jestigen Groningen. Dit: und Abeftfriedland, einem Theile von Holland, Gelbern, Utrecht und Obernffel.

die Batavier \* auf der Infel, die feine beiden Arme damale mit dem Ocean bildeten. Jede dieser einzelnen Nationen wurde früher oder später den Römern unterworfen, aber ihre Heber: winder felbst legen und die rühmlichsten Zeugnisse von ihrer Tapferfeit ab. Die Belgen, schreibt Cafar, \*\* waren die ein: gigen unter den gallischen Völkern, welche die einbrechenden Tentonen und Cimbrer von ihren Granzen abhielten. Alle Bolfer um den Mhein, sagt und Tacitus, \*\*\* wurden an Selden= muth von den Bataviern übertroffen. Diefes wilde Bolt erlegte seinen Tribut in Soldaten, und wurde von seinen Meberwindern, gleich Pfeil und Schwert, nur für Schlachten gesvart. Die batavische Reiterei erklärten die Romer selbst für den besten Theil ihrer Beere. Lange Zeit machte sie, wie heutzutage die Schweizer, die Leibmache der römischen Raiser aus; ihr wilder Muth erschreckte die Dacier, da fie in voller Rüftung über die Donau schwammen. Die nämlichen Batavier hatten den Agricola auf feinem Zuge nach Britannien begleitet, und ihm diefe Infel erobern belfen. + Unter allen wurden die Friefen aulest überwunden, und festen sich zuerft wieder in Freiheit. Die Morafte, zwischen welchen sie wohnten, reizten die Eroberer fväter, und fosteten ihnen mehr. Der Romer Drufus, der

<sup>\*</sup> In dem obern Theile von Solland, Utrecht und Obernfiel, dem heutigen Cleve u. f. f., zwischen dem Led und der Waal. Kleinere Bolfer, die Kanninefater, Mattiaker, Marefaten u. f. f., die einen Theil von Wefifriesland, Solland und Seeland bewohnten, können zu ihnen gerechnet werden. Tacit. Hist. L. IV, c. 15. 56. de Morib-Germ. c. 29.

<sup>\*\*</sup> De Bello Gall.

<sup>\*\*</sup> Hist. L. IV. c. 12.

<sup>†</sup> Dio Cass. L. LXIX. Tacit. Agricol. c. 36. Tacit. Annal. L. II. c. 15

in diesen Gegenden kriegte, führte einen Caual vom Mhein in den Flevo, die jezige Südersee, durch-welchen die römische Flotte in die Nordsee drang, und aus dieser durch die Münsdung der Ems und Weser einen leichtern Weg in das innere Deutschland fand.

Dier Jahrhunderte lang finden wir Batavier in den römischen Heeren, aber nach den Zeiten des Honorius verschwindet ihr Name aus der Geschichte. Ihre Jusel sehen wir von den Franken überschwemmt, die sich dann wieder in das benachbarte Belgien verlieren. Die Friesen haben das Joch ihrer entlegenen und unmächtigen Beherrscher zerbrochen, und erscheinen wieder als ein freies und sogar eroberndes Wolf, das sich durch eigene Gebränche und den Ueberrest der römischen Gesehe regiert, und seine Gränzen bis über die linken Alfer des Rheins erweitert. Friesland überhaupt hat unter allen provinzen der Niederlande am wenigsten von dem Einbruche fremder Bölker, von fremden Gebräuchen und Gesehen gelitzen, und durch eine lange Neihe von Jahrhunderten Spuren seiner Verfassung, seines Nationalgeistes und seiner Sitten behalten, die selbst heutzutage nicht ganz verschwunden sind.

Die Epoche der Bölkerwanderung zernichtet die ursprüngliche Form dieser mehrsten Nationen; andere Mischungen entstehen nit andern Verfassungen. Die Städte und Lagerpläße der Nömer verschwinden in der allgemeinen Verwüstung, und mit hiesen so viele Denkmäler ihrer großen Negentenkunst, durch ben Fleiß fremder Hände vollendet. Die verlassenen Dämme rigeben sich der Buth ihrer Ströme und dem eindringenden Deean wieder. Die Wunder der Menschund, die künstlichen Lanäle, vertrocknen, die Klüsse ändern ihren Lauf, das seite Land

<sup>\*</sup> Tacit. Annal. II. cap. 8. Sucton, in Claud. Cap. I. n. 3.

und die See verwirren ihre Gränzen, und die Natur des Bodens verwandelt sich mit seinen Bewohnern. Der Zusam= menhang beider Zeiten scheint aufgehoben, und mit einem neuen Menschengeschlechte beginnt eine neue Geschichte.

Die Monarchie der Franken, die auf den Trümmern des römischen Galliens entstand, hatte im sechsten und siebenten Jahrhundert alle niederländischen Provinzen verschlungen und den christlichen Glanben in diese Länder gepflanzt. Friesland, das letze unter allen, unterwarf Karl Martel, nach einem hartnäckigen Kriege, der fränkischen Krone, und bahnte mit seinen Wassen dem Evangelium den Weg. Karl der Große vereinigte alle diese Länder, die nun einen Theil der weitläufigen Monarchie ansmachten, welche dieser Eroberer aus Deutschland, Frankreich und der Lombardei erschuf. Wie dieses große Neich unter seinen Nachkommen durch Theilung wieder zerrissen ward, so zersielen auch die Niederlande bald in deutsche, bald in fränkische, bald in lotharingische Provinzen und zulest sinden wir sie unter den beiden Namen von Kriesland und Niederlotharingen.

Mit den Franken kam auch die Geburt des Nordens, die Lehnsverfassung, in diese Länder, und auch hier artete sie wie in allen übrigen aus. Die mächtigern Vasallen trenuten sich nach und nach von der Krone, und die königlichen Veamten risen die Landschaften, denen sie vorstehen sollten, als ein erbliches Sigenthum an sich. Aber diese abtrünnigen Vasallen konnten sich nur mit Hülfe ihrer Untersassen gegen die Krone behaupten, und der Veistand, den diese leisteten, muste durch neue Velehnungen wieder erkauft werden. Durch fromme

Mugemeine Geschichte der vereinigten Niederlande, 1, Theil, 4tes und 5tes Buch.

Usurpationen und Schenkungen wurde die Beiftlichfeit mächtig. und errang, fich bald ein eigenes unabhängiges Dafeyn in ibren Abteien und bischöflichen Giben. Go waren die Niederlande im zehnten, eilften, zwölften und dreizehnten Jahrhundert in mehrere fleine Souveranetaten gerfplittert, deren Befiger bald dem dentschen Raiserthume, bald den frankischen Rönigen bul= Durch Rauf, Beirathen, Bermachtniffe, oder auch durch Eroberungen wurden oft mehrere derfelben unter Einem Sauptstamme wiedervereinigt, und im fünfzehnten Jahrhundert feben wir das burgundische haus im Besite des größten Theils von den Miederlanden. \* Philipp der Gutige, Bergog von Burgund, hatte mit mehr oder weniger Nechte ichon eilf Provinzen unter feine herrschaft versammelt, die Karl der Rubne, fein Sohn, durch die Bewalt der Baffen noch mit zwei neuen vermehrte. Go entstand unvermerfrt ein neuer Staat in Europa, bem nichts als der Rame fehlte, um bas blubenofte Königreich diefes Welttheils ju fevn. Diefe weit= läufigen Besibungen machten die burgundischen Bergoge gu furchtbaren Granznachbarn Frankreiche, und versuchten Rarle bes Rahnen unruhigen Geift, den Plan einer Eroberung gu entwerfen, der die ganze gefchloffene Landschaft von der Guderfee und der Mündung des Mheins bis hinauf ins Elfaß begreifen follte. Die unerschöpflichen Sulfsquellen biefes Fürsten recht= fertigen einigermaßen diese kühne Chimare. Eine furchtbare Beeresmacht droht fie in Erfüllung zu bringen. Schon gitterte die Schweiz für ihre Kreiheit, aber das treulose Glück verließ ihn in drei schrecklichen Schlachten, und der schwindelnde Er= oberer ging unter den Lebenden und Todten verloren. \*\*

<sup>\*</sup> Grot, Annal, L. I. p. 2. 3.

en Dage, der ihn fallen gefeben, und die Steger einige Tage

Die einzige Erbin Rarls des Kuhuen, Maria, die reichfte Kürftentochter und die unfelige Selena jener Beit, die das Clend über diefe Länder brachte, beschäftigte jest die Er= wartung der gangen damaligen Welt. Zwei große Prinzen, König Ludwig der Gilfte von Frankreich für den jungen Dauphin, feinen Cohn, und Maximilian von Defter= reich, Raifer Friedrichs des Dritten Cobn, erschienen unter ihren Freiern. Derjenige, dem fie ihre Sand schenken wurde, follte der mächtigste Kürft in Europa werden, und hier zum ersten Male fing diefer Welttheil an, für fein Gleich= gewicht zu fürchten. Ludwig, der Mächtigere von beiden, fonnte fein Gefuch durch die Gewalt der Waffen unterftuben; aber das niederländische Bolt, das die Sand feiner Fürftin vergab, ging diefen gefürchteten Nachbar vorüber, und ent= fchied für Maximilian, deffen entlegenere Staaten und beschränktere Gewalt die Landesfreiheit weniger bedrohten. Eine treulose, ungläckliche Politik, die durch eine sonderbare Kügung des himmels das traurige Schickfal nur beschleunigte, welches zu verbindern sie ersonnen ward.

nach der Schlacht zu tem Orte führte, rettete ihn noch von einer schimpflichen Bergessenheit. Man zog seinen Leichnam nacht und von Wunden ganz entsiellt aus einem Sumpfe, worein er seszigerfroren war, und erkannte ihn mit vieser Mühe noch an einigen schienden Zähnen und den Rägeln seiner Finger, die er länger zu tragen pflegte, als ein anderer Mensch. Aber daß es, dieser Kennzeichen ungeachtet, noch immer Ungläubige gab, die seinen Tod bezweiselten und seiner Wiedererschelnung entgegen sahen, bezweist eine Stelle ans dem Sendschreiben, worin Ludwig der Silfte die burgundischen Stäte aufsorderte, zur Krone Frankreichs zurückzusehren. Sollte sich, heißt die Stelle, Herzog Karl noch am Leben sinden, so sehd ihr eured Siede gegen mich wieder ledig. Commines, T. III. Preuves des Memoires, 495. 497.

Philipp dem Schönen, der Maria und Maximiliand Sohn, brachte seine spanische Braut diese weitläusige Monarchie, welche Ferdinand und Isabella fürzlich gegrundet hatten; und Karl von Desterreich, sein Sohn, war geborner Herr der Königreiche Spanien, beider Sicilien, der neuen Welt und der Niederlande.

Das gemeine Volk stieg hier früher, als in den übrigen Lehnreichen, aus der Leibeigenschaft empor, und gewann bald ein eigenes burgerliches Dafenn. Die günftige Lage des Landes an der Nordfee und an großen schiffbaren Fluffen wedte bier frühzeitig den Sandel, der die Menfchen in Städte gufammen= 30a, den Kunftfleiß ermunterte, Fremdlinge anlockte und Wohl: ftand und Ueberfing unter ihnen verbreitete. Go verächtlich auch die friegerische Politik jener Beiten auf jede nubliche San= thierung herunterfah, fo fonnten dennoch die Landesberren die wefentlichen Bortheile nicht gang verkennen, die ihnen darans Aufloffen. Die anwachsende Bevölkerung ihrer Länder, die mancherlei Abgaben, die fie unter den verschiedenen Titeln von Boll, Mauth, Weggeld, Geleite, Brudengeld, Marktichof, Seim= fallerecht u. f. f. von Einheimischen und Fremden erpregten, waren gu große Lodungen für fie, als daß fie gegen Urfachen hätten gleichgültig bleiben follen, denen sie diefelben verdauften. Ihre eigene habsucht machte sie zu Beförderern des handels, und die Barbarei felbst, wie es oft geschieht, half fo lange aus, bis endlich eine gefunde Staatstunft an ihre Stelle trat. In ber Folge lockten sie felbst die lombardischen Kauflente an, be= willigten den Städten einige fostbare Privilegien und eigene Gerichtsbarkeit, wodurch diefe ungemein viel an Ansehen und Einfing gewannen. Die vielen Kriege, welche die Grafen und Bergoge unter einander mit ihren Rachbarn führten, machten fie von dem guten Willen der Städte abhängig, die fich durch

ihren Reichthum Gewicht verschafften, und für die Gubfidien, welche fie leifteten, wichtige Vorrechte ju erringen wußten. Mit der Beit wuchsen diese Privilegien der Gemeinheiten an, wie die Krengguge dem Adel eine fostbare Ausruftung noth: wendig machten, wie den Producten des Morgenlandes ein neuer Weg nach Enropa geoffnet ward, und der einreißende Lurus nene Bedurfniffe fur ihre Kurften erfchuf. Go finden wir ichon im eilften und zwölften Jahrhundert eine gemischte Regierungsverfaffung in diefen Ländern, wo die Macht des Souverans durch ben Ginfing ber Stande, des Abels nämlich, ber Beiftlichkeit und der Städte, merklich beschränkt ift. Diefe, welche man Staaten nannte, famen fo oft zusammen, als bas Bedürfniß der Proving es erheischte. Ohne ihre Bewilligung galten feine neuen Gefete, durften feine Kriege geführt, feine Steuern gehoben, feine Beranderung in der Munge gemacht, und fein Fremder zu irgend einem Theile der Staatsperwaltung jugelaffen werden. Diefe Privilegien hatten alle Provingen mit einander gemein; andere waren nach verschie= benen Landschaften verschieden. Die Regierung war erblich, aber der Sohn trat nicht eher, als nach feierlich beschworner Constitution in die Rechte des Vaters. \*

Der erste Gesetzeber ist die Noth; alle Bedürfnisse, denen in dieser Constitution begegnet wird, sind ursprüngliche Bedürfnisse des Handels gewesen. So ist die ganze Berfassung der Republik auf Kaufmannschaft gegründet, und ihre Gesetze sind später, als ihre Gewerbe. Der letzte Artikel in dieser Constitution, welcher Ausländer von aller Bedienung ausschließt, ist eine natürliche Folge aller vorhergegangenen. Ein so verwickeltes und künstliches Verhältniß der Souverans zu dem Bolke, das

<sup>\*</sup> Grotius. I. I. 3.

fich in jeder Proving, und oftmals in einer einzelnen Stadt noch befonders abanderte, erforderte Manner, die mit dem lebhafteften Gifer für die Erhaltung der Landesfreiheiten auch die gründlichste Renntniß derfelben verbanden. Beides fonnte bei einem Fremdlinge nicht wohl vorausgesett werden. Dieses Gefet galt übrigens von jeder Proving insbefondere, fo dag in Bra= bant fein Fläminger, fein Sollander in Seeland angestellt mer= den durfte, und es erhielt fich auch in der Folge, nachdem ichon alle diese Provingen unter Ginem Oberhanpte vereinigt maren.

Vor allen übrigen genoß Brabant die üppigfte Kreiheit. Seine Privilegien wurden für fo fostbar geachtet, daß viele Mütter aus den angrangenden Provingen gegen die Beit ihrer Entbindung dahingogen, um da ju gebaren und ihre Rinder aller Borrechte biefes glücklichen Landes theilhaftig gu machen, eben fo, fagt Strada, wie man Gewächse eines ranbern himmele in einem milbern Erdreiche veredelt. \*

Nachdem das burgundische haus mehrere Provinzen unter feine herrschaft vereinigt hatte, wurden die einzelnen Provincialverfammlungen, welche bisber unabhängige Tribungle gemefen, an einen allgemeinen Gerichtshof zu Mecheln gewiesen, der die verschiedenen Glieder in einen einzigen Korper ver= band und alle burgerlichen und peinlichen Sandel als die lette In= stang entschied. Die Souveranetat der einzelnen Provinzen war aufgehoben, und im Senat zu Mecheln wohnte jest die Majestät.

Nach dem Tode Karls des Rühnen verfäumten die Stände nicht, die Verlegenheit ihrer Bergogin zu benußen, bie von den Waffen Frankreichs bedroht und in ihrer Gewalt war. \*\* Die Staaten von Solland und Seeland zwangen fie,

<sup>\*</sup> De Bello Belg. Dec. I. L. II, 34. Guicciardini Descr. Belg.

<sup>\*\*</sup> Mémoires de Philippe de Comines, T. I. 314.

einen großen Freiheitsbrief zu unterzeichnen, der ihnen die wichtigsten Souveränetätsrechte versicherte. \* Der Uebermuth der Genter verging sich so weit, daß sie die Günstlinge der Maria, die das Unglück gehabt hatten, ihnen zu mißfallen, eigenmächtig vor ihren Nichterstuhl rissen, und vor den Augen dieser Fürstin enthaupteten. Während des kurzen Regiments der Herzogin Maria bis zu ihrer Vermählung gewann die Semeinheit eine Kraft, die sie einem Freistaate sehr nahe brachte. Nach dem Absterben seiner Gemahlin übernahm Maximilian aus eigener Macht, als Vormund seines Sohnes, die Regierung. Die Staaten, durch diesen Eingriff in ihre Rechte beleidigt, erkannten seine Gewalt nicht, und konnten nicht weiter gebracht werden, als ihn auf eine bestimmte Zeit und unter beschwornen Bedingungen als Statthalter zu dulden.

Maximilian glankte die Constitution übertreten zu dürfen, nachdem er römischer Kaiser geworden war. Er legte den Provinzen außerordeutliche Steuern auf, vergab Bedienungen an Burgunder und Deutsche, und führte fremde Truppen in die Provinzen. Aber mit der Macht ihres Regenten war auch die Eisersucht dieser Republicaner gestiegen. Das Bolk griff zu den Bassen, als er mit einem starken Gesolge von Auslänsdern in Brügges seinen Einzug hielt, bemächtigte sich seiner Person und sehte ihn auf dem Schlosse gefangen. Ungeachtet der mächtigen Fürsprache des kaiserlichen und römischen Hosses erhielt er seine Freiheit nicht wieder, bis der Nation über die bestrittenen Punkte Sicherheit gegeben war.

Die Sicherheit des Lebens und Eigenthums, die aus milbern Gefehen und einer gleichen Handhabung der Justig entspraug, hatte die Betriebsamkeit und den Fleiß in diesen Ländern

<sup>\*</sup> N. G. d. v. N. 11. Th.

ermuntert. In ftetem Rampfe mit dem Dcean und den Min= bungen reißender Fluffe, die gegen bas niedrigere Land wutheten, und beren Gewalt durch Damme und Canale mußte gebrochen werden, hatte dieses Wolf frühzeitig gelernt, auf die Natur um sich herum zu merken, einem überlegenen Elemente durch Rleiß und Standhaftigfeit zu tropen, und, wie der Megopter, den fein Dil unterrichtete, in einer funftreichen Begenwehr feinen Erfindungsgeift und Scharffinn gu üben. Die natürliche Fruchtbarkeit feines Bodens, die den Acerban und die Biehaucht begunftigte, vermehrte gugleich die Bevolferung. Seine gluckliche Lage an der See und den großen fdiffbaren Kluffen Deutschlands und Frankreichs, die zum Theil hier ins Meer fallen, fo viele funftliche Canale, die das Land nach allen Richtungen durchschneiden, belebten die Schifffahrt, und der innere Verfehr der Provingen, der dadurch fo leicht gemacht wurde, wedte bald einen Beift des Sandels in diefen Bölfern auf.

Die benachbarten britannischen und dänischen Rüsten waren die ersten, die von ihren Schiffen besucht wurden. Die englische Wolle, die diese zurüchrachten, beschäftigte tausend kleißige Jände in Brügges, Gent und Antwerpen, und schon in der Mitte des zwölsten Jahrhunderts wurden flandrische Tücher in Frankreich und Deutschland getragen. Schon im eilsten Jahrhundert sinden wir friesische Schiffe im Belt und sogar in der levantischen See. Dieses muthige Volk unterstand sich sogar, ohne Compakunter dem Nordpol hindurch bis zu der nördlichen Spihe Rußlands zu steuern. \* Von den weudischen Städten empfingen die Niederlande einen Theil des levantischen Handels, der damals noch aus dem schwarzen Meere durch das russische

<sup>&</sup>quot; Fifdere Gefchichte bes t, Santels. 1. Th, 447.

Meid nad ber Office ging. Mis biefer im breigebnten gabre bundert ju unten aufing, als die Greunguge ben indifchen Baaren einen neuen Weg durch bie mittellanbische Gee eroff: neren, die italieniiden Stadte biefen fruchtbaren Sandelszweig an fic riffen, und in Dentidland die große Sanfa gufammentrat, murben bie Nieberlande ber midzige Stavelort gmifden Morten und Guben. Roch war ber Gebrauch bes Compaffes nidt allgemein, und man fegelte noch langfam und umfrändlich langs ben Suffen. Die baltiiden Geebafen maren in ben Wintermonaten mebrentbeile gugefroren und jedem Fabrgenge unjuganalid. \* Ediffe alfo, die ben meiten Deg von ber mittellandifden Gee in den Belt in Giner Jabreggeit nicht mobl beidließen fonnten, mablten gern einen Vereinigungeplaß, ber beiden Theilen in ber Mitte gelegen war. Sinter fich ein un: ermefliches feites gand, mit dem fie durch ichiffbare Strome gu= fammenbingen, gegen Abend und Mitternacht dem Deean burch wirthbare Bafen geoffnet, idienen fie ausbrudlich gu einem Cammelplage ber Volfer und jum Mittelpunfte bes Banbels geidaffen. In ben vornehmften niederlandifden Stadten murben Stavel errichtet. Portugiesen, Spanier, Italiener, Frangoien, Britten, Deutiche, Danen und Ecmeden floffen bier gusammen mit Producten aus allen Gegenden der Welt. Die Concurreng der Verfäufer fette den Preis der Waaren berunter; die Indufirie murde belebt, weil der Martt vor der Thur mar. Mit dem nothwendigen Geldumtaufde fam der Wedfelbandel auf, der eine neue frudtbare Quelle des Reichthums eröffnete. Die Landesfürften, welde mit ihrem mabren Vortheile endlich befannter murden, mnnterten ben Saufmann mitben wichtigften Freiheiten auf, und mußten ibren Sandel burd vortheilhafte

Sinderfen. 111. 59.

Verträge mit auswärtigen Mächten zu schüßen. Als fich int funfzehnten Jahrhundert mehrere einzelne Provinzen unter Einem Veherricher vereinigten, hörten auch ihre ichadlichen Privatfriege auf, und ihre getrennten Vortheile wurden jest burch eine gemeinschaftliche Regierung genauer verbunden. The Bandel und Wohlstand gedieh im Schook eines langen Kriedens, den die überlegene Macht ihrer Fürsten den benach= barten Königen auferlegte. Die burgundische Klagge war ge= fürchtet in allen Meeren, \* das Ansehen ihres Souverains gab ihren Unternehmungen Nachdruck, und machte die Versuche eines Privatniannes zur Angelegenheit eines furchtbaren Staats. Gin fo mächtiger Schuß feste fie bald in den Stand, dem Sanfebund felbit zu entfagen, und diefen tropigen Reind durch alle Meere zu verfolgen. Die hansischen Rauffahrer, denen die fpanische Rufte verschloffen wurde, mußten gulest wider Willen die flandrischen Meffen besuchen, und die spa= nifchen Waaren auf niederlandischem Stapel empfangen.

Brügges in Flandern war im vierzehnten und funfzehnten Jahrhundert der Mittelpunkt des ganzen europäischen Handels, und die große Messe aller Nationen. Im Jahr 1468 wurden hundert und sunfzig Kanffahrtzischiffe gezählt, welche auf einmal in den Hasen von Sluys einliesen. \*\* Anßer der reichen Nieder- Lage des Hansehundes waren hier noch sunfzehn Handelsgesellschaften mit ihren Comptoirs, viele Factoreien und Kaufmanndsfamilien aus allen europäischen Ländern. Hier war der Stapel aller nordischen Producte für den Süden, und aller südlichen und levantischen für den Norden errichtet. Diese gingen mit hansischen Schiffen durch den Sund, und auf dem Rheine nach

<sup>\*</sup> Mémoires de Comines. L. III. chap. V.

<sup>##</sup> Anderfon. 111, 237, 259. 260.

Oberdeutschland, oder wurden auf der Achse seitwärts nach Braunschweig und Lüneburg verfahren.

Es ist der ganz natürliche Gang der Menschheit, daß eine zügellose tleppigkeit diesem Wohlstande solgte. Das verführerische Beispiel Philipps des Gütigen konnte diese Spoche nur beschleunigen. Der Hof der burgundischen Herzoge war der wollüstigke und prächtigke in Europa, selbst wenn man Italien nicht ausnimmt. Die kostbare Kleidertracht der Großen, die der spanischen nachher zum Muster diente, und mit den burgundischen Gebräuchen an den österreichischen Hof zuleht überging, stieg bald zu dem Volke herunter, und der geringste Würger psiegte seines Leibes in Sammt und Seide.\* "Dem tleberstusse," sagt und Comines (ein Schriftsteller, der um die Mitte des sunfzehnten Jahrhunderts die Niederlande durchreiste, "war der Hochmuth gefolgt. Die Pracht und Citelkeit der Kleidung wurde

<sup>\*</sup> Philipp der Gutige war ju febr Berichwender, um Schape ju fammeln; dennoch fand Rarl der Ruhne in feiner Ber: laffenschaft an Tafelgeschirre, Juwelen, Buchern, Tapeten und Lein: wand einen großern Borrath aufgehauft, als drei reiche Furfien: thumer damals jufammen befagen, und noch überbieß einen Schat von dreimalhunderttaufend Thalern an baarem Gelte. Der Reich: thum diefed Furfien und des burgundischen Bolfed lag auf dem Schlachtfeldern bei Granfon, Murten und Ranch aufgededt, Sier jog ein fdweizerifder Goldat Rarin dem Rubnen den rühmten Diamant vom Finger, ber lange Beit fur ben größten bon Europa galt, der noch jest als der zweite in der frangofifchen Rrone prangt, und den der unwiffende Finder fur einen Gulden verkaufte. Die Schweizer verhandelten das gefundene Gilber fur Binn, und das Gold gegen Rupfer, und riffen die fofibaren Gegelte von Goldftoff in Studen. Der Werth der Beute, die man an Gilber, Gold und Ebelfteinen machte, wird auf brei Millionen gefchatt. Rarl und fein Beer waren nicht wie Feinte, die fchlagen wollen, fondern wie Ueberwinder, die nach tem Giege fich fcmuden, jum Treffen gezogen. Comines. 1. 253, 259, 265.

von beiden Geschlechtern zu einem ungeheuren Answande getrieben. Auf einen so hohen Grad der Verschwendung, wie
hier, war der Lurus der Tafel bei keinem andern Bolke noch
gestiegen. Die unsittliche Gemeinschaft beider Geschlechter in Bädern und ähnlichen Jusammenkunften, die die Wollust erhisten, hatte alle Schamhaftigkeit verbannt — und hier ist
uicht von der gewöhnlichen Ueppigkeit der Großen die Rede;
der gemeinste weibliche Pöbel überließ sich diesen Ansschweifungen ohne Gränze und Maß. \*

Aber wie viel erfreuender ist selbst dieses Uebermaß dem Freunde der Menschheit, als die traurige Genügsamkeit des Mangels, und der Dummheit barbarische Tugend, die beinahe das ganze damalige Europa darniederdrückten! Der burgunzdische Zeitraum schimmert wohlthätig hervor ans jenen sinstern Jahrhunderten, wie ein lieblicher Frühlingstag aus den

Schauern des hornungs.

Aber eben dieser blühende Wohlstand sührte endlich diese flandrischen Städte zu ihrem Verfalle. Gent und Brügges, von Freiheit und Uebersluß schwindelnd, fündigen dem Beherrscher von eilf Provinzen, Philipp dem Guten, den Krieg an, der eben so unglücklich für sie endigt, als vermessen er unternommen ward. Gent allein verlor in dem Treffen bei Havre viele tausend Mann, und mußte den Zorn des Siegers mit einer Geldbuße von viermalhunderttausend Goldgülden versöhnen. Alle obrigkeitlichen Personen und die vornehmsten Bürger dieser Stadt, zweitausend an der Zahl, uußten im bloßen Hemde, barfuß und mit unbedecktem Haupte, dem Herzoge eine französische Meile weit entgegen gehen, und ihn

<sup>\*</sup> Mémoires de M. Philippe de Comines. T. I. L. I. c. 2. L. V. c. 9. 291. Tifcherd G. d. d. Sandets, II. Bd. 193. u. f. f.

fniend um Gnade bitten. Bei diefer Belegenheit wurden ihnen einige koftbare Privilegien entriffen : ein unerfesticher Verluft für ihren gangen funftigen Sandel. Im Jahre 1482 friegten fie nicht viel glücklicher mit Maximilian von Defterreich, ibm die Vormundschaft über seinen Sohn gu entreißen, deren er fich widerrechtlich angemaßt hatte; die Stadt Brugges feste 1487 den Erabergog felbst gefangen, und ließ einige feiner vornehmsten Minister binrichten. Raifer Friedrich der Dritte radte mit einem Kriegsheere in ihr Bebiet, feinen Sohn zu rachen, und hielt den hafen von Glups gebn Jahre lang gesperrt, wodurch ihr ganzer Sandel gehemmt wurde. Siebei leiftete ihm Umfterdam und Antwerpen den wichtigften Beiftand, deren Giferfucht durch den Flor der flandrifchen Städte fcon langft gereigt worden war. Die Italiener fingen an, ihre eigenen Seidenzenge nach Untwerpen zum Verfauf gu bringen, und die flandrischen Tuchweber, die sich in England niedergelaffen hatten, schickten gleichfalls ihre Waaren dahin, wodurch Die Stadt Brugges um zwei wichtige Sandelszweige fam. Ihr bochfahrender Stolz hatte längst ichon den Sanfebund belei= digt, der sie jest auch verließ, und sein Waarenlager nach Untwerven verlegte. Im Jahr 1516 manderten alle fremde Raufleute and, daß nur einige wenige Spanier blieben; aber ibr Wohlstand verblühte langfam, wie er aufgeblüht war. \*

Antwerpen empfing im sechzehnten Jahrhundert den Handel, den die Ueppigkeit der flandrischen Städte verjagte, und unter Karls des Fünften Negierung war Antwerpen die lebendigste und herrlichste Stadt in der christlichen Welt. Ein Strom, wie die Schelde, deren nahe breite Mündung die Ebbe und Fluth mit der Nordsee gemein hat, und geschieft ist, die schwersten Schiffe

<sup>&</sup>quot; Anderson, III. Theil, 200, 314, 315, 316, 485.

bis unter seine Mauern zu tragen, machte es zum natürlichen Sammelplaße aller Schiffe, die diese Küste besuchten. Seine Freimessen zogen aus allen Ländern Negocianten herbei. \* Die Industrie der Nation war im Anfange dieses Jahrhunderts zu ihrer höchsten Blüthe gestiegen. Der Acter = und Leinenbau, die Viehzucht, die Jagd und die Fischerei bereicherten den Landsmann; Künste, Manufacturen und Handlung den Städter. Nicht lange, so sah man Producte des flandrischen und brabantischen Fleißes in Arabien, Persien und Indien. Ihre Schiffe beseckten den Ocean, und wir sehen sie im schwarzen Meere mit den Genuesern um die Schußherrlichseit streiten. \*\* Den niedersländischen Seemann unterschied das Eigenthümliche, daß er zu jeder Zeit des Jahrs unter Segel ging, und nie überwinterte.

Nachdem der neue Weg um das africanische Vorgebirge gefunden war, und der portugiesische Ostindienhandel den levantischen untergrub, empfanden die Niederlande die Wunde nicht, die den italienischen Republikengeschlagen wurde; die Portugiesen richteten in Brabant ihren Stapel auf, und die Specereien von Calicut prangten jeht auf dem Markte zu Antwerpen. \*\*\* Hieter stossen die westindischen Waaren, womit die stolze spanische Trägheit den niederländischen Kunstsseißbezahlte. Der oftindische Stapel zog die berühmtesten Handelshäuser von Florenz, Lucca und Genua, und aus Augsburg die Fugger und Welfer hieher. Hieher brachte die Hansa jeht ihre nordischen Waaren,

<sup>\*</sup> Swei folder Moffen bauerten vierzig Tage, und jede Waare, die da verkauft wurde, war zollfrei.

<sup>20</sup> Anderfon. III. Theil. 155.

Der Werth ber Gewürzennd Apotheferwaaren, die von Liffabon bahingeschafft wurden, soll fich, nach Guicciardini's Angabe, auf eine Million Kronen belausen haben.

und die englische Compagnie hatte hier ihre Niederlage. Runft und Natur schienen hier ihren gauzen Keichthum zur Schau zu legen. Es war eine prächtige Ausstellung der Werke des Schöpfers und der Menschen. \*

Ihr Muf verbreitete sich balb burch die ganze Welt. Zu Ende dieses Jahrhunderts suchte eine Societät türkischer Kaufleute um Erlaubniß an, sich hier niederzulassen, und die Producte des Orients über Griechenland hieher zu liefern. Mit dem Waarenhaudel stieg auch der Geldhandel. Ihre Wechselbriefe galten an allen Enden der Erde. Antwerpen, behauptet man, machte damals innerhalb eines Monats mehr und größere Geschäfte, als in zwei ganzen Jahren Benedig während seiner glänzendsten Seiten. \*\*

Im Jahr 1491 hielt der ganze Hansebund in dieser Stadt seine feierliche Versammlung, die soust nur in Lübeck gewesen war. Im Jahr 1531 wurde die Börse gebant, die prächtigste im ganzen damaligen Europa, und die ihre stolze Ausschrift erfüllte. Die Stadt zählte jest einmalhunderttausend Bewohner. Das fluthende Leben, die Welt, die sich unendlich hier drängte, überssteigt allen Glauben. Zwei, dritthalbhundert Maste erschienen öfters auf Einmal in seinem Hasen; sein Tag verstoß, wo nicht fünshundert und mehrere Schiffe kamen und gingen; an den Markttagen lief diese Anzahl zu acht und neunhundert an. Täglich suhren zweihundert und mehrere Autschen durch seine Thore; über zweitausend Frachtwagen sah man in jeder Woche aus Deutschland, Frankreich und Lothringen aulangen, die Bauerstaren und Getreidesuhren ungerechnet, deren Anzahl gewöhnlich auf zehntausend stieg. Dreißigtausend Hände waren in dieser

<sup>&</sup>quot; Meteren. I. Theil. I. Bd. 12. 15.

<sup>\*\*</sup> Fifchers G. b. d. Sandels. 11. 593 n. f. f.

Stadt allein von der englischen Gesellschaft der wagenden Kaufleute beschäftigt. An Marktabgaben, Joll und Accise gewann die Regierung jährlich Millionen. Von den Hülfsquellen der Nation können wir und eine Vorstellung machen, wenn wir hören, daß die außerordentlichen Steuern, die sie Karl dem Fünften zu seinen vielen Kriegen entrichten mußte, auf vierzig Millionen Goldes gerechnet wurden. \*

Diesen blühenden Wohlstand hatten die Niederlande eben so sehr ihrer Freiheit, als der natürlichen Lage ihres Landes zu danken. Schwankende Gesetze und die despotische Wilkfür eines ränderischen Fürsten würden alle Vortheile zernichtet haben, die eine günstige Natur in so reichlicher Fülle über sie ausgegossen hatte. Nur die unverletzbare heiligkeit der Gesetze kann dem Bürger die Früchte seines Fleißes versichern und ihm jene glücktiche Zuversicht einstößen, welche die Seele seder Thätigkeit ist.

Das Genie dieser Nation, durch den Geist des Handels und den Berkehr mit so vielen Bölkern entwickelt, glänzte in nühlichen Ersindungen; im Schooße des Ueberstusses und der Freiheit reiften alle edlern Künste. And dem erleuchteten Italien, dem Cosmus von Medicis jüngst sein goldnes Alter wiedergegeben, verpflanzten die Niederländer die Malerei, die Baukunst, die Schniß= und Kupferstecherkunst in ihr Baterland, die hier auf einem neuen Boden eine neue Blüthe gewannen. Die niederländische Schule, eine Tochter der italienischen, buhlte bald mit ihrer Mutter um den Preis, und gab, gemeinschaftlich mit dieser, der schönen Kunst in ganz Europa Gesehe. Die Manufacturen und Künste, worauf die Niederländer ihren Bohlstand hauptsächlich gegründet haben,

<sup>2</sup> A. G. d. vereinigten Miederlande. II. Theil 562 Fifcherd G. d. b. Sandets. II. 595 u. f. f.

nnd zum Theil noch gründen, bedürfen keiner Erwähnung mehr. Die Tapetenwirkerei, die Delmalerei, die Kunst auf Glad zu malen, die Taschen= und Sonnenuhren selbst, wie Guicciardini behauptet, sind ursprünglich niederländische Ersindungen; ihnen dankt man die Verbesserung des Compasses, dessen Punkte man noch jest unter niederländischen Namen kennt. Im Jahr 1482 wurde die Buchdruckerkunst in Haar-lem ersunden, und das Schicksal wollte, daß diese nüßliche Kunst ein Jahrhundert nachher ihr Vaterland mit der Freiheit belohnen sollte. Mit dem fruchtbarsten Genie zu nenen Ersinzdungen verbanden sie ein glückliches Talent, fremde und schon vorhaudene zuverbessern; wenigemechauische Künste und Manufacturen werden seyn, die nicht entweder auf diesem Boden erzeugt, oder doch zu größerer Vollkommenheit gediehen sind.

## Die Niederlande unter Karl dem fünften.

Bis hieher waren diese Provinzen der beneidenswürdigste Staat in Europa. Keiner der burgundischen Herzoge hatte sich einkommen lassen, die Constitution umzustoßen; selbst Karls des Kühnen verwegnem Geister, der einem auswärtigen Freistaate die Knechtschaft bereitete, war sie heilig geblieben. Alle diese Fürsten wuchsen in keiner höhern Erwartung auf, als über eine Nepublik zu gebieten, und keines ihrer Länder konnte ihnen eine andere Erfahrung geben. Außerdem besaßen diese Fürsten nichts, als was die Niederlande ihnen gaben, keine Heere, als welche die Nation für sie ind Feld siellte, keine Keichthümer, als welche die Stände ihnen bewilligten. Jest veränderte sich Alles. Jest waren sie einem Herrn zugefallen, dem andere Werkzeuge und andere Hülfsquellen zu Gebote standen, der eine fremde Macht gegen sie bewassen konnte.

Die unnatürliche Berbindung zweier so widersprechenden Nationen, wie die Niederländer und Spanier sind, konnte nimmermehr glückelich anöschlagen. Ich kann mich nicht enthalten, die Parallele hier auszunehmen, welche Grotind in einer krastvollen Sprache zwiesichen beiden angestellt hat. "Mit den anwohnenden Bölkern," sagt er, "konnten die Niederländer leicht ein guted Bernehmen unterhalten, da jene Gined Stammed mit ihnen und auf denselben Wegen herangewachsen waren. Spanier und Niederländer gehen in den meisten Dingen von einander ab, und sieben, wo sie

Rarl der Fünfte schaltete willfürlich in feinen spanischen Staaten; in den Niederlanden war er nichts, als der erfte

aufammentreffen, befto beftiger gegen einander. Beibe hatten feit vielen Sahrhunderten im Kriege geglangt , nur daß lettere jest , in einer üppigen Rube, ber Waffen entwohnt, jene aber durch die ita: lienischen und africanischen Feldzüge in Uebung erhalten waren. Die Reigung jum Gewinn macht den Riederlander mehr jum Frie: ben geneigt, aber nicht weniger empfindlich gegen Beleidigung. Rein Bolf ift von Eroberungefucht freier, aber feines bertheidigt fein Eigenthum beffer. Daber die jablreichen, in einen engen Erdfirich jufanimengedrangten Stadte, durch fremde Untommlinge und eigene Bevolferung vollgepreft, an ber Gee und ben großern Stromen befeftigt. Daber fonnten ihnen, acht Sabrhunderte nach dem nordischen Bolkerzuge, fremde Waffen nichts anhaben. nien bingegen wechselte feinen Berrn weit ofter; als es gulebt in die Sande ber Gothen fiel, batten fein Charafter und feine Gitten mehr oder weniger - icon von jedem Gieger gelitten. Um Ende aller biefer Bernifdjungen befdyreibt man und biefes Bolf als bas gedufdigfte bei der Arbeit, das unerschrockenfte in Gefahren, gleich luftern nach Reichthum und Ehre, folg bis jur Geringichatung Underer, andachtig und fremder Wohlthaten eingebent, aber anch fo rachfüchtig und ausgelaffen im Giege, ale ob gegen den Feind weder Gewiffen noch Ehre gatte. Alles biefes ift bem Rieder: lander freind, der liftig ift, aber nicht tudifd, der, zwifden Frank, reich und Deutschland in die Mitte gepflangt, die Gebrechen Borginge beider Bolfer in einer fanftern Mifchung maßigt. bintergebt man nicht leicht, und nicht ungeftraft beleibigt man Und in Gottesverehrung gibt er bem Spanier nichts nach; von bem Chriftenthum, wogu er fich einmal bekannte, fonnten ihn Die Waffen ber Mormanner nicht abtrunnig machen, feine Mei: nung, welche die Rirche verdammt, hatte bis jest die Reinigfeit feines Glaubens vergiftet. Ja, feine frommen Berfchwendungen gingen fo weit, daß man der Sabsucht feiner Geifilichen burch Gefete Einhalt thun mußte. Beiden Bolfern ift eine Ergebenbeit gegen ihren Landesberrn angeboren, mit dem Unterfcbiebe daß der Miederlander die Gefene über die Renige fiellt. Unter ben

Burger. Die vollkommenste Unterwerfung im Süden seines Reichs mußte ihm gegen die Rechte der Individuen Geringschähung geben; hier erinnerte man ihn, sie zu ehren. Je mehr er dort das Vergnügen der unumschräuften Gewalt kostete, und je größer die Meinung war, die ihm von seinem Selbst ausgedrungen wurde, desto ungerner mußte er hier zu der bescheidenen Menschheit heruntersteigen, desto mehr mußte er gereizt werden, dieses hinderniß zu besiegen. Schon eine große Tugend wird verlangt, die Macht, die sich unsern liebsten Wünschen widersett, nicht als eine feindliche zu bestriegen.

Das Nebergewicht Karls weckte zu gleicher Zeit das Mißtrauen bei den Niederländern auf, das stets die Unmacht
begleitet. Nie waren sie für ihre Verfassung empfindlicher,
nie zweifelhafter über die Nechte des Souveräns, sie vorsichtiger in ihren Verhandlungen gewesen. Wir sinden unter
seiner Negierung die gewaltthätigsten Ausbrüche des republicanischen Geistes und die Aumaßungen der Nation oft bis
zum Mißbrauche getrieben, welches die Fortschritte der königlichen Gewalt mit einem Scheine von Rechtmäßigkeit schmückte.
Ein Souverän wird die bürgerliche Freiheit immer als einen
veränßerten District seines Gebiets betrachten, den er wieder
gewinnen muß. Einem Bürger ist die souveräne Herrschaft

übrigen Spaniern wollen die Castilianer mit der meisten Borsicht regiert sehn; aber die Freiheiten, worauf sie selbst Anspruch machen, gönnen sie Andern nicht gern. Daber die so schwere Aufgabe für ihren gemeinschaftlichen Oberherru, seine Ausmerksamfeit und Sorgsfalt unter beide Nationen so zu vertheilen, daß weder der Borzug der Castilianer den Niederlander franke, noch die Gleichstellung des Leptern den casiisianischen Sochmuth beleidige." Grotii Annal. Belg. L. I. 4. 5. seq.

ein reißender Strom, der seine Gerechtsame überschwemmt. Die Riederlander schützten sich durch Damme gegen ihren Deean, und gegen ihre Fürsten durch Constitutionen. Die ganze Weltgeschichte ist ein ewig wiederholter Kampf der Herschlicht und der Freiheit um diesen streitigen Fleck Landes, wie die Geschichte der Natur nichts Anderes ist, als ein Kampf der Elemente und Körper um ihren Raum.

Die Nicderlande empfanden bald, daß fie die Proving einer Monarchie geworden waren. So lange ihre vorigen Beherrscher fein höheres Anliegen hatten, als ihren Wohlftand abzuwarten, näherte fich ihr Buftand dem ftillen Glücke einer gefchloffenen Ka= milie, deren Saupt der Megent war. Karl der Fünfte führte fie auf den Schauplas der volitischen Belt. Jest machten fie ein Glied des Riefenkörpers aus, den die Ehrfucht eines Gin= gigen ju ihrem Werkzeuge gebrauchte. Gie borten auf, ihr eigener Zweck zu fenn; der Mittelpunkt ihres Dasenns war in die Seele ihres Negenten verlegt. Da feine ganze Regierung nur eine Bewegung nach angen, oder eine politische Handlung war, fo mußte er vor allen Dingen feiner Gliedmaßen mächtig feyn, um fich ihrer mit Nachdruck und Schnelligkeit zu bedienen. Unmöglich konnte er sich also in die langwierige Mechanik ihres innern burgerlichen Lebens verwickeln, oder ihren eigenthum= lichen Vorrechten die gewissenhafte Aufmerksamkeit widerfahren laffen, die ihre republicanische Umständlichkeit verlangte. Mit einem fühnen Monarchenschritte trat er den fünstlichen Bau einer Würmerwelt nieder. Er mußte fich den Gebrauch ihrer Kräfte erleichtern durch Einheit. Das Tribunal zu Mecheln war bis jest ein unabhängiger Gerichtshof gewesen; er unterwarf ihn einem königlichen Rathe, den er in Bruffel niederfeste, und der ein Organ seines Willens war. In das Innerfte ihrer Verfassung führte er Ausländer, denen er bie wichtigsten

Bedienungen anvertraute. Menfchen, die feinen Ruchalt hatten, als die königliche Gnade, konnten nicht anders, als folimme Buter einer Gerechtsame fenn, die ihnen noch bagu wenig befannt war. Der wachsende Answand feiner friege= rifchen Regierung nothigte ihn, feine Gulfsquellen ju ver= mehren. Mit Sintaufenung ihrer beiligften Privilegien legte er den Provingen ungewöhnliche Steuern auf; die Staaten, um ihr Aufeben gu retten, mußten bewilligen, mas er fo be= icheiden gewesen war nicht ertroßen zu wollen; die ganze Re= gierungsgeschichte dieses Monarchen in den Riederlanden ift beinahe nur ein fortlaufendes Verzeichniß eingeforderter, verweigerter und endlich doch bewilligter Steuern. Der Confti= tution zuwider führte er fremde Truppen in ihr Gebiet, ließ in den Provinzen für feine Urmeen werben, und verwickelte fie in Kriege, die ihrem Intereffe gleichgültig, wo nicht fchatlich waren, und die fie nicht gebilliget hatten. Er bestrafte die Bergehungen eines Freistaats als Monarch, und Gents fürch= terliche Büchtigung fündigte ihnen die große Veränderung an, die ihre Verfaffung bereits erlitten batte.

Der Wohlstand des Landes war in so weit gesichert, als cr den Staatsentwürfen seines Beherrschers nothwendig war, als Karls vernüuftige Politik die Gesundheitsregel des Körpers gewiß nicht verletzte, den er anzustrengen sich genöttigt sah. Glücklicherweise führen die entgegengesetzten Entwürfe der Herrschschat und der uneigennütigsten Menschenliebe oft auf Sins, und die bürgerliche Wohlfahrt, die sich ein Marcus Aurelius zum Ziele setzt, wird unter einem August und Ludwig gelegentlich befördert.

Karl der Fünfte erkannte vollkommen, daß Handel die Stärke der Nation war, und ihres Handels Grundfeste — Freiheit. Er schonte ihrer Freiheit, weil er ihrer Stärke bedurfte. Staatskundigerer, nicht gerechter, als sein Sohn, unterwarf er seine Maximen dem Bedürfnisse des Orts und der Gegen=wart, und nahm in Antwerpen eine Verordunng zurück, die er mit allen Schrecken der Gewalt in Madrid würde behaup=tet baben.

Das die Regierung Karls des Fünften für die Niederlande besonders merkwürdig macht, ist die große Glaubensrevolution, welche unter ihr erfolgte, und welche uns, als die
vornehmste Quelle des nachfolgenden Aufstandes, etwas unständlicher beschäftigen soll. Sie zuerst führte die willfürliche
Gewalt in das innerste Heiligthum ihrer Verfassung, lehrte
sie ein schreckliches Probestückihrer Geschicklichkeit ablegen, und
machte sie gleichsam gesehmäßig, indem sie den republicanischen
Geist auf eine gefährliche Spihe stellte. So wie der lehtere in
Unarchie und Aufruhr hinüber schweiste, erstieg die monarchische Gewalt die äußerste Höhe des Despotismus.

Nichts ift natürlicher, als der Nebergang bürgerlicher Freisheit in Gewissensfreiheit. Der Mensch, oder das Volk, die durch eineglückliche Staatsverfassung mit Menscheuwerth einmal bekannt geworden, die das Geseh, das über sie sprechen soll, einzusehen gewöhnt worden sind, oder es auch selber erschaffen haben, deren Geist durch Thätigkeit aufgehellt, deren Gefühle durch Lebensgenuß aufgeschlossen, deren natürlicher Muth durch innere Sicherheit und Wohlstand erhoben worden, ein solches Volk und ein solcher Mensch werden sich sehwerer, als andere, in die blinde Herrschaft eines dumpfen despotischen Glaubens ergeben, und sich früher, als andere, wieder davon emporrichten. Noch ein anderer umstand mußte das Wachsthum der nenen Neligion in diesen Ländern begünstigen. Italien, damals der Sih der größten Geistesverseinerung, ein Land, wo sonst immer die heftigsten politischen Kactionen gewüthet haben, wo ein breunendes

Rlima das Blut zu den wildeften Affecten erhipt, Italien, fonnte man einwenden, blieb unter allen europäischen Ländern beinahe am meiften von diefer Neuerung frei. Aber einem romanti= ichen Bolfe, das durch einen warmen und lieblichen Simmel, burch eine üppige, immer junge und immer lachende Natur und die mannigfaltigften Baubereien der Kunft in einem ewigen Sinnengenuffe erhalten wird, war eine Religion angemeffener, Deren prächtiger Vonip die Sinne gefangen nimmt, deren ge= heimnisvolle Räthsel der Phantasie einen unendlichen Raum er= öffnen, deren vornehmste Lehren sich durch malerische Kormen in die Seele einschmeicheln. Ginem Volke im Gegentheile, bas durch die Geschäfte des gemeinen burgerlichen Lebens zu einer undichterischen Wirklichkeit herabgezogen, in deutlichen Begriffen mehr als in Bildern lebt, und auf Untoften der Gindildungs= Fraft feine Menschenvernunft ausbildet - einem folchem Volke wird fich ein Glaube empfehlen, der die Prufung weniger fürch= tet, der weniger auf Mystif als auf Sittenlehre bringt, weniger angeschant als begriffen werden fann. Mit fürzern Worten: die katholische Religion wird im Sanzen mehr für ein Kunftler= volk, die protestautische mehr für ein Kaufmannsvolk taugen.

Dieß vorausgesett, mußte die neue Lehre, welcher Luther in Deutschland, und Calvin in der Schweiz verbreiteten, in den Niederlanden das günstigste Erdreich finden. Ihre ersten Reime wurden durch die protestantischen Kausleute, die sich in Amsterdam und Antwerpen sammelten, in die Niederlande geworfen. Die deutschen und schweizerischen Truppen, welche Karl in diese Länder einführte, und die große Menge französischer, deutscher und englischer Flüchtlinge, die dem Schwerte der Verfolgung, das in dem Vaterlande ihrer wartete, in den Freiheiten Flanderns zu entstiehen suchen, beförderten ihre Verbreitung. Ein großer Theil des niederländischen Adels

Andirte damals in Genf, weil die Akademie von Lowen noch nicht in Aufnahme war, die von Donai aber noch erst gestiftet werden follte; die nenen Religionsbegriffe, die dort öffentlich gelehrt wurden, brachte die studirende Ingend mit in ihr Ba= terland gurud. Bei einem unvermischten geschloffenen Volke konnten diese erften Keime erdrückt werden. Der Bufammenfluß fo vieler und ungleicher Nationen in den bollandischen und brabantischen Stapelftädten mußte ihr erftes Wachsthum dem Auge der Regierung entziehen, und unter der Sulle der Verborgenheit beschlennigen. Gine Verschiedenheit in der Meinung kounte leicht Ranm gewinnen, wo kein gemeinschaftlicher Volks= charafter, feine Cinheit der Sitten und der Gefete war. In ei= nem Lande endlich, wo Arbeitsamkeit die gerühmteste Tugend, Bettelei das verächtlichste Laster war, mußte ein Orden des Mußiggangs, der Monchstand, lange anftogig gewesen seyn. Die neue Religion, die dagegen eiferte, gewann daher ichon unendlich viel, daß fie in diefem Stude die Meinung des Bolfs icon auf ihrer Seite hatte. Fliegende Schriften voll Vitterkeit und Satire, denen die nenerfundene Buchdruckerkunft in diesen Ländern einen schnellern Umlauf gab, und mehrere damals in den Provinzen berumziehende Rednerbanden, Rederpfer genannt, welche in theatralischen Vorstellungen oder Liedern die Mißbrauche ih= rer Zeit verspotteten, trugen nicht wenig dazu bei, das Anseben ber römischen Kirche zu stürzen, und der neuen Lehre in den Gemuthern des Volks eine gunftige Aufnahme zu bereiten.\*

Ihre ersten Eroberungen gingen zum Erstannen geschwind; die Zahl derer, die sich in kurzer Zeit, vorzüglich in den nördlichen Provinzen, zu der neuen Secte bekannten, ist ungehener;

<sup># 21. 3.</sup> b. v. Miederlande, II. Theil. 399; fiehe bie Rote.

noch aber überwogen hierinnen die Ansländer bei weitem bie gebornen Niederlander. Rarl der Kunfte, der bei diefer großen Glaubenstrennung die Partie genommen hatte, die ein Defvot nicht verfehlen kann, feste dem gunehmenden Strome der Nenerung die nachdrücklichsten Mittel entgegen. Bum Un= glud für die verbefferte Religion war die politische Gerechtigkeit auf der Seite ihres Verfolgers. Der Damm, der die menich= liche Vernunft so viele Jahrhunderte lang von der Wahrheit ab= gewehrt hatte, war zu schnell weggeriffen, als daß der los= brechende Strom nicht über fein angewiesenes Bette hatte austreten follen. Der wiederauflebende Beift der Freiheit und der Drufung, der doch nur in den Grangen ber Religionsfragen hätte verharren follen, untersuchte jest auch die Rechte der Ronige. - Da man anfangs nur eiferne Feffeln brach, wollte man Bulett auch die rechtmäßigften und nothwendigften Bande ger= reißen. Die Bücher ber Schrift, die nunmehr allgemeiner ge= worden waren, mußten jest dem abenteuerlichsten Fanatisning eben fo aut Bift, als der aufrichtigften Wahrheitsliebe Licht und Nahrung borgen. Die gute Gache hatte den folimmen Weg der Rebellion wählen muffen, und jest erfolgte, was immer erfolgen wird, fo lange Menfchen Menfchen fenn werden. Auch die schlimme Sache, die mit jener nichts, als bas gesehwidrige Mittel gemein hatte, durch diefe Verwandtschaft dreifter gemacht, erschien in ihrer Gefellschaft und wurde mit ihr verwechselt. Luther hatte gegen die Anbetung der Seiligen geeifert - jeder freche Bube, der in ihre Rirchen und Rlöfter brach und ihre Altare beraubte, hieß fest Luthera = ner. Die Kaction, die Raubsucht, der Schwindelgeift, die Ungucht fleideten fich in feine Karbe, die ungehenersten Verbrecher bekannten fich vor den Nichtern an feiner Secte. Die Reformation hatte den römischen Bischof zu der fehlenden Menschheit herabgezogen — eine rasende Bande, vom Hunger begeistert, will allen Unterschied der Stände vernichtet wissen. Natürlich, daß eine Lehre, die sich dem Staate nur von ihrer verderblichen Seite ankündigte, einen Monarchen nicht mit sich außsöhnen konnte, der schon so viele Ursache hatte, sie zu vertilgen — und kein Bunder also, daß er die Wassen gegen sie benutzte, die sie ihm selbst ausgedrungen hatte!

Rarl mußte sich in den Niederlanden icon als absoluten Kurften betrachten, da er die Glaubensfreiheit, die er Deutsch= land angedeihen ließ, nicht auch auf jene Länder ausdehnte. Babrend daß er, von der nachdrücklichen Gegenwehr unferer Kürsten gezwungen, der nenen Religion hier eine ruhige lebung versicherte, ließ er sie dort durch die graufamften Edicte verfolgen. Das Lefen der Evangelisten und Apostel, alle öffentliche oder heimliche Versammlungen, zu denen nur irgend die Religion ihren Namen gab, alle Gespräche dieses Inhalts, 312 Saufe und über Tifche, waren in diefen Edicten bei ftrengen Strafen unterfagt. In allen Provingen des Landes wurden befondere Berichte niedergefest, über die Pollftredung der Edicte zu wachen. Wer irrige Meinungen hegte, war, ohne Rücklicht feines Ranges, feiner Bedienung verluftig. Ber überwiesen wurde, kegerifche Lehren verbreitet, oder auch nur den geheimen Rufammenfünften der Glaubensverbefferer beigewohnt zu haben, war jum Tode verdammt, Mannsperfonen mit dem Schwerte bingerichtet, Weiber aber lebendig begraben. Rudfällige Reber übergab man dem Feuer. Diefe fürchterlichen Urtheilssprüche konnte felbst der Widerenf bes Verbrechers nicht aufheben. Wer feine Jrrthumer abichwor, hatte nichts dabei gewonnen, als höchstens eine gelindere Todesart. \*

<sup>\*</sup> Thuan. Hist. P. I. L. VI. 300. Grot. L. I.

Die Lehensgüter eines Verurtheilten sielen dem Fiscus zu, gegen alle Privilegien des Landes, nach welchen es den Erben gestattet war, sie mit wenigem Gelde zu lösen. Gegen ein ausdrückliches kostbares Vorrecht des holländischen Bürzgers, nicht außerhalb seiner Provinz gerichtet zu werden, wurzden die Schuldigen aus den Gränzen der väterlichen Gerichtsbarkeit gesührt und durch fremde Tribunale verurtheilt. So mußte die Neligion dem Despotismus die Hand führen, Freizheiten, die dem weltlichen Arme unverlesslich waren, mit heizligem Griffe ohne Gesahr und Widerspruch anzutasten.

Rarl der Kunfte, durch den gludlichen Fortgang feiner Baffen in Dentschland fühn gemacht, glanbte nun Alles wagen an durfen, und dachte ernftlich darauf, die spanische Inquisition in die Niederlande zu pflanzen. Schon allein die Furcht diefes Namens brachte in Antwerpen ploglich den Sandel zum Stillftand. Die vornehmften fremden Kanflente ftanden im Begriff, die Stadt zu verlaffen. Man faufte und verkaufte nichts mehr. Der Werth der Gebäude fiel, die Handwerke standen stille. Das Geld verlor fich aus den handen des Bürgers. Unvermeidlich war ber Untergang diefer blühenden Sandelsftadt, wenn Karl der Künfte, durch die Vorstellungen der Statthalterin überführt, diefen gefährlichen Anschlag nicht hätte fallen laffen. Dem Tri= bunale wurde alfo gegen auswärtige Kaufleute Schonung em= pfoblen, und der Name der Inquisition gegen die mildere Be= nennung geiftlicher Richter vertauscht. Aber in den übrigen Provinzen fuhr dieses Tribunal fort, mit dem unmenschlichen Defpotismus zu wüthen, der ihm eigenthumlich ift. Man will berechnet haben, daß während Rarls des Fünften Regierung

<sup>\*</sup> N. G. d. v. N. 11. B. 547.

fünfzigtausend Meuschen, allein der Religion wegen, durch die Hand des Nachrichters gefallen find. \*

Wirft man einen Blick auf das gewaltsame Verfahren dieses Monarchen, fo hat man Mühe zu begreifen, was den Aufruhr, der unter der folgenden Regierung fo wüthend hervorbrach. während der seinigen in Schranken gehalten hat. Eine nähere Beleuchtung wird diesen Umftand aufflären. Rarls gefürchtete Hebermacht in Europa hatte den niederländischen Sandel zu einer Größe erhoben, die ihm vorher niemals geworden war. Die Majestät seines Namens ichlof ihren Schiffen alle Safen auf. reinigte für fie alle Meere, und bereitete ihnen die günstigsten Sandelsverträge mit auswärtigen Mächten. Durch ihn vorzüg= lich richteten sie die Oberherrschaft der Sanfa in der Oftsee zu Grunde. Die neue Welt, Spanien, Italien, Dentschland, die nunmehr Einen Beherrscher mit ihnen theilten, warengleichsam als Provingen ihres eigenen Baterlandes zu betrachten, und lagen allen ihren Unternehmungen offen. Er hatte ferner die noch übrigen sechs Provinzen mit der burgundischen Erbschaft vereinigt, und diesem Staate einen Umfang, eine politische Bichtigfeit gegeben, die ibn den ersten Monardien Europens an die Seite fette. \*\* Dadurch schmeichelte er dem Nationalstolze dieses

<sup>\*</sup> Meteren. 1. Th. 1. Buch. 56, 57, Grot. Annal. Belg. L. I. 12. Der Leptere nennt hunderttaufend. A. G. d. v. R. Th. II. 519,

<sup>\*\*</sup> Er war auch einmal Willend, ihn zu einem Königreiche zu erz heben; aber die wesentlichen Berschiedenheiten der Provinzen unterz einander, die sich von Bersaffung und Sitte bis zu Maß und Sewicht erstreckten, brachten ihn von tiesem Borsaße zurück. Wesentlicher hätte ter Dienst werden können, den er ihnen durch den burgundischen Bertrag teistete, worin ihr Berhältniß zu dem deutschen Reiche sesigesest wurde. Diesem Bertrage gemäß sollten die siebenzehn Provinzen zu den gemeinschaftlichen Bedürsnissen des

Volks. Nachdem Geldern, Utrecht, Friesland und Gröuingen seiner Herrschaft einverleibt waren, hörten alle Privatkriege in diesen Provinzen auf, die so lange Zeit ihren Handel beunruhiat hatten; ein ununterbrochener innerer Friede ließ sie alle Früchte ihrer Betriebsamkeit ernten. Karl war also ein Wohlthäter biefer Bolker. Der Glang feiner Siege hatte zugleich ihre Augen geblendet, der Anhm ihres Souverans, der auch auf fie jurudfloß, ihre republicanische Wachsamkeit bestochen; ber furcht= bare Nimbus von Unüberwindlichkeit, der den Bezwinger Deutschlands, Frankreichs, Italiens und Africa's umgab, erichreckte die Kactionen. Und dann - wem ift es nicht bekannt, vie viel der Mensch — er heiße Privatmann oder Fürst — sich erlauben darf, dem es gelungen ift, die Bewunderung zu feffeln! Seine öftere perfonliche Gegenwart in diefen Ländern, die er, nach feinem eigenen Geftändniffe, zu zehn verschiedenen Malen befuchte, hielt die Migvergnügten in Schranken; die wiederholten Auftritte ftrenger und fertiger Juftig unterhielten bas Schrecken der souveränen Gewalt. Karl endlich war in den Niederlanden geboren und liebte die Nation, in deren Schoof er erwachsen var. Ihre Sitten gefielen ihm, das Natürliche ihres Charafters und Umgangs gab ihm eine angenehme Erholung von der ftrengen fpanischen Gravität. Er redete ihre Sprache, und richtete fich in feinem Privatleben nach ihren Bebranchen. Das bruffende Ceremoniell, die unnatürliche Scheidemand zwischen König

deutschen Reichs zweimal so viel als ein Sinrfurft, zu einem Türkenkriege treimal so viel beitragen, bafür aber den mächtigen Schnt dieses Reichs genießen, und an keinem ihrer besondern Borrechte Gewalt leiden. Die Revolution, welche unter seinem Sohne die politische Bersafinng der Provinzen umanderte, hob diesen Bergleich wieder auf, der, des geringen Augend wegen den er geleistet, keiner weitern Erwähnung verdieut.

und Volk, war aus Bruffel verbaunt. Rein schelsüchtiger Fremdling sperrte ihnen den Zugang zu ihrem Fürsten — der Weg zu ihm ging durch ihre eigenen Landsleute, deuen er seine Person anvertraute. Er sprach viel und gern mit ihnen; sein Anstand war gefällig, seine Reden verbindlich. Diese kleinen Kunstgriffe gewannen ihm ihre Liebe, und während daß seine Armeen ihre Saatselder niedertraten, seine räuberischen Hände in ihrem Eigenthum wühlten, während daß seine Statthalter presten, seine Nachrichter schlachteten, versicherte er sich ihrer Herzen durch eine freundliche Miene.

Gern hätte Karl diese Juneigung der Nation auf seinem Sohn Philipp forterben gesehen. Aus keinem andern Grunde ließ er ihn noch in seiner Jugend aus Spanien kommen, und zeigte ihn in Brüssel seinem künftigen Volke. An dem seierlichen Tage seiner Thronentsagung empfahl er ihm diese Länder als die reichsten Steine in seiner Krone, und ermahnte ihn ernstlich, ihrer Versassung zu schonen.

Philipp der Zweite war in Allem, was menschlich ist, das Gegenbild seines Vaters. Ehrsüchtig, wie dieser, aber wenizger bekannt mit Menschen und Menschenwerth, hatte er sich ein Ideal von der königlichen Herrschaft entworsen, welches Menschen unr als dienstbare Organe der Willkür behandelt, und durch jede Aeußerung der Freiheit beleidigt wird. In Spanien geboren, und unter der eisernen Zuchtruthe des Mönchthums erwachsen, forderte er auch von Andern die traurige Einförmigseit und den Zwang, die sein Charakter geworden waren. Der fröhliche Muthwille der Niederländer empörte sein Temperament und seine Gemüthsart nicht weniger, als ihre Privilegien seine Herrschschucht verwundeten. Er sprach keine andere, als die spanische Sprache, duldete nur Spanier um seine Person, und hing mit Eigensinn an ihren Gebräuchen. Umsonst, daß der

Erfindungsgeist aller flandrischen Städte, durch die er zog, in Fostbaren Festen wetteiserte, seine Gegenwart zu verherrlichen. \*
— Philipps Ange blieb finster, alle Verschwendungen der Pracht, alle lante üppige Ergießungen der redlichsten Freude Fonnten kein Lächeln des Beisalls in seine Miene locken. \*\*

Rarl versehlte seine Absicht ganz, da er seinen Sohn den Flämingern vorstellte. Weniger drückend würden sie in der Folge sein Joch gefunden haben, wenn er seinen Fuß nie in ihr Land geseht hätte. Aber sein Anblick fündigte es ihnen an; sein Eintritt in Brüssel hatte ihm alle Herzen verloren. Des Kaisers freundliche Hingebung an dieß Volk diente seht mur dazu, den hochmüthigen Ernst seines Sohnes desto wiedriger zu erheben. In seinem Angesicht hatten sie den verscherblichen Anschlag gegen ihre Freiheit gelesen, den er schon damals in seiner Brust auf und niederwälzte. Sie waren wordereitet, einen Tyrannen in ihm zu finden, und gerüstet, ihm zu begegnen.

Die Niederlande waren der erste Thron, von welchem Karl der Fünfte herunterstieg. Vor einer seierlichen Versammlung in Brüssel löste er die Generalstaaten ihres Sides, und übertrug ihn auf König Philipp, seinen Sohn. "Wenn Euch "mein Tod" (beschloß er endlich gegen diesen) "in den Besiß, mein Tod" (beschloß er endlich gegen diesen) "in den Besiß, mächtniß schon einen großen Anspruch auf Eure Dankbarkeit "geben. Aber jest, da ich sie Euch aus freier Wahl überlasse, "da ich zu sterben eile, um Euch den Genuß derselben zu bet, schleunigen: jest verlange ich von Euch, daß Ihr diesen Völkern

<sup>\*\*</sup> Die Stadt Antwerpen allein verschwendete bei dieser Gelegenheit 260,000 Goldgulden. Meteren, 4, Theil, 1, B, 21, 22.

"bezahlet, was Ihr mir mehr dafür schuldig zu seyn glanbt. "Andere Fürsten wissen sich glücklich, mit der Krone, die der "Tod ihnen abfordert, ihre Kinder zu erfreuen. Diese Freude "will ich noch selbst mit genießen, ich will Euch leben und rez"gieren sehen. Wenige werden meinem Beispiele solgen, Wez"nige sind mir darin vorangegangen. Aber meine Handlung "wird lobenswürdig seyn, wenn Euer fünstiges Leben meine "Inversicht rechtsertigt, wenn Ihr nie von der Weisheit weiz"chet, die Ihr bisher bekannt habt, wenn Ihr in der Reinigkeit "des Glanbens unerschütterlich verharret, der die sessense krones ist. Noch Eines seze ich hinzu. Möge der "Himmel auch Euch mit einem Sohne beschenkt haben, dem "Ihr die Herrschaft abtreten könnet — aber nicht müsset."

Nachdem der Kaiser geendigt hatte, kniete Philipp vor ihm nieder, drückte sein Gesicht auf dessen Hand und empfing den väterlichen Segen. Seine Augen waren sencht zum letzen Male. Es weinte Alles, was hernm stand. Es war eine unvergestliche Stunde. \*

Diesem rührenden Gaufelspiele folgte bald ein anderes. Philipp nahm von den versammelten Staaten die Huldigung an; er legte den Sid ab, der ihm in folgenden Worten vorgelegt wurde: "Ich, Philipp, von Gottes Gnaden Prinz von Spanien, beiden Sicilien u. s. f., gelobe und schwöre, daß ich in "den Ländern, Grafschaften, Herzogthümern n. f. f. ein guter "und gerechter Herr senn, daß ich aller Edeln, Städte, Gemeinen "und Unterthanen Privilegien und Freiheiten, die ihnen von meinen Worfahren verliehen worden, und ferner ihre Gewohnheiten. Hersommen, Gebräuche und Nechte, die sie sest überhaupt unt

<sup>\*</sup> Strada. Dec. I. L. I. 4. 5 Meteren, 1. Buch, 28. Thuan. Hist. P. I. L. XVI. 769.

, insbesondere haben und besitzen, wohl und getreulich halten "und halten lassen, und ferner alles dasjenige üben wolle, was "einem guten und gerechten Prinzen und Herrn von Rechts"wegen zukommt. So musse mir Gott helfen und alle seine "Heiligen!"\*

Die Furcht, welche die willfürliche Regierung des Raifers eingeflößt hatte, und bas Mißtranen der Stände gegen feinen Sohn, find ichon in diefer Gidesformel fichtbar, die weit behutsamer und bestimmter verfaßt war, als Karl ber Künfte felbst und alle burgundischen Bergoge sie beschworen haben. Philipp mußte nunmehr auch die Aufrechthaltung ihrer Gebräuche und Bewohnheiten angeloben, welches vor ihm nie verlangt worden war. In dem Gide, den die Stande ibm leifteten, \*\* wird ihm fein anderer Gehorfam versprochen, als der mit den Privilegien des Landes bestehen fann. Seine Beamten haben nur dann auf Unterwerfung und Beiftand au rechnen, wenn sie ihr anvertrautes Umt nach Obliegenheit verwalten. Philipp endlich wird in diefem huldigungseide der Stände nur der natürliche, der geborne Kurft, nicht Souveran oder herr genannt, wie der Kaifer gewünscht hatte -Beweise genug, wie klein die Erwartungen waren, die man sich von der Gerechtigkeit und Großmuth des neuen Landes= berrn bildete!

<sup>\*</sup> A. G. d. vereinigten Riederlande, II. Theil. 515.

<sup>##</sup> Cbenbafelbft 516.

## Philipp der Bweite, Beherrscher der Niederlande.

Philipp der Zweite empfing die Riederlande in der höchsten Bluthe ihres Bohlstandes. Er war der erfte ihrer Kürften, der fie vollzählig antrat. Sie bestanden nunmehr aus niebengehn Landschaften: den vier Bergogthumern Brabant, Limburg, Luxemburg, Geldern, den fieben Grafschaften Artois, Bennegan, Glandern, Ramur, Butpben, Bolland und Seeland, der Markgrafichaft Antwerpen, und den fünf herrlichkeiten Friesland, Mecheln, Utrecht, Obernffel und Gröningen, welche verbunden einen großen und mächtigen Staat ausmachten, der mit Königreichen wetteifern fonnte. Sober, als er damals ftand, fonnte ihr Sandel nicht mehr fteigen. Ihre Goldgruben waren über der Erde, aber fie waren unerschöpflicher und reicher, als alle Minen in Amerika. Diese siebenzehn Provinzen, die zusam= mengenommen kaum den fünften Theil Italiens betragen, und fich nicht über dreihundert flandrische Meilen erftrecken, brachten ihrem Beherrscher nicht viel weniger ein, als ganz Britannien feinen Königen trug, ehe diefe noch die geiftlichen Guter gn ihrer Arone schlugen. Dreihundert und funfzig Städte, durch Genuß und Arbeit lebendig, viele darunter ohne Bollwerke fest, und ohne Mauern geschloffen, fechstaufend dreihundert größere Fleden, ge= ringere Dörfer, Maiereien und Bergichlöffer ohne Bahl, vereinigen

Dieses Reich in eine einzige blühende Landschaft.\* Eben jest stand die Nation im Meridian ihres Glanges; Rleiß Heberfluß hatten das Genie des Burgers erhoben, feine Begriffe aufgehellt, feine Reigungen veredelt; jede Bluthe des Beiftes erschien mit ber Bluthe bes Landes. Gin rubigeres Blut, durch einen ftrengeren himmel gefältet, läßt die Lei= denschaften hier weniger fturmen; Gleichmuth, Mäßigkeit und ausdauernde Beduld, Befchente diefer nordlichern Bone; Redlichkeit, Gerechtigkeit und Glaube, die nothwendigen Tugen= den feines Gewerbes und feiner Freiheit liebliche Früchte; Wahrheit, Wohlwollen und vatriotischer Stolk svielen hier in sanftern Mischungen mit menschlichern Lastern. Rein Volk auf Erden wird leichter beherrscht durch einen verständigen Rürsten und feines schwerer durch einen Gaufler oder Tyran= nen. Nirgends ift die Volksstimme eine fo unfehlbare Richte= rin der Regierung, als hier. Wahre Staatstunft fann fich in feiner rühmlichern Probe versuchen, und fieche gefünstelte Politif hat feine schlimmere zu fürchten.

Ein Staat, wie diefer, konnte mit Niefenstärke handeln und ausdauern, wenn das dringende Bedürfniß seine Kraft ausbot, wenn eine kinge und schonende Verwaltung seine Quellen ersöffnete. Karl der Fünfte verließ seinem Nachfolger eine Gewalt in diesen Ländern, die von einer gemäßigten Monarchie wenig verschieden war. Das königliche Ansehen hatte sich merklich über die republicanische Macht erhoben, und diese zusammengesetze Maschine konnte nunmehr beinahe so sicher und schnell in Bewegung gesetzt werden, als ein ganz unterwürfiger Staat. Der zahlreiche, sonst so mächtige Adel solgte dem Souveran jest willig in seinen Kriegen, oder buhlte in Aemtern

<sup>#</sup> Strad. Dec. 1, L. I. 17. 18. Thuan. II. 482.

Schillers fammtl. Werke VIII.

des Friedens um das Lächeln der Majestät. Die verschlagene Politif der Krone hatte neue Guter der Einbildung erschaffen, von denen sie allein die Vertheilerin war. Neue Leidenschaften und neue Meinungen von Glud verdrängten endlich dir robe Einfalt republicanischer Tugend. Stolz wich der Gitelfeit, Freiheit der Chre, durftige Unabhangigfeit einer wolluftigen lachenden Sklaverei. Das Vaterland als unumschränkter Satrap eines unumschränften herrn zu drücken oder zu plündern, war eine mächtigere Reizung für die Habsucht und den Chrgeiz der Großen, als den hundertsten Theil der Souveranetät auf Dem Meichstage mit ihm zu theilen. Gin großer Theil bes Albels war überdieß in Armuth und schwere Schulden versun= fen. Unter dem scheinbaren Bormande von Ehrenbezeugungen hatte ichon Karl der Kunfte die gefährlichsten Bafallen der Rrone durch toftbare Gefandtschaften an fremde Sofe geschwächt. Go wurde Wilhelm von Oranien mit der Kaiserkrone nach Deutschland, und Graf von Egmont nach England geschickt, die Vermählung Philipps mit der Königin Maria zuschließen. Beide begleiteten auch nachher den Bergog von Alba nach Frankreich, den Frieden zwischen beiden Kronen und die neue Verbindung ihres Königs mit Madame Elisabeth zu ftiften. Die Unkosten dieser Reise beliefen sich auf dreihundert= taufend Gulden, wovon der König auch nicht einen Heller er= fette. Als der Pring von Oranien, an der Stelle des Ber= zogs von Savonen, Feldherr geworden mar, mußte er allein alle Unfoften tragen, die diefe Wurde nothwendig machte. Wenn fremde Gefandte oder Fürsten nach Bruffel famen, lag es den niederlandischen Großen ob, die Chre ihres Königs zu retten, der allein speiste, und niemals öffentliche Tafel gab. Die fpanische Politik hatte noch sinnreichere Mittel erfunden, die reichften Familien bes Landes nach und nach zu entfraften.

Alle Jahr erschien einer von den castilianischen Großen in Bruffel, wo er eine Pracht verschwendete, und einen Aufwand machte, der fein Vermögen weit überftieg. Ihm darin nach= aufteben, hatte in Bruffel für einen unanglofchlichen Schimpf gegolten. Alles wetteiferte, ibn gu übertreffen, und erschöpfte in diefen theuern Wettkampfen fein Vermogen, indeffen der Spanier noch gur rechten Beit wieder nach Saufe fehrte, und Die Verschwendung eines einzigen Jahres durch eine vierjährige Mäßigkeit wieder gut machte. Mit jedem Ankömmlinge um ben Preis des Reichthums zu buhlen, mar die Schwäche bes niederländischen Adels, welche die Regierung recht gut gu nuben verstand. Freilich schlugen diese Künfte nachher nicht fo glücklich für fie aus, als fie berechnet hatte; benn eben diefe drückenden Schuldenlaften machten den Abel jeder Reuerung gunftiger, weil berjenige, welcher Alles verloren, in ber allgemeinen Verwüstung nur zu gewinnen hat. \*

Die Geistlichkeit war von jeher eine Stütze der königlichen Macht, und unste es seyn. Ihre goldene Zeit siel immer in die Gefangenschaft des menschlichen Geistes, und, wie jene, sehen wir sie vom Blödsun und von der Sinnlichkeit ernten. Der bürgerliche Druck macht die Religion nothwendiger und theurer; blinde Ergebung in Tyrannengewalt bereitet die Gemüther zu einem blinden, bequemen Glanben, und mit Wucher erstattet dem Despotismus die Hierarchie seine Dienste wieder. Die Bischöfe und prälaten im Parlamente waren eisrige Sachwalter der Majestät und immer bereit, dem Unthen der Kirche und dem Staatsvortheile des Souveräns das Interesse des Bürgers zum Opfer zu bringen. Zahlreiche und tapfere Besfahungen hielten die Städte in Furcht, die zugleich noch durch

<sup>\*</sup> Reidanus. L. I. 11.

Meligionsgezänke und Factionen getrennt, und ihrer mächtige ften Stüße so ungewiß waren. Wie wenig erforderte es also, dieses Uebergewicht zu bewahren, und wie ungeheuer mußte das Versehen seyn, wodurch es zu Grunde ging!

So groß Philipps Ginfluß in diesen Ländern war, fo großes Unfeben hatte die fpanische Monarchie dantals in ganz Europa gewonnen. Rein Staat durfte fich mit ihr auf den Rampfboden wagen. Frankreich, ihr gefährlichster Nachbar. durch einen schweren Krieg und noch mehr durch innere Kactionen entfraftet, die unter einer findischen Regierung ibr Sanvt er= hoben, ging ichon mit ichnellen Schritten der unglücklichen Epoche entgegen, die es, beinahe ein halbes Jahrhundert lang, zu einem Schanplage der Abicheulichkeit und des Elends gemacht hat. Raum founte Elisabeth von England ihren eigenen, noch wankenden Thron gegen die Sturme der Parteien, ihre neue, noch unbefestigte Rirche gegen die verborgenen Versuche ber vertriebenen schüßen. Erst auf ihren schöpferischen Ruf sollte dieser Staat aus einer demuthigen Dunkelheit fteigen, und die lebendige Kraft, womit er seinen Rebenbuhler endlich darniederringt, von der fehlerhaften Politik dieses Lettern empfangen. deutsche Raiserhaus war durch die zweifachen Banden des Bluts und des Staatsvortheils an das spanische gefnüpft, und das wachsende Kriegsglud Solim ans zog seine Ausmerksamkeit mehr auf den Diten als auf den Besten von Europa. Dankbarkeit und Furcht versicherten Philipp die italienischen Für= ften, und das Conclave beberrichten feine Geschöpfe. Die Monar= chien des Mordens lagen noch in barbarischer Nacht, oder fingen nur eben an, Geftalt anzunehmen, und das Staatsfuftent von Europa fannte fie nicht. Die gefchickteften Generale, zahl= reiche sieggewohnte Armeen, eine gefürchtete Marine und ber reiche goldene Tribut, der nun erst anfing, regelmäßig und sichet

and Westindien einzulaufen — welche furchtbare Werkzeuge in der festen und steten hand eines geistreichen Fürsten! Unter so glücklichen Sternen eröffnete König Philipp seine Regierung.

Che wir ibn handeln feben, muffen wir einen flüchtigen Blid in feine Seele thun, und hier einen Schluffel zu feinem politischen Leben aufsuchen. Freude und Wohlwollen fehlten in Diefem Gemuthe. Jene verfagten ihm fein Blut und feine frühen finftern Kinderjahre; diefes konnten Menfchen ihm nicht geben, denen das fußeste und mächtigfte Band an die Gefellschaft mangelte. Zwei Begriffe, fein Ich, und was über Diefem Ich war, fullten feinen durftigen Geift aus. Egoismus und Meligion find der Inhalt und die Ueberschrift feines ganzen Lebens. Er war Konig und Chrift, und war Beides schlecht; Mensch für Menschen war er niemals, weil er von feinem Gelbst nur aufwärts, nie abwarts stieg. Gein Glaube mar graufam und finfter, benn feine Gottheit war ein fcredliches Wefen. Er hatte nichts mehr von ihr zu empfangen, aber zu fürchten. Dem geringen Manne erscheint fie als Trofterin, als Erretterin; ihm war fie ein aufgestelltes Angstbild, eine fcmerzhafte, bemuthigende Schranke feiner menschlichen Allmacht. Seine Ehrfurcht gegen fie war um fo tiefer und inniger, je weniger sie sich auf andere Wefen vertheilte. Er gitterte knechtisch vor Gott, weil Gott das Einzige war, wovor er zu gittern hatte. Rarl der Fünfte eiferte für die Religion, weil die Religion für ihn arbeitete; Philipp that es, weil er wirklich an fie glaubte. Jener ließ um des Dogma willen mit Keuer und Schwert gegen Taufende wüthen, und er felbst verfpottete in der Person des Papftes, feines Gefangenen, den Lebrfat, dem er Menschenblut opferte; Philipp entschließt sich ju dem gerechtesten Ariege gegen diesen nur mit Widerwillen und Gewiffensfurcht, und begibt fich aller Früchte feines Sieges,

wie ein reniger Missethäter seines Naubes. Der Kaiser war Barbar and Berechnung, sein Sohn aus Empsindung. Der Erste war ein starter und aufgeklärter Geist, aber vielleicht ein desto schlimmerer Mensch; der Zweite war ein beschräukter und schwacher Kopf, aber er war gerechter.

Beide aber, wie mich dünft, fonnten beffere Menschen gewesen fenn, als fie wirklich waren, und im Gangen nach Denfelben Magregeln gehandelt haben. Was wir dem Charafter der Perfon gur Laft legen , ift fehr oft das Gebrechen , die noth= wendige Ansflucht der allgemeinen menschlichen Natur. Gine Monarchie von diefem Umfange war eine zu ftarte Versuchung für den meuschlichen Stolz, und eine zu schwere Aufgabe für menfcliche Rrafte. Allgemeine Glüchfeligfeit mit der bochften Freiheit des Judividuims zu paaren, gehort fur den unend= lichen Geift, der fich auf alle Theile allgegenwärtig verbreitet. Aber welche Auskunft trifft der Mensch in der Lage des Schöpfers? Der Mensch tommt burch Classification seiner Befchränkung zu Sulfe, gleich dem Naturforfcher fest er Renn= zeichen und eine Regel feft, die feinem fcwankenden Blide die Ueberficht erleichtert, und wozu sich alle Individuen bekennen muffen; diefes leiftet ibm die Religion. Sie findet Soffnung und Kurcht in jede Menschenbruft gefaet; indem fie fich diefer Triebe bemächtigt, diefe Triebe einem Gegenstande unterjocht, bat fie Millionen felbstständiger Wefen in ein einformiges Ab= ftract verwandelt. Die unendliche Mannigfaltigkeit der menfch= lichen Willfür verwirrt ihren Beherrscher jest nicht mehr jest gibt es ein allgemeines Uebel und ein allgemeines Gut, das er zeigen und entziehen kann, das auch da, wo er nicht ift. mit ihm einverstanden wirfet. Jest gibt ce eine Grange, an welcher die Freiheit stille steht, eine ehrwürdige heilige Linie, nach welcher alle ftreitenden Bewegungen des Willens zulest einlenken muffen. Das gemeinschaftliche Biel des Despotismus und des Priefterthumis ift Ginformigfeit, und Ginformiafeit ift ein nothwendiges Gulfsmittel der menschlichen Armuth und Beschränkung. Philipp mußte um fo viel mehr Desvot fenn, als fein Bater, um fo viel enger fein Beift war; ober mit andern Worten: er niufte fich um fo viel angitlicher an allgemeine Regeln halten, je weniger er zu den Arten und Individuen herabsteigen konnte. Bas folgt aus diefem Allem ? Philipp der Zweite konnte fein hoheres Anliegen haben, als die Gleichförmigfeit des Glaubens und der Berfaffung, weil er ohne diese nicht regieren konnte.

Und doch murde er feine Regierung mit mehr Belindigfeit und Nachsicht eröffnet haben, wenn er sie fruber angetreten batte. In dem Urtheile, das man gewöhnlich über diesen Kürften fällt, scheint man auf einen Umftand nicht genng gu achten, der bei der Geschichte feines Beiftes und herzens billig in Betrachtung tommen follte. Philipp gablte beinahe drei= fig Jahre, da er den spanischen Thron bestieg, und sein frühe reifer Verstand hatte vor der Zeit seine Volljährigfeit be= schleunigt. Ein Geift, wie der feinige, der feine Reife fühlte, und mit größern hoffnungen nur allzu vertraut worden war, fonnte das Joch der findlichen Unterwürfigkeit nicht anders als mit Widerwillen tragen; das überlegene Genie des Ba= ters, und die Willfür des Alleinberrichers mußte den felbst= anfriedenen Stolz dieses Sohnes drücken. Der Antheil, den ihm jener an der Reichsverwaltung gonnte, war eben erheb= lich genug, feinen Geift von fleineren Leidenschaften abzugie= hen, und den strengen Ernst feines Charafters zu unterhal= aber auch gerade fparfam genng, fein Berlangen nach der unumschränkten Gewalt defto lebhafter zu entzünden. Als er wirklich davon Besit nahm, hatte sie den Reiz ber Renheit für ihn verloren. Die füße Trunkenheit eines jungen Monarchen, der von der höchsten Gewalt überrascht wird, jener
freudige Taumel, der die Seele jeder sanstern Regung öffnet,
und dem die Menschheit schon manche wohlthätige Stiftung
abgewann, war bei ihm längst vorbei, oder niemals gewesen.
Sein Charakter war gehärtet, als ihn das Glück auf diese
wichtige Probe stellte, und seine befestigten Grundsähe widerstanden dieser wohlthätigen Erschütterung. Fünszehn Jahre
hatte er Zeit gehabt, sich zu diesem Uebergange anzuschicken,
und anstatt bei den Zeichen seines neuen Standes jugendlich
zu verweilen, oder den Morgen seiner Regierung im Nausche
einer müßigen Eitelkeit zu verlieren, blieb er gelassen und
ernsthaft genug, sogleich in den gründlichen Besich seiner Macht
einzutreten, um durch ihren vollständigsten Gebrauch ihre
lange Entbehrung zu rächen.

## Das Inquisitionsgericht.

Philipp der Zweite sah sich nicht so bald durch den Frieden von Chateau= Cambresis im ruhigen Besiße seiner Reiche, als er sich ganz dem großen Werke der Glaubenszeinigung hingab, und die Furcht seiner niederländischen Unterthanen wahr machte. Die Verordnungen, welche sein Vater gegen die Keher hatte ergehen lassen, wurden in ihrer ganzen Strenge erneuert, und schreckliche Gerichtshöse, denen nichts als der Name der Inquisition fehlte, wachten über ihre Vefolgung. Aber sein Werk schien ihm kanm zur Hälfte vollzendet, solange er die spanische Inquisition nicht in ihrer ganzen Form in diese Länder verpflanzen konnte — ein Entzwurf, woran schon der Kaiser gescheitert hatte.

Eine Stiftung neuer Art und eigener Gattung ist diese spanische Inquisition, die im ganzen Laufe der Zeiten kein Borbild findet, und mit keinem geistlichen, keinem weltlichen Tribunale zu vergleichen steht. Inquisition hat es gegeben, seitdem die Vernunft sich an das Heilige wagte, seitdem es Zweisler und Neuerer gab; aber erst um die Mitte des dreizzehnten Jahrhunderts, nachdem einige Veispiele der Abtrünnigkeit die Hierarchie aufgeschrecht hatten, baute ihr Inno cent ins der Dritte einen eigenen Nichterstuhl, und trenute auf eine unnatürliche Weise die geistliche Aufsicht und Unterweisung von der strafenden Gewalt. Um desto sicherer zu sepu, daß kein

Menschengefühl und feine Bestechung der Natur die ftarre Strenge ihrer Statuten auflose, entzog er fie den Bischöfen und der fäcularischen Geistlichkeit, die durch die Bande des bürgerlichen Lebens noch zu fehr an der Menschheit hing, unt fie Monchen zu übertragen, einer Abart des menschlichen Na= mens, die die heiligen Triebe der Natur abgeschworen, dienst= baren Creaturen des römischen Stuhls. Dentschland, Italien, Spanien, Portugal und Frankreich empfingen fie; ein Francis canermonch faß bei dem fürchterlichen Urtheile über die Tempel= berren zu Gerichte; einigen wenigen Staaten gelang es, fie anszuschließen, oder der weltlichen Soheit zu unterwerfen. Die Niederlande waren bis zur Regierung Karls des Künften damit verschont geblieben; ihre Bischöfe übten die geistliche Cenfur, und in angerordentlichen Fällen vflegte man sich an fremde Inquisitionsgerichte, die französischen Provinzen nach Paris, die dentschen nach Köln zu wenden. \*

Aber die Inquisition, welche jest gemeint ist, kam aus dem Besten von Europa, anders in ihrem Ursprunge und anders an Sestalt. Der leste maurische Thron war im fünfzehnten Jahrhundert in Grenada gefallen, und der saracenische Gottesbienst endlich dem überlegenen Glücke der Christen gewichen. Aber nen und nochwenigbesestigtwardas Evangelium in diesem jüngsten christlichen Königreiche, und in der trüben Mischung ungleichartiger Gesese und Sitten hatten sich die Religionen noch nicht geschieden. Zwar hatte das Schwert der Verfolgung viele tausend Familien nach Ufrica getrieben, aber ein weit größerer Theil, von dem geliebten Himmelsstriche der Heimath gehalten, kauste sich mit dem Gankelspiel verstellter Vesehrung von dieser schrecklichen Nothwendigkeit los, und fuhr an christe

<sup>\*</sup> Hopper Mémoires d. Troubles des Pays-bas in Vita Vigl. 65. sq.

lichen Altären fort, feinem Mahomed und Mofes zu dienen. Solange es feine Gebete nach Mecca richtete, war Grenada nicht unterworfen; folange der neue Chrift im Innerften feines Sanfes wieder zum Juden und Mufelmann wurde, war er dem Throne nicht gewiffer, als dem romischen Stuhle. Jest war es nicht damit gethan, diefes widerstrebende Bolf in die außer= liche Korm eines neuen Glaubens zu zwingen, oder es der fiegen= den Kirche durch die schwachen Bande der Ceremonie angutrauen; es fam darauf an, die Burgel einer alten Religion auszureuten, und einen bartnäckigen Sang zu besiegen, der durch die langfant wirfende Rraft von Jahrhunderten in feine Sitten, feine Sprache, feine Befete gevflangt worden, und bei dem fortdanernden Ginfluffe des vaterlandischen Bodens und himmels in ewiger Uebung blieb. Wollte die Rirche einen vollständigen Sieg über den feindlichen Gottesdienst feiern, und ihre nene Eroberung vor jedem Radfalle ficher ftellen, fo mußte fie den Grund felbft unterwühlen, auf welchen der alte Glaube gebaut war; fie mußte die ganze Korm des sittlichen Charafters zerschlagen, an die er aufs innigfte geheftet ichien. In den verborgenften Tiefen der Seele mußte fie feine gebeimen Burgeln ablofen, alle feine Spuren im Kreise des händlichen Lebens und in der Bürgerwelt auslöschen, jede Erinnerung an ibn absterben laffen, und wo möglich felbst die Empfänglichkeit für feine Eindrücke tödten. Vaterland und Familie, Gewiffen und Ehre, die heiligen Gefühle der Gefellschaft und der Natur find immer die ersten und nachften, mit denen Religionen fich mifchen, von denen fie Starte empfangen, und denen fie fie geben. Diefe Berbindung mußte jest aufgelöst, von den heiligen Gefühlen der Natur mußte die alte Religion gewaltfam geriffen werden — und follte es felbst die Heiligkeit dieser Empfindungen kosten. Go murde die Inquisition, die wir zum Unterschiede von den menschlicheren Berichten, die ihren Ramen führen, die fpauische nennen. Gie hat den Cardinal Timenes jum Stifter; ein Dominicaner= monch, Torquemada, flieg zuerft auf ihren blutigen Thron. grundete ihre Statuten, und verfluchte mit diefem Bermadtniffe feinen Orden auf ewig. Schandung der Vernunft und Mord der Beifter heißt ihr Belübde; ihre Werkzeuge find Schreden und Schande. Jede Leidenschaft fteht in ihrem Golde, ihre Schlinge liegt in jeder Frende des Lebens. Gelbft die Gin= samfeit ist nicht einsam für sie; die Furcht ihrer Allgegen= wart halt felbst in den Tiefen der Seele die Freiheit gefesselt. Alle Instincte der Menschheit hat sie herabgestürzt unter den Glauben; ihm weichen alle Bande, die der Meusch foust am heiligsten achtet. Alle Aufprüche auf feine Gattung find für einen Reber verscherzt; mit der leichtesten Untrene an der mutterlichen Kirche hat er fein Geschlecht ausgezogen. Ein bescheidener Zweifel an der Unfehlbarkeit des Pavstes wird geahndet wie Vatermord, und schändet wie Codomie; ihre Urtheile gleichen den schrecklichen Fermenten der Peft, die den gefundeften Körper in schnelle Berwefung treiben. Gelbft das Leblofe, das einem Reger angehörte, ift verflucht; ihre Opfer fann fein Schickfal ihr unterschlagen; an Leichen und Bemalden werden ihre Sentengen vollstreckt; und das Grab felbit ift feine Buflucht vor ihrem entfeglichen Arme.

Die Vermessenheit ihrer Urtheilssprüche kann nur von der Ummenschlichkeit übertroffen werden, womit sie dieselben vollsstreckt. Indem sie Lächerliches mit Fürchterlichem paart, und durch die Seltsamkeit des Aufzugs die Angen belustigt, entsträftet sie den theilnehmenden Affect durch den Kihel eines andern; im Spott und in der Verachtung ertränkt sie die Sympathie. Mit seierlichem Pompe führt man den Verbrecher zur Nichtstatt, eine rothe Vlutsahne weht voran, der Jusammenklang

aller Gloden begleitet den 3ng; zuerft tommen Priefter im Meggemande und fingen ein heiliges Lied. Ihnen folgt ber verurtheilte Gunder, in ein gelbes Gewand gefleidet, worauf man fcwarze Teufelogeftalten abgemalt fieht. Auf dem Ropfe trägt er eine Muße von Vavier, die fich in eine Menschenfignt endigt, um welche Kenerflammen schlagen, und scheußliche Da= monen berumfliegen. Weggefehrt von dem ewig Verdammten wird das Bild des Gefrenzigten getragen; ibm gilt die Erlöfung nicht mehr. Dem Feuer gehört fein fterblicher Leib, wie ben Flammen der Solle feine unfterbliche Geele. Gin Ruebel fverrt feinen Mund, und verwehrt ibm, feinen Schmerz in Klagen gu lindern, das Mitleid durch feine rührende Geschichte zu weden, und die Geheimniffe des beiligen Gerichts anszusagen. Un ibn fcbließt fich die Beiftlichfeit im festlichen Ornate, die Obrigfeit und der Adel; die Bater, die ihn gerichtet haben, beschließen den schauerlichen Bug. Man glaubt eine Leiche zu feben, die zu Grabe geleitet wird, und es ift ein lebendiger Menfch, deffen Qualen jest das Bolf fo ichanderhaft unterhalten follen. Gewöhnlich werden diese Sinrichtungen auf bobe Refte gerichtet, wozu man eine bestimmte Anzahl folder Unglücklichen in den Kerkern des heiligen Saufes zusammenspart, um durch die Menge der Opfer die Sandlung zu verherrlichen; und als= bann find felbst die Konige zugegen. Gie figen mit unbe= bedtem Saupte auf einem niedrigern Stuble als der Großin= quifitor, dem fie an einem folden Tage den Rang über fich geben - und wer wird unn vor einem Tribunale nicht er= dittern, neben welchem die Majestät selbst versinft?\*

Burgund, Histor, Belg. 126, 127, Hopper, 65, 66, 67, Grot, Annal-Belg, L. I. S. 9, sq. Essay sur les Moeurs, Tom. III. Inquisition.

Die große Glaubensrevolution durch Luther und Calvin brachte die Rothwendigfeit wieder gurud, welche diefem Berichte feine erfte Entstehung gegeben; und was anfänglich nur erfunden war, das fleine Konigreich Grenada von den fcmachen Ueberreften ber Saracenen und Juden zu reinigen, wurde jest das Bedürfniß der gangen fatholischen Christen= heit. Alle Juquisitionen in Portugal, in Italien, Dentschland, und Frankreich nahmen die Form ber spanischen an; sie folgte den Europäern nach Indien, und errichtete in Goa ein schreckliches Tribunal, deffen unmenschliche Proceduren uns noch in der Beschreibung durchschauern. Wohin fie ihren Auß sette, folgte ihr die Verwüftung; aber fo, wie in Spanien, hat fie in feiner andern Weltgegend gewüthet. Die Todten vergift man, die sie geopfert bat; die Geschlechter der Meuschen er= neuern fich wieder, und auch die Länder blühen wieder, die fie verheert und entvölkert hat; aber Jahrhunderte werden bingeben, che ihre Spuren aus dem fpanischen Charakter verschwinden. Eine geistreiche treffliche Nation hat sie mitten auf dem Wege gur Vollendung aufgehalten, aus einem Simmelsftriche, worin es einheimisch war, das Genie verbannt, und eine Stille, wie fie auf Grabern ruht, in dem Beifte eines Volks hinterlaffen, das vor vielen andern, die diefen Welttheil bewohnen, zur Freude berufen war.

Den ersten Inquisitor sette Karl der Fünfte im Jahre 1522 in Brabant ein. Einige Priester waren ihm als Geshülfen an die Seite gegeben; aber er selbst war ein weltlicher. Nach dem Tode Adrians des Sechsten bestellte sein Nachfolger, Elemens der Siebente, drei Inquisitoren für alle niederländische Provinzen, und Paul der Dritte sette diese Zahl wiederum bis auf zwei herunter, welche sich bis auf den Anfang der Unruhen erhielten. Im Jahre 1530

wurden, mit Bugiehung und Genehmigung der Stande, die Sticte gegen die Reger ansgeschrieben, welche allen folgenden aum Grunde liegen, und worin auch der Inquifition ausdrücklich Meldung geschieht. Im Jahr 1550 fah fich Karl ber Kunfte durch bas schnelle Bachsthum der Secten ge= amungen, diefe Edicte gu erneuern und gu fcharfen, nud bei Diefer Belegenheit war es, wo fich die Stadt Antwerpen der Inquisition widerfette, und ihr auch glücklich entging. Aber Der Geift diefer niederländischen Inquisition mar, nach dem Bening des Landes, menschlicher, als in den spanischen Reichen, und noch hatte fie fein Ansländer, noch weniger ein Dominicaner verwaltet. Bur Richtschnur dienten ihr die Edicte, welche Jedermann fannte; und eben darum fand man fie weniger anftößig, weil fie, fo ftreng fie and richtete, doch der Willfur weniger unterworfen ichien, und fich nicht, wie Die fpanische Inquifition, in Beheimniß hullte.

Aber eben dieser lestern wollte Philipp einen Weg in die Niederlande bahnen, weil sie ihm das geschickteste Werfzeng zu seyn schien, den Geist dieses Volks zu verderben, und für eine despotische Regierung zuzubereiten. Er sing damit an, die Glaubensverordnungen seines Vaters zu schärfen, die Gewalt der Inquisitoren je mehr und mehr anszudehnen, ihr Verfahren willkürlicher und von der bürgerlichen Gerichtsbarkeit unabhängiger zu machen. Vald sehlte dem Tribunale zu der spanischen Inquisitionwenig mehr, als der Name und Dominicaner. Bloßer Verdacht war genng, einen Vürger aus dem Schooße der öffentlichen Anhe, aus dem Kreise seiner Familie herauszustehlen, und das schwächste Zengniß berechtigte zur Folterung. Wer in diesen Schlund hinabsiel, kam nicht wieder. Alle Wohlthaten der Gesche hörten ihm aus. Ihn meinte die mütterliche Sorge der Gerechtigkeit nicht niehr. Jenseits der

Welt richtete ihn Bosheit und Wahnsinn nach Gefeten, die für Men den nicht gelten. Die erfuhr der Delinquent feinen Rlager, und febr felten fein Verbrechen; ein ruchlofer teuflischer Runftgriff, der den Unglücklichen zwang, auf feine Verfchuldung au rathen, und im Wahnwiße der Folterpein, oder im Ueber= druffe einer langen lebendigen Beerdigung, Bergehungen aus= aufagen, die vielleicht nie begangen, oder dem Richter doch nie bekannt worden waren. Die Güter der Verurtheilten wurden eingezogen, und die Angeber durch Gnadenbriefe und Beloh= nungen ermuntert. Rein Privilegium, feine burgerliche Berechtigkeit galt gegen die beilige Bewalt. Wen fie berührte, den hatte der weltliche Urm verloren. Diesem war kein weiterer Untheil an ihrer Gerichtspflege verstattet, als mit ehrerbietiger Unterwerfung ihre Sentenzen zu vollstreden. Die Kolgen die= fes Institute mußten unnaturlich und fcredlich fenn. Das gange zeitliche Glück, felbft das Leben des unbescholtenen Man= nes, war nunmehr in die Bande eines jeden Nichtswürdigen gegeben. Jeder verborgene Feind, jeder Reider hatte jest die aefährliche Lodung einer unfichtbaren und unfehlbaren Rache. Die Sicherheit des Eigenthums, die Wahrheit des Umgangs war dahin. Alle Bande des Gewinns waren aufgelöst, alle des Bluts und der Liebe. Ein ansteckendes Miktrauen veraiftete das gefellige Leben; die gefürchtete Gegenwart eines Lauschers erschreckte den Blick im Ange und den Klang in der Man glaubte an feinen redlichen Mann mehr, und galt auch für feinen. Guter Name, Landsmannschaften, Berbrüderungen, Gide felbit, und Alles, mas Menfchen für beilig achten, war in feinem Werthe gefallen. - Diefem Schickfale unterwarf man eine große blübende Sandelsstadt, wo hundert= taufend geschäftige Menschen durch das einzige Band des Bertranens zusammenhalten. Jeder unentbehrlich für jeden, und

jeder zweideutig, verdächtig. Alle durch den Geist der Gewinnsfucht aneinander gezogen, und auseinander geworfen durch Furcht. Alle Grundfäulen der Geselligkeit umgerissen, wo Geselligkeit der Grund alles Lebens und aller Dauer ist. \*

<sup>\*</sup> Gretius. L. I. 9. 10.

## Andere Eingriffe in die Constitution der Miederlande.

Rein Wunder, daß ein fo unnaturliches Bericht, das felbst dem duldsamern Beifte der Svanier unerträglich gewesen war, einen Freiftaat emporte. Aber den Schrecken, den es einflößte, vermehrte die franische Kriegsmacht, die auch nach wiederherge= ftelltem Frieden beibehalten wurde, und, der Reichsconstitution guwider, die Grangftadte anfüllte. Rarl dem Fünften hatte man diefe Einführung fremder Urmeen vergeben, weil man ihre Nothwendigfeit einfah, und mehr auf feine guten Befinnungen baute. Jest erblickte man in diesen Truppen nur die fürchter= lichen Buruftungen der Unterdrückung und die Werkzeuge einer verhaßten Hierarchie. Gine ansehnliche Reiterei, von Gingebornen errichtet, war jum Schute des Landes hinreichend, und machte biefe Ausländer entbehrlich. Die Bügellofigfeit und Raubsucht diefer Spanier, die noch große Ruckftände zu fordern hatten, und fich auf Unfosten des Bürgers bezahlt machten, vollendeten die Erbitterung des Bolfs, und brachten den gemeinen Mann zur Verzweiflung. 2013 nachher das allgemeine Murren die Negierung bewog, sie von den Grangen gufammenzuziehen, und in die seelandischen Infeln zu verlegen, wo die Schiffe gu ihrer Abfahrt ausgerüftet wurden, ging ihre Vermeffenheit fo weit, daß die Einwohner aufhörten, an den Dammen

zu arbeiten, und ihr Naterland lieber dem Meere überlaffen wollten, als länger von dem viehischen Muthwillen dieser rasenden Bande leiden.\*

Sehr gern hatte Philipp diese Spanier im Lande behalten. um durch fie feinen Edicten mehr Rraft zu geben, und die Neuerungen zu unterftußen, die er in der niederländischen Ber= faffung zu machen gesonnen war. Sie waren ihm gleichsam die Gewährmanner der allgemeinen Rube, und eine Kette, an der er die Nation gefangen hielt. Defwegen ließ er nichts unverfucht, dem anhaltenden Budringen ber Reichsftande auszuweichen. welche diefe Spanier entfernt wiffen wollten, und erschöpfte bet diefer Belegenheit alle Sülfsmittel der Chicane und Ueberredung. Bald fürchtet er einen plöglichen Ueberfall Frankreichs, bas, von wüthenden Factionen zerriffen, sich gegen einen einhei= mischen Reind faum behaupten fann, bald follen fie feinen Sohn Don Carlos an der Granze in Empfang nehmen, den er nie Willens war, aus Castilien zu laffen. Ihre Unterhaltung foll der Nation nicht zur Last fallen, er selbst will aus feiner eigenen Schatulle alle Koften davon bestreiten. Um sie mit besto besterm Scheine da zu behalten, hielt er ihnen mit Rleiß ihren rückftändigen Gold gurud, da er fie doch fonft den ein= heimischen Truppen, die er völlig befriedigte, gewiß würde vorgezogen haben. Die Furcht der Nation einzuschläfern, und ben allgemeinen Unwillen zu verföhnen, bot er den beiden Lieb= lingen des Bolfs, dem Prinzen von Dranien und dem Grafen von Egmont, den Oberbefehl über diese Truppen an; Beide aber schlugen seinen Untrag aus, mit der edelmuthigen Erflärung, daß fie fich nie entschließen würden, gegen die Gesete des Landes

<sup>\*</sup> Allgemeine Geschichte ber verein. Niederlande. III. Band. 21. Buch. G. 23 u. f. f.

ju bienen. Je mehr Begierde ber Konig bliden ließ, feine Spanier im Lande ju laffen, befto hartnadiger bestanden bie Staaten auf ihrer Entfernung. In dem darauf folgenden Reichstage ju Gent mußte er mitten im Kreise seiner Bof= linge eine republicanische Wahrheit hören. "Wozu fremde Sande ju unserm Schute?" fagte ihm der Sondicus von Gent. "Etwa, damit und die übrige Welt fur ju leichtsinnig ober gar fur ju blodfinnig halte, und felbft gu vertheibigen? Warum haben wir Frieden geschloffen, wenn uns die Laften des Rriegs auch im Frieden druden? Im Rriege icarfte bie Nothwendigkeit unsere Geduld, in der Ruhe unterliegen wir feinen Leiden. Oder werden wir diese ausgelaffene Bande in Ordnung halten, ba beine eigene Gegenwart nicht fo vielvermocht hat? Bier fteben deine Unterthanen aus Cambray und Unt= werven, und ichreien über Gewalt. Thionville und Marienburg liegen mufte, und darum haft du uns doch nicht Frieden gegeben, daß unfere Städte zu Ginoden werden, wie fie nothwendig werden muffen, wenn du fie nicht von diefen Berftorern er= lofeft? Vielleicht willft du dich gegen Ueberfall unserer Nach= barn vermahren? Diefe Borficht ift weise, aber bas Gerücht ihrer Ruftung wird lange Zeit ihren Waffen vor aneilen Warum mit schweren Koften Fremdlinge miethen, die ein Land nicht iconen werden, das fie morgen wieder verlaffen muffen? Noch fteben tapfere Niederlander gu beinen Dienften. denen dein Vater in weit fturmischern Zeiten die Republik anvertraute. Warum willft du jest ihre Treue bezweifeln, die fie jo viele Jahrhunderte lang beinen Vorfahren unverlett gehalten haben? Sollten fie nicht vermogend fenn, den Rrieg fo lange hinzuhalten, bis beine Bundesgenoffen unter ihre Fahnen eilen, ober du felbit and ber Nachbarichaft Sulfe fendeft?" Dieje Sprache war dem Konige gu nen, und ihre Wahrheit gu

einleuchtend, als daß er sie sogleich hätte beantworten können. "Ich bin anch ein Ausländer!" rief er endlich, "will man nicht lieber gar mich selbst aus dem Lande jagen?" Sogleich stieg ervom Throne und verließ die Versammlung, aber dem Sprecher war seine Kühnheit vergeben. Zwei Tage darauf ließ er den Ständen die Erklärung thun: wenn er früher gewußt hätte, daß diese Truppen ihnen zur Lust sielen, so würde er schon Anstalt gemacht haben, sie gleich selbst mit nach Spanien zu nehmen. Jest wäre dieses freisich zu spät, weil sie unbezahlt nicht abreisen würden; doch verspreche er ihnen auf das heiligste, daß diese Last sie nicht über vier Monate mehr drücken sollte. Nichtse destoweniger blieben diese Truppen statt dieser vier Monate noch achtzehn im Lande, und würden es vielleicht noch später verlassen haben, wenn das Bedürsniß des Neichs sie in einer andern Weltzegend nicht nöthiger gemacht hätte. \*

Die gewaltthätige Einführung Fremder in die wichtigsten Alemter des Landes veranlaßte neue Klagen gegendie Negierung. Von allen Vorrechten der Provinzen war keines den Spaniern so anstößig, als dieses, welches Fremdlinge von Bedienungen ausschließt, und keines hatten sie eifriger zu untergraben gesucht. \*\* Italien, beide Indien und alle Provinzen dieser unzgeheuren Monarchie waren ihrer Habsucht und ihrem Ehrgeize geöffnet; nur von der reichsten unter allen schloß sie ein unerbittliches Grundgeses aus. Man überzeugte den Monarchen, daß die königliche Sewalt in diesen Ländern nie würde befestigt werden können, solange sie sich nicht fremder Werkzeuge dazu bedienen dürfte. Schon der Vischos von Arras, ein

<sup>\*</sup> Burgund, L. I. p. 38, 39, 40. Reidan, L. I. p. 1. Meteren, 1, Theif, 1, Buch, 47.

<sup>\*\*\*</sup> Reidan, L. I. p. I.

Burgunder von Geburt, war den Flamandern widerrechtlich aufgedrungen worden, und jest sollte auch der Graf von Feria, ein Castilianer, Sis und Stimme im Staatsrath erhalten. Aber diese Unternehmung fand einen herzhaftern Widerstand, als die Schmeichler des Königs ihn hatten erwarten lassen, und seine despotische Allmacht scheiterte diese mal an den Künsten Wilhelms von Oranien und der Festigkeit der Staaten.

<sup>\*</sup> Grot, Annal. L. I. p. 13.

## Wilhelm von Granien und Graf von Egmont.

So fundigte Philipp den Niederlanden feine Regierung an, und dieß maren ihre Beschwerden, als er im Begriffe ftand, sie zu verlassen. Lange icon febnte er sich aus einem Lande, wo er ein Fremdling war, wo fo Vieles feine Reigun= gen beleidigte, fein despotischer Beift an den Gefegen der Frei= heit fo ungeftume Erinnerer fand. Der Friede mit Franfreich erlaubte ihm endlich diefe Entfernung; die Ruftungen Goli= mans zogen ihn nach bem Guden, und auch Spanien fing an feinen herrn zu vermiffen. Die Wahl eines oberften Statthalters für die Niederlande war die hauptangelegen heit, die ihn jest noch beschäftigte. Bergog Emannel Philibert von Savoyen hatte feit der Abdankung der Königin Maria von Ungarn diefe Stelle befleidet, welche aber, folange der König in den Niederlanden felbst anwesend war, mehr Ehre als wirklichen Ginfluß gab. Seine Abwesenheit machte sie zu dem wichtigsten Amte in der Monarchie und dem glänzendsten Biele, wornach der Chrgeis eines Burgers nur ftreben fonnte. Jest stand sie durch die Entfernung des herzogs erledigt, den der Friede von Chateau = Cambresis wieder in den Besit feiner Lande gefett hatte. Die beinahe unumschränkte Gewalt, welche dem Oberstatthalter verliehen werden mußte, die Kähigfeiten und Kenntuiffe, die ein fo ausgedehnter und belicater Poften

erforderte, vorzüglich aber die gewagten Anschläge der Regierung auf die Freiheit bes Landes, deren Ausführung von ihm abhängen follte, mußten nothwendig diefe Wahl erschweren. Das Gefeh, welches jeden Ansländer von Bedienungen entfernt. macht bei dem Oberftatthalter eine Ausnahme. Da er nicht aus allen Provinzen zugleich gebürtig fenn kann, fo ift es ihm erlaubt, teiner von allen anzugehören, denn die Eifersucht eines Brabanters wurde einem Klamander, der eine halbe Meile von feiner Grange zu Saufe ware, fein größeres Recht bazu einräumen, als bem Sicilianer, ber eine andere Erbe und einen andern himmel hat. hier aber ichien der Bortbeil der Krone felbft einen niederländischen Burger zu begunftigen. Ein geborner Brabanter, jum Beispiel, deffen Baterland fich mit uneingeschränkterem Vertrauen ihm überlieferte, fonnte, wenn er ein Verräther war, den todtlichen Streich fcon jur Salfte gethan baben, ebe ein Auslander das Diftrauen überwand, das über feine geringfügigften handlnugen wachte. Satte die Regierung in Einer Proving ihre Absichten durchgesett, so war die Widersehung der übrigen eine Kühn= beit, die sie auf das ftrengfte zu ahnden berechtigt war. In dem gemeinschaftlichen Ganzen, welches die Provinzen jest ausmachten, waren ihre individuellen Verfassungen gleichsam untergegangen; ber Behorsam einer einzigen war ein Geset für jede, und das Vorrecht, welches Eine nicht zu bewahren wußte, war für alle andere verloren.

Unter den niederländischen Großen, die auf die Oberstatthalterschaft Anspruch machen konnten, waren die Erwartungen und Bünsche der Nation zwischen dem Graßen von Egmont und dem Prinzen von Oranien getheilt, welche durch gleich edle Abkunft dazu berufen, durch gleiche Berdienste dazu berechtigt, und durch gleiche Liebe des Bolks zu diesem

Posten willkommen waren. Beide hatte ein glänzender Nang zunächst an den Thron gestellt, und wenn das Auge des Moznarchen zuerst unter den Würdigsten suchte, so mußte es nothwendig auf einen von diesen beiden fallen. Da wir in der Folge dieser Geschichte beide Namen oft werden nennen müssen, so kann die Ansmerksamkeit des Lesers nicht frühe

genug auf fie gezogen werden.

Bilbelm der Erfte, Pring von Dranien, ftammte aus bem deutschen Kürftenhause Raffan, welches icon acht Sahr= bunderte geblüht, mit dem öfterreichischen eine Beitlang um ben Borgug gerungen, und dem deutschen Reiche einen Raiser gegeben batte. Außer verschiedenen reichen Ländereien in den Nieberlanden, die ihn zu einem Burger diefes Staats und einem gebornen Vafallen Spaniens machten, befaß er in Franfreich noch bas unabbangige Kürftenthum Dranien. Wilhelm ward im Jahr 1532 gu Dillenburg, in der Graffchaft Naffan, von einer Grafin Stolberg geboren. Sein Bater, ber Graf von Naffan, desfelben Ramens, batte Die protestantische Religion angenommen, worin er anch feinen Cohn erziehen ließ; Rarl der Kunfte aber, der dem Anaben icon frühzeitig wohl wollte, nahm ihn fehr jung an feinen hof und ließ ihn in der romischen aufwachsen. Diefer Monarch, der in dem Rinde den fünftigen großen Mann fcon erfaunte, behielt ibn nenn Jahre um feine Verfon, würdigte ihn feines eigenen Unterrichts in Regierungege= fcaften, und ehrte ibn durch ein Vertrauen, welches über feine Jahre ging. Ihm allein war es erlandt, um den Kaifer Bu bleiben, wenn er fremden Befandten Audieng gab - ein Beweis, daß er als Anabe ichon angefangen haben mußte, den ruhmvollen Beinamen des Verschwiegenen zu verdienen. Der Raifer errothete fogar nicht, einmal öffentlich zu geftehen,

daß dieser junge Mensch ihm öfters Anschläge gebe, die seiner eigenen Klugheit würden entgangen seyn. Welche Erwartungen fonnte man nicht von dem Geiste eines Mannes hegen, der in einer solchen Schule gebildet war!

Wilhelm war dreiundzwanzig Jahre alt, als Karl die Regierung niederlegte, und hatte schon zwei öffentliche Beweise der höchsten Achtung von ihm erhalten. Ihm übertrug er, mit Ausschließung aller Großen seines Hoses, das ehrenwolle Amt, seinem Bruder Ferdinand die Kaiserkrone zu überdringen. Als der Herzog von Savopen, der die kaiserliche Armee in den Niederlanden commandirte, von seinen eigenen Landesangelegenheiten nach Italien abgerusen ward, vertraute der Kaiser ihm den Oberbesehl über diese Truppen an, gegen die Vorstellungen seines ganzen Kriegsraths, denen es allzu gewagt schien, den erfahrnen französischen Feldherren einen Ingling entgegen zu sehen. Abwesend und von Niemand empfohlen, zog ihn der Monarch der sorbeervollen Schaar seiner Helden vor, und der Ausgang ließ ihn seine Wahl nicht bereuen.

Die vorzügliche Gunft, in welcher dieser Prinz bei dem Bater gestanden hatte, wäre allein schon ein wichtiger Grund gewesen, ihn von dem Vertrauen seines Sohnes auszuschließen. Philipp, scheint es, hatte es sich zum Geseß gemacht, den spanischen Adel an dem niederländischen wegen des Vorzugs zu rächen, wodurch Karl der Fünfte diesen lettern stets unterschieden hatte. Aber wichtiger waren die geheimen Beweggründe, die ihn von dem Prinzen entsernten. Wilhelm von Oranien gehörte zu den hagern und blassen Menschen, wie Cäsar sie neunt, die des Nachts nicht schlasen, und zu viel densen, vor denen das furchtloseste aller Gemüther gewankt hat. Die stille Ruhe eines immer gleichen Gesichts verbarg eine geschäftige feurige Seele, die auch die Hülle, hinter

welcher fie fchuf, nicht bewegte, und der Lift und der Liebe gleich unbetretbar war, - einen vielfachen , furchtbaren, nie er= mudenden Geift, weich und bildfam genng, angenblicklich in alle Formen zu schmelzen, - bewährt genng, in keiner fich felbst In verlieren, - ftark genng, jeden Bluddwechfel zu ertragen. Menschen zu durchschauen und Herzen zu gewinnen, war tein größerer Meifter, als Wilhelm; nicht daß er, nach der Weise bes Sofs, feine Lippen eine Anechtschaft befennen ließ, die das stolze Herz Lügen strafte, sondern weil er mit ben Merkmalen feiner Gunft und Verehrung weder farg noch verschwenderisch war, und durch eine finge Wirthschaft mit bemienigen, wodurch man Menschen verbindet, feinen wirk; lichen Vorrath an diesen Mitteln vermehrte. Go langfam fein Beift gebar, fo vollendet waren feine Früchte; fo fpat fein Entschluß reifte, fo standhaft und unerschütterlich ward er vollstreckt. Den Plan, dem er einmal als dem erften ge= huldigt hatte, fonnte fein Widerftand ermuden, feine Bn= fälle zerftoren, denn alle hatten, noch ehe sie wirklich eintra= ten, vor feiner Geele geftanden. Go fehr fein Gemath über Schrecken und Freude erhaben war, fo unterworfen war es der Kurcht; aber feine Furcht war früher da, als die Gefahr, und er war rubig im Tumulte, weil er in der Rube gezit= tert hatte. Wilhelm zerftrente fein Gold mit Verfdwen= bung, aber er geizte mit Secunden. Die Stunde der Tafel war feine einzige Reierstunde, aber diefe gehörte seinem Bergen anch gang, feiner Kamilie und der Freundschaft; ein bescheidener Abzug, den er dem Baterland machte. Sier verklärte fich feine Stirn beim Weine, ben ihm fröhlicher Muth und Enthaltsamfeit würzten, und die erufte Gorge durfte bier die Jovialität feines Beiftes nicht immolten. Sein handwesen war prächtig; der Glang einer gablreichen Dienerschaft, die Menge und bas Unfeben berer, die feine Perfon umgaben, machten feinen Wohnfit einem fouveranen Rurftenhofe gleich. Eine glanzende Baftfreiheit, bas große Baubermittel ber Demagogen, war die Gottin feines Dala= ftes. Fremde Pringen und Gefandten fanden bier eine Aufnahme und Bewirthung, die Alles übertraf, mas das üppige Belgien ihnen anbieten fonnte. Gine bemuthige Unterwur: figfeit gegen die Regierung faufte den Tadel und Berdacht wieder ab, den diefer Aufwand auf feine Absichten werfen fonnte. Aber diefe Berfchwendungen unterhielten den Glang feines Namens bei bem Bolte, dem nichts mehr fcmeichelt, als die Schähe des Vaterlandes vor Fremdlingen ansgefiellt gu feben, und der bobe Gipfel des Glude, worauf er gefeben wurde, erhöhte den Werth der Leutfeligkeit, gu der er herabitieg. Niemand war wohl mehr zum Kührer einer Ber: schwörung geboren, als Wilhelm der Berfchwiegene. Ein durchdringender fester Blid in die vergangene Beit, die Gegenwart und die Bufunft, ichnelle Befignehmung der Belegenheit, eine Obergewalt über alle Beifter, ungehenre Ent= wurfe, die nur dem weit entlegenen Betrachter Weftalt und Ebenmaß zeigen, fühne Berechnungen, die an der langen Rette der Bufunft hinunterfpinnen, ftanden unter der Auf= ficht einer erleuchteten und freiern Tugend, die mit festem Tritte auch auf der Grange noch wandelt.

Sin Mensch, wie dieser, konnte seinem ganzen Zeitalter undurchtringlich bleiben, aber nicht dem mißtrauischen Geiste seines Jahrhunderts. Philipp der Zweite schaute schnell und tief in einen Charakter, der, unter den gutartigen, seinem eigenen am ähnlichsten war. Hätte er ihn nicht so vollzkommen burchschant, so wäre es unerklärbar, wie er einem

Menschen sein Vertrauen nicht geschenkt haben sollte, in welchem sich beinahe alle Eigenschaften vereinigten, die er am bochften fcatte und am beften wurdigen fonnte. Aber Bil= belm hatte noch einen andern Berührungspunft mit Phi= lipp dem Zweiten, welcher wichtiger war. Er hatte feine Staatsfunft bei demfelben Meifter gelernt, und war, wie gu fürchten ftand, ein fähigerer Schüler gemefen. Nicht, meil er den Fürften des Macchiavell zu feinem Studium gemacht. fondern weil er den lebendigen Unterricht eines Monarchen genoffen hatte, der jenen in Ansübung brachte, war er mit den gefährlichen Künften befannt worden, durch welche Throne fallen und fteigen. Philipp hatte bier mit einem Gegner ju thun, der auf feine Staatsfunft geruftet war, und bem bei einer guten Sache auch die Gulfsmittel der fclimmen au Gebote ftanden. Und eben diefer lettere Umftand erflärt und, warum er unter allen gleichzeitigen Sterblichen diefen am unverföhnlichften hafte, und fo unnatürlich fürchtete.

Den Argwohn, welchen man bereits gegen den Prinzen gefaßt hatte, vermehrte die zweideutige Meinung von seiner Religion. Wilhelm glaubte an den Papst, solange der Kaiser, sein Wohlthäter, lebte; aber man fürchtete mit Grund, daß ihn die Vorliebe, die seinem jungen Herzen für die verbesserte Lehre gegeben worden, nie ganz verlassen habe. Welche Kirche er auch in gewissen Perioden seines Lebens mag vorgezogen haben, so hätte sich jede damit beruhigen können, daß ihn keine einzige ganz gehabt hat. Wir sehen ihn in spätern Jahren beinahe mit eben so wenigem Bedenken zum Calvinismus übergehen, als er in früher Kindheit die lutherische Religion für die römische verließ. Gegen die spanische Tyranenei vertheidigte er mehr die Menschenrechte der Protestanten,

als ihre Meinungen; nicht ihr Glaube, ihre Leiden hatten ihn zu ihrem Bruder gemacht. \*

Diefe allgemeinen Grunde des Mißtrauens ichienen burch eine Entdedung gerichtfertigt zu werden, welche der Bufall über seine wahren Gefinnungen darbot. Wilhelm war als Beifel des Friedens von Chateau-Cambrefis, an deffen Stiftung er mitgearbeitet hatte, in Frankreich guruckgeblieben, und hatte durch die Unvorsichtigkeit Beinrich s'des 3wei= ten, der mit einem Vertrauten des Konigs von Spanien gufprechen glaubte, einen beimlichen Anschlag erfahren, den der frangofische Sof mit dem spanischen gegen die Protestanten beider Neiche entwarf. Diese wichtige Entdeckung eilte der Pring feinen Freunden in Bruffel, die fie fo nabe anging, mitzutheilen, und die Briefe, die er darüber wechfelte, fielen unglucklicherweise dem Könige von Spanien in die Bande. \*\* Mbilivy wurde von diefem entscheidenden Unfschluffe über Wilhelms Gefinnungen weniger überrascht, als über die Berftorung feines Unfchlage entruftet; aber die fpanischen Großen, die dem Prinzen jenen Angenblick noch nicht vergeffen hatten, wo der größte der Raifer im letten Acte feines Lebens auf feinen Schultern rubte, verfanmten diefe gunftige Belegenheit nicht, den Verrather eines Staatsgeheimniffes endlich gang in der guten Meinung ihres Konigs gu fturgen.

Nicht minder edeln Stammes, als Wilhelm, war Lasmoral, Graf von Egwout und Prinz von Gavre, ein Abkömmling der Herzoge von Geldern, deren friegerischer

Strad. Dec. I. L. I. p. 24. und L. III. p. 55. sq. Grot. Annal. L. I. p. 7. Reidan. L. III. 59. Meurs. Guil. Auriac. L. I. p. 2. sq. Burg. 65. 66.

Strad. Dec. I. L. III. p. 56. Thuan. I. 1010. Reidan. L. 1. p. 2.

Muth die Baffen des Saufes Defterreich ermudet batte. Gein Beschlicht glänzte in den Annalen des Landes; einer von seinen Vorfahren hatte ichon unter Maximilian die Stattbalter= fcaft über Solland verwaltet: Egmonts Bermählung mit ber Bergogin Sabina von Bayern erhöhte noch den Glang feiner Geburt, und machte ihn durch wichtige Berbindungen mächtig. Karl der Künfte hatte ihn im Jahr 1546 in Utrecht zum Nitter des goldenen Bließes geschlagen; die Kriege dieses Kaifers waren die Schule seines künftigen Ruhms, und die Schlachten bei St. Quentin und Gravelingen machten ibn aum Selden feines Jahrhunderts. Jede Wohlthat des Friedens,. den handelnde Bolfer am dankbarften fühlen, brachte das Gebachtniß der Siege gurud, durch die er beschlennigt worden, und der flamische Stolz machte fich, wie eine eitle Mutter, mit dem berrlichen Sohne des Landes groß, der gang Enropa mit feiner Bewunderung erfüllte. Nenn Kinder, die unter den Augen feiner Mitbürger aufblühten, vervielfältigten und verengten die Bande zwischen ihm und dem Baterlande, und die allgemeine Zuneigung gegen ihn übte fich im Aufchauen derer, die ihm das Thenerste waren. Jede öffentliche Er= scheinung Egmont's war ein Trinmphzug; jedes Ange, das auf ihn geheftet war, erzählte sein Leben; in der Rubmrediafeit feiner Ariegsgefährten lebten feine Thaten; ihren Kindern hatten ihn die Mutter bei ritterlichen Spielen gezeigt. Söflich: feit, edler Unftand und Leutfeligkeit, die liebenswürdigen Tugenden ber Ritterschaft, schmudten mit Grazie fein Ber= Dienft. Auf einer freien Stirn erschien feine freie Geele; feine Offenherzigkeit verwaltete feine Geheimniffe nicht beffer, als feine Wohlthätigfeit feine Guter, und ein Gedanke gehörte 21= len, fobald er fein war. Sauft und menfchlich war feine Religion, aber wenig geläutert, weil sie von feinem Bergen und

nicht von feinem Verstande ihr Licht empfing. Egmont befaß mehr Bewiffen, als Grundfaße; fein Ropf hatte fich fein Befegbuch nicht felbft gegeben, fondern nur eingelernt; darum fonnte der bloße Name einer Handlung ihm die Handlung verbieten. Seine Menschen waren bofe oder gut, und hatten nichts Bofes oder Gutes; in feiner Sittenlehre fand zwischen Lafter und Tugend feine Vermittlung ftatt; darum entschied bei ihm oft eine einzige gute Seite für den Mann. Egmont vereinigte alle Vorzuge, die den helden bilden; er war ein besterer Goldat, als Dranien, aber als Staatsmann tief unter ibm: diefer fah die Welt, wie fie wirklich war, Eg = mont in dem magischen Spiegel einer verschönernden Phan= taffe. Menfchen, die das Gluck mit einem Lohn überraschte, zu welchem fie feinen natürlichen Grund in ihren Sandlungen finden, werden fehr leicht versucht, den nothwendigen Busam= menhang zwischen Urfache und Wirkung überhaupt zu verler= nen, und in die natürliche Folge der Dinge jene hohere Wun= derfraft einzuschalten, der fie endlich tolldreift, wie Cafar feinem Glude, vertrauen. Bon diefen Menfchen war Eg= mont. Trunfen von Verdienften, welche die Dankbarkeit gegen ibn übertrieben batte, taumelte er in diefem füßen Bewußtseyn, wie in einer lieblichen Traumwelt, dahin. Er fürchtete nicht, weil er dem unsichern Pfande vertraute, das ihm das Schickfal in der allgemeinen Liebe gegeben, und glaubte an Gerechtigfeit, weil er glücklich war. Selbst die schrecklichfte Erfahrung des fpanifchen Meineidstonnte nachher diefe Buverficht nicht aus feiner Geele vertilgen, und auf dem Blutgerufte felbft war hoffung fein lettes Gefühl. Eine gartliche gurcht für feine Familie hielt seinen patriotischen Muth an fleinern Pflichten gefangen. Weil er für Eigenthum und Leben zu zittern hatte, fonnte er für die Republik nicht viel magen. Wilhelm von

Dranien brach mit dem Thron, weil die willfürliche Gewalt seinen Stolz emporte; Egmont war eitel, darum legte er efnen Werth auf Monarchengnade. Jener war ein Bürger der Welt, Egmont ist nie mehr als ein Kläminger gewesen. \*

Philipp der Zweite stand noch in der Schuld des Siegers bei St. Quentin, und die Oberstatthalterschaft der Niederlande schien die einzig würdige Belohnung so glänzender Verdienste zu seyn. Geburt und Ansehen, die Stimme der Nation und persönliche Fähigkeiten sprachen so laut für Egmont als für Oranien, und wenn dieser übergangen wurde, so

fonnte jener allein ihn verdrängt haben.

Bwei Mitbewerber von fo gleichem Berdienfte batten Philipp bei feiner Wahl verlegen machen konnen, wenn es ihm je in den Ginn gefommen ware, fich fur einen von bei= den zu bestimmen. Aber eben die Vorzüge, mit welchen fie ihr Recht darauf unterftugten, waren es, was fie ausschloß; und gerade durch diese feurigen Bunsche der Nation für ihre Erhebung hatten fie ihre Aufprüche auf diefen Poften unwider= ruflich verwirft. Philipp fonnte in den Riederlanden feinen Statthalter brauchen, dem der gute Wille und die Kraft bes Bolfs zu Bebote ftand. Egmonts Abfunft von den gelbriichen herzogen machte ihn zu einem gebornen Feinde des fpanischen Saufes, und die hochfte Gewalt ichien in den Sanden eines Mannes gefährlich, dem es einfallen konnte, die Unterdrückung seines Ahnherrn an dem Sohne des Unterbruders zu rachen. Die hintansegung ihrer Lieblinge fonnte weder die Nation, noch fie felbst beleidigen, denn der Ronig, hieß es, übergehe beide, weil er feinen vorziehen moge. \*\*

<sup>\*</sup> Grotii Annal. L. I. p. 7. Strad. L. I. 23. und L. III. 84.

<sup>\*\*</sup> Strad. Dec. I. L. I. 24. Grot. Annal. p. 12.

Die sehlgeschlagene Erwartung der Regentschaft benahm dem Prinzen von Oranien die Hosstnung noch nicht ganz, seinen Einstuß in den Niederlanden sester zu gründen. Unter den Uebrigen, welche zu diesem Amte in Borschlag gebracht wurden, war auch Ehristina, Herzogin von Lothringen, und Muhme des Königs, die sich als Mittlerin des Friedens von Chateau-Cambresis ein glänzendes Verdienst um die Krone erworden hatte. Wilhelm hatte Absichten auf ihre Tochter, die er durch eine thätige Verwendung für die Mutter zu befördern hosste; aber er überlegte nicht, daß er eben dadurch ihre Sache verdard. Die Herzogin Christina wurde verworfen, nicht sowohl, wie es hieß, weil die Abhängigseit ihrer Länder von Frankreich sie dem spanischen Hosse verdächtig machte, als vielmehr deswegen, weil sie dem niederländischen Bolke und dem Prinzen von Oranien willsommen war. \*

<sup>\*</sup> Burgund. L. I. 23, sq. Strad. Dec. I. L. I. 24. 25.

## Margaretha von Parma, Oberstatthalterin der Uiederlande.

Judem die allgemeine Erwartung noch gespannt ist, wer über das Schickfal der Provinzen fünftig zu gebieten haben würde, erscheint an den Gränzen des Laudes Herzogin Marsgaretha von Parma, von dem Könige aus dem entlegenen Italien gerufen, um die Niederlande zu regieren.

Margaretha war eine natürliche Tochter Karls bes Kunften, von einem niederländischen Fraulein Bangeeft 1522 geboren. Um bie Ehre ihres Saufes gu iconen, wurde fie anfange in der Dunkelheit erzogen; ihre Mutter aber, die mehr Eitelkeit, als Ehre befaß, war nicht fehr beforgt, bas Beheimniß ihres Ursprungs zu verwahren, und eine fonigliche Erziehung verrieth die Raifertochter. Noch als Rind wurde fie ber Statthalterin Margaretha, ihrer Großtante, nach Bruffel zur Erziehung gegeben, welche fie in ihrem achten Jahre verlor, und mit ihrer Nachfolgerin, der Königin Maria von Ungarn, einer Schwester bes Kaifers, ver-Schon in ihrem vierten Jahre hatte fie ihr Bater mit einem Pringen von Ferrara verlobt; nachdem aber diese Verbindung in der Folge wieder aufgelöst worden, be= stimmte man fie Alexandern von Medicis, dem nenen Herzoge von Florenz, zur Gemahlin, welche Vermählung auch wirklich, nach der siegreichen Rückfehr des Raifers aus Afrika,

in Reapel begangen wurde. Noch im ersten Jahre einer unglücklichen Che entreift ihr ein gewaltsamer Tod den Gemahl. der sie nicht lieben fonnte, und zum dritten Male muß ihre Sand der Politif ihres Daters muchern. Octavius Farnefe. ein dreizehnjähriger Pring und Nepote Pauls des Dritten. erhält mit ihrer Person die herzogthümer Parma und Piacenza anm Brantschab, und Margaret ha wird, burch ein feltsames Schickfal, als eine Bolljährige, mit einem Anaben getrant, wie fie ehemals, als Kind, einem Manne verhandelt worden. Ihr wenig weiblicher Beift machte diese lette Verbindung noch unnatürlicher, denn ihre Neigungen waren männlich, und ihre gange Lebensweise spottete ihres Geschlechts. Nach dem Bei= spiele ihrer Erzieherin, der Königin von Ungarn, und ihrer Urgroßtante, der Bergogin Maria von Burgund, die in dieser Liebhaberei den Tod fand, war sie eine leidenschaftliche Jägerin, und hatte dabei ihren Körper fo abgehärtet, daß fie alle Strapagen dieser Lebensart, troß einem Manne, ansdanern konnte. Ihr Gang felbst zeigte so wenig Grazie, daß man vielmehr versucht war, sie für einen verfleideten Mann, als für eine männliche Fran zu halten, und die Natur, deren fie durch diese Granzenverlegung gespottet hatte, rächte sich endlich auch an ihr durch eine Männerfranfheit, das Podagra. Diefe fo feltenen Eigenschaften fronte ein derber Moncheglaube, den Janating Lopola, ihr Gewiffengrath und Lehrer, den Ruhm gehabt hatte in ihre Seele zu pflanzen. Unter den Liebeswerfen und Bufübungen, womit fie ihre Citelfeit freugigte, ift eine der merfwürdigsten, daß sie in der Charwoche jedes Jahrs einer gewiffen Anzahl Armen, denen auf das schärffte untersagt war, sich vorher zu reinigen, eigenhandig die Kuße musch, sie bei Tische wie eine Mand bediente, und mit reichen Geschenken entließ.

Es braucht nicht viel mehr, als diefen letten Charafter= jug, um den Vorzug zu begreifen, den ihr der Ronig, por allen ihren Nebenbuhlern, gab; aber feine Borliebe für fie wurde zugleich durch die besten Brunde der Staatsfunft ge= rechtfertigt. Margaretha war in den Riederlanden geboren und auch da erzogen. Sie hatte ihre erfte Jugend unter diesem Bolte verlebt, und viel von feinen Sitten angenommen. 3met Statthalterinnen, unter deren Augen fie erwachsen war, hatten fie in den Maximen nach und nach eingeweiht, nach welchen dieses eigenthümliche Bolf am besten regiert wird, und konnten ihr darin zu einem Vorbilde dienen. Es mangelte ihr nicht an Beift und einem besondern Ginn für Beschäfte, den fie ihren Erzieherinnen abgelernt, und nachher in der italienischen Schule ju größerer Vollkommenheit gebracht hatte. Die Niederlande waren seit mehreren Jahren an weibliche Regierungen gewöhnt, und Philipp hoffte vielleicht, daß das scharfe Gifen der Tn= rannei, deffen er sich jest gegen sie bedienen wollte, von weib= lichen Sanden fanfter einschneiden wurde. Ginige Mucficht auf feinen Bater, der damals noch lebte, und diefer Tochter febr wohl wollte, foll ibn, wie man behanptet, bei diefer Wahl gleichfalls geleitet haben, fo wie es auch mahrscheinlich ift, daß er den Herzog von Parma, dem er damals eine Bitte abschlagen mußte, durch diese Aufmerksamkeit für feine Gemahlin verbinden wollte. Da die Ländereien der Berjogin von feinen italienischen Staaten umfangen, und ju jeder Beit seinen Waffen bloggestellt waren, so kounte er mit um fo weniger Gefahr die hodifte Gewalt in ihre Sande geben. Bu feiner völligen Gicherheit blieb noch Aleran= ber Karnese, ihr Sohn, als ein Unterpfand ihrer Treue, an feinem Sofe. Alle diefe Grunde gufammen hatten Bewicht genug, den König für sie zu bestimmen; aber sie wurden entscheidend, weil der Bischof von Arras und der Herzog von Alba sie unterstüßten. Letterer, scheint es, weil er alle übrigen Mitbewerber haßte oder beneidete; jener, weil seine Herrschbegierde wahrscheinlich schon damals die große Befriedigung ahnete, die in dem schwankenden Gemüthe dieser Fürstin für sie bereitet lag. \*

Whilipp empfing die neue Regentin mit einem glangen= ben Gefolge an der Grange des Landes, und führte fie in prächtigem Pompe nach Gent, wo die Generalftaaten waren versammelt worden. Da er nicht Willens war, so bald nach ben Niederlanden gurudgutehren, fo wollte er noch, ebe er fie ganglich verließ, die Nation durch einen folennen Reichstag befriedigen, und den Anordnungen, die er getroffen hatte, eine größere Sanction und gefesmäßige Stärke geben. Bum letten Male zeigte er sich bier feinem niederländischen Volke, bas von nun an fein Schickfal nur aus geheimnifvoller Ferne em= pfangen follte. Den Glang diefes feierlichen Tages zu er= heben, schlug er eilf neue Ritter des goldenen Bliefes, ließ feine Schwester auf einem Stuhle neben sich niedersigen, und zeigte fie der Nation als ihre fünftige Beherrscherin. Alle Beschwerden des Volks über die Glaubensedicte, die Inqui= sition, die Zurüchaltung der spanischen Truppen, die aufgelegten Steuern und die gefehwidrige Ginführung Fremder in die Aemter bes Landes kamen auf diesem Reichstage in Bewegung, und wurden von beiden Theilen mit heftigkeit verhandelt, einige mit Lift abgewiesen oder scheinbar gehoben, andere durch Machtspruche guruckgeschlagen. Weil er ein

<sup>\*\*</sup> Burgond. L. I. 23. sq. Strad. Dec. I. L. I. 24. bis 30. Meteren, II B. 61. Recueil et Mémorial des Troubles des Pays-bas (autore Hoppero). T. II. Vita Vigl. 18. 19.

Fremdling in der Landessprache mar, redete der Ronig durch den Mund des Bischofs von Arras zu der Nation, zählte ihr mit ruhmredigem Geprange alle Wohlthaten feiner Regie= rung auf, versicherte fie feiner Onade furd Runftige, und empfahl den Ständen noch einmal aufs ernstlichste die Aufrecht= haltung des katholischen Glaubens und die Vertilgung der Reperei. Die fpanischen Truppen, versprach er, follten in wenig. Monaten die Niederlande räumen, wenn man ihm nur noch Beit gonnen wollte, fich von den vielen Ausgaben bes letten Krieas zu erholen, um diefen Truppen ihre Ruckstände bezah= len zu können. Ihre Landesgesete follten unangefochten blei= ben, die Auflagen sie nicht über ihre Kräfte druden, und die Inquisition ihr Umt mit Gerechtigkeit und Mäßigung verwal= Bei der Wahl einer Oberstatthalterin, feste er hingu, habe er vorzüglich die Bunsche der Nation zu Rathe gezogen, und für eine Eingeborne entschieden, die in ihren Sitten und Bewohnheiten eingeweiht und ihnen durch Vaterlandeliebe jugethan fep. Er ermahne fie alfo, durch ihre Dankbarkeit feine Bahl zu ehren, und feiner Schwester, der Bergogin, wie ihm felbst zu gehorchen. Sollten, fclof er, unerwartete Sinderungen sich feiner Wiederfunft entgegenfegen, fo verfpreche er ihnen, an feiner Statt ben Dringen Rarl, feinen Sohn zu fenden, der in Bruffel refidiren follte. \*

Einige beherztere Glieder dieser Bersammling wagten noch einen letten Bersuch für die Gewissensfreiheit. Jedem Bolke, meinten sie, musse nach seinem Nationalcharakter begegnet werden, wie jedem einzelnen Menschen nach seiner Leibese constitution. So könne man zum Beispiel den Süden unter

<sup>\*</sup> Burg. L. I. 34. 37. A. S. b. v. M. III. B. 25. 26. Strad. L. I. 32.

einem gewissen Grade des Zwangs noch für glücklich halten, der dem Norden unerträglich fallen würde. Nimmermehr, sehten sie hinzu, würden sich die Fläminger zu einem Joche verstehen, worunter sich Spanier vielleicht geduldig beugten, und, wenn man es ihnen aufdringen wollte, lieber das Aeußerste wagen. Diese Vorstellung unterstüßten auch einige Näthe des Königs, und drangen ernstlich auf Milderung jener schrecklichen Glaubensedicte. Aber Philipp blieb unerbittlich. Lieber nicht herrschen, war seine Antwort, als über Keßer. \*

Nach einer Ginrichtung, die icon Karl der Fünfte gemacht batte, waren der Oberstatthalterin drei Rathsversamm= lungen oder Kammern jugegeben, welche fich in die Verwaltung der Reichsgeschäfte theilten. So lange Philipp felbst in den Miederlanden anwesend war, hatten diefe drei Berichte fehr viel von ihrer Gewalt verloren, und das erste von ihnen, der Staatsrath, beinahe ganglich geruht. Jest, da er das heft der Regierung wieder aus den Sanden gab, gewannen sie ihren vorigen Glang wieder. In dem Staatsrathe, der über Krieg und Frieden und die auswärtige Sicherheit wachte, fagen ber Bifchof von Arras, der Pring von Dranien, der Graf von Egmont, der Prafident des geheimen Rathe, Wiglius von Buichem, von Antta, und der Graf von Barlai= mont, Prafident des Finangrathe. Alle Ritter des goldenen Mliefies, alle Geheimrathe und Kinangrathe, wie auch die Mit= glieder des großen Senats zu Mecheln, der schon durch Rarl den Fünften dem geheimen Rathe in Bruffel untergeben war, hatten im Staatsrathe Sig und Stimme, wenn fie von der Oberstatthalterin ausdrücklich dazu geladen wurden. Die Verwaltung der königlichen Einkunfte und Kammergüter gehörte

<sup>\*</sup> Bentivogl. L. I. p. 10.

bem Finangrath, und der geheime Rath beschäftigte fich mit dem Gerichtswesen und der burgerlichen Ordnung des Landes, und fertigte die Begnadigungsscheine und Freibriefe aus. Die erledigten Statthalterschaften ber Provinzen wurden entweder neu befest, oder die alten bestätigt. Flandern und Artois er= hielt der Graf von Egmont; Solland, Geeland, Utrecht und Befffriesland, mit der Grafichaft Burgund, der Pring von Dranien; der Graf von Aremberg Oftfriesland, Dbernffel und Gröningen; der Graf von Mansfeld Luxemburg; Barlaimont Namur; der Marquis von Bergen henne= gan, Chateau-Cambrefis und Valenciennes; der Baron von Montigny Tournay und fein Gebiet. Undere Provinzen wurden Anderngegeben, welche unferer Aufmerksamkeit weniger würdig find. Philipp von Montmorency, Graf von Soorn, dem der Graf von Megen in der Statthalterschaft über Geldern und Butphen gefolgt war, wurde als Admiral ber niederländischen Seemacht bestätigt. Jeder Provingstatthalter war zugleich Ritter des Bließes und Mitglied des Staatsraths. Geder hatte in der Proving, der er vorstand, das Commando über das Kriegsvolf, welches fie decte, die Dberaufficht über Die burgerliche Regierung und das Gerichtswesen; nur Klanbern ausgenommen, wo der Statthalter in Rechtsfachen nichts gu fagen hatte. Brabant allein ftand unmittelbar unter ber Dberftatthalterin, welche, dem Berfommen gemäß, Bruffel gu ihrem beständigen Wohnsite erwählte. Die Ginsepung bes Prinzen von Dranien in feine Statthalterschaften geschah eigentlich gegen die Constitution des Landes, weil er ein Ausländer war; aber einige Ländereien, die er in den Provin= gen gerftreut befaß, oder als Vormund feines Cohnes verwal= tete, ein langer Aufenthalt in dem Lande, und vorzüglich bas uneingeschränfte Vertrauen der Nation in feine Gefinnungen,

erfetten an wirklichem Unspruche, mas ihm an einem gufällis gen abging. \*

Die Nationalmacht der Niederländer, die, wenn sie vollzählig war, aus dreitausend Pferden bestehen sollte, jest aber nicht viel über zweitaufend betrug, wurde in vierzehn Escadronen vertheilt, über welche, außer den Statthaltern der Drovingen, noch der Herzog von Arfchot, die Grafen von Hoog= straten, Boffu, Roeur und Brederode den Dberbefehl führten. Diese Reiterei, welche durch alle siebenzehn Provinzen Berftreut war, follte nur für ichnelle Bedürfniffe fertig fteben; so wenig sie auch zu größern Unternehmungen hinreichte, fo war sie doch zur Aufrechthaltung der innern Ruhe des Landes genug. Ihr Muth war geprüft, und die vorigen Kriege hatten den Ruhm ihrer Tapferkeit durch gang Europa verbreitet. \*\* Außer ihr follte auch noch Fugvolf angenommen werden, wozu fich aber die Staaten bis jest nicht verstehen wollten. den ausländischen Truppen waren noch einige deutsche Regi= menter im Dienfte, welche auf ihre Bezahlung warteten. Die viertausend Spanier, über welche so viel Beschwerde geführt wurde, standen unter zwei spanischen Anführern, Mendoza und Romero, und lagen in den Grangftadten in Befahung.

Unter den niederländischen Großen, welche der König bei dieser Stellenbesehung vorzüglich auszeichnete, stehen die Namen des Grasen von Egmont und Wilhelms von Oranien oben an. So tief schon damals der Haß gegen diese Beiden, und gegen den Lestern besonders, bei ihm Wurzel gefaßt hatte, so gab er ihnen dennoch diese öffentlichen Merkmale seiner

<sup>\*</sup> Meteren I. Band, I. Buch 46. Burgund. L. I. p. 7. 25. 30. 34. Strad. L. I. 20. sq. A. S. b. v. N. III. 21.

<sup>\*\*</sup> Burgund. L. I. 26. Strad. L. I. 21. sq. Hopper. 18, 19 aq. Thuan. T. II. 489.

Gunft, weil feine Rache noch nicht reif war, und das Bolf fie fdwarmerifd verehrte. Beider Guter wurden fteuerfrei er= flärt, \* die einträglichsten Statthalterschaften wurden ihnen ge= geben; durch das angebotene Commando über die guruckgelaffe= nen Spanier ichmeichelte er ihnen mit einem Bertrauen, bas er febr entfernt war, wirklich in fie zu feten. Aber zu eben ber Beit, wo er den Pringen durch diese öffentlichen Beweise feiner Achtung verpflichtete, wußte er ihn ingeheim defto empfind= licher zu verwunden. Aus Furcht, daß eine Verbindung mit bem mächtigen Saufe Lothringen diefen verdächtigen Bafallen gu fühnern Unschlägen verleiten möchte, hintertrieb er die Beirath. Die zwischen ihm und einer Prinzessin diefes Saufes zu Stande tommen follte, und gernichtete feine Soffnung, die ihrer Erfullung fo nabe mar; eine Krantung, welche der Pring ibm niemals vergeben hat. \*\* Der haß gegen diefen gewann es fo= gar einmal über feine angeborne Berftellungstunft, und verleitete ihn zu einem Schritte, worin wir Philipp den 3mei= ten gänglich verkennen. Als er zu Bließingen an Bord ging. und die Großen des Landes ihn am Ufer umgaben, vergaß er fich fo weit, den Prinzen rauh anzulaffen, und ihn öffentlich als den Urheber der flandrischen Unruhen anzuklagen. Dring autwortete mit Mäßigung, daß nichts geschehen ware. was die Staaten nicht aus eigenem Antriebe und den recht= mäßigsten Beweggrunden gethan. Rein, fagte Philipp, in= bem er feine Sand ergriff, und fie heftig fcuttelte, nicht die Staaten, sondern Sie! Sie! Der Dring fand verftummt, und ohne des Königs Ginichiffung abzuwarten, wunschte er ihm eine gludliche Reife, und ging nach ber Stadt gurud. \*\*\*

<sup>&</sup>quot; Mie auch des Grafen von Soorn. A. G. d. v. R. III. B. 8.

<sup>\*\*</sup> Watson. T. I. 137.

<sup>\*\*\*</sup> Vie et Généalogie de Guillaume I., Prince d'Orange.

So machte Privathaß die Erbitterung endlich unheilbar, welche Wilhelm gegen den Unterdrücker eines freien Volks längst schou im Busen trug, und diese doppelte Aufforderung brachte zulest das große Unternehmen zur Neise, das der spanischen Krone sieben ihrer edelsten Steine entrissen hat.

Philipp hatte feinem wahren Charafter nicht wenig vergeben, da er die Niederlande noch fo gnädig entließ. Die gefetmäßige Korm eines Reichtags, diese Willfährigkeit, feine Spanier aus ihren Grangen zu führen, diese Gefälligkeit, die wichtigften Memter des Landes durch die Lieblinge des Bolfs zu befegen, und eudlich das Opfer, das er ihrer Reichsverfaffung brachte, Da er den Grafen von Feria aus dem Staatsrathe wieder Burudnahm, waren Aufmerksamkeiten, deren fich feine Großmuth in der Kolge nie wieder schuldig machte. Aber er bedurfte jest niehr als jemals den guten Willen der Staaten, um mit ihrem Beistande, wo möglich, die große Schuldenlast zu tilgen, die noch von den vorigen Ariegen ber auf den Nieder= landen haftete. Dadurch, daß er fich ihnen durch fleinere Opfer gefällig machte, hoffte er ihnen vielleicht die Benehmigung feiner wichtigen Usurpationen abzugewinnen. Er bezeichnete feinen Abschied mit Onade, denn er wußte, in welchen Sanden er fie ließ. Die fürchterlichen Auftritte des Todes, die er diesem unglücklichen Volke zugedacht hatte, follten den heitern Glang ber Majestät nicht verunreinigen, die, gleich der Gottheit, nur mit Wohlthun ihre Pfade bezeichnet; jener schreckliche Ruhm war feinen Stellvertretern beschieden. Dennoch aber wurde durch Errichtung des Staatsrathe dem niederlandischen Adel mehr geschmeichelt, als wirklicher Ginfluß gegeben. Der Beschicht= schreiber Strada, der von Allem, was die Oberstatthalterin betraf, aus ihren eigenen Papieren unterrichtet fenn kounte, \*

<sup>\*</sup> Strad. L. II. 49. und L. I. 31.

hat und einige Artifel aus der geheimen Inftruction aufbehal= ten, die ihr das fpanische Ministerium gab. Wenn fie merfte, beißt es darin unter Underm, daß die Rathe durch Factionen getheilt, ober, was noch weit schlimmer ware, burch Privat= conferenzen vor der Sigung geruftet und mit einander verfcworen feven, fo follte fie die gange Ratheversammlung aufbeben, und in einem engern Ausschuffe eigenmächtig über ben ftreitigen Artifel verfügen. In diefem engern Ausschuffe, ben man die Confulta nannte, fagen ber Bifchof von Arras, ber Prafident Biglius und der Graf von Barlaimont. Eben fo follte fie verfahren , wenn dringende Falle eine rafchere Entschließung erforderten. Bare diefe Unftalt nicht das Wert eines willfürlichen Defpotismus gewesen, fo könnte vielleicht die vernünftigfte Staatstunft fie rechtfertigen, und felbft die republicanische Freiheit sie dulden. Bei großen Versammlungen, wo viele Privatverhältniffe und Leidenschaften mit einwirken, wo Die Menge der Borer der Citelfeit und dem Chrgeize des Red= ners einen zu prächtigen Spielraum gibt, und die Parteien oft mit ungezogener Seftigfeit durch einander fturmen, fann felten ein Rathfolnf mit derjenigen Rüchternheit und Reife gefaßt werden, wie noch wohl in einem engern Cirfel gefchieht, wenn die Mitglieder gut gewählt find. Nicht zu gedenken, daß bei einer zahlreichern Menge mehr beschränkte als erlenchtete Köpfe voranszusegen find, die durch das gleiche Mecht der Stimmen die Mehrheit nicht felten auf die Geite der Unvernunft lenken. Eine zweite Maxime, welche die Statthalterin in Ausübung bringen follte, war diefe: diejenigen Glieder des Raths, welche gegen eine Berordnung gestimmt hätten, nachdrücklich anzuhal= ten , diefe Berordnung , wenn fie die Oberhand behalten , eben fo bereitwillig gu befordern, als wenn fie ihre cifrigften Ber= fechter gemefen maren. Dadurch murde fie nicht nur das Bolt

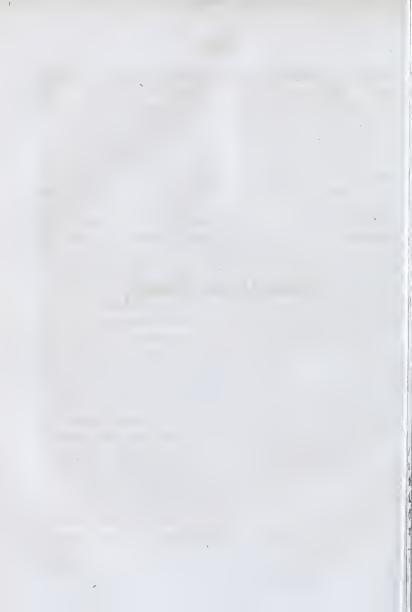
über die Urheber eines folden Gefețes in Unwissenheit erhalten, sondern auch den Privatgezäuken der Mitglieder steuern, und bei der Stimmengebung eine größere Freiheit einführen. \*

Aller diefer Kurforge ungeachtet hatte Philipp die Rieder= lande niemals ruhig verlaffen tonnen, fo lange er die Ober= gewalt im Staatsrathe und den Gehorfam der Provinzen in den händen des verdächtigen Adels wußte; um also auch von diefer Seite seine Furcht zu bernhigen, und sich zugleich der Statthalterin zu versichern , unterwarf er fie felbft und in ihr alle Rechtsangelegenheiten der höbern Ginficht des Bifchofs von Arras, in welchem einzigen Manne er der furchtbarften Cabale ein hinreichendes Gegengewicht gab. Un diefen wurde die Herzogin, als an ein untrugliches Orafel der Majestät, angewiesen, und in ihm wachte ein ftrenger Auffeber ibrer Berwaltung. Unter allen gleichzeitigen Sterblichen mar Gran = vella die einzige Ausnahme, die das Mißtrauen Philipps des 3 weiten erlitten gu haben scheint; weil er diefen in Bruffel wußte, kounte er in Segovien fchlafen. Er verließ die Miederlande im September des Jahrs 1559; ein Sturm verfentte feine Klotte, da er bei Laredo, in Biscapa, gerettet ans Land flieg , und feine finftere Freude dantte dem erhaltenden Sotte durch ein abscheuliches Gelübde. In die Sande eines Priefters und eines Weibes war bas gefährliche Steuer der Niederlande gegeben, und der feige Tyrann entwischte in feinem Betstuhle zu Madrid den Bitten und Klagen und Verwünschungen feines Volks. \*\*

<sup>\*</sup> Strad. Dec. I. L. I. 31.

<sup>24</sup> Milg. Gefch. b. v. Diederlande. III. 27. 28.

Zweites Buch.



## Cardinal Granvella.

Anton Perenot, Bischof von Arras, nachheriger Ergbischof von Mecheln und Metropolitan der fämmtlichen Rieder= lande, ben und der haß feiner Zeitgenoffen unter dem Ramen bes Cardinals Granvella verewigt hat, wurde im Jahr 1516 ju Befancon, in der Grafichaft Burgund geboren. Sein Bater, Nicolaus Perenot, eines Gifenschmieds Gobn, hatte fich burch eigenes Verbienst bis jum Geheimschreiber ber Bergogin Margarethavon Savoyen, damaliger Regentin der Niederlande, emporgearbeitet; hier wurde er Karl dem Künften ale ein fähiger Geschäftemann bekannt, ber ihn in feine Dienste nahm, und bei den wichtigsten Unterhandlungen gebrauchte. Zwanzig Jahre arbeitete er im Cabinette des Raifers. befleidete die Burde feines Geheimenrathe und Siegelbewahrere, theilte alle Staatsgeheimniffe diefes Monarchen, und erwarb fich ein großes Bermögen. \* Seine Burden, feinen Ginfluß und feine Staatstunst erbte Auton Perenot, fein Sohn. der schon in frühen Jahren Proben der großen Kähigkeit ablegte. die ihm nachher eine foglorreiche Laufbahn geöffnethat. Anton hatte auf verschiedenen hoben Schulen die Talente ausgebildet, womit ihn die Natur so verschwenderisch ausgestattet hatte, und

<sup>\*</sup> Meteren, 60. Strad. 47.

Schillers fammitl, Berfe. VIII.

Beides gab ihm einen Vorzug vor seinem Vater. Bald zeigte er, daß er sich durch eigene Kraft auf dem Plaze behaupten konnte, worauf ihn fremde Verdienste gestellt hatten. Er war vierundzwanzig Jahre alt, als ihn der Kaiser als seinen Bevollmächtigten auf die Kirchenversammlung zu Trident schiekte, und hier ließ er die Erstlinge seiner Beredsamkeit hören, die ihm in der Folge eine so große Obergewalt über zwei Könige gab. \* Karl bediente sich seiner noch bei verschiedenen schweren Gesandtschaften, die er mit dem größten Veisalle seines Monarschen beendigte, und als endlich dieser Kaiser seinem Sohne das Scepter überließ, machte er dieses kostbare Geschenk mit einem Minister vollkommen, der es ihm führen half.

Granvella eröffnete seine nene Laufbahn gleich mit dem größten Meisterstücke seines politischen Genie's, von der Gnade eines solchen Baters in die Gunst eines solchen Sohnes so leicht hinüberzugleiten. Vald gelang es ihm, sie in der That zu verdienen. Vei der geheimen Unterhandlung, welche die Herzogin von Lothring en 1558 zwischen den französischen und spanischen Ministern in Peronne vermittelt hatte, entwarf er mit dem Cardinal von Lothring en die Verschwörung gegen die Protestanten, welche nachher zu Chateau = Cambresis, wo auch er an dem Friedensgeschäfte mitarbeitete, zur Neise gebracht, aber eben dort auch verrathen wurde.

Ein tiefdringender, vielumfassender Verstand, eine seltene Leichtigkeit in verwickelten großen Geschäften, die ausgebreitetste Gelehrsamkeit war mit lasttragendem Fleiße und nie ermüdender Geduld, das unternehmendste Genie mit dem bedächtlichsten Maschinengange in diesem Manne wunderbar vereinigt. Tage und Nächte, schlassos und nüchtern, sand ihn der Staat;

<sup>&</sup>quot; Allgem. Gefch. d. v. Riederlande. II. Bd. 526.

Wichtiges und Geringes wurde mit gleich gewissenhafter Sorg: falt von ihm gewogen. Richt felten beschäftigte er fünf Secretare augleich und in verschiedenen Sprachen, deren er fieben geredet baben foll. Bas eine prufende Vernunft langfam gur Reife gebracht hatte, gewann Kraft und Anmuth in feinem Munde, und die Wahrheit, von einer mächtigen Guade begleitet, rif gewaltsam alle Hörer dahin. Seine Treue war unbestechlich, weil feine der Leidenschaften, welche Menschen von Menschen abhängig machen, fein Gemuth verfucte. Mit bewundernswürdiger Schärfe des Beiftes durchfpahte er das Gemuth feines herrn, und erkannte oft in der Miene icon die gange Gedanken= reihe, wie in dem vorangeschickten Schatten die nahende Geftalt. Mit hülfreicher Kunft kam er diesem trägern Geiste entgegen, bildete die rohe Geburt noch auf seinen Lippen zum vollendeten Gedanken, und gonnte ihm großmuthig den Ruhm der Erfindung. Die fdwere und fo nubliche Kunft, feinen eigenen Geift ju verfleinern, fein Benie einem andern leibeigen gu machen, verstand Granvella; so herrschte er, weil er feine Berr= schaft verbarg, und nur fo konnte Philipp der 3 weite be= herricht werden. Infrieden mit einer ftillen, aber gründlichen Sewalt, hafchte er nicht unerfattlich nach nenen Beichen ber= felben, die fonft immer das wünschenswürdigfte Biel fleiner Beifter find; aber jede nene Burde fleidete ihn, als ware fie nie von ihm gefchieden gewesen. Rein Bunder, daß fo anger= ordentliche Eigenfchaften ihm die Gunft feines Beren gewannen; aber ein wichtiges Vermächtniß der politischen Geheimniffe und Erfahrungen, welche Karl der Fünfte in einem thatenvollen Leben gefammelt und in diefem Kopf niedergelegt hatte, machte ihn feinem Thronfolger zugleich unentbehrlich. Co felbstzufrieden diefer Lettere auch feiner eigenen Vernunft zu vertrauen pflegte, so nothwendig war es seiner surchtsamen schleichenden Politik,

sich an einenüberlegenen Geist anzuschmiegen, und ihrer eigenen Unentschlossenheit durch Ansehen, fremdes Beispiel und Observanz nachzuhelsen. Keinepolitische Begebenheit des königlichen Hauses kam, so lange Philipp in den Niederlanden war, ohne Zuziehung Granvella's zu Stande, und als er die Reise nach Spanien antrat, machte er der neuen Statthalterin ein eben so wichtiges Geschenk mit diesem Minister, als ihm selbst von dem Kaiser, seinem Vater, in ihm hinterlassen worden war.

So gewöhnlich wir auch despotische Fürsten ihr Vertrauen an Creaturen verschenken feben, die fie aus dem Staube gezogen, und deren Schöpfer sie gleichsam find, so vorzügliche Gaben wurden erfordert, die verschlossene Selbstsucht eines Charafters, wie Philipp war, fo weit ju überwinden, daß sie in Vertrauen, ja sogar Vertraulichkeit überging. leiseste Aufwallen des erlaubtesten Gelbstgefühls, wodurch er fein Eigenthumsrecht auf einen Gedanten gurudgufordern ge= ichienen-hätte, den der König einmal zu dem feinigen geadelt, hatte dem Minister feinen gangen Ginfluß gefostet. Es war ibm vergönnt, den niedrigsten Leidenschaften ber Wolluft, der Sabsucht, der Rachbegierde zu dienen, aber die einzige, die ihn wirklich befeelte, das fuße Bewußtfeyn eigener Ueberlegenheit und Rraft, mußte er forgfältig vor dem argwöhnischen Blide des Despoten verhüllen. Freiwillig begab er sich aller Vorzüge, Die er eigenthumlich besaß, um sie von der Grofmuth bes Königs jum zweiten Male zu empfangen. Sein Glud durfte aus feiner andern Quelle, als diefer, fliegen, fein anderer Menfc Anfpruch auf feine Dantbarfeit haben. Den Purpur, ber ihm von Rom aus gesendet war, legte er nicht eher an, als bis die fonigliche Bewilligung aus Spanien anlangte; indem er ihn zu den Stufen des Thrond niederlegte, ichien er ihn gleichsam erst aus den Sanden der Majestät zu erhalten. \* Weniger Staatsmann, als er, errichtete sich Herzog Alba eine Trophäe in Antwerpen, und schrieb unter bie Siege, die er als Werfzeng der Krone gewonnen, seinen eizgenen Namen — aber Alba nahm die Ungnade seines Herrn mit ins Grab. Er hatte mit frevelnder Hand in das Regale der Krone gegriffen, da er unmittelbar an der Quelle der Unsterblichkeit schöpfte.

Dreimal wechselte Granvella feinen herrn, und drei= mal gelang es ihm, die höchste Bunft zu ersteigen. Mit eben ber Leichtigkeit, womit er den gegründeten Stolz eines Gelbit= herrichers und den fproden Egoismus eines Defpoten geleitet batte, wußte er die garte Gitelfeit eines Weibes gu handhaben. Seine Geschäfte mit der Regentin wurden mehrentheils, felbit wenn fie in einem Saufe beifammen waren, durch Billets abgehandelt, ein Gebrauch, der fich noch aus den Beiten Au= aufts und Tibers herschreiben foll. Wenn die Statthalterin ins Gedränge fam, wurden dergleichen Billets zwischen dem Minister und ihr oft von Stunde gu Stunde gewechselt. Wahrscheinlich erwählte er diefen Weg, um die wachsame Gi= fersucht des Adels zu betrügen, der seinen Ginfluß auf die Regentin nicht gang fennen follte; vielleicht glaubte er auch, durch dieses Mittel seine Nathschläge für die Lettere dauerhafter zu machen, und sich im Rothfalle mit diefen fdriftlichen Beugniffen gegen Beschuldigung zu deden. Aber die Wachsamfeit bes Adels machte diese Vorsicht umfouft, und bald war es in allen Provingen befannt, daß nichts ohne den Minister geschehe.

Granvella befaß alle Eigenschaften eines vollendeten Staatsmannes für Monarchien, die sich dem Despotismus nähern, aber durchaus keine für Republiken, die Könige haben.

<sup>\*</sup> Strada, 65.

Zwischen dem Thron und dem Beichtstuhl erzogen, fannte er feine andere Verhältniffe unter Menschen, als herrichaft und Unterwerfung, und das inwohnende Gefühl feiner eigenen Ueberlegenheit aab ihm Meuschenverachtung. Seiner Staats= funft fehlte Gefchmeibigfeit, die einzige Tugend, die ihr hier unentbehrlich war. Er war hochfahrend und frech, und be= waffnete mit der königlichen Bollmacht die natürliche Seftig= feit feiner Gemüthsart und die Leidenschaften feines geistlichen Standes. In das Intereffe der Krone hullte er feinen eige= nen Chrgeig, und machte die Trennung zwischen ber Nation und dem Könige unheilbar, weil er felbst ihm dann unentbehr= lich blieb. An dem Adel rächte er seine eigene niedrige Ab= funft, und würdigte, nach Urt aller derjenigen, die das Glück durch Verdienste gezwungen, die Vorzüge der Geburt unter diejenigen herunter, wodurch er gestiegen war. Die Protestan= ten fannten ihn als ihren unverföhnlichsten Feind; alle Lasten, welche das Land drudten, wurden ihm Schuld gegeben, und alle drückten defto unleidlicher, weil sie von ihm famen. Ja man beschuldigte ihn fogar, daß er die billigern Gefinnungen, die das dringende Unliegen der Staaten dem Monarchen endlich abgelockt hatte, zur Strenge gurückgeführt habe. Die Niederlande verfluchten ihn, als den schrecklichsten Feind ihrer Freiheiten, und den erften Urheber alles Clendes, welches nachher über sie gefommen ift. \*

(1559.) Offenbar hatte Philipp die Provinzen noch zu zeitig verlassen. Die neuen Maßregeln der Regierung waren diesem Volke noch zu fremd, und konnten durch ihn allein Sanction und Nachdruck erhalten; die neuen Maschinen, die

Strad. Dec. I. I., II. 47, 48, 49, 50. Thuan. L. VI. 301, Buragundius.

er spielen ließ, mußten durch eine gefürchtete starke hand in Gang gebracht, ihre ersten Bewegungen zuvor abgewartet und durch Observanz erst gesichert werden. Jest stellte er diesen Minister allen Leidenschaften bloß, die auf einmal die Fesseln der königlichen Gegenwart nicht mehr fühlten, und überließ dem schwachen Arme eines Unterthans, woran selbst die Majestät mit ihren mächtigsten Stüßen unterliegen konnte.

Awar blübte das Land, und ein allgemeiner Wohlftand ichien von dem Glude des Friedens ju zeugen, deffen es fürglich theilhaftig Worden war. Die Ruhe des außern Unblicks täuschte das Ange, aber fie war nur icheinbar, und in ihrem ftillen Schoofe loderte die gefährlichfte Zwietracht. Wenn die Reli= gion in einem Lande wankt, fo wankt fie nicht allein; mit dem Beiligen hatte der Muthwille angefangen, und endigte mit dem Profanen. Der gelungene Angriff auf die hierarchie hatte eine Recheit und Lufternheit erweckt, Autorität überhaupt anzutaften, und Wefete wie Dogmen, Pflichten wie Meinungen gu prufen. Diefer fanatifche Muth, den man in Angelegenheiten der Ewigfeit üben gelernt, tonnte feinen Begenftand wechfeln; diefe Bering= fchähung des Lebens und Eigenthums furchtfame Burger in tollfühne Emporer verwandeln. Gine beinahe vierzig Jahre lange weibliche Regierung hatte der Nation Raum gegeben, ihre Freiheiten geltend zu machen; anhaltende Rriege, welche Die Niederlande zu ihrem Schauplage machten, hatten eine gewiffe Liceng eingeführt, und das Recht der Stärkern an die Stelle der burgerlichen Ordnung gerufen. Die Provingen waren von fremden Abenteurern und Flüchtlingen angefüllt, lauter Menschen, die fein Baterland, feine Familie, fein Eigenthum mehr band, und die noch den Camen des Aufruhrs and ihrer unglücklichen Beimath hernberbrachten. Die wiederholten Schauspiele der Marter und des Todes hatten

die garten Fäden der Sittlichkeit zerriffen, und dem Charatter der Nation eine unnatürliche harte gegeben.

Dennoch wurde die Emporung nur fondtern und ftill am Boden gefrochen fenn, hatte fie an dem Abel nicht eine Stube gefunden, woran fie furchtbar emporftieg. Rarl der Kunfte hatte die niederländischen Großen verwöhnt, da er sie zu Theilbabern feines Ruhms machte, ihren Nationalftolz durch ben parteiffden Borgug nährte, den er ihnen vor dem castilianischen Adel gab, und ihrem Chrgeize in allen Theilen feines Reichs einen Schauplat aufschloß. Im lettern frangolischen Kriege hatten fie um feinen Sohn diefen Vorzug wirklich verdient; die Vortheile. Die der König aus dem Frieden von Chateau-Cambrefis erntete, waren größtentheils Werke ihrer Tapferkeit gewefen, und jest vermiften fie mit Empfindlichkeit den Dank, worauf fie fo que. versichtlich gerechnet hatten. Es fam dazu, daß durch den Abgang des deutschen Kaiserthums von der spanischen Monarchie und den minder friegerifchen Beift der neuen Regierung ihr Wirkungefreis überhaupt verkleinert, und außer ihrem Baterlande wenig mehr für sie zu gewinnen war. Philipp ftellte jest feine Spanier an, wo Karl der Fünfte Niederlander gebraucht hatte. Alle jene Leidenschaften, welche die vorhergehende Regierung bei ihnen erweckt und beschäftigt hatte, brachten sie jest in den Frieden mit; und diese zügellosen Triebe, denen ihr rechtmäßiger Begenstand fehlte, fanden unglücklicherweise in den Beschwerden des Baterlandes einen andern. Jest zogen sie die Un= fprüche wieder aus der Vergeffenheit hervor, die auf eine Zeit= lang von neuern Leidenschaften verdrängt worden waren. Bei der legten Stellenbesehung hatte der König beinahe lauter Migvergnügte gemacht; denn auch diejenigen, welche Memter bekamen, waren nicht viel zufriedener, als die, welche man gang überging, weil fie auf beffere gerechnet hatten. Wilhelm

bon Dranien erhielt vier Statthalterschaften, andere fleinere nicht einmal gerechnet, die zusammengenommen den Werth einer fünften betrugen; aber Wilhelm hatte fich auf Brabant und Klandern Soffnung gemacht. Er und Graf Egmont vergaßen, was ihnen wirklich zu Theil geworden, und erinner= ten fich nur, daß die Regentschaft für fie verloren gegaugen war. Der größte Theil des Adels hatte fich in Schulden ge= fturat, oder von der Regierung dazu hinreißen laffen. Jest, da ihnen die Aussicht verschlossen wurde, sich in einträglichen Memtern wieder zu erholen, fahen sie sich auf einmal dem Mangel bloggestellt, der um fo empfindlicher schmerzte, je mehr ihn die glänzende Lebensart des wohlhabenden Bürgers ins Licht stellte. In dem Extreme, wohin es mit ihnen gekommen war, hatten Viele zu einem Verbrechen felbit die Sande ge= boten; wie follten sie alfo ben verführerischen Anerbietungen ber Calviniften haben Trop bieten konnen, die ihre Fürfprache und ihren Schut mit schweren Summen bezahlten. endlich, benen nicht mehr zu helfen war, fanden ihre lette Buflucht in der allgemeinen Verwüftung, und ftunden jeden Augenblick fertig, den Keuerbrand in die Republik zu werfen. \*

Diese gesährliche Stellung der Gemüther wurde noch mehr burch die unglückliche Nachbarschaft Frankreichs verschlimmert. Was Philipp für die Provinzen zu fürchten hatte, war dort bereits in Erfüllung gegangen. In dem Schicksale dieses Reichs konnte er das Schicksal seiner Niederlande vorbildlich angekündigt lesen, und der Geist des Aufruhrs konnte dort ein verführerisches Muster sinden. Aehnliche Zufälle hatten unter Franz dem Ersten und Heinrich dem Andern

<sup>\*</sup> Vita Vigl. T. II. vid. Recueil des Troubles des Pays - bas. p. Hopper. 22. Strad. 47.

den Samen der Neuerung in diefes Konigreich geftreut; eine ähnliche Raferei der Verfolgung und ein ähnlicher Geift der Kaction hatte fein Wachsthum beforbert. Jest rangen Sugenotten und Katholifen in gleich zweifelhaftem Kampfe, wüthende Parteien trieben die gange Monarchie aus ihren Fugen, und führten diefen mächtigen Staat gewaltsam an den Rand feines Untergangs. Sier wie dort fonnten fich Eigennuß, Berrich= fucht und Parteigeist in Religion und Baterland hullen, und die Leidenschaften weuiger Bürger die vereinigte Nation be= waffnen. Die Granze beider Lander zerfließt im wallonischen Klandern; der Aufruhr fann, wie ein gehobenes Meer, bis hieher feine Wellen werfen - wird ihm ein Land den Ueber= gang verfagen, deffen Sprache, Sitten und Charafter zwischen Gallien und Belgien manken? Roch hat die Regierung feine Mufterung ihrer protestantischen Unterthanen in diesen Laudern gehalten - aber die nene Gecte, weiß fie, ift eine gufammenhängende ungeheure Republik, die durch alle Monar= chien der Chriftenheit ihre Wurzeln breitet, und die leifeste Erschütterung in allen Theilen gegenwärtig fühlt. Es find drohende Bulcane, die, durch unterirdische Gange verbunden, in furchtbarer Sympathie zu gleicher Beit fich entzunden. Niederlande mußten allen Bolfern geöffnet fenn, weil fie von allen Bolfern lebten. Konnte er einen handeltreibenden Staat fo leicht wie fein Spanien schließen? Wenn er diese Provingen von dem Irrglauben reinigen wollte, fo mußte er damit anfangen, ibn in Frankreich zu vertilgen. \*

Go fand Granvella die Diederlande beim Antritt feis

ner Berwaltung (1560).

Die Ginformigfeit des Papftthums in diefe Lander gurud:

<sup>\*</sup> Strad, L. 111, 71, 72, 73.

zuführen, die mitherrschende Gewalt des Adels und der Stände ju brechen und auf den Trümmern der republicanischen Freiheit die königliche Macht zu erheben, war die große Angelegenheit der spanischen Politik und der Auftrag des neuen Ministers. Aber diefem Unternehmen ftanden Sinderniffe entgegen, welche zu besiegen neue Sulfsmittel erdacht, neue Maschinen in Bewegung gefest werden mußten. Zwar schienen die Inquisition und die Glaubensedicte hinreichend zu fenn, der fegerischen Unstedung zu wehren; aber diefen fehlte es an Auffehern und jener anhinlänglichen Werkzeugen ihrer ausgedehnten Gerichts= barkeit. Noch bestand jene ursprüngliche Kirchenverfassung aus den frühern Zeiten, wo die Provinzen weniger volfreich waren, die Kirche noch einer allgemeinen Ruhe genoß, und leichter übersehen werden konnte. Eine Reihe mehrerer Jahrhunderte, welche die ganze innere Gestalt der Provinzen verwandelte, hatte diese Form der Hierarchie unverändert gelassen, welche außerdem, durch die besondern Privilegien der Provinzen, vor ber Willfür ihrer Beherrscher geschüht war. Alle fiebenzehn Provinzen waren unter vier Bifchöfe vertheilt, welche zu Arras, Tournay, Cambray und Utrecht ihren Sig hatten, und den Erzstiften von Rheims und Roln untergeben waren. hatte schon Philipp der Gütige, Herzog von Burgund, bei zunehmender Bevölferung diefer Länder, auf eine Erweiterung der hierarchie gedacht, diesen Entwurf aber im Rausche eines üppigen Lebens wieder verloren. Karl den Kühnen entzogen Chrgeiz und Eroberungssucht den innern Angelegenheiten seiner Länder, und Maximilian hatte ichon zu viele Kämpfe mit den Ständen, um auch noch diefen ju magen. Gine fturmifche Regierung untersagte Karl dem Fünften die Ausführung dieses weitläufigen Planes, welchen nunmehr Philipp der

Zweite als ein Vermächtniß aller dieser Fürsten übernahm.\* Jeht war der Zeitpunkt erschienen, wo die dringende Noth der Kirche diese Neuerung entschuldigen, und die Muße des Friedens ihre Ausführung begünstigen konnte. Mit der ungehenern Volksmenge, die sich aus allen Gegenden Europens in den niederländischen Städten zusammendrängte, war eine Verwirzung der Religionen und Meinungen entstanden, die von so wenigen Augen unmöglich mehr beleuchtet werden konnte. Weil die Jahl der Vischöfe so gering war, so mußten sich ihre Districte nothwendig viel zu weit erstrecken, und vier Meuschen konnten der Glanbensreinigung durch ein so weites Gebiet nicht gewachsen seyn.

Die Gerichtsbarfeit, welche die Erzbischöfe von Köln und Rheims in den Niederlanden ausübten, mar fcon längst ein Unftoß für die Regierung gewesen, die dieses Reich noch nicht als ihr Eigenthum ausehen konnte, so lange der wichtigste Zweig der Gewalt noch in fremden Ganden war. Ihnen diefen zu entreißen, die Glaubensuntersuchungen durch neue thätige Werkzeuge zu beleben, und zugleich die Bahl ihrer Anhänger auf dem Reichstage zu verstärken, war kein befferes Mittel, als Die Bischöfe zu vermehren. Mit diesem Entwurfe ftieg Philipp der Zweite auf den Thron; aber eine Neuerung in der hierarchie mußte den heftigsten Widerspruch bei den Staaten finden, ohne welche sie jedoch nicht vorgenommen werden durfte. Nimmermehr, konnte er voraussehen, wurde der Aldel eine Stiftung genehmigen, durch welche die fonigliche Partei einen fo ftarken Zuwachs bekam, und ihm felbst das Uebergewicht auf bem Reichstage genommen wurde. Die Ginkunfte, wovon diese neuen Bischöfe leben follten, mußten den Aebten und Monchen

<sup>\*</sup> Burgund. 45. Strad. 22.

entriffen werden, und diefe machten einen anfehnlichen Theil der Reichsstände aus. Nicht zu rechnen, daß er alle Protestan= ten zu fürchten hatte, die nicht ermangelt haben würden, auf bem Reichstag verborgen gegen ihn zu wirken. Die ganze Angelegenheit wurde in Rom auf das heimlichfte betrieben. Frang Sonnoi, ein Priefter aus der Stadt Lowen, Gran= vella's unterrichtete Creatur, tritt vor Paul den Vierten, und berichtet ihm, wie ausgedehnt diefe Lande feven, wie ge= fegnet und menfchenreich, wie uppig in ihrer Gludfeligkeit. Aber, fahrt er fort, im unmäßigen Benuß der Freiheit wird der wahre Glaube vernachläffigt, und die Reger fommen auf. Diefem Uebel zu fteuern, muß der romifche Stuhl etwas Außerordentliches thun. Es fällt nicht ichwer, den romifchen Bifchof zu einer Neuerung zu vermögen, die den Kreis fei= ner eigenen Gerichtsbarteit erweitert. Dant der Bierte fest ein Gericht von fieben Cardinalen nieder, die über diefe wichtige Angelegenheit berathschlagen muffen; das Geschäft, wovon der Tod ihn abfordert, vollendet fein Nachfolger Dius der Vierte. \* Die willfommene Botschaft erreicht den Konig noch in Seeland, ehe er nach Spanien unter Segel geht, und der Minister wird in der Stille mit der gefähr= lichen Bollftredung belaftet. Die neue hierarchie wird be= fannt gemacht (1560); ju den bisherigen vier Bisthumern find dreizehn neue errichtet, nach den fiebenzehn Provinzen des Landes, und viere derfelben zu Erzstiften erhoben. Seche folder bischöflichen Sige, in Antwerpen nämlich, Bergogen= bufch, Gent, Brugges, Dpern und Ruremonde, fieben un= ter dem Erzstifte zu Mecheln; funf andere, Saarlem, Mid= delburg, Leeuwarden, Deventer und Gröningen, unter dem

<sup>\*</sup> Burgund. 46. Meteren. 57.4 Vigl. Vit. T. I. 34.

Erzstifte von Utrecht; und die vier übrigen, Arras, Tournay, St. Omer und Namur, die Frankreich näher liegen, und Sprache, Charafter und Sitten mit biefem Lande gemein haben, unter dem Erzstifte Cambray. Mecheln in der Mitte Brabants und aller siebenzehn Provinzen gelegen, ift das Primat aller übrigen, und, nebst mehrern reichen Abteien, Granvella's Belohnung. Die Ginfunfte der neuen Bisthumer werden aus den Schähen der Alofter und Abteien genom= men , welche fromme Wohlthätigkeit feit Jahrhunderten hier aufgehäuft hatte. Einige aus den Aebten felbst erlangen die bifchöfliche Burde, die mit dem Befige ihrer Klöfter und Pralaturen auch die Stimme auf dem Reichstag beibehalten, die an iene geheftet ift. Mit jedem Bisthume find zugleich neun Prabenden verbunden, welche den geschicktesten Rechtsgelehrten und Theologen verliehen werden, um die Inqui= fition und den Bischof in ihrem geistlichen Umt zu unterftuben. Zwei aus diefen, die fich durch Kenntniffe, Erfahrungen und unbescholtenen Wandel diefes Vorzugs am würdigsten gemacht, find wirkliche Inquifitoren und baben die erfte Stimme in den Versammlungen. Dem Erzbischofe von Meckeln, als Metropolitan aller siebenzehn Provinzen, ift die Vollmacht gegeben, Erbifchofe und Bifchofe nach Willführ ein= oder abau= feben, und der römische Stuhl gibt nur die Genehmigung. \*

Bu jeder andern Zeit würde die Nation eine folche Verbesserung des Kirchenwesens mit dankbarem Beifall aufgenommen haben, da sie hinreichend durch die Nothwendigkeit entschuldigt, der Religion beförderlich, und zur Sitteuverbesserung

<sup>\*\*</sup> Burg. 49. 50. Dinoth. de Bello civil. Belg. L. I. S. Grot. 15. Vit. Vigl. 34. Strad. 23. Reid. 6. Hopper Recucil des Troubles des Pays-bas in Vit. Vigl. T. II. 23. 28.

der Monche ganz unentbehrlich war. Jest gaben ihr die Verhältnisse der Zeit die verhaßteste Gestalt. Allgemein ift der Unwille, womit sie empfangen wird. Die Conftitu= tion, schreit man, ift unter die Rufe getreten, die Recht der Nation find verlett, die Juquisition ist vor den Thoren, die ihren blutigen Gerichtshof von jest an hier, wie in Spanien, eröffnen wird; mit Schaudern betrachtet das Bolt diese neuen Diener der Willfur und der Verfolgung. Der Abel sieht die monarchische Gewalt in der Staatenver= sammlung durch vierzehn mächtige Stimmen verstärft und die festeste Stübe der Nationalfreiheit, das Gleichgewicht der könialichen und burgerlichen Macht, aufgehoben. Die alten Bischöfe beklagen sich über Verminderung ihrer Guter und Einschränkung ihrer Diftricte; die Mebte und Monche haben Macht und Ginkunfte jugleich verloren, und dafür ftrenge Aufseher ihrer Sitten erhalten. Adel und Volk, Laien und Priester, treten gegen diese gemeinschaftlichen Feinde zufammen, und indem Alles für einen fleinen Gigennuß lämpft, scheint eine furchtbare Stimme des Patriotismus gu ichallen. \*

Unter allen Provinzen widersetzt sich Brabant am lautesten. Die Unverletzlichkeit seiner Kirchenverfassung ist der wichtigen Borrechte eines, die es sich in dem merkwürdigen Freiheitsbriefe des fröhlichen Einzugs vorbehalten — Statuten, die der Souveran nicht verletzen kann, ohne die Nation ihres Behorsams gegen ihn zu entbinden. Umsonst behauptete die hohe Schule zu Löwen selbst, daß in den stürmischen Zeiten der Kirche ein Privilegium seine Kraft verliere, das in ihren ruhigen Perioden verliehen worden sey. Durch Einführung

<sup>\*</sup> Grotius, 15 sq. Vita Vigl. T. II. 28 sq.

der neuen Bisthumer ward das gange Gebaude ihrer Freiheit erschüttert. Die Pralaturen, welche jest zu den Bischöfen über= gingen, mußten von nun an einer andern Regel dienen, als bem Ruben der Proving, deren Stände fie waren. Aus freien patriotischen Burgern wurden jest Werkzeuge des romifchen Stuhls und folgsame Maschinen bes Erzbischofs, ber ihnen noch überdieß als erster Prälat von Brabant besonders Bu gebieten hatte. \* Die Freiheit der Stimmengebung mar dahin, weil sich die Bischofe, als dienstbare Auflaurer ber Krone, Jedem fürchterlich machten. "Ber," hieß es, "wird es fünftigbin wagen, vor folden Auffehern die Stimme im Parlamente zu erheben, oder die Rechte der Nation in ihrem Beisenn gegen die räuberischen Griffe der Regierung in Schut ju nehmen? Sie werden die Gulfsquellen der Provingen ausfpuren, und die Geheimniffe unferer Freiheit und unfers Eigenthums an die Krone verrathen. Den Weg zu allen Ehrenämtern werden sie sperren; bald werden wir ihnen feile Höflinge folgen feben; die Kinder der Ausländer werden fünftig das Parlament befegen, und der Eigennuß ihrer Gonner wird ihre gedungenen Stimmen leiten." "Belche Gewaltthätigkeit," fuhren die Monche fort, "die heiligen Stiftungen der Undacht umzufehren, den unverleglichen Willen der Sterbenden zu verhöhnen, und, mas fromme Mildthätig= feit in diefen Archiven für die Unglücklichen niederlegte, der Heppigkeit diefer Bifchofe dienen zu laffen, und mit dem Raube der Armuth ihren stolzen Pomp zu verherrlichen?" die Aebte und Monche allein, welche das Unglud wirklich traf, durch diefe Schmälerung zu leiben, alle Kamilien, welche bis zu den entferntesten Generationen hinunter mit irgend

<sup>\*</sup> Albt von Afflighem.

einem Scheine von Hoffnung sich schmeicheln konnten, dasfelbe Benefiz dereinst zu genießen, empfanden diesen Berlust
ihrer Hoffnung, als wenn sie ihn wirklich erlitten hätten,
und der Schmerz einiger Prälaten wurde die Angelegenheit
ganzer Geschlechter. \*

In diesem allgemeinen Tumulte haben und die Geschicht= ichreiber den leifen Bang Wilhelms von Dranien mabr= nehmen laffen, der diefe durcheinanderstürmenden Leiden= ichaften einem Biele entgegenzuführen bemüht ift. Auf fein Anstiften geschah es, daß die Brabanter fich von der Regen= tin einen Wortführer und Beschüßer erbaten, weil fie allein unter allen übrigen niederländischen Unterthanen das Unglück hatten, in einer und eben der Perfon ihren Sachwalter und ihren herrn zu vereinigen. Ihre Wahl konnte auf keinen andern, als den Pringen von Dranien fallen. Aber Gran= vella zerriß diefe Schlinge durch feine Befonnenheit. . Mer dieses Amt erhalt," ließ er sich im Staatsrathe verlauten, "wird hoffentlich einsehen, daß er Brabant mit dem Konige von Spanien theilt." \*\* Das lange Ausbleiben der papftlichen Diplome, die eine Irrung gwifden dem romifden und fpanischen hofe in Rom verzögerte, gab den Migvergnügten Maum, fich zu einem Zwede zu vereinigen. Gang ingeheim fertigten die Staaten von Brabant einen angerordentlichen Botschafter an Pius den Vierten ab, ihr Gefuch in Rom felbft zu betreiben. Der Gefandte wurde mit wichtigen Empfehlungsschreiben von dem Prinzen von Oranien versehen, und befam anselnliche Summen mit, fich zu dem Bater der Rirche die Wege zu bahnen. Jugleich ging von der Stadt

<sup>\*</sup> Burgundius 55, 56, Vita Vigl, Tom. 11, 24, Strad. 36,

<sup>\*\*</sup> Strad, III, 80, 81.

Schillers fammit. Werfe. VIII.

Antwerpen ein öffentlicher Brief an den König von Spanien ab, worin ihm die dringendsten Vorstellungen geschahen, diese blühende Handelsstadt mit dieser Neuerung zu verschonen. Sie erkennen, hieße es darin, daß die Absicht des Monarchen die beste, und die Einsehung der neuen Vischöfe zu Ansrechthaltung der wahren Neligion sehr ersprießlich sey; davon aber könne man die Ansläuder nicht überzengen, von denen doch der Flor ihrer Stadt abhinge. Hier seven die grundlosesten Gerüchte eben so gesährlich, als die wahrhaftesten. Die erste Gesandtschaft wurde von der Negentin noch zeitig genug entecht und vereitelt; auf die zweite erhielt die Stadt Antwerpen so viel, daß sie bis zur persönlichen Ueberkunst des Königs, wie es bieß, mit ihrem Vischose verschont bleiben sollte.\*

Antwerpens Beispiel und Glück gab allen übrigen Städten, denen ein Bischof zugedacht war, die Losung zum Widerspruche. Es ist ein merkwürdiger Beweis, wie weit damals der Haß gegen die Juquisition und die Cintracht der niederländischen Städte gegangen ist, daß sie lieber auf alle Vortheile Verzicht thun wollten, die der Sitz eines Vischofs auf ihr inneres Gewerbe nothwendig verbreiten mußte, als jenes verhaßte Gericht durch ihre Beistimmung befördern, und dem Vortheile des Ganzen zuwider handeln. Deventer, Nüremonde und Leenwarden sesten sich standhaft entgegen, und drangen (1561) auch glücklich durch; den übrigen Städten wurden die Vischöse, alles Widerspruchs ungeachtet, mit Gewalt aufgedrungen. Utrecht, Haarlem, St. Omer und Middelburg sind von den ersten, welche ihnen ihre Thore öffneten; ihrem Veispiele folgten die übrigen Städte; aber in Mecheln und Herzogenbusch wird den Vischösen

<sup>\*</sup> Burgund. 60, 61, Meteren, 59, Vita Vigl. T. H. 29, 30, Strad. HL. 79, Thuan, H. 488,

mit sehr wenig Achtung begegnet. Als Granvella in ersterer Stadt seinen festlichen Einzug hielt, erschien auch nicht ein einziger Edler, und seinem Triumphe mangelte Alles, weil diesenigen ausblieben, über die er gehalten wurde. \*

Unterdessen war auch der bestimmte Termin verflossen, auf welchen die fpanischen Truppen das Land räumen follten, und noch war fein Unschein ju ihrer Entfernung. Mit Schrecken entdecte man die mahre Urfache diefer Bergogerung, und der Argwohn brachte sie mit der Inquisition in eine unglückliche Berbindung. Der längere Aufenthalt dieser Truppen erfchwerte dem Minister alle übrigen Neuerungen, weil er die Nation wachsam und mißtrauisch machte; und doch wollte er sich nicht gern dieses mächtigen Beiftandes berauben, der ihm in einem Lande, wo ihn Alles hafte, und bei einem Auftrage, wo ihm Alles widersprach, unentbehrlich schien. Endlich aber sah sich die Regentin durch das allgemeine Murren gezwungen, bei dem Konige ernstlich auf die Inrudnahme biefer Truppen zu bringen. Die Provinzen, schreibt fie nach Madrid, haben sich einmüthig erflärt, daß man fie nimmermehr dazu vermögen würde, der Regierung die verlangten außerordentlichen Steuern Bu bewilligen, fo lange man ihnen hierin nicht Wort hielte. Die Gefahr eines Aufstandes ware bei weitem dringender, als eines Ueberfalls der frangofifden Protestanten, und wenn in ben Miederlanden eine Emporung entstünde, so wären diefe Truppen doch zu schwach, ihr Ginhalt zu thun, und im Schafe nicht Geld genng, um nene au werben. Roch fuchte der König durch Verzögerung feiner Antwort wenigstens Zeit gu gewinnen, und die wiederholten Vorftellungen der Regentin

Vita Vigl. T. H. Recueil des Troubles des Pays-bas p. Hopper. 24.

würden noch fruchtlos geblieben fenn, wenn nicht, zum Glück der Provinzen, ein Verluft, den er kürzlich von den Türken erlitten, ihn genöthigt hätte, diese Truppen im mittelländischen Meere zu branchen. Er willigte also endlich in ihre Abreise; sie wurden in Seeland eingeschifft (1561), und das Jubelzgeschrei aller Provinzen begleitete ihre Segel. \*

Unterdeffen herrichte Granvella beinahe unumichränkt in dem Staatsrathe. Alle Memter, weltliche und geiftliche, wurden durch ihn vergeben; fein Gutachten galt gegen die vereinigte Stimme der ganzen Versammlung. Die Statthal= terin felbst stand unter seinen Gesethen. Er hatte es einzurichten gewußt, daß ihre Bestallung nur auf zwei Jahre ausgefertigt wurde, durch welchen Runftgriff er fie immer in feiner Gewalt behielt. \*\* Selten geschah es, daß man den übrigen Mitgliedern eine Angelegenheit von Belang gur Berathichlagung vorlegte, und wenn es ja einmal vorkam, fo waren es längst schon be= ichlossene Dinge, wozu man höchstens nur die unnuge Formalität ihrer Genehmigung verlangte. Wurde ein foniglicher Brief abgelefen, fo hatte Viglins Befehl, diejenigen Stellen hinweg-Bulaffen, welche ihm der Minister unterstrichen hatte. Es ge= fchal nämlid öfters, daß diefe Briefwechfel nach Spanien die Bloge des Staats, oder die Beforgniffe der Statthalterin ficht= bar machten, wovon man Mitglieder nicht gern unterrichten wollte, in deren Trene ein Miftranen gu fegen war. es fich ju, daß die Parteien dem Minifter überlegen wurden, und mit Nachdruck auf einem Artifel bestanden, den er nicht wohl mehr abweisen konnte, so schiekte er ihn an das Mini= fterinn zu Madrid zur Entscheidung, wodurch er wenigstens

<sup>8</sup> Strad. 61, 62, 63,

Meteren, 61. Burgund, 37.

Beit gewann und ficher war, Unterftugung ju finden. \* Den Grafen Barlaimont, den Präsidenten Diglius und wenige Undere ansgenommen, waren alle übrigen Staatsrathe ent= behrliche Kiguranten im Senate, und fein Betragen gegen sie richtete sich nach dem geringen Werthe, den er auf ihre Freundschaft und Ergebenheit legte. Kein Wunder, Menschen, deren Stolz durch die schmeichelhaftesten Aufmertfamkeiten souveraner Kürsten so außerst verzärtelt war, und denen die ehrfurchtsvolle Ergebenheit ihrer Mitbürger als Böttern des Vaterlandes opferte, diefen Trop eines Plebejers mit dem tiefften Unwillen empfanden. Diele unter ihnen hatte Granvella persoulich beleidigt. Dem Dringen von Dranien war es nicht unbefannt, daß er feine Seirath mit ber Pringessin von Lothringen hintertrieben, und eine andere Verbindung mit der Pringeffin von Sachfen rudgangig zu machen gesucht hatte. Dem Grafen von hoorn hatte er die Statthalterschaft über Geldern und Butphen ent= jogen, und eine Abtei, um die fich der Graf von Egmont für einen Berwandten bemühte, für fich behalten. Geiner Neberlegenheit gewiß, hielt er es der Mühe nicht einmal werth, dem Adel die Geringschäßung zu verbergen, welche die Nichtschnur feiner gangen Berwaltung war; Bilhelm von Dranien war der Gingige, den er feiner Verftellung noch würdigte. Wenn er fich auch wirklich über alle Gefete der Kurcht und des Unstands hinweggerückt glaubte, so hinter= ging ihn hier dennoch fein zuversichtlicher Stolz, und er fehlte gegen die Staatsfunft nicht weniger, als er gegen die Be= scheibenheit fündigte. Schwerlich konnte, bei damaliger Stellung der Dinge, eine schlimmere Magregel von der Regierung

<sup>&</sup>quot; Meteren. 61,

beobachtet werden, als diejenige war, den Adel hintaugufegen. Es ftand bei ihr, feinen Neigungen zu schmeicheln, ihn hinter= listig und unwissend für ihren Plan zu gewinnen, und die Kreiheit der Nation durch ihn felbst unterdrücken zu lassen. Jest erinnerte fie ihn, fehr zur Unzeit, an feine Pflichten, feine Burde und feine Kraft, nothigte ihn felbft, Patriot zu fenn, und einen Chrgeiz, den fie unüberlegt abwies, auf die Seite der wahren Größe zu schlagen. Die Glaubensverordnungen durch= ausegen, hatte sie den thätigsten Beiftand der Statthalter nöthig; kein Wunder aber, daß diese wenig Eifer bewiesen, ihr diesen Beistand zu leisten. Bielmehr ist es höchst wahrschein= lich, daß sie in der Stille daran arbeiteten, die Hindernisse des Ministers zu häufen und feine Magregeln umzukehren, um durch sein schlimmes Glück das Vertrauen des Königs zu wider= legen, und feine Verwaltung dem Spotte preiszugeben. Offenbar find der Lauigkeit ihres Eifers die fcnellen Fortschritte gugu= schreiben, welche die Reformation, tropjener schrecklichen Edicte, während seiner Regentschaft in den Niederlanden gemacht hat. Des Abels versichert, hatte er die Buth des Pobels verachtet, die sich fraftlos an den gefürchteten Schranken des Thrones bricht. Der Schmerz bes Bürgers verweilte lange Zeit zwischen Thränen und stillen Seufzern, bis ihn die Künste und das Veispiel der Edeln hervorlockten. \*

Indessen wurden bei der Menge der neuen Arbeiter (1561, 1562) die Glaubensuntersuchungen mit neuer Thätigkeit fort= geseit, und den Edicten gegen die Keher ein fürchterlicher Geshorsam geleistet. Aber dieses abscheuliche Heilmittel hatte den Zeitpunkt überlebt, wo es anzuwenden sehn mochte; für eine so rohe Behandlung war die Nation schon zu edel. Die neue

<sup>\*</sup> Grot. 8 - 14. Strad. 51.

Religion fonnte jest nicht mehr anders, als durch den Tod aller ihrer Bekenner vertilgt werden. Alle diefe Sinrichtungen waren jest eben fo viele verführische Ausstellungen ihrer Vortrefflichkeit, fo viele Schanplate ihres Triumphs und ihrer ftrahlenden Tugend. Die Seldengröße, mit der fie ftarben, nahm für den Glauben ein. für welchen fie ftarben. Aus einem Ermordeten lebten zehn neue Befenner wieder auf. Richt in Städten oder Dorfern allein, auch auf heerstraßen, auf Schiffen und in Wagen wurde über bas Unfeben des Dapftes, über die Beiligen, über das Regfener, über den Ablaß gestritten, wurden Predigten gehalten und Men= fchen befehrt. Bom Lande und and Städten fturgte der Pobel aufammen, die Gefangenen des heiligen Gerichts aus den Sanben der Sbirren zu reißen, und die Obrigfeit, die ihr Anfeben mit Bewalt zu behaupten wagte, wurde mit Steinen empfangen. Er begleitete ichaarenweise die protestantischen Prediger, denen Die Inquisition nachstellte, trug sie auf den Schultern zur Kirche und aus der Rirche, und versteckte sie mit Lebensgefahr vor ihren Verfolgern. Die erfte Proving, welche von dem Schwindel des Aufruhre ergriffen wurde, war, wie man gefürchtet hatte. das wallonische Flandern. Gin frangösischer Calvinist, Namens Launoi, ftand in Tournay als Wunderthäter auf, wo er einige Weiber bezahlte, daß fie Rrankheiten vorgeben, und fich von ihm heilen laffen follten. Er predigte in den Wäldern bei der Stadt, jog den Pobel schaarenweise mit sich dabin, und warf den Bunder der Emporung in die Gemüther. Das Rämliche geschah in Lille und Valenciennes, in welcher lettern Stadt fic die Obrigkeit der Apostel bemächtigte. Indessen man aber mit ihrer hinrichtung gauderte, wuchs ihre Partei zu einer fo furcht= baren Angahl, daß fie ftark genng war, die Gefängniffe zu er= brechen, und der Juftig ihre Opfer mit Gewalt zu entreißen. Endlich brachte die Regierung Truppen in die Stadt, welche die

Muhe wieder herstellten. Aber dieser unbedeutende Vorfall hatte auf einen Angenblick die Hülle von dem Geheimnisse hinweggezogen, in welchem der Anhang der Protestanten bisher verschleiert lag, und den Minister ihre ungehenre Anzahl errathen lasen. In Tournay allein hatte man ihrer fünstausend bei einer solchen Predigt erscheinen sehen, und nicht viel weniger in Valenciennes. Was kounte man nicht von den nordischen Provinzen erwarten, wo die Freiheit größer und die Negierung entlegener war, und wo die Nachbarschaft Deutschlands und Dänemarks die Quellen der Ansteckung vermehrten? Sine so suchtbare Menge hatte ein einziger Wink aus der Verborgenheit gezogen. — Wie viel größer war vielleicht die Zahl derer, welche sich im Herzen zu der neuen Secte bekannten, und nur einem günstigern Zeitpunkte entgegen sahen, es laut zu thun? \*

Diese Entdeckung bennruhigte die Negentin aufs außerste. Der schlechte Gehorsam gegen die Edicte, das Bedürfniß des erschöpften Schaßes, welches sie nöthigte, neue Stenern auszusschreiben, und die verdächtigen Bewegungen der Hugenotten an der französischen Gränze vermehrten noch ihre Bekümmernisse. In gleicher Zeit erhält sie Besehle von Madrid, zweitausend niederländische Neiter zu dem Heere der Königin Mutter in Frankreich stoßen zu lassen, die in dem Bedrängnisse des Nesligionökriegs ihre Zuslucht zu Philipp dem Zweiten gesnommen hatte. Jede Angelegenheit des Glaubens, welches Land sie auch betraf, war Philipps eigene Angelegenheit. Es fühlte sie so nahe, wie irgend ein Schicksal seines Hauses, und stand in diesem Falle stets bereit, sein Eigenthum fremdem Bedürfnisse aufzuopfern. Wenn es Eigenunh war, was ihn

<sup>\*</sup> Burgund, 53, 54, 55. Strad, L. III, 75, 76, 77, Dinoth, de Bello civil, Belgic, L. I. 25.

hier leitete, so war er wenigstens königlich und groß, und die kühne Haltung bieser Maxime gewinnt wieder an unserer Bewunderung, was ihre Verberblichkeit an unserer Villigung verloren.

Die Statthalterin eröffnet dem Staatsrathe den fonigli= chen Willen, wo fie von Seiten des Abels den heftigften Wi= derstand findet. Die Beit, erflaren Graf Egmont und Pring von Oranien, ware jest fehr übel gewählt, die Miederlande von Truppen zu entblößen, wo vielmehr Alles dazu riethe, neue au werben. Die naben Bewegungen Kranfreichs droben jeden Augenblick einen Ueberfall, und die innere Bahrung der Provingen fordere jest mehr, als jemals, die Regierung gur Bach= famfeit auf. Bis jest, fagten fie, haben die dentichen Protestanten dem Rampfe ihrer Glaubensbrüder mußig zugefehen; aber werden fie es auch noch dann, wenn wir die Macht ihrer Feinde durch unfern Beiftand verftärfen? Werden wir nicht gegen uns ihre Rache weden, und ihre Waffen in ben Morden der Niederlande rufen ? Beinahe der gange Staatsrath trat diefer Meinung bei; die Vorstellungen waren nachdrücklich und nicht zu widerlegen. Die Statthalterin felbft, wie der Minister, muffen ihre Wahrheit fühlen, und ihr eigener Bortheil scheint ihnen die Vollziehung des königlichen Befehls zu verbieten. Gollten fie durch Entfernung des größten Theils der Armee der Inquisition ihre einzige Stube nehmen, und fich felbft, ohne Beiftand, in einem aufrührerischen Lande, der Willfür eines troßigen Adels wehrlos überliefern? Judem die Regentin zwischen dem königlichen Willen, dem dringenden Unliegen ihrer Rathe und ihrer eigenen Aurcht getheilt, nichts Entscheidendes zu beschließen magt, fteht Wilhelm von Dranien auf, und bringt in Borfchlag, die Beneralstaaten gu versammeln. Dem foniglichen Ausehen founte fein tödtlicherer

Streich widerfahren, als diefe Bugiehung der Nation, eine in dem jekigen Moment so verführerische Erinnerung an ihre Gewalt und ihre Rechte. Dem Minister entging die Gefahr nicht, die sich über ihm zusammenzog; ein Wink von erinnert die Bergogin, die Berathschlagung abzubrechen, und Die Sigung aufzuheben. "Die Regierung," fchreibt er nach Madrid, "kann nicht nachtheiliger gegen fich felbst handeln, als wenn sie zugibt, daß die Stände fich verfammeln. folder Schritt ift zu allen Zeiten mißlich, weil er die Nation in Versuchung führt, die Rechte der Krone zu prüfen und einzuschränken; aber jest ist er dreimal verwerflich, jest, da der Geist des Aufruhrs schon weit umber sich verbreitet hat, jest, wo die Aebte, über den Verluft ihrer Einfünfte aufgebracht, nichts unterlassen werden, das Ansehen der Bischöfe zu verringern; wo ber gange Abel und alle Bevollmächtigten der Städte durch die Künfte des Prinzen von Dranien geleitet werden, und Die Migvergungten auf den Beistand der Nation sicher zu rechnen haben." Diese Vorstellung, der es wenigstens nicht an Bündigkeit gebrach, konnte die erwartete Wirkung auf bes Königs Gemüth nicht verfehlen. Die Staatenverfammlung wird einmal für immer verworfen, die Strafbefehle wider die Keßer mit aller Schärfe ernenert, und die Statthalterin zu schleuniger Absendung der verlangten Sülfstruppen angehalten.

Aber dazu war der Staatsrath nicht zu bewegen. Alles, was sie erhielt, war, statt der Subsidien, Geld au die Königin Mutter zu schicken, welches ihr in dem jesigen Zeitpunkte noch willkommener war. Um aber doch wenigstens die Nation mit einem Schattenbilde republicanischer Freiheit zu täuschen, beruft sie die Statthalter der Provinzen und die Nitter des goldenen Wließes zu einer außerordentlichen Versammlung nach Brüssel, um über die gegenwärtigen Gefahren und Bedürsusse des

Staats zu berathichlagen. Nachdem ihnen der Prafident Big= tius den Gegenstand ihrer Sigung eröffnet hat, werden ihnen drei Tage Zeit zur Ueberlegung gegeben. Während dieser Zeit versammelt sie der Pring von Dranien in feinem Palaste, wo er ihnen die Nothwendigkeit vorstellt, sich noch vor der Sigung zu vereinigen, und gemeinschaftlich die Magregeln gu bestimmen, wornach, bei gegenwärtiger Gefahr des Staats, gehandelt werden muffe. Biele ftimmen diefem Borfchlage bei, nur Barlaimont, mit einigen wenigen Unhängern bes Cardinals Granvella, hatte den Muth, in diefer Gefellichaft jum Vortheile der Krone und des Ministers zu reden. "Ihnen," erflärte er, "gebühre es nicht, fich in die Gorgen ber Regierung gn mengen, und diefe Borhervereinigung der Stimmen fev eine gesehwidrige, strafbare Annagung, deren er sich nicht schuldig machen wolle;" eine Erflärung, welche die ganze Bu= fammenkunft fruchtlos endigte.\* Die Statthalterin, durch ben Grafen Barlaimont von diesem Vorfalle unterrichtet, wußte die Ritter, während ihres Aufenthalts in der Stadt. so geschickt zu beschäftigen, daß sie zu fernern Verständnissen feine Zeit finden konnten. Indeffen wurde mit ihrer Bei= ftimmung doch in diefer Sigung beschloffen, daß Floreng von Montmorency, herr von Montigny, eine Reife nach Spanien thun follte, um den Konig von dem jegigen Buftande ber Sachen zu unterrichten. Aber die Regentin ichiate ibm einen andern geheimen Boten nach Madrid vorau, der den König vorläufig mit Allem befannt machte, was bei jener Busammenfunft zwischen dem Prinzen von Dranien und ben Mittern ansgemacht worden war. Dem flämischen Bot= schafter schmeichelte man in Madrid mit leeren Betheuerungen

<sup>\*</sup> Burgund. 63, 65. Vita Vigl. T. II. 25, 26. Strad. 82.

königlicher Huld und väterlicher Gesinnungen für die Niederlande; der Regentin ward anbefohlen, die geheimen Verbindungen des Adels nach allen Kräften zu hintertreiben und wo möglich Uneinigkeit unter seinen vornehmsten Gliedern zu stiften.\*

Eifersucht, Privatvortheil und Verschiedenheit der Religion hatte viele von den Großen lange Zeit getrennt; das gemein= schaftliche Schicksal ihrer Burücksebung und der Saß gegen den Minister hatte sie wieder verbunden. Go lange fich der Graf von Egmont und der Pring von Dranien um die Dberftatthalterschaft bewarben, konnte es nicht fehlen, daß fie auf den verschiedenen Wegen, welche jeder dazu erwählte, nicht zuweilen gegen einander fliegen. Beide hatten einander auf der Bahn des Ruhms und am Throne begegnet; beide trafen fich wieder in der Republif, wo fie um den nam= lichen Preis, die Gunft ihrer Mitburger, buhlten. Go ent= gegengesette Charaftere mußten sich bald von einander ent= fremden, aber die mächtige Sympathie der Noth näherte fie einander eben fo bald wieder. Jeder war dem Undern jest unentbehrlich, und das Bedürfniß fnüpfte zwischen diefen beiden Männern ein Band, das ihrem Bergen nie gelungen fenn wurde. \*\* Aber auf eben diese Ungleichheit ihrer Gemuther gründete die Regentin ihren Plan; und glückte es ihr, fie gu trennen, so hatte sie zugleich den ganzen niederländischen Abel in zwei Parteien getheilt. Durch Geschenke und fleine Aufmerksamkeiten, womit sie diese Beiden ausschließend beehrte, fucte fie den Reid und das Miftrauen der Uebrigen gegen fie gu reigen; und indem fie dem Grafen von Egmont vor

<sup>3</sup> Strad. L. III. 83.

<sup>\*\*</sup> Burgund. 45. Strad. 83. 84.

dem Prinzen von Oranien einen Worzug zu geben schien, hoffte sie, dem lettern seine Treue verdächtig zu machen. Es traf sich, daß sie um eben diese Zeit einen außerordentlichen Gesandten nach Frankfurt zur römischen Königswahl schieden mußte; sie erwählte dazu den Herzog von Arschot, den erstlärtesten Gegner des Prinzen, um in ihm gleichsam ein Beispiel zu geben, wie glänzend man den Haß gegen den lettern belohne.

Die Oranische Faction, anstatt eine Verminderung zu leiden, hatte an dem Grafen von Hoorn einen wichtigen Zu-wachs erhalten, der, als Admiral der niederländischen Marine, den König nach Viscaya geleitet hatte, und jeht in den Staatsrath wieder eingetreten war. Hoorns unruhiger republicanischer Geist fam den verwegenen Entwürfen Oraniens und Eg monts entgegen, und bald bildete sich unter diesen drei Freunden ein gefährliches Triumvirat, das die königliche Macht in den Niederlanden erschüttert, aber sich nicht für alle Drei gleich geendigt hat.

(1562.) Unterdessen war auch Montigny von seiner Gefandtschaft zurückzekommen, und hinterbrachte dem Staatserathe die günstigen Gesinnungen des Monarchen. Aber der Prinz von Dranien hatte durch eigene geheime Canäle Nacherichten aus Madrid, welche diesem Berichte ganz widersprachen und weit mehr Glauben verdienten. Durch sie erfuhr er alle die schlimmen Dienste, welche Granvella ihm und seinen Freunden bei dem Könige leistete, und die verhaften Benennungen, womit man dort das Betragen des niederländischen Udels belegte. Es war keine hüsse vorhanden, so lange der Minister nicht vom Ander der Regierung vertrieben war, und dieses Unternehmen, so verwegen und abenteuerlich es schien, beschäftigte ihn jeht ganz. Es wurde zwischen ihm und den

beiden Grafen von hoorn und Egmont beschloffen, im Namen bes gangen Abels einen gemeinschaftlichen Brief an den König aufzusegen, den Minister förmlich darin zu verflagen, und mit Nachdruck auf feine Entfernung zu bringen. Der Bergog von Arfcot, dem diefer Borfchlag vom Grafen von Egmont mitgetheilt wird, verwirft ihn, mit der ftolgen Erflärung, daß er von Egmont und Dranien feine Ge= fete anzunehmen gefonnen fen; daß er sich über Granvella nicht zu beschweren habe, und es übrigens fehr vermeffen finde, dem Könige vorzuschreiben, wie er sich feiner Minister bedienen folle. Gine ähnliche Antwort erhält Dranien von dem Grafen von Aremberg. Entweder hatte der Same des Mistrauens, den die Regentin unter den Adel ausgestreut hatte, schon Wurzel geschlagen, oder überwog die Kurcht vor ber Macht des Ministers den Abschen vor seiner Verwaltung; genug, der ganze Abel wich zaghaft und unentschlossen vor Diefem Untrage zurnd. Diefe fehlgeschlagene Erwartung schlägt ihren Muth nicht nieder, der Brief wird dennoch geschrieben, und alle Drei unterzeichnen ihn. \* (1563.)

Granvella erscheint darin als der erste Urheber aller Zerrüttungen in den Niederlanden. Solange die höchste Gewalt in so strafbaren Händen sep, wäre es ihnen unmöglich, erklären sie, der Nation und dem Könige mit Nachdruck zu dienen; Alles hingegen würde in die vorige Ruhe zurücktreten, alle Widersehlichkeit aushören, und das Volk die Negierung wieder lieb gewinnen, sobald es Sr. Majestat gesiele, diesen Mann vom Nuder des Staats zu entsernen. In diesem Falle, sesten sie hinzu, würde es ihnen weder an Sinsuf, noch an Sifer sehlen, das Ansehen des Königs und die

<sup>\*</sup> Strad. 85, 86.

Meinigkeit des Glanbens, die ihnen nicht minder heilig sey, als bem Cardinal Granvella, in diefen Ländern zu erhalten.\*

So geheim diefer Brief auch abging, fo erhielt doch die Bergogin noch zeitig genug davon Nachricht, um die Wirkung, die er, gegen alles Vermuthen, auf des Königs Gemüth etwa machen durfte, durch einen andern zu entfraften, den fie ihm in aller Gile voranschickte. Einige Monate verftrichen, ebe and Madrid eine Antwort fam. Gie war gelind, aber un= bestimmt. "Der König," enthielt fie, "wäre nicht gewohnt, feine Minister auf die Anklage ihrer Feinde ungehört zu ver-Bloß die natürliche Billigfeit verlange, daß bie dammen. Anfläger des Cardinals von allgemeinen Befchuldigungen ju einzelnen Beweifen herabftiegen, und wenn fie nicht Luft hätten, diefes schriftlich zu thun, fo moge Giner aus ihrer Mitte nach Spanien kommen, wo ihm mit aller gebührenden Achtung follte begegnet werden. \*\* Außer diefem Briefe, der an alle Drei zugleich gerichtet war, empfing der Graf von Egmont noch ein eigenes Sandschreiben von dem Ronige, worin der Wnusch geaußert war, von ihm befonders zu erfahren, was in jenem gemeinschaftlichen Briefe nur obenhin berührt worden fen. Anch der Regentin ward auf das pünkt= lichfte vorgeschrieben, was sie allen Dreien zugleich und bem Grafen von Egmont insbefondere gu antworten habe. Der Konig fannte seine Menschen. Er wußte, wie leicht auf den Grafen von Egmont zu wirken fey, wenn man es mit ibm allein zu thun hatte; darum fuchte er ihn nach Madrid zu loden, wo er der leitenden Anfsicht eines höhern Verstandes entzogen war. Indem er ihn durch diefes schmeichelhafte

<sup>\*</sup> Burgund. L. I. 67. Hopper 30. Strada, 87. Thuan. Pars I. 489.

<sup>\*\*</sup> Vit. Vigl. T. II. 32. 33. Grot. 16, Burg. 68,

Merkmal seines Vertranens vor seinen beiden Freunden auszeichnete, machte er die Verhältnisse ungleich, worin alle Drei zu dem Throne skanden; wie kounten sie sich aber noch mit gleichem Sifer zu dem nämlichen Zwecke vereinigen, wenn ihre Aufforderungen dazu nicht mehr die nämlichen blieben? Dießmal zwar vereitelte Oraniens Wachsamkeit diesen Plan; aber die Folge dieser Geschichte wird zeigen, daß der Same, der hier ausgestreut wurde, nicht ganz verloren gezangen war. \*

(1563.) Den drei Verbundenen that die Antwort des Ronigs fein Benuge; fie hatten den Muth, noch einen zweiten Berfnch zu magen. "Es habe fie nicht wenig befremdet," fcrieben fie, "daß Ge. Majeftat ihre Vorstellungen fo weniger Aufmerkfamkeit würdig geachtet. Nicht als Aufläger des Mi= nisters, sondern als Rathe Gr. Majestät, deren Pflicht es ware, ihren herrn von dem Buftande feiner Staaten gu benachrichtigen, haben fie jenes Schreiben an ihn ergeben laffen. Sie verlangen das Unglud des Minifters nicht, vielmehr follte es fie frenen, ihn an jedem andern Orte der Welt, als hier in den Niederlanden, zufrieden und glücklich zu wiffen. Davon aber feven fie auf das vollkommenfte überzeugt, daß sich die allgemeine Rube mit der Gegenwart diefes Mannes burchaus nicht vertrage. Der jegige gefahrvolle Buftand ihres Baterlandes erlanbe keinem unter ihnen, es gu verlaffen, und um Granvella's willen eine weite Reife nach Spanien zu thun. Wenn es alfo Gr. Majestät nicht gefiele, ihrer schriftlichen Bitte zu willfahren, fo hofften fie in Sukunft damit verschont zu fenn, dem Genate beignwohnen, wo fie fich nur dem Verdruffe ausseten, den Miz.

Strada, 85.

nister zu treffen, und wo sie weder dem Könige noch dem Staate etwas nüßten, sich selbst aber nur verächtlich erschienen. Schließlich baten sie, Se. Majestät möchte ihnen die ungeschmückte Einfalt zu gute halten, weil Leute ihrer Art mehr Werth darein seßten, gut zu handeln, als schön zu reden."\* Dasselbe enthielt auch ein besonderer Brief des Grasen von Eg mont, worin er für das königliche Handschreiben dankte. Auf dieses zweite Schreiben erfolgte die Antwort, "man werde ihre Vorstellungen in Ueberlegung nehmen; indessen ersuche man sie, den Staatsrath, wie bisher, zu besuchen."

Es war augenscheinlich, daß der Monarch weit davon entfernt war, ihr Gesuch stattsinden zu lassen; darum blieben sie von nun aus dem Staatsrathe weg, und verließen sogar Brüssel. Den Minister gesehmäßig zu entsernen, war ihnen nicht gelungen; sie versuchten es auf eine neue Art, wovon mehr zu erwarten war. Bei seder Gelegenheit bewiesen sie und ihr Anhang ihm öffentlich die Verachtung, von welcher sie sich durchdrungen fühlten, und wußten Allem, was er unternahm, den Anstrich des Lächerlichen zu geben. Durch diese niedrige Behandlung hofften sie den Hochmuth dieses Priesters zu martern, und von seiner gekränkten Eigenliebe vielleicht zu erhalten, was ihnen auf andern Wegen sehlgesschlagen war. Die se Absücht erreichten sie zwar nicht, aber das Mittel, worauf sie gefallen waren, sührte endlich doch den Minister zum Sturze.

Die Stimme des Volks hatte sich lauter gegen diesen erhoben, sobald es gewahr worden war, daß er die gute Meinung des Adels verscherzt hatte, und daß Männer, denen es blindlings nachzubeten psiegte, ihm in der Verabschenung dieses

<sup>\*</sup> Vit. Vigl. T. 11. 34. 35.

Schillers fammit. Werfe. VIII.

Ministers vorangingen. Das herabwürdigende Betragen bes Adels gegen ihn weihte ihn jest gleichsam der allgemeinen Verachtung und bevollmächtigte die Verleumdung, die auch bas Seilige nicht schont, Sand an feine Chre ju legen. Die neue Rirchenverfaffung, die große Rlage der Nation, hatte fein Glud gegründet - dieß war ein Verbrechen, bas nicht verziehen werden fonnte. Jedes neue Schaufpiel der Sinrichtung, womit die Beschäftigfeit der Inquisitoren nur allgu freigebig war, erhielt den Abichen gegen ihn in ichrecklicher lebung, und endlich fcrieben herkommen und Gewohnheit zu jedem Drangfale feinen Namen. Fremdling in einem Lande, dem er gewaltsam aufgedrungen worden, unter Millionen Feinden allein, aller feiner Werkzeuge ungewiß, von der entlegenen Majestät nur mit schwachem Arme gehalten, mit der Nation, die er gewinnen follte, durch lauter trenlofe Blieder verbunden, lauter Menfchen. deren höchster Gewinn es war, feine handlungen zu verfälfchen. einem Beibe endlich an die Seite gefest, das die Laft des all= gemeinen Kluchs nicht mit ihm theilen fonnte - fo ftand er, blofgestellt dem Muthwillen, dem Undanke, der Parteifucht, dem Reide und allen Leidenschaften eines zügellofen, aufgelösten Bolfs. Es ift merkwürdig, daß der haß, den er auf fich lud, die Verfculdungen weit überschreitet, die man ihm gur Laft legen konnte, daß es feinen Unklägern schwer, ja unmöglich fiel, durch einzelne Beweisgründe den Verdammungsfpruch zu rechtfertigen, den fie im Allgemeinen über ibn fällten. Bor und nach ibm rif der Kanatismus feine Schlachtopfer zum Altare, vor und nach ihm flog Bürgerblut, wurden Menfchenrechte verfpottet und Elende ge= macht. Unter Karl dem Künften hatte die Tyrannei durch ihre Neuheit empfindlicher fcmerzen follen - unter dem herzoge von Alba murde fie zu einem weit unnatürlichern Grade getrieben, daß Granvella's Verwaltung gegen die feines

Nachfolgers, noch barmherzig war, und doch finden wir nirgends, daß fein Zeitalter den Grad perfönlicher Erbitterung und Berachtung gegen den Lettern hätte blicken lassen, die es fich gegen feinen Vorgänger erlaubte.

Die Riedrigfeit feiner Geburt im Glanze hoher Burden gu verhüllen, und ihn durch einen erhabenern Stand vielleicht bem Muthwillen feiner Feinde zu entruden, hatte ibn bie Regentin durch ihre Verwendungen in Nom mit dem Purpur zu be= fleiden gewußt; aber eben diefe Burde, die ihn mit dem romi= fchen Sofe naber verknüpfte, machte ihn defto mehr zum Fremdling in den Provinzen. Der Purpur war ein neues Verbrechen in Bruffel, und eine anftößige verhaßte Tracht, welche gleichsam die Beweggrunde öffentlich ausstellte, aus denen er ins Kunftige handeln würde. Nicht sein ehrwürdiger Rang, der allein oft den schändlichften Bosewicht heiligt, nicht fein erhabener Poften, nicht feine Achtung gebietenden Talente, felbstnicht einmal feine schreckliche Allmacht, die täglich in so blutigen Proben sich zeigte, konnten ihn vor dem Gelachter schüßen. Schrecken und Spott, Kürchterliches und Belachenswerthes war in feinem Beispiele unnatürlich vermengt. \* Berhafte Gerüchte brandmarften feine

Der Abel ließ, auf die Angabe bes Grafen von Egmont, feine Bedienten eine gemeinschaftliche Liverei tragen, auf welche eine Narrenkappe gesicht war. Ganz Brüffel legte sie für den Cardmalobut and, und jede Erscheinung eines solchen Bedienten erneuerte das Gelächter; diese Narrenkappe wurde nachber, weil sie dem hofe ansibsig war, in ein Bundel Pfeile verwandelt — ein zusälliger Scherz, der ein sehr erusbaftes Eide nabm, und dem Wappen der Republik wahrschemlich seine Entsiedung gegeben. Vit. Vigl. T. 11. 35. Thuan. 489. Das Ansehen des Gardmals sank endlich so weit berad, daß man ihm öffentlich einen sanpischen Kupsersich in die Hand flectte, auf welchem er über einem haufen Gier siehen vorgestellt war, worans Bischöfe hervortrochen. Ueber

Ehre; man dichtete ihm meuchelmörderische Anschläge auf das Leben Egmonts und Oraniens an; das Unglaublichste sand Glauben; das Ungehenerste, wenn es ihm galt, oder von ihm stammen sollte, überraschte nicht mehr. Die Nation hatte schon einen Grad der Verwilderung erreicht, wo die widersprechendsten Empfindungen sich gatten, und die feinern Gränzscheiden des Anstands und sittlichen Gefühls hinweggerückt sind. Dieser Glaube an außerordentliche Verbrechen ist beinahe immer ein untrüglicher Vorläuser ihrer nahen Erscheinung. \*

Aber eben das feltsame Schicksal bieses Mannes führt zugleich etwas Großes, etwas Erhabenes mit fich, das dem unbefangenen Betrachter Freude und Bewunderung gibt. Sier erblickt er eine Nation, die, von feinem Schimmer bestochen, durch feine gurcht in Schreden gehalten, ftandhaft, uner= bittlich und ohne Verabredung einstimmig, das Ver= brechen abndet, das durch die gewaltsame Ginfegung dieses Fremdlings gegen ihre Burde begangen ward. Ewig unvermengt und ewig allein faben wir ibn, gleich einem fremden, feindligen Körper, über der Kläche schweben, die ihn zu empfan= gen verschmäht. Gelbst die ftarte Sand bes Monarchen, der fein Freund und fein Beschüßer ift, vermag ihn gegen den Willen der Nation nicht zu halten, welche einmal beschlossen hat, ihn von fich gu ftogen. Ihre Stimme ift fo furchtbar, daß felbst der Eigennuß auf feine gewisse Bente Bergicht thut, daß feine Wohlthaten geflohen werden, wie die Früchte von einem verfluchten Baume. Gleich einem anfteckenden Sauche haftet die Infamie der allgemeinen Verwerfung auf ihm. Die

ihm fdwebte ein Teufel mit ber Ranbfdrift: Diefer ift mein Cohn, den follt ihr boren! 21. G. d. v. N. III. 40.

<sup>\*</sup> Hopper. L. I. 35.

Dankbarkeit glaubt sich ihrer Pflichten gegen ihn ledig, seine Anhänger meiden ihn, seine Freunde verstummen. So fürcheterlich rächte das Volk seine Edeln und seine beleidigte Majestät an dem größten Monarchen der Erde.

Die Geschichte hat diefes merkwurdige Beispiel nur ein einxiaes Mal in dem Cardinal Magarin wiederholt; aber es war, nach dem Geifte beider Zeiten und Nationen, verschieden. Beide konnte die höchste Gewalt nicht vor dem Spotte bewahren; aber Frankreich fand fich erleichtert, wenn es über feinen Pantalon lachte, und die Niederlande gingen durch das Ge= lächter jum Aufruhr. Jenes fah fich aus einem langen Bu= ftande der Anechtschaft unter Nichelieu's Verwaltung in eine plögliche, ungewohnte Freiheit verfest; biefe traten aus einer langen und angebornen Freiheit in eine ungewohnte Anechtschaft hinüber; es war natürlich, daß die Fronde wieder in Unter= werfung, und die niederländischen Unruhen in republicanische Kreiheit oder Emporung endigten. Der Aufstand der Parifer war die Geburt der Armuth, ausgelaffen, aber nicht fühn, tropig ohne Nachdruck, niedrig und unedel, wie die Quelle, wor= aus er stammte. Das Murren der Riederlande war die ftolze und fraftige Stimme des Reichthums. Muthwille und Sunger begeisterten jene, die fe Rache, Eigenthum, Leben und Re= ligion. Magarins Triebfeder war habfucht, Granvella's Berrichfucht. Jener war menschlich und fanft; diefer hart, ge= bieterisch, graufam. Der frangofische Minister suchte in der Buneigung feiner Konigin eine Buffucht vor dem Saf der Magnaten und der Wuth des Volks; der niederländische Mi= nister forderte den haß einer gauzen Nation heraus, um einem Einzigen zu gefallen. Gegen Magarin waren nur Par= teien und der Pobel, den fie waffneten; gegen Granvella die Nation. Unter jenem versuchte das Parlament eine Macht zu erschleichen, die ihm nicht gebührte; unter diesem kämpfte es für eine rechtmäßige Gewalt, die er hinterlistig zu vertilgen strebte. Jener hatte mit den Prinzen des Geblüts and den Pairs des Königreichs, wie dieser mit dem eingebormen Adel und den Ständen zu ringen, aber anstatt daß die Erstern ihren gemeinschaftlichen Feind nur darum zu stürzen trachteten, um selbst an seine Stelle zu treten, wollten die Lettern die Stelle selbst vernichten, und eine Gewalt zerztrennen, die sein einzelner Mensch ganz besitzen sollte.

Indem dieß unter dem Bolte geschah, fing der Minifter an, am hofe ber Negentin gu manten. Die wiederholten Beschwerden über feine Gewalt mußten ihr endlich doch zu er= kennen gegeben haben, wie wenig man an die ihrige glanbe; vielleicht fürchtete fie auch, daß der allgemeine Abscheu, der auf ihm haftete, fie felbst noch ergreifen, ober daß fein längeres Berweilen den gedrohten Aufstand doch endlich herbeirufen möchte. Der lange Umgang mit ihm, fein Unterricht und fein Beispiel hatten fie endlich in den Stand gesest, ohne ihn gu regieren. Gein Unfeben fing an, fie gu bruden, wie er ihr weniger nothwendig wurde, und feine Fehler, denen ihr Bohl= wollen bis jest einen Schleier geliehen hatte, wurden fichtbar, wie es erfaltete. Jest war fie eben fo geneigt, diese gu fuchen und aufzugählen, als fie es fouft gewesen war, fie zu bededen. Bei diefer fo nachtheiligen Stimmung für den Cardinal fingen Die hänfigen und dringenden Vorftellungen des Adels endlich an, bei ihr Eingang gu finden, welches um fo leichter gefcah, da fie zngleich ihre Furcht darein zu vermengen wußten. "Man wundere fich febr," fagte ihr unter andern Graf von Egmont, "daß der König, einem Menfchen zu Gefallen, ber nicht ein: mal ein Riederlander fen, und von dem man alfo wiffe, daß feine Glüdfeligfeit mit dem Beften diefer Lander nichts gu schaffen habe, alle seine niederlandischen Unterthanen könne leiden feben - einem frem den Menfchen zu Gefallen, ben feine Beburt zu einem Unterthan des Kaifers, fein Purpur ju einem Geschöpfe des romischen Sofes machte. Ihm allein," feste der Graf bingu, "habe Granvella es zu danken, daß er bis jest noch unter den Lebendigen fen; fünftighin aber würde er diese Gorge der Statthalterin überlaffen, und fie hiemit gewarnt haben." Weil fich der größte Theil des Adels, der Geringschähung überdruffig, die ihm dort widerfuhr, nach und nach aus dem Staatsrathe jurudgog, so verlor das willfürliche Verfahren des Ministers auch sogar noch den letten republi= canischen Schein, der es bisher gemildert hatte, und die Ein obe im Senate ließ feine hochmuthige herrschaft in ihrer gangen Widrigfeit seben. Die Regentin empfand jest, daß fie einen herrn über sich hatte, und von diefem Angenblicke an war die Verbannung des Ministers beschloffen.

Sie fertigte zu diesem Ende ihren geheimen Secretär, Thomas Armenteros, nach Spanien ab, um den König über alle Verhältnisse des Cardinals zu belehren, ihm alle jene Aenserungen des Adels zu hinterbringen, und auf diese Art den Entschliß zu seiner Verbannung in ihm selbst entstehen zu lassen. Was sie ihrem Briese nicht anvertrauen mochte, hatte Armenteros Besehl, auf eine geschickte Art in den mündlichen Bericht einzumischen, den ihm der König wahrscheinlich absordern würde. Armenteros erfüllte seinen Austrag mit aller Geschicklichseit eines vollendeten Hofmannes; aber eine Andienz von vier Stunden konnte das Werk vieler Jahre, die Meinung Philipps von seinem Minister, in seinem Gemüthe nicht umsstürzen, die für die Ewigseit darin gegründet war. Lange ging dieser Monarch mit der Staatsklugheit und seinem Vortheile zu Rathe, die cudlich Granvella selbst seinem zaudernden

Vorfate zu Gulfe tam, und freiwillig um feine Entlaffung bat. der er nicht mehr entgehen zu können fürchtete. der Abschen der ganzen niederländischen Nation nicht vermocht hatte, war dem geringschäßigen Betragen des Adels gelungen; er war einer Gewalt endlich mude, welche nicht mehr gefürch= tet war, und ihn weniger dem Reide als der Schande bloß= ftellte. Dielleicht gitterte er, wie Ginige geglandt haben, für fein Leben, das gewiß in einer mehr als eingebildeten Gefahr schwebte; vielleicht wollte er seine Entlaffung lieber unter dem Namen eines Geschenks, als eines Befehls, von dem Könige empfangen, und einen Kall, dem nicht mehr zu entfliehen war, nach dem Beisviele jener Romer, mit Unftand thun. Philipp felbst, scheint cs, wollte der niederländischen Ration lieber jest eine Bitte großmüthig gewähren, als ihr fpater in einer Forderung nachgeben, und mit einem Schritte, den ihm die Nothwendigkeit auferlegte, wenigstens noch ihren Dank verdienen. Seine Furcht war feinem Eigensinne über= legen, und die Klugheit siegte über seinen Stolz.

Granvellazweifelte keinen Augenblick, wie die Entscheidung des Königs ausgefallen sey. Wenige Tage nach Armenteros' Inrückfunft sah er Demuth und Schmeichelei aus den wenigen Gesichtern entwichen, die ihm bis jest noch dienstfertig gelächelt hatten; das leste kleine Gedränge feiler Augenknechte zerstoß um seine Person, seine Schwelle wurde verlassen; er erkannte, daß die befruchtende Wärme von ihm gewichen war. Die Lästerung, die ihn während seiner ganzen Verwaltung mißhandelt hatte, schonte ihn auch in dem Augenblicke nicht, wo er sie aufgab. Kurz vorher, eh' er sein Amt niederlegte, untersteht man sich zu behanpten, soll er eine Ausschnung mit dem Prinzen von Dranien und dem Grafen von Egmont gewünscht, und sich sogar erboten haben, ihnen, wenn um diesen Preis ihre

Bergebung gu hoffen ware, auf den Ruieen Abbitte zu thun. \* Es ift flein und verächtlich, das Gedächtniß eines außerordentlichen Mannes mit einer folden Nachrede zu besudeln, aber es ift noch verächtlicher und fleiner, fie der Nachwelt zu nberliefern. Granvella unterwarf fich dem foniglichen Befehle mit auftändiger Gelaffenheit. Schon einige Monate vorher hatte er dem Bergog von Alba nach Spanien gefchrieben, daß er ihm, im Falle er die Niederlande wurde raumen muffen, einen Bufluchtsort in Madrid bereiten möchte. Lange bedachte sich diefer, ob es rath= fam wäre, einen fo gefährlichen Nebenbuhler in der Gunft feines Könige herbeigurufen, oder einen fo wichtigen Freund, ein fo Fostbares Werkzeug feines alten haffes gegen bie niederländischen Großen, von fich zu weifen. Die Rache fiegte über feine Kurcht. und er unterftütte Granvella's Gefuch mit Nachdruck bei dem Monarchen. Aber feine Verwendung blieb fruchtlos. Armen= teros hatte den König überzeugt, daß der Anfenthalt diefes Ministers in Madrid alle Beschwerden der niederländischen Da= tion, denen man ihn aufgeopfert hatte, bestiger wieder gurudbringen wurde; benn unnmehr, fagte er, wurde man die Quelle felbst, deren Ausfluffe er bis jest nur verdorben haben follte, durch ihn vergiftet glauben. Er schickte ihn alfo nach ber Graffchaft Burgund, feinem Baterlande, wozu fich eben ein an= ftändiger Vorwand fand. Der Cardinal gab feinem Abange aus Bruffel ben Schein einer unbedeutenden Reife, von der er nächster Tage wieder eintreffen wurde. Bu gleicher Beit aber erhielten alle Staatsrathe, die fich unter feiner Berwaltung freiwillig verbannt hatten, von dem Sofe Befehl, fich im Genate ju Bruffel wieder einzufinden. Db nun gleich diefer lettere Umstand feine Wiederkunft nicht fehr glaublich machte, und

<sup>\*</sup> Reidan, 4.

man jene Ersindung nur für ein trohiges Elend ceklärte, so schlug dennoch die entfernteste Möglichkeit seiner Wiederkunst gar sehr den Triumph nieder, den man über seinen Abzug seierte. Die Statthalterin selbst scheint ungewiß gewesen zu seyn, was sie an diesem Gerüchte für wahr halten sollte, denn sie erneuerte in einem neuen Briese an den König alle Vorstellungen und Gründe, die ihn abhalten sollten, diesen Mienister zurücksommen zu lassen. Granvella selbst suchte in seinem Brieswechsel mit Barlaimont und Viglins dieses Gerücht zu unterhalten, und wenigstens noch durch wesenlose Träume seine Feinde zu schrecken, die er durch seine Gegenzwart nicht mehr peinigen konnte. Auch war die Furcht vor dem Einflusse dieses Mannes so übertrieben groß, daß man ihn endlich auch aus seinem eigenen Vaterlande verjagte.

Nachdem Pins der Vierte gestorben war, machte Gransvella eine Reise nach Rom, um der neuen Papstwahl beizuswohnen, und dort zugleich einige Austräge seines Herrn zu beforgen, dessen Vertranen ihm unverloren geblieben war. Bald darauf machte ihn dieser zum Unterkönige von Neapel, wo er den Versührungen des Himmelsstrichs erlag, und einen Geist, den sein Schiesal gebengt hatte, von der Wollust übermannen ließ. Er war zweiundsechzig Jahre alt, als ihn der König wieder nach Spanien zurücknahm, wo er sortsuhr, die italienischen Angelegenheiten mit unumschränkter Vollmacht zu besorzen. Ein sinsteres Alter und der selbstzusriedene Stolz einer sechzigzährigen Geschäftsverwaltung machte ihn zu einem harten und unbilligen Nichter fremder Meinungen, zu einem Stlaven des Hersommens, und einem lästigen Lobreduer vergangener Zeiten.

Aber die Staatskunft bes untergehenden Jahrhunderts war die Staatskunft bes aufgehenden nicht mehr. Die Jugend des neuen

Ministeriums wurde bald eines so gebieterischen Aufsehers müde, und Philipp selbst sing an, einen Rathgeber zu meiden, der nur die Thaten seines Vaters lobenswürdig fand. Nichtsbesto-weniger vertrante er ihm noch zuleht seine spanischen Länder an, als ihn die Eroberung Portugals nach Lissabon forderte. Er starb eudlich auf einer italienischen Reise in der Stadt Mantna im drei und siebenzigsten Jahre seines Lebens, und im Vollgenusse seines Anhms, nachdem er vierzig Jahre un=unterbrochen das Vertrauen seines Königs besessen hatte.\*

<sup>\*</sup> Strad. Dec. I. L. III. IV. p. 88 - 98.

## Der Staatsrath.

(1564). Unmittelbar nach dem Abzuge des Ministers zeigten fich alle die glücklichen Folgen, die man sich von feiner Entfer= nung verfprochen batte. Die migvergnügten Großen nahmen ihre Stellen im Staatsrathe wieder ein, und widmeten fich den Staatsgeschäften wieder mit gedoppeltem Gifer, um feiner Sehn= fucht nach dem Vertriebenen Raum zu geben, und durch den glücklichen Bang ber Staadverwaltung feine Entbehrlichkeit zu erweisen. Das Gedränge war groß um die Herzogin. Alles wetteiferte, einander an Bereitwilligfeit, an Unterwerfung, an Diensteifer zu übertreffen; bis in die fpate Nacht wurde die Arbeit verlängert; die größte Eintracht unter allen drei Eurien, das beste Verständniß zwischen dem Sofe und den Ständen. Bon der Gutherzigkeit des niederländischen Adels war Alles zu er= halten, fobald feinem Eigenfinne und Stolze durch Vertrauen und Willfährigkeit geschmeichelt war. Die Statthalterin benutte die erfte Freude der Nation, um ihr die Einwilligung in einige Stenern abzuloden, die unter der vorigen Verwaltung nicht gu ertroßen gewesen war. Der große Credit des Adels bei dem Volle unterftuste fie darin auf das nachdrücklichfte, und bald lernte sie diefer Nation das Geheimniß ab, das sich auf dem dentschen Reichstage so oft bewährt hat, daß man nur viel fordern muffe, um immer etwas von ihr zu erhalten. Gie

felbst fah sich mit Vergnügen ihrer langen Anechtschaft entledigt; ber wetteisernde Fleiß des Abels erleichterte ihr die Last der Geschäfte, und seine einschmeichelnde Demuth ließ sie die ganze Süßigkeit ihrer Herrschaft empfinden. \*

(1564.) Granvella war zu Boben geworfen, aber noch ftand fein Unbang. Seine Politit lebte in feinen Befchöpfen, die er im geheimen Rathe und im Kinangrathe guruckließ. Der Sag glimmte noch unter den Varteien, nachdem der Anführer langft vertrieben war, und die Namen der Dranifch = und Roniglich = Wefinnten, der Patrioten und Cardina = liften fuhren noch immer fort, den Genat zu theilen, und das Feuer der Zwietracht zu unterhalten. Biglius von Buich em von Antta, Prafident des geheimen Rathe, Staaterath und Siegelbewahrer, galt jest für den wichtigften Mann im Senate, und die machtigfte Stute der Krone und der Tiare. Diefer verdienstvolle Greis, dem wir einige fcabbare Beitrage an der Geschichte des niederlandischen Aufruhrs verdanken, und deffen vertrauter Briefmechfel mit feinen Freunden und in Eraablung derfelben mehrmals geleitet hat, war einer der größten Rechtsgelehrten feiner Beit, dabei noch Theolog und Priefter, und hatte ichon unter dem Raifer die wichtigften Memter befleidet. Der Umgang mit ben gelehrteften Männern, welche jenes Beitalter zierten, und an deren Spige fich Erasmus von Rotterdam befand, mit öftern Reifen verbunden, die er in Geschäften bes Raifers anftellte, hatten den Areis feiner Renntniffe und Erfahrungen erweitert, und feine Grundfage in manchen Stücken uber feine Beiten erhoben. Der Ruhm feiner Belehrfamfeit erfullte fein ganges Jahrhundert, und hat feinen Ramen gur Nachwelt getragen. Alls im Jahre 1548 auf bem Reichstage gu

<sup>\*</sup> Hopper, 38, Burg. 78, 79, Strad, 95, 98, Grot, 17,

Mugsburg die Verbindung der Niederlande mit dem deutschen Reiche festgefest werden sollte, schicte Rarl der Fünfte diefen Staatsmann babin, die Angelegenheiten der Provinzen gu führen, und feine Beschicklichkeit vorzüglich half die Unterhandlungen zum Vortheile der Niederlande lenken. \* Nach dem Tode des Kaisers war Vigling der Vorzüglichsten einer, welche Philipp aus der Verlaffenschaft feines Baters empfing, und einer der Benigen, in benen er fein Bedachtniß ehrte. Das Glud bes Minifters Granvella, an den ihn eine frühe Befanntichaft gefettet batte, trug auch ihn mit empor; aber er theilte den Kall feines Gonners nicht, weil er feine Berrichfucht und feinen Sag nicht getheilt hatte. Ein zwanzigjähriger Aufenthalt in den Provinzen, wo ihm die wichtigften Geschäfte anvertraut worden waren, die ge= prüftefte Treue gegen feinen Monarchen, und die eifrig fte Unhänglichkeit an den fatholischen Glauben machten ihn jum porzüglichsten Wertzenge der Monarchie in den Nieder= landen. \*\*

Diglins war ein Gelehrter, aber kein Denker; ein erfahrner Geschäftsmann, aber kein erleuchteter Kopf; nicht starke Seele genng, die Fesseln des Wahns, wie sein Freund, Erasmus, zu brechen, und noch viel weniger schlimm genng, sie, wie sein Vorgänger, Granvella, seiner Leidenschaft dienen zu lassen. Su schwach und zu verzagt, der kühnern Leitung seines eigenen Verstandes zu solgen, vertraute er sich lieber dem bequemern Pfade des Gewissens an; eine Sache war gerecht, sobald sie ihm Pflicht war. Er gehörte zu den rechtschaffenen Menschen, die den schlimmen unentbehrlich

<sup>\* 21.</sup> G. b. v. R. II. Theil. 503 u. folg.

<sup>\*\*</sup> Vita Vigl.

sind; auf seine Redlickeit rechnete ber Betrug. Ein halbes Jahrhundert später hätte er seine Unsterblickeit von der Freiheit empfangen, die er jeht unterdrücken half. Imgeheimen Rathe zu Brüssel diente er der Tyrannei; im Parlamente zu London, oder im Senate zu Amsterdam wär' er vielleicht wie Thomas Morus und Olden Barneveldt gestorben.

Einen nicht weniger furchtbaren Gegner, als Biglius war, hatte die Kaction an dem Prafidenten des Finangraths, bem Grafen Barlaimont. Es ift wenig, was und bie Beschichtschreiber von dem Verdienste und den Befinnungen dieses Mannes anfbewahrt haben; die blendende Größe feines Worgangere, des Cardinals Granvella, verdunkelte ibn; nachdem diefer von dem Schauplage verschwunden war, drückte ihn die Ueberlegenheit der Gegenpartei nieder; aber auch nur das Wenige, was wir von ihm auffinden können, verbreitet ein gunftiges Licht auf feinen Charafter. Mehr als einmal bemüht fich der Pring von Dranien, ibn von dem Intereffe des Cardinals abzuziehen, und feiner eigenen Partei einzuverleiben - Beweis genng, daß er einen Werth auf diese Eroberung legte. Alle feine Versuche schlagen fehl, ein Beweis, daß er mit feinem schwanfenden Charafter gu thun hatte. Mehr als einmal feben wir ihn, allein unter allen Mitgliedern bes Raths, gegen die überlegene Kaction heraustreten, und das Intereffe ber Krone, bas icon in Gefahr ift aufgeopfert zu werden. gegen den allgemeinen Widerspruch in Schut nehmen. der Pring von Dranien die Nitter des goldenen Bließes in feinem Saufe verfammelt hatte, um über die Aufhebung der Inquisition vorläufig einen Schluß zu fassen, war Barlai= mont der Erfte, der die Gefehwidrigkeit dieses Verfahrens rügte, und der Erfte, der der Regentin davon Unterricht gab. Einige Beit darauf fragte ihn der Pring, ob die Regentin um

jene Zusammenkunft wisse, und Barlaimout stand keinen Augenblick an, ihm die Wahrheit zu gestehen. Alle Schritte, die von ihm aufgezeichnet sind, verrathen einen Mann, den weder Beispiel, noch Menschensucht versuchen, der mit kestem Muthe und unüberwindlicher Beharrlichkeit der Partei getreu bleibt, die er einmal gewählt hat, der aber zugleich zu stolz und despotisch dachte, um eine andere als diese zu wählen.\*

Noch werden und unter dem königlichen Anhange zu Bruffel ber Bergog von Arfchot, die Grafen von Mansfeld, Megen und Aremberg genannt - alle Drei geborne Nieder= länder, und also mit dem ganzen niederländischen Aldel, wie es -fchien, auf gleiche Art aufgefordert, der hierarchie und der monarchischen Gewalt in ihrem Vaterlande entgegen zu arbeiten. Um fo mehr muß uns der entgegengesette Beift ihres Betragens befremden, der desto auffallender ist, weil wir sie mit den vornehmsten Gliedern der Faction in freundschaftlichen Verhältnissen finden, und gegen die gemeinschaftlichen Laften des Vaterlandes nichts weniger als unempfindlich seben. Aber sie fanden in ihrem Bufen nicht Gelbstvertrauen, nicht Selden= muth genug, einen ungleichen Kampf mit einem so überlegenen Gegner zu wagen. Mit feiger Klugheit unterwarfen sie ihren gerechten Unwillen dem Gefete der Nothwendigfeit, und legten ihrem Stolze lieber ein hartes Opfer auf, weil ihre verzärtelte Eitelfeit keines mehr zu bringen vermochte. Bu wirthschaftlich und zu weise, um das gewiffe Gut, das sie von der freiwil= ligen Großmuth ihres herru ichon befagen, von feiner Gerechtig= keit oder Kurcht erft ertroßen zu wollen, oder ein wirkliches Glück hinzugeben, um den Schatten eines andern zu retten, nußten sie vielmehr den günstigen Augenblick, einen Bucher

<sup>\*</sup> Strad. 82. 83. Burgund, 91, 168. Vit. Vigl. 40.

mit ihrer Beständigkeit zu treiben, die jest, bei dem allgemeinen Abfall des Adels, im Preise gestiegen war. Wenig empfindlich für den wahren Ruhm, ließen sie ihren Ehrgeiz entscheiden, welche Partei sie ergreisen sollten; kleiner Ehrgeiz aber beugt sich unter das harte Joch des Zwanges weit lieber, als unter die fanste Herrschaft eines überlegenen Geistes. Das Geschenk war klein, wenn sie sich dem Prinzen von Drausen gaben, aber das Bündniß mit der Majestät machte sie zu seinen desto surchtbarern Gegnern. Dort ging ihr Name unter dem zahlreichen Anhange und im Glanze ihres Nebenbuhlers verloren; auf der verlassenen Seite des Hoses strahlte ihr dürstiges Berdienst.

Die Gefchlechter von Raffan und Eroi, welchem lettern der Herzog von Arschot angehörte, waren feit mehreren Re= gierungen Nebenbuhler an Anfehen und Burde gewesen, und ihre Eifersucht hatte zwischen ihnen einen alten Kamilienhaß unterhalten, welchen Trennungen in der Religion gulest un= verföhnlich machten. Das hans Ervi ftand feit undenflichen Jahren in einem vorzüglichen Rufe der Andacht und papistischen Beiligkeit; die Grafen von Raffan hatten fich der neuen Gecte gegeben - Grande genng, daß Philipp von Eroi, herzog von Arfchot, eine Partei vorzog, die dem Prinzen von Ora= nien am meiften entgegengefest war. Der hof unterließ nicht, einen Bewinn aus diefem Privathaffe gu gieben, und dem mach= fenden Ansehen des naffanischen Saufes in der Republik einen fo wichtigen Feind entgegenzustellen. Die Grafen von Mans= feld und Megen waren bis bieber die vertrantesten Freunde bee Grafen von Egmont gewesen. Gemeinschaftlich hatten fie mit ihm ihre Stimme gegen den Minifter erhoben; gemein= fcaftlich die Juquifition und die Edicte bestritten, und redlich mit ibm zusammengehalten bis hieber, bis an die letten Linien ihrer Pflicht. - Diefe drei Freunde trennten fich jest an dem Scheidewege der Befahr. Egmonts unbefonnene Tugend rif ibn unaufhaltsam auf dem Pfade fort, der gum Berderben führte: feine gewarnten Freunde fingen noch bei guter Beit an, auf einen vortheilhaften Rudzug zu denfen. Es find noch Briefe auf uns gefommen, die zwijchen den Grafen von Eg= mont und Mansfeld gewechselt worden, und die uns, ob= gleich in einer spätern Epoche geschrieben, doch eine getreue Schilderung ihrer damaligen Berhaltniffe liefern. "Wenn ich," antwortete ber Graf von Mansfeld feinem Freunde, der ibm freundschaftliche Vorwurfe über feinen Abfall zum Konige gemacht batte, "wenn ich ehemals der Meinung gewisen bin, "baß das gemeine Befte die Anfbebung ber Inquifition, die "Milderung ber Edicte und die Entfernung des Cardinals "Granvella nothwendig mache, fo bat und der König ja "diefen Bunfch jest gewährt, und die Urfache unferer Slagen "ift gehoben. Bu viel haben wir bereits gegen die Majeftat tes "Monarchen und das Unfeben der Kirche unternommen; es ift "die hochfte Beit einzulenken, daß wir dem Konige, wenn er "fommt, mit offener Stirn, ohne Bangigfeit entgegen geben "tonnen. 3ch fur meine Perfon bin vor feiner Abndung nicht "bange; mit getroftem Muthe murde ich mich auf feinen Bint "in Spanien ftellen, und von feiner Gerechtigfeit und Gute "mein Urtheil mit Buverficht erwarten. Ich fage biefes nicht, als "zweifelte ich, ob Graf Egmont dasselbe von fich bebaupten "fonnte, aber meife mird Graf Egmont bandeln, wenn er je "mehr und mehr feine Cicherheit befestigt, und den Berdacht "von feinen Sandlungen entfernt. Sore ich," heißt es am Schluffe, "tag er meine Warnungen bebergigt, fo bleibt es bei "unferer Freundschaft; wo nicht, fo fuble ich mich ftark genug,

"meiner Pflicht und der Ehre alle menfchlichen Verhältniffe "zum Opfer zu bringen."\*

Die erweiterte Macht des Abels feste die Republit beinahe einem größern Uebel aus, als dasjenige mar, bem fie eben durch Vertreibung des Ministers entronnen war. Durch eine lange lleppigfeit verarmt, die zugleich feine Sitten aufgelöst hatte, und mit der er bereits zu fehr vertraut worden mar, um ihr nun erft entfagen zu fonnen, unterlag er der gefähr: lichen Gelegenheit, feinem herrschenden Sange gu fcmeicheln, und den erlo chenden Glang feines Glude wieder herzuftellen. Verschwendungen führten die Gewinnsucht berbei, und diefe den Bucher. Weltliche und geiftliche Aemter murden feil; Ebrenftellen, Privilegien, Patente an den Meiftbietenden ver= fauft: mit der Gerechtigfeit felbst wurde ein Gewerbe getrieben. Wen der geheime Rath verdammt hatte, fprach der Staatsrath nieder lod; mas jener verweigerte, mar von diefem für Beld gn erlangen. Zwar malgte der Staatsrath diefe Beichuldigung nachher auf die zwei andern Enrien gurud; aber fein eigenes Bei piel war cs, was diefe anstedte. Die erfinderifche Sab= fucht eröffnete nene Quellen des Bewinns. Leben, Freiheit und Religion murden, wie liegende Grunde, fur gewiffe Gum= men versichert; für Gold waren Morder und Uebelthater frei, und die Nation murde durch das Lotto bestohlen. Ohne Ride ficht des Ranges ober Verdienstes fab man die Dienstlente und Creaturen der Staatsrathe und Provingstatthalter gu wichtigften Bedienungen vorgefcoben; wer etwas von dem hofe zu erbitten hatte, mußte den Weg durch die Statthalter und ihre unterften Diener nehmen. Rein Runftgriff der

<sup>\*</sup> Strada. 159.

Verführung wurde gefrart, den Geheimschreiber der Herzogin, Thomas Urmenteros, einen bis jest unbefcholtenen und redlichen Mann, in diefe Ansschweifungen mit zu verwickeln. Durch vorgespiegelte Betheurung von Ergebenheit und Freundschaft wußte man sich in feine Vertraulichkeit einzudrängen, und feine Grundfaße durch Wohlleben aufzulofen; das verderbliche Beisviel steckte seine Sitten an, und neue Bedürfnisse fiegten über feine bis jest unbestechliche Tugend. Jest verblindete er zu Migbräuchen, deren Mitschuldiger er war, und ang eine Sulle über fremde Verbrechen, um unter ihr auch die feinigen zu verbergen. Ginverstanden mit ihm, beraubte mar den foniglichen Schaß, und hinterging durch schlechte Verwal= tung ihrer Sulfsmittel die Absichten der Regierung. Unterdeffen taumelte die Regentin in einem lieblichen Wahne von Berrichaft und Thätigfeit dahin, den die Schmeichelei der Großen fünftlich zu nahren wußte. Der Chrgeiz der Parteien spielte mit den Schwächen einer Frau, und faufte ibr eine wahre Gewalt mit deren wefenlosen Beiden und einer demnthigen Außenfeite der Unterwürfigfeit ab. Bald gehörte fie gang der Faction und anderte unvermerkt ihre Marimen. Auf eine ihrem vorigen Verhalten gang entgegengefette Weife brachte fie jest Fragen, die für die andern Curien gehörten, oder Vorstellungen, welche ihr Nigling ingeheim gethan, widerrechtlich vor den Staatsrath, den die Faction beherrschte. fo wie fie ihn ehemals unter Granvella's Verwaltung widerrechtlich vernachläffigt hatte. Beinabe alle Gefchäfte und aller Cinfluß wendeten sich jest den Statthaltern zu. Bittschriften tommen an fie, alle Beneficien werden von ibnen vergeben. Es fam fo weit, daß fie den Obrigfeiten ber Stadte Rechtsfachen entzogen, und vor ihre Berichtsbarfeit brachten. Das Ansehen der Provinzialgerichte nahm ab, wie sie das

ihrige erweiterten, und mit dem Ansehen der Obrigfeit lag die Nechtspflege und-burgerliche Ordnung darnieder. Bald folgten die fleinern Berichtshofe dem Beifpiel der Landes= regierung. Der Beift, der den Staaterath gu Bruffel beherrschte, verbreitete fich bald durch alle Provingen. Bestechun= gen, Indulgenzen, Mänbereien, Verkäuflichkeit des Mechts wurden allgemein auf den Richterstühlen des Landes, die Sitten fielen, und die neuen Secten benugten diefe Liceng, um ihren Kreis zu erweitern. Die duldfamern Meligions: gefinnungen des Abels, der entweder felbft auf die Geite der Neuerer hing, oder wenigstens die Inquifition als ein Werkzeng des Despotismus verabscheute, hatten die Strenge der Glaubensedicte aufgelöst; durch die Freibriefe, welche man mehreren Protestanten ertheilte, wurden dem beiligen Amte feine besten Opfer entzogen. Durch nichts fonnte der Adel feinen nunmehrigen neuen Antheil an der Landesregierung dem Bolfe gefalliger anfunden, als wenn er ibm bas ver= haßte Tribunal ber Inquifition jum Opfer brachte - und dazu bewog ihn feine Reigung noch mehr, als die Vorschrift der Politif. Die Nation ging angenblicklich von dem drückend= ften Zwange der Intolerang in einen Buftand der Freiheit über, deffen fie bereits zu fehr entwöhnt war, um ihn mit Mäßigung auszuhalten. Die Inquisitoren, des obrigfeitli= chen Beistandes beraubt, saben sich mehr verlacht, als gefürchtet. In Brugges ließ der Stadtrath felbst einige ihrer Diener, die fich eines Regers bemächtigen wollten, bei Baffer und Brod ins Gefängniß fegen. Um eben diefe Beit ward in Antwerpen, wo der Pobel einen vergeblichen Berfuch gemacht hatte, dem beiligen Amte einen Reger zu ent= reißen, eine mit Blut gefdriebene Schrift auf öffentlichem Martte angeschlagen, welche enthielt, daß sich eine Angahl Menschen verschworen habe, den Tod dieses Unschuldigen zu rächen. \*

Von der Verderbnif, welche den ganzen Staatsrath ergriffen, hatten fich der geheime Rath und der Finanzrath, in denen Viglins und Barlaimont den Vorsit führten, noch größtentheils rein erhalten.

Da es der Kaction nicht gelang, ihre Anhänger in diefe zwei Eurien einzuschieben, fo blieb ihr fein anderes Mittel übrig, als beide gang außer Wirkfamkeit zu fegen, und ihre Befchäfte in den Staatsrath zu verpflangen. Um biefen Ent= wurf durchzusegen, suchte sich ber Pring von Dranien bes Beiftandes der übrigen Staatsrathe zu verfichern. "Man "nenne fie zwar Cenatoren," ließ er fich öftere gegen feinen Anhang beraus, "aber Andere besiten die Gewalt. "Benn "man Geld brauche, um die Truppen zu bezahlen, oder "wenn die Rede davon fen, der eindringenden Regerei zu meh= "ren, oder das Bolf in Ordnung zu erhalten, fo halte man fich "an fie, da fie doch weder den Schat noch die Gefete be= "wachten, fondern nur die Organe waren, durch welche die "beiden andern Collegien auf den Staat wirften. Und doch "würden fie allein der gangen Reichsverwaltung gewachsen "fenn, die man unnöthiger Weife unter drei verschiedene "Kammern vertheilt hatte, wenn fie fich nur unter einander "verbinden wollten, dem Staatsrath diefe entriffenen Sweige "der Regierung wieder einzuverleiben, damit eine Geele "den gangen Korper belebe." Man entwarf vorläufig und in der Stille einen Plan, welchem gufolge zwölf neue Ritter des Blieges in den Staatsrath gezogen, die Gerechtigkeitspflege

<sup>\*</sup> Hopper. 40. Grot. 17, Vita Vigl. 39. Burg, 80. 87, 88. Strad 99, 100.

an bas Tribunal ju Mecheln, dem fie rechtmäßig jugehörte, wieder gurudgegeben, die Gnadenbriefe, Patente u. f. w. dent Prafidenten Vigling überlaffen werden, ihnen aber die Verwaltung des Geldes anheimgestellt fenn follte. Run fab man freilich alle Schwierigfeiten voraus, welche das Migtranen des hofes und die Gifersucht über die zunehmende Gewalt des Abels diefer Neuerung entgegenfeten murden; um fie alfo der Regentin abzunöthigen, stedte man fich hinter einige von den vornehmften Officieren der Armee, welche den Sof ju Bruffel mit ungeftumen Mahnungen an den rucftanbigen Sold benuruhigen und im Verweigerungsfalle mit einer . Mebellion droben ningten. Man leitete es ein, daß bie Re= gentin mit häufigen Supplifen und Memorialen angegangen die über verzögerte Gerechtigfeit flagten, und die Gefahr übertrieben, welche von dem täglichen Bachsthume der Keherei zu beforgen sey. Nichts unterließ man, ihr von dem gerrütteten Buftande ber burgerlichen Ordnung, ber Rechtspflege und der Kinanzen ein so abschreckendes Gemälde ju geben, daß fie von dem Taumel, worein fie bisher gewiegt worden war, mit Schrecken erwachte. \* Gie beruft alle drei Curien zusammen, um über die Mittel zu berathschlagen, wie diefen Berruttungen zu begegnen fen. Die Mehrheit ber Stimmen geht dabin, daß man einen außerordentlichen Befandten nach Spanien fenden muffe, welcher ben König burch eine umftändliche und lebendige Schilderung mit dem mahren Buftande der Sachen befannter machen, und ihn vielleicht zu beffern Magregeln vermögen könnte. Digling, dem von dem verborgenen Plane der Kaction nicht bas Mindeste abnete, widersprach dieser Meinung. "Das Uebel," fagte er, "worüber

<sup>\*</sup> Burgund, 92-94. Hopper. 41. Vita Vigl. S. 87. 88.

"man klage, fen allerdings groß und nicht zu vernachlässigen, "aber unbeilbar fen es nicht. Die Gerechtigfeit werde schlecht "verwaltet, aber aus feinem andern Grunde, als weil der "Adel felbst das Ansehen der Obrigfeit durch sein verächtliches "Betragen gegen fie berabwürdige, und die Statthalter fie "nicht genug unterftütten. Die Keperei nehme überhand, "weil der weltliche Urm die geiftlichen Richter im Stiche laffe, und weil das gemeine Bolt nach dem Beispiele der Edeln "die Verehrung gegen feine Obrigfeit ausgezogen habe. Nicht "fowohl die schlechte Verwaltung der Finanzen, als vielmehr "die vorigen Ariege und die Staatsbedürfniffe des Konigs "baben die Provinzen mit diefer Schuldenlaft beschwert, von "welcher billige Steuern fie nach und nach murden befreien "fonnen. Wenn der Staatsrath feine Indulgenzen, Freibriefe "und Erlaffungen einschränfte, wenn er die Sittenverbefferung "bei sich selbst anfinge, die Gesetze mehr achtete, und die "Obrigfeit in ihr voriges Unfeben wieder einfeste, furz, weunt "nur die Collegien und die Statthalter erft ihre Pflichten "erfüllten, fo würden diese Rlagen bald aufhören. "alfo einen neuen Gefandten nach Spanien, da doch nichts "Neues geschehen fen, um dieses außerordentliche Mittel gu "rechtfertigen? Bestände man aber bennoch darauf, fo wolle "er sich dem allgemeinen Gutachten nicht entgegensegen; nur "bedinge er fich aus, daß der wichtigfte Auftrag bes Bot= "schafters alsdann senn moge, ben Konig zu einer baldigen "Ueberfunft zu vermögen." \*

Ueber die Wahl des Botschafters war nur eine Stimme. Unter allen niederlandischen Großen schien Graf Eg mont der einzige zu sepu, der beiden Theilen gleich Genuge thun konnte.

<sup>\*</sup> Burg. 95, 96. Hopper, 41, 43 sq.

Sein erklärter Haß gegen die Inquisition, seine vaterländischen und freien Gesinnungen, und die unbescholtene Rechtschaffensheit seines Charafters, leisteten der Nepublik hinlängliche Bürgschaft für sein Vetragen; aus welchen Gründen er dem König willsommen senn mußte, ist schon oben berührt worden. Da bei Fürsten oft schon der erste Anblick das Urtheil spricht, so konnte Egmonts einnehmende Vildung seine Veredsamkeit unterstüßen, und seinem Gesuch eine Hülfe geben, deren die gerechteste Sache bei Königen nie entübrigt seyn kann. Egmont selbst wünschte die Gesandtschaft, um einige Familiensangelegenheiten mit dem Könige zu berichtigen.\*

Die Kirchenversammlung zu Trient war unterdeffen auch geendigt, und die Schlüsse derfelben der ganzen kathvlischen Christenheit bekannt gemacht worden. Aber diese Schlüsse, weit entfernt, den Zweck der Synode zu erfüllen und die Erwartungen der Religionsparteien zu befriedigen, hatten die Klust zwischen beiden Kirchen vielmehr erweitert, und die Glau-

benstrennung unheilbar und ewig gemacht.

Der alte Lehrbegriff, anstatt geläntert zu senn, hatte jest nur mehr Bestimmtheit und eine größere Würde erhalten. Alle Spisssindigkeiten der Lehre, alle Künste und Anmaßungen des heiligen Stuhls, die bis jest mehr auf der Willfür beruht hatten, waren nunmehr in Gesetze übergegangen, und zu einem System erhoben. Jene Gebränche und Misbräuche, die sich in den barbarischen Zeiten des Aberglaubens und der Dummbeit in die Christenheit eingeschlichen, wurden jest für wesentliche Theile des Gottesbienstes erklärt, und Vannslüche gegen jeden Berwegenen geschleudert, der sich diesen Dogmen widerseßen,

<sup>\*</sup> Strada, 103.

diesen Gebräuchen entziehen wurde. Bannfluche gegen den, der an der Bunderfraft der Reliquien zweifeln, der die Knochen der Märtyrer nicht ehren, und die Fürbitte der Seiligen für unfräftig zu halten fich erdreiften wurde. Die Kraft der In= bulgengen, die erfte Quelle des Abfalls von dem romifden Stuble, war jest durch einen unumftöglichen Lehrfat erwiefen, und bas Mondthum burch einen ausbrücklichen Schluß ber Spuode in Schuß genommen, welcher Mannspersonen geftat= tet, im fechzehnten Jahre, und Madchen im zwölften, Profeß an thun. Alle Dogmen der Protestanten find ohne Ansnahme verdammt; nicht ein einziger Schluß ift zu ihrem Vortheile gefaßt, nicht ein einziger Schritt geschehen, sie auf einem fanf= tern Wege in den Schoof der mütterlichen Kirche gurudgu= führen. Die ärgerliche Chronif der Synode und die Ungereimtheit ihrer Entscheidungen vermehrte bei biefen wo möglich noch die bergliche Verachtung, die sie langst gegen das Papst= thum hegten, und gab ihren Angriffen neue, bis jest noch überfebene Blogen preis. Es war ein unglücklicher Gedanke, die beleuchtende Kadel der Vernunft den Mysterien der Kirche fo nabe zu bringen, und mit Vernunftichluffen für Wegenstände des blinden Glaubens zu fechten.

Und die Schlüse des Conciliums befriedigten anch nicht einmal alle katholischen Mächte. Frankreich verwarf sie ganz, sowohl den Calvinisten zu Gefallen, als auch weil die Superiorität, deren sich der Papst über das Concilium anmaßte, es beleidigte; auch einige katholische Fürsten Deutschlands erklärten sich dagegen. So wenig Philipp der Zweite von gewissen Artikeln darin erbaut war, die zu nahe an seine eigenen Nechte streiften, worüber kein Monarch der Welt mit mehr Cifersucht wachen konnte, als er; so sehr ihn der große Cinfluß des Papstes auf das Concisium und die willfürliche,

übereilte Aufhebung desfelben beleidigt hatte; so eine gerechte Ursache jur Feindseligkeit ihm endlich der Pabst durch die Zurückehung seines Gesandten gab, so willig zeigte er sich doch, die Schlüsse des Conciliums anzuerkennen, die auch in dieser Gestalt seinem Lieblingsentwurse, der Repervertigung, zu Statten kamen. Alle übrigen politischen Rücksichten wurden dieser Angelegenheit nachgesetzt, und er gab Besehl, sie in allen seinen Staaten abzukundigen.

Der Geist des Aufrnhrs, der alle niederländischen Provinzen bereits ergriffen hatté, bedurfte dieses nenen Junders nicht mehr. Die Gemüther waren in Gahrung, das Ansehen der römischen Kirche bei Vielen schon aufs tiesste gesunken; unter solchen Umständen konnten die gebieterischen und oft abgeschmackten Entscheidungen des Conciliums nicht anders als anstößig seyn; aber so sehr konnte Philipp der Zweite seinen Charakter nicht verlangnen, daß er Völkern, die eine andere Sonne, ein anderes Erdreich und andere Gesche haben, einen andern Glauben erlaubte. Die Regentin empfing den gemessenken Befehl, in den Niederlanden eben denselben Geshorfam gegen die Trientischen Schlüsse zu erpressen, der ihnen in Spanien und Italien geseistet ward. \*\*

Die Schlusse fanden den heftigsten Widerspruch in dem Staatsrathe zu Bruffel. Die Nation — erflärte Wilhelm von Oranien — würde und fönnte dieselben nicht aner= tennen, da sie größtentheils den Grundgesetzen ihrer Verfassung

<sup>\*</sup> Hist. de Philippe II. Watson. T. II. L. V. Thuan. II. 29. 494. 350. Essay sur les Mœurs. T. III. Concile de Trente. Meteren. 59. 60.

<sup>\*\*</sup> Strada. 102.

auwider liefen, und aus ähnlichen Gründen von mehreren fatholischen Fürsten verworfen worden seven. Beinabe der gange Staatbrath mar auf Draniens Seite; die meiften Stimmen gingen dabin, daß man den Konig bereden muffe, die Schluffe entweder gang gurudgunehmen, oder fie wenigstens nur unter gewiffen Cinfdrankungen bekannt zumachen. Diesem widerschte fich Bigling und bestand auf dem Buchstaben der foniglichen Befehle. "Die Kirche," sagte er, "bat zu allen Beiten bie "Neinigkeit ihrer Lehre und die Genanigkeit der Disciplin "durch folche allgemeine Concilien erhalten. Den Glaubens: "irrungen, welche unfer Naterland ichon fo lange beunrubigen, "fann fein fraftigeres Mittel entgegengefest werden, als eben "dicfe Echluffe, auf deren Verwerfung man jest dringt. "Wenn fie and bier und da mit den Gerechtigfeiten des Bur-"gers und der Constitution im Widerspruche fteben, fo ift dieß "ein Uebel, dem man durch eine fluge und schonende Sand-"habung berfelben leicht begegnen fann. Hebrigens gereicht es "unferm Berin, dem König von Spanien, ja gur Chre, daß ger allein vor allen Fürsten feiner Beit nicht gezwungen ift, "fein befferes Wiffen der Rothwendigfeit unterzuordnen, und "Magregeln and Furcht zu verwerfen, die das Wohl der Rirche "von ihm beijcht, und das Glud feiner Unterthanen ihm gur "Pflicht macht." Da die Chluffe Verschiedenes enthielten, was gegen die Rechte der Krone felbst verftieß, so nahmen Einige davon Veranlaffung, vorzuschlagen, daß man diese Capitel wenigstens bei der Befanntmachung hinweglaffen follte. Damit ber König diefer anftößigen und feiner Burde nachtheiligen Punfte mit guter Art überhoben wurde, fo wollten fie die niederlandische Nationalfreiheit vorschüßen, und den Namen der Republik gu diefem Eingriffe in das Concilium bergeben. Aber der König hatte die Schlusse in seinen übrigen Staaten ohne Bedingung aufgenommen und durchfegen lassen, und es war nicht zu erwarten, daß er den übrigen katholischen Machten dieses Muster von Widerseslichkeit geben, und das Gebäude selbst untergraben werde, das er zu gründen so bestissen gewesen war. \*

<sup>\*</sup> Watson, T. I. L. VII. 262. Strad. 102. Burg. 115.

## Graf Egmont in Spanien.

Dem Könige, dieser Schlüsse wegen, Vorstellungen zu thun, ihm ein milderes Versahren gegen die Protestanten abzugewin=
nen, und auf die Einziehung der beiden andern Nathöversamm=
lungen auzutragen, war der Auftrag, der dem Grasen von Egmont von Seiten der Misvergnügten gegeben war; die Widersehlichkeit des niederländischen Volks gegen die Edicte vor das Ohr des Monarchen zu bringen, ihn von der Unmöglichkeit zu überführen, diese Edicte in ihrer ganzen Strenge zu handhaben, ihm über den schlechten Justand des Kriegswesens und der Finanzen in seinen niederländischen Staaten
die Augen zu öffnen, ward ihm von der Statthalterin em=
psohlen.

Die Bestallung bes Grafen wurde von dem Präsidenten Biglins entworfen. Sie enthielt große Klagen über den Berfall der Gerechtigkeitspslege, den Anwachs der Keherei und die Erschöpfung des Schahes. Auf die persönliche Ueberkunste bes Königs wurde nachdrücklich gedrungen. Das Uebrige war der Beredsamkeit des Botschafters vorbehalten, dem die Stattbalterin einen Wink gab, eine so schöne Gelegenheit nicht von der Hand zu schlagen, um sich in der Gunst seines Herrn festzusehen.

Die Verhaltungsbefehle des Grafen und die Vorstellungen, welche durch ihn an den König ergehen sollten, fand der Prinz

von Dranien in viel zu allgemeinen und schwankenden Ausbrüden abgefaßt. "Die Schilderung," fagt er, "welche der "Prafident von unfern Beschwerden gemacht, ift weit unter "ber Wahrheit getlieben. Wie fann der König die schicklich= "ften Seilmittel anwenden, wenn wir ihm die Quellen des "Uebels verhehlen? Lagt und die Bahl der Reger nicht ge-"ringer angeben, als fie wirklich ift; lagt uns aufrichtig ein= "gestehen, daß jede Proving, jede Stadt, jeder noch fo fleine "Fleden davon wimmelt; lagt und auch nicht bergen, daß fie "bie Strafbefehle verachten, und wenig Chrfurcht gegen die "Obrigfeit hegen. Wogn alfo noch biefe Burüchaltung? Auf-"richtig dem Könige geftanden, daß die Republik in biefem "Bustande nicht verharren fann. Der geheime Rath freilich "wird anders urtheilen, dem eben diefe allgemeine Berrüttung "willkommen heißt. Denn woher fonft diefe schlochte Ver-"waltung der Gerechtigkeit, diese allgemeine Berderbniß der "Richterftühle, als von feiner Sabsucht, die durch nichts zu "erfättigen ift? Woher diese Pracht, diese schandliche Ucpvig= "feit jener Creaturen, die wir aus dem Staube haben fteigen "feben, wenn sie nicht durch Bestechung dazu gefommen find? "Soren wir nicht täglich von dem Bolfe, daß fein anderer "Schluffel fie eröffnen fonne, als Gold, und beweifen nicht "ihre Trennungen unter einander felbst, wie schlecht sie von "der Liebe zum Ganzen fich beherrichen laffen? Wie konnen "Menschen zum allgemeinen Besten rathen, die das Opfer "ihrer eigenen Leidenschaft find? Meinen fie etwa, daß wir, "die Statthalter der Provingen, dem Gutbefinden eines in= "famen Lictors mit unfern Coldaten zu Bebote fteben follen? "Laft fie ihren Indulgengen und Erlaffungen Grangen feten, "womit sie gegen diejenigen, denen wir sie verfagen, fo ver= "schwenderisch find. Niemand fann Verbrechen erlaffen, obne

"gegen das Gange zu fundigen, und das allgemeine Uebel "durch einen Beitrag zu vermehren. Mir, ich gestehe es, bat "es niemals gefallen, daß die Geheimniffe bes Staats und "die Regierungsgeschafte fich unter so vicle Collegien verthei= "len. Der Staatsrath reicht bin für alle; mehrere Patrioten "haben diefes langft icon im Stillen empfunden, und ich er= "flare es jest laut. Ich erflare, daß ich für alle Uebel, worüber "Alage geführt wird, fein anderes Gegenmittel weiß, als jene "beiden Kammern in dem Staatsrathe aufhören zu laffen. "Diefes ift es, mas man von dem Könige zu erhalten fuchen "muß, oder diefe neue Gefandtichaft ift wiederum gang gwed-"los und unnuß gewefen." Und nun theilte ber Pring dem versammelten Senate den Entwurf mit, von welchem oben die Rede war. Biglins, gegen den diefer neue Borfchlag eigent= lich und am meiften gerichtet mar, und dem die Augen jest plöglich geöffnet wurden, unterlag der Geftigfeit feines Ber= druffes. Die Gemüthsbewegung war feinem schwachlichen Kör= per zu ftark, und man fand ibn am folgenden Morgen vom Schlage gelahmt und in Gefahr bes Lebens. \*

Seine Stelle übernahm Joachim Hopper, aus dem geheimen Rathe zu Bruffel, ein Mann von alter Sitte und unbescholtener Redlichkeit, des Prassdenten vertrautester und würdigster Freund. \*\* Er machte zu Gunften der Dranischen Partei noch einige Zusäße zu der Aussertigung des Gesandten,

<sup>\*</sup> Vita Vigl. §§. 88. 89. Burg. 97-102.

<sup>\*\*</sup> Vita Vigl. §. 89. Der nämtiche, aus beffen Memoircs ich viele Aufichtuffe iber diese Epoche geschöpft habe. Seine nachberige Albreife nach Spanien hat ben Briefwechfel zwifchen ibm und bem Prafidenten verantaft, ber eines der schäpbarften Documente für biese Geschichte ift.

welche die Abschaffung der Juquisition und die Vereinigung der drei Eurien betrasen, nicht sowohl mit Genehmigung der Regentin, als vielmehr, weil sie es nicht verbot. Als darauf Graf von Egmont von dem Präsidenten, der sich unterdessen von seinem Zusalle wieder erholt hatte, Abschied nahm, bat ihn dieser, ihm die Entlassung von seinem Posten aus Spanien mitzubringen. Seine Zeiten, erklärte er, seven vorüber; er wolle sich, nach dem Beispiele seines Vorgängers und Freundes, Granvella, in die Stille des Privatlebens zurückziehen, und dem Wankelmuthe des Glücks zuvorsommen. Sein Genins warne ihn vor einer stürmischen Zukunft, womit er sich nicht gern vermengen wolle.

Der Graf von Egmont trat im Janner des Jahres 1565 feine Reife nach Spanien an, und wurde dasclbft mit einer Bute und Achtung empfangen, die feinem feines Standes vor ihm widerfahren war. Alle caftilianischen Großen vom Bei= fpiele ihres Ronigs befiegt, oder vielmehr feiner Staatstunft getreu, ichienen ihren verjährten Groll gegen den flamifden Adel ausgezogen zu haben und beeiferten fich in die Wette, ihn durch ein angenehmes Bezeigen zu gewinnen. Alle feine Privatgefuche wurden ihm von dem Könige bewilligt, ja, feine Erwartungen hierin fogar übertroffen, und mahrend ber gangen Beit feines dortigen Aufenthaltes hatte er Urfache genug, fich der Gaftfreiheit des Monarchen gu rühmen. Diefer gab ihm die nachdrücklichsten Versicherungen von feiner Liebe gu dem niederlandischen Volke, und machte ihm hoffnung, daß er nicht ungeneigt fen, fich dem allgemeinen Wunsche gu fügen, und von der Strenge der Glaubensverordnungen etwas nachanlaffen. Bu gleicher Beit aber fette er in Madrid eine Commiffion

<sup>\*</sup> Hurgund. 103.

Schillers fammtl. Werfe. VIII.

von Theologen nieder, denen die Frage aufgelegt wurde, ob es nöthig fen, den Provinzen die verlangte Religioneduldung zu bewilligen? Da die mehrsten darunter der Meinung waren, die befondere Verfaffung der Niederlande und die Kurcht vor einer Emporung durfte bier wohl einen Grad von Nachficht entschuldigen, so wurde die Frage noch bundiger wiederholt: "Er verlange nicht zu wiffen," hieß es, "ob er es durfe, fon= bern ob er es muffe?" Als man das Lette verneinte, fo erhob er fich von feinem Gige, und kniete vor einem Erucifire nieder. " Co bitte ich dich denn, Majestät des Allmächtigen," rief er aus, "daß du mich nie fo tief mögest sinken lassen, ein Berr derer zu fenn, die dich von fich ftogen!" und nach diefem Mufter ungefähr ficten die Magregeln ans, die er in den Miederlanden zu treffen gesonnen war. Ueber den Artifel der Meligion war die Entschließung dieses Monarchen einmal für ewig gefaßt; die dringenoste Nothwendigkeit konnte ihn vielleicht nöthigen, bei Durchsehung der Strafbefehle weniger ftreng gu fenn, aber niemals, fie gefeklich zurückzunehmen, oder nur zu beschränken. Egmont stellte ihm vor, wie sehr felbst diese öffentlichen Hinrichtungen der Reger täglich ihren Anhang verstärften, da die Beifpiele ihres Muths und ihrer Freudigkeit im Tode die Buschaner mit der tiefften Bewunderung erfüllten, und ihnen hohe Meinungen von einer Lehre erweckten, die ibre Befenner ju helden machen tann. Diefe Borftellung fiel bei dem Ronige gwar nicht auf die Erde, aber fie wirfte etwas gang Anderes, als damit gemeint worden war. -Um biefe verführerischen Auftritte zu vermeiden, und der Strenge der Edicte doch nichts dadurch zu vergeben, verfiel er auf einen Unsweg, und beschloß, daß die Hinrichtungen ins Runftige beimlich geschehen follten. Die Antwort' bes Königs auf den Inhalt feiner Gefandtschaft unrde dem Grafen schriftlich an

die Statthalterin mitgegeben. Ehe er ihn entließ, konnte er nicht umhin, ihn über sein Bezeigen gegen Granvella zur Nochenschaft zu ziehen, wobei er insbesondere auch der Spottliverei gedachte. Egmont bethenerte, daß das Ganze nichts als ein Tafelscherz gewesen, und nichts damit gemeint worden sey, was die Achtung gegen den Monarchen verletzte. Wüste er, daß es einem Einzigen unter ihnen eingefallen ware, etwas so Schlimmes dabei zu denken, so würde er selbst ihn vor seinen Degen fordern. \*

Bei seiner Abreise machte ihm der Monarch ein Geschenk von fünfzigtausend Gulden, und fügte noch die Versicherung hinzu, daß er die Versorgung seiner Töchter über sich nehmen würde. Er erlandte ihm zugleich, den jungen Farnese von Parma mit sich nach Brüssel zu nehmen, um der Stattshalterin, seiner Mutter, dadurch eine Ausmerksamkeit zu bezeigen. \*\* Die verstellte Saustmuth des Königs, und die Bethenerungen eines Bohlwollens für die niederländische Nation, das er nicht empfand, hintergingen die Nedlichkeit des Flamanders. Glücklich durch die Glückseligkeit, die er seinem Vaterlande zu überbringen meinte, und von der es nie weiter entsernt gewesen war, verließ er Madrid über alle Erwartung zufrieden, um alle niederländischen Provinzen mit dem Nuhme ihres guten Königs zu erfüllen.

Gleich die Eröffung der föniglichen Antwort im Staats= rathe zu Brüffel stimmte diese angenehmen Hoffungen schon merklich herunter. "Obgleich sein Entschluß in Betreff der "Glaubensediete," lantete sie, "sest und unwandelbar sen, und "erlieber tausend Lebenverlieren, als nur Einen Buchstaben daran

<sup>\*</sup> Grot. VI. Hopper. 43. 44. 45. Strad. 104. 105. 106.

<sup>\*\*</sup> Strad. 107.

"abandern wolle, fo habe er boch, burch bie Vorstellungen des "Grafen von Egmont bewogen, auf der andern Geite feines "von den gelinden Mitteln unversucht laffen wollen, wodurch "bas Bolf vor der fegerifchen Berderbnig bewahrt, und jenen "unabanderlichen Strafen entriffen merden konnte. Da der unn aus des Grafen Bericht vernommen, daß die vornehmfte "Urfache der bisherigen Glaubensirrungen in der Gittenverderb= "nif der niederlandischen Beiftlichfeit, dem schlechten Unterrichte "des Wolfs und der verwahrlosten Erziehung der Jugend zu fuchen , fep, fo trage er ihr hiemit auf, eine befondere Commiffion "von drei Bifchofen und einigen der gefchickteften Theologen "niederzuseben, deren Geschäft es ware, sich über die nöthige "Reform zu berathschlagen, damit das Bolf nicht fernerhin aus "Aergerniß mante, oder aus Unwiffenheit in den Errthum fturge. "Beil er ferner gehört, daß die öffentlichen Todesstrafen der "Reber diefen nur Belegenheit gaben, mit einem tollfühnen "Muthe gu prablen, und den gemeinen Saufen durch einen "Schein von Martyrerruhm zu bethoren, fo folle die Commiffion "Mittel in Borfchlag bringen, wie diefen Sinrichtungen mehr "Geheimniß zu geben, und den verurtheilten Regern die Chre "ihrer Standhaftigfeit zu entreißen fey." Um aber ja gewiß au fenn, daß diefe Privatfynode ihren Auftrag nicht überschreite, fo verlangte er ausdrucklich, daß der Bifchof von Opern, ein verficherter Mann und der ftrengfte Giferer für den fatholischen Glauben, von den committirten Rathen feyn follte. Die Be= rathschlagung follte wo möglich in der Stille und unter dem Scheine, als ob fie die Ginführung der Trientischen Schluffe jum Swed hatte, vor fich geben; mahrscheinlich um den romifchen Sof durch diefe Privatfonode nicht zu beunruhigen, und dem Geifte der Rebellion in den Provinzen feine Aufmunterung dadurch zu geben. Bei der Sigung felbst follte die Bergogin

nebst einigen treugefinnten Staatsrathen anwesend fenn, und fodann ein schriftlicher Bericht von dem, was darin ausge= macht worden, an ihn erlaffen werden. Bu ihren dringendften Bedürfniffen ichidte er ihr einstweilen einiges Geld. Er machte ihr hoffnung zu feiner perfonlichen Ueberkunft; erft aber mußte der Krieg mit den Türken geendigt fenn, die man eben jest vor Malta erwarte. Die vorgeschlagene Vermehrung des Staats= raths und die Verbindung des geheimen Naths und Finangraths mit demfelben wurde gang mit Stillschweigen übergangen, außer daß der Herzog von Arfchot, den wir als einen eifrigen Royaliften fennen, Gis und Stimme in dem lettern befam. Biglins wurde der Prafidentenstelle im geheimen Rathe zwar entlaffen, mußte fie aber deffen ungeachtet noch ganger vier Jahre fort verwalten, weil fein Rachfolger, Karl Tuffenacque, aus dem Confeil der niederländischen Angelegenheiten in Madrid, fo lange dort gurudgehalten wurde. \*

<sup>\*</sup> Hopper. 44 -- 46. 60. Strada. 107. 151. Vita Vigl. 45. Not. ad Vit. Vigl. 187. Burgund. 105. aq. 119.

## Geschärftere Religions-Edicte. Allgemeine Widersehung der Untion.

Egmont war faum jurud, als geschärftere Mandate ge= gen die Reger, welche aus Spanien gleichfam binter ibm hereilten, die frohen Zeitungen Lügen ftraften, die er von der glücklichen Sinnesanderung bes Monarchen gurückgebracht hatte. Mit ihnen fam zugleich eine Abschrift der Trientischen Schluffe, wie fie in Spanien anerkannt worden waren, und jest auch in den Riederlanden follten geltend gemacht werden; wie anch das Todesurtheil einiger Wiedertäufer und noch anderer Reger unterschrieben. "Der Graf," hörte man jest von Bilhelm bem Stillen, "ift durch fpanische Runfte überliftet worden. "Gigenliebe und Citelfeit haben feinen Scharffinn geblendet; "über feinem eigenen Bortheile hat er das allgemeine Befte "vergeffen." Die Falfcheit des spanischen Ministeriums lag jest offen da; diefes unredliche Verfahren emporte die Beften im Lande. Niemand aber litt empfindlicher dabei, als Graf Egmont, der sich jest als das Spielwerf der fpanifchen Arglift erkannte, und unwiffender Weife an feinem Ba= terlande jum Verrather geworden war. "Diefe fcheinbare "Gute alfo," beschwerte er sich lant und bitter, "war nichts, "als ein Kunfigriff, mich bem Spotte meiner Mitburger "preiszugeben, und meinen guten Ramen ju Grunde ju

"richten. Wenn der König die Versprechungen, die er mir in "Spanien gethan, auf eine solche Art zu halten gesonnen ist, "so mag Flandern übernehmen, wer will; ich werde durch "meine Zurückziehung von Seschäften öffentlich darthun, daß "ich an dieser Wortbrüchigkeit keinen Antheil habe." In der That konnte das spanische Ministerium schwerlich ein schicklicheres Wittel wählen, den Eredit eines so wichtigen Mannes zu brechen, als daß es ihn seinen ihn anbetenden Mitburgern öffentlich als Einen, den es zum Besten gehabt hatte, zur Schau stellte. \*

Unterdeffen hatte fich die Synode im folgenden Butachten vereinigt, welches dem Könige sogleich überfendet ward: "Für "ben Religionsunterricht des Bolfs, die Sittenverbefferung "ber Beiftlichkeit und die Erzichung der Jugend fen bereits "in den Trientischen Schluffen fo viel Gorge getragen worden, "daß es jest nur darauf ankomme, dieje Schluffe in die fchleu-"nigfte Erfullung zu bringen. Die faiserlichen Chicte gegen die "Reber durfen durchaus feine Veranderung leiden; boch fonne "man den Gerichtshöfen ingeheim zu verstehen geben, nur "die hartnäckigen Reber und ihre Prediger mit dem Tode zu "beftrafen, zwischen den Secten felbft einen Unterschied zu "machen, und dabei auf Alter, Rang, Geschlecht und Gemuths-"charafter der angeflagten Verfonen zu achten. Wenn es an "bem ware, daß öffentliche hinrichtungen den Kanatismus "noch mehr in Flammen festen, fo wurde vielleicht die un= "beldenhafte, weniger in die Augen fallende, und doch nicht "minder harte Strafe der Galeere am angemeffenften fepn. "diefe hoben Meinungen von Martyrerthum herunterzuftim= "men. Bergehungen des blogen Muthwillens, der Rengierde

<sup>#</sup> Strada 113

"und des Leichtsinns könnte man durch Geldbußen, Landes= "verweisung oder auch durch Leibesstrafen ahnden."\*

Während daß unter diesen Berathschlagungen, die nun erst nach Madrid geschickt und von da wieder zurück erwartet wer= den mußten, unnug die Beit verftrich, ruhten die Proceduren gegen die Sectirer, oder wurden jum wenigften febr fchlafrig geführt. Geit der Vertreibung des Ministers Granvella hatte die Anarchie, welche in den obern Enrien berrichte und sich von da durch die Provincialgerichte verbreitete, verbunden mit den mildern Religionsgesinnungen des Adels, den Muth der Secten erhoben, und der Befehrungswuth ihrer Apostel freies Spiel gelaffen. Die Inquisitionsrichter waren durch die schlechte Unterstüßung des weltlichen Armes, der an mehreren Orten ihre Schlachtopfer offenbar in Schuß nabm, in Berachtung gefommen. Der fatholische Theil ber Nation hatte fich von den Schluffen der Trientischen Kirchenversammlung, fo wie von Egmont's Gefandtichaft nach Spanien, große Er= wartungen gemacht, welche lettere durch die erfreulichen Rach= richten, die der Graf zurückgebracht, und in der Aufrichtigkeit feines herzens zu verbreiten nicht unterlaffen hatte, gerecht= fertigt zu seyn schienen. Je mehr man die Nation von der der Glaubensproceduren entwöhnt hatte, fcmerzhafter unfte eine plöbliche und geschärftere Ernenerung derfelben empfunden werden. Unter diefen Umftanden langte das königliche Schreiben aus Spanien an, worin das Gut= achten der Bischöfe und die lette Unfrage der Oberstatthalterin beautwortet murde.

"Was für eine Auslegung auch der Graf von Egmont," lantete fie, "den mündlichen Aeußerungen des Königs gegeben

<sup>\*</sup> flopper. 49. 50. Burgund. 110. 111.

habe, so ware ihm nie, auch nicht einmal von weitem, in den Ginn gefommen, nur das Mindefte an den Strafbefch= Ien gu andern, die der Raifer, fein Bater, febon vor funf und dreißig Jahren in den Provinzen ausgeschrieben habe. Diese Edicte, befehle er alfo, follen fortan auf das ftrengfte ge= handbabt werden, die Inquifition von dem weltlichen Arme die thatigste Unterstüßung erhalten, und die Schlüsse der Trien= tifchen Kirchenversammlung unwiderruflich und unbedingt in allen Provingen feiner Niederlande gelten. Das Ontachten der Bischöfe und Theologen billige er vollkommen, bis auf die Milderung, welche fie darin, in Rückficht auf Alter, Ge= fclecht und Charafter der Individuen, vorgeschlagen, indem er dafür halte, daß es feinen Edicten gar nicht an Dagigung fehle. Dem schlechten Gifer und der Trenlosigkeit der Rich= ter allein sepen die Fortschritte guguschreiben, welche die Re= Berei bis jest in dem Lande gemacht. Welcher von diefen es alfo funftig an Gifer wurde ermangeln laffen, muffe fei= nes Umtes entfest und ein befferer an feinen Plat geftellt werden. Die Inquifition folle, ohne Rucficht auf etwas Menschliches, fest, furchtlos und von Leidenschaft frei ihren Beg wandeln; und weder vor fich noch hinter fich ichauen. Er genchmige Alles, fie moge fo weit gehen, als fie wolle, wenn sie nur das Aergernis vermiede." \*

Diefer königliche Bricf, dem die oranische Partei alle nachherigen Leiden der Niederlande zugeschrieben hat, verursachte die bestigsten Bewegungen unter den Staatsräthen, und die Acuberungen, welche ihnen zufällig oder mit Absicht in Geschlichaft darüber eutsielen, warfen den Schrecken unter das

<sup>\*</sup> Inquisitores practer me intueri neminem volo. Lacessant scelus securi. Satis est mihi, si scandalum declinaverint. Burgund, 118.

Volk. Die Furcht der spanischen Inquisition kam erneuert zurück, und mit ihr sah man schon die gauze Verfassung zusammenseitrzen. Schon hörte man Gefangnisse manern, Ketten und Halseisen schmieden und Scheiterbaufen zusammentragen. Alle Gesclschaften sind mit diesen Gesprachen erfüllt, und die Furcht halt sie nicht mehr im Jügel. Es wurden Schristen an die Hänser der Edeln geschlagen, werin man sie, wie ehemals Nom seinen Vrutus, aufforderte, die sterbende Freiheit zu retten. Veisende Pasquille erschienen gegen die neuen Vischöse, Folterknechte, wie man sie naunte; die Klezrisei wurde in Komödien verspottet, und die Lästerung verzschoute den Thron so wenig, als den römischen Stuhl.

Aufgeschreckt von diesen Gerüchten, läßt die Regentin alle Staatsrathe und Ritter zusammenrufen, um sich ihr Berhalten in diefer miglichen Lage von ihnen bestimmen zu laffen. Die Meinungen waren verschieden, und heftig der Streit. Ungewiß zwischen Furcht und Pflicht zogerte man, einen Schluß zu faffen, bis der Greis Digling gu= lest aufstand, und durch fein Urtheil die gange Verfammlung überraschte. - "Jeht," sagte er, "durfe man gar nicht daran "denken, die königliche Verordnung bekannt zu machen, ebe ,, man den Monarchen auf den Empfang vorbereitet habe, den "fie fest, aller Wahrscheinlichkeit nach, finden wurde; vielmehr muffe man die Inquisitionsrichter anhalten, ihre Be-"walt ja nicht zu migbrauchen, und ja obne Sarte zu ver-"fahren." Aber noch mehr erstannte man, als der Pring von Oranien jest auftrat und dieje Meinung befämpfte. "Der Wille des Königs," fagte er, "fep gu flar und gu

<sup>\*</sup> Grot. 19. Burg. 122. Hopper. 61.

"bestimmt vorgetragen, sey durch zu viele Deliberationen "befestigt, als daß man es noch weiterhin wagen konnte, mit "feiner Vollstreckung zurückzuhalten, ohne den Vorwurf der "fträflichften Salsstarrigfeit auf sich zu laben." - "Den "nehm' ich auf mich," fiel ihm Diglins in die Rede. "Ich "ftelle mich feiner Ungnade entgegen. Wenn wir ibm die "Rube feiner Riederlande damit erkaufen, fo wird und diefe "Widersetlichfeit endlich noch bei ihm Dank erwerben." Schon fing die Regentin an, zu diefer Meinung hinüber an wanten, als fich der Pring mit Seftigfeit dazwischen warf. "Bas," fiel er ein, "was haben die vielen Borftellungen, die "wir ihm gethan, die vielen Briefe, die wir an ihn geschrieben, "was hat die Gefandtichaft ausgerichtet, die wir noch fürzlich "an ihn gefendet haben? Nichts - und was erwarten wir "alfo noch? Bollen wir, feine Staatsrathe, allein feinen "ganzen Unwillen auf und laden, um ihm auf unfere Gefahr "einen Dienft gu leiften, den er uns niemals banken wird?" Unentschloffen und ungewiß schweigt die gange Versammlung; Niemand bat Muth genng, diefer Meinung beizupflichten, und eben fo wenig, fie zu widerlegen; aber der Pring hat die natürliche Kurchtsamkeit der Negentin zu seinem Beiftande gerufen, die ihr jede Wahl untersagt. Die Folgen ihres un= glücklichen Gehorfams werden in die Augen leuchten, - womit aber, wenn fie fo glücklich ift, diefe Folgen durch einen weifen Ungehorsam zu verhüten, womit wird sich beweisen daß fie dieselben wirklich zu fürchten gehabt habe? Sie erwählt also von beiden Rathschlägen den traurigsten; es geschehe daraus, was wolle, die fonigliche Berordnung wird der Befanntmachung übergeben. Diegmal siegte alfo die Faction, und der einzige herzhafte Freund der Regierung, der seinem Monarchen zu dienen, ihm zu mißfallen Muth hatte, war

ans dem Felde geschlagen. \* Diese Sißung machte der Ruhe der Oberstatthalterin ein Ende; von diesem Tage an zählen die Niederlande alle Stürme, die ohne Unterbrechung von nnn an in ihrem Innern gewüthet haben. Alls die Näthe auseinander gingen, sagte der Prinz von Oranien zu Einem, der zunächst bei ihm stand: "Nun," sagte er, "wird man uns bald ein großes Trauerspiel geben."\*\*

Aber ift es benn an dem; daß er die Nation durch Beferderung blefer Sticte aufopfert? ober, bestimmter gu reben, bringt er die Gicte gur Bollftredung, wenn er auf ihre Bekannemachung

<sup>\*</sup> Burgund. 123, 124, Meteren. 76. Vita Vigl. 45.

Die Geschichtschreiber ber fpanischen Partei baben nicht verabfannt, Draniens Betragen in diefer Sigung gegen ibn zengen gn laffen, und mit diefem Beweife bon Unredlichkeit über feinen Charafter ju trimmphiren. Er, fagen ne, ber im gangen bieberigen Lauf der Dinge die Magregeln bes hofes mit Worten und Thaten befirit: ten bat, folange fich noch mit einigem Grunde furchten ließ, daß ne burchgeben mochten, tritt jest jum ernen Male auf teffen Geite, da eine gemiffenhafte Andrichtung feiner Befeble ihm mabrichein: licher Weife jum Rachtbeile gereiden wird. Um ten Ronig ju überführen, wie übel er gethan, daß er feine Warnungen in den Wind gefchlagen; um fich rubmen ju tonnen: das bab' ich vor: ber gefagt, fest er das Wohl feiner Ration aufe Spiel, für welches allein er doch bis jest gefanipft haben wollte. Der gange Bufammenhang feines vorbergebenden Betragens erwies, bag er bie Durchsepung der Edicte fur ein Uebel gehalten; gleichwohl wird er jest auf einmal feinen Ueberzengungen untreut, und folgt einem entgegengefetten Plane, obgleich auf Ceiten der Ration alle Grunde fortdauern, die ibm den erfien vorgefdrieben; und blog defmegen thut er diefes, weil bie Folgen jest anders auf ben Sionig fallen. Mio ift es ja am Tage, fabren feine Gegner fort, daß bas Beffe feines Bolfs weniger Gewalt über ibn bat, als fein schlimmer Wille gegen ben Sionig. Um feinen Saß gegen biefen gu befriedigen, fommt es ihm nicht darauf an, jene mit aufznopfern,

Es erging also ein Edict an alle Statthalter der Provinzen, worin ihnen befohlen war, die Placate des Kaisers, wie diesenigen, welche unter der jesigen Regierung gegen die Keser ansgeschrieben worden, die Schlüsse der Trientischen Kirchenzersammlung, wie die der neulich gehaltenen bischöslichen Spnode, in die genaueste Ausübung zu bringen, der Inquisition hülfreiche Hand zu leisten, und die ihnen untergebenen Obrigseiteten ebenfalls aufs nachdrücklichste dazu anzuhalten. Zu dem Ende solle ein Ieder aus dem ihm untergeordneten Nathe einen tüchtigen Mann auslesen, der die Provinzen seisig durchreise, und strenze Untersuchungen anstelle, ob den gegebenen

dringt? Laft fich nicht im Gegentheile mit weit mehr Wahrschein: lichfeit dartbim, bag er jene allein durch diefe hintertreiben fann? Die Ration ift in Gabrung, und die erhipten Parteien werden, aller Bermuthung nach (denn furchtet es nicht Biglins felbit?), einen Widerftand bagegen außern, der den Konig jum Rachgeben swingen ning. Sost, fagt Dranien, bat meine Ration die nothige Samungfraft, um mit Glud gegen die Tyrannei gu fampfen. Berfanme ich diefen Beitpunft, fo wird biefe leptere Mittel finden. burch gebeime Regociationen und Rante zu erfchleichen, was ihr durch offenbare Gewalt miflang. Gie wird badfelbe Biel, nur mit mehr Behntfamteit und Schonung, verfolgen; aber die Era tremitat allein ift es, was meine Ration gu einem Swede vereinigen, ju einem fibnen Schritte fortreißen fann. Allio ift es flar, daß ber Pring nur feine Sprache in Abnicht auf ben Gonig. verandert, in Abucht auf das Dolf aber mit feinem gangen bergebenden Betragen febr gufammenbangend gebandelt bat, welche Pflichten fann er gegen ten Kenig baben, Die von tem, mas er ter Republit fduftig ift, verfchieden find? Goll er eine Gewal thatigfeit gerade in dem Augenblide verbindern, wo fie ibren Urbeber frafen mirt? Sandett er gut an feinem Bater; lande, wenn er dem Unterdruder besfetben eine Uebereilung erfvart. burch die foldes allein feinem invermeidlichen Schidfale entflicheit fann?

Berordnungen von den Unterbeamten die gehörige Folge geleistet werde, und dann jeden dritten Monat einen genauen
Bericht davon in die Residenz einschicken. Den Erzbischöfen
und Vischöfen wurde eine Abschrift der Trientischen Schlüsse
nach dem spanischen Originale zugesendet, mit dem Pedenten, daß, im Falle sie den Beistand der weltlichen Macht
branchten, ihnen die Statthalter ihrer Diöcesen mit Truppen
zu Gebote stehen sollten; es sey denn, daß sie diese lieber
von der Oberstatthalterin selbst annehmen wollten. Gegen
diese Schlüsse gelte fein Privilegium; der König wolle und
besehle, daß den besondern Territorialgerechtigseiten der Provinzen und Städte durch ihre Vollstreckung nichts benommen
seyn sollte.\*

Diese Mandate, welche in jeder Stadt öffentlich durch den Herold verlesen wurden, machten eine Wirkung auf das Volk, welche die Furcht des Präsidenten Wiglins und die Hoffnunzgen des Prinzen von Oranien aufs vollkommenste rechtfertigte. Beinahe alle Statthalter weigerten sich, ihnen Folge zu leisten, und drohten abzudanken, wenn man ihren Gehorsam würde erzwingen wollen. "Die Verordnung," schrieben sie zurück, "sey auf eine ganz falsche Angabe der Sectirer gegrünz, det. \*\* Die Gerechtigkeit entsetze sich vor der ungeheuren

Unbang der Protestanten gabiles und unübersehlich fenn.

War

<sup>\*</sup> Strada. 114. Hopper, 53. 54. Burg. 115. Meteren. 77. Grot. 18.
Die Angahl ber Keper wurde von beiden Parteien sehr ungleich angegeben, je nachdem es das Interesse und die Leidenschaft einer jeden erbeischte, sie zu vermehren oder zu verringern; und die nämsliche Partei widersprach sich oft selbst, wenn sich ihr Interesse abänderte. War die Rede von neuen Anstalten der Unterdrückung, von Einsubrung der Inguistionsgerichte u. s. w., so mußte der

"Menge der Opfer, die fich täglich unter ihren Sanden hauften; "50 und 60,000 Menfchen aus ihren Diftricten in den Rlam= "men umtommen zu laffen, fen fein Auftrag für fie." Begen bie Trientischen Schluffe erflarte, fich befonders die niedere Beiftlichkeit, deren Unwiffenheit und Sittenverderbnif in diefen Schluffen aufs granfamfte angegriffen mar, und die noch auperdem mit einer fo verhaften Reform bedroht murde. brachte jest ihrem Privatnusen das höchfte Jutereffe ihrer Rirche jum Opfer, griff die Schluffe und das gange Concilium mit bittern Schmahungen au, und ftreute den Camen des Hufruhrs in die Gemüther. Dasfelbe Gefdrei fam jest wieder gurud, welches chemals die Monche gegen die neuen Bifchofe erhoben hatten. Dem Erzbischofe von Cambray gelang co endlich, die Schluffe, doch nicht ohne vielen Widerfpruch, abfündigen zu laffen. Mehr Mühe koftete es in Mecheln und Utrecht, wo die Erzbischöfe mit ihrer Geiftlichkeit zerfallen waren, die, wie man fie beschuldigte, lieber die gange Airche an den Rand des Untergangs führen, als fich einer Citten= verbefferung unterziehen wollte. \*

Unter den Provinzen regte sich Brabants Stimme am lauteften. Die Stände dieser Landschaft brachten ihr großes Privilegium wieder in Bewegung, nach welchem es nicht erlaubt mar,
einen Eingebornen vor einen fremden Gerichtshofzuziehen. Sie
sprachen laut von dem Eide, den der König auf ihre Statuten
geschworen, und von den Bedingungen, unter welchen sie ihm Unterwerfung gelobt. Löwen, Antwerpen, Brüssel und Herzogenbusch

bingegen die Rede von Nachgiebigkeit gegen fie, von Berordnungen 311 ihrem Besten, so waren sie wieder in so geringer Angant vor; banden, daß es der Mübe nicht verlohnte, um dieser wenigen schlechten Leute toillen eine Neuerung anzusangen. Hopper. 62. \* Nopper, 55. 62. Strad. 115. Burg. 115. Meteren. 76, 77.

protestirten feierlich in einer eigenen Schrift, die fie an bie Oberstatthalterin einschickten. \* Diefe, immer ungewiß, immer zwischen allen Parteien her = und hinüberwankend, zu muthlos, dem Könige zu gehorden, und noch viel untbloser, ihm nicht ju gehorden, lagt neue Sigungen halten, bort dafür und ba= wider ftimmen, und tritt gulett immer derjenigen Meinung bei, die für sie die allermiftichfte ift. Man will sich von neuent an den Ronig von Spanien wenden; man halt gleich barauf diefes Mittel fur viel gu langfam; die Gefahr ift bringend, man muß dem Ungeftum nachgeben, und die fonigliche Berordnung aus eigener Macht den Umftanden anpaffen. Statthalterin lagt endlich die Annalen von Brabant durch= fuchen, um in der Instruction des ersten Inquisitors, ben Rarl der Fünfte der Proving vorgescht hatte, eine Borfdrift für den jegigen Kall zu finden. Diefe Instruction ift derjenigen nicht gleich, welche jest gegeben worden; aber bet Konig hat fich ja erflärt, daß er feine Renerung einführe; alfo ift es erlaubt, die neuen Placate mit jenen alten Berordnungen auszugleichen. Diefe Unstunft that zwar den hohen Forderungen der brabantifchen Stande fein Benuge, die es auf die völlige Aufhebung der Inquifition angelegt hatten, aber den andern Provingen gab fie das Signal zu abulichen Proteftationen und gleich tapferm Widerstande. Dhne der Bergogin Beit zu laffen, fich darüber zu bestimmen, entziehen fie eigen= machtig der Jugnifition ihren Gehorfam und ihre Gulfleiftung. Die Glaubensrichter, noch fürglich erft durch einen ausdrud= lichen Befehl zu frenger Umtöführung aufgerufen, feben fich auf einmal wieder vom weltlichen Arme verlaffen, alles Un= febens und aller Unterfingung beraubt, und erhalten auf ihre

<sup>\*</sup> Hopper, 63, 64, Strad, 115.

Mlagen am Hofe nur leere Worte zum Bescheid. Die Statthalterin, um alle Theile zu befriedigen, hatte es mit allen verdorben.\*

Während daß dieses zwischen dem Sofe, den Enrien und den Ständen geschah, durchlief ein allgemeiner Beift des Anfrnhre das Bolf. Man fängt an, die Mechte des Unterthans hervorzusuchen und die Gewalt der Könige zu prüfen. "So blödfinnig waren die Niederlander nicht," hört man Diele und nicht fehr heimlich fagen, "daß fie nicht recht gut wiffen foll= "ten, was der Unterthan dem herrn, und der herr dem Un= "terthan schuldig fen; und daß man noch wohl Mittel würde "auffinden fonnen, Gewalt mit Gewalt zu vertreiben, wenn "es auch jest noch teinen Anschein dagn habe." In Antwerpen fand man fogar an mehreren Orten eine Schrift angeschlagen, worin der Stadtrath aufgefordert war: den Ronig von Spanien, weil er feinen Gid gebrochen und die Freiheiten des Landes verlegt hätte, bei dem Kammergerichte zu Spener zu verklagen, da Brabant, als ein Theil des burgundischen Krei= fes, in dem Religionsfrieden von Passau und Augsburg mit= begriffen fep. Die Calvinisten stellten um eben diese Beit ihr Glaubensbekenntniß an das Licht, und erklärten in einer Borrede, die an den Ronig gerichtet war, daß fie, ob fie gleich gegen hunderttaufend ftark wären, dennoch sich ruhig verhiel= ten, und alle Landesauflagen gleich den Uebrigen trügen; worans erhelle, festen fie bingu, daß fie feinen Aufruhr im Schilde führten. Man streut freie, gefährliche Schriften ins Publicum, die die spanische Tyrannei mit den gehässigsten Farben malen,

<sup>\*</sup> Vit. Vigl. 46. Hopper. 64. 65. Strad, 115. 116. Burgund 150—154.

Stillers fammif. Werfe, VIII.

die Nation an ihre Privilegien und gelegenheitlich auch an ihre Kräfte erinnern.\*

Die Kriegsrüftungen Philipps gegen die Pforte, wie die, welche Erich, Herzog von Braunschweig, um eben diese Zeit (Niemand wußte zu welchem Ende) in der Nachbarschaft machte, trugen mit dazu bei, den allgemeinen Verdacht zu bestärken, als ob die Inquisition den Niederlanden mit Gewalt aufgedrungen werden sollte. Viele von den angesehensten Kausteuten sprachen schon laut davon, sie wollten ihre Höuser und Güter verlassen, um die Freiheit, die ihnen hier entrissen würde, in einer andern Weltgegend aufzusuchen; andere sahen sich nach einem Ansührer um, und ließen sich Winke von gewaltthätiger Widersehung und fremder Hülfe entfallen. \*\*

Um in dieser drangvollen Lage vollends noch unberathen und ohne Stüße zu seyn, mußte die Statthalterin auch von dem Einzigen noch verlassen werden, der ihr jest unentbehrlich war, und der mit dazu beigetragen hatte, sie in diese Lage zu stürzen. "Ohne einen Bürgerfrieg zu entzünden," schrieb ihr Wilhelm von Oranien, "sey es jest schlechterdings "unmöglich, den Befehlen des Königs nachzusommen. Würde

Die Regentin nannte tem Konige eine Zahl von 5000 folder Schriften. Strada. 117. Es ift merfwurdig, was für eine große Rolle die Buchtruckerfunft und Publicität überbaupt bei tem niesterländischen Aufruhr gespielt hat. Durch tieses Organ sprach ein einziger unruhiger Kopf zu Millionen. Unter ben Schniähschriften, welche größtentheils mit aller ber Riedrigteit, Robbeit und Brutazlität abgesaßt waren, welche der unterscheidende Charafter ter meizigen bamatigen protesiantischen Parteisbriften war, sanden sich zuweilen auch Bücher, welche die Religionspreiheit gründlich vertheizigten.

Hopper. 61. 62. Strad. 117. 118. Meteren. 77, A. G. D. v. R. 111. 60,

"aber dennoch barauf bestanden, so muffe er bitten, seine "Stelle mit einem Andern gu befegen, der den Absichten "Seiner Majestät mehr entspräche, und mehr als er über " die Gemüther ber Nation vermochte. Der Gifer, den er bei "jeder anderen Gelegenheit im Dienste der Krone bewiefen, "werde, wie er hoffe, feinen jegigen Schritt vor jeder fchlim= "men Auslegung ficher ftellen; denn fo, wie nunmehr die " Sachen ftunden, bliebe ibm feine andere Wahl, als entweder "bem Könige ungehorsam zu fenn, oder feinem Baterlande "und fich felbst jum Nachtheile zu handeln." Bon diefer Beit an trat Wilhelm von Dranien aus dem Staats= rathe, um sich in seine Stadt Breda zu begeben, wo er in beobachtender Stille, doch fcmerlich gang mußig, der Ent= wickelung entgegen fab. Seinem Beispiele folgte der Graf von Soorn; \* nur Egmont, immer ungewiß zwischen der Republif und dem Throne, immer in dem eiteln Versuche sich abarbeitend, den guten Bürger mit dem gehorfamen Un= terthan zu vereinen; Egmont, dem die Gunft des Monar= den weniger entbehrlich, und alfo auch weniger gleichgültig war, fonnte es nicht von sich erhalten, die Saaten feines Gluds zu verlaffen, die an dem Hofe der Regentin jest eben in voller Bluthe standen. Die Entfernung des Prinzen von Dranien, dem die Roth fowohl, als fein überlegener Verftand allen den Einfluß auf die Regentin gegeben, der großen Beiftern bei fleinen Seelen nicht entstehen fann, hatte in ihr Bertranen eine Lucke geriffen, von welcher Graf Egmont, vermöge einer Sympathie, die zwischen der feigen und gut= herzigen Schwäche fehr leicht gestiftet wird, einen unum= fcrankten Befig nahm. Da fie eben fo fehr fürchtete, burch

<sup>\*</sup> Hopper. 67.

cin ausschließendes Vertranen in die Anhänger der Krone das Volf aufzubringen, als sie bange war, dem Könige durch ein zu enges Verständniß mit den erklärten Hänptern der Faction zu mißfallen, so konnte sich ihrem Vertranen jeht schwerlich ein besserer Gegenstand anbieten, als eben Graf von Egmont, von dem es eigentlich nicht so recht ausgemacht war, welcher von beiden Parteien er angehörte.

Drittes Buch.



## Verschwörung des Adels.

(1565.) Bis jest, scheint es, war die allgemeine Ruhe ber aufrichtige Bunfch des Prinzen von Oranien, der Grafen von Egmont und Hoorn und ihrer Freunde gewesen. Der mahre Vortheil des Königs, ihres herrn, hatte fie eben fo fehr, als das gemeine Befte geleitet; ihre Beftrebungen wenig= ftens und ihre handlungen hatten eben fo wenig mit jenem, als mit diesem gestritten. Es war noch nichts geschehen, was sich nicht mit der Trene gegen ihren Fürsten vertrug, was ihre Absichten verdächtig machte, oder den Geift der Empörung bei ihnen wahrnehmen ließ. Was sie gethan hatten, hatten sie als vervflichtete Glieder eines Freistaats gethan, als Stellvertreter und Sprecher der Nation, als Mathgeber des Königs, als Menschen von Nechtschaffenheit und Ehre. Die Waffen, mit denen sie die Anmaßungen des Hofes bestritten, waren Bor= ftellungen, befcheidene Klagen, Bitten gewesen. Die hatten fie fich von dem gerechteften Gifer für ihre gute Sache fo weit hinreißen laffen, die Klugheit und Mäßigung zu verläugnen, welche von der Parteisucht sonst so leicht übertreten werden. Richt alle Eblen der Republik hörten diefe Stimme der Rlug= heit, nicht alle verharrten in diefen Granzen der Mäßigung.

Während dem, daß man im Staatsrathe die große Frage abhandelte, ob die Nation elend werden follte, oder nicht, wäherend daß ihre beeidigten Sachwalter alle Gründe der Vernunft und der Villigkeitzu ihrem Beistande aufboten, der Bürgerstand

und das Volf aber in eiteln Klagen, Drohungen und Ver= wünschungen sich Luft machten, sette sich ein Theil der Nation in Sandlung, der unter allen am wenigsten dazu aufge= fordert ichien, und auf den man am wenigsten geachtet batte. Man rufe fich jene Claffe des Adels ins Gedachtnif gurud. von welcher oben gesagt worden, daß Philipp bei feinem Regierungsantritt nicht für nöthig erachtet habe, fich ihrer Dienfte und Bedürfniffe gu erinnern. Bei weitem ber gröffte Theil derfelben hatte, einer weit dringendern Urfache als der bloßen Chre wegen, auf Beforderung gewartet. Viele unter ihnen waren auf Wegen, die wir oben angeführt haben, tief in Schulden verfunten, aus denen fie fich durch eigene Gulfe nicht mehr emporzuarbeiten hoffen fonnten. Dadurch, daß Philipp fie bei der Stellenbesegung überging, hatte er etwas noch weit Schlimmeres, als ihren Stolz, beleidigt; in diefen Bettlern hatte er sich eben so viele müßige Aufseher und unbarmberzige Michter feiner Thaten, eben fo viele schadenfrohe Sammler und Bervsteger der Reuheit erzogen. Da mit ihrem Wohlstande ibr Sochmuth fie nicht zugleich verließ, fo wucherten fie jest nothgedrungen mit dem einzigen Capitale, das nicht zu ver= Bufern gewesen war, mit ihrem Abel und mit der republi= canischen Wichtigkeit ihrer Namen, und brachten eine Munge in Umlauf, die nur in einem folden Beitlauf, oder in feinem, für gute Sahlung gelten kounte, ihre Protection. Mit einem Gelbstgefühle, dem sie um fo mehr Raum gaben, weil es noch ihre einzige Sabe war, betrachteten fie fich jest als die bedeutende Mittelmacht zwischen dem Souveran und dem Bürger, und glaubten sich berufen, der bedrängten Republik. die mit Ungeduld auf sie, als auf ihre lette Stüte, wartete, zu Gulfe zu eilen. Diese Idee war nur in so weit lächerlich, als ihr Eigendünkel daran Antheil hatte; aber die Vortheile,

die sie von diefer Meinung zu ziehen wußten, waren grundlich genng. Die protestantischen Kauflente, in deren Sanden ein großer Theil des niederländischen Reichthums fich befand, und welche die unangefochtene Uebung ihrer Religion für feinen Preis zu theuer erkaufen zu können glanbten, verfäumten nicht. den einzig möglichen Gebranch von diefer Volksclasse zu machen. die mußig am Martte ftand, und welche Niemand gedingt hatte. Eben diefe Menschen, auf welche fie zu jeder andern Beit viel= leicht mit dem Stolze des Reichthums würden herabgeblicht ha= ben, fonnten ihnen nunmehr durch ihre Anzahl, ihre Berzhaftigkeit, ihren Credit bei der Menge, durch ihren Groll ge= gen die Regierung, ja, durch ihren Bettelftolg felbst und ihre Bergweiflung febr gnte Dienfte leiften. Und diefem Grunde ließen fie fich's auf das eifrigfte angelegen fenn, fich genan an fie anzuschließen, die Gesinnungen des Aufruhrs forgfältig bei ihnen zu nähren, diese hohe Meinungen von ihrem Gelbft in ihnen rege zu erhalten, und was das Wichtigste war, durch eine wohl= angebrachte Geldhülfe und ichimmernde Verfprechungen ihre Ur= muth zu dingen. \* Wenige barunter waren fo gang unwichtig, daß sie nicht, wär' es auch nur durch Verwandtschaft mit Böhern, einigen Ginflug befagen, und alle zusammen, wenn es glückte fie zu vereinigen, konnten eine fürchterliche Stimme gegen die Krone erheben. Viele darunter zählten sich felbst fcon an der neuen Secte, oder waren ihr doch im Stillen ge= wogen; aber auch diejenigen unter ihnen, welche eifrig katholisch waren, hatten politische oder Privatgrunde genng, sich gegen die Trientischen Schluffe und die Inquisition zu erklaren. Alle endlich waren durch ihre Citelfeit allein schon aufgefordert genng, den einzigen Moment nicht vorbeischwinden zu laffen, in welchem sie möglicherweise in der Republik etwas vorstellen konnten.

Strada. 52.

Aber so viel sich von einer Vereinigung dieser Menschen versprechen ließ, so grundlos und lächerlich wäre es gewesen, irgend eine hoffnnug auf einen Cingelnen unter ihnen gn gründen; und es war nicht fo gar leicht, diese Vereinigung gu ftiften. Gie nur mit einander aufammengubringen, mußten fich ungewöhnliche Bufalle ins Mittel fchlagen; und glücklicher= weife fanden fich diefe. Die Vermählungsfeier des herrn Montigny, eines von den niederländischen Großen, wie auch die des Prinzen Alexander von Parma, welche um diese Beit in Bruffel vor fich gingen, versammelten einen großen Theil des niederländischen Abels in dieser Stadt. Verwandte fanden fich bei diefer Gelegenheit gu Verwandten; neue Freund= schaften wurden geschloffen, und alte erneuert ; die allgemeine Noth des Landes ist das Gespräch; Wein und Fröhlichkeit ichließen Mund und herzen auf; es fallen Winke von Verbruderung, von einem Bnude mit fremden Machten. Diefe anfälligen Zusammenkunfte bringen bald absichtliche bervor; aus öffentlichen Befprächen werden geheime. Es muß fich fugen, daß um diefe Beit zwei dentiche Barone, ein Graf von Solle und von Schwarzenberg, in den Niederlanden ver= weilen, welche nicht unterlassen, bobe Erwartungen von nachbar= lichem Beiftande zu erwecken. \* Schon einige Beit vorher hatte Graf Ludwig von Naffan gleiche Angelegenheiten perfonlich an verschiedenen deutschen Sofe betrieben. \*\* Einige wollen fogar geheime Geschäftsträger des Admirals Coligny

\* Burgund. 150. Hopper. 67. 68.

<sup>\*\*</sup> Und umsonft war auch ter Pring von Oranien nicht so plöglich aus Bruffet verschwunden, um fich bei ter römischen Königswahl in Franksurt einzufinden. Eine Zusammenkunft so vieler teutscher Fürsten mußte eine Regociation sehr begünstigen. Strada. 84.

um diese Zeit in Brabant gesehen haben, welches aber billig noch bezweifelt wird.

Wenn ein politischer Augenblick dem Verfuche einer Neuerung gunftig war, fo war es diefer. Ein Weib am Ruber des Staate; die Provingstatthalter verdroffen und gur Rachficht geneigt; einige Staatsrathe gang außer Wirksamkeit; keine Armee in den Provinzen; die wenigen Truppen ichon längst über die zurückgehaltene Zahlung schwierig, und zu oft schon durch falsche Versprechungen betrogen, um sich durch neue locken an laffen; diefe Truppen noch außerdem von Officieren ange= führt, welche die Inquisition von Bergen verachteten, und er= röthet haben würden, nur das Schwert fur fie zu beben; fein Beld im Schape, um gefchwind genug neue Truppen gu mer= ben, und eben fo wenig, um answärtige zu miethen. Sof zu Bruffel, wie die drei Ratheversammlungen, durch innere Zwietracht getheilt und durch Sittenlofigkeit verdorben; die Megentin ohne Vollmacht, und der König weit entlegen; fein Anhang gering in den Provinzen, unsicher und muthlos; die Faction zahlreich und mächtig; zwei Drittheile des Bolks ge= gen das Papsithum aufgeregt und nach Veränderung lüftern welche unglückliche Bloge der Regierung, und wie viel un= gludlicher noch, daß diefe Bloge von ihren Keinden fo gut gefannt war. \*

Noch fehlte es, so viele Köpfe zwedmäßig zu verbinden, an einem Anfährer und an einigen bedentenden Namen, um ihrem Beginnen in der Nepublik ein Gewicht zu geben. Beides fand sich in dem Grafen Ludwig von Naffau, und Hein=rich Brederoden, beide aus dem vornehmsten Abel des Landes, die sich freiwillig an die Spise der Unternehmung stellten.

<sup>\*</sup> Grot. 19. Burgund. 154.

Ludwig von Raffan, des Pringen von Dranien Bruder, vereinigte viele glanzende Eigenschaften, die ihn würdig machten, auf einer fo wichtigen Bubne zu erscheinen. In Genf, wo er studirte, hatte er den haß gegen die hierarchie und die Liebe ju der neuen Religion eingefogen, und bei feiner Burud= funft nicht verfäumt, diefen Grundfäßen in feinem Baterlande Anhänger zu werben. Der republicanische Schwung, den fein Beift in eben diefer Schule genommen, unterhielt in ihm einen brennenden haß gegen Alles, was spanisch hieß, der jede feiner Sandlungen befeelte, und ihn auch nur mit feinem letten Athem verließ. Papstthum und spanisches Regiment waren in feinem Gemuthe nur ein einziger Gegenstand, wie es fich auch in der That verhielt, und der Abscheu, den er vor dem einen hegte, half feinen Widerwillen gegen das andere verftarten. Co febr beide Bruder in ihrer Reigung und Abnei= gung übereinstimmten, fo ungleich waren die Wege, auf welchen fie Beides befriedigten. Dem jungern Bruder erlaubte das heftige Blut des Temperaments und der Jugend die Krum= mungen nicht, durch welche fich der altere gut feinem Biele wand. Ein falter gelaffener Blick führte diefen langfam, aber ficher zum Siele; eine gefchmeidige Klugheit unterwarf ihm die Dinge; burch ein tollkuhnes Ungestüm, das Alles vor ihm ber miederwarf, zwang der andere zuweilen das Glud, und beschlennigte noch öfter das Unglud. Darum mar Wilhelm ein Feldherr, und Ludwig nie mehr als ein Abenteurer; ein zu= verläffiger nerviger Arm, wenn ein weifer Kopf ihn regierte. Ludwigs Handschlag galt für ewig; seine Verbindungen dauerten jedwedes Schickfal aus, weil sie im Drange der Roth geknüpft waren, und weil das Unglück fester bindet, als die leichtfinnige Freude. Seinen Bruder liebte er, wie feine Cache, und für diefe ift er gestorben.

Beinrich von Brederode, herr von Biane und Burggraf von Utrecht, leitete feinen Urfprung von den alten bollandischen Grafen ab, welche diese Proving ehemals als sonverane Fürsten beherrscht hatten. Ein so wichtiger Titel machte ihn einem Bolfe theuer, unter welchem das Andenken feiner vor= maligen Herren noch unvergeffen lebte, und um so werther gehalten murde, je weniger man bei der Beränderung gewon= nen zu haben fühlte. Diefer angeerbte Glanz tam dem Cigen= bunkel eines Mannes zu statten, der den Ruhm feiner Worfahren ftets auf der Bunge trug, und um fo lieber unter den verfallenen Trümmern der vorigen Herrlichkeit wandelte, je troftlofer der Blid war, den er auf feinen jegigen Buftand warf. Von allen Burden und Bedienungen ausgeschloffen, wozu ihm die hohe Meinung von sich felbst, und ber Abel seines Geschlechts einen gegründeten Anspruch zu geben schien (eine Schwadron leichter Reiter war Alles, was man ihm anvertraute), haßte er die Regierung, und erlaubte fich, ihre Dag= regeln mit verwegenen Schmähungen anzugreifen. gewann er fich bas Bolf. Anch er begunftigte im Stillen bas evangelische Befenntniß; weniger aber, weil seine beffere Ueber= zeugung bafür entschieden, als überhanpt nur, weil es ein Abfall war. Er hatte mehr Mundwerk, als Beredsamfeit, und mehr Dreiftigfeit, als Muth; herzhaft war er, doch mehr. weil er nicht an Gefahr glaubte, als weil er über fie erhaben war. Ludwig von Raffan gluhte fur die Gache, die er befcunte, Brederode für den Ruhm, fie beschüft zu haben; jener begnügte fich, für feine Partei gu handeln; diefer mußte an ihrer Spihe fteben. Niemand tangte beffer jum Bortan= ger einer Emporung, aber schwerlich konnte sie einen schlim= mern Fuhrer haben. Go verachtlich im Grunde feine Drobun= gen waren, fo viel Nachdruck und Furchtbarfeit fonnte der Wahn des großen Hausens ihnen geben, wenn es diesem einzsiel, einen Prätendenten in seiner Person aufzustellen. Seine Ansprüche auf die Besitzungen seiner Vorfahren waren ein eitler Name; aber dem allgemeinen Unwillen war auch ein Name schon genug. Eine Vroschüre, die sich damals unter dem Volke verbreitete, nannte ihn öffentlich den Erben von Holland, und ein Aupferstich, der von ihm gezeigt wurde, führte die prahlerische Nandschrift:

Sum Brederodus ego, Batavae non infima gentis Gloria virtutem non vnica pagina claudit. \*\*

(1565.) Außer diesen beiden traten von dem vornehmsten niederländischen Abel noch der junge Graf Karl von Mans = feld, ein Sohn dessenigen, den wir unter den eifrigsten Roya= listen gefunden haben, der Graf von Kullemburg, zwei Grafen von Bergen und von Battenburg, Johann von Marnix, Herr von Thoulouse, Philipp von Maruix, Herr von St. Aldegonde, nebst mehreren Andern zu dem Bunde, der um die Mitte des Novembers im Jahr 1565, im Hause eines gewissen von Hammes, Wappenkönigs vom goldenen Bließe,\*\* zu Stande kam. Sechs Menschen\*\*\* waren es, die hier das Schicksal ihres Vaterlandes, wie jene Sidzenossen einst die schweizerische Freiheit, entschieden, die Fackel eines vierzigjährigen Kriegs anzündeten, und den Grund einer Freiheit legten, die ihnen selbst nie zu gute kommen sollte.

<sup>\*</sup> Burg. 351. 352. Grot. 20.

Gines eifrigen Calvinifien und des fertigsten Werbers fur den Bund, ber fich rubmte, gegen 2000 Eble bagu beredet gu haben. Strada 118.

<sup>###</sup> Burgund. 156. Strada neunt ihrer neun, 118. A. G. d. v. N. III. Bd. neunt eilf. 57.

Der Zweck der Verbrüderung war in folgender Eidesformel enthalten, unter welche Philipp von Marnix zuerst sei= uen Namen seste.

"Nachdem gewiffe übelgefinnte Verfonen, unter der Larve ,eines frommen Eifers, in der That aber nur aus Antrieb. ihres Geizes und ihrer Herrschbegierde, den König, unsern gnädigften Herrn, verleitet haben, das verabschennugswürdige "Gericht der Juquisition in diesen Landschaften einzuführen (ein "Gericht, das allen menschlichen und göttlichen Gesetzen zuwider= läuft, und alle barbarifchen Anftalten des blinden Beidenthums an Unmenschlichkeit hinter sich läßt, das den Inquisitoren jede andere Gewalt unterwürfig macht, die Menschen zu einer ,immerwährenden Knechtschaft erniedrigt, und durch feine Nach= ,stellungen den rechtschaffenen Bürger einer ewigen Todesangst ,aussest, fo daß es einem Priefter, einem treulofen Freunde, ,einem Spanier, einem schlechten Rerl überhaupt frei fteht, fobald er nur will, und wen er will, bei diefem Gerichte augn= ,flagen, gefangenfeben, verdammen und hinrichten zu laffen, obne ,daß es diefem vergönnt fen, feinen Ankläger zu erfahren, oder "Beweise von feiner Unschuld gu führen); fo haben wir Endesunterfdriebene und verbunden, über die Sicherheit unferer "Kamilien, unferer Güter und unferer eigenen Perfon zu machen. ,Wir verpflichten und vereinigen und zu dem Ende durch eine ,heilige Berbruderung, und geloben mit einem feierlichen ,Schwur, und der Ginführung diefes Berichts in diefen Landern nach unfern beften Rräften zu widerfegen, man verfuche ,es heimlich oder öffentlich, und unter welchem Ramen man auch wolle. Wir erflären zugleich, daß wir weit entfernt find, gegen den König, unfern herrn, etwas Gefegwidriges damit gu meinen; vielmehr ift es unfer Aller unveränderlicher Borfat. fein fonigliches Regiment zu unterftußen und zu vertheibigen.

"den Frieden zu erhalten und jeder Empörung nach Vermögen "zu steuern. Diesem Vorsatz gemäß haben wir geschworen und "schwören jest wieder, die Negierung heiligzuhalten, und ihrer "mit Worten und Thaten zu schonen, deß Zeuge sey der all= "mächtige Gott!

"Beiter geloben und schwören wir, und wechselsweise, Giner "den Andern, zu allen Zeiten, an allen Orten, gegen welchen "Angriff es auch fen, zu fcugen und zu vertheidigen, angehend "die Artifel, welche in diefem Compromiffe verzeichnet find. "Wir verpflichten uns hiemit, daß feine Unflage unfrer Ver-,folgung, mit welchem Ramen sie auch ausgeschmückt senn "möge, sie heiße Nebellion, Aufftand oder auch anders, die "Kraft haben foll, unfern Gid gegen den, der beschuldigt ift, "aufzuheben, oder und unfere Versprechens gegen ihn zu ent-"binden. Reine Sandlung, welche gegen die Juquifition ge-"richtet ift, fann den Namen ber Emporung verdienen. Wer "alfo um einer folden Ur ache willen in Berhaft genommen "wird, dem verpflichten wir und hier, nach unferm Bermögen "au helfen, und durch jedes nur immer erlanbte Mittel feine "Freiheit wieder zu verschaffen. Sier, wie in allen übrigen "Megeln unfere Verhaltene, fonderlich aber gegen das Gericht "der Inquisition, ergeben wir und in das allgemeine Gut= "achten des Bundes, oder auch in das Urtheil derer, welche "wir einstimmig zu unsern Rathgebern und Führern ernen-"nen werden.

"Jum Zeugniß dessen und zu Bestätigung bieses Bundes "berusen wir und auf den heiligen Namen des lebendigen "Gottes, Schöpfers von Himmel und Erde, und Allem, was "darinnen ist, der die Herzen, die Gewissen und die Gedanken "prüft, und die Neinigkeit der unfrizen kennt. Wir bitten "ihn um den Beistand seines heiligen Geistes, daß Glück und

"Ehre unser Vorhaben frone, zur Verherrlichung seines "Namens und unserm Vaterlande zum Segen und ewigen "Frieden." \*

Diefer Compromis wurde fogleich in mehrere Sprachen übersett, und schnell durch alle Provinzen zerftreut. Jeder von den Vetschwornen trieb, was er an Freunden, Verwandten, Anhangern und Dienftleuten hatte, gufammen, um dem Bunde fcnell eine Maffe zu geben. Große Gaftmable wurden gehalten, welche gange Tage lang dauerten - un= widerstehliche Versuchungen für eine finnliche, lufterne Menfcenart, bei der das tieffte Elend den Sang jum Wohlleben nicht hatte erstiden konnen. Wer fich da einfand, und Jeder war willkommen, wurde durch zuvorkommende Freundschafts= versicherungen murbe gemacht, durch Wein erhibt, durch das Beispiel fortgeriffen, und überwältigt durch das Keuer einer wilden Beredfamkeit. Bielen führte man die Sand gum Unter-Beichnen, der Zweifelnde wurde gescholten, der Verzagte bedroht, der Treugefinnte überfchrien; Manche darunter muß: ten gar nicht, was es eigentlich war, worunter fie ihre Ra= men fchrieben, und fchamten fich, erft lange barnach gu fra= gen. Der allgemeine Schwindel ließ feine Bahl übrig; Biele trieb bloger Leichtsinn gu der Partei, eine glanzende Camergd= fchaft locte die Geringen, den Furchtfamen gab die große Angahl ein Berg. Man hatte die Lift gebraucht, die Ra= men und Siegel des Pringen von Dranten, der Grafen von Egmont, von hoorn, von Megen und Anderer fälschlich nachzumachen, ein Kunftgriff, der dem Bunde viele Sunderte gewann. Befonders war es auf die Officiere ber Armee dabei abgefehen, um fich auf alle Falle von diefer Seite

<sup>\*</sup> Burgund. 156-159. Strada. 118.

Schillers fammit, Werfe, VIII.

zu beden, wenn es zu Gewaltthätigkeiten kommen sollte. Es glückte bei Vielen, vorzüglich bei Subalternen, und Graf Brederode zog auf einen Fähndrich, der sich bedenken wollte, sogar den Degen. Menschen aus allen Elassen und Ständen unterzeichneten. Die Religion machte keinen Unterschied, katholische Priester selbst gesellten sich zu dem Bunde. Die Beweggründe waren nicht bei Allen dieselben, aber ihr Vorwand war gleich. Den Katholisen war es bloß um Ausbedung der Inquisition und Milderung der Edicte zu thun, die Protesstanten zielten auf eine uneingeschränkte Gewissensfreiheit. Einige verwegenere Köpfe führten nichts Geringeres im Schilde, als einen gänzlichen Umsturz der gegenwärtigen Megierung, und die Dürftigsten darunter gründeten niederträchtige Hosffungen auf die allgemeine Zerrüttung.

Ein Abschiedsmahl, welches um eben diese Zeit den Grafen von Schwarzenberg und Holle in Breda, und kurz darauf in Hoogstraten, gegeben wurde, zog Viele vom ersten Adel nach beiden Pläßen, unter denen sich schon mehrere befanden, die den Compromiß bereits unterschrieben hatten. Auch der Prinz von Oranien, die Grafen von Egmont, von Hoorn und von Megen sanden sich bei diesem Gastmahle ein, doch ohne Verabredung und ohne selbst einen Antheil an dem Bunde zu haben, obzleich einer von Egmonts eignen Secretären, und einige Dienstleute der Andern demselben öffentlich beisgetreten waren. Bei diesem Gastmahle nun erslärten sich schon dreihundert für den Compromiß, und die Frage kam in Anzregung, ob man sich bewassnet oder unbewassnet mit einer Rede oder Vitschrift an die Oberstatthalterin wenden sollte. Hoorn und Oranien (Egmont wollte das Unternehmen

<sup>\*</sup> Strada, 119. Burgund, 159-161.

auf keine Weise befördern) wurden dabei zu Richtern aufgezusen, welche für den Weg der Bescheidenheit und Unterwersfung entschieden, eben dadurch aber der Beschuldigung Naum gaben, daß sie das Untersangen der Verschwornen auf eine nicht sehr versteckte Weise in Schuß genommen hätten. Man beschloß also, unbewassnet und mit einer Vittschrift einzukommen, und bestimmte einen Tag, wo man in Brüssel zusammentressen wollte.

Der erfte Wint von diefer Verschwörung des Adels wurde der Statthalterin durch den Grafen von Megen gleich nach feiner Burudfunft gegeben. "Es werde eine Unternehmung .geschmiedet," ließ er sich verlauten, "dreihundert vom Adel "seven darin verwickelt, es gelte die Religion, die Theil= "nehmer halten fich durch einen Gidschwur verpflichtet, fie "rechnen sehr auf auswärtigen Beistand, bald werde sie das "Weitere erfahren." Mehr fagte er ihr nicht, fo nachdrücklich fie auch in ihn drang. "Ein Edelmann habe es ihm unter "bem Siegel der Verschwiegenheit anvertraut, und er habe "ihm sein Chrenwort verpfändet." Eigentlich war es wohl we= niger diese Delicatesse der Ehre, als vielmehr der Widerwille gegen die Inquisition, um die er sich nicht gern ein Verdienst machen wollte, was ihn abhalten mochte, fich weiter zu erflären. Bald nach ihm überreichte Graf Egmont der Regentin eine Abschrift des Compromisses, wobei er ihr auch die Namen ber Verschwornen, bis auf einige wenige, nannte. Faft gu gleicher Beit schrieb ihr der Pring von Dranient "es werde, "wie er hore, eine Armee geworben, vierhundert Officiere "feven bereits ernannt, und zwanzigtaufend Mann wurden "mit nachstem unter den Waffen erscheinen." Go wurde das

<sup>\*</sup> Burgund. 150. 166.

Gerücht durch immer neue Zusäße absichtlich übertrieben, und in jedem Munde vergrößerte sich die Gefahr. \*

Die Oberstatthalterin, vom ersten Schrecken diefer Zeitung betänbt, und durch nichts als ihre Kurcht geleitet, ruft in aller Eile zusammen, wer aus dem Staatsrathe fo eben in Bruffel angegen war, und ladet angleich den Prinzen von Dranien nebst dem Grafen von Hoorn in einem dringen= ben Schreiben ein, ihre verlaffenen Stellen im Genate wieder einzunehmen. Ebe diese noch ankommen, berathschlagt fie fich mit Egmont, Degen und Barlaimont, mas in diefer miß= lichen Lage zu beschließen sey. Die Fragewar, ob man lieber gleich au den Waffen greifen, oder der Nothwendigkeit weichen und den Verschwornen ihr Gesuch bewilligen, oder ob man fie durch Versprechungen und eine scheinbare Nachgiebigfeit so lange hinhalten folle, bis man Beit gewonnen hatte, Berhaltungs= regeln and Spanien zu holen, und sich mit Geld und Truppen au verfeben. Bu dem Erften fehlte das nöthige Beid und das eben so nöthige Vertrauen in die Armee, die von den Verschwornen vielleicht schon gewonnen war. Das Zweite würde von dem Könige nimmermehr gebilligt werden, und auch eher dazu dienen, den Trot der Verbundenen zu erheben, als nie= derzuschlagen; da im Gegentheil eine wohlangebrachte Geschmei= digfeit und eine schnelle, unbedingte Vergebung des Gefchehenen den Aufruhr vielleicht noch in der Wiege ersticken würde. Lettere Meinung wurde von Megen und Egmont behauptet, von Barlaimontaberbestritten. "Das Gerücht habe übertrieben," fagte diefer; "unmöglich könne eine fo furchtbare Waffenrüftung "fo geheim und mit folder Geschwindigkeit vor fich gegangen genn. Ein Bufammenlauf etlicher ichlechten Leute, von zwei

<sup>\*</sup> Hopper. 69. 70. Eurg. 166. 167.

"oder drei Enthnsiasten aufgehett, nichts weiter. Alles wurde "ruhen, wenn man einige Köpfe abgeschlagen hätte." Die Oberstatthalterin beschließt, das Gutachten des versammelten Staatsraths zu erwarten; doch verhält sie sich in dieser Zwischenzeit nicht müßig. Die Festungswerke in den wichtigsten pläßen werden besichtigt, und wo sie gelitten haben, wieder hergestellt; ihre Botschafter au fremden Hösen erhalten Befehl, ihre Wirksfamkeit zu verdoppeln; Eilboten werden nach Spanien abgesertigt. Zugleich bemüht sie sich, das Gerücht von der nahen Ankunst des Königs aufs Neue in Umlauf zu bringen, und in ihrem äußerlichen Betragen die Festigkeit und den Gleichmuth zu zeigen, der den Angriff erwartet, und nicht das Ansehen hat, ihm zu erliegen. \*

Mit Ausgang des März, also vier volle Monate nach Abfassung des Compronisses, versammelte sich der ganze Staatsrath in Brüssel. Ingegen waren der Prinz von Oranien, der Herzog von Arschot, die Grasen von Egmont, von Bergen, von Megen, von Aremberg, von Hoorn, von Hoven, von

<sup>\*</sup> Strad. 120. Burgund. 168. 169.

<sup>\*\*</sup> Mopper, 71, 72. Burg. 173.

Man erlanbte fich bittere Beschwerden gegen den hof felbft, und gegen die Regierung. "Erft neulich," ließ sich der Pring von Dranien heraus, "schickte der Konig vierzigtaufend Goldgul= "den an die Konigin von Schottland, um fie in ihren Unter-"nehmungen gegen England zu unterftugen, - und feine Nieder= "lande läßt er unter ihrer Schuldenlaft erliegen. Aber der "Unzeit diefer Subsidien und ihres ichlechten Erfolgs \* nicht "einmal zu gedenken, warum weckt er den Born einer Königin "gegen uns, die uns als Freundin fo wichtig, als Reindin "aber fo fürchterlich ift?" And fonnte der Pring bei diefer Belegenheit nicht umbin, auf den verborgenen haß angufpielen, den der König gegen die naffanische Familie und gegen ibn insbesondere begen sollte. "Es ist am Tage," fagte er, "daß er "fich mit den Erbfeinden meines hanfes berathichlagthat, mich, "auf welche Urt es fen, aus dem Wege gu ichaffen, und daß er "mit Ungeduld nur auf eine Beranlaffung dazu wartet." Gein Beisviel öffnete auch dem Grafen von hoorn und noch vielen Andern den Mund, die sich mit leidenschaftlicher Seftigfeit über ihre eigenen Verdienfte und den Undank des Königs verbreiteten. Die Regentin hatte Mühe, den Tumult gu ftillen und die Aufmerkfamkeit auf ben eigentlichen Gegenstand der Gigung gurudguführen. Die Frage war, ob man die Berbundenen, von denen es. nun befannt mar, daß fie fich mit einer Bittschrift an den Sof wenden murden, gulaffen follte, oder nicht? Der Bergog von Arschot, die Grafen von Aremberg, Megen und Barlaimont verneinten es. "Wozu fünf-"hundert Menschen," fagte der Lettere, "um eine fleine Schrift "zu überreichen? Diefer Gegenfaß der Demuth und des Tropes "bedeutet nichts Gutes. Laft fie einen achtungewürdigen Mann

<sup>&</sup>quot; Das Gelt war in die Sante ter Konigin Elifabeth gefallen.

"aus ihrer Mitte, ohne Pomp, ohne Unmagung, ju und "schiden, und auf diesem Wege ihr Anliegen vor und bringen. "Sonft verschließe man ihnen die Thore, oder beobachte fie. "wenn man fie doch einlaffen will, auf das ftrengfte, und "strafe die erste Kühnheit, deren sich einer von ihnen schuldia "macht, mit dem Tode." Der Graf von Mansfeld, deffen eigner Sohn unter den Verschwornen war, erflärte fich gegen ihre Partei; feinem Sohne hatte er mit Enterbung gedroht, wenn er dem Bunde nicht entfagte. Auch die Grafen von Megen und Aremberg trugen Bedenken, die Bittichrift angunehmen; der Pring von Dranien aber, die Grafen von Egmont, von hoorn, von hoogstraten und Deb= rere stimmten mit Nachdruck dafür. "Die Verbundenen," er= flärten sie, "wären ihnen als Menschen von Nechtschaffenheit "und Chre befannt; ein großer Theil unter denfelben ftebe "mit ihnen in Verhältniffen der Freundschaft und der Ver= "wandtichaft, und fie getranen fich, für ihr Betragen ju ge= "währen. Eine Bittschrift einzureichen, fen jedem Unterthau "erlaubt; ohne Ungerechtigkeit könne man einer fo ansehnlichen "Gefellschaft ein Recht nicht verweigern, deffen fich der niedrigfte "Menfch im Staate gu erfreuen habe." Man beschloß alfo, weil die meiften Stimmen für diese Meinung waren, die Verbunde= nengugulaffen, voransgefest, daß fie unbewaffnet erschienen, und fich mit Bescheidenheit betrügen. Die Bankereien der Raths= glieber hatten den größten Theil der Beit weggenommen, baff man die fernere Berathschlagung auf eine zweite Sigung ver= ichieben mußte, die gleich den folgenden Tag eröffnet ward. \*

Um den hanptgegenstand nicht, wie gestern, unter unnügen Magen zu verlieren, eilte die Regentin dießmal fogleich jum

<sup>\*</sup> Sirada. 121. 122.

Siele. "Brederode," fagte fie, "wird, wie unfere Nachrich= "ten lauten, im Ramen des Bundes um Aufhebung der In= "quisition und Milderung der Edicte bei uns einkommen. "Das Urtheil meines Senats foll mich bestimmen, was ich "ihm antworten foll; aber ehe Sie Ihre Meinungen vortra= "gen, vergonnen Sie mir, etwas Weniges voranzuschicken. "Man fagt mir, daß es Diele, auch felbst unter Ihnen, gebe, "welche die Glaubensedicte des Raifers, meines Baters, mit "öffentlichem Tadel angreifen, und fie dem Volke als un= "menschlich und barbarisch abschildern. Run frage ich Sie felbit, "Mitter des Bließes, Nathe Gr. Majeftat und des Staats, "ob Sie nicht felbst Ihre Stimmen zu biefen Edicten gege= "ben, ob die Stände des Reichs fie nicht als rechtsfräftig an= "erkannt haben? Warum tadelt man jest, was man ehemals "für recht erflärte? Etwa darum, weil es jest mehr, als je-, mals, nothwendig geworden? Seit wann ist die Inquisition "in den Niederlanden etwas fo Ungewöhnliches? Sat der "Raifer fie nicht schon vor fechzehn Jahren errichtet, und worin "foll fie granfamer fenn, als die Edicte? Wenn man jugibt, "daß diese letteren das Werk der Weisheit gewesen, wenn die "allgemeine Beistimmung der Staaten sie geheiligt bat -"warum diefen Widerwillen gegen jene, die boch weit menfch= "licher ift, als die Edicte, wenn diese nach dem Buchstaben "beobachtet werden? Reden Sie jest frei, ich will Ihr Urtheil "bamit nicht befangen haben; aber Ihre Cache ift es, dabin "zu feben, daß nicht Leidenschaft es lenke."\*

Der Staatsrath war in zwei Meinungen getheilt, wie immer; aber die Benigen, welche für die Inquisition und die buchestäbliche Vollstreckung der Edicte sprachen, wurden bei weitem

<sup>\*</sup> Strada 123, 124,

von der Gegenpartei überstimmt, die der Prinz von Oranien ansührte. "Wollte der Himmel," sing er an, "man hätte "meine Borstellungen des Nachdenkens werth geachtet, so lange "sie noch entsernte Besürchtungen waren, so würde man nie "dahin gebracht worden seyn, zu den äußersten Mitteln zu "schreiten, so würden Menschen, die im Irrthume lebten, nicht "durch eben die Maßregeln, die man anwendete, sie aus dem="selben heranszusühren, tieser darein versunken seyn. Wir "Alle, wie Sie sehen, stimmen in dem Hanptzwecke überein. "Wir Alle wollen die katholische Religion außer Gesahr wissen; "kann dieses nicht ohne Hülse der Inquisition bewerkstelligt "werden, wohl, so bieten wir Gut und Blut zu ihren Dienz"sten an; aber eben das ist es, wie Sie hören, worüber die "Meisten unter uns ganz anders denken.

"Es gibt zweierlei Ingnifitionen: der einen maßt fich "der römische Stuhl an, die andere ift schon feit undenklichen "Zeiten von den Bischöfen ausgenbt worden. Die Macht des "Vorurtheils und der Gewohnheit hat uns die lettere erträglich und leicht gemacht. Gie wird in den Riederlanden wenig "Widerspruch finden, und die vermehrte Angahl der Bifchofe "wird fie hinreichend machen. Wozu denn alfo die erfte, beren "bloger Name alle Gemuther in Aufruhr bringt? Go viele "Nationen entbehren ihret, warum foll fie gerade und auf-"gedrungen fenn? Bor Luthern hat fie Riemand gefannt; der "Raifer war der Erfte, der sie einführte; aber dieß geschah zu "einer Beit, als an geiftlichen Auffehern Mangel mar, die "wenigen Bischöfe fich noch außerdem läsig zeigten, und die "Sittenlosigfeit der Klerisei fie von dem Richteramte ausschloß. "Jest hat fich Alles verändert; jest gablen wir eben fo viele "Bifchofe, als Provinzen find. Warum foll die Regierungsfunft "nicht den Beift der Beiten begleiten? Belindigfeit brauchen

"wir, nicht Harte. Wir sehen den Widerwillen des Bolks, "ben wir suchen muffen zu besäuftigen, wenn er nicht in Em"pörung ausarten soll. Mit dem Tode Pins des Vierten
"ist die Vollmacht der Inquisitoren zu Ende gegangen; der
"neue Papst hat noch keine Bestätigung geschickt, ohne die es
"doch sonst noch keiner gewagt hat, sein Umt auszuüben.
"Jeht also ist die Zeit, wo man sie suspendiren kann, ohne
"Jemandes Nechte zu verlehen.

"Was ich von der Inquisition urtheile, gilt auch von den Das Bedürfniß der Zeiten hat fie erzwungen, "aber jene Beiten find ja vorbei. Gine fo tange Erfahrung follte "und endlich überwiesen haben, daß gegen Regerei fein Mittel "weniger fruchtet, als Scheiterhaufen und Schwert. Welche "unglaubliche Fortschritte hat nicht die nene Religion nur feit "wenigen Jahren in den Provinzen gemacht, und wenn wir den "Grunden diefer Vermehrung nachfpuren, fo werden wir fie "in der glorreichen Standhaftigfeit derer finden, die als ihre "Schlachtopfer gefallen find. Singeriffen von Mitteid und von "Bewunderung, fangt man in der Stille an zu muthmaßen, "daß es doch wohl Wahrheit fenn mochte, was mit fo unüber= "windlichem Muthe behauptet wird. In Franfreich und England "ließ man die Protestanten dieselbe Strenge erfahren, aber bat "sie dort mehr, als bei uns gefruchtet? Schon die erften "Chriften berühmten fich, daß der Came ihrer Rirche Martyrer-"blut gewefen. Raifer Julian, der fürchterlichfte Feind, den "je das Chriftenthum erlebte, war von diefer Wahrheit durch= "drungen. Ueberzengt, daß Berfolgung den Enthusiasmus nur "mehr aufeure, nahm er feine Buflucht zum Lächerlichen und "jum Spott, und fand biefe Waffen ungleich machtiger, als "Gewalt. In dem griechischen Kaiserthume hatten fich zu ver= "ichiedenen Beiten verfchiedene Gecten erhoben, Arins unter

"Eonstantin, Astins unter dem Constantins, Ne"storins unter dem Theodos; nirgends aber sieht man weder
"gegen diese Irrichrer selbst, noch gegen ihre Schüler Strasen
"geübt, die denen gleich kämen, welche unsere Länder verheeren
"— und wo sind jest alle diese Secten hin, die, ich möchte
"beinahe sagen, ein ganzer Weltkreis nicht zu sassen schien?
"Aber dieß ist der Gang der Keßerei. Uebersieht man sie mit
"Berachtung, so zerfällt sie in ihr Nichts. Es ist ein Sisen,
"das, wenn es ruhig liegt, rostet, und nur scharf wird durch
"Gebranch. Man kehre die Augen von ihr, und sie wird ihren
"mächtigsten Neiz verlieren, den Zander des Nenen und des
"Berbotenen. Warum wollen wir uns nicht mit Maßregeln
"begnügen, die von so großen Negenten bewährt gesunden
"worden? Beispiele können uns am sichersten leiten.

"Aber wozu Beisviele aus dem beibnischen Alterthume, da "das glorreiche Mufter Rarle des Künften, des größten "der Könige, vor und liegt, der endlich, besiegt von so vielen "Erfahrungen, den blutigen Weg der Verfolgung verließ, und "viele Jahre vor feiner Thronentfagung zur Belindigfeit über= ,ging. Philipp felbft, unfer gnadigfter Berr, ichien fichehemals "jur Schonung zu neigen; die Rathfchläge eines Granvella und "feines Gleichen belehrten ihn eines Andern; mit welchem Nechte, "mogen fie mit fich felbst ausmachen. Mir aber hat von jeher "gefchienen, die Befege muffen fich ben Sitten und die Marimen "ben Beiten anschmiegen, wenn der Erfolg fie begunftigen foll. "Bum Schluffe bringe ich Ihnen noch das genaue Berftandniß "in Erinnerung, das zwischen den Hugenotten und den flämischen "Protestanten obwaltet. Wir wollen und hüten, fie noch mehr "aufzubringen, als fie es jest ichon fenn mögen. Wir wollen "gegen fie nicht frangofische Katholifen fenn, damit es ihnen

"ja nicht einfalle, die Hugenotten gegen und zu spielen, und "wie diese ihr Vaterland in die Schrecken eines Bürgerkriegs "zu werfen." \*

Nicht sowohl der Wahrheit und Unwiderlegbarkeit feiner Brunde, welche von der entscheidendsten Mehrheit im Genate unterftüßt wurden, als vielmehr dem verfallenen Buftande der Ariegemacht und der Erschöpfung des Schapes, wodurch man verhindert war, das Gegentheil mit gewaffneter Sand durch= aufegen, hatte der Pring von Dranien es zu daufen, daß feine Vorftellungen dießmal nicht gang ohne Wirfung blieben. 11m wenigstens den ersten Sturm abzuwehren, und die nöthige Beit zu gewinnen, sich in eine besfere Verfassung gegen sie zu feten, tam man überein, den Verbundenen einen Theil ihrer Forderungen zuzugesteben. Es wurde beschloffen, die Strafbefehle des Kaifers zu mildern, wie er sie felbst mildern würde, wenn er in jegigen Tagen wieder auferstände - wie er einst felbft, unter ähnlichen Umftänden, fie zu mildern nicht gegen feine Würde geachtet. Die Inquisition follte, wo sie noch nicht eingeführt fen, unterbleiben, wo fie es fen, auf einen gelindern Kuß geseht werden, oder auch gänglich ruben, da die Inquisioren (fo drückte man fich aus, um ja den Protestanten die fleine Luft nicht zu gönnen, daß sie gefürchtet würden, oder daß man ihrem Ansuchen Gerechtigkeit zugestände) von dem neuen Papste

Burg. 174 — 180. Hopper. 72. Strad. 123, 124. Es darf Mie: mand wundern, sagt Burgundius, ein fiziger Eiserer für die fatholische Neligion und die spanische Partei, daß aus der Nede dieses Prinzen so viel Kenntniß der Philosophic berverz leuchtet; er batte sie aus dem Umgange mit Balduin ger schöpft. 180.

noch nicht bestätigt worden wären. Dem geheimen Consilium wurde der Auftrag gegeben, diesen Schluß des Senats ohne Verzug auszusertigen. So vorbereitet erwartete man die Verschwörung. \*

<sup>\*</sup> Strad, 124, 125,

## Die Gensen.

Der Senat war noch nicht auseinander, als gang Bruffel schon von der Nachricht erschallte, die Verbundenen näherten fich ber Stadt. Sie bestanden nur aus zweihundert Pferden; aber das Gerücht vergrößerte ihre Bahl. Die Regentin, voll Bestürzung, wirft die Frage auf, ob man den Eintretenden die Thore schließen, oder sich durch die Flucht retten follte. Beides wird, als entehrend verworfen; auch widerlegt der ftille Einzug der Edlen bald die Aurcht eines gewaltsamen leberfalls. Den ersten Morgen nach ihrer Ankunft versammeln sie sich im Ruilemburgischen Sause, wo ihnen Brederode einen zweiten Eid abfordert, des Inhalts, daß fie fich unter einander, mit hintansehung aller andern Pflichten, und mit den Waffen felbit, wenn es nöthig ware, beizustehen gehalten feyn follten. hier wurde ihnen auch ein Brief and Spanien vorgezeigt, worin ftand, daß ein gewiffer Protestant, den fie alle fannten und schäften, bei langsamem Fener lebendig dort verbrannt worden fev. Nach diefen und ähnlichen Präliminarien ruft er einen um den andern mit Namen auf, ließ sie in ihren eignen und in der Abwesenden Namen den neuen Gid ablegen, und den alten erneuern. Gleich der folgende Tag, ais der fünfte April 1566, wird zur Ueberreichung der Bittschrift angesett.\*

<sup>\*</sup> Strada 126.

Thre Anzahl war jest zwischen dreis und vierhundert. Unter ihnen befanden sich viele Lehensleute des vornehmen Abels, wie anch verschiedene Bediente des Ronigs felbft, und der Herzogin. \* Den Grafen von Raffan und Brederode an ihrer Spige, traten sie gliederweise, immer vier und vier, ihren 3ng nad, dem Palafte an; gang Bruffel folgte dem un= gewöhnlichen Schauspiele in ftillem Erftannen. Es murde hier Menfchen gewahr, die fuhn und trogig genug auftraten, um nicht Supplicanten gu fcheinen, von zwei Mannern geführt, die man nicht gewohnt war, bitten zu feben; auf der andern Seite fo viel Ordnung, fo viel Demnth und bescheidene Stille, als sich mit feiner Nebellion zu vertragen pflegt. Die Ober= statthalterin empfängt den Zug, von allen ihren Räthen und den Nittern des Bließes umgeben. "Diese edeln Niederländer," redet Brederode fie mit Chrerbietung an, "welche fich bier "vor Gw. Hoheit verfammeln, und noch weit mehrere, welche "nadftens eintreffen follen, wünschen Ihnen eine Bitte vor= "zutragen, von beren Bichtigfeit, fo wie von ihrer Demuth "diefer feierliche Anfzng Sie überführen wird. Ich, als Bort= "führer der Gefellschaft, erfuche Gie, diefe Bittschrift angu= "nehmen, die nichts enthält, was fich nicht mit dem Beften "des Vaterlandes und mit der Burde bes Konigs vertruge."-

"Benn diese Vittschrift," erwiederte Margaretha, "wirk"lich nichts enthält, was mit dem Wohl des Vaterlandes und
"mit der Bürde des Königs streitet, so ist fein Zweisel, daß
"sie gebilligt werden wird." — "Sie hätten," fuhr der Sprecher
fort, "mit Unwillen und Vefümmerniß vernommen, daß man
"ihrer Verbindung verdächtige Absichten unterlege, und ihnen
"bei Ihrer Hoheit nachtheilig zuvorgekommen sey; darum lägen

<sup>\*</sup> Mopper 73.

"sie Ihr au, ihnen die Urheber so schwerer Beschuldigungen "zu nennen, und solche anzuhalten, ihre Anklage in aller Form "und öffentlich zu thun, damit dersenige, welchen man schuldig "finden würde, die verdiente Strase leide." — "Allerdings," antwortete die Regentin, "könne man ihr nicht verdenken, wenn "sie auf die nachtheiligen Gerüchte von den Absichten und "Allianzen des Bundes für nöthig erachtet habe, die Statt-"halter der Provinzen ausmerksam darauf zu machen; aber "neunen würde sie die Urheber dieser Nachrichten niemals; "Staatsgeheimnisse zu verrathen," setzte sie mit einer Miene des Unwillens hinzu, "könne mit keinem Rechte von ihr ge-"sordert werden." Run beschied sie die Verbundenen auf den folgenden Tag, um die Antwort auf ihre Vittschrift abzuholen, worüber sie jest noch einmal mit den Nittern zu Kathe ging.\*

"Nie," lautete diese Bittschrift (die nach Einigen den berühmten Bald uin zum Verfasser haben soll), "nie hätten sie
"es an der Treue gegen ihren König ermangeln lassen und
"auch jest wären sie weit davon entsernt; doch wollten sie
"lieber in die Ungnade ihres Herrn zu fallen Gefahr lausen,
"als ihn noch länger in der Unwissenheit der übeln Folgen ver"harren lassen, womit die gewaltsame Einsesung der Juquisition
"und die längere Beharrung auf den Edicten ihr Vaterland be"drohen. Lange Zeithätten sie sich mit der Hoffnung bernhigt, eine
"allgemeine Staatenversammlung würde diesen Veschwerden ab"helsen; jest aber, da auch diese Hoffnung erloschen sey, hielten
"sie es für ihre Pslicht, die Statthalterin vor Schaden zu war"nen. Sie bäten daher Ihre Hoheit, eine wohlgesinnte und
"wohlunterrichtete Person nach Madrid zu senden, die den König
"vermögen könnte, dem einstimmigen Verlangen der Nation ge-

<sup>#</sup> Hopper. 73. Strad. 126. 127. Burg. 182. 183.

"mäß die Inquisition aufzuheben, die Edicte adzuschaffen, und "statt ihrer auf einer allgemeinen Staatenversammlung nene "und meuschlichere verfassen zu lassen. Unterdessen aber, bis der "König seine Entschließung kund gethan, möchte man die Edicte "ruhen lassen und die Inquisition außer Wirksamkeit sehen. "Gäbe man," schlossen sie, "ihrem demuthigen Gesuch kein "Gehör, so nehmen sie Gott, den König, die Regentin und "alle ihre Näthe zu Zeugen, daß sie das Ihrige gethan, "wenn es unglücklich ginge."\*

Den folgenden Tag erschienen die Verbundenen in eben demfelben Aufzuge, aber in noch größerer Anzahl (die Grafen von Bergen und Kuilemburg waren mit ihrem Anhange unterdeffen gu ihnen geftoßen), vor der Regentin, um ihre Resolution in Empfang zu nehmen. Sie war an den Rand der Bittschrift geschrieben, und enthielt: "Die Inquisition " und die Edicte gang ruben zu laffen, febe nicht in ihrer "Gewalt; doch wolle fie, dem Bunfche der Verbundenen gemäß, "Ginen aus dem Adel nach Spanien fenden, und ihr Gefuch "bei dem Könige nach allen Kräften unterftugen. Ginftweilen "folle den Inquisitoren empfohlen werden, ihr Amt mit "Mäßigung zu verwalten; dagegen erwarte fie von dem Bunde, "daß er sich aller Gewaltthätigkeiten enthalten, und nichts "gegen den fatholischen Glauben unternehmen werde." Go wenig diefe allgemeine und schwankende Zusage die Verbundenen befriedigte, so war sie doch Alles, was sie mit irgend einem Scheine von Wahrscheinlichkeit fürs erfte hatten erwarten können. Die Gewährung oder Nichtgewährung der Bittschrift hatte mit dem eigentlichen Zwecke bes Bündniffes nichts zu ichaffen. Benug für fest, daß es überhanpt nur errichtet mar;

<sup>\*</sup> Hopper. 74, Burg. 162, 166.

daß nunmehr etwas vorhanden war, wodurch man die Re= gierung, fo oft es nothig war, in Furcht fegen fonnte. Die Verbundenen handelten also ihrem Plane gemäß, daß sie sich mit dieser Autwort beruhigten und das Uebrige auf die Ent= scheidung des Königs ankommen ließen. Wie überhaupt das gange Gautelfpiel diefer Bittschrift nur erfunden gewesen war, Die verwegenern Plane des Bundes hinter diefer Supplicantengestalt so lange zu verbergen, bis er genngsam gn Rräften würde gekommen fenn, fich in feinem wahren Lichte zu zeigen: so mußte ihnen weit mehr an der haltbarkeit dieser Maske, und weit mehr an einer gunftigen Aufnahme der Bittschrift, als an einer schnellen Gewährung liegen. Sie drangen daber in einer neuen Schrift, die sie drei Tage darauf übergaben. auf ein ausdrückliches Zengniß der Regentin, daß fie nichts ale ihre Schuldigfeit gethan, und daß nur Dienft= eifer für den Konig fie geleitet habe. Als die Berzogin einer Erklärung auswich, schickten sie noch von der Treppe Jemand an fie ab, der diefes Besuch wiederholen follte. "Die "Beit allein und ihr funftiges Betragen," antwortete fie diesem, "wurden ihrer Absichten Richter fenn."\*

Gastmähler gaben dem Bunde seinen Ursprung, und ein Gastmahl gab ihm Form und Vollendung. An dem nämlichen Tage, wo die zweite Vittschrift eingereicht wurde, tractirte Brederode die Verschwornen im Kuilemburgischen Hausezgegen 300 Gäste waren zugegen; die Trunkenheit machte sie muthwillig, und ihre Vravour sieg mit ihrer Menge. Hier nun erinnerten sich Einige, daß sie den Grafen von Varlaimont der Negentin, die sich beilleberreichung der Vittschriften zu entfarben schien, auf französisch hatten zustüftern hören:

<sup>\*</sup> Hopper, S. 94. Strada, 127.

, Sie folle fich vor einem Sanfen Bettler (Gueux) nicht "fürchten." Wirklich war auch der größte Theil unter ihnen burch eine schlechte Wirthschaft fo weit herabgefommen, daß er biefe Benennung nur zu fehr rechtfertigte. Weil man eben um einen Ramen ber Bruderschaft verlegen war, fo haschte man diefen Ausbrud begierig auf, der das Bermeffene des Unter= nehmens in Demuth verftedte, und der zugleich am wenigften von der Wahrheit entfernte. Sogleich trank man einander un= ter diefem Namen gu, und: es leben die Beufen! murde mit allgemeinem Gefchrei des Beifalls gerufen. Rach aufge= hobener Tafel erschien Brederode mit einer Tafche, wie die herumziehenden Pilger und Bettelmonche sie damals trugen, bing sie um den Sals, trank die Gefundheit der gangen Tafel aus einem hölzernen Becher, daufte Allen für ihren Beitritt jum Bunde, und verficherte boch, daß er fur Jeden unter ihnen bereit ftebe, Gut und Blut zu magen. Alle riefen mit lauter Stimme ein Gleiches, der Becher ging in der Runde berum, und ein Jedweder fprach, indem er ihn an den Mund fente, dasfelbe Gelübde nach. Inn empfing Giner nach dem Andern die Bettlertasche, und hing sie an einem Nagel auf, den er fich zugeeignet hatte. Der Larm, den diefes Poffenfpiel verursachte, jog den Prinzen von Oranien, die Grafen von Egmont und von Soorn, die der Bufall fo eben vorbei= führte, in das haus, wo ihnen Brederode, als Wirth vont Saufe, ungeftum gufette, ju bleiben und ein Glas mitzutrinken. \*

<sup>\*,</sup> Aber," bersicherte nachher Egmont in seiner Berantwortunges schrift, "wir tranken nur ein einziges kleines Glas, und dabet "schrien sie: es lebe der König und es leben die Geusen! Es "war dieß zum erstenmal, daß ich diese Benenung hörte, und "gewiß, sie mißsiel mir. Aber die Zeiten waren so schlimm, daß "man Manches gegen seine Neigung mitmachen mußte, und ich

Die Ankunft diefer drei wichtigen Manner erneuerte den Jubel ber Gafte, und ihre Freude fing an bis gur Ausgelaffenheit gu fteigen. Biele murden betrunfen ; Gafte und Aufwarter ohne Unterschied, Ernfthaftes und Poffirliches, Ginnentaumel und Angelegenheit des Staats vermengten fich auf eine burleste Art mit einander, und die allgemeine Roth bes Landes bereitete ein Bacchanal. hierbei blieb es nicht allein; was man im Maufche beschloffen hatte, führte man nüchtern aus. Das Dafenn feiner Befduger mußte dem Bolfe verfinnlicht, und Der Gifer der Partei durch ein fichtbares Zeichen in Athem erhalten werden; dagn war fein befferes Mittel, als diefen Namen ber Geufen öffentlich jur Schau ju tragen, und die Zeichen der Verbrüderung davon zu entlehnen. In wenig Tagen wimmelte die Stadt Bruffel von afchgrauen Kleidern, wie man fie an Bettelmonden und Bufenden fah. Die gange Kamilie mit dem hansgesinde eines Verschwornen warf sich in Diefe Ordenstracht. Ginige führten holgerne Schuffeln mit dunnem Gilberbled überzogen, eben folche Becher, ober auch Meffer, den gaugen hausrath der Bettlerzuuft, an den hüten, oder liegen fie an dem Gürtel herunterhangen. Um den hals bin= gen fie eine goldene oder filberne Munge, nachher ber Beufenpfennig genannt, beren eine Geite bas Bruftbild bes Ronigs Beigte, mit ber Inschrift: Dem Konige getren. andern fab man zwei zusammengefaltete Sande, die eine Provianttafche hielten, mit den Worten: Bis jum Bet= telfad. Daber ichreibt fich der Rame der Geufen, den nach= her in den Niederlanden alle diejenigen trugen, welche vom Papft= thum abfielen, und die Waffen gegen den König ergriffen. \*

<sup>&</sup>quot;glaubte eine unschuldige Sandlung ju thun." Proces criminels des Comtes d'Egmont etc. T. I. Egmont & Berantwortung.

<sup>\*</sup> Hopper. S. 94. Strada. 127 - 130. Burgund 185, 187.

Ehe die Verbundenen auseinander gingen, um sich in den Provinzen zu zerstreuen, erschienen sie noch einmal vor der Herzogin, um sie in der Zwischenzeit, bis die Antwort des Königs aus Spanien anlangte, zu einem gelinden Verfahren gegen die Keher zu ermahnen, damit es mit dem Volke nicht aufs Neußerste käme. Sollte aber, fügten sie hinzu, aus einem entgegengesehten Vetragen Schlimmes entstehen, so wollten sie als Leute angesehen seyn, die ihre Assicht gethan hätten.

Darauf erwiederte die Regentin: fie hoffe folche Magregeln zu ergreifen, daß keine Unordnung vorfallen könnte; geschehe biefes aber bennoch, fo murbe fie es Niemand anders als ben Berbundenen zuzuschreiben haben. Sie ermahne fie alfoernftlich, auch ihr en Verheißungen gleichfalls nachzukommen, vorzüglich aber keine neuen Mitglieder niehr in ihren Bund aufzunehmen, feine Privatzusammenkunfte mehr zu halten, und überhaupt feine Neuerung anzufangen. Um fie einstweilen zu bernhigen, wurde dem Geheimschreiber Berti befohlen, ihnen die Briefe vorzuzeigen, worin man den Inquisitoren und weltlichen Rich= tern Mäßigung gegen alle diejenigen empfahl, die ihre fegerische Verschuldung durch fein bürgerliches Verbrechen erschwert haben wurden. Vor ihrem Abang aus Bruffel ernannten fie noch vier Vorsteher aus ihrer Mitte, \* welche die Angelegenheiten bes Bundes beforgen mußten; und noch überdieß eigene Gefchäfts= verweser für jede Proving. In Bruffel selbst wurden einige gurückgelaffen, um auf alle Bewegungen bes hofes ein wachsames Muge zu haben. Brederode, Anilemburg und Bergen verließen endlich die Stadt, von 550 Reitern begleitet, begrüßten fie noch einmal außerhalb der Mauern mit Mustetenfeuer, und

Burgundius gibt zwolf folder Borficher an, welche bas Bolf fpotts weife die zwolf Apostel genannt haben foll. 188.

schieden dann von einander, Brederode nach Antwerpen, die beiden Andern nach Geldern. Dem Ersten schiefte die Regentin einen Eilboten nach Antwerpen voran, der den Magistrat dieser Stadt vor ihm warnen sollte; über tausend Menschen drängten sich um das Hotel, wo er abgestiegen wat. Er zeigte sich, ein volles Weinglas in der Hand, am Fenster; "Bürger von Antemernen," redete er sie an, "ich din hiet, mit Gefahr meiner "Güter und meines Lebens, euch die Last der Inquisition abzunehmen. Wollt ihr diese Unternehmung mit mir theisen "und zu eurem Führer mich erkennen, so nehmt die Gesundzheit an, die ich euch hier zutrinke, und streckt zum Zeichen "eures Beisalls die Hände empor." Damit trank er, und alle Hände slogen unter lärmendem Jubelgeschrei in die Höhe. Nach dieser Heldenthat verließ er Antwerpen.\*

Gleich nach Uebergebung der Vittschrift der Ebeln hatte die Regentin durch den geheimen Nath eine neue Formel der Edicte entwerfen lassen, die zwischen den Mandaten des Königs und den Forderungen der Verbundenen gleichsam die Mitte halten sollte. Die Frage war nun, ob es tathsamer sev, diese Milderung oder Moderation, wie sie gewöhnlich genannt wurde, geradezu abkündigen zu lassen, oder sie dem Könige erst zur Genehmhaltung vorzulegen. \*\* Der geheime Nath, der es für zu gewagt hielt, einen so wichtigen Schritt ohne Vorwissen, ja gegen die ausdrückliche Vorschrift des Monarchen zuthun, widerssehte sich dem Prinzen von Oranien, der für das Erste stimmte. Außerdem hatte man Grund zu fürchten, daß die Nation mit dieser Moderation nicht einmal zufrieden seyn werde, die ohne Zuziehung der Stände, worauf man dech eigentlich

<sup>\*</sup> Strada. 131.

<sup>\*\*</sup> Hopper. S. 95.

bringe, verfaßt fey. Um nun den Ständen ihre Bewilliaung abzugewinnen, oder vielmehr abzustehlen, bediente fich die Regentin des Runftgriffs, eine Landschaft nach der andern ein= geln, und diejenigen, welche die wenigste Freiheit hatten, wie Artois, Sennegan, Mamur und Luxemburg, zuerst zu befragen, wodurch fie nicht nur vermied, daß eine der andern gur Wider= feklichkeit Muth machte, fondern auch noch fo viel gewann, daß Die freiern Provingen, wie Flandern und Brabant, die man weislich bis zulett aufsparte, fich durch das Beispiel der andern binreißen ließen. \* Bufolge eines angerst gefehwidrigen Berfahrens überrafchte man die Bevollmächtigten ber Städte, ebe fie fich noch an ihre Gemeinheiten wenden konnten, und legte ihnen über den gangen Vorgang ein tiefes Stillschweigen auf. Daburch erhielt die Regentin, daß einige Landschaften die Moberation unbedingt, andere mit wenigen Bufagen gelten liegen. Luremburg und Namur unterschrieben fie ohne Bedenken. Die Stände von Artois machten noch den Bufat, daß falfche Un= geber dem Rechte der Wiedervergeltung unterworfen fenn follten; Die von Bennegan verlangten, daß ftatt Cingiebung der Gnter, Die ihren Privilegien widerstreite, eine andere willfürliche Strafe eingeführt würde. Rlandern forderte die gangliche Aufhebung ber Inquifition, und wollte den Angeflagten das Recht, an ibre Proving zu appelliren, gefichert haben. Brabants Stände ließen fich durch die Rante des Sofs überliften. Geeland, Solland, 11trecht, Geldern und Friesland, als welche durch die wichtigften Privilegien gefchutt waren, und mit der meiften Giferfucht dar= über wachten, wurden niemals um ihre Meinung befragt. Auch ben Berichtshöfen der Provinzen hatte man ein Bedenken über Die neuentworfene Milderung abgefordert, aber es dürfte wohl

<sup>#</sup> Grot. 22. Burgund, 196, 197, sq.

nicht fehr gunftig gelautet haben, weil es niemals nach Spanien fam. \* Hus dem Sauptinhalte diefer Milderung, die ihren Mamen doch in der That verdiente, läßt fich auf die Edicte felbst ein Schluß machen. "Die Schriftsteller der Secten." bieß es darin, "ihre Vorsteher und Lehrer, wie auch die, welche einen "von diefen beherbergten, tegerifche Bufammenfunfte beförderten "und verhehlten, oder irgend fonft ein öffentliches Mergerniß "gaben, follten mit dem Galgen bestraft, und ihre Guter, (wo "die Landesgesete es nämlich erlaubten) eingezogen werden; "schwären fie aber ihre Irrthumer ab, fo follten fie mit der "Strafe des Schwerts davon fommen und ihre Berlaffenschaft "ihrer Familie bleiben." Eine graufame Schlinge für die elter= liche Liebe! Leichten und buffertigen Regern, bieß es ferner, könne Gnade widerfahren; unbuffertige follten das Land räu= men , jedoch ohne ihre Guter zu verlieren , es fen denn, daß fie fich durch Berführung Anderer dieses Vorrechts beraubten. Von dieser Wohlthat waren jedoch die Wiedertäufer auß= geschloffen, die, wenn sie fich nicht durch die grundlichfte Buge loskanften, ihrer Güter verluftig erflärt, und, wenn fie Mclapfen, d. i. wiederabgefallene Reger wären, ohne Barmherzigkeit bin= gerichtet werden follten. \*\* Die mehrere Uchtung für Leben und Eigenthum, die man in diefen Berordnungen wahrnimmt, und leicht verfucht werden möchte, einer aufangenden Ginned= änderung des fpanischen Ministeriums zuzuschreiben, war nichts als ein nothgedrungener Schritt, den ihm die frandhafte Wider= feklichkeit des Adels erpreste. And war man in den Rieder= landen von diefer Moderation, die im Grunde feinen ein= gigen wefentlichen Migbrauch abstellte, fo wenig erbaut,

<sup>\* 21. 3. 5.</sup> v. N. 111. 72.

<sup>\*\*</sup> Burg. 190 - 193.

daß das Volk sie in feinem Unwillen anstatt Moderation (Milberung) Moorderation, d. i. Mörderung, nannte.\*

Nachdem man auf diesem Wege den Ständen ihre Einwilligung dazu abgelockt hatte, wurde die Milderung dem Staatsrathe vorgelegt, und, von ihm unterschrieben, an den König nach Spanien gesendet, um nunmehr durch seine Genehmigung eine gesehliche Kraft zu empfangen. \*\*

Die Gesandtichaft nach Madrid, worüber man mit den Ber= fdwornen übereingekommen war, wurde aufänglich dem Marquis von Bergen \*\*\* aufgetragen, der sich aber aus einem nur zu gegründeten Miftrauen in die gegenwärtige Disposition des Ronigs, und weil er fich mit diefem belicaten Beschäfte allein nicht befaffen wollte, einen Behülfen ansbat. Er befam ihn in dem Baron von Montigny, der schon ehedem zu demfelben Beschäfte gebraucht worden war, und es rühmlich beendigt hatte. Da sich aber während dieser Zeit die Umstände so gar fehr ver= ändert hatten, und er wegen seiner zweiten Aufnahme in Madrid in gerechter Beforgnif war, fo machte er feiner mehrern Sicherheit wegen mit der Bergogin aus: daß fie vorläufig dar= über an den Monarden schreiben mochte, unterdeffen er mit feinem Gefellschafter langfam genng reifen wurde, um von der Antwort des Königs noch unterwegs getroffen zu werden. Sein guter Genius, der ihn, wie es ichien, von dem ichrecklichen Schickfale, bas in Madrid auf ihn wartete, gurudreißen wollte, ftorte feine Reife noch durch ein unvermuthetes Sinderniß, indem

<sup>\*</sup> N. S. b. v. N. 72.

<sup>\*\*</sup> Vigl. ad Hopper, VII. Brief.

<sup>\*\*\*</sup> Dieser Marquis von Bergen ift von dem Grafen Bilhelm von Bergen zu unterscheiden, der von den Ersten gewesen war, die den Compromis unterschrieben. Vigl. ad Hopper. VII. Brief.

der Marquis von Bergen durch eine Bunde, die er beim Ballschlagen empfing, anßer Stand gesetzt wurde, sie fogleich mit ihm anzutreten. Nichtsdestoweniger machte er sich, weit die Negentin ihm anlag, zu eilen, allein auf den Weg, nicht aber, wie er hosste, die Sache seines Volks in Spanien durch=zusehen, fondern dafür zu sterben. \*

Die Stellung der Dinge hatte sich nunmehr fo verändert. und der Schritt, den der Abel gethan, einen völligen Bruch mit der Regierung fo nabe berbeigebracht, daß es dem Pringen von Oranien und feinen Freunden fortan unmöglich fchien, das mittlere, schonende Verhältniß, das sie bis jest zwischen der Republik und dem Sofe beobachtet hatten, noch länger beianbehalten und fo widersprechende Pflichten zu vereinigen. So viel leberwindung es ihnen bei ihrer Denfart schon fosten mußte, in diesem Streite nicht Partei zu nehmen; fo febr fchon ihr natürlicher Freiheitssinn, ihre Vaterlands= liebe und ihre Begriffe von Duldung unter dem Zwange litten, den ihr Poften ihnen auferlegte : fo fehr mußte das Miß= tranen Philipps gegen fie, die wenige Achtung, womit ihr Intacten ichon feit langer Beit pflegte aufgenommen zu wer= den, und das gurnafegende Betragen, das ihnen von der Bergogin widerfuhr, ihren Diensteifer erfälten und ihnen die Fortsehung einer Rolle erschweren, die sie mit so vielem Wider= willen und fo wenigem Danke fpielten. Dazu kamen noch ver= schiedene Winke aus Spanien, welche den Unwillen des Königs aber die Bittschrift des Adels und feine wenige Bufriedenheit mit ihrem eigenen Betragen bei diefer Belegenheit außer Zweifel festen, und Magregeln von ihm erwarten ließen, zu denen fie, als Stüßen der vaterlandischen Freiheit und größtentheils als

Freunde oder Blutsverwandte der Verbundenen, nie würden Die Sand bieten konnen. \* Don dem Ramen, den man in Spanien der Verbindung des Adels beilegte, bing es überhaupt nun ab, welche Partei fie fünftig zu nehmen hatten. Sieß bie Bittschrift Emporung, so blieb ihnen feine andere Bahl, als entweder mit dem Sofe vor der Beit zu einer bedenklichen Er= flärung zu kommen, oder diesenigen feindlich behandeln zu helfen, deren Interesse auch das ihrige war, und die nur aus ihrer Seele gehandelt hatten. Dieser miflichen Alternative konnten fie nur durch eine gangliche Burudgiehung von Geschäften and= weichen; ein Weg, den sie zum Theil schon einmal erwählt hatten, und der unter den jesigen Umftanden mehr als eine bloße Nothhülfe war. Auf sie sah die ganze Nation. Das unumschränkte Vertrauen in ihre Gefinnungen, und die allgemeine Chrfurcht gegen fie, die nabe an Anbetung grangte, abelte die Sache, die fie ju der ihrigen machten, und richtete Die zu Grunde, die sie verließen. Ihr Antheil an der Staats= verwaltung, wenn er auch mehr nicht als bloker Name war. hielt die Gegenpartei im Bugel; fo lange fie dem Senate noch beiwohnten, vermied man gewaltsame Wege, weil man noch etwas von dem Wege der Gute erwartete. Ihre Migbilliaung, felbst wenn sie ihnen auch nicht von herzen ging, machte bie Kaction muthlos und unficher, die fich im Gegentheil in ihrer gangen Starte aufraffte, fobald fie, auch nur entfernt, auf einen fo wichtigen Beifall rechnen durfte. Diefelben Magregeln ber Regierung, die, wenn sie durch ihre Sande gingen, eines aunstigen Erfolgs gewiß waren, mußten ohne fie verdächtig und unnug werden; felbst die Nachgiebigkeit des Königs, wenn fie nicht das Werk dieser Volksfreunde war, mußte den besten

<sup>\*</sup> Meteren. 81.

Theil ihrer Wirfung versehlen. Außerdem, daß ihre Zurückziehung von Geschäften die Regentin zu einer Zeit von Rath entblößte, wo Nath ihr am unentbehrlichsten war, gab diese Zurückziehung noch zugleich einer Partei das Nebergewicht, die, von einer blinden Anhänglichkeit an den Hof geleitet, und unzbekannt mit den Eigenheiten des republicanischen Charakters, nicht unterlassen haben würde, das Nebel zu verschlimmern und die Erbitterung der Gemüther aufs Aeußerste zu treiben.

Alle diefe Grunde, unter denen es Jedem freigestellt-ift, nach feiner guten oder schlimmen Meinung von dem Prinzen, denjenigen herauszusuchen, der bei ihm vorgewaltet haben mochte, bewogen ihn jest, die Regentin im Stiche gu laffen und sich aller Staatsgeschäfte zu begeben. Die Gelegenheit, diesen Vorsat ins Werk zu richten, fand sich bald. Der Pring hatte für die schleunige Befanntmachung der neuveränderten Edicte gestimmt; die Statthalterin folgte dem Gntachten des geheimen Rathe, und fandte fie zuvor an den Ronia. "Ich "fehe nnn deutlich," brach er mit verftellter Seftigfeit aus, "daß "allen Rathschlägen, die ich gebe, mißtraut wird. Der König "bedarf feiner Diener, deren Trene er bezweifeln muß, und "forne fen es von mir, meinem Berrn Dienfte aufzudringen, "die ihm zuwider find. Beffer alfo für ihn und mich, ich ent= "ziehe mich dem gemeinen Wefen."\* Das Nämliche ungefähr ängerte der Graf von hoorn; Egmont bat um Urlanb, die Bader in Aachen zu gebrauchen, die der Arzt ihm verordnet habe, wiewohl er (heißt es in feiner Anklage) aussah wie die Befundheit. Die Regentin, von den Folgen erschreckt, die dieser Schritt unvermeidlich herbeiführen mußte, redete icharf mit dem Prinzen. "Wenn weder meine Vorftellungen, noch bas

<sup>\*</sup> Eurgund, 189,

"gemeine Befte fo viel über Sie vermögen, Sie von biefem "Borfaße gurudgubringen, fo follten Sie wenigstens Ihres "eigenen Rufes mehr schonen. Ludwig von Raffan ift 3hr "Bruder. Er und Graf Brederode, die Saupter der Ber= "fcworung, find öffentlich Ihre Gafte gewesen. Die Bittschrift "enthält dasselbe, wovon alle Ihre Borftellungen im Staats= "rathe bisher gehandelt haben. Wenn Sie nun plöglich die "Sache Ihres Königs verlaffen, wird es nicht allgemein bei= "Ben, daß Gie die Verschwörung begunftigen?" Es wird nicht gefagt, ob der Pring dießmal wirklich ans dem Staatsrathe getreten ift; ift er es aber, so muß er sich bald eines Andern besonnen haben, weil wir ibn furg nachher wieder in öffent= lichen Geschäften erblicen. Egmont, scheint es, ließ sich von den Vorstellungen der Regentin besiegen; hoorn allein zog fich wirklich auf eines feiner Güter gurud, des Vorfates, weder Raifern noch Rönigen mehr zu dienen. \*

Unterdessen hatten sich die Geusen durch alle Provinzen zerstreut, und wo sie sich zeigten, die günstigsten Nachrichten von dem Erfolge ihres Unternehmens verbreitet. Ihren Berssicherungen nach war für die Neligionsfreiheit Alles gewonnen, und diesen Glauben recht zu befestigen, halsen sie sich, wo die Wahrheit nicht ausreichte, mit Lügen. So zeigten sie zum Beispiel eine nachgemachte Schrift der Nitter des Aließes vor, worin diese feierlich erklärten, daß fünftighin Niemand weder Gefängniß, noch Landesverweisung, noch den Tod, der Nelission wegen, zu fürchten haben sollte, er hätte sich denn zusgleich eines politischen Verbrechens schuldig gemacht, in welchem Falle gleichwohl die Verbundenen allein seine Nichter seyn

<sup>\*</sup> Wo er drei Monate außer Thatigfeit blieb. Soorns Am flage, 118.

würden; und dieß follte gelten, bis der Konig mit den Stanben des Reichs anders darüber verfügte. Go fehr es fich die Ritter, auf die erfte Nachricht von dem gespielten Betruge, angelegen fenn ließen, die Nation aus ihrer Tänfchung zu reißen, fo wichtige Dienste hatte diese Erfindung der Faction in dieser furgen Beit ichon geleiftet. Wenn es Wahrheiten gibt, deren Wirkung fich auf einen blogen Augenblick einschränft, fo können Erdichtungen, die fich nur diefen Angenblick lang halten, gar leicht ihre Stelle vertreten. Außerdem, daß das ausgestrente Gerücht zwischen der Statthalterin und den Rittetn Miftrauen erweckte und den Muth der Protestanten durch nene Soffnungen aufrichtete, fpielte es denen, welche über Denerungen brüteten, einen Schein von Mecht in die Sande, ber, wenn sie auch felbst nicht daran glaubten, ihrem Verfahren ju einer Beschönigung diente. Wenn dieser fälschliche Wahn auch noch fo bald widerrufen ward, fo mußte er doch in dem furgen Zeitraume, wo er Glauben fand, fo viele Ansichweifun= gen veranlaßt, fo viel Zügellosigfeit und Licenz eingeführt haben, daß der Rückzug unmöglich werden, daß man den Weg, den man einmal betreten, aus Bewohnheit fowohl, als aus Ber= zweiflung fortzuwandeln sich genöthigt feben mußte. \* Bleich auf die erfte Zeitung diefes glücklichen Erfolgs fanden fich die geflüchteten Protestanten in ihrer Beimath wieder ein, von der fie fich nur ungern geschieden hatten; die fich verftect hatten traten aus ihren Schlupfwinkeln beraus; die der neuen Religion bisher nur in ihren herzen gehuldigt hatten, berzhaft gemacht durch diese Duldungsacte, schenkten sich ihr jest öffentlich und laut. \*\* Der Name der Geusen wurde hochgerühmt in allen

<sup>\*</sup> Strada 132, 133.

<sup>\*\*</sup> Grot. 22.

Provingen; man nannte fie die Stuben der Religion und Krei= heit; ihre Partei wuchs mit jedem Tage, und viele Kauflente fingen an, ihre Infignien gu tragen. Diefe letteren brachten auf dem Geufenpfennige noch die Beränderung an, daß fie zwei frenzweis gelegte Wanderstäbe barauf festen, gleichsam um angudeuten, daß sie jeden Augenblick fertig und bereit ftunden, um ber Religion willen Sans und Berd zu verlaffen. Die Errichtung des Geufenbundes hatte den Dingen eine gang andere Geftalt gegeben. Das Murren der Unterthanen, un= mächtig und verächtlich bis jest, weil es nur Gefchrei ber Einzelnen war, hatte fich nunmehr in Ginen Korper furchtbar jufammengezogen, und durch Vereinigung Kraft, Richtung und Stetigfeit gewonnen. Jeder aufrührerische Ropf fab fich jest als das Glied eines ehrwürdigen und furchtbaren Gangen an, und glaubte feine Berwegenheit zu fichern, indem er fie in diesen Versammlungsplat des allgemeinen Unwillens niederlegte. Ein wichtiger Gewinn für den Bund an beifen. schmeichelte dem Gitlen; sich unbeobachtet und ungestraft in diefem großen Strome zu verlieren, lodte den Feigen. Das Beficht, welches die Verschwörung ber Ration zeigte, war bem= ienigen febr ungleich, welches fie dem Sofe zugekehrt hatte. Baren ihre Absichten auch die lauterften gewesen, hatte fie es wirklich fo gut mit dem Throne gemeint, als fie außerlich fceinen wollte, fo wurde fich ber große Saufen bennoch nur an das Gefegwidrige ihres Verfahrens gehalten haben, und ihr befferer-Zweck gar nicht für ihn vorhanden gewesen seyn,

## Deffentliche Predigten.

Rein Zeitpunkt konnte den Sugenotten und den deutschen Protestanten gunftiger fenn, als diefer, einen Absaß ihrer gefährlichen Waare in den Niederlanden zu versuchen. Jest wimmelte es in jeder aufehnlichen Stadt von verdächtigen Ankömmlingen, verkappten Kundschaftern, von Kebern aller Art und ihren Aposteln. Drei Religionsparteien waren es, die unter allen, welche von der herrschenden Kirche abwichen, erhebliche Kortschritte in den Provinzen gemacht batten. Friesland und die angränzenden Landschaften hatten die Wiedertäufer überschwemmt, die aber, als die Dürftigften von Allen, ohne Obrigfeit, ohne Verfaffung, ohne Ariegsmacht, und noch über= dief unter fich felbst im Streite, die wenigste Kurcht erweckten. Von weit mehr Bedeutung waren die Calvinisten, welche die füdlichen Provinzen, und Klandern insbesondere, inne hatten, an ihren Nachbarn, den Hugenotten, der Mepublik Benf, den schweizerischen Kantone und einem Theile von Deutsch= land mächtige Stußen fanden, und deren Religion, wenige Ab= änderungen ausgenommen, in England auf dem Throne faß. Ihr Anhang war der zahlreichste von allen, besonders unter der Raufmannschaft und den gemeinen Bürgern, und die aus Frankreich vertriebenen Sugenotten hatten ihm größtentheils die Entstehung gegeben. An Anzahl und Reichthum wichen ihnen die Lutheraner, denen aber ein desto größerer Anhang unter dem Adel Gewicht gab. Diese hatten vorzüglich den öftlichen Theil der Miederlande, der an Deutschland grangt; in Befig; ihr Bekenntnig berrichte in einigen nordischen Reichen; die machtigften Reichsfürften waren ihre Bundesge= noffen, und die Religionsfreiheit diefes Landes, dem auch die Diederlande durch den burgundischen Bergleich angehörten. fonnte mit dem besten Scheine des Rechts von ihnen geltend aemacht werden. In Untwerpen war der Busammenfluß diefer drei Religionen, weil die Volksmenge fie bier verbarg, und die Bermifchung aller Nationen in diefer Stadt die Kreiheit begunftigte. Diefe drei Rirchen hatten nichts unter fich ge= mein, als einen gleich unauslöschlichen haß gegen das Dapft= thum; gegen die Inquisition insbesondere und gegen die fvanische Regierung, deren Werfzeng diese war; aber eben die Gifersucht, womit fie einander felbst mechfelfeitig bewachten, erhielt ihren Gifer in Uebung, und verhinderte, daß die Gluth des Fanatismus bei ihnen verglimmte. \*

Die Statthalterin hatte, in Erwartung, daß die entworfene Moderation statt haben würde, einstweilen, um die Geusen zu befriedigen, den Statthaltern und Obrigkeiten der Provinzen in den Proceduren gegen die Keher Mäßigung empfohlen; ein Austrag, den der größte Theil von diesen, der das traurige Strasamt nur mit Widerwillen verwaltete, begierig besolgte und in seiner weitesten Bedeutung nahm. Die mehrsten von den vornehmsten Magistratspersonen waren der Inquisition und der spanischen Tyrannei von Herzen gram, und viele von ihnen sogar selbst einer oder der andern Meligionspartei heimlich ergeben; die es auch nicht waren, gönnten ihren abgesagten Feinden, den Spaniern, doch die Lust nicht, ihre Landslente

<sup>\*</sup> Grot. 22. Strad. 136. Burgund. 212.

Schillers fammtl. Werfe. VIII.

mighandelt zu feben. \* Sie verftanden alfo die Regentin ab= fichtlich falfch, und liegen die Inquisition, wie die Edicte, fast gang in Berfall gerathen. Diefe Nachficht der Regierung, mit den glanzenden Vorfpiegelungen der Geufen verbunden, locte Die Protestanten, die sich ohnehin zu fehr angehäuft hatten, um langer verftedt an bleiben, aus ihrer Dunkelheit bervor. Bis jest hatte man fich mit ftillen nachtlichen Versammlungen be= gnügt; unnmehr aber glaubte man fich gablreich und gefürchtet genng, um diefe Busammenfünfte auch öffentlich magen gu Diefe Licens nahm ihren erften Anfang gwischen Dudengarde und Gent, und ergriff bald das gange übrige Rlandern. Ein gewiffer Bermann Strider, and Dberpffel geburtig, porzeiten Monch und dem Klofter entsprungen, ein verwegner Euthusiaft von fahigem Beift, impofanter Figur und fertiger Bunge, ift der Erfte, der das Bolf gu einer Predigt unter freiem himmel heransführt. Die Reubeit des Unternehmens versammelt einen Anhang von siebentaufend Menschen um ihn ber. Ein Richter der Gegend, der, herzhafter als flug, mit gezogenem Degen unter die Menge fprengt, den Prediger in ibrer Mitte gu verhaften, wird von dem Bolfe, das in Er= mangelung anderer Waffen nach Steinen greift, fo übel em= pfangen, daß er, von ichweren Wunden dahingestreckt, noch frob ift, fein Leben durch Bitten zu retten. \*\* Der erfte gelungene

6 Grot. 29. Burgund. 203. 204.

<sup>\*\*\*</sup> Burgund. 213. 214. Diese unerhörte Brutalität eines einzelnen Menschen, mitten unter einer Schaar von fiebentausend tollkühnen Monschen, die durch gemeinschaftliche Andacht noch mehr entzündet find, zu dringen, um einen, den sie anbeten, vor ihren Angen zum Gefangenen zu machen, beweist mehr als Alles, was man über diese Materie sagen kann, mit welch insolenter Berachtung die damaligen Katholiken auf die sogenannten Keher herabgesehen haben mögen, die sie als eine schlechtete Menschenart betrachteten.

Bersuch macht zu dem zweiten Muth. In der Gegend von Aalst versammeln sie sich in noch größerer Menge wieder; jest aber find fie fcon mit Rappieren, Fenergewehr und Sellebarden verfeben, ftellen Doften aus, und verrammeln bie Bugange burch Karren und Wagen. Wen ber Bufall hier vorüberführt, muß, gern oder ungern, an dem Gottesdienste Theil nehmen, wont befondere Aufpaffer bestellt find. Un dem Eingange haben fich Buchhändler gelagert, welche den protestantischen Ratecismus, Erbauungsichriften und Pasquille auf die Bifchofe feil bieten. Der Apostel, Sermann Strider, läßt fich von einer Redner= bubne horen, die von Karren und Baumftammen and bem Steareif aufgethurmt worden. Gin barüber gefpanntes Gegeltuch fchust ibn vor Conne und Regen; bas Bolf ftellt fic gegen die Windfeite, um ja nichts von feiner Predigt zu ver= lieren, beren befte Burge bie Schmahungen gegen bas Papfi= thum find. Man ichopft Waffer aus dem nächften Fluffe, um die nengebornen Kinder, ohne weitere Ceremonie, wie in ben erften Beiten des Chriftenthums, von ihm taufen gu laffen. Sier werben Sacramente auf calvinifche Art empfangen, Brant= paare eingesegnet und Chen gerriffen. Salb Gent war auf diese Art aus feinen Thoren gezogen; ber Bug verbreitete fich immer weiter und weiter, und hatte in furger Beit gang Oftflandern überschwemmt. Westflandern brachte ein anderer abgefallener Mond, Peter Dathen, aus Poperingen, gleichfalls in Be= wegung; fünfzehntaufend Menschen drängten fich aus Fleden und Dörfern gu feiner Predigt; ihre Angahl macht fie bebergt genug, mit fturmender Sand in die Gefängniffe zu brechen, wo einige Wiedertäufer zum Märtyrertobe aufgespart maren. Die Protestanten in Tournay wurden von einem gewissen Ambro = find Dille, einem frangofischen Calvinisten, zu gleichem Hebermuthe verhett. Gie dringen ebenfalls auf eine Losgebung ihrer

Gefangenen, und laffen fich öftere Drohungen entfallen, daß fie die Stadt den Frangofen übergeben wurden. Diefe war gang von Garnifon entblößt, die der Commandant, aus Furcht vor Verrätherei, in das Caftell gezogen hatte, und welche fich noch außerdem weigerte, gegen ihre Mitburger zu agiren. Die Sectirer gingen in ihrem Nebermuthe fo weit, daß sie eine eigene öffent= liche Kirche innerhalb der Stadt für fich verlangten; da man ihnen diese versagte, traten sie in ein Bundniß mit Valenciennes und Antwerpen, um ihren Gottesbienst nach dem Beispiele der übrigen Städte mit öffentlicher Bewalt durchzuseten. drei Städte ftanden unter einander in dem genauesten Bufammen= hange, und die protestantische Partei war in allen dreien gleich mächtig. Weil sich jedoch keine getraute, den Tumult angufangen, fo famen fie überein, daß fie zu gleicher Beit mit den öffentlichen Predigten ausbrechen wollten. Brederode's Erscheinung in Antwerpen machte ihnen endlich Muth. Sechstaufend Menschen brachen an dem nämlichen Tag, wo dasfelbe in Cournay und Valenciennes geschah, aus der Stadt hinaus, Beiber und Männer burcheingnber; Mutter ichleppten ihre gang kleinen Rinder hinter fich ber. Sie fchloffen den Plat mit Wagen, die fie zusammenbanden, hinter welchen sich Gewaffnete versteckt hielten, um die Andacht gegen einen etwaigen leberfall an decken. Die Prediger waren theils Deutsche, theils huge= notten, und redeten in wallouischer Sprache; manche barunter waren aus dem gemeinsten Pöbel, und Handwerker fogar fühlten fich zu diesem heiligen Werke berufen. Kein Angehen der Obrig= keit, kein Gefet, keines Safchers Erscheinung schreckte sie mehr. Diele jog bloße Rengier berbei, um doch zu boren, was für neue und feltsame Dinge diese fremden Ankömmlinge, die fo viel Redens von fich gemacht, ausframen würden. Andere lockte der Wohlklang der Pfalmen, die, wie es in Genf gebräuchlich

war, in frangösischen Versen abgefungen wurden. Gin großer Theil wurde von diesen Predigten wie von luftigen Komödien angezogen, in welchen der Papft, die Bater der Trientischen Rirchenversammlung, das Fegfener und andere Dogmen der herrschenden Kirche auf eine possierliche Art heruntergemacht wurden. Je toller biefes juging, besto mehr figelte es bie Ohren der Gemeinde, und ein allgemeines Sändeklatichen, wie im Schanspielhaufe, belohnte den Redner, der es dem andern an abenteuerlicher Uebertreibung zuvorgethan hatte. Alber das Lächerliche, das in diefen Versammlungen auf die herrschende Kirche geworfen ward, ging deffen ungeachtet in dem Gemuthe der Buborer nicht gang verloren, fo wenig, als die wenigen Körner von Vernunft, die gelegentlich mit unter= liefen; und Mancher, der hier nichts weniger als Wahrheit gefucht hatte, brachte fie vielleicht, ohne es felbst zu wiffen, mit zurück. \*

Diese Versammlungen wurden mehrere Tage wiederholt, und mit jeder wuchs die Vermessenheit der Sectirer, bis sie sich endlich sogar erlaubten, ihre Prediger nach vollbrachtem Gottesdienste mit einer Escorte von gewassneten Reitern im Triumphe heimzuführen, und so das Geseh durch Gepränge zu verhöhnen. Der Stadtrath sendet einen Eilboten nach dem andern an die Herzogin, um sie zu einer persönlichen Ueberstunft, und, wo möglich, zur Residenz in Antwerpen zu vermögen, als dem einzigen Mittel, den Troß der Empörer zu zügeln, und dem gänzlichen Verfalle der Stadt vorzubengen; denn die vornehmsten Kansleute, vor Pländerung bange, standen schon im Vegriffe, sie zu ränmen. Furcht, das königliche Ansehen auf ein so gesährliches Spiel zu sesen, verbietet ihr

<sup>\*</sup> Strad. 132. Burgund. 220 - 232.

zwar, diefem Begehren zu willfahren, aber an ihrer Statt wird der Graf von Megen dahin gefendet, um mit dem Magistrate wegen Ginführung einer Garnison zu unterhandeln. Der aufrührerische Pobel, dem der 3med feiner Ankunft nicht lange verborgen bleibt, sammelt sich unter tumultugrischem Gefdrei um ihn berum. "Man kenne ihn als einen geschworenen Keind der Genfen," wurde ihm zugeschrien; "er bringe Anechtschaft und Inquisition, und er folle unverzüglich die Stadt verlaffen." Auch legte fich ber Tumult nicht, bis Megen wieder aus den Thoren war. Rnu reichten die Calvinisten dieser Stadt bei bem Magistrate eine Schrift ein, worin fie bewiesen, daß ihre große Menge es ihnen fernerhin unmöglich mache, fich in der Stille zu versammeln, und ein eignes Gotteshaus innerhalb ber Ctadt für fich begehrten. Der Stadtrath erneuert feine Borftellungen an die Bergogiu, daß fie der bedrängten Stadt doch durch ihre perfonliche Gegen= wart zu Sülfe kommen, oder ihr wenigstens den Pringen von Dranien ichiden mochte, als den Ginzigen, für den das Dolf noch einige Rücksicht habe, und der noch überdieß der Stadt Untwerpen durch den Erbtitel ihres Burggrafen verpflichtet fey. Um das größere Uebel zu vermeiden, mußte fie in die zweite Korderung willigen, und dem Prinzen, so schwer es ihr auch fiel, Antwerpen anvertranen. Diefer, nachdem er fich lange umfonft hatte bitten laffen, weil er einmal fest eutschloffen idien, an den Staatsgeschäften ferner feinen Untheil zu neb= men, ergab fich endlich dem ernstlichen Bureden der Regentin und den ungeftumen Bunfchen des Bolfs. Brederode fam ihm eine halbe Meile von der Stadt mit großer Begleitung entgegen, und von beiden Seiten begrüßte man einander mit Abfenerung von Vistolen. Antwerpen ichien alle feine Gin= wohner ausgegoffen zu haben, um feinen Erretter zu empfangen. Die gange heerstraße wimmelte von Menschen; die Dacher auf den Landhäufern waren abgedeckt, um mehr Buschauer zu faffen; hinter Baunen, aus Kirchhofmauern, aus Grabern fogar wuchsen Menschen hervor. Die Juneigung des Bolks gegen den Prinzen zeigte sich bier in findischen Ergießungen. "Die Beufen follen leben!" fchrie Jung und Alt ihm entgegen. -"Gehet hin," ichrien Undere, "das ift der, der und Freiheit bringt!" - "Der ift's," fchrien die Lutherauer, "der uns das Augsburgische Befenntniß bringt!" - "Run branchen wir fortan keine Gensen mehr!" riefen Andere; "wir brouchen ben muhfamen Weg nach Bruffel nicht mehr. Er allein ift uns Alles!" Diejenigen, welche gar nichts zu fagen wußten, machten ihrer ausgelaffenen Frende in Pfalmen Luft, die fie tumul= tuarisch um ihn her anstimmten. Er indessen verlor seinen Ernft nicht, winfte Stillschweigen um fich ber, und rief endlich, da ihm Niemand gehorden wollte, zwischen Unwillen und Rührung: "Bei Gott," rief er, "fie follten zusehen, was fie thaten, es wurde fie einmal reuen, was fie jest gethan."\* Das Jauchzen mehrte fich, als er in die Stadt felbst eingeritten war. Gleich das erfte Besprechen des Prinzen mit den Sauptern ber verschiedenen Religionsparteien, die er einzeln zu fich kommen ließ und befragte, belehrte ihn, daß die Hauptquelle des Uebels in dem gegenseitigen Mißtrauen der Parteien unter einander, und in dem Argwohne der Bürger gegen die Absich= ten ber Regierung gu fuchen fen, und daß fein erftes Gefchäft alfo fenn muffe, die Gemuther zu verfichern. Den Reformirten, als den mächtigften an Angahl, fuchte er durch Ueberredung und Lift die Baffen aus den Sanden zu winden, welches ihm endlich mit vieler Mühe gelang. Da aber bald barauf einige

<sup>\*</sup> Strada 139, 139, Burg, 233, 234,

Wagen mit Kriegsmunition in Mecheln geladen wurden, und der Drossart von Brabant sich in dem Gebiete von Antwerpen öfters mit Bewassneten sehen ließ, so fürchteten die Calvinisten, bei ihrem Gottesdienste seindlich gestört zu werden, und lagen dem Prinzen an, ihnen innerhalb der Mauern einen Plaß zu ihren Predigten einzuränmen, wo sie vor einem Ueberfall sicher seyn könnten.\* Es zelang ihm noch einmal, sie zu vertrösten, und seine Gegenwart hielt den Ausbruch des Tumults, sogar während des Festes von Maria Himmelssahrt, das eine Menge Volks nach der Stadt gezogen, und wovon man Alles befürchtethatte, glücklich zurück. Das Marienbild wurde mit dem gewöhnlichen Gepränge unangesochten herumgetragen; einige Schimpsworte und ein ganz stilles Murmeln von Gößendienst war Alles, was sich der unkathoelische Pöbel gegen die Procession herausnahm.\*\*

(1566.) Indem die Negentin aus einer Provinz nach der andern die traurigsten Zeitungen von dem Uebermuthe der Protestanten erhält, und für Antwerpen zittert, das sie in Draniens gefährlichen Händen zu lassen gezwungen ist, wird sie von einer andern Seite her in nicht geringes Schrecken gefest. Gleich auf die ersten Nachrichten von den öffentlichen Predigten hatte sie den Bund aufgernfen, seine Insagen jest zu erfüllen und ihr zu Wiederherstellung der Ordnung hülfreiche Hand zu leisten. Diesen Vorwand gebrauchte Graf Bredezrode, eine Generalversammlung des ganzen Bundes auszuschreiben, wozu kein gefährlicherer Zeitpunkt als der jesige hätte gewählt werden können. Eine so prahlerische Ansstellung der innern Kräfte des Bundes, dessen Dasenn und Schuß allein den protestantischen Pöbel ermantert haben konnte, so weit zu

<sup>\*</sup> Meurs Guil. Aur. Libr. I. 10. 11.

<sup>66</sup> Meteren, 83. Burgund, 234.

geben, als er gegangen war, mußte jeht in eben dem Grade die Anversicht der Sectirer erheben, als sie den Muth der Regentin darniederschlug. Der Convent fam in einer Luttichi= fchen Stadt, St. Truyen, ju Stande, wohin fich Brederode und Ludwig von Naffau an der Spike von zweitaufend Verbundenen geworfen hatten. Da ihnen das lange Ansbleiben der königlichen Antwort aus Madrid von dorther nicht viel Gutes zu weiffagen ichien, fo achteten fie auf alle Kalle für rathsam, einen Sicherheitsbrief für ihre Perfonen von der Bergogin gu erpressen. Diejenigen unter ihnen, die fich einer unreinen Sympathie mit dem protestantischen Pobel bewußt waren, betrachteten feine Ansgelaffenheit als ein gunftiges Ereiquiß für den Bund; das icheinbare Glud berer, ju deren Gemeinschaft fie fich herabsetten, verführte fie, ihren Ton gu ändern; ihr vorhin ruhmwürdiger Eifer fing an, in Infolenz und Trog ausznarten. Biele meinten, man folle die allge= meine Verwirrung und die Verlegenheit der Bergogin nugen, einen fühnern Ton annehmen, und Forderung auf Korderung häufen. Die fatholischen Mitglieder des Bundes, unter denen viele im Bergen doch febr foniglich dachten, und mehr burch Gelegenheit und Beispiel zu einem Antheil an dem Bunde hingeriffen worden, als aus innerem Triebe dazn getreten waren. hörten hier zu ihrem nicht geringen Erstannen eine allgemeine Religionsfreiheit in Vorschlag bringen, und wurden jest mit Schrecken gewahr, in welch ein gefährliches Unternehmen fie fich übereilter Beife verwickelt hatten. Gleich auf diefe Entdedung trat der junge Graf Dansfeld gurud; und eine innere Swietracht fing jest schon an, das Werk der Gile ju unter= graben, und die Fugen des Bundes unvermerkt aufzulöfen. \*

<sup>\*</sup> Burgund. 235. Strada. 140.

Graf von Egmont und Wilhelm von Dranien wer= den von der Regentin bevollmächtigt, mit den Verbundenen zu unterhandeln. Zwölf von den Lettern, unter Ludwig von Naffan, Brederode und Anilemburg waren, besprachen sich mit ihnen in Duffle, einem Dorfe unweit Mecheln. "Bozu diefer neue Schritt?" ließ ihnen Die Regentin durch den Mund diefer Beiden entbieten. "Man "hat Gefandte nach Spanien von mir gefordert; ich habe sie "dabin gesendet. Man hat die Edicte und Inquisition allgu "ftreng gefunden; ich habe beide gemildert. Man hat auf "eine allgemeine Versammlung der Neichsstände angetragen; "ich habe diese Bitte vor den Konig gebracht, weil ich sie "ans eigener Gewalt nicht bewilligen durfte. Was hab' ich denn nun unwiffender Beife noch unterlaffen ober gethan, "was diefe Zusammenkunft in St. Truyen nothwendig machte? "Ift es vielleicht Furcht vor dem Born des Konigs und feinen "Folgen, was die Verbundenen bennruhigt? Die Beleidigung "ift groß, aber größer ift feine Gnade. Wo bleibt nun das "Bersprechen des Bundes, feine Unruhen unter dem Bolfe "an erregen? Wo jene prächtig tonenden Worte, daß man bereit fenn wurde, lieber zu meinen Fußen zu fterben, als "dem Konige etwas von feinen Rechten zu vergeben? Schon "nehmen fich die Renerer Dinge heraus, die fehr nahe an Auf-"ruhr gränzen und die Republik zum Verderben führen; und "der Bund ift's, auf den sie sich dabei berufen. Wenn er "diefes mit Stillschweigen duldet, fo flagt er sich als Mit= "schuldigen ihres Frevels an; wenn er es redlich mit fei= "nem Konige meint, fo fann er bei dieser Ausgelaffenheit "des Pobels nicht unthätig feiern. Aber er felbst geht ja "dem rafenden Pobel durch fein gefährliches Beifpiel voran, "fchließt Bündniffe mit den Feinden des Vaterlandes, und "befräftigt diese schlimmen Gerüchte durch seine jezige strafbare

Der Bund verantwortete fich dagegen formlich in einer Schrift, welche er durch drei deputirte Mitglieder im Staats= rathe gu Bruffel einreichen läßt. "Alles," lantete diefe, "was "Ihre Soheit in Rudficht auf unfere Bittschrift gethan, haben "wir mit dem lebhafteften Danke empfunden; auch konnen wir "über feine Renerung Klage führen, welche in diefer Beit, "Ihrem Versprechen zuwider, irgendwo gemacht worden ware; "aber wenn wir deffen ungeachtet jest noch immer und aller "Orten ber in Erfahrung bringen, und mit eigenen Angen "und überzengen, daß man unfere Mithurger um der Religion "willen vor Bericht ichleppt und jum Tode führt, fo muffen "wir nothwendig daraus ichließen, daß die Befehle Ihrer Sobeit "von den Gerichtshofen jum mindeften - febr wenig geachtet "werden. Was der Bund feinerfeits verfprochen, hat er redlich "erfüllt, auch den öffentlichen Predigten hat er nach Vermögen "an ftenern gefucht; aber freilich ift es fein Bunder, wenn "die fo lange Verzögerung einer Antwort aus Madrid die "Gemuther mit Argwohn erfullt, und die getäuschte Soffnung geiner allgemeinen Staatenversammlung sie wenig geneigt "macht, fernern Berficherungen gn glauben. Die bat fich der "Bund mit den Feinden des Landes verbunden; auch nie eine "Berfuchung dazu gefühlt. Gollten fich frangöfifche Baffen in "den Provingen feben laffen, fo werden wir, die Berbundenen, "als die Erften gn Pferde figen, fie darans gn vertreiben; aber "wir wollen aufrichtig gegen Em. Sobeit feyn. Wir glaubten "Beichen Ihres Unwillens gegen und in Ihrem Gefichte gu "lefen; wir feben Menfchen im ansichliegenden Befige Ihrer

<sup>#</sup> Meteren. 81. Eurg. 238. 239.

"Gnade, die durch Ihren haß gegen und berüchtigt find. Tag-"lich uinffen wir hören, daß vor der Bemeinschaft mit uns. "wie vor Berpefteten, gewarnt wird, daß man uns die Unkunft "des Königs wie den Anbruch eines Gerichtstags verfündigt -"was ift natürlicher, als daß der Argwohn gegen uns auch den "unfrigen endlich erweckte? daß der Borwurf der Majeftats= "verlebung, womit man unfere Verbindung zu schwärzen bemüht "ift, daß die Kriegeruftungen bes Bergogs von Cavoyen "und anderer Fürften, die, wie bas Gerücht fagt, uns gelten "follen, die Unterhandlungen des Königs mit dem frangösischen "Sofe, um einer fpanischen Armee, die nach den Niederlanden "bestimmt fenn foll, den Durchzug durch diefes Meich auszu= "wirken, und dergleichen Vorfalle mehr, undaufgefordert haben, "auf unfere Selbstvertheidigung ju denken, und und durch eine "Berbindung mit unfern auswärtigen Freunden gu verftarfen? "Auf ein allgemeines, unftetes und schwankendes Gerede be= "fculbigt man und eines Antheils an diefer Zügellofigkeit des "protestantischen Pobels; aber wen flagt das allgemeine Gerede "nicht an? Wahr ift es allerdings, daß auch unter uns Prote-"ftanten fich befinden, denen eine Duldung der Meligionen das "willfoumenfte Gefchent fenn wurde; aber auch fie haben nie= "mals vergeffen, was fie ihrem herrn schuldig find. Kurcht "vor dem Borne des Königs ift es nicht, was uns aufgefordert "bat, diefe Versammlung zu halten. Der Ronig ift gut, und "wir wollen hoffen, daß er gerecht ift. Es fann also nicht "Berzeihung fenn, was wir bei ihm fuchen, und eben fo wenig "fann es Bergeffenheit feyn, was wir und über Sand= "lungen erbitten, die unter den Verdienften, fo wir uns um "Ce. Majestät erworben, nicht die unbeträchtlichsten find. Wahr "ift es wieder, daß fich Abgeordnete der Lutheraner und Cal= "viniften in St. Truyen bei und eingefunden; ja noch mehr, fie

"haben und eine Bittschrift übergeben, die wir an Ew. Sobeit "hier beilegen. Sie erbieten sich darin, die Waffen bei ihren "Predigten niederzulegen, wenn der Bund ihnen Sicherheit "leiften und fich für eine allgemeine Versammlung der Stände "verburgen wolle. Beides haben wir geglaubt, ihnen zufagen "au muffen, aber unsere Versicherung allein hat feine Kraft, "wenn sie nicht zugleich von Ew. Hoheit und einigen Ihrer "vornehmsten Rathe bestätigt wird. Unter diesen kann Riemand "von dem Buftande unferer Sachen fo gut unterrichtet fenn, "und es so redlich mit uns meinen, als der Pring von Dra= "nien und die Grafen von hoorn und von Egmont. "Diese drei nehmen wir mit Freuden als Mittler an, wenn "man ihnen dazu die nöthige Vollmacht gibt, und und Ver-"ficherung leiftet, daß ohne ihr Wiffen feine Truppen geworben, "und feine Befehlshaber darüber ernannt werden follen. Diefe "Sicherheit verlangen wir indessen nur auf einen gegebenen "Beitraum, nach deffen Verftreichung es bei dem Könige fteben "wird, ob er sie aufheben oder bestätigen will. Geschieht das "Erfte, fo ift es der Billigfeit gemäß, daß man und einen Ter= "min fege, unfere Perfonen und Guter in Sicherheit zu bringen; "drei Wochen werden dazu genug feyn. Endlich und lettens "machen wir und auch unfrerfeits auheischig, ohne Zuziehung "jener drei Mittelspersonen nichts Neues zu unternehmen."\*

Eine so kuhne Sprache konnte der Bund nicht führen, wenn er nicht einen mächtigen Rückhalt hatte, und sich auf einen grundlichen Schuß verließ; aber die Regentin sah sich eben so wenig im Stande, ihm die verlangten Punkte zu bewilligen, als sie unsähig war, ihm Ernst entgegenzuseßen. In Brüssel,

Meteren. 84. 85. Strad. 141 sq. Burgund. 240 - 251. Meursii Guil. Aur. L. I. 11, 12.

das jest von den meisten Staatsräthen, die entweder nach ihren Provinzen abgegangen, oder unter irgend einem andern Vorwande sich den Geschäften entzogen hatten, verlaffen war, sowohl von Rath, als von Geld entblößt, deffen Mangel fie nöthigte, die Großmuth der Geistlichkeit anzusprechen, und, da auch diefes Mittel nicht gureichte, ihre Buflucht zu einem Lotto zu nehmen, abhängig von Befehlen aus Spanien, die immer erwartet wur= den, und immer nicht kamen, fab sie sich endlich zu der erniedri= genden Anskunft gebracht, mit den Verbundenen in St. Trupen den Vertrag einzugehen, daß sie noch vier und zwanzig Tage lang auf die Resolution des Königs warten wollten, bevor sie einen weitern Schritt unternähmen. Auffallend war es freilich. daß der König immer noch fortfuhr, mit einer entscheidenden Untwort auf die Bittschrift gurudzuhalten, ungeachtet man allgemein wußte, daß er weit jungere Schreiben beantwortet hatte, und die Regentin deswegen auf das nachdrücklichfte in Auch hatte sie fogleich nach dem Ausbruche der ibn drang. öffentlichen Predigten den Marquis von Bergen dem Baron von Montigny nachgefandt, der, als ein Angenzeuge-diefer nenen Begebenheiten, ihren schriftlichen Bericht defto lebhafter unterstüßen und den König um fo rascher bestimmen follte.\*

(1566.) Unterdessen war der niederländische Gesandte, Floerenz von Montigny, in Madrid eingetrossen, wo ihm auf das anständigste begegnet ward. Der Inhalt seiner Instruction war die Abschaffung der Inquisition und Milderung der Placate; die Vermehrung des Staatsraths und Ausshebung der zwei übrigen Curien; das Verlangen der Nation nach einer allgemeinen Staatenversammlung, und das Ansuchen der Negentin um die persönliche Ueberkunft des Königs. Weil dieser aber

<sup>&</sup>quot; Hopper. S. 117, Burgund, 252, 262.

immer nur Zeit zu gewinnen fuchte, fo wurde Montigny bis auf die Unfunft feines Gehülfen vertröftet, ohne welchen der König feinen endlichen Schluß faffen wollte. Der Flamander indeffen hatte jeden Tag und zu jeder ihm beliebigen Stunde Andienz bei dem Könige, der ihm auch jedesmal die Depefchen der Bergogin und deren Beantwortung mitzutheilen Befehl gab. Defters wurde er auch in das Confeil der niederlandischen Un= gelegenheiten gezogen, wo er nie unterließ, den König auf eine Generalversammlung der Staaten, als auf das einzige Mittel, den bisherigen Verwirrungen zu begegnen, und welches alle übrigen entbehrlich machen würde, hinzuweisen. Go bewies er ihm auch, daß nur eine allgemeine und uneingeschränkte Ver= gebung alles Vergangenen das Miftrauen murde tilgen fonnen, das bei allen diefen Beschwerden gum Grunde lage, und jeder noch fo gut gewählten Magregelewig entgegenarbeiten würde. Auf feine gründliche Kenntniß der Dinge und eine genane Befanntichaft mit dem Charafter feinet Landslente magt er es, bem Könige für ihre unverbrüchliche Trene gu burgen, sobald er sie durch ein gerades Verfahren von der Redlichkeit feiner Abfichten überführt habenwürde, da er ihm im Gegentheil, von eben diefer Renntniß geleitet, alle Soffnung dazu absprach, fo lange fie nicht von der Furcht geheilt wurden, das Biel feiner Unterdrückung gu fenn, und dem Reide der fpanischen Großen jum Opfer gn dienen. Sein Gehülfe erschien endlich, und ber Inhalt ihrer Gesandtichaft murde wiederholten Berathichla= gungen unterworfen. \*

(1566.) Der König war damals im Busch zu Segovien, wo er auch seinen Staatsrath versammelte. Beisitzer waren: der Herzog von Alba; Don Gomez de Figueroa; Graf

<sup>#</sup> Hopper. 98. 99. 103.

von Keria: Don Antonio von Toledo, Großcommendator vom Orden St. Johannes; Don Johann Manriquez von Lara, Oberhofmeifter der Ronigin; Mny Gomeg, Pring von Choli und Graf von Melito; Ludwig von Quirada, Ober= stallmeister des Prinzen; Rarl Tyffen acque, Präsident des niederländischen Conseils; der Staatsrath und Siegelbewahrer Hopver \* und der Staatsrath von Corteville. \*\* Mehrere Tage wurde die Sigung fortgefest; beide Abgefandte wohnten ihr bei, aber der König war nicht felbst zugegen. hier nun wurde das Vetragen des niederländischen Adels von spanischen Angen belenchtet; man verfolgte es Schritt vor Schritt bis zu feiner entlegensten Quelle; brachte Vorfälle mit einander in Busammenhang, die nie einen gehabt hatten, und einen reifen weitanssehenden Plan in Ereigniffe, die der Augenblick geboren. Alle diese verschiedenen Vorgange und Versuche des Adels, die nur der Sufall an einander gereiht, und der natürlichste Lauf der Dinge fo und nicht anders gelenkt hatte, follten aus dem überdachten Entwurfe gesponnen fenn, eine allgemeine Religions: freiheit einzuführen, und das Steuer der Gewalt in die Sande des Adels zu bringen. Der erfte Schritt dazu, hieß es, war die gewaltsame Wegdrängung des Ministers Granvella, an welchem man nichts zu tadeln finden konnte, als daß er im Besit einer Macht war, die man lieber felbft ausgeübt hatte. Den zweiten Schritt that man durch die Absendung des Grafen von Egmont nach Spanien, der auf Abichaffung der Inqui: sition und Milderung der Strafbefehle dringen, und den König gu einer Erweiterung bes Staatsraths vermögen follte. Da

\*\* Hopper. 6. 111.

<sup>\*</sup> Aus teffen Memoires, als einer mithandelnden Person, bie Result tate diefer Sigung genommen find.

aber diefes auf einem fo bescheidenen Wege nicht zu erschleichen gewesen, so versuchte man, es durch einen dritten und berabaftern Schritt, durch eine formliche Verschwörung, den Geufen= bund, von dem Sofe zu ertroßen. Gin vierter Schritt zu dem nämlichen Ziele ift diefe neue Gefandtichaft, wo man endlich ungescheut die Larve abwirft, und durch die unfinnigen Bor-Schläge, die man dem Könige zu thun fich nicht entblödet, deut= lich an den Tag legt, wohin alle jene vorhergegangenen Schritte gezielt haben. Oder, fuhr man fort, kann die Abschaffung der Inquifition zu etwas Beringerm, als zu einer vollkommenen Glaubensfreiheit führen? Geht mit ihr nicht das Steuer der Gewissen verloren? Führt diese vorgeschlagene Moderation nicht eine gangliche Straflosigkeit aller Kebereien ein? Was ift diefes Project von Erweiterung des Staatsraths und von Unterdrückung der zwei übrigen Curien anders, als ein völliger Umauf der Staatbregierung zu Bunften des Adels? ein General= Gouvernement für alle Provinzen der Niederlande? Ift diefe Busammenrottung ber Reger bei ben öffentlichen Predigten nicht fcon bereits die dritte Verbindung, die aus den nämlichen Absichten unternommen wird, da die Ligne der Großen im Staatsrathe, und ber Bund ber Benfen nicht wirkfam genug geschienen haben? \*

Welches aber auch die Quellen dieses Uebels senn mochten, so gestand man ein, daß es darum nicht weniger bedenklich und dringend sev. Die ungesäumte persönliche Ankunft des Königs in Brüffel war allerdings das sonverane Mittel, es schnell und gründlich zu heben. Da es aber schon spät im Jahre war, und die Zurüstungen zu dieser Neise die so kurze Zeit vor dem Winter ganz hinwegnehmen mußten; da sowohl die stürmische

<sup>\*</sup> Hopper. S. 104.

Sahredzeit, als die Gefahr vor den frangofischen und englischen Schiffen, die den Dcean unsicher machten, den nördlichen Weg, als den fürzeften von beiden, nicht zu nehmen erlaubten; da die Rebellen selbst unterdeffen von der Insel Walchern Besitz nehmen, und dem Könige die Landung streitig machen konnten: fo war vor dem Frühlinge nicht an diese Reise zu denken, und man mußte fich in Ermangelung des einzigen gründlichen Mit= tels mit einer mittlern Auskunft begnügen. Man kam also überein, dem Könige vorzutragen, erftlich: daß er die papft= liche Inquisition aus den Provinzen zurücknehmen und es bet der bischöflichen bewenden laffen möchte; zweitens, daß ein neuer Plan zu Milderung der Placate entworfen würde, wobet die Bürde der Religion und des Königs mehr als in der ein= gesandten Moderation geschont wäre; drittens, daß er der Oberstatthalterin Vollmacht ertheilen mochte, allen denjenigen, welche nicht schon etwas Verdammliches begangen, oder bereits gerichtlich verurtheilt seven, doch mit Ausnahme der Prediger und ihrer Sehler Inade angedeihen zu laffen, damit die Bemuther versichert und fein Weg der Menschlichkeit unversucht gelaffen wurde. Alle Lignen, Verbruderungen, öffentlichen Bufammenkunfte und Predigten mußten fortan, bei ftrenger Albudung, untersagt seyn; wurde dennoch dagegen gehandelt, fo follte die Oberstatthalterin sich der ordinären Truppen und Belabungen zur gewaltsamen Unterwerfung der Widerspänstigen zu bedienen, auch im Nothfalle neue Truppen zu werben, und die Befehlshaber über dieselben nach ihrem Gutdunken zu er= nennen, Freiheit haben. Endlich wurde es wohlgethan fenn, wenn Se. Majeftat den vornehmften Städten, Pralaten und den Hänptern des Adels, einigen eigenhändig, und allen in einem gnädigen Tone ichrieben, um ihren Dienficifer zu beleben. \*

<sup>\*</sup> Hopper. §. 109, 110, 112, 113.

Sobald dem Könige diefe Resolution seines Staatsraths vorgelegt worden, war fein Erftes, daß er an den vornehmften Platen des Königreichs und auch in den Riederlanden öffent= liche Umgange und Gebete anzustellen Befehl gab, um die gott= liche Leitung bei feinem Entschluffe gu erfleben. Er erschien in eigener Perfon im Staatsrathe, um diefe Refolution gu ge= nehmigen und fogleich ausfertigen zu laffen. Den allgemeinen Reichstag erklärte er für unnug, und verweigerte ihn gang; verpflichtete sich aber, einige deutsche Regimenter in seinem Solde gu behalten, und ihnen, damit fie defto eifriger dienten, die alten Rückftande zu bezahlen. Der Regentin befahl er in einem Privatschreiben, sich unter der Sand und im Stillen friegerisch zu ruften: dreitausend Mann Reiterei und zehn= taufend Mann Fußganger follte fie in Deutschland gusammen= gieben laffen, wogn er fie mit den nothigen Briefen verfah, und ihr eine Summe von dreihunderttaufend Goldgulden über= machte.\* Er begleitete diefe Refolution mit mehreren Sand= fcbreiben an einzelne Privatperfonen und Städte, worin er ihnen in fehr gnädigen Ansdruden für ihren bewiesenen guten Gifer dankte, und sie auch fürs Rünftige dazu aufforderte. Ungeachtet er über den wichtigsten Dunkt, worauf jest die Nation baupt= fächlich geftellt war, über die Busammenberufung der Staaten. unerbittlich blieb, ungeachtet diese eingeschränfte und zweidentige Begnadigung fo gut als gar feine war, und viel zu fehr von der Willfür abhing, als daß sie die Gemüther hatte versichern konnen; ungeachtet er endlich auch die entworfene Modera= tion als zu gelinde verwarf, über deren Sarte man fich doch beflagte - fo hatte er dießmal doch zu Gunften der Nation einen ungewöhnlichen Schritt gethan: er hatte ihr die papftliche

<sup>\*</sup> Hopper, S. 118, 124, Burg. 288.

Inquisition aufgeopfert und nur die bischöfliche gelassen, woran sie gewöhnt war. Sie hatte in dem spanischen Conseil billigere Richter gefunden, als wahrscheinlicherweise zu hoffen gewesen war. Ob diese weise Nachgiebigseit zu einer andern Zeit und untern andern Umständen die erwartete Wirkung gethan haben würde, bleibt dahin gestellt. Jest kam sie zu spät; als (1566) die königlichen Briese in Brüssel anlangten, war die Vildersfürmerei ausgebrochen.

Viertes Buch.



## Der Bilderfturm.

Die Triebfedern diefer außerordentlichen Begebenheit find offenbar nicht fo weit herzuholen, als viele Geschichtschreiber sich Mühe geben. Möglich allerdings und fehr wahrscheinlich, daß die frangofischen Protestanten emfig daran arbeiteten, in den Miederlanden eine Pflanzichule für ihre Meligion zu unterhalten, und eine gutliche Bergleichung ihrer dortigen Glaubensbrüder mit dem Könige von Spanien durch jedes Mittel zu verhindern ftrebten, um diefem unverföhnlichen Feinde ihrer Partei in feinem eignen Lande ju thun ju geben; fehr natürlich alfo. daß ihre Unterhändler in den Provinzen nicht unterlaffen haben werden, die unterdrückten Religionsverwandten zu verwegenen Soffnungen zu ermintern, ihre Erbitterung gegen bie berr= ichende Kirche auf alle Arten zu nahren, den Drud, worunter fie feufate, gu übertreiben, und fie dadurch unvermerkt gu Un= thaten fortzureißen. Möglich, daß es auch unter den Berbun= denen Biele gab, die ihrer eignen verlornen Sache dadurch aufzuhelfen meinten, wenn sie die Bahl ihrer Mitschuldigen ver= mehrten; die die Rechtmäßigfeit ihres Bundes nicht andere retten zu fonnen glaubten, als wenn fie die unglücklichen Folgen wirklich herbeiriefen, wovor sie den König gewarnt hatten, und die in dem allgemeinen Verbrechen ihr eigenes zu verhüllen Daß aber die Bilderfturmerei die Frucht eines hofften.

überlegten Planes gewesen, der auf dem Convente zu St. Truven verabredet worden, daß in einer folennen Berfammlung fovieler Edlen und Tapfern, unter beneu noch bei weitem der größere Theil tem Papstthum aubing, ein Rafender sich hätteerdreiften follen, den Entwurf zu einer offenbaren Schandthat au geben, die nicht fowohl eine abgesonderte Religionspartet. frankte, als vielmehr alle Achtung für Religion überhaupt und alle Sittlichkeit mit Fußen trat, und die nur in dem fcblammigen Schoofe einer verworfenen Pobelfeele empfangen werden fonnte, ware allein schon darum nicht glaublich, weil diese muthende That in ihrer Entstehung zu rasch, in ihrer Ausführung zu leidenschaftlich, zu ungeheuer erscheint, um nicht die Geburt des Augenblicks gewesen zu sen, in welchem sie ans Licht trat, und weil sie aus den Umftanden, die ihr vorher= gingen, so natürlich fließt, daß es so tiefer Nach uchungen nicht bedarf, um ihre Entstehung zu erklären.

Eine rohe zahlreiche Wenge, zusammengestossen aus dem untersten Pöbel, viehisch durch viehische Behandlung, von Mordbefehlen, die in seder Stadt auf sie lauern, von Gränze zu
Gränze herumgescheucht, und bis zur Verzweislung geheßt, genöthigt, ihre Andacht zu stehlen, ein allgemein geheiligtes Menscheurecht, gleich einem Werte der Finsterniß, zu verheimlichen—
vor ihren Augen vielleicht die stolz aussteigenden Gottes: äuser der
triumphirenden Kirche, wo ihre übermüthigen Brüder in bequemer und üppiger Andacht sich pflegen; sie selbst herausgedrängt
aus den Mauern, vielleicht durch die schwächere Anzahl herausgedrängt, hier im wilden Walde, unter brennender Mittagshiße,
in schimpslicher Heimlichkeit, dem nämlichen Gott zu dienen—
hinausgestoßen aus der bürgerlichen Gesellschaft in den Stand
ber Natur, und in einem schrecklichen Augenblicke an die Nechte
dieses Standes erinnert! Je überlegener ihre Sahl, desto

unnatürlicher ift diefes Schicffal; mit Berwunderung nehmen fie es wahr. Freier himmel, bereit liegende Waffen, Babn= finn im Behirne und im Bergen Erbitterung, fommen bem Winke eines fanatischen Nedners gu Sulfe; die Gelegenheit ruft, keine Verabredung ift nöthig, wo alle Angen dasselbe fagen; der Entschluß ift geboren, noch ehe das Wort ausge= fprochen wird; ju einer Unthat bereit, feiner weiß es noch deutlich gu welcher, rennt diefer wathende Trupp auseinan= ber. Der lachende Wohlstand der feindlichen Religion frankt ihre Armuth, die Pracht jener Tempel fpricht ihrem laudflüch= tigen Glauben Sohn; jedes aufgeftellte Rreng an den Land= ftragen, jedes Beiligenbild, worauf fie ftogen, ift ein Gieges= mal, das über fie errichtet ift, und jedes muß von ihren rächerischen Sanden fallen. Fanatismus gibt bem Granel feine Entstehung, aber niedrige Leidenschaften, denen fich bier eine reiche Befriedigung aufthut, bringen ihn gur Bollendung.

(1566.) Der Anfang des Vildersturms gescha' in Weststandern und Artois, in den Landschaften zwischen dem Lys und
dem Meere. Eine rasende Notte von Handwerkern, Schiffern
und Vauern, mit öffentlichen Dirnen, Bettlern und Naubgesindel untermischt, etwa dreihundert an der Zahl, mit Keulen, Aexten, Hämmern, Leitern und Strängen versehen, nur wenige darunter mit Feuergewehr und Oolchen bewaffnet, wersen sich, von
fanatischer Wuth begeistert, in die Flocken und Dörfer bei St.
Omer, sprengen die Pforten der Kirchen und Klöster, die sie verschlossen sinden, mit Gewalt, stürzen die Altäre, zerbrechen die Vilder der Heiligen und treten sie mit Füßen. Erhisterdurch diese verdammliche That, und durch neuen Julauf verstärft, dringen sie geraden Wegs nach Opern vor, wo sie auf einen starken Anhang von Calvinisten zu rechnen haben. Unausgehalten brechen sie bort in die Hauptsische ein; die Wände werden mit Leitern

erftiegen, die Gemälde mit Sammern zerfchlagen, Kangeln und Rirchenftuble mit Aerten gerhauen, die Altare ihrer Bierrathen entkleidet und die heiligen Befage geftohlen. Diefes Beifpiel wird fogleich in Menin, Comines, Berrich, Lille und Dude= narde nachgeabmt; diefelbe Wuth ergreift in wenig Tagen gant Flandern. Gben, als die erften Zeitungen davon einliefen, wim= melte Antwerpen von einer Menge Bolks ohne Beimath, die das Reft von Maria Simmelfahrt in diefer Stadt zufammengedrängt hatte. Kaum halt die Gegenwart des Prinzen von Dranien die ausgelaffene Bande noch im Zügel, die es ihren Brüdern in St. Omer nachzumachen brennt; aber ein Befehl des hofs, der ihn eilfertig nach Bruffel ruft, wo die Regentin eben ihren Staatsrath verfammelt, um ihm die koniglichen Briefe vorzu= legen, gibt Antwerpen dem Muthwillen diefer Baude preis. Seine Entfernung ift die Lofung jum Tumult. Bor der Ausgelaffenheit des Pobels bange, die fich gleich in den erften Tagen in spöttischen Anspielungen äußerte, hatte man das Marienbild nach wenigen Umgangen auf den Chor geflüchtet, ohne es, wie fonft, in der Mitte der Kirche aufzurichten. Dieg veranlagte etliche muthwillige Buben aus dem Volke, ihm dort einen Befuch ju geben und es fpottisch ju fragen, warum es sich neulich fo bald abfentirt habe? Andere ftiegen auf die Kanzel, wo fie dem Prediger nachäfften und die Papiften jum Wettfampfher= ansforderten. Gin fatholifcher Schiffer, den diefer Gpaf ver= droß, wollte fie von da herunterreißen, und es fam auf dem Predigtstuhle zu Schlägen. Aehnliche Auftritte geschahen am folgenden Abend. Die Angahl mehrte fich, und Viele famen schon mit verdächtigen Werkzeugen und heimlichen Waffen ver= feben. Endlich fallt es einem bei, es leben die Beufen! zu rufen; gleich ruft die gange Rotte es nach, und das Marien= bild wird aufgefordert, dasselbe zuthun. Die wenigen Katholiken,

bie da waren, und die hoffnung aufgaben, gegen diese Tollfüh= nen etwas auszurichten, verlaffen die Kirche, nachdem fie alle Thore, bis auf eines, verschlossen haben. Sobald man sich allein fieht, wird in Vorschlag gebracht, einen von den Psalmen nach ber neuen Melodie anzustimmen, die von der Regierung ver= boten find. Roch während des Singens werfen fich alle, wie auf ein gegebenes Signal, wuthend auf das Marienbild, durch= ftechen es mit Schwertern und Dolchen, und ichlagen ihm bas haupt ab; huren und Diebe reißen die großen Kerzen von den Altaren und leuchten zu dem Werke. Die fcone Orgel der Rirche, ein Meisterstück damaliger Kunft, wird gertrummert. alle Gemälde ausgelofcht, alle Statuen zerschmettert. Ein ge= freuzigter Chriftus in Lebensgröße, der zwifden den zwei Schädern dem hochaltar gegenüber aufgestellt mar, ein altes und fehr werth gehaltenes Stud, wird mit Strangen gur Erde ge= riffen und mit Beilen zerschlagen, indem man die beiden Mörder au feiner Seite ehrerbietig ichont. Die hoftien ftreut man auf den Boden und tritt fie mit Füßen; in dem Nachtmahlwein, den man von ungefähr da findet, wird die Gefundheit der Geufen getrunken; mit dem beiligen Dele merden die Schuhe gerie= ben. Graber felbft werden durchwählt, die halbverwesten Leichen bervorgeriffen und mit Fugen getreten. Alles diefes gefchah in fo wunderbarer Ordnung, als hatte man einander die Rollen porber zugetheilt; jeder arbeitete seinem Nachbar dabei in die Bande; feiner, fo halsbrechend auch diefes Geschäft mar, nahm Schaden, ungeachtet ber diden Finfterniß, ungeachtet die größ= ten Laften um und neben ihnen fielen, und Manche auf den oberften Sproffen der Leitern handgemein murden. Ungeachtet ber vielen Rergen, welche ihnen zu ihrem Bubenftude leuchteten. wurde fein Ginziger erfannt. Mit unglaublicher Beschwindig= keit ward die That vollendet; eine Anzahl von höchstens hundert

Menschen verwüstete in wenigen Stunden einen Tempel von siebenzig Altären, nach der Peterskirche in Nom einen der größten und prächtigsten in der Christenheit.

Bei der Hauptfirche blieb es nicht allein; mit Kackeln und Rergen, die man darans entwendet, macht man sich noch in der Mitternacht auf, den übrigen Rirchen, Rlöftern und Capellen ein abnliches Schicksal zu bereiten. Die Rotten mehren sich mit jeder nenen Schandthat, und durch die Belegenheit werden Diebe gelockt. Man nimmt mit, was man findet, Befäße, Alltartücher, Geld, Gewänder; in den Kellern der Klöfter be= rauscht man sich aufs neue; die Monche und Nonnen laffen Alles im Stich, um der letten Beschimpfung zu entfliehen. Der dumpfe Tumult dieses Vorgangs hatte die Bürger aus dem ersten Schlafe geschreckt; aber die Nacht machte die Gefahr schrecklicher, als sie wirklich war, und anstatt seinen Kirchen zu Sülfe zu eilen, verschanzte man sich in seinen Säusern, und erwartete mit ungewissem Entsehen den Tag. Die auf= gebende Sonne zeigte endlich die geschehene Verwüstung aber das Werk der Nacht war mit ihr nicht geendigt. Einige Kirchen und Alofter find noch verschont geblieben; auch diese trifft ein ähnliches Schickal; drei Tage dauert diefer Gränel. Beforgt endlich, daß dieses rasende Gesindel, wenn es nichts Beiliges mehr zu zerftoren fande, einen abnlichen Angriff auf das Profane thun und ihren Waarengewölben gefährlich werden möchte, angleich muthiger gemacht durch die entdeckte geringe Anzahl des Feindes, wagen es die reichern Bürger, fich bewaffnet vor ihren Sausthuren zu zeigen. Alle Thore der Stadt werden verschlossen, ein einziges ausgenoumen, durch welches die Bilder stürmer brechen, um in den angränzenden Gegenden deufelben Gränel zu ernenern. Während diefer gangen Beit hat es die Obrigkeit nur ein einziges Mal gewagt, fich ihrer Gewalt gu bedienen; fo fehr wurde fie durch die Uebermacht der Calvinisten in Kurcht gehalten, von benen, wie man glaubte, bas Raub= gefindel gedungen mar. Der Schaden, den diefe Bermuftung anrichtete, war unermeflich; bei der Marienkirche allein wird er auf vierhunderttaufend Goldgulben angegeben. Biele fchabbare Werke der Kunft wurden bei diefer Gelegenheit vernichtet; viele Foftbare Sandschriften, viele Denfmaler, wichtig für Geschichte und Diplomatif, gingen babei verloren. Der Magistrat gab fogleich Befehl, bie geraubten Sachen bei Lebensstrafe wieder einzuliefern, wobei ihm die reformirten Prediger, die für ihre Religionspartei errotheten, nachdrudlich beiftanden. Dieles wurde auf diefe Art gerettet, und die Anführer des Gefindels, entweder weil weniger die Raubsucht, als Kanatismus und Rache fie befeelten, oder weil fie von fremder Sand geleitet wurden, beichloffen, um diefe Ausschweifung fünftig zu verhüten, fortan bandenweis und in befferer Ordnung zu fturmen. \*

Die Stadt Gent zitterte indessen vor einem ähnlichen Schickfale. Gleich auf die erste Nachricht der Bilderstürmerei in Antwerpen hatte sich der Magistrat dieser Stadt mit den vornehmsten Bürgern durcheinen Sid verbunden, die Tempelschänder gewaltsam zurückzutreiben; als man diesen Sid anch dem Bolke vorlegte, waren die Stimmen getheilt, und Viele erklärten gerade heraus, daß sie gar nicht geneigt wären, ein so gottesbienstliches Werk zu verhindern. Bei so gestalten Sachen sanden es die katholischen Geistlichen rathsam, die besten Kostbarkeiten der Kirchen in die Sitadelle zu flüchten, und einigen Familien wurde erlaubt, was ihre Vorsahren darein geschenkt hatten, gleichfalls

Meteren. 86, Strada. 145 — 147, Burgund. 294, 295, 300, Hopper.
 §, 126, Meurs. Guil. Auriac. L. II. 13, 14,

in Sicherheit zu bringen. Mittlerweile waren alle Ceremonien eingestellt, die Gerichte machten einen Stillfand, wie in einer eroberten Stadt, man gitterte in Erwartung beffen, mas tommen follte. Endlich wagt es eine tolldreifte Rotte, mit dem unverschämten Antrage an den Gouverneur der Stadt ju deputiren: "Es fen ihnen," fagten fie, "von ihren Obern "anbefohlen, nach dem Beispiele der andern Städte die Bil= " ber aus den Kirchen zu nehmen. Widerfeste man fich ihnen "nicht, fo follte es ruhig und ohne Schaden vor fich gehen; "im Gegentheil aber wurden fie fturmen;" ja fie gingen in ihrer Frechheit fo weit, die Sulfe der Gerichtsdiener dabet ju verlangen. Anfange erstarrte der Gouverneur über diese Anmuthung; nachdem er aber in Heberlegung gezogen, daß die Ansschweifungen durch das Ansehen der Gesetze vielleicht mehr im Baum gehalten werden fonnten, fo trug er fein Bedenken, ihnen die Safcher gu bewilligen.

In Tournay wurden die Kirchen, Angesichts der Garnison, die man nicht dahin bringen konnte, gegen die Bilderstürmer zu ziehen, ihrer Zierrathen entkleidet. Da es diesen hinterbracht worden war, daß man die goldenen und silbernen Sefäße mit dem übrigen Kirchenschmucke unterdie Erdevergraben, so durche wühlten sie den ganzen Boden der Kirche, und bei dieser Selegenheit kam der Leichnam des Herzogs Adolph von Geldern wieder ans Tageslicht, der einstander Spiße der aufrührerischen Senter im Treffen geblieben und in Tournay beigesest war. Dieser Adolph hatte seinen Bater mit Krieg überzogen, und den überwundenen Greis einige Meilen weit barfuß zum Sefängnisse geschleppt; ihm selbst aber hatte Karl der Kühne von Burgund Gleiches mit Gleichem vergolten. Jeßt, nach einem halben Jahrhundert, rächte das Schicksal ein Verbrechen gegen die Natur durch ein andres gegen die Religion; der Fanatismus

mußte das Heilige entweihen, um eines Batermorders Ge-

Mit den Bilderstürmern aus Tournay verbanden sich and dere aus Valenciennes, um alle Klöster des umliegenden Gebiets zu verwüsten, wobei-eine kostbare Bibliothek, an welcher seit vielen Jahrhunderten gesammelt worden, in den Flammen zu Grunde ging. Auch ins Brabantische drang dieses verderbliche Beispiel. Mecheln, Herzogenbusch, Breda und Bergen op Joom erlitten das nämliche Schicksl. Nur die Provinzen Namur und Luremburg, nebst einem Theile von Artois und von Hennegau, hatten das Glück, sich von diesen Schandthaten rein zu erhalten. In einem Zeitraume von vier oder fünf Tagen waren in Brabant und Flandern allein vierhundert Kirchen verwüstet.\*\*

Von der nämlichen Raserei, die den südlichen Theil der Niederlande durchlief, wurde bald auch der Norden ergriffen. Die holländischen Städte, Amsterdam, Leyden und Gravenhaag, hatten die Wahl, ihre Kirchen entweder freiwillig ihres Schmucks zu berauben, oder ihn mit gewaltsamer Hand daraus weggerissen zu sehen. Delft, Haarlem, Gouda und Notteraus weggerissen zu sehen. Delft, Haarlem, Gouda und Notteraus weggerissen zu sehen. Delft, Haarlem, Wouda und Notteraus weggerissen zu sehen. Delft, Haarlem, Gouda und notteraus weggerissen zu sehen. Delft, haarlem, Gouda und notteraus entgingen durch die Entschlossenheit ihres Magistrats der Berwüftung. Dieselben Gewaltthätigkeiten wurden auch auf dem Seeländischen Inseln verübt; die Stadt Utrecht, einige Pläße in Oberpssel und Gröningen erlitten die nämlichen Stürme. Friesland bewahrte der Graf von Aremberg, und Geldern der Graf von Megen vor einem ähnlichen Schicksle. \*\*\*\*

Das Gerücht dieser Unordnungen, das ans allen Provinzen vergrößert einlief, verbreitete den Schrecken in Brüffel, wo die Oberstatthalterin eben eine außerordentliche Sißung des Staatsraths

<sup>#</sup> Burgund. 315. 316.

<sup>\*</sup> Meteren. 85. 87. Strad. 149.

Burgund. 318, 319. Meurs. Guil. Auriac. Lib. H. 15.

veranstaltet hatte. Die Schwärme der Bilberfturmer dringen schon weit ins Brabantische vor, und droben sogar der Saupt= stadt, wo ihnen ein starker Anhang gewiß ist, hier unter den Augen der Majestät denselben Gräuel zu erneuern. Die Regentin, für ihre eigene Verson in Kurcht, die sie felbst im Bergen des Landes, im Kreise der Statthalter und Ritter nicht sicher glaubt, ift schon im Begriffe, nach Mons, in hennegau, ju flüchten, welche Stadt ihr der Bergog von Arfchot ju einem Bufluchtsorte aufgehoben, um nicht, in die Willfur der Bilderstürmer gegeben, ju unanständigen Bedingungen gezwungen zuwerden. Umfouft, daß die Ritter Leben und Blut für ihre Sicherheit verpfänden, und ihr auf das dringenofte anliegen, fie durch eine so schimpfliche Klucht doch der Schande nicht aus-Auseken, als hätte es ihnen an Muth oder Eifer gefehlt, ihre Fürstin ju schüten; umfonft, daß die Stadt Bruffel felbst es ihr nahe legt, sie in dieser Extremität nicht zu verlassen, daß ihr der Staatsrath nachdrückliche Vorstellungen macht, durch einen fo zaghaften Schritt die Infolenz der Rebellen nicht noch mehr aufzumuntern; sie beharrt unbeweglich auf diesem verzweifelten Entschluffe, da noch Boten über Boten kamen, ihr zu melden, daß die Bilderfturmer gegen die Sanptstadt im Unguge Sie gibt Befehl, Alles zu ihrer Flucht bereit zu halten, Die mit frühem Morgen in der Stille vor fich geben follte. Mit Anbruch des Tages steht der Greis Viglius vor ihr, ben fie, den Großen zu Gefallen, icon lange Beit zu vernach: lässigen gewohnt war. Er will wissen, was diese Burüftung be-Deute, worauf sie ihm endlich gesteht, daß sie flieben wolle, und daß er wohl thun würde, wenn er sich felbst mit zu retten fuchte. "Zwei Jahre find es nun," fagte ihr der Greis, "daß "Sie dieses Ansgangs der Dinge gewärtig fenn konnten. Beil ich freier gesprochen habe, als Ihre Söflinge, so haben Sie mir

"Ihr fürftliches Dhr verschloffen, das nur verderblichen Unschlägen "geöffnet war." Die Regentin raumt ein, daß fie gefehlt habe, und burch einen Schein von Rechtschaffenheit geblendet worden fen; jest aber drange fie die Roth. "Sind Sie gesonnen," ver= feste Diglius hierauf, "auf den toniglichen Mandaten mit "Beharrlichkeit zu bestehen?" "Das bin ich," antwortete ibm die Bergogin. "So nehmen Sie Ihre Buffucht zu bem großen "Geheimniffe ber Regentenfunft, jur Verftellung, und ichließen "Gie fich scheinbar an die Fürsten an, bis Gie mit ihrer Sulfe "diefen Sturm gurndgefchlagen haben. Beigen Gie ihnen ein "Butrauen, wovon Gie im herzen weit entfernt find. Laffen "Gie fie einen Eid ablegen, daß fie mit Ihnen gemeine Sache "machen wollen, diefen Unordnungen ju begegnen. Denjenigen, "die fich bereitwillig dazu finden laffen, vertrauen Sie fich als "Ihren Freunden; aber die Undern huten Gie fich ja burch "Geringschähung abzuschreden." Diglius hielt fie noch lange durch Worte bin, bis die Fürsten famen, von denen er wußte, daß sie die Flucht der Regentin feineswegs zugeben würden. Mis fie erfchienen, entfernte er fich in ber Stille, um bem Stadtrathe den Befehl zu ertheilen, daß er die Thore foliegen und Allem, was jum Sofe gehörte, den Ausgang verfagen follte. Diefer legte Schritt richtete mehr aus, als alle Borftellungen gethan hatten. - Die Regentin, die fich in ihrer eigenen Refidenz gefangen fah, ergab sich nun dem Bureden ihres Adels, der fich anheischig machte, bis auf den letten Blutstropfen bei ihr auszuharren. Sie machte den Grafen von Mansfeld 3um Befehlshaber der Stadt, vermehrte in der Gile die Befagung, und bewaffnete ihren gangen Sof. \*

Jest wurde Ctaaterath gehalten, deffen endlicher Schluß

<sup>\*</sup> Burg. 330, 331. Hopper. S. 128. Vita Vigl. 48.

dahin ging, der Nothwendigkeit nachzugeben, die Predigten an ben Orten, wo fie bereits angefangen, ju gestatten, die Aufhebung der papstlichen Inquisition öffentlich bekannt zu machen. die alten Edicte gegen die Reper für abgeschafft zu erklären, und vor allen Dingen dem verbundenen Adel die verlangte Sicher= beit ohne Ginschränkung zu bewilligen. Sogleich werden der Dring von Dranien, die Grafen von Egmont, von Svorn, nebst einigen Andern dazu ernannt, mit den Depu= tirten des Bundes defiwegen zu unterhandeln. Diefer wird feierlich und in den unzweidentigften Ausdruden von aller Berautwortung wegen der eingereichten Bittschrift freigesprochen, und allen foniglichen Beamten und Obrigfeiten anbefohlen. diefer Berficherung nachzuleben, und feinem der Berbundenen, weder jest noch in fünftigen Beiten, um jener Bittidrift willen etwas anzuhaben. Dagegen verpflichten fich die Verbundenen in einem Reverse, getreue Diener Er. Majestät zu fenn, zu Wiederherstellung der Ruhe und Bestrafung der Bilderstürmer nach allen Kräften beizutragen, das Volk zu Niederlegung der Waffen zu vermögen, und dem Könige gegen innere und außere Feinde thätige Sulfe gu leiften. Verficherung und Gegenverficherung wurden in Korm von Instrumenten aufgesett, und von den Bevollmächtigten beider Theile unterzeichnet, der Sicherheitsbrief noch befonders eigenhändig von der Bergogin figuirt und mit ihrem Siegel verfeben. Rach einem ichweren Kampfe und mit weinenden Angen hatte die Regentin diesen schmerzlichen Schritt gethan, und mit Bittern geftand fie ihn bem Rouige. Gie malate alle Schuld auf die Großen, die fie in Bruffel wie gefangen ge= balten und gewaltsam dazu bingeriffen hatten. Befonders beschwerte fie fich bitter über den Prinzen von Oranien.\*

<sup>\*</sup> Meteren, 88, 89, 90. Hopper, §, 128, 129 — 134. Burgund, 333 - 337. Merrs, L. 11, 16, 17.

Diefes Gefchäft berichtigt, eilen alle Statthalter nach ihren Provingen; Egmont nach Flandern, Dranien nach Untwerpen. Sier hatten die Protestanten die verwüsteten Kirchen wie eine Cache, die dem erften Kinder gehört, in Befit ge= nommen, und fich nach Ariegsgebrauch darin festgefest. Pring gibt fie ihren rechtmäßigen Besigern wieder, veranstaltet ihre Ausbefferung und ftellt den fatholischen Gottesdienft wieder darin ber. Drei von den Bilderstürmern, deren man babbaft geworden, buften ihre Tollfühnheit mit dem Etrange, einige Aufrührer werden verwiefen, viele andere fteben Buchtigungen aus. Darauf verfammelte er vier Deputirte von jeder Sprache, oder, wie man fie nannte, von den Nationen, und fommt mit ihnen überein, daß ihnen, weil der herannahende Win= ter die Predigten im freien Felde fortan unmöglich machte, drei Plage innerhalb der Stadt eingeranmt werden follten, wo fie entweder neue Rirchen bauen, oder auch Privathäufer bagu einrichten könnten. Darin follten fie jeden Conn- und Festtag, und immer gu berfelben Stunde, ihren Gottesdienft halten; jeder andere Tag aber follte ihnen zu diesem Gebrauche unter= fagt fenn. Fiele fein Festtag in die Woche, fo follte ihnen der Mittwoch dafür gelten. Mehr als zwei Beiftliche follte feine Religionspartei unterhalten, und diefe mußten geborne Rieder= länder fenn, oder wenigstens von irgend einer angesehenen Stadt in den Provinzen das Burgerrecht empfangen haben. Alle follten einen Gid ablegen, der Obrigfeit der Stadt und dem Prinzen von Dranien in burgerlichen Dingen unter= than zu fenn. Alle Auflagen follten fie gleich ben übrigen Burgern tragen. Niemand follte bewaffnet gur Predigt fom= men, ein Schwert aber follte erlaubt fenn. Rein Prediger follte die herrschende Religion auf der Kangel ansechten, noch sich auf Controverspunkte einlassen, ausgenommen, mas die

Lehre felbst unvermeidlich machte, und was die Sitten anbeträfe. Angerhalb des ihnen angewiesenen Bezirks sollte kein Psalm von ihnen gesungen werden. In der Wahl ihrer Prediger, Vorsteher und Diakonen, so wie zu allen ihren übrigen Consistorialversammlungen sollte jederzeit eine obrigkeitliche Person gezogen werden, die dem Prinzen und dem Magistrate von dem, was darin ausgemacht worden, Vericht abstattete. Uebrigens sollten sie sich desselben Schuftes wie die herrschende Neligion zu erfrenen haben. Diese Einrichtung sollte Vestand haben, bis der König, mit Zuziehung der Staaten, es anders beschließen würde; dann aber Jedem frei stehen, mit seiner Familie und seinen Gütern das Land zu räumen.

Von Antwerpen eilte der Prinz nach Holland, Seeland und Utrecht, um dort zu Wiederherstellung der Anhe ähnliche Einrichtungen zu treffen; Antwerpen aber wurde während seizuer Abwesenheit der Anssicht des Grafen von Hoog straten anvertraut, der ein fanster Mann war, und, unbeschadet seizuer erstlarten Anhänglichkeit an den Bund, es nie an Treue gegen den König hatte ermangeln lassen. Es ist sichtbar, daß der Prinz bei diesem Vertrage seine Vollmacht weit überzschritten, und im Dienste des Königs nicht anders als wie ein sonveräner Herr gehandelt hat. Aber er sührte zu seiner Entschuldigung an, daß es dem Magistrate weit leichter seyn würde, diese zahlreiche und mächtige Secte zu bewachen, wenn er sich selbst in ihren Gottesdienst mischte, und wenn dieser unter seinen Augen vor sich ginge, als wenn die Sectirer im freien Felde sich selbst überlassen wären.\*

Strenger betrug fich der Graf von Megen in Geldern,

<sup>\*</sup> Meteren. 91. Burgundius. 349-354. Strada, 153 Hopper. S. 136. Meurs. Guil. Ausiac L 1. 17. 18

wo er die protestantische Secte ganz unterdrückte und alle ihre Prediger vertrieb. In Brüssel bediente sich die Regentin des Vortheils, den ihre Gegenwart ihr gab, die öffentlichen Predigten sogar außer der Stadt zu verhindern. Als deshalb der Graf von Naffan sie im Namen der Verbundenen an den gemachten Vertrag erinnerte, und die Frage an sie that, ob die Stadt Brüssel weniger Nechte hätte als die übrigen Städte? so antwortete sie: wenn in Vrüssel vor dem Vertrage schon öffentliche Predigten gehalten worden, so sen es ihr Werknicht, wenn sie jeht nicht mehr statt fänden. Zugleich aber ließ sie unter der Hand der Vürgerschaft bedeuten, daß dem Ersten, der es wagen würde, einer öffentlichen Predigt beizuwohnen, der Galgen gewiß sey. So erhielt sie wenigstens die Residenz sich getren. \*

Schwerer hielt es, Tournay zu beruhigen, welches Geschäft, an Montigun's Statt, zu dessen Gonvernement die Stadt gehörte, dem Grafen von Hoorn übertragen war. Hoorn befahl den Protestanten, sogleich die Kirchen zu ranmen, und sich außer den Manern mit einem Gottestause zu begnügen. Dawider wandten ihre Prediger ein, die Kirchen seven zunt Gebrauche des Bolfs errichtet, das Bolf aber sev, nicht wo die Läter, sondern wo der größere Theil sev. Verjage man sie ans den katholischen Kirchen, so sev es billig, daß man ihnen das Geld schaffe, eigene zu bauen. Daranf antwortete der Magistrat: wenn auch die Partei der Katholisch die schwächere sev, so sev sie zuverlässig die bessere. Kirchen zu bauen, sollte ihnen unverwehrt sevn; hossentlich aber wurden sie der Stadt nach dem Schaden, den diese bereits von ihren Glaubensbrüdern, den Vildersummern, erlitten, nicht zumnthen,

<sup>\*</sup> Burgund. 345. 346. 354.

fich ihrer Kirchen wegen noch in Untoften zu feten. Rach langem Begante von beiden Geiten wußten die Protestanten doch im Besite einiger Kirchen zu bleiben, die sie zu mehrerer Sicherheit mit Wache befesten. \* Auch in Valenciennes woll= ten fich die Protestanten den Bedingungen nicht fügen, die ihnen durch Philipp v. St. Aldegonde, herrn von Roir= carmes, dem in Abwesenheit des Marquis von Bergen die Statthalterschaft darüber übertragen war, angeboten wurden. Ein reformirter Prediger, la Grange, ein Frangofe von Geburt, verhette die Bemüther, die er durch die Gewalt feiner Beredsamfeit unumschränkt beherrschte, auf eigenen Rirchen innerhalb der Stadt zu bestehen, und im Berweige= rungsfalle mit einer Uebergabe der Stadt an die Sugenotten gu droben. Die überlegene Angahl der Calviniften und ihr Einverständniß mit den Sugenotten verboten dem Gouver= neur, etwas Gewaltsames gegen sie zu unternehmen. \*\*

Anch der Graf von Egmont bezwang jest die ihm natürliche Weichherzigkeit, um dem Könige seinen Eiser zu beweisen. Er brachte Besahung in die Stadt Gent, und ließ einige von den schlimmsten Aufrührern am Leben strafen. Die Kirchen wurden wieder geöffnet, der katholische Gotteddienst erneuert, und alle Auständer erhielten Beschl, die ganze Provinz zu räumen. Den Calvinisten, aber nur diesen, wurde außerhalb der Stadt ein Platz eingeräumt, sich ein Gotteshaus zu bauen; dagegen mußten sie sich zum strengsten Gehorsam gegen die Stadtobrigkeit und zu thätiger Mitwirkung bei den Proceduren gegen die Vilderstürmer verpslichten; ähnliche Einrichtungen wurden von ihm durch ganz Flaudern und Artois getroffen.

<sup>\*</sup> Burgund. 356. 357.

<sup>\*\*</sup> Burgund. 359. sq.

Ciner von seinen Edelleuten, und ein Anhänger des Bundes, Johann Cassembrot, herr von Beckerzeel, verfolgte die Bilberstürmer an der Spiße einiger bündischen Meiter, übersfiel einen Schwarm von ihnen, der eben im Begriff war, eine Stadt im hennegan zu überrumpeln, bei Grammont in Flandern, und bekam ihrer dreißig gefangen, wovon auf der Stelle zweiundzwanzig aufgehängt, die übrigen aber aus dem

Lande gepeitscht wurden. \*

Dienste von dieser Wichtigkeit, sollte man denken, hätten es nicht verdient, mit der Ungnade des Königs belohnt zu werden; was Oranien, Egmont und Hoorn bei dieser Gelegenheit leisteten, zeugte wenigstens von eben so viel Eiser, und ichlug eben so glücklich aus, als was Noircarmes, Megen und Aremberg vollführten, welchen der König seine Dankbarkeit in Worten und Thaten zu erkennen gab. Aber dieser Eiser, diese Dienste kamen zu spät. In laut hatten sie bereits gegen seine Edicte gesprochen, zu heftig seinen Maßeregeln widerstritten, zu sehr hatten sie ihn in der Person seines Ministers Granvella beleidigt, als daß noch Naum zur Vergebung gewesen wäre. Keine Zeit, keine Reue, kein noch so vollwichtiger Ersaß konnte diese Verschuldungen aus dem Gemüthe ihres Herrn vertilgen.

(1566.) Philipp lag eben frank in Segovien, als die Nachrichten von der Bilderstürmerei und dem mit den Unskatholischen eingegangenen Vergleiche bei ihm einliefen. Die Regentin ernenerte zugleich ihre dringende Vitte um seine persönliche Ueberkunft, von welcher auch alle Vriefe handelten, die der Präsident Viglius mit seinem Freunde Hopperus um diese Zeit wechselte. Auch von den niederländischen Großen

<sup>\*</sup> Meteren. 91. 92. Burgund. 340 - 343.

legten viele, als z. B. Egmont, Mansfeld, Megen, Aremberg, Noircarmes und Barlaimont besondere Schreiben an ihn bei, worin sie ihm von dem Zustande ihrer Provinzen Vericht abstatteten, und ihre allda getroffenen Sinzichtungen mit den besten Gründen zu schmücken suchten. Um eben diese Zeit langte auch ein Schreiben vom Kaiser an, der ihn zu einem gelinden Versahren gegen seine niederländischen Unterthanen ermahnte, und sich dabei zum Mittler erbot. Er hatte auch deswegen unmittelbar an die Regentin selbst nach Vrüssel geschrieben, und an die Högentin selbst nach Vrüssel geschrieben, und an die Högupter des Adels besondere Briefe beigelegt, die aber nie übergeben wurden. Des ersten Unwillens mächtig, welchen diese verhaßte Begebenheit bei ihm rege machte, übergab es der König seinem Conseil, sich über diesen neuen Vorfall zu berathen.

Granvella's Partei, die in demfelben die Dberhand hatte, wollte zwischen dem Betragen des niederländischen Abels und den Ansschweifungen der Tempelschänder einen sehr genauen Busammenhang bemerkt haben, der aus der Aehnlichkeit ihrer beiderfeitigen Forderungen, und vorzüglich aus der Zeit erhelle, in welcher lettere ihren Ansbruch genommen. Noch in bem= felben Monate, merkten sie an, wo der Abel feine drei Punkte eingereicht, habe die Bilberfturmerei angefangen; am Abend desselben Tages, an welchem Oranien die Stadt Antwerven verlaffen, fenen auch bie Kirchen verwüftet worden. Während des gangen Tumults habe fich fein Kinger zu Ergreifung der Waffen gehoben; alle Mittel, deren man fich bedient, feven jum Vortheile der Secten gewesen, alle andern hingegen unter= laffen worden, die zu Aufrechthaltung des reinen Glaubens Biele von den Bilderfturmern, hieß es weiter, fagten ans, daß fie Alles mit Wiffen und Bewilligung der Fürsten gethan; und nichts war natürlicher, als daß jene

Nichtswürdigen ein Berbrechen, das fie auf eigene Rechnung unternommen, mit großen Ramen zu beschönigen suchten. Und eine Schrift brachte man jum Borfcheine, worin der vornehme Abel den Genfen feine Dienfte verfprach, die Berfammlung der Beneralftaaten durchzusegen, welche jener aber hartnädig ver= läugnete. Man wollte überhaupt vier verschiedene Zusammen= rottirungen in den Miederlanden bemerft haben, welche alle mehr oder minder genan in einander griffen, und alle auf den nämlichen Swed hinarbeiteten. Gine davon follten jene verworfenen Rotten fenn, welche die Kirchen verwüftet: eine ameite die verschiedenen Secten, welche jene gu der Schand= that gedungen; die Benfen, die fich ju Befchußern der Gecten aufgeworfen, follten die dritte, und die vierte der vornehme Moel ausmachen, der den Benfen durch Lebusverhältniffe, Bermandtichaft und Freundschaft zugethan fen. Alles war demanfolge von gleicher Verderbnif angestedt, und Alles ohne Unterschied schuldig. Die Negierung hatte es nicht blog mit einigen getrennten Gliedern zu thun; fie batte mit dem Gangen gu fampfen. Wenn man aber in Ermägung gog, daß das Wolf nur der verführte Theil, und die Aufminterung aur Emporung von oben herunter gefommen war, so wurde man geneigt, den bisherigen Plan zu ändern, der in mehrerer Rücksicht fehlerhaft ichien. Dadurch, daß man alle Classen obne Unterschied drückte, und dem gemeinen Volke eben fo viel Strenge, als dem Abel Geringschäßung bewies, hatte man beide gezwungen, einander ju suchen; man hatte bem lettern eine Partei, und dem erftern Unführer gegeben. Ein un= gleiches Verfahren gegen beide war ein unfehlbares Mittel, fie an trennen; der Pobel, ftets furchtfam und trage, wenn die ängerfte Roth ihn nicht aufschreckt, wurde seine angebeteten Beschüßer fehr bald im Stiche laffen, und ihr Schicfal als eine verdiente Strafe betrachten lernen, sobald er es nicht mehr mit ihnen theilte. Man trug demnach bei dem König darauf an, den großen Hansen fünstig mit mehr Schonung zu behandeln und alle Schärse gegen die Hänpter der Faction zu kehren. Um jedoch nicht den Schein einer schimpslichen Nachgiebigkeit zu haben, fand man für gut, die Fürsprache des Kaisers dabei zum Vorwande zu nehmen, welche allein, und nicht die Gerechtigkeit ihrer Forderungen, den König dahin vermocht habe, sie seinen niederländischen Unterthanen als ein großmüthiges Geschenk zu bewilligen.\*

Die Frage wegen der persönlichen Hinreise des Königs kam jest abermals zurück, und alle Bedenklichkeiten, welche ehemals dabei gesunden worden, schienen gegen die jesige dringende Nothwendigkeit zu verschwinden. "Jest," ließen sich Tyssenacque und Hopperus heraus, "sey die Angelegenheit wirklich vorhanden, an welche der König, laut "seiner eigenen Erklärung, die er ehemals dem Grasen von "Eg mont gethan, tausend Leben zu wagen bereit sey. Die "einzige Stadt Gent zu bernhigen, habe sich Karl der Fünste "einer beschwerlichen und gefahrvollen Landreise durch seinden, liches Gebiet unterzogen; um einer einzigen Stadt willen, "und jest gelte es die Ruhe, vielleicht sogar den Besis aller "vereinigten Provinzen."\*\* Dieser Meinung waren die Meisten, und die Reise des Königs wurde als eine Sache angesehen, die er schlechterdings nicht mehr umgehen könne.

Die Frage war nun, mit wie vieler oder weniger Begleitung er sie antreten follte? und hierüber waren der Pring von

-15

<sup>\*</sup> Burgund. 565. 564. Hopper. \$\$. 138. 159. 140. und \$. 152.

<sup>\*\*</sup> Hopper, S. 142, Burgund, 566.

Choli und der Graf von Figueroa mit dem Bergoge von Alba verschiedener Meinung, wie der Privatvortheil eines Je= ben dabei verschieden war. Reiste der Konig an der Spife einer Armee, fo war der Herzog von Alba der Unentbehrliche, der im Gegentheil bei einer friedlichen Beilegung, wo man feiner weniger bedurfte, feinen Nebenbuhlern das Reld räumen mußte. "Cine Armee," erflärt Figueroa, den die Reihe zuerst traf, zu reden, "wurde die Fürften, durch deren Bebiet man fie führte, "beunruhigen, vielleicht gar einen Widerstand von ihnen zu "erfahren haben; die Provinzen aber, zu deren Bernhigung fie "bestimmt ware, unnöthig belästigen, und zu den Beschwer-"ben, welche diefe bisher fo weit gebracht, eine neue bingu= "fügen. Sie wurde alle Unterthanen auf gleiche Art drücken, , da im Gegentheile eine friedlich ausgeübte Gerechtigkeit den "Unschuldigen von dem Schuldigen unterscheide. Das Ungewöhn= "liche und Gewaltsame eines folden Schrittes würde die Saup-"ter der Faction in Versuchung führen, ihr bisheriges Betra-"gen, woran Muthwille und Leichtsinn den größten Untheil "gehabt, von einer ernfthaftern Seite zu feben, und nun erft "mit Plan und Zusammenhang fortzuführen; der Bedanke, den "König fo weit gebracht zu haben, wurde fie in eine Berzweif= "lung fturgen, worin fie das Meußerfte unternehmen wurden. "Stelle fich der Konig den Rebellen gewaffnet entgegen, fo Begebe er sich des wichtigsten Vortheils, den er über sie habe, -feiner landesherrlichen Würde, die ihn um fo mächtiger "schirme, je mehr er zeige, daß er auf sie allein sich verlaffe. "Er fege fich baburch gleichsam in Einen Rang mit den Re= "bellen, die auch ihrerseits nicht verlegen seyn wurden, eine "Armee aufzubringen, da ihnen der allgemeine haß gegen "spanische Heere bei der Nation vorarbeite. Der König ver= "tausche auf diese Art die gewisse Ueberlegenheit, die ihm sein

"Berhältniß als Landesfürst gewähre, gegen den ungewissen "Unsgang friegerifder Unternehmungen, die, auf welche Geite "auch der Erfolg falle, nothwendig einen Theil feiner eigenen "Unterthanen gu Grunde richten muffen. Das Gerücht feiner "gewaffneten Unkunft wurde ihm fruhe genng in den Provinzen "voraneilen, um Allen, die fich einer fchlimmen Cache bewußt "wären, hinreichende Beit zu verschaffen, sich in Bertheidigungs= " frand gu fegen, und sowohl ihre innern als answärtigen Sulfs-"quellen wirken gu laffen. hierbei wurde ihnen die allgemeine "Furcht große Dienfte leiften; die Ungewißheit, wem es eigent= "lich gelte, wurde auch den minder Schuldigen gu dem großen "Sanfen der Rebellen hinübergiehen, und ihm Feinde erzwin-"gen, die es ohne das niemals würden geworden fenn. Wüßte "man ihn aber ohne eine folche fürchterliche Begleitung im Un= "Inge, ware seine Erscheinung weniger die eines Blutrichters. " als eines gurnenden Daters, fo wurde der Muth aller Guten "fteigen, und die Schlimmen in ihrer eigenen Sicherheit ver= "berben. Gie würden fich überreden, das Geschehene für we= "niger bedentend zu halten; weil es dem Könige nicht wichtig " genug geschienen, beswegen einen gewaltfamen Schritt zu thnn. "Sie wurden fich huten, burch offenbare Bewaltthätigfeiten "eine Sache gang gu verschlimmern, die vielleicht noch zu retten "fen. Unf diesem stillen friedlichen Wege wurde also gerade "das erhalten, mas auf dem andern unrettbar verloren ginge: "ber trene Unterthan wurde auf feine Urt mit dem ftrafwur= "bigen Rebellen vermengt; auf diefen allein wurde das gange "Gewicht feines Borns fallen. Nicht einmal gu gedenken, daß "man badurch zugleich einem ungeheuren Aufwande entginge, "ben der Transport einer spanischen Armee nach diesen ent= "legenen Gegenden der Krone vernrfachen würde."\*

<sup>\*</sup> Hurgund. 356 357

"Aber," hob der Herzog von Alba an, "tann das Un= "gemach einiger wenigen Burger in Auschlag fommen, wenn "das Bange in Gefahr ichwebt? Weil einige Trengefinnte übel "babei fahren, follen barum die Aufrührer nicht gezüchtigt wer= "ben? Das Bergeben war allgemein, warum foll die Strafe "es nicht fenn? Was die Rebellen durch ihre Thaten, haben "die Uebrigen durch ihr Unterlaffen verschuldet. Weffen Schuld "ift es, als die ihrige, daß es jenen fo weit gelnngen ift? "Warum haben fie ihrem Beginnen nicht frühzeitiger wider= "fanden? Roch, fagt man, find die Umftande fo verzweifelt "nicht, daß fie biefes gewaltfame Mittel rechtfertigen - aber "wer fteht und dafür, daß fie es bei der Aufunft des Rouigs "nicht fenn werden, da nach jeglichem Berichte der Regentin "Alles mit schnellen Schritten zur Verschlimmerung eilt? Goll "man es darauf magen, daß der Monarch erft beim Gintritt in die Provinzen gewahr werde, wie nothwendig ihm eine "Rriegemacht gewefen? Es ift nur allzu gegründet, daß fich "die Rebellen eines auswärtigen Beiftandes verfichert haben, "der ihnen auf den erften Wint gu Gebote fteht; ift es aber "dann Beit, auf eine Rriegeruftung zu denfen, wenn der Feind "über die Grangen hereinbricht? Goll man es darauf an-"fommen laffen, fich mit den nachften, den beften nieder= "ländischen Truppen behelfen zu muffen, auf deren Trene fo "wenig zu rechnen ift? und kommt endlich die Regentin felbit "nicht immer darauf gurnd, daß nur der Mangel einer ge= "hörigen Kriegsmacht fie bisher gehindert habe, den Edicten "Rraft zu geben und die Fortschritte der Rebellen zu hemmen? "Nur eine wohldisciplinirte und gefürchrete Armee fann diefen "bie hoffunng gang abschneiden, fich gegen ihren rechtmäßigen "Oberherrn zu behaupten, und nur die gewiffe Aussicht ihres "Berderbens ihre Forderungen herabstimmen. Ohne eine "hinreichende Kriegsmacht kann der König ohnehin feine Pers"fon nicht in feindliche Länder wagen, ohne sie kann er mit "feinen rebellischen Unterthanen keine Verträge eingehen, die "feiner Würde gemäß sind." \*

(1566.) Das Unsehen des Redners gab feinen Gründen das Nebergewicht, und die Frage war jest nur, wie bald der Ronig die Reife antreten, und was fur einen Beg er neh= men follte. Da die Reife feineswegs auf dem Dcean fur ibn zu wagen war, fo blieb ihm feine andere Wahl, als entweder durch die Engen bei Trient über Deutschland dabin zu geben, oder von Savoyen aus die apenninischen Alpen zu durch= brechen. Auf dem erften Wege hatte er von den deutschen Protestanten zu fürchten, denen der Zweck feiner Reise nicht gleichgültig fenn konnte; und über die Apenninen war in diefer froten Jahreszeit fein Durchgang zu wagen. Außer= dem maßten die nöthigen Galeeren erft aus Italien geholt und ausgebeffert werden, welches mehrere Monate foften fonnte. Da endlich auch die Verfammlung der Cortes von Castilien, wovon er nicht wohl wegbleiben fonnte, auf den December bereits ansgeschrieben war, fo fonnte die Reise vor dem Frühjahre nicht unternommen werden. \*\*

Indessen drang die Negentin auf eine eutscheidende Nesolution, wie sie sich aus gegenwärtigem Bedräugnisse ziehen sollte, ohne dem königlichen Ansehen zu viel dabei zu vergeben; und etwas mußre nothwendig geschehen, ehe der König die Unruhen durch seine persönliche Gegenwart beizulegen unternahm. Es wurden demnach zwei verschiedene Schreiben an die Herzogint erlassen, ein öffentliches, das sie den Ständen und den Raths

<sup>\*</sup> Burgund. 381 - 390.

<sup>\*\*</sup> Hopper. §§. 154, 155. Burg. 390 - 392.

versammlungen vorlegen durfte, und ein geheimes, bas für fie allein bestimmt war. In dem ersten fündigte er ihr feine Wiedergenesung und die gludliche Geburt der Infantin, Clara Isabella Engenia, nachheriger Erzherzogin Albert von Desterreich und Kürstin ber Niederlande, an. Er erflarte ihr feinen nunmehr festen Entschluß, die Riederlande in Werson ju besuchen, wozu er bereits die nothigen Buruftungen mache. Die Ständeversammlung verwarf er, wie das vorigemal; des Bergleiche, den fie mit den Protestanten und mit dem Bunde eingegangen war, geschab in biesem Briefe gar feine Erwähnung, weil er es noch nicht rathsam fand, ihn entscheidend zu verwerfen, und noch viel weniger Luft hatte, ihn für gultig zu erklären. Dagegen befahl er ihr, das heer zu verstärken, neue Regimenter aus Deutschland zusammenzuziehen und ben Widerspänstigen Gewalt entgegenzuseken. Uebrigens, schloß er, verlasse er sich auf die Treue des vornehmen Abels, worun= ter er Viele fenne, die es aufrichtig mit ihrer Religion und ihrem Könige meinten. In dem geheimen Schreiben wurde ihr noch einmal anbefohlen, die Staatenversammlung nach allen Gräften zu hintertreiben; dann aber, wenn ihr die allgemeine Stimme boch ju mächtig werden follte, und fie ber Gewalt würde nachgeben muffen, es wenigstens fo vorsichtig einzurichten, daß feiner Burde nichts vergeben und feine Einwilligung darein Niemand fund wurde. \*

(1566.) Während dem, daß man sich in Spanien über diese Sache berathschlagte, machten die Protestanten in den Niederlanden von den Vorrechten, die man ihnen gezwungener Weise bewilligt hatte, den weitesten Gebrauch. Der Ban der Airchen kam, wo er ihnen verstattet war, mit ungänblicher

<sup>\*</sup> Meteren, 92. Hopper, §§. 144, 145, 146, Burg, 369, 370.

Schnelligkeit zu Stande; Jung und Alt, der Abel wie die Geringen, halfen Steine gutragen; Frauen opferten fogar ihren Schmud auf, um das Werf zu beschlennigen. Beide Religions= parteien errichteten in mehreren Städten eigene Consistorien und einen eigenen Kirchenrath, wozu in Antwerpen der Anfang gemacht war, und festen ihren Gottesdienst auf einen gefeßmäßigen Jug. Man trug auch barauf an, Gelder in einen gemeinschaftlichen Fonds zusammenzuschießen, um gegen un= erwartete Kalle, welche die protestantische Kirche im Bangen angingen, fogleich die nöthigen Mittel gur Sand gu haben. In Antwerpen murde bem Grafen von hoogftraten von den Calviniften diefer Stadt eine Schrift übergeben, worin fie sich anheischig machten, für die freie Uebung ihrer Religion durch alle niederländischen Provinzen drei Millionen Thaler zu erlegen. Don diefer Schrift gingen viele Copien in den Rieder= landen herum; um die Uebrigen anguloden, hatten fich Diele mit prablerifchen Summen unterfdrieben. Ueber diefes aus= schweifende Anerbieten find von den Feinden der Reformirten verschiedene Auslegungen gemacht worden, welche alle einigen Schein für fich haben. Unter dem Vorwande namlich, Die nöthigen Summen zu Erfüllung diefes Verfprechens zusammenanbringen, hoffte man, wie Ginige glaubten, mit defto weniger Verdacht die Beiftenern einzutreiben, deren man zu einem friegerischen Widerstande jest benöthigt war; und wenn sich die Nation nun doch einmal, fen es für oder gegen bie Regentinin Unfoften feBen follte, fo mar zu erwarten, daß sie fich weit leichter dazu verstehen murde, zu Erhaltung des Friedens, als zu einem unterdrückenden und verheerenden Kriege beizutragen. Andere faben in diesem Anerbieten weiter nichts, als eine tem= porare Ausflucht der Protestanten, ein Blendwerf, wodurch sie den Spof einige Augenblicke lang unschlüssig zu machen gesucht

haben sollen, bis sie Kräfte genug gesammelt, ihm die Stirn zu bieten. Andere erklärten es geradezu für eine Großsprecherei, um die Negentin dadurch in Furcht zu jagen, und den Muth der Partei durch die Erössung so reicher Hülfsquellen zu erzheben. Was anch der wahre Grund von diesem Anerdieten gewesen sep, so gewannen seine Urheber dadurch wenig; die Beistenern stossen sehr sparsam ein, und der Hof beantwortete den Antrag mit stillschweigender Verachtung.\*

Aber der Erceg der Bilderfturnierei, weit entfernt, die Sache des Bundes gu befordern und die Protestanten emporaubringen, hatte beiden einen unerfeslichen Schaden gethan. Der Anblick ibrer gerftorten Kirchen, die, nach Biglin 3' Ausbrud, Biebftallen abnlicher faben; als Gotteshaufern, ent= ruftete alle Ratholifen, und am meiften ihre Beiftlichkeit. Alle, die von diefer Religion dazu getreten waren, verließen jest den Bund, der die Ausschweifungen der Bilderfturmer, wenn and nicht absichtlich angestiftet und befordert, doch un= ftreitig von ferne veranlagt hatte. Die Intolerang ber Calviniften, die an den Plagen, mo ihre Partei die herrich inde war, die Katholifen aufs granfamfte bedrückten, riß diefe vollends ans ihrer bisherigen Verblendung, und fie gaben es auf, fich einer Partei anzunehmen, von welcher, wenn fie bie Dberhand behielte, für ihre eigene Religion fo viel zu befürch= tea stand. So verlor der Bund viele seiner besten Glieder; bie Freunde und Beforderer, die er bisher unter den gutge= finnten Bürgern gefunden, verließen ihn, und fein Anfehen in ber Republit fing merflich an ju finten. Die Strenge, mit der einige feiner Mitglieder, um fich der Regentin gefällig gu

<sup>\*</sup> Strad. 163. Burg. 374. 375. Allgem. Gefch. d. ver. Micberl. 111. Zh. 93.

Schillers fammtl, Werfe, VIII.

bezeigen und den Verdacht eines Verständnisses mit den Uebelzgesinnten zu entfernen, gegen die Bilderstürmer verfuhren, schadete ihnen bei dem Volke, das jene in Schup nahm, und er war in Gefahr, es mit beiden Parteien zugleich zu verderben.

Won diefer Veränderung hatte die Regentin nicht fobald Nachricht erhalten, als sie den Plan entwarf, allmablich den gangen Bund gu trennen, oder wenigstens durch innere Gval= tungen gir entfraften. Gie bediente fich gn dem Ende ber Privatbriefe, die ber Konig an einige aus dem Adel an fie bei= gefchloffen, mit völliger Freiheit, fie nach Ontbefinden gu ge= Diefe Briefe, welche von Wohlgewogenheit über= floffen, wurden benen, für welche fie bestimmt waren, mit abfichtlich verunglückter Beimlichkeit zugestellt, fo daß jederzeit einer oder der andere von denen, welche nichts dergleichen er= hielten, einen Bint davon befam; und zu mehrerer Berbreis tung des Miftrauens trug man Gorge, daß zahlreiche Abfchriften davon berumgingen. Diefer Aunftgriff erreichte feinen 3weck. Biele aus dem Bunde fingen an, in die Ctandhaftig= feit derer, benen man fo glanzende Versprechungen gemacht, ein Miftrauen zu feben; aus Kurcht, von ihren wichtigften Befdugern im Stiche gelaffen zu werden, ergriffen fie mit Begierde die Bedingungen, die ihnen von der Statthalterin an= geboten wurden, und drangten fich ju einer baldigen Ber= fohnung mit dem hofe. Das allgemeine Gerücht von der nahen Unkunft bes Königs, welches die Regentin aller Orten an verbreiten Gorge trug, leistete ihr dabei große Tienfte; Diele, die fich von diefer koniglichen Erscheinung nicht viel Gutes versprachen, befannen fich nicht lange, eine Unade an= zunehmen, die ihnen vielleicht zum lettenmal angeboten ward.\*

<sup>\*</sup> Thuan. 11. 507. Strad. 164, 165. Meteren. 93.

Bon benen, welche bergleichen Privatschreiben befauen, waren auch Egmont und der Pring von Oranien. Beide hatten fich bei dem Ronig über die übeln Nachreden beschwert. womit man in Spanien ihren guten Namen zu brandmarfen und ihre Absichten verdächtig zu machen fuchte; Egmont befonders hatte mit der redlichen Ginfalt, die ihm eigen war, den Monarchen aufgefordert, ihm doch nur anzudeuten, mas er eigentlich wolle, ihm die Sandlungsart zu bestimmen, wo= durch man ihm gefällig werden und feinen Dienfteifer bartbun konnte. Geine Verlenmder, ließ ihm der Konig burch ben Prafidenten von Tyffenacque gurudichreiben, tonne er burch nichts beffer widerlegen, als durch die vollfommenfte Unterwerfung unter die foniglichen Befehle, welche fo flar und beftimmt abgefaßt feven, daß es feiner neuen Anslegung und feines besondern Auftrags mehr bedürfe. Dem Souveran fomme es zu, zu berathschlagen, zu prufen und zu verordnen; dem Willen des Sonverans unledingt nachzuleben, gebühre bem Unterthan; in feinem Behorjam bestehe beffen Chre. Es ftehe einem Gliede nicht gut an, fich fur weiser gu halten, als fein Saupt. Allerdings gebe man ihm Schuld, bag er nicht Alles gethan habe, was in feinen Rraften geftanden, um ber Ansgelaffenheit der Sectirer zu fteuern; aber auch noch jest ftebe es in feiner Gewalt, bas Berfaumte einzubringen, bis zur wirklichen Unkunft des Königs wenigstens Rube und Ordnung erhalten zu helfen.

Wenn man den Grafen von Egmont wie ein ungehors fames Kind mit Verweisen strafte, so behandelte man ihn, wie man ihn kannte; gegen seinen Freund mußte man Kunst und Vetrug zu hülfe rufen. Auch Oranien hatte in seinem Briefe des schlimmen Verdachts erwähnt, den der König in seine Trene und Ergebenheit sete, aber nicht in der eiteln

Soffnung, wie Egmont, ihm diefen Verdacht zu benehmen, wovon er längst zurnckgefommen war, sondern um von dieser Beschwerde den Ucbergang auf die Bitte zu nehmen, daß er ihn feiner Memter entlaffen möchte. Oft schon hatte er biefe Bitte an die Regentin gethan, ftets aber unter den ftartften Betheuerungen ihrer Achtung eine abschlägige Antwort von ihr erhalten. Auch der König, an den er fich endlich unmittelbar mit diesem Anliegen gewendet, ertheilte ihm jest die nämliche Untwort, die mit eben fo ftarten Berficherungen feiner Bufriebenheit und Dankbarfeit ausgeschmücktwar. Befonders bezengte er ihm über die Dienste, die er ihm fürglich in Antwerpen geleiftet, feine hochfte Infriedenheit, beklagte es fehr, daß die Pri= vatumftande des Pringen (von denen der lettere einen Sanpt= porwand genommen, feine Entlassung zu verlangen) so fehr verfallen fenn follten, endigte aber mit der Erflarung, daß es ihm unmöglich fen, einen Diener von feiner Wichtigkeit in einem Beitpunkte zu entbehren, wo die Sahl der Guten eher einer Ber= mehrung als einer Verminderung bedürfe. Er habe geglanbt, feste er hingu, der Pring bege eine beffere Meinung von ihm, als baß er ihn der Schwachheit fahig halten folite, dem grundlofen Geschmäße gewisser Menschen zu glauben, die es mit dem Prin= gen und mit ihm felbst übel meinten. Um ihm zugleich einen Beweis feiner Aufrichtigfeit zu geben, beflagte er fich im Bertranen bei ihm über feinen Bruder, den Grafen von Raffan, bat fich in dicfer Cache jum Schein feinen Rath aus, und äußerte gulest feinen Wunsch, ben Grafen eine Beit lang aus den Riederlanden entfernt zu wiffen. \*

Aber Philipp hatte es hier mit einem Ropfe gu thun,

<sup>\*</sup> Hopper. S. 149. Burgund. 397. Apologie de Guillaume Pr. d'Orangoals Beilage.

ber ihm an Schlauheit überlegen war. Der Pring von Oranien hielt ihn und fein geheimes Confeil in Madrid und Segovien ichon lange Beit burch ein heer von Spionen bewacht. die ihm Alles hinterbrachten, was dort Merkwürdiges verhandelt ward. Der hof diefes Beimlichften von allen Defpoten mar feiner Lift und feinem Gelbe juganglich geworden; auf biefein Wege hatte er manche Briefe, welche bie Regentin ingeheim nach Madrid gefchrieben, mit ihrer eignen handschrift erhalten und in Bruffel unter ihren Angen gleichsam im Triumph circuliren laffen, daß fie felbft, die mit Erstaunen bier in Jeder= manns handen fab, mas fie fo gut aufgehoben glaubte, bent Könige anlag, ihre Depefchen ins Kunftige fogleich zu vernichten. Bilhelme Wachfamkeit schränkte fich nicht bloß auf ben fpanischen Sof ein, bis nach Franfreich und noch weiter hatte er feine Kundschafter gest. Ut, und Einige beschuldigen ihn fogar, daß die Wege, auf welchen er zu feinen Erkundigungen gelangte, nicht immer die unichuldigften gewesen. Aber ben wichtigften Aufschluß gab ibm ein aufgefangener Brief bes fpanischen Bot= ichaftere in Frankreich, Frang von Alava, an die Bergogin, worin fich diefer über die ichone Belegenheit verbreitete, welche durch die Berfchuldung des niederländischen Bolfs dem Konige jest gegeben fen, eine willfürliche Gewalt in diefem Lande gut gründen. Darum rieth er ihr an, den Abel jest durch ebeit die Kunfte gu hintergeben, beren er fich bis jest gegen fie bedient, und ihn durch glatte Worte und ein verbindliches Betragen ficher zu machen. Der König, fcbloß er, ber bie Edelleute als die verborgenen Triebfedern aller bisherigen Un= ruhen fenne, murde fie gu feiner Beit mohl gu finden wiffen, fo wie die Beiben, die er bereits in Spanien habe, und die ihm nicht mehr entwischen würden, und er habe geichworen ein Beifpiel an ihnen ju geben, wornber bie gange Chriftenheit

Ach entsehen solle, müßte er anch alle seine Erbländer daram wagen. Diese schlimme Entdeckung empfing durch die Briese, welche Bergen und Montigny aus Spanien schrieben, und worin sie über die zurücksehende Begegnung der Grandezza und das veränderte Betragen des Monarchen gegen sie bittere Beschwerden führten, die höchste Glaubwürdigkeit; und Ora-nien erkannte nun vollkommen, was er von den schönen Verssicherungen des Königs zu halten habe.\*

(1566.) Den Brief bes Ministers Alava, nebst einigen andern, die aus Spanien batirt maren, und von der naben gewaffneten Unkunft des Königs und feinen ichlimmen Absichten mider die Edeln umftandliche Nachricht gaben, legte ber Pring feinem Bruder, bem Grafen Ludwig von Raffau, dem Grafen von Egmont, von hoorn und von hoogftraten bei einer Zusammenkunft zu Dendermonde in Klandern vorwohin fich diefe funf Mitter begeben hatten, gemeinschaftlich mit einander die nothigen Magregeln ju ihrer Sicherheit zu treffen. Graf Endwig, ber nur feinem Unwillen Behör gab, behanptete tolldreift, daß man ohne Zeitverluft zu den Waffen greifen und fich einiger festen Plate versichern muffe. Dem Konige muffe man, es fofte auch, was es wolle, den gewaffneten Gingang in die Provingen verfagen. Man muffe die Schweig, die proteftantischen Kürften Deutschlands und die Sugenotten unter die Baffen bringen, daß sie ihm den Durchzug durch ihr Gebiet erfcwerten, und wenn er fich deffen ungeachtet durch alle diefe Sinderniffe hindurchichluge, ihn an der Granze des Landes mit einer Urmee empfangen. Er nehme es auf fich, in Frantreich, in der Schweiz und in Dentschland ein Schupbundnif zu negociiren, und aus letterm Reiche viertaufend Reiter nebst

<sup>\*</sup> Beidan, 3. Thuan. 507. Burgund. 401. Meteren. 94. Strad. 160.

einer verbältnismäßigen Angahl Kufvolt gusammengubringen: an einem Bormande fehle es nicht, bas nothige Beld eingutreiben, und die reformirten Kaufleute murden ihn, wie er fich verlichert hielt, nicht im Stiche laffen. Aber Bilbelm, vor= fichtiger und weifer, ertlarte fich gegen bicfen Borfchlag . ber bei der Ausführung unendliche Schwierigfeiten finden, und noch burch nichts wurde gerichtfertigt werden fonnen. Die Inqui= fition, stellte er vor, sen in der That aufgehoben, die Placate beinahe gang in Vergeffenheit gefommen. und eine billige Glaubensfreiheit verstattet. Bis jest alfo fehle es ihnen an einem gultigen Grunde, diefen feindlichen Weg einzuschlagen: indeffen zweifte er nicht, daß man ibnen zeitig genug einen darreichen werde. Seine Meinung alfo fen, diefen gelaffen gut erwarten, unterdeffen aber auf Alles ein wachsames Auge zu haben und dem Bolfe von der brobenden Gefahr einen Binf an geben. damit es bereit fen, zu handeln, wenn die Umftande es verlangten.

Wären alle diesenigen, welche die Versammlung ausmachten, dem Gutachten des Prinzen von Franken beigetreten, so ist kein Zweisel, daß eine so mächtige Ligue, furchtbar durch die Macht und das Ansehen ihrer Glieder, den Absichten des Königs Hindernisse hatte entgegensehen können, die ihn gezwungen haben würden, seinen ganzen Plan aufzugeben. Aber der Muth der versammelten Nitter wurde gar sehr durch die Erstärung niedergeschlagen, womit der Graf von Egmout sie überraschte. "Lieber," sagte er, "mag Alles über mich kommen, als daß ich "das Glück so verwegen versuchen sollte. Das Geschwäß des "Spaniers Alava rührt mich wenig, — wie sollte dieser "Mensch dazu kommen, in das verschlossene Gemüth seines "Herrn zu schauen, und seine Geheimnisse zu entzissern? Die "Nachrichten, welche uns Montigny gibt, beweisen weiter "nichts, als daß der König eine sehr zweidentige Meinung von

"unferm Diensteifer hegt, und Urfache gu haben glaubt, ein "Miftrauen in unfere Trene gu fegen; und dagu, daucht mir, "hatten wir ihm nur allzuviel Anlaß gegeben. Auch ift es mein "ernftlicher Borfat, durch Berdoppelung meines Cifers feine "Meinung von mir zu verbeffern, und durch mein fünftiges "Berhalten, wo möglich, den Verdacht auszulöschen, den meine "bisherigen handlungen auf mich geworfen haben mögen. "Und wie follte ich mich auch and den Armen meiner gabl= "reichen und hulfsbedürftigen Familie reißen, um mich an "fremden Bofen als einen Landflüchtigen herumzutragen, eine "Laft für Jeden, der mich aufnimmt, Jedes Stlave, der fich "berablaffen will, mir unter die Arme zu greifen, ein Knecht "von Auständern, um einem leidlichen Swange in meiner Sei= "math zu entgeben? Nimmermehr fann der Monarch ungutig "an einem Diener handeln, der ihm fonft lieb und theuer mar, "und der fich ein gegrundetes Richt auf feine Dantbarfeit er= "worben. Nimmermehr wird man mich überreden, daß Er, "der für fein niederländisches Bolt fo billige, fo gnadige Gefin= "nungen gehegt, und fo nachdrücklich, fo beilig mir bethenert "hat, jest so despotische Unschläge dagegen schmieden foll. Saben "wir dem Lande nur erft feine vorige Ruhe wiedergegeben, die "Rebellen gezüchtigt, den fatholischen Gottesdienst wieder her= "geftellt, fo glauben Sie mir, daß man von feinen fpanifchen "Truppen mehr hören wird; und dieß ift es, wozn ich Sie alle "durch meinen Rath und durch mein Beispiel jest auffordere, "und wogn auch bereits die mehrften unfrer Bruder fich neigen. "Ich meines Theils fürchte nichts von dem Borne des Mo-"narchen. Mein Gewiffen fpricht mich frei; mein Schidfal "fteht bei feiner Berechtigfeit und feiner Onade." \*

<sup>\*</sup> Thuan. 507. Burg. 405, 406. Meteren. 95.

Umfonft bemuhten fich Naffau, hoorn und Draufen, feine Ctandhaftigfeit ju erichnttern, und ihm über die nabe unausbleibliche Gefahr bie Angen gu öffnen. Egmont war bem Ronige wirklich ergeben; das Andenken feiner Boblthaten und des verbindlichen Betragens, womit er fie begleitet hatte, lebte noch in feinem Gedachtniffe. Die Aufmerffamteiten, modurch er ihn vor allen feinen Freunden ausgezeichnet, hatten ihre Wirfung nicht verfehlt. Mehr aus falfcher Scham, als aus Parteigeift, hatte er gegen ihn die Cache feiner Landsleute verfochten; mehr aus Temperament und natürlicher herzensgute, als aus gepruften Grundfagen, die harten Magregeln der Regierung befampft. Die Liebe der Nation, die ihn als ihren Abgott verehrte, riß feinen Chrgeiz hin. Bu eitel, einem Ramen gu entfagen, ber ihm fo angenehnt flang, hatte er doch etwas thun muffen, ihn zu verdienen; aber ein einziger Blid auf feine Familie, ein harter Rame, unter welchem man ihm fein Betragen zeigte, eine bebent= liche Folge, die man daraus jog, der bloße Klang von Ber= brechen ichrecte ihn aus diefem Gelbitbetruge auf, und fdeuchte ibn eilfertig gu feiner Pflicht gurud.

Draniens ganzer Plan scheiterte, als Egmont zurndetrat. Egmont hatte die Herzen des Volks und das ganze Zutranen der Armee, ohne die es schlichterdings unmöglich war, etwas Nachdrückliches zu unternehmen. Man hatte so gewiß auf ihn gerechnet; seine unerwartete Erklarung machte die ganze Zusammenkunft senchtlos. Man ging auseinander, ohne nur etwas beschlossen zu haben. Alle, die in Dendermonde zusammengekommen waren, wurden im Staatsrathe zu Brüssel erwartet; aber nur Egmont verfügte sich dahin. Die Negentin wollte ihn über den Inhalt der gehabten Unterredung auseforschen; aber sie brachte weiter nichts aus ihm heraus, als

den Brief des Alava, den er in Abschrift mitgenommen hatte, und unter den bittersten Vorwürsen ihr vorlegte. Ansfangs entfarbte sie sich darüber, aber sie faßte sich bald, und erklärte ihn dreistweg für untergeschoben. "Wie kann," sagte sie, "dieser Brief wirklich von Alava herrühren, da ich doch "keinen vermisse, und derjenige, der ihn ausgesangen haben "will, die andern Briefe gewiß nicht geschont haben würde? "Ja, da mir auch nicht ein einziges Paket noch gesehlt hat, "und auch sein Bote ausgeblieben ist? Und wie läßt es sich "denken, daß der König einen Alava zum Herrn eines "Geheimnisses gemacht haben sollte, das er mir selbst nicht "einmal würde preisgegeben haben?"\*

<sup>\*</sup> Burgund. 408. Meteren. 95. Grot. 33.

## Bürgerlicher Krieg.

(1566.) Unterbeffen eilte die Regentin, ben Bortheil gu benuten, den ihr die Trennung unter dem Abel gab, um den Kall des Bundes, der schon durch innere Zwietracht wantte, ju vollenden. Sie jog ohne Zeitverluft Truppen aus Deutsch= land, die Bergog Erich von Braunfdweig für fie in Bereitschaft hielt, verstärfte die Reiterei und errichtete fünf Regimenter Ballonen, wornber die Grafen von Mansfeld, von Megen, von Aremberg und Andere den Oberbefehl befamen. Auch dem Pringen von Oranien mußten, um ihn nicht aufs empfindlichste zu beleidigen, Truppen anvertraut werden, und um so mehr, da die Provinzen, denen er als Statthalter vorftand, ihrer am nöthigften bedurften; aber man gebrauchte die Borficht, ihm einen Oberften, mit Namen Waldenfinger, an die Seite ju geben, der alle feine Schritte bewachte, und feine Magregeln, wenn fie gefährlich ju werden ichienen, rudgangig machen fonnte. Dem Grafen von Egmont steuerte die Beiftlichkeit in Rlandern vierzig= taufend Goldgulden bei, um fünfzehnhundert Mann zu unter= halten, davon er einen Theil in die bedenflichsten Plate vertheilte. Jeder Statthalter mußte feine Kriegemacht verftar= fen, und fich mit Munition verfeben. Alle diefe Buruftungen, welche aller Orten und mit Nachdruck gemacht wurden, ließen feinen Zweifel mehr übrig, welchen Weg bie Statthalterin fünftig einschlagen werde.

Ihrer Ueberlegenheit versichert, und diefes mächtigen Beis ftandes cowif, magt fie es unn, ihr bisheriges Betragen gu andern und mit den Rebellen eine gang andere Sprache gu reden. Gie magt ed, die Bewilligungen, welche fie den Protestan= ten nur in der Unaft und aus Nothwendigkeit ertheilt, auf eine gang willfürliche Urt auszulegen, und alle Freiheiten, die fie ihnen ftillschweigend eingeraumt, auf die bloße Bergunftigung der Predigten einzuschranken. Alle ihre übrigen Religiond= übungen und Bebrauche, die fich boch, wenn jene gestattet wurden, von felbst zu verstehen ichienen, wurden burch neue Mandate für unerlaubt erflart, und g.gen die Urbertreter als gegen Beleidiger ber Majeftat verfahren. Man vergonnte ben Protostanten, anders als de berrichende Kirche von dem Abend= mable zu denken, aber es anders zu genießen war Frevel; ibre Wirt zu taufen, zu trauen, zu begraben, wurde bei an= gedrobten Todesftrafen unterfagt. Es war graufamer Spott, ihnen die Religion zu erlanben und die Ausübung zu verfagen: aber diefer unedle Runftgriff, ihres gegebenen Worts wieder los zu werden, mar der Zaghaftigkeit würdig, mit ber fie es fich hatte abdringen laffen. Londen geringften Reuerungen, von den unbedentenoften Uebertretungen nahm fie Unlag, die Predigten zu fteren; mehreren venden Pradicanten wurde unter dem Vorwande, daß fie ihr Umt an einem andern Plage, als der ihnen angewiesen worden, verwaltet, der Proces gemacht, und einige von ihnen fogar aufgebangt. Gie erflarte bet mehreren Gelegenheiten laut, daß die Verbundenen ihre Furcht gemigbraucht, und bag fie fich durch einen Vertrag, den man ihr durch Trohungen abgepreßt, nicht für gebunden balte. \*

Unter allen niederlandifden Stadten, welche fich des bilder=

<sup>\*</sup> Meteren 93. 94. Thuan. 507. Strada, 166. Meurs. Guil. Auriac. 21.

frürmerischen Aufruhrs theilhaftig machten, hatte die Regentin für die Stadt Balenciennes in hennegau am meiften gezittert. In keiner von allen mar die Partei der Calvinisten so mächtig, als in diefer, und der Geift des Aufruhrs, durch den fich die Proving Hennegau vor allen übrigen stets ausgezeichnet hatte, schien hier einheimisch zu wohnen. \* Die Rahe Frankreichs, dem es sowohl durch Sprache, als durch Sitten noch weit näher als den Riederlanden angehörte, war Urfache gewesen, daß man diefe Stadt von jeher mit größerer Gelindigfeit, aber auch mit mehr Vorsicht regierte, wodurch sie nur besto mehr ihre Wichtigkeit fühlen lernte. Schon bei dem letten Aufstande der Tempelschänder hatte wenig gefohlt, daß sie fich nicht den hugenotten auslieferte, mit denen fie das genaueste Verständniß unterhielt, und die geringste Veranlaffung tonnte diefe Gefahr erneuern. Daher war unter allen niederländischen Stadten Valenciennes die erste, welcher die Megentin eine verstärkte Besahung zudachte, sobald sie in die Verfassung geseht war, sie ihr zu geben. Philipp von Noircarmes, herr von St. Aldegonde, Statthalter von hennegan an der Stille bes abwesenden Marquis von Bergen, hatte diesen Auftrag er= halten, und erschien an der Spige eines Kriegsheers vor ihren Mauern. Aus der Stadt tamen ibm von Seiten des Magistrats Deputirte entgegen, sich bie Befahung zu verbitten, weil die prorestantische Bürgerschaft, als der überlegne Theil, sich da= wider erflärt habe. Rofrearmes machte ihnen den Willen der Regentin fund, und ließ sie zwischen Besagung und Belagerung mablen. Mehr als vier Schwadronen Reiter und feche Compagnien Jugvolk follten der Stadt nicht aufgedrungen

<sup>&</sup>quot; E3 war ein Sprüdwert in hennegau, und es ift vielleicht noch, Die Proping fiehe nur unter Gott und unter ber Conne. Strada. 174

werden; darüber wolle er ihr feinen eignen Cohn jum Geifel 2118 biefe Bedingungen dem Magistrate vorgelegt wurden, der für sich fehr geneigt war, sie zu ergreifen, erschien der Prediger Peregrine le Grange an der Spike feines Anhangs, der Apostel und Abgott feines Bolfs, dem es darum zu thun fenn mußte, eine Unterwerfung zu verhindern von der er das Opfer werden murde, und verhette durch bie Gewalt feiner Beredfamteit das Bolt, die Bedingungen aussufchlagen. Als man Roircarmes diefe Antwort gurud= bringt, läßt er die Befandten, gegen alle Befete des Bolfer= rechts, in Feffeln ichlagen, und führt fie gefangen mit fich fort: doch mußer fie, auf der Regentin Beheiß, bald wieder frei geben. Die Negentin, durch geheime Befehle aus Madrid zu möglichfter Schonung angehalten, lagt die Stadt noch mehrmalen auffordern, die ihr zugedachte Garnifon einzunehmen; da fie aber hartnadig auf ihrer Weigerung besteht, fo wird fie durch eine öffentliche Actefür eine Nebellin erflärt, und Noircarmes erhält Befehl, sie förmlich zu belagern. Allen übrigen Provinzen wird verboten, diefer aufrührerischen Stadt mit Rath, Geld oder Waffen beignstehen. Alle ihre Guter find dem Fiscus guge= fprochen. Um ihr den Krieg zu zeigen, ebe er ihn wirklich auffing, und zu vernünftigem Nachdenken Beit gu laffen, gog Noircarmes aus gang hennegan und Cambran Truppen jufammen (1566), nahm St. Amant in Befit und legte Garnifon in alle nächstliegenden Plate. Das Verfahren gegen Balenciennes ließ alle übrigen Stadte, die in gleichem Kalle waren, auf das Schickfal fchließen, welches ihnen felbft gugedacht war, und feste fogleich den gangen Bund in Bewegung. Gin gensisches Beer, zwischen drei und viertaufend Mann, das ans landflüchtigem Gefindel und den überbliebenen Rotten der Bilderfturmer in der Gile ausammengerafft worden, erscheint

in dem Gebiete von Tournay und Lille, um fich biefer beiden Stadte ju verfichern, und den Feind vor Balenciennes ju beunruhigen. Der Gouverneur von Lille hat das Glud, ein Detachement davon, das im Ginverständnig mit den Protestanten diefer Stadt einen Anschlag gemacht hat, fich ihrer ju bemächtigen, in die Flucht ju folgen und feine Stadt gu behanpten. In der nämlichen Beit wird das genfische Beer, das bei Lannop unnut die Zeit verdirbt, von Roircarmes nberfallen und beinahe gang aufgerieben. Die Wenigen, welche fich mit verzweifelter Tapferfeit durchgeschlagen, werfen fich in die Stadt Tournan, die von dem Sieger fogleich auf= gefordert wird, ihre Thore ju öffnen und Befagung eingu= nehmen. Ihr schneller Gehorfam bereitet ihr ein leichteres Schidfal. Noircarmes begnügt fich, bas protestantische Confistorium darin aufzuheben, die Prediger zu verweisen, die Anführer der Rebellen zur Strafe zu ziehen, und den fatholifchen Gottesdienft, den er beinahe gang unterdrudt findet, wieder herzustellen. Nachdem er ihr einen sichern Katholiken aum Gonverneur gegeben, und eine binreichende Befahung barin gurudgelaffen, rudt er mit feinem fiegenden Seer wieder vor Balenciennes, um die Belagerung fortzuseten.

Diese Stadt, auf ihre Besestigung tropig, schickte sich lebhaft zur Vertheidigung an, sest entschlossen, es aufs Aeußerste kommen zu lassen. Man hatte nicht verfäumt, sich mit Kriegsmunition und Lebensmitteln auf eine lange Belagerung zu versehen; Alles, was nur die Wassen tragen konnte, die Handewerker selbst nicht ausgeschlossen, wurde Soldat; die Käuser vor der Stadt, und vorzüglich die Rlöster, riß man nieder, damit der Belagerer sich ihrer nicht gegen die Stadt bediente. Die wenigen Anhänger der Krone schwiegen, von der Menge unterdrückt; kein Katholik durste es wagen, sich zu rühren.

Anarchie und Aufruhr waren an die Stelle der guten Ordnung getreten, und der Fanatismus eines tollfühnen Priesters gab Gesehe. Die Mannschaft war zahlreich, ihr Muth verzweiselt, sest ihr Vertrauen auf Entsah, und ihr haß gegen die kathoelische Religion aufs Aeußerste gestiegen. Viele hatten keine Gnade zu erwarten, Alle verab deuten das gemeinschaftliche Joch einer besehlshaberischen Vesahung. Noch einmal versuchte es Noircarmes, dessen heer durch die hülfsvölker, welche ihm von allen Orten her zuströmten, furchtbar gewachsen und mit allen Erfordernissen zu einer langen Vlocade reichlich verssehen war, die Stadt durch Güte zu bewegen, aber vergebens. Er ließ also die Laufgräben eröffnen, und schiette sich an, die Stadt einzuschließen. \*

Die Lage der Protestanten hatte sich unterdessen in eben dem Grade verschlimmert, als die Negentin zu Kräften gestommen war. Der Bund des Abels war allmählich bis auf den dritten Theil geschmolzen. Einige seiner wichtigsten Beschüßer, wie der Graf von Egmont, waren wieder zu dem Könige übergegangen; die Geldbeiträge, worauf man so sicher gerechnet hatte, sielen sehr sparsam aus; der Eiser der Partei sing merklich an zu erkalten, und mit der gelinden Jahredzeit mußten nun auch die öffentlichen Predigten aushören, die ihn bis jest in Uedung erhalten hatten. Alles dieß zusammen bewog die unterliegende Partei, ihre Forderungen maßiger einzurichten, und, ehe sie das Neußerste wagte, alle unschuldigen Mittel vorber zu versuchen. In einer Generalspnode der Protestanten, die zu dem Ende in Antwerpen gehalten wird, und welcher auch einige von den Verbundenen beiwohnen, wird

<sup>\*</sup> Burgund, 379, 411 - 415, Meteren, 98, 99, Stradz, 176, Vigl. ad Hopper, Epist. 2, 21.

beschlossen, an die Regentin zu deputiren, ihr dieser Bort= brüchigfeit wegen Vorstellungen zu thun, und fie an ihren Bertrag zu erinnern. Brederode übernimmt diefen Auftrag. muß sich aber auf eine harte und schimpfliche Art abgewiesen, und von Bruffel felbst ausgeschlossen feben. Er nimmt feine Buflucht zu einem schriftlichen Auffate, worin er fich im Namen des gangen Bundes betlagt, daß ihn die Bergogin im Angesichte aller Protestanten, die auf bes Bundes Burgichaft die Baffen niedergelegt, durch ihre Wortbrüchigkeit Lügen ftrafe, und Alles, was die Berbundenen Gutes gestiftet, durch Burudnabme ibrer Bewilligungen wieder zunichte mache; daß sie den Bund in den Angen bes Bolts berabzumurdigen gefucht, Swietracht unter feinen Gliedern erregt, und viele unter ihnen als Berbrecher habe verfolgen laffen. Er lag ihr an, ihre neuen Verordnungen ju widerrufen, durch welche den Protestanten ihre freie Religions: übung benommen fen, vor allen Dingen aber die Belagerung von Valenciennes aufzuheben, die neugeworbenen Eruppen abgudanken, unter welcher Bedingung ihr ber Bund allein für die allaemeine Rube Sicherheit leiften fonne.

Hierauf antwortete die Negentin in einem Tone, der von ihrer bisherigen Mäßigung sehr verschieden war. "Wer diese "Berbundenen sind, die sich in dieser Schrift an mich wenden, "ist mir in der That ein Seheimniß. Die Verbundenen, mit "denen ich zu thun hatte, sind, wie ich nicht anders weiß, aus"einander gegangen. Alle wenigstens fönnen an dieser Klag"schrift-nicht Theil haben, denn ich selbst kenne Viele, die, in
"allen ihren Forderungen befriedigt, zu ihren Pflichten zurück"getreten sind. Wer es aber auch sey, der sich hier ohne Fug
"und Necht und ohne Namen an mich wendet, so hat er mei"nen Worten wenigstens eine sehr falsche Auslegung gegeben,

"wenn er daraus folgert, daß ich den Protestanten Religions= "freiheit zugefichert habe. Niemand fann es unbefannt fepn, "wie schwer es mir schon geworden ift, die Predigten an den Orten "inzugeben, wo fie fich felbst eingeführt haben, und dieses fann "boch wohl nicht für eine bewilligte Glaubensfreiheit gelten? "Mir hatte es einfallen follen, diefe gefegwidrigen Confiftorien .. in Schut zu nehmen, diesen Staat im Staate gu dulden? Ich "batte mich fo weit vergeffen können, einer verwerflichen Secte "diefe gefetliche Burde einzuräumen, alle Ordnung in der Kirche "und in der Republik umzukehren, und meine heilige Religion "sp abscheulich zu lästern? Haltet euch an den, der euch diese "Erlaubniß gegeben hat; mit mir aber mußt ihr nicht rechten. "Ihr beschuldigt mich, daß ich den Vertrag verlett habe, der "euch Straflofigfeit und Sicherheit gewahre? Das Vergangene "hab' ich euch erlaffen, nicht aber, was ihr fünftig begeben "würdet. Eure Bittidrift vom vorigen April follte feinem von "euch Rachtheil bringen, und das hat fie, meines Wiffens, auch "nicht gethan; aber wer fich neuerdings gegen die Majestat des "Rönigs vergangen, mag die Folgen seines Frevels tragen. .. Endiich, wie konnt ihr euch unterstehen, mir einen Vertrag "in Erinnerung zu bringen, den ihr zuerst g brochen habt? "Auf weffen Anstiften wurden die Kirchen geplundert, die Bil-"ber der Beiligen gestürzt und die Stadte zur Rebellion bin-"geriffen? Wer hat Bundniffe mit fremden Machten errichtet, "unerlaubte Werbungen angestellt, und von den Unterthanen "des Königs gesehwidrige Steuern eingetrieben? Defmegen "habe ich Truppen zusammengezogen, defmegen die Edicte ge= "schärft. Wer mir anliegt, die Waffen wieder niederzulegen, "fann es nimmermehr gut mit feinem Baterlande und dem "Rönige meinen, und wenn ihr euch felbst liebt, so fehet zu,

"daß ihr eure eigenen Handlungen entschuldigt, anstatt die "meinigen zu richten."\*

Alle hoffnung der Berbundenen zu einer gutlichen Beilegung fant mit diefer hochtonenben Erflärung. Ohne fich eines mächtigen Rückhalts bewußt zu fenn, konnte die Regentin eine folde Sprache nicht führen. Gine Armee ftand im Relbe, bet Feind vor Valenciennes, der Kern des Bundes war abgefallen, und die Regentin forderte eine unbedingte Unterwerfung. Ihre Cache war jest fo folimm, bag eine offenbare Widerfepung fie nicht schlimmer machen konnte. Lieferten sie sich ihrem aufge= brachten herrn wehrlos in die hande, fo war ihr Untergang gewiß; aber der Weg der Baffen konnte ihn wenigstens noch ameifelhaft machen; also mablten sie das lette, und fingen mit Ernst an, ju ihrer Vertheidigung gn schreiten. Um fich ein Recht auf den Beiftand der deutschen Protestanten zu erwerben, wollte Ludwig von Raffan die Städte Amfterdam, Antwerpen, Tournay und Valenciennes bereden, der Augsburgischen Confession beizutreten, und sich auf diese Weise enger an ihre Meligion anzuschließen; ein Vorschlag, der nie in Erfüllung fam, weil der Religionshaß der Calviniften gegen ihre evangelischen Brüder ben Abschen wo möglich noch überstieg, ben fie gegen bas Papftthum trugen. Naffan fing nun an, in Frankreich, in der Pfalz und in Sachfen ernstlich megen Subfidien zu unterhandeln. Der Graf von Bergen befestigte feine Schlöffer; Bredero de warf fich mit einem fleinen Seere in feine feste Stadt Diane an dem Led, über welche er fich Souveranetaterechte anmaßte, und die er eilig in Vertheidigungs= ftand febte, um bier eine Berftarfung von dem Bunde und den

Thuan. 523. 524. Strada. 167. 168. Burgund. 433. 434, 435. Meteren. 96. 97.

Ausgang von Nassau's Unterhandlungen abzuwarten. Die Fahne des Kriegs war nun aufgesteckt; überall rührte man die Trommel; aller Orten sah man Truppen marschiren, wurde Geld eingetrieben, wurden Soldaten geworben. Die Unterphändler beider Theile begegneten sich oft in demselben plaße, und kaum hatten die Einnehmer und Werber der Regentin eine Stadt geräumt, so mußte sie von den Mäklern des Bundes dieselbe Gewaltthätigkeit leiden.\*

(1566.) Von Valenciennes richtete die Regentin ihre Aufmerkfamkeit auf Bergogenbuich, in welcher Stadt die Bilber= fturmer neue Ausschweifungen begangen und die Partei der-Protestanten zu einer starten Ueberlegenheit gelangt war. Une die Burgerschaft auf einem friedlichen Wege jur Unnahme einer Befanung gu vermögen, ichidte fie den Rangler Scheiff von Brabant mit einem Rathsherrn Merode von Vetersheim. den fie jum Gonverneur der Stadt bestimmt hatte, als Be= fandte dabin, welche sich auf eine gute Art derfelben versichern und der Bürgerschaft einen neuen Gid des Gehorfams abfordern follten. Bugleich wurde ber Graf von Megen, der in der Mabe mit einem Corps ftand, befehligt, gegen die Stadt an= guruden, um den Auftrag beider Gefandten gu unterftugen und fogleich Befagung darein werfen ju fonnen. Aber Breberobe, der in Diane davon Nachricht befam, ichickte eine feiner Creaturen, einen gewiffen Anton von Bomberg. einen hißigen Calviniften, der aber für einen braven Goldatent befannt war, dabin, um den Muth feiner Partei in diefer Stadt aufzurichten, und die Anschläge der Regentin zu hinter= treiben. Diefem Bomberg gelang es, die Briefe, welche der

<sup>\*</sup> Thuan. 524. Strad. 169. Milg. S. d. v. M. XXII. Bd. 95. Vigl. ad Hopper. Epist. 3.

Rangler von der herzogin mitgebracht, in feine Bewalt gu befommen und falfche unterzuschieben, die durch ihre barte und gebieterifche Sprache bie Burgerschaft aufbrachten. Bugleich wußte er die beiden Gefandten der Bergogin in Berdacht gu bringen, als ob fie fchlimme Unfchlage auf die Stadt hatten, welches ihm fo gut bei dem Pobel gludte, daß biefer fich in toller Buth an den Gefandten felbst vergriff und fie gefangen fette. Er felbst stellte fich an der Spige von achthundert Mann, die ihn zu ihrem Anführer gemacht, dem Grafen von Megen entgegen, ber in Schlachtordnung gegen bie Stadt anrudte, und empfing ihn mit grobem Befchus fo ubel, baß Megen unverrichteter Dinge gurudweichen mußte. Die Regentin ließ nachher ihre Gefandten durch einen Gerichtsdiener zurückfordern und im Berweigerungsfalle mit einer Belagerung broben; aber Bomberg befette mit feinem Unhange bas Rathhaus, und zwang den Magistrat, ihm die Schluffel der Stadt auszuliefern. Der Gerichtsbiener wurde mit Spott abgewiesen, und ber Regentin durch ihn geantwortet, daß man es auf Brederode's Befehl murde ankommen laffen, mas mit den Befangenen zu verfügen fen. Der Berold, ber außen vor der Stadt hielt, erfchien nunmehr, ihr den Krieg angu-Kündigen, welches aber der Kangler noch hintertrieb.\*

Nach dem vereitelten Versuche auf Herzogenbusch warf sich der Graf von Megen in Utrecht, um einem Auschlag zuvorzustommen, den Graf Brederode auf eben diese Stadt auszsühren wollte. Diese, welche von dem Heere der Verbundenen, das nicht weit davon bei Viane campirte, viel zu leiden hatte, nahm ihn mit offenen Armen als ihren Veschüber auf, und

<sup>\*</sup> Thuan. 525. Strada. 170. Burgund. 423. 424. 427. 429. Vigl. aa Hopper. Epist. 6.

bequemte sich zu allen Veränderungen, die er in ihrem Gottesdienste machte. Er ließ dann sogleich an dem User des Leck eine Schanze auswersen, von wo and er Viane bestreichen konnte. Brederode, der nicht Lust hatte, ihn in dieser Stadt zu erwarten, verließ mit dem besten Theile seines Heers diesen Wassenplaß und eilte nach Amsterdam.\*

So unnüh auch der Prinz von Oranien während dieser Bewegungen in Antwerpen seine Zeit zu verlieren schien, so geschäftig war er in dieser anscheinenden Ruhe. Auf sein Anzgeben hatte der Bund geworben, und Brederode seine Schlösser besestigt, wozu er ihm selbst drei Kanonen schenkte, die er zu Utrecht hatte gießen lassen. Sein Ange wachte über alle Bewegungen des Hofs, und der Bund wurde durch ihn vor sedem Anschlage gewarnt, der auf diese oder seine Stadt gemacht wurde. Aber seine Hauptangelegenheit schien zu senn, die vornehmsten Pläße seiner Statthalterschaft in seine Gewalt zu bekommen, zu welchem Ende er Brederode's Anschlag auf Utrecht und Amsterdam im Stillen nach allen Krasten zu befördern gesucht hatte.\*\*

Der wichtigste Plat war die secländische Insel Walchern, wo man eine Landung des Königs vermuthete; und diese zu überrumpeln, wurde jest ein Anschlag von ihm entworsen, dessen Anssührung einer aus dem verbundenen Adel, ein vertrauter Freund des Prinzen von Oranien, Johann von Marnir, Herr von Thonlouse, Philipps von St. Aldes gonde Bruder, über sich nahm (1567). Thonlouse unterhielt mit dem gewesenen Amtmanne von Middelburg, Peter Haaf,

<sup>\*</sup> Allg. G. b. v. M. 98. 99. Strad. 170. Vigl. ad Hopper, 5. Brief.

ein geheimes Berftandniß, welches ihm Gelegenheit verschaffen follte, in Middelburg und Bliegingen Befagung zu werfen: aber die Werbung, welche fur diefes Unternehmen in Untwerpen angestellt wurde, fonnte fo ftill nicht vor fich geben, daß? der Magistrat nicht Berdacht schöpfte. Um nun diefen ju berubigen und feinen Unschlag zugleich zu befördern, ließ der Dring allen fremden Goldaten und andern Auslandern, die nicht in Diensten bes Staats waren, oder fonft Geschäfte trie= ben, öffentlich durch den Berold verfündigen, daß fie ungefaumt die Stadt raumen follten. Er hatte fich, fagen feine Gegner, durch Schliegung der Thore aller diefer verdächtigen Soldaten leicht bemächtigen fonnen, aber er jagte fie aus der Stadt, um fie defto schneller an den Ort ihrer Bestimmung ju treiben. Gie wurden dann fogleich auf der Schelbe eingeschifft und bis vor Nammefens gefahren; ba man aber burch bas Marktichiff von Untwerpen, welches furz vor ihnen einlief, in Miegingen icon vor ihrem Anschlage gewarnt war, so verfagte man ihnen hier ben Eingang in den hafen. Die namliche Schwierigkeit fanden fie bei Urnemuiben, unweit Middelburg, in welcher Stadt fich die Untatholischen vergebens bemühten, zu ihrem Wortheile einen Aufstand zu erregen. Thouloufe ließ also unverrichteter Dinge seine Schiffe drehen und fegelte wie= ber rudwarts die Schelde bis nach Ofterweel, eine Biertelmeile von Antwerpen, hinunter, wo er fein Bolt aussehte und am Ufer ein Lager fchlug, des Vorfages, sich hier von Antwerven aus zu verstärken, und den Muth seiner Vartei, die von dem Magistrate unterdrückt wurde, burch feine Rabe frifch au erhalten. Durch Borfdub ber reformirten Beiftlichen, bie in ber Stadt Werbersdienste für ihn verrichteten, wuchs mit jedem Tage fein fleines heer, daß er gulegt anfing, den Untwervern fürchterlich zu werden, deren ganzes Gebiet er verwüstete. Der

aufgebrachte Magistrat wollte ihn hier mit der Stadtmilig über= fallen laffen, welches aber der Pring von Oranien, unter dem Vorwande, daß man die Stadt jest nicht von Soldaten entblogen durfe, zu verhindern wußte.

Unterdeffen hatte die Regentin in der Gile ein fleines Beer gegen ihn aufgebracht, welches unter Auführung Philipps von Launop in ftarfen Marichen von Bruffel aus gegen ihn anrudte. Bugleich mußte ber Graf von Megen bas geufifche Seer bei Diane fo gut einzuschließen und zu beschäftigen, daß es meder von diefen Bewegungen horen, noch feinen Bundes= vermandten ju Gulfe eilen konnte. Laun op überfiel bie gerfreuten Saufen, melde auf Plunderung ausgegangen waren, unverlebens, und richtete fie in einem ichredlichen Blutbade gu Grunde. Thouloufe marf fich mit dem fleinen Ueberrefie feiner Truppen in ein Landhaus, bas ihm jum Sanptquartier gedient hatte, und wehrte fich lange mit bemt Muthe eines Verzweifelnden, bis Launop, der ibn auf keine andere Urt herauszutreiben vermochte, Feuer in bas Saus werfen lieg. Die Wenigen, welche dem Feuer entfamen, fturzten in das Schwert des Keindes oder fanden in der Schelde ihren Tod. Thoulouse felbit wollte lieber in ben Klammen fterben, als in die Sande des Siegers fallen. Die: fer Sieg, der über taufend von den Reinden aufrieb, mar für den Ueberminder mohlfeil genug erfauft, denn er vermißte nicht mehr als zwei Mann in feinem gangen Seere. Dreihundert, welche fich lebendig ergaben, murden, weil man von Untwerpen aus einen Ausfall befürchtete, ohne Barm= herzigfeit sogleich niedergestochen. \*

<sup>\*</sup> Meteren. 97. 98. Burgund. 440. 441. Strad. 171. 172. Thuan. Libr. 41.

Che bie Schlacht anging, abnte man in Antwerpen nichts von dem Angriffe. Der Pring von Oranien, welcher frab= zeitig bavon benachrichtigt worden mar, hatte die Borficht ge= braucht, die Brude, welche die Stadt mit Ofterweel verbindet, den Tag znvor abbrechen zu laffen, damit, wie er vorgab, die Calviniften der Stadt nicht versucht werden möchten, fich ju dem Beere des Thoulouse zu schlagen, wahrscheinlicher aber, damit die Ratholiken dem genfischen Keldherrn nicht in den Rücken fielen, oder auch Launon, wenn er Gieger wurde, nicht in die Stadt eindrange. Aus eben diesem Grunde murden auf feinen Befehl auch die Thore verschloffen, und die Einwohner, welche von allen diefen Unftalten nichts begriffen, schwebten ungewiß zwischen Neugierde und Kurcht, bis der Schall des Geschüßes von Ofterweel ber ihnen verfündigte, mas bort vorgeben möchte. Mit larmendem Gedrange rennt fest Alles nach den Wällen und auf die Mauern, wo fich ibnen, als der Wind den Pulverrauch von den schlagenden heeren gertheilte, bas gange Schansviel einer Schlacht barbietet. Beibe heere waren ber Stadt fo nabe, daß man ihre Kahnen unterfcheiden, und die Stimmen der Ueberwinder wie der Ueber= wundenen deutlich auseinander erfennen fonnte. Schrectlicher als felbst die Schlacht war der Unblid, den diese Stadt jest gab. Gedes von den ichlagenden Seeren batte feinen Unbang und feinen Reind auf den Mauern. Alles, mas unten vor= ging, erwedte hier oben Frohloden und Entfepen; der Ausgang des Treffens schien das Schickfal jedes Buschaners zu entscheiden. Jede Bewegung auf dem Schlachtfelde fonnte man in den Befichtern der Untwerper abgemalt lefen: Dieder= la je und Triumph, das Schreden ber Unterliegenden, die Bath ber Gieger. Sier ein fcmerzhaftes eitles Beftreben, den Sinfenden zu halten, den Kliebenden jum Stehen gu

bewegen; bort eine gleich vergebliche Begier, ihn einzuholen, ihn aufzureiben, zu vertilgen. Jest flichen die Geusen, und zehntaufend g'ückliche Meuschen sind gemacht; Thoulouse's lester Zufluchtsort steht in Flammen, und zwanzigtausend Bürger von Antwerpen sterben den Fenertod mit ihm.

Alber bald macht die Erstarrung des ersten Schreckens der withenden Begierde zu belfen, der Rache Plas. Laut ichreiend, bie Sande ringend und mit aufgelöstem Saar frurzt die Wittwe bes geschlagenen Relbberrn burch die Saufen, um Rache, um Erbarnten zu fleben. Anfgereigt von herm ann, ihrem Apoftel, greifen die Calviniften zu den Waffen, entschloffen, ihre Bruder zu rachen oder mit ihnen umzufommen; gedanfenlos, obne Plan, ohne Kuhrer, burd nichts als ihren Schmerz, ibren Bahnfinn geleitet, fturgen fie dem rothen Thore gu, das jum Schlachtfelde binansführt; aber fein Andweg! das Thor ift gefperrt, und die vorderften Saufen werfen fich auf die binterften gurud. Taufend fanmeln fich zu Taufenden, auf ber Meerbrude wird ein schredliches Gedrange. Wir find verrathen, wir find gefangen, ichrieen Alle. Berderben über die Papiften, Berderben über den, der uns verrathen hat! Ein dumpfes aufruhrverfündendes Minrmeln durchlauft den gangen Saufen. Man fangt an ju argwohnen, daß alles Bisberige von den Katholifen angestellt gewesen, die Calviniften zu ver= berben. Ihre Bertheidiger habe man aufgerieben, jest murde man über die Wehrlofen felbft berfallen. Mit unglückfeliger Bebendigfeit verbreitet fich diefer Argwohn durch gang Ant= werpen. Jest glaubt man über das Bergangene Licht ju ba= ben und fürchtet etwas noch Schlimmeres im Binterhalte; ein fdreckliches Miftranen bemachtigt fic aller Bemuther. Jebe Partei fürchtet ven der andern ; Jeder fieht in feinem Rachbar feinen Feind; das Geheimniß vermehrt diefe gurcht und diefes Entsehen, ein schrecklicher Justand für eine so menschenreiche Stadt, wo jeder zufällige Jusammenlauf sogleich zum Tumulte, jeder hingeworsene Einfall zum Gerüchte, jeder fleine Funke zur lohen Flamme wird, und durch die starke Neibung sich alle Leidenschaften heftiger entzünden. Alles, was reformirt heißt, kommt auf dieses Gerücht in Bewegung. Fünssehntausend von dieser Partei sehen sich in Besit der Meerbrücke, und pstanzen schweres Geschüt auf dieselbe, das gewaltsam aus dem Zeughause genommen wird; auf einer andern Brücke geschieht dasselbe; ihre Menge macht sie furchtbar, die Stadt ist in ihren händen; um einer eingebildeten Gesahr zu entgehen, führen sie ganz Antwerpen an den Nand des Verderbens.

Gleich beim Anfange des Tumults mar ber Pring von Dranien der Meerbricke jugceilt, wo er fich berghaft burch die muthenden Saufen fchlug, Friede gebot und um Behör flehte. Auf der andern Brücke versuchte der Graf von Hoog= ftraten, von dem Burgermeifter Strablen begleitet, basfelbe; weil es ihm aber sowohl an Unsehen als an Beredsam= feit mangelte, fo wies er ben tollen haufen, der ihm felbit zu machtig wurde, an den Pringen, auf welchen jest gang Ant= werpen herausturmte. Das Thor, suchte er ihnen begreiflich au machen, ware and feiner andern Urfache gefchloffen worden, als um ben Sieger, wer er auch fen, von der Stadt abaus halten, die fouft ein Raub der Goldaten murde geworden fenn: Umfonst, diese rasenden Rotten boren ibn nicht, und einer ber Verwegensten darunter magt es sogar fein Keuergewehr auf ihn anzuschlagen und ihn einen Verräther zu schelten. Mit tumul= tuarifdem Gefdrei fordern fie ihm die Schluffel jum rothen Thore ab, die er sich endlich gezwungen sieht, in die hand bes Predigers hermann zu geben. Aber, sehte er mit glücklicher Geistesgegenwart hinzu, sie follten zusehen, was fie thaten; in ber Vorstadt marteten sechshundert feindliche Reiter, fie gu empfangen. Dieje Erfindung, welche Roth und Ungit ihm eingaben, mar von der Wahrheit nicht fo fehr entfernt, als er vielleicht felbst glauben mochte; benn der fiegende Feldberr hatte nicht sobald den Tumult in Antwerpen vernommen, als er feine gange Reiterei auffigen ließ, um unter Vergunftigung desselben in die Stadt einzubrechen. 3ch wenigstens, fuhr der Pring von Dranien fort, werde mich bei Zeiten in Sicherheit bringen, und Reue wird fich derjenige ersparen, Der meinem Beispiele folgt. Diese Worte, gu ihrer Beit ge= fagt, und zugleich von frischer That begleitet, maren von Wir= fung. Die ihm gunachft ftanden, folgten, und fo die nachften an diefen wieder, daß endlich die Wenigen, die ichon vorans= geeilt, als fie Riemand nachkommen faben, die Luft verloren, es mit den fechshundert Reitern allein aufzunehmen. Alles feste fich nun wieder auf der Meerbrude, wo man Bachen und Vorpoften ausstellte, und eine tumultuarische Nacht un= ter ben Waffen durchwachte. \*

Der Stadt Antwerpen drohte jest das schrecklichste Blutbad und eine ganzliche Plünderung. In dieser dringenden Noth versammelt Oranien einen außerordentlichen Senat, wozu die rechtschaffensten Bürger aus den vier Nationen gezogen werden. Wenn man den Uebermuth der Calvinisten niedersschlagen wolle, sagte er, so müsse man ebenfalls ein heer gegen sie ansstellen, das bereit sen, sie zu empfangen. Es wurde also beschlossen, die katholischen Einwohner der Stadt, Inlandor, Italiener und Spanier eilig unter die Wassen zu bringen, und wo möglich auch die Lutheraner noch zu der Partei zu ziehen. Die herrschsucht der Calvinisten, die, aufihren Reichthum

<sup>\*</sup> Burgund. 444-447. Strad. 172.

ftoly, und tropig auf ihre überwiegende Angahl, jeder andern Religionspartei mit Verachtung begegneten, hatte icon langft die Lutheraner zu ihren Feinden gemacht, und die Erbitterung diefer beiden protestantischen Kirchen gegen einander war von einer unverföhnlichern Art, als der haß, in welchem fie fich gegen die herrichende Kirche vereinigten. Bon diefer gegen= seitigen Eifersucht hatte der Magistrat den wesentlichen Nuben gezogen, eine Partei burch die andere, vorzüglich aber die Meformirten, gu befchranten, von beren Dachsthum bas Meifte ju fürchten mar. Aus diefem Grunde hatte er bie Lutheraner, als den schwächern Theil, und die Friedfertigften von beiben, ftillschweigend in feinen Schut genommen, und ihnen fogar geiftliche Lehrer aus Deutschland verschrieben, die jenen wechselfeitigen Saß durch Controverspredigten in steter Uebung erhalten mußten. Die Lutheraner ließ er in bem Wahne, daß der König von ihrem Religionsbekenntniffe billiger denfe, und ermahnte fie, ja ihre gute Gache nicht durch ein Berftandnig mit den Reformirten gu befleden. Es hielt alfo nicht gar schwer, zwischen den Katholifen und Lutheranern eine Bereinigung für den Augenblid gu Stande gu bringen, da es darauf ankam, fo verhaßte Nebenbuhler ju unterdruden. Mit Anbruch bes Tages stellte fich ben Calvinisten ein heer ent= gegen, das dem ihrigen weit überlegen war. An der Spife diefes heers fing die Beredfamteit Draniens an, eine weit größere Rraft zu gewinnen und einen weit leichtern Eingang au finden. Die Calviniften, obgleich im Befige der Baffen und des Geschüßes, durch die überlegene Angahl ihrer Keinde in Schreden gefest, machten ben Anfang, Gefandte ju ichiden, und einen friedlichen Bergleich anzutragen, ber burch Dra= niens Kunft zu allgemeiner Bufriedenheit gefchloffen ward. Sogleich nach Befanntmachung desfelben legten die Spanier

und Italiener in der Stadt ihre Waffen nieder. Ihnen folgsten die Reformirten, und diesen die Katholiken; am allerletzten thaten es die Lutheraner. \*

Swei Tage und zwei Nächte hatte Antwerpen in diesem fürchterlichen Sustande verharret. Schon waren von den Katholiken Pulvertonnen unter die Meerbrücke gebracht, um das ganze Heer der Nessownirten, das sie besetzt hatte, in die Lust zu sprengen; eben das war an audern Orten von den Lestern gegen die Katholiken geschehen. \*\* Der Untergang der Stadt hing an einem einzigen Angenblick, und Oraniens Besonnenbeit war es, was ihn verhütete.

(1567.) Nech lag Noircarmes mit feinem Beere Ballonen vor Valenciennes, tas in festem Vertrauen auf genifchen Schut gegen alle Vorstellungen der Regentin fortfuhr, unbeweglich zu bleiben, und jeden Gedanken von liebergabe zu verwerfen. Ein ansdrücklicher Befehl bes Sofes verbot dem feind= liden Feldberen, mit Nachornet zu handeln, ebe er fich mit frischen Truppen aus Deutschland verstärft haben murde. Der Renig, fen es aus Schonung oder Furcht, verabscheute den ge= waltsamen Beg eines Sturms, wobei nicht vermieden werden könnte, den Unfchuld gen in das Schickfal bes Schuldigen gu verflechten, und den trengefinnten Unterthan wie einen Reind zu behandeln. Da aber mit jedem Tage der Troß der Be= lagerten flieg, die, burch die Unthatigfeit des Reindes fühner gemacht, fich fogar vermaßen, ihn durch öftere Ansfalle zu benn= ruhigen, einige Rlöfter vor der Stadt in Brand gu fteden, und mit Bente beimzukehren; da die Scit, die man unnut vor

<sup>\*</sup> Thuan. 526, 527, Burgund, 448 - 451, Strad. 173, Meteren. 97, 98,

<sup>\*\*</sup> Meteren 97.

biefer Stadt verlor, von den Rebellen und ihren Bundesgenoffen beffer benuft werden fonnte, fo lag Roircarmes ber Bergogin an, ihm die Erlaubnif zur Stürmung diefer Stadt bei dem Könige auszuwirfen. Schneller, als man es je von ihm gewohnt war, fam die Antwort gurud: noch möchte man fich begnügen, bloß die Maschinen zu dem Sturme zuzurichten, und ehe man ihn wirklich anfinge, erft eine Beitlang ben Schreden bavon wirfen zu laffen; wenn auch bann die llebergabe nicht erfolgte, fo er= laube er ben Sturm, doch mit möglichfter Schonung jedes Lebens. Che die Regentin gu diefem außerften Mittel fcbritt, bevoll= machtigte fie ben Grafen von Egmont, nebft bem Bergog von Arfchot, mit den Rebellen noch einmal in Gute gu unterhandeln. Beide befprechen fich mit den Deputirten der Stadt, und unterlaffen nichts, fie aus ihrer bisberigen Ber= blendung zu reißen. Gie entdecken ihnen, bag Thouloufe geschlagen, und mit ihm bie gange Stupe ber Belagerten ge= fallen fev; daß ber Graf von Degen das genfifche heer von der Stadt abgeschnitten, und bag fie fich allein durch die Rach= ficht des Königs fo lange gehalten. Gie bieten ihnen eine gangliche Bergebung des Bergangenen an. Jedem follte es fret fteben, feine Unfduld, vor welchem Tribunale er wolle, ju vertheidigen; Jedem, ber es nicht wolle, vergonnt fenn, inner= halb vierzehn Tagen mit allen feinen habfeligkeiten die Stadt ju verlaffen. Man verlange nichts, als daß fie Befagung eins nabmen. Diefen Borfchlag ju überbenfen, murde ihnen auf drei Tage Waffenstillstand bewilligt. Als die Deputirten nach der Stadt gurudfehrten, fanden fie ihre Mitburger weniger als jemals zu einem Vergleiche geneigt, weil fich unterdeffen falfche Gerüchte von einer neuen Truppenwerbung der Genfen darin verbreitet hatten. Thouloufe, behauptete man, babe obgefiegt, und ein machtiges heer fen im Anguge, die Stadt

au entsehen. Diese Zuversicht ging so weit, daß man sich sogar erlaubte, den Stillstand zu brechen, und Feuer auf die Belagerer zu geben. Endlich brachte es der Magistrat mit vieler Mühe noch dahin, daß man zwölf von den Nathsherren mit solgenden Bedingungen in das Lager schickte. Das Edict, durch welches Vallencieunes des Verbrechens der beleidigten Majestät angeslagt und zum Feinde erstärt worden, sollte widerrusen, die gerichtlicheingezogenen Güter zurückgegeben, und die Gesangenen von beiden Theilen wieder auf freien Fuß gestellt werden. Die Besahung sollte die Stadt nicht eher betreten, als bis Jeder, der es für gut fände, sich und seine Güter erst in Sicherheit gebracht; sie sollte sich verbindlich machen, die Einwohner in keinem Stücke zu belästigen, und der König die Untosten davon tragen.

Noircarmes antwortete auf diefe Bedingungen mit Ent= ruftnug, und mar im Begriff, die Abgeordneten zu mißbandeln. Wenn fie nicht gekommen wären, redete er die Abgeordneten an, ihm die Stadt gu übergeben, fo follten fie auf der Stelle jurudwandern, oder gewärtig fenn, daß er fie, die Bande auf den Rücken gebunden, wieder heimschickte. Gie malgten die Schuld auf die Salsstarrigfeit der Reformirten, und baten ihn flehentlich, sie im Lager zu behalten, weil sie mit ihren rebellischen Mitburgern nichts mehr zu thun haben, und in ihr Schicfal nicht mit vermengt fenn wollten. Gie umfaßten fogar Egmonts Aniee, fich feine Kürfprache zu erwerben, aber Moircarmes blieb gegen ihre Bitten tanb, und der Unblid der Ketten, die man berbeibrachte, trich fie ungern nach Balenciennes zurück. Die Nothwendigkeit mar es, nicht Sarte, mas dem feindlichen Keldheren diefes ftrenge Betragen auferlegte. Das Burückhalten der Gefandten hatte ihm ichon ehemals einen Verweis von der Bergogin zugezogen; ihr jegiges Ausbleiben wurde man in der Stadt nicht ermangelt haben, der nämlichen Urfache, wie das

erstere, zuzuschreiben. Auch durfte er die Stadt nicht von dem kleinen Ueberreste gutdenkender Bürger entblößen, noch zugeben, daß ein blinder, tollkühner Hause Herr ihred Schickfals würde. Egmont war über den schlechten Erfolg seiner Gesandtschaft so sehr entrüstet, daß er in der folgenden Nacht felbst die Stadt umritt, ihre Festungswerke recognoscirte, und sehr zusrieden heimkehrte, als er sich überzeugt hatte, daß sie nicht länger haltbar sen. \*

Valenciennes streckt sich von einer fanften Erhöhung in einer geraden und gleichen Gbene bin, und genießt einer eben fo festen als lieblichen Lage. Anf der einen Seite von der Schelde und einem fleinern Fluffe umfangen, auf der andern durch tiefe Graben, ftarte Mauern und Thurme beschüßt, scheint es jedem Angriffe tropen zu konnen. Aber Noircar= mes hatte einige Stellen im Stadtgraben bemerft, die man nachläffiger Beife mit dem übrigen Boden hatte gleich werden laffen, und diefe benutte er. Er zieht alle zerftreuten Corps, wodurch er die Stadt bisher eingeschloffen gehalten, gufammen. und erobert in einer fturmischen Nacht die Bergische Borftadt, ohne einen Mann zu verlieren. Darauf vertheilt er die Stadt unter den Grafen von Boffu, den jungen Grafen Karl von Mansfeld und den jungern Barlaimont; von feinen Oberften nabert fich mit möglichfter Schnelligkeit ihren Mauern, von welchen der Keind durch ein fürchterliches Kener vertrieben wird. Dicht vor der Stadt, und dem Thore gegenüber, wird unter den Augen der Belagerten, und mit febr wenigem Berlufte, in gleicher Sobe mit den Feftungswerfen, eine Batterie aufgeworfen, von welcher einundzwauzig Gefdüße die Stadt vier Stunden lang mit ununterbrochener Kanonade

<sup>5</sup> Thuan. 528. Strad. 178. Burgund. 466.

Schillers fammtl. Werfe. VIII.

bestürmen. Der Nifolausthurm, auf welchen die Belagerten einiges Befchüt gepflangt, ift von den erften, welche fturgen, und Viele finden unter feinen Trummern ihren Tod. Auf alle hervorragenden Gebande wird Geschütz gerichtet, und eine schreckliche Riederlage unter den Einwohnern gemacht. wenigen Stunden find ihre wichtigften Werke gerftort, und an dem Thore felbst eine fo starte Brefche geschoffen, daß die Belagerten, an ihrer Rettung verzweifelnd, eilig zwei Trompeter abfenden, um Gehör anzusuchen. Diefes wird bewilligt, mit dem Sturme aber ununterbrochen fortgefahren. Defto mehr fördern sich die Gefandten, den Vergleich abzuschließen, um die Stadt auf eben die Bedingungen ju übergeben, welche fie zwei Tage vorher verworfen hat; aber die Umftande hatten fich jest verändert, und von Bedingungen wollte der Sieger nichts mehr Das unausgesette Fener ließ ihnen feine Beit, die Mauern auszubeffern, die den ganzen Stadtgraben mit ihren Trummern anfüllten, und dem Feinde überall Wege babuten, durch die Bresche einzudringen. Ihres ganzlichen Unterganges gewiß, übergeben sie mit Tagesanbruch die Stadt auf Gnade und Unquade, nachdem der Sturm ohne Unterbrechung fechaunddreißig Stunden gedauert und dreitausend Bomben in die Stadt geworfen worden. Unter ftrenger Mannszucht führt Roircar= mes fein fiegendes heer ein, von einer Schaar Beiber und fleiner Kinder empfangen, welche ihm grüne Zweige entgegentragen, und feine Barmberzigkeit anfleben. Sogleich werden alle Bürger entwaffnet, der Gouverneur der Stadt und fein Cohn enthauptet; fechsunddreißig der schlimmften Rebellen, unter denen auch le Grange und Guido de Breffe, ein anderer reformirter Prediger, fich befinden, bufen ihre Sals= ftarrigkeit mit dem Strange, alle obrigkeitlichen Personen verlieren ihre Aemter, und die Stadt alle ihre Privilegien. Der

fatholische Gottesbienst wird sogleich in seiner ganzen Bürde wiederhergestellt, und der protestantische vernichtet; der Bisschof von Arras muß seine Residenz in die Stadt verlegen, und für den fünstigen Gehorsam derselben haftet eine starke Besabung.\*

(1567.) Der Uebergang von Balenciennes, auf welchen Plat Aller Augen gerichtet gewesen, war allen übrigen Städten, Die fich auf eine ähnliche Weise vergangen, eine Schreckensvoft, und brachte die Baffen der Regentin nicht wenig in Unfeben. Roircarmes verfolgte feinen Gieg und rudte fogleich vor Maftricht, das fich ihm ohne Schwertstreich ergab und Befahung empfing. Bon da marfchirte er nach Cornbut, die Städte Bergogenbufch und Antwerpen durch feine Rabe in Kurcht gu Seine Ankunft erschreckte die geusische Wartei, welche unter Bombergs Anführung den Magistrat noch immer unter ihrem Zwange gehalten, fo fehr, daß sie mit ihrem Anführer eilig die Stadt raumte. Roircarmes wurde ohne Widerstand aufgenommen, die Gefandten der Bergogin fogleich in Freiheit gefest und eine ftarte Befatung darein geworfen. Anch Cambray öffnete feinem Erzbischofe, den die herrschende Partei der Reformirten aus feinem Sige vertrieben gehabt, unter freudigem Burnfe die Thore wieder; und er verdiente Diefen Triumph, weil er feinen Einzug nicht mit Blut beflecte. Much die Städte Gent, Apern und Dudenaarde unterwarfen fich und enivfingen Befahung. Geldern hatte der Graf von Megen beinahe gang von den Rebellen gereinigt und zum Gebor= fam zurückgebracht; das Rämliche war dem Grafen Arem berg in Friedland und Gröningen gelungen, jedoch etwas

<sup>\*</sup> Thuan. 528, 529. Meteren, 98, 99. Strad. 178 — 180. Burgund. 462 — 465.

später und mit größerer Schwierigkeit, weil seinem Betragen Gleichheit und Beharrlichkeit fehlte, weil diese streitbaren Mepublicaner strenger auf ihre Privilegien hielten und auf ihre Besestigung troßten. \* Aus allen Provinzen, Holland ausgenommen, wird der Anhang der Nebellen vertrieben, Alles weicht den siegreichen Waffen der Hetzogin. Der Muth der Aufrührer sank dahin, und nichts blieb ihnen mehr übrig, als Flucht oder unbedingte Unterwerfung. \*\*

<sup>4</sup> Vigl. ad Hopper. Epist. 1. 21.

<sup>\*\*</sup> Burgund. 466. 473 - 475.

## Abdankung Wilhelms von Oranien.

Schon feit Errichtung des Geufenbuudes, merklicher aber noch feit dem Ausbruche der Bilderfturmerei, hatte in den Provin= gen der Geift der Widerseslichkeit und der Trennung unter hohen und niedern Ständen fo fehr überhand genommen, hatten fic die Parteien so in einander verwirrt, daß die Regentin Mühe hatte, ihre Anhänger und Werkzeuge zu erkennen, und Bulest kaum mehr wußte, in welchen Banden fie eigentlich war. Das Unterscheidungszeichen der Verdächtigen und Treuen war allmählich verloren gegangen, und die Granzscheiben zwischen beiden weniger merklich geworden. Durch die Abanderungen, Die sie jum Portheil der Protestanten in den Gefeßen hatte vornehmen muffen, und welche meiftens nur Rothmittel und Geburten des Augenblicks waren, hatte fie ben Gefeßen felbst ihre Bestimmtheit, ihre bindende Kraft genommen, und ber Willfur eines Jeden, der sie auszulegen hatte, freies Spiel gegeben. Go gefchah es denn endlich, bag unter ber Menge und Mannichfaltigkeit der Auslegungen der Ginn der Gefete verschwand, und der Zweck des Gefetgebers hintergangen wurde: daß bei dem genauen Busammenbange, der zwischen Protestan= ten und Katholifen, zwifchen Geufen und Royalisten obwaltete, und ihr Interesse nicht felten gemeinschaftlich machte, lettere Die Hinterthur benutten, die ihnen durch das Schwankende in den Gefeben offen gelaffen war, und der Strenge ihrer Auftrage durch fünstliche Diftinctionen entwischten. Ihren Gedanken nach war es genug, fein erflärter Rebell, feiner von den Genfen oder Regern ju fenn, um fich befugt ju glauben, feine Umtepflicht nach Gutbefinden zu modeln, und feinem Gehorfam gegen den König die willfürlichsten Granzen gu fegen. Ohne dafür verantwortlich ju fenn, waren die Statthalter, die hoben und niedern Beamten, die Stadtobrigfeiten und Befehlshaber der Truppen in ihrem Dienste fehr nachläffig geworden, und übten im Vertrauen auf diefe Straflofigfeit eine ichadliche Indulgent gegen die Rebellen und ihren Unhang aus, die alle Dag= regeln der Regentin unfräftig machte. Diefe Unguverlässigkeit fo vieler wichtigen Menfchen im Staate hatte die nachtheilige Kolge, daß die unruhigen Röpfe auf einen weit ftarfern Schut rechneten, als fie wirkliche Urfache dazu hatten, weil fie Jeden, der die Partei des hofes nur laulich nahm, zu der ihrigen zählten. Da diefer Wahn sie unternehmender machte, fo war es nicht viel anders, als wenn er wirklich gegründet gewesen ware, und die ungewiffen Bafallen wurden dadurch beinabe eben fo schädlich, als die erklärten Feinde des Königs, ohne daß man fich einer gleichen Schärfe gegen fie hatte bedienen dürfen. Dieg war vorzüglich der Kall mit dem Prinzen von Dranien, den Grafen von Egmont, von Bergen, von hoogstraten, von hoorn und mit mehreren von bem höbern Adel. Die Statthalterin fah die Rothwendigkeit ein. diefe zweidentigen Unterthanen zu einer Erklärung zu bringen. um entweder den Rebellen ihre eingebildete Stuge ju rauben, ober die Feinde des Königs zu entlarven. Dieß war jest um so dringender, da sie eine Armee ind Feld stellen mußte, und sich gezwungen sab, mehreren unter ihnen Truppen anzuver= trauen. Gie ließ zu diesem Ende einen Eid auffegen, durch

welchen man sich anheischig machte, ben romisch=katholischen Glauben befördern, die Bilderfturmer verfolgen, und Rebereien aller Art nach bestem Vermögen ausrotten zu helfen. Man verband fich dadurch, jeden Feind des Königs als feinen eigenen zu behandeln, und sich gegen Jeden, ohne Unterschied, den die Regentin in des Ronigs Ramen beneunen würde, gebrauchen Durch diesen Eid hoffte sie nicht sowohl die Bemuther zu erforschen, und noch weniger sie zu binden; aber er follte ihr zu einem rechtlichen Vorwande dienen, die Verdächtigen zu entfernen, ihnen eine Gewalt, die sie migbranchen konnten, aus den Sänden zu winden, wenn sie sich weigerten, ihn zu ichwören, und fie gur Strafe zu gieben, wenn fie ihn brachen. Diefer Eid wurde allen Nittern des Bliefes, allen boben und niedern Staatsbedienten, allen Beamten und Obrigfeiten, allen Officieren der Armee, Allen ohne Unterschied, denen in der Republik etwas anvertraut war, von Seiten bes Sofs abgefordert. Der Graf von Mansfeld war der Erfte, der ibn im Stgaterathe zu Bruffel öffentlich leiftete; feinem Beifpiele folgte der Bergog von Arfchot, der Graf von Egmont, die Grafen von Megen und Varlaimont; Hoogstraten und Soorn suchten ihn auf eine feine Art abzulehnen. Erfterer war über einen Beweis des Mißtrauens noch empfindlich, ben ihm die Regentin vor furgem bei Belegenheit feiner Statt= halterschaft von Mecheln gegeben. Unter bem Vorwande, daß Medeln seinen Statthalter nicht länger miffen könne, Antwerpen aber der Gegenwart des Grafen nicht weniger benothigt fen, hatte fie ihm jeue Proving entzogen und an einen Andern vergeben, der ihr sicherer war. Soog ftraten erklärte ihr feinen Dank, daß fie ihn einer feiner Burden habe entledigen wollen, und feste bingu, daß fie feine Berbindlichfeit vollfommen machen wurde, wenn fie ibn auch von der andern befreite. Doch immer lebte der Graf von Hoorn, seinem Vorsatze getreu, auf einem seiner Guter in der festen Stadt Weerdt in ganzlicher Abgeschiedenheit von Geschäften. Weil er aus dem Dienste des Staats herausgetreten war, und der Republik wie dem Könige nichts mehr schuldig zu seyn glaubte, so verweigerte er den Eid, den man ihm endlich auch scheint erlassen zu haben. \*

Dem Grafen von Brederode wurde die Wahl gelassen, entweder den verlangten Eid abzulegen, oder sich des Obersbeschlößer die Schwadron zu begeben, die ihm anvertraut war. Nach vielen vergeblichen Ausstückten, die er davon hernahm, daß er kein öffentliches Amt in der Republik bekleide, entschloß er sich endlich zu dem letztern, und entging dadurch einem Meineide. \*\*

Umfonst hatte man versucht, den Prinzen von Dranien ju diefem Gide ju vermögen, der bei dem Verdachte, der langft auf ihm haftete, mehr als jeder Andere diefer Reinigung zu bedürfen ichien, und wegen der großen Gewalt, die man in feine Sande zu geben gezwungen war, mit dem größten Scheine des Rechts dazu angehalten werden konnte. Gegen ihn konnte man nicht mit der lakonischen Rurze, wie gegen einen Brede= rode oder Seinesgleichen, verfahren, und mit der freiwilligen Bergichtleiftung auf alle feine Memter, wozu er fich erbot, war der Regentin nicht gedient, die wohl voraussab, wie gefährlich ihr diefer Mann erft alsdann werden wurde, wenn er fich un= abhängig wiffen und feine wahren Gefinnungen durch feinen äußerlichen Auftand und feine Pflicht mehr gebunden glauben Aber bei dem Prinzen von Dranien war es schon würde. feit jener Berathschlagung in Dendermonde unwiderruflich

<sup>\*</sup> Meteren. 99. Strad. 180 sq. Grot. 24.

<sup>\*\*</sup> Burgund. 421. 422.

beschlossen, aus dem Dienste des Königs von Spanien zu treten, und bis auf bestere Tage aus dem Lande selbst zu entweichen. Eine sehr niederschlagende Erfahrung hatte ihn gelehrt, wie unsicher die Hoffnungen sind, die man gezwungen ist auf den großen Haufen zu gründen, und wie bald dieser vielversprechende Eifer dahin ift, wenn Thaten von ihm gefordert werden. Gine Armee ftand im Felde, und eine weit ftarfere naberte fich, wie er wußte, unter Bergog Alba's Befehlen - die Beit der Porftellungen war vorbei, nur an der Spige eines heers konnte man hoffen, vortheilhafte Verträge mit ber Regentin zu foliegen, und dem fpanifchen Feldherrn den Gintritt in das Land zu versagen. Aber woher dieses Heer nehmen, da ihm das nöthige Geld, die Seele aller Unternehmungen, fehlte, ba die Protestanten ihre prablerischen Versprechungen zurudnahmen, und ihn in diesem bringenden Bedürfniffe im Stiche ließen?\* Eifersucht und Religionshaß trennten noch bazu beide protestan= tische Kirchen, und arbeiteten jeder heilfamen Vereinigung gegen den gemeinschaftlichen Reind ihres Glaubens entgegen. Die Abneigung der Reformirten vor dem Augeburgischen Befenntniß hatte alle protestantischen Fürsten Deutschlands gegen

<sup>\*</sup> Wie wacker der Wille und wie schlecht die Ersüllung war, erhellt unter andern aus folgendem Beispiele. In Amsterdam hatten einige Freunde der Nationalfreiheit, Katholisen sowohl als Lutherax ner, feierlich angelobt, den hundertsten Psennig ihrer Güter in eine Communcasse zusammenzuschießen, bis eine Summe von eilfztausend Gulden beisammen wäre, die zum Dienst der gemeinen Sache verbraucht werden sollte. Eine Kiste, mit einer Spalte im Deckel und durch drei Schlösser verwahrt, bestimmte man zu Einhebung dieser Gelber. Alls man sie nach abgelausenem Kermine eröffnete, entdeckte sich ein Schap von 700 Gulden, welche man der Wirthin des Grafen von Predero de auf Abschlag seiner nicht bezahlten Seche überließ. A. S. d. v. N. III. Wd.

sie aufgebracht, daß unumehr auch an den mächtigen Schuß bieses Reichs nicht mehr zu denken war. Mit dem Grafen von Egmont war das treffliche Heer Wallonen verloren, das mit blinder Ergebenheit dem Glücke seines Feldherrn folgte, der es bei St. Quentin und Gravelingen siegen gelehrt hatte. Die Gewaltthätigkeiten, welche die Bilderstürmer an Kirchen und Klöstern verübt, hatten die zahlreiche, begüterte und mächtige Classe der katholischen Klerisei von dem Bunde wiezberum abgewandt, für den sie, vor diesem unglücklichen Zwischenfalle, schon zur Hälfte gewonnen war; und dem Bunde selbst wußte die Regentin mit jedem Tage mehrere seiner Mitglieder durch List zu entreißen.

Alle diefe Betrachtungen zusammengenommen bewogen den Pringen, ein Vorhaben, dem der jegige Zeitlauf nicht hold war, auf eine gludlichere Stunde gurudzulegen, und ein Land gu verlaffen, wo fein langeres Berweilen nichts mehr gutmachen fonnte, ihm felbst aber ein gewisses Berderben bereitete. Ueber die Gesinnungen Philipps gegen ihn konnte er nach fo vielen eingezogenen Erfundigungen, fo vielen Proben feines Miftranens. fo vielen Warnungen aus Madrid nicht mehr zweifelhaft feyn. Ware er es auch gewesen, so wurde ihn die furchtbare Armee. die in Spanien ansgeruftet wurde, und nicht den Ronig, wie man fälfchlich verbreitete, fondern, wie er beffer wußte, den Bergog von Alba, den Mann, der ihm am meiften wider= stand, und den er am meisten zu fürchten Ursache hatte, zum Führer haben follte, febr bald aus feiner Ungewißheit geriffen Der Pring batte gn tief in Philipps Seele gefeben, um an eine aufrichtige Verföhnung mit diesem Kurften zu glauben, von dem er einmal gefürchtet worden war. Anch berurtheilte er fein eigenes Betragen zu richtig, um, wie fein Freund Egmont, bei dem Ronige auf einen Dant gu rechnen,

ben er nicht bei ihm gefaet hatte. Er fonnte alfo feine anderen, als feindfelige Gefinnungen von ihm erwarten, und die Klugheit rieth ihm an, sich bem wirklichen Ausbruche derfelben burch eine zeitige Flucht zu entziehen. Den neuen Gib, den man von ihm forderte, hatte er bis jest hartnäckig verweigert, und alle schriftlichen Ermahnungen der Regentin waren fruchtlos gewesen. Endlich fandte fie ihren geheimen Secretar Bertt nach Antwerpen zu ihm, der ihm nachdrucklich ins Gewiffen reden und alle übeln Folgen ju Gemuthe führen follte, die ein fo rafcher Austritt aus dem foniglichen Dienfte für das Land fowohl, als für feinen eigenen guten Ramen nach fich gieben murbe. Schon die Verweigerung des verlangten Gides, ließ fie ihm durch ihren Gefandten fagen, habe einen Schatten auf feine Chre geworfen, und ber allgemeinen Stimme, die ibn eines Berftandniffes mit den Rebellen bezichtige, einen Schein von Wahrheit gegeben, den diese gewaltsame Abdankung jur völligen Gewißheit erheben wurde. Auch gebuhre es nur dem herrn, feinen Diener zu entlaffen, nicht aber dem Diener, feinen herrn aufzugeben. Der Geschäftsträger ber Regentin fand den Pringen in feinem Palafte zu Antwerpen ichon gang, wie es ichien, dem öffentlichen Dienste abgestorben und in Privatgeschäfte vergraben. Er habe sich geweigert, antwortete er ihm, in hoogstratene Beifenn, ben verlangten Gib ab= zulegen, weil er sich nicht zu entsinnen wisse, daß je ein Antrag von dieser Art an einen Statthalter vor ihm ergangen sep; weil er sich dem Könige schon einmal für immer verpflichtet habe, burch diefen neuen Gid alfo stillschweigend eingestehen wurde, daß er den erften gebrochen habe. Er habe fich ge= weigert, ihn abzulegen, weil ein älterer Gib ihm gebiete, die Rechte und Privilegien des Landes zu fcugen, er aber nicht wiffen tonne, ob diefer neue Eid ihm nicht Sandlungen auferlege,

Die jeuem ersten entgegenlaufen; weil in diesem neuen Gibe, der ihm zur Pflicht mache, gegen Jeden, ohne Unterschied, den man ihm nennen würde, zu dienen, nicht einmal der Kaifer, fein Lehnsherr, ausgenommen fen, den er doch, als fein Bafall, nicht befriegen dürfe. Er habe sich geweigert, ihn zu lei= ften, weil ihm diefer Eid anflegen konnte, seine Freunde und Verwandten, seine eigenen Sohne, ja feine Bemahlin felbst, die eine Lutheranerin fen, zur Schlachtbank zu führen. Laut Dieses Gides würde er sich Allem unterziehen muffen, was dem Könige einfiele, ihm angnmuthen; aber der König könnte ihm ja Dinge zumuthen, wovor ihm schaudre, und die Sarte, womit man jest und immer gegen die Protestanten verfahren, habe fcon langft feine Empfindung emport. Diefer Gid wi= derstreite seinem Menschengefühl, und er könne ihn nicht ablegen. Um Schlusse entfuhr ihm der Name des Herzogs von Alba, mit einem Merkmale von Bitterkeit, und gleich darauf schwieg er stille. \*

Alle diese Einwendungen wurden Annkt für Punkt von Berti beantwortet. Man habe noch keinem Statthalter vor ihm einen solchen Sid abgefordert, weil sich die Provinzen noch niemals in einem ähnlichen Falle befunden. Man verlange diesen Sid nicht, weil die Statthalter den ersten gebrochen, sondern um ihnen jenen ersten Sid lebhafter ins Gedächtniß zu bringen, und in dieser dringenden Lage ihre Thätigkeit aufzufrischen. Dieser Sid würde ihm nichts auferlegen, was die Nechte und Privilegien des Landes kränke, denn der König habe diese Privilegien und Rechte so gut als der Prinz von Oranien beschworen. In diesem Side seinen Fürsten aus

<sup>\*</sup> Durgund. 456-453. Strad. 182. 183-

bes Pringen Verwandtichaft die Rede, und gern wurde man ihn, wenn er fich ja baran ftiefe, burch eine eigene Claufel ausdrudlich bavon freifprechen. Mit Aufträgen, die feinem Menschengefühle widerftritten, wurde man ihn zu verschonen wiffen, und feine Gewalt auf Erden wurde ihn nöthigen fonnen, gegen Gattin oder gegen Kinder ju handeln. Berti wollte nun zu dem letten Punkte, der den Bergog von Alba betraf. übergeben, als ihn der Pring, der diefen Artifel nicht gern beleuchtet haben wollte, unterbrach. "Der König wurde nach ben Riederlanden fommen," fagte er, "und er fenne den Ronig. "Der König murde es nimmermehr bulben, bag einer von "feinen Dienern eine Lutheranerin gur Gemablin habe, und "barum habe er befchloffen, fich mit feiner gangen Familie "freiwillig zu verbannen, ehe er fich diefem Loofe aus 3mang "unterwerfen muffe. Doch," fcblog er, "wurde er fich, wo er "auch feyn möge, ftete ale ein Unterthan bes Ronige be-"tragen." Man fieht, wie weit der Pring die Beweggrunde ju biefer Flucht herholte, um den einzigen nicht zu berühren, ber ihn wirklich dazu bestimmte. \*

Noch hoffte Berti von Eg monts Beredsamkeit vielleicht zu erhalten, was er aufgab durch die seinige zu bewirken. Er brachte eine Zusammenkunft mit dem Lektern in Vorschlag (1567), wozu sich der Prinz um so bereitwilliger sinden ließ, da er selbst Verlangen trug, seinen Freund Egmont vor seinem Abschiede noch einmal zu umarmen, und den Versblendeten, wo möglich, von seinem gewissen Untergange zurückzureißen. Diese merkwürdige Zusammenkunft, die lekte, welche zwischen beiden Freunden gehalten wurde, ging in Villebroeck, einem Dorfe an der Rupel, zwischen Brüssel und Antwerpen,

<sup>\*</sup> Burgund 456, 458. Strad. 182, 185.

por sich; mit dem geheimen Secretär Berti war auch der junge Graf von Mansfeld dabei zugegen. Die Refor= mirten, deren lette hoffnung auf dem Ausschlage diefer Unterredung beruhte, hatten Mittel gefunden, den Inhalt berfelben burch einen Spion zu erfahren, der fich in dem Schornsteine des Zimmers versteckt hielt, wo sie vor sich ging. \* Alle drei bestürmten bier den Entschluß des Pringen mit vereinigter Beredfamkeit, jedoch ohne ihn zum Wanken zu bringen. "Es wird bir beine Guter foften, Dranfen, wenn "du auf diefem Borfage beftehft, " fagte endlich der Pring von Gaure, indem er ihm feitwarts zu einem Kenfter folgte. "Und bir bein Leben, Egmont, wenn du den beinigen nicht änderst," versette jener. "Mir wenigstens "wird es Troft fenn in jedem Schickfale, daß ich dem Bater= " lande und meinen Freunden mit Rath und That habe nabe "fenn wollen in der Stunde der Roth; du wirft Freunde und "Baterland in ein Verderben mit dir hinabziehen." Und iest ermahnte er ihn noch einmal dringender, als er je vor= ber gethan, fich einem Volle wiederzuschenken, das fein Urm allein noch zu retten vermöge; wo nicht, um feiner felbst willen wenigstens dem Gewitter ausznweichen, das ans Gpanien her gegen ihn im Anzuge fen.

Aber alle noch so lichtvollen Gründe, die eine weitsehende Klugheit ihm an die Hand gab, mit aller Lebendigkeit, mit allem Feuer vorgetragen, das nur immer die zärtliche Bestümmerniß der Freundschaft ihnen einhauchen konnte, vermochten nicht, die unglückselige Zuversicht zu zerstören, welche Egmonts guten Verstand noch gebunden hielt. Oraniens Warnung kam aus einer trübsinnigen verzagenden Seele, und

<sup>\*</sup> Meteren.

für Egmont lachte noch die Welt. Herauszutreten aus dem Schoofe des Ueberflufes, des Wohllebens und der Pracht, worin er zum Gungling und zum Manne geworden war, von allen ben taufendfachen Gemächlichkeiten des Lebens au fcheiben, um derentwillen allein es Werth für ihn besaß, und dieß Alles. um einem lebel zu entgeben, bas fein leichter Muth noch fo weit hinaudrudte - nein, das war fein Opfer, das von Ca= mont zu verlangen war. Aber auch minder weichlich, als er war, - mit welchem Bergen hatte er eine von langem Blücksfrande verzärtelte Fürstentochter, eine liebende Gattin und Rinder, an benen feine Geele bing, mit Entbebrungen befannt maden follen, an welchen fein eigner Muth verzagte, die eine erhabene Philosophie allein der Sinnlichkeit abgewinnen fann. "Rimmermehr wirst du mich bereden, Dranien," fagte Egmont, "die Dinge in diefem trüben Lichte zu feben, "worin sie deiner traurigen Klugheit erscheinen. Wenn ich es "erst dahin gebracht haben werde, die öffentlichen Predigten abauftellen, die Bilderfturmer zu guchtigen, die Rebellen gu "Boden zu treten und den Provinzen ihre vorige Rube wieder "zu schenken - was kann der König mir anhaben? Der König ift gutig und gerecht, ich habe mir Unfprüche auf feine Dank-"barfeit erworben, und ich darf nicht vergessen, was ich mir "felbst schuldig bin." - "Wohlan," rief Dranien mit Un= willen und innerem Leiden, "fo wage es denn auf diefe tonig= "liche Dankbarkeit! Aber mir fagt eine traurige Ahnung -"und gebe der Simmel, daß fie mich betrüge! - daß du die "Brücke fenn werdest, Egmout, über welche die Spanier in "bas Land fegen, und die fie abbrechen werden, wenn fie darüber "find." Er zog ihn, nachdem er diefes gefagt hatte, mit Innig= feit zu fich, druckte ihn feurig und fest in die Arme. Lange, als war's für das gange übrige Leben, hielt er die Augen

auf ihn geheftet; Thranen entfielen ihm - fie faben einander nicht wieder.\*

Bleich den folgenden Tag ichrieb Dranien der Regentin den Abschiedsbrief, worin er sie seiner ewigen Achtung versicherte, und ihr nochmals anlag, feinen jegigen Schritt aufs befte Bu deuten; bann ging er mit feinen drei Brudern und feiner gangen Familie nach feiner Stadt Breda ab, wo er nur fo lange verweilte, als nothig war, um noch einige Privatgeschäfte in Ordnung zu bringen. Sein ältester Pring, Philipp Bilbelm, allein blieb auf der hohen Schule zu Lowen gurud, weil er ibn unter dem Schute der brabantischen Freiheiten und den Vorrechten der Akademie hinlänglich ficher glaubte; eine Un= porsichtigkeit, die, wenn sie wirklich nicht absichtlich war, mit dem richtigen Urtheile faum zu vereinigen ift, das er in fo viel andern Källen von dem Gemuthecharafter feines Begners gefällt hatte. In Breda wandten fich die Saupter der Calvi= niften noch einmal mit der Frage an ibn, ob noch hoffnung fur sie ware, oder ob Alles unrettbar verloren fen? - "Er "habe ihnen ehemals den Rath gegeben," antwortete der Pring, "und fomme jest abermale darauf gurud, daß fie dem Ange-"burgifchen Befenutniffe beitreten follten; dann ware ihnen "Sulfe aus Deutschland gewiß. Wollten fie fich aber dazu noch "immer nicht verfteben, fo follten fie ihm fechemalhunderttaufend "Gulden ichaffen, oder auch mehr, wenn fie könnten." - "Das "Erfte," erwiederten fie, "ftreite mit ihrer Heberzeugung und "ihrem Gewiffen; zu dem Gelde aber fonne vielleicht Rath "werden, wenn er fie nur wiffen laffen wollte, wogn er folches "gebrauchen wurde." — "Ja," rief er mit Verdruß, "wenn ich

<sup>\*</sup> Thuan. 527. Strada. 183. Meteren 95. Burgund. 470. 471. Meurs. 28.

"bas wiffen laffen muß, fo ift es ans mit dem Gebrauche." Sogleich brach er bad gange Gefprach ab, und entließ balb darauf die Gesandten. Es wurde ihm vorgeworfen, daß er fein Bermögen verschwendet, und feiner drückenden Schulden wegen Meuerungen begunftigt habe; aber er versicherte, bag er noch fechzigtausend Gulben jährlicher Renten genieße. Doch ließ er fich vor feiner Abreise von den Staaten von Holland noch zwanzigtausend Gulben vorschießen, wofür er ihnen einige Herrschaften verpfändete. Man konnte sich nicht überreden, daß er so gang ohne Widerstand der Nothwendigkeit unterlegen, und aller fernern Versuche fich begeben habe; aber was er im Stil= len mit sich herumtrug, wußte Niemand, Niemand hatte in feiner Geele gelefen. Es fragten ihn Ginige, wie er fich ins Runftige gegen den Konig von Spanien zu verhalten gedächte. "Ruhig," war feine Antwort, "es fen benn, daß er fich an "meiner Ehre oder meinen Gutern vergreife." Gleich darauf verließ er die Riederlande, um fich in feiner Geburtsftadt Dillenburg, im Nassauischen, zur Rube zu begeben; viele Hunderte, fowohl von seinen Dienern, als Kreiwillige, begleiteten ihn nach Deutschland; bald folgten ihm die Grafen von hoogstraten, von Ruilemburg, von Bergen, die lieber eine felbstge= wählte Verbannung mit ihm theilen, als einem ungewissen Schickfale leichtsinnig entgegentreten wollten. Die Nation fab ihren guten Engel mit ihm weichen; Biele hatten ihn angebetet. Alle hatten ihn verehrt. Mit ihm fank der Protestanten lette Stuge; bennoch hofften fie von biefem entflohenen Manne mehr, als von allen miteinander, die zurückgeblieben waren. Die Katholiken felbst sahen ihn nicht ohne Schmerz entweichen. Auch für sie hatte er sich der Tyrannei entgegengestellt; nicht felten batte er fie gegen ihre eigene Kirche in Schut genom= men; Biele unter ihnen hatte er dem blutdurftigen Eifer der Schillers fammtl. Werfe. VIII. 22

Secten entrissen. Wenige arme Seelen unter den Calvinisten, benen die angetragene Verbindung mit den Augsburgischen Confessionsverwandten ein Aergerniß gegeben, seierten mit stillen Dankopfern den Tag, wo der Feind von ihnen gewichen war (1567).

<sup>\*</sup> Meteren. 100. Meurs. Guil. Auriac. 34. Reidan. 5. Grotius. 26.

## Verfall und Berftrenung des Gensenbundes.

Gleich nach genommenem Abschiede von seinem Freunde eilte der Vrinz von Gaure nach Bruffel zurück, um an dem Hofe der Regentin die Belohnung für feine Standhaftigfelt in Empfang zu nehmen, und dort im Hofgewühle und im Sonnenscheine seines Glücks die wenigen Wolken zu zerstreuen, die Oraniens ernste Warnung über sein Gemüth gezogen hatte. Die Flucht des Leptern überließ ihm allein jest den Schauplaß. Jeht hatte er in der Nepublik keinen Nebenbuhler mehr, der seinen Ruhm verdunkelte. Mit gedoppeltem Eifer suhr er nunmehr fort, um eine hinfällige Kürstengunst zu buh= len, über die er doch so weit erhaben war. Ganz Bruffel mußte feine Freude mit ihm theilen. Er ftellte prächtige Gaft= mähler und öffentliche Feste an, denen die Regentin selbst öfters beiwohnte, um jede Spur des Mißtrauens aus feiner Seele zu oertilgen. Nicht zufrieden, den verlangten Eid abgelegt zu haben, that er es den Andächtigsten an Andacht, an Eifer den Sifrigsten zuvor, den protestantischen Glauben zu vertilgen und die widerspänstigen Städte Flanderns durch die Waffen zu unterwerfen. Dem Grafen von Soogstraten, seinem alten Freunde, wie auch dem gangen Ueberrefte der Geufen, fündigte er auf ewig feine Freundschaft auf, wenn sie sich länger beden= fen würden, in den Schoof der Kirche zurückzutreten und fich mit ihrem Könige zu versöhnen. Alle vertrauten Briefe, welche

beide Theile von einander in händen hatten, wurden ausgewechfelt, und der Bruch zwischen beiden durch diesen letzten
Schritt unheilbar und öffentlich gemacht. Eg mont & Absall
und die Flucht des Prinzen von Oranien zerstörte die letzte
Hoffnung der Protestanten und löste den ganzen Geusenbund
auf. Einer drängte sich dem Andern an Bereitwilligseit, an
Ungeduld vor, den Sompromis abzuschwören und den neuen
Eid zu leisten, den man ihm vorlegte. Bergebens schrieen
die protestantischen Kaussente über diese Wortbrüchigseit des
Adels; ihre schwache Stuume wurde nicht mehr gehört, und
verloren waren alle Summen, die sie an das Unternehmen
des Bundes gewendet hatten.\*

Die wichtigften Plate waren unterworfen und hatten Befakung; die Aufrührer flohen, oder ftarben durch des henkers Sand; in den Provingen war fein Retter mehr vorhanden. Alles wich dem Glücke der Regentin, und ihr siegreiches Heer war im Anzuge gegen Antwerpen. Nach einem schweren und hartnäckigen Rampfe hatte sich endlich diese Stadt von den schlimmsten Köpfen gereinigt; hermann und sein Anhang waren entflohen; ihre innern Sturme hatten ausgetobt. Gemüther fingen allmählich an, fich zu sammeln und, von feinem wüthenden Schwärmer mehr verhebt, beffern Rathichlägen Maum zu geben. Der wohlhabende Bürger fehnte fich ernft= lich nach Frieden, um den Handel und die Gewerbe wieder aufleben zu feben, die durch die lange Anarchie schwer gelitten hatten. Alba's gefürchtete Annäherung wirkte Wunder: um den Drangfalen zuvorzufommen, die eine fpanische Armee über das Land verhängen würde, eilte man, in die gelinde Hand ber Bergogin an fallen. Von freien Stücken fandte man

<sup>\*</sup> Strada. 184. Burgund. 472.

Bevollmächtigte nach Bruffel, ihr den Vergleich anzutragen und ihre Bedingungen zu hören. So angenehm die Regentin von Diefem freiwilligen Schritte überrascht wurde, fo wenig ließ fie fich von ihrer Freude übereilen. Sie erflärte, daß fie von nichts boren fonne, noch wolle, bevor die Stadt Befagung eingenom= men hatte. Auch diefes fand keinen Widerspruch mehr, und ber Graf von Mansfeld zog den Tag darauf mit sechzehn Kahnen in Schlachtordnung ein. Jest wurde ein feierlicher Wertrag zwischen der Stadt und der Bergogin errichtet, durch welchen jene sich anheischig machte, den reformirten Gottes= Dienst gang aufzuheben, alle Prediger diefer Rirche zu ver= bannen, die römisch-katholische Religion in ihre vorige Würde wieder einzuseken, die verwästeten Kirchen in ihrem ganzen Schmucke wieder herzustellen, die alten Edicte wie vorber gu handhaben, den neuen Gid, den die andern Städte gefchwo= ren, gleichfalls zu leiften, und Alle, welche die Majeftat des Rönigs beleidigt, die Waffen ergriffen und an Entweihung ber Rirchen Untheil gehabt, in die Sande der Gerechtigfeit zu liefern. Dagegen machte sich die Regentin verbindlich, alles Vergangene zu vergeffen, und für die Verbrecher felbst bei bem Konige fürzubitten. Allen benen, welche, ihrer Begna= Digung ungewiß, die Verbannung vorziehen würden, follte ein Monat bewilligt fenn, ihr Vermögen in Geld zu verwandeln und ihre Perfonen in Sicherheit zu bringen; doch mit Ausichließung aller derer, welche etwas Verdammliches gethan. und durch das Vorige fcon von felbst ausgenommen wären. Gleich nach Abschließung dieses Vertrags wurde allen refor= mirten und lutherischen Predigern in Antwerpen und dem gangen umliegenden Gebiet durch den Berold verfündigt, inner= halb vierundzwanzig Stunden das Land zu räumen. Strafen, alle Thore waren jest von Alüchtlingen vollgedrängt, die ihrem Gott gu Ehren ihr Liebstes verließen, und für ihren verfolgten Glauben einen glücklichern himmelsstrich suchten. Dort nahmen Männer von ihren Weibern, Bater vonihren Rindern ein ewiges Lebewohl; hier führten fie fie mit fich von dannen. Bang Antwerpen glich einem Tranerhaufe; wo man hinblickte, bot fich ein rührendes Schauspiel der schmerzlichsten Trennung dar. Alle protestantischen Kirchen waren versiegelt, die ganze Religion war nicht mehr. Der zehnte April (1567) war der Tag, wo ihre Prediger auszogen. Als fie fich noch einmal im Stadthaufe zeigten, um fich bei dem Magistrate zu beurlau: ben, widerstanden sie ihren Thränen nicht mehr, und ergossen sich in die bittersten Rlagen. Man habe sie aufgeopfert, schrieen fie, liederlich habe man fie verlaffen. Aber eine Beit werde fom: men, wo Untwerpen schwer genng für diese Niederträchtigkeit buffen werde. Um bitterften beschwerten sich die lutherischen Geiftlichen, die der Magistrat selbst in das Land gerufen, um gegen die Calvinisten zu predigen. Unter der falfchen Vorfpiegelung, daß der König ihrer Meligion nicht ungewogen fen, batte man fie in ein Bundnig wider die Calvinisten verflochten, und legtere durch ihre Beihülfe unterdrückt; jest, da man ihrer nicht mehr bedurfte, ließ man beide in einem gemeinschaftlichen Schickfale ihre Thorheit beweinen. \*

Wenige Tage daranf hielt die Regentin einen prangenden Einzug in Antwerpen, von taufend wallonischen Reitern, von allen Nittern des goldenen Bließes, allen Statthaltern und Näthen, von ihrem ganzen Hofe und einer großen Meuge obrigkeitlicher Personen begleitet, mit dem ganzen Pompe einer Siegerin. Ihr erster Besuch war in der Kathedralkirche, die

<sup>\*</sup> Meurs. 33, 34, Thuan. 527, Reidan. 5, Strada. 187, 188, Meteren. 93, 100. Bur, u.t. 477, 478.

von der Bilderstürmerei noch überall flägliche Spuren trug, und ihrer Andacht die bitterften Thranen toftete. Gleich darauf werden auf öffentlichem Markte vier Rebellen hingerichtet, die man auf der Flucht eingeholt hatte. Alle Kinder, welche die Taufe auf protestantische Weise empfangen, muffen sie von fatholischen Priestern noch einmal erhalten; alle Schulen ber Reger werden aufgehoben, alle ihre Rirchen dem Erdboden gleich gemacht. Beinahe alle niederlandischen Städte folgten dem Beifpiele von Antwerpen, und aus allen mußten die protestan= tischen Prediger entweichen. Mit Ende des Aprils waren alle fatholischen Rirchen wieder herrlicher als jemals geschmuckt, alle protestantischen Gottesbäuser niedergeriffen, und jeder fremde Gottesdienft bis auf die geringfte Spur ans allen fiebengehn Provinzen vertrieben. Der gemeine Saufe, der in feiner Reigung gewöhnlich dem Glude folgt, zeigte fich jest eben fo geschäftig, den Kall der Unglücklichen zu beschleunigen, ale er fury vorber mutbend für fie gestritten hatte; ein schones Got= teshans, bas die Calviniften in Gent errichtet, verfcwand in weniger als einer Stunde. Ans den Balten der abgebrochenen Rirchen wurden Galgen für diejenigen erbaut, die fich an den fatholischen Kirchen vergriffen hatten. Alle Sochgerichte waren von Leichnamen, alle Kerker von Todesopfern, alle Landstraßen von Klüchtlingen angefüllt. Reine Stadt war fo flein, worin in diesem mörderischen Jahre nicht zwischen fünfzig und dreihundert wären zum Tode geführt worden, diesenigen nicht ein= mal gerechnet, welche auf offenem Lande den Droffarten in die Sande fielen, und als Ranbgefindel ohne Schonung und ohne weiteres Werhör fogleich aufgeknüpft wurden. \*

<sup>\*</sup> Thuan. 529. Strada. 178. Meteren. 99. 100. Burgund. 482. 484.

Die Regentin war noch in Antwerpen, als aus Branden= burg, Sachsen, heffen, Burtemberg und Baden Gefandte fich meldeten, welche für ihre finchtigen Glaubensbrüder eine Für= bitte bei ihr einzulegen famen. Die verjagten Prediger ber Augsburgischen Confession hatten den Religionsfrieden ber Deutschen reclamirt, beffen auch Brabant, als ein Reichsstand. theilbaftig ware, und fich in den Schut diefer Fürften begeben. Die Erscheinung der fremden Minister bennruhigte die Regen= tin, und vergeblich fuchte fie ihren Cintritt in die Stadt gu verhuten; doch gelang es ihr, sie unter dem Scheine von Chren= bezeugungen fo scharf bewachen zu laffen, daß für die Rube der Stadt nichts von ihnen zu befürchten war. Aus dem boben Tone. den sie fo fehr zur Unzeit gegen die Berzogin annahmen, möchte man beinahe schließen, daß es ihnen mit ihrer Forderung wenig Ernst gewesen sey. Billig, fagten sie, follte bas Augeburgische Bekenntniß, als das einzige, welches den Sinn des Evange= liums erreiche, in den Niederlanden das herrschende feyn; aber außerst unnatürlich und unerlaubt sev es, die Anhänger des= felben durch so grausame Edicte zu verfolgen. Man ersuche also die Megentin im Namen der Meligion, die ihr anvertran= ten Bölfer nicht mit folder Sarte zu behandeln. Gin Gingang von dieser Urt, antwortete diese durch den Mund ihres deutschen Ministers, des Grafen von Staremberg, verdiene gar feine Untwort. Aus dem Antheile, welchen die deutschen Fürsten an den niederländischen Alüchtlingen genommen, sen es flar, daß sie den Briefen Sr. Majestät, worin der Aufschluß über sein Verfahren enthalten fen, weit weniger Glanben ichenften, als dem Anbringen einiger Nichtswürdigen, die ihrer Thaten Ge= dächtniß in so vielen zerstörten Kirchen gestiftet. Sie möchten es dem Könige in Spanien überlaffen, das Beste seiner Völker ju beforgen, und ber unrühmlichen Mühe entfagen, den Beift

der Unruhen in fremden Ländern zu nähren. Die Gefandten verließen Antwerpen in wenigen Tagen wieder, ohne etwas ausgerichtet zu haben; nur der sächsische Minister that der Regentin insgeheim die Erklärung, daß sich sein Herr diesem Schritte aus Zwang unterzogen, und dem österreichischen Hause aufrichtig zugethan sey. Die deutschen Gesandten hatten Antwerpen noch nicht verlassen, als eine Nachricht aus Holland den Triumph der Regentin vollsommen machte.

Der Graf von Brederode hatte seine Stadt Niane und alle feine neuen Keftungswerke, aus Furcht vor dem Grafen von Megen, im Stiche gelaffen, und fich mit Sulfe ber Unfatholischen in die Stadt Amsterdam geworfen, wo feine Gegenwart den Magistrat, der faum vorher einen innern Aufstand mit Mübe gestillt hatte, äußerst bennruhigte, ben Muth der Protestanten aber aufs neue belebte. Täglich vergrößerte sich bier fein Anhang, und ans Utrecht, Friesland und Gröningen ftromten ibm viele Ebelleute gu, welche De= gens und Aremberge fiegreiche Waffen von bort verjagt hatten. Unter allerlei Berkleidung fanden fie Mittel, fich in Die Stadt einzuschleichen, wo fie fich um die Perfon ihres Un= führers versammelten, und ihm zu einer ftarken Leibwache dienten. Die Oberstatthalterin, vor einem neuen Aufstande in Sorgen, fandte begwegen einen ihrer geheimen Secretare, Safob de la Torre, an den Rath von Amsterdam, und ließ ibm befehlen, fich, auf welche Art es auch fen, bes Grafen von Brederode zu entledigen. Weder der Magistrat, noch de la Corre felbst, der ihm in Person den Willen der Bergogin fund machte, vermochten etwas bei ihm auszurichten; Letterer

<sup>\*</sup> Strada. 188. Burgund. 487-489.

wurde fogar von einigen Edelleuten aus Bredero de's Gefolge in feinem Zimmer überfallen, und alle feine Brieffchaften ihm entriffen. Vielleicht wäre es fogar um fein Leben felbst geschehen gewesen, wenn er nicht Mittel gefunden hatte, eilig aus ihren händen zu entwischen. Noch einen ganzen Monat nach diesem Vorfalle hing Brederode, ein unmächtiges Idol der Proteftanten und eine Laft der Ratholifen, in Umfterdam, ohne viel mehr zu thun, als feine Wirthsrechnung zu vergrößern, wäh= rend dem daß fein in Biane gurudgelaffenes braves Beer, durch viele Flüchtlinge aus den mittäglichen Provinzen verstärft, dem Grafen von Megen genug gu thun gab, um ihn gu hindern, die Protestanten auf ihrer Flucht zu bennruhigen. Endlich ent= schließt sich auch Brederode, nach dem Beispiele Draniens, der Nothwendigkeit zu weichen, und eine Sache aufzugeben, die nicht mehr zu retten war. Er entdecte dem Stadtrathe feinen Bunich, Amfterdam zu verlaffen, wenn man ihn durch den Vorschuß einer mäßigen Summe dazu in den Stand fegen Um feiner los zu werden, eilte man, ihm diefes Gelb ju fcaffen, und einige Bantiers ftrecten es auf Burgichaft bes Stadtrathe vor. Er verließ dann noch in derfelben Nacht Amfterdam, und wurde von einem mit Gefchup verfebenen Kabrzeuge bis in das Blie geleitet, von wo aus er glücklich nach Emben entfam. Das Schicfal behandelte ihn gelinder, als den größern Theil derer, die er in sein tollfühnes Unternehmen verwickelt hatte; er ftarb bas Jahr nachber, 1568, auf einem feiner Schlöffer in Deutschland an den Folgen einer Böllerei, worauf er gulett foll gefallen fenn, um feinen Gram gu ger= ftreuen. Gin ichoneres Loos fiel feiner Wittwe, einer gebornen Grafin von Mors, welche Friedrich ber Dritte, Rurfürst von der Pfalz, zu feiner Gemablin machte. Die Sache der Protestanten verlor durch Bredero de's hintritt nur

wenig; das Werk, das er angefangen, starb nicht mit ihm, so wie es auch nicht durch ihn gelebt hatte.\*

Das fleine Beer, das er durch feine schimpfliche Flucht fich felbst überließ, war muthig und tapfer, und hatte einige ent= foloffene Anführer. Es war entlaffen, fobald berjenige floh, der es zu bezahlen hatte; aber sein guter Muth und der Sunger hielten es noch eine Zeitlang beifammen. Einige rückten, unter Anführung Dietrichs von Battenburg, vor Amsterdam, in hoffnung, diese Stadt zu berennen; aber der Graf von Megen, der mit dreizehn Kahnen vortrefflicher Truppen zum Entfat herbeieilte, nöthigte fie, biefem Unfchlage ju entfagen. Sie begnügten fich damit, die umliegenden Klöfter zu plundern, wobei befonders die Abtei zu Egmont fehr hart mitgenommen wurde, und brachen alsbann nach Waaterland auf, wo fie fich, ber vielen Gumpfe megen, vor weitern Berfolgungen ficher glaubten. Aber auch babin folgte ihnen Graf von Degen, und nöthigte fie, ihre Rettung eilig auf der Guderfee gu fuchen. Die Gebruder von Battenburg, nebst einigen friesischen Edelleuten, Beima und Galama, warfen fich mit hundert und zwanzig Soldaten und der in den Alöstern gemachten Beute bei der Stadt Soorne auf ein Schiff, um nach Kriesland über= aufegen, fielen aber durch die Treulofigfeit bes Steuermanns, ber bas Schiff bei harlingen auf eine Sandbank führte, einem Arembergischen Sauptmanne in die Sande, der Alle lebendia gefangen befam. Dem gemeinen Bolke unter der Mannichaft wurde durch den Grafen von Aremberg fogleich das Urtheil gesprochen; die dabei befindlichen Edelleute schickte er der Re= gentin ju, welche fieben von ihnen enthaupten ließ. Sieben andere von dem edelften Geblute, unter benen die Gebruder

<sup>\*</sup> Meteren. 100. Vigl. Vit. N. CV. A. S. b. v. N. 104.

Battenburg und einige Friesen sich befanden, alle noch in ber Bluthe der Jugend, wurden dem Herzog von Alba aufgesvart, um den Antritt feiner Berwaltung fogleich durch eine That verherrlichen zu können, die seiner würdig wäre. Glück= licher waren die vier übrigen Schiffe, die von Medemblick unter Segel gegangen, und durch den Grafen von Megen in fleinen Kahrzengen verfolgt wurden. Ein widriger Wind hatte fie von ihrer Kahrt verschlagen und an die Ruste von Geldern getrieben. wo sie wohlbehalten aus Land ftiegen; sie gingen bei Seufen aber den Rhein, und entkamen glücklich ins Clevische, wo fie ihre Kahuen zerriffen und auseinander gingen. Einige Be= schwader, die sich über der Plünderung der Klöster verwätet hatten, ereilte der Graf von Megen in Nord-Holland, und bekam sie ganglich in feine Gewalt, vereinigte sich darauf mit Roircarmes und gab Amsterdam Befagung. Drei Kabnen Rriegsvolf, den letten Ueberreft der geufischen Urmee, überfiel Bergog Erich von Braunschweig bei Biane, wo fie fich einer Schanze bemächtigen wollten, foling fie anfe Saupt und befam ihren Anführer, Renneffe, gefangen, der bald nachber auf dem Schlosse Freudenburg in Utrecht enthanptet ward. 2113 daranf Bergog Erich in Viane einrückte, fand er nichts mehr, als tobte Strafen und eine menschenleere Stadt; Einwohner und Befatung hatten fie im erften Schrecken verlaffen. ließ foaleich die Keftungswerke schleifen, Manern und Thore abbrechen, und machte diesen Waffenplaß der Gensen jum Dorfe. \* Die ersten Stifter des Bundes hatten sich auseinan= ber verloren; Brederode und Endwig von Raffan waren

<sup>\*</sup> Meteren. 100. 101. Thuan. 530. Burgund. 490 - 492. Strad. 169. Meurs. 31. Vigl. ad Hopper. Epistol. 34. A. H. & D. & D. & D. & D.

nach Deutschland gestohen, und die Grafen von hovgstraten, Bergen und Kuilemburg ihrem Beispiele gesolgt; Mansfeld war abgefallen; die Gebrüder Battenburg erwarteten im Gefängnisse ein schimpsliches Schickfal, und Thoulouse hatte einen ehrenvollen Tod auf dem Schlachteselde gefunden. Welche von den Verbundenen dem Schwerte des Feindes und des Henkers entronnen waren, hatten auch nichts als ihr Leben gerettet, und so sahen sie endlich mit einer schrecklichen Wahrheit den Namen un sich erfüllt, den sie zur Schau getragen hatten.

(1567.) So ein unrühmliches Ende nahm diefer lobens= würdige Bund, der in ber erften Beit feines Werdens fo fcone Soffnungen von fich erweckt, und das Angeben gehabt hatte, ein mächtiger Damm gegen die Unterdrückung gu werden. Ginigfeit war feine Stärfe; Migtrauen und innere Zwietracht fein Untergang. Biele feltene und fcone Tugenden hat er and Licht gebracht und entwickelt; aber ihm mangelten die zwei unent= bebrlichften von allen, Mäßigung und Klugheit, ohne welche alle Unternehmungen umschlagen, alle Krüchte des mühsamsten Kleifes verderben. Wären feine Zwecke fo rein gewesen, als er fie angab, oder auch nur fo rein geblieben, als fie bei feiner Gründung wirklich waren, so hätte er den Zufällen getroßt, die ibn frühzeitig untergruben, und auch unglücklich würde er ein ruhmvolles Andenken in der Geschichte verdienen. Aber es leuchtet allzu klar in die Angen, daß der verbundene Adel an dem Unfinne der Bilderfturmer einen nabern Antheil hatte oder nahm, als fich mit der Burde und Unfchuld feines Zwecks vertrug, und Viele unter ihm haben augenscheinlich ihre eigene gute Sache mit dem rasenden Beginnen diefer nichtswürdigen Rotte verwechselt. Die Einschränkung der Inquisition, und eine etwas menschlichere Korm der Edicte war eine von den wohltbätigen

Wirkungen des Bundes; aber der Tod so vieler Tausende, die in dieser Unternehmung verdarben, die Entblößung des Landes von so vielen trefflichen Bürgern, die ihren Kleiß in eine andere Weltgegend trugen, die Herbeirufung des Herzogs von Alba und die Wiederkehr der spanischen Waffen in die Provinzen waren wohl ein zu theurer Preis für diese vorübergehende Er= leichterung. Manchen Guten und Friedliebenden im Bolfe, der ohne diefe gefährliche Belegenheit die Versuchung nie gefannt haben wurde, erhipte der Name diefes Bundes zu strafbaren Unternehmungen, deren gluckliche Beendigung er ihn hoffen ließ, und stürzte ihn ins Verderben, weil er diese Soffnungen nicht erfüllte. Aber es kann nicht geläugnet werden, daß er Dieles von dem, was er schlimm gemacht, durch einen gründ= lichen Rugen wieder vergutete. Durch diefen Bund wurden die Individuen einander näher gebracht und aus einer jaghaften Selbstsucht herausgeriffen; durch ihn wurde ein wohlthätiger Bemeingeift unter dem niederläudischen Bolte wieder gangbar, der unter dem bisherigen Drucke der Monarchie beinahe gang= lich erloschen war, und zwischen den getrennten Gliedern der Nation eine Vereinigung eingeleitet, deren Schwierigkeit allein Defvoten fo fed macht. Zwar verungludte der Verfuch, und die zu flüchtig geknüpften Bande lösten sich wieder; aber an miklingenden Versuchen lernte die Nation das dauerhafte Band endlich finden, das der Vergänglichkeit troßen follte.

Die Vernichtung des gensischen Heers brachte nun auch die holländischen Städte zu ihrem vorigen Gehorsam zurück, und in den Provinzen war kein einziger Platz mehr, der sich den Waffen der Negentin nicht unterworsen hätte; aber die zunehmende Auswanderung Eingeborener und Fremder drohte dem Lande mit einer verderblichen Erschöpfung. In Amsterdam war die Menge der Fliehenden so groß, daß es an Fahrzeugen

gebrach, fie über die Rord- und Guderfee zu bringen, und diefe blübende Sandelsstadt sah dem gänzlichen Verfalle ihres Wohlfandes entgegen. \* Erschreckt von diefer allgemeinen Klucht. eilte die Regentin, ermunternde Briefe an alle Städte gu ichreiben, und den fintenden Muth der Burger burch icone Berbeißungen aufzurichten. Allen, die dem Könige und ber Rirche gutwillig schworen wurden, fagte fie in feinem Namen eine gangliche Begnadigung zu, und lud durch öffentliche Blatter die Kliebenden ein, im Vertrauen auf diese königliche hulb wieder umzukehren. Sie versprach der Ration, sie von dem franischen Kriegsbeere zu befreien, wenn es auch schon an ber Granze stände; ja sie ging fo weit, sich entfallen zu laffen, daß man noch wohl Mittel finden könnte, diesem Seere den Eingang in die Provinzen mit Gewalt zu verfagen, weil sie gar nicht gefonnen fen, einem Andern den Ruhm eines Friedens abzutreten, den sie so mühsam errungen habe. Wenige kehrten auf Treu und Glauben zurnd, und diese Wenigen haben es in der Kolge bereut; viele Taufende waren schon voraus, und mehrere Taufende folgten. Deutschland und England waren von niederländischen Flüchtlingen angefüllt, die, wo sie sich auch niederließen, ihre Gewohnheiten und Sitten, bis felbst auf die Kleidertracht, beibehielten, weil es ihnen doch zu schwer war, ihrem Vaterlande gang abzusterben, und felbst von der Soffnung einer Widerkehr zu scheiden. brachten noch einige Trümmer ihres vorigen Glücksstandes mit sich; bei weitem der größte Theil bettelte sich dahin, und schenkte feinem neuen Baterlande nichts, als feinen Runft= fleiß, nubliche Sande und rechtschaffene Burger. \*\*

<sup>\*</sup> Aug. G. d. v. N. 105.

<sup>\*\*</sup> Meteren 101. Meurs. 55. Burgund, 486. Vigl. ad Hopper. Epist. 5. Ep. 54. Grot. 26.

Und nun eilte die Regentin, dem Konige eine Botschaft zu binterbringen, mit der sie ihn während ihrer gangen Verwal= tung noch nicht batte erfreuen können. Sie verfündigte ibm, daß es ihr gelungen fen, allen niederländischen Provinzen die Rube wieder zu ichenken, und daß fie fich ftark genug glaube, fie barin zu erhalten. Die Secten fenen ausgerottet, und der römisch = katholische Gottesdienst prange in seinem vorigen Glange; die Rebellen haben ihre verdienten Strafen empfangen, ober erwarten fie noch im Gefängniffe; die Städte feven ihr durch hinlängliche Befagung versichert. Jest also bedürfe es keiner spanischen Truppen mehr in den Niederlanden, und nichts fen mehr übrig, was ihren Gintritt rechtfertigen fonnte. Ihre Unkunft wurde die Ordnung und Rube wieder zerftoren, welche zu gründen ihr fo viel Runft gefostet habe, dem Sandel und den Gewerben die Erholung erschweren, deren beide so be= dürftig feven, und, indem fie den Burger in neue Unfoften fturge, ibn zugleich des einzigen Mittels gur Berbeischaffung derfelben berauben. Schon das bloße Gerücht von Ankunft des svanischen Beers habe das Land von vielen taufend nüblichen Burgern entblößt; feine wirfliche Erfcheinung wurde es ganglich zur Ginobe machen. Da fein Feind mehr zu bezwingen, und feine Rebellion mehr zu dämpfen fen, fo fonnte man zu diefem Beere feinen andern Grund ausfinden, als daß es gur Buchtigung heranziehe; unter biefer Vorausfegung aber würde es feinen fehr ehrenvollen Gingug halten. Richt mehr durch die Nothwendigkeit entschuldigt, wurde diefes gewaltsame Mittel nur den verhaften Schein der Unterdrudung haben, die Bemuther aufs neue erbittern, die Protestanten aufs Meußerste treiben, und ihre auswärtigen Glaubensbrüder zu ihrem Schuße bewaffnen. Gie habe der Nation in feinem Ramen Bufage ge: than, daß sie von dem gremden Kriegsheere vefreit fenn follte,

und dieser Bedingung vorzüglich danke sie jest den Frieden, sie stehe ihm also nicht für seine Dauer, wenn er sie Lügen strafe. Ihn selbst, ihren Herrn und König, würden die Niederlande mit allen Beichen der Zuneigung und Ehrerbietung empfangen; aber er möchte als Vater und nicht als strasender König kommen. Er möchte kommen, sich der Ruhe zu freuen, die sie dem Lande geschenkt, aber nicht, sie auss neue zu stören. \*

<sup>\*</sup> Strada, 197.

## Alba's Nuftung und Bug nach den Niederlanden.

Aber im Confeil zu Madrid war es anders beschloffen. Der Minifter Granvella, welcher auch abwesend durch feine Unhänger im fpauischen Ministerium berrichte, der Cardinal Großingnisitor, Spinofa, und der herzog von Alba, jeder von feinem Saffe, feinem Berfolgungsgeifte oder feinem Privat= vortheile geleitet, hatten die gelindern Rathschläge des Vrinzen Ruy Gomes von Eboli, des Grafen von Feria und des foniglichen Beichtvaters, Fresneda, überftimmt. \* Der Tumult fen für jest zwar gestillt, behaupteten fie, aber nur, weil das Gerücht von der gewaffneten Unkunft des Rönigs die Rebellen in Schrecken gesett habe; der Kurcht allein, nicht der Rene, danke man diefe Mube, um die es bald wieder geschehen fenn wurde, wenn man sie von jener befreite. Da die Bergehungen des niederländischen Volks dem Könige eine fo fcone und erwünschte Belegenheit darboten, feine despotischen Ab= fichten mit einem Scheine von Mecht auszuführen, fo war Diese ruhige Beilegung, worans die Regentin sich ein Berdienst machte, von feinem eigentlichen Zwed fehr weit entlegen, der fein anderer war, als den Provinzen unter einem gesehmäßigen Vorwande Freiheiten zu entreißen, die feinem herrschfüchtigen Beifte schon längst ein Auftoß gewesen waren.

<sup>#</sup> Strad. 193 sq.

Bis jest hatte er den allgemeinen Wahn, daß er die Provingen in Perfon befuchen wurde, mit der undurchdringlichften Berftellung unterhalten, so entfernt er vielleicht immer davon gemefen war. Reifen überhaupt ichienen fich mit dem maschinen= mäßigen Tacte feines geordneten Lebens; mit der Befchräufung und dem ftillen Gange feines Geiftes nicht wohl vertragen gu können, der von der Mannichfaltigfeit und Neuheit der. Er= scheinungen, die von außen her auf ihn eindrangen, allzu leicht auf eine unangenehme Art zerftreut und darniedergedrückt war. Die Schwierigfeiten und Gefahren, womit besonders diefe Reise begleitet war, mußten alfo feine natürliche Bergagtheit und Weichlichkeit um fo mehr abschrecken, je weniger er, ber nur gewohnt war, aus fich herauszuwirken, und die Menfchen fei= nen Marimen, nicht feine Maximen den Menfchen anzupaffen, den Rugen und die Nothwendigfeit davon einsehen fonnte. Da es ihm überdieß unmöglich war, feine Perfon auch nur einen Augenblick von feiner foniglichen Burde gu trennen, die fein Fürst in der Welt so fnechtisch und pedantisch hütete, wie er, fo waren die Beitläufigkeiten, die er in Gedanken unumganglich mit einer folden Reife verband, und der Aufwand, den fie aus eben diefem Grunde verurfachen mußte, fcon für fich allein binreichend, ihn davon gurudgufchreden, daß man gar nicht nothig hat, den Ginfluß feines Bunft= lings, Rny Gomes, der es gern gefehen haben foll, feinen Mebenbuhler, den Herzog von Alba, von der Person des Königs zu entfernen, dabei zu Sulfe zu rufen. Aber fo wenig. es ihm auch mit dieser Reise ein Ernst war, so nothwendig fand er es doch, den Schrecken derfelben wirken gu laffen, um eine gefährliche Vereinigung der unruhigen Röpfe zu verhin= dern, um den Muth der Treugefinnten aufrecht zu erhalten und die fernern Fortschritte ber Nebellen gu hemmen.

Um die Verstellung aufs Meuferste zu treiben, hatte er die weitläufigsten Anstalten zu diefer Reise getroffen, und Alles beobachtet, was in einem folden Kalle nur immer erforderlich war. Er hatte Schiffe auszuruften befohlen, Officiere angeftellt, und fein ganges Gefolge bestimmt. Alle fremden Sofe wurden durch feine Gefandten von diefem Borhaben benachrich= tigt, um ihnen durch diefe friegerischen Vorfehrungen feinen Berbacht zu geben. Bei dem Könige von Frankreich ließ er für fich und feine Begleitung um einen freien Durchang burch biefes Reich anfuchen, und den herzog von Savonen um Rath fragen, welcher von beiden Wegen vorzugiehen fen. Bon allen Städten und festen Plagen, durch die ihn irgend nur fein Weg führen konnte, ließ er ein Verzeichniß auffeben, und ibre Entfernungen von einander aufs genaueste bestimmen. Der gange Strich Landes von Savoven bis Burgund follte aufgenommen und eine eigene Karte davon entworfen werden, wozu er sich von dem herzoge die nothigen Kunftler und Reldmeffer ausbat. Er trieb den Betrng fo weit, daß er der Regentin Befehl gab, wenigstens acht Fahrzeuge in Seeland bereit zu halten, um fie ihm jogleich entgegenschicken zu können, wenn fie boren wurde, daß er von Spanien abgefegelt fen. Und wirklich ließ fie biefe Schiffe auch ausruften, und in allen Rirchen Gebete auftellen, daß feine Seereife glücklich fenn möchte, obgleich Manche fich in der Stille vermerten ließen, baß Ge. Majestät in Ihrem Simmer gu Madrid von Gee= fturmen nicht viel zu befahren haben wurden. Er fpielte diefe Rolle fo meifterlich, daß die niederlandischen Gefandten in Mabrid, Bergen und Montigny, welche Alles bis jest nur für ein Gaufelfpiel gehalten, endlich felbst anfingen, barnber unruhig zu werden, und auch ihre Freunde in Bruffel mit diefer Furcht anstockten. Gin Tertianfieber, welches ihn unt

diefe Beit in Segovien befiel, oder auch nur von ihm geheuchelt wurde, reichte ihm einen scheinbaren Vorwand dar, die Ansführung diefer Reife ju verschieben, mahrend daß die Ausruftung dazu mit allem Nachdruck betrieben ward. Als ihm endlich die dringenden und wiederholten Bestürmungen seiner Schwester eine bestimmte Erflärung abnothigten, machte er aus, daß der Bergog von Alba mit der Armee vorangeben follte, um die Wege von Rebellen zu reinigen, und feiner eigenen königlichen Ankunft mehr Glang zu geben. Doch durfte er es nicht wagen, den herzog als feinen eigentlichen Stell= vertreter anzufundigen, weil nicht zu hoffen war, daß der niederländische Adel eine Mäßigung, die er dem Sonveran nicht versagen konnte, auch auf einen feiner Diener murde ausgedehnt haben, den die gange Nation als einen Barbaren fannte, und als einen Fremdling und Feind ihrer Verfassung verabscheute. Und in der That hielt der allgemeine und noch lange nach Alba's wirklichem Eintritt fortwährende Glaube, daß der König felbst ihm bald nachkommen würde, den Ausbruch von Gewaltthätigkeiten gurud, die der Herzog bei der graufamen Eröffnung feiner Statthalterschaft gewiß würde gir erfahren gehabt haben.\*

Die spanische Geistlichkeit und die Inquisition besonders steuerte dem Könige zu dieser niederländischen Expedition reichlich, wie zu einem heiligen Kriege, bei. Durch ganz Spanien wurde mit allem Eiser geworben. Seine Vicetönige und Statthalter von Sardinien, Sicilien, Neapel und Mailand erhielten Besehl, den Kern ihrer italienischen und spanischen Truppen aus den Besahungen zusammenziehen und nach dem gemeinschaftlichen Versammlungsplaße im genuesischen Gebiete abzusenden,

<sup>\*</sup> Strada, 193, 200. Meteren, 103.

wo der Herzog von Alba sie übernehmen und gegen spanische Recruten, die er mitbrächte, einwechseln würde. Der Regentin wurde zu gleicher Zeit anbesohlen, noch einige dentsche Regimenter Fußvolk unter den Besehlen der Grafen von Eberstein, Schaumburg und Lodrona in Luxemburg, wie auch einige Geschwader leichter Reiter in der Grafschaft Burgund bereit zu halten, damit sich der spanische Feldherr sogleich bei seinem Eintritte in die Provinzen damit verstärken könnte. Dem Grafen Barlaimont wurde ausgetragen, die eintretende Armee mit Proviant zu versorgen, und der Statthalterin eine Summe von zweimalhunderttausend Goldgulden ausgezahlt, um diese neuen Unkosten sowohl, als den Auswand für ihre eigene Armee davon zu bestreiten.\*

Alls sich unterdessen der französische Hof, unter dem Vorwande einer von den Hugenotten zu fürchtenden Gesahr, den Durchzug der ganzen spanischen Armee verbeten hatte, wandte sich Philipp an die Herzoge von Savopen und Lothringen, die in zu großer Abhängigkeit von ihm standen, um ihm dieses Gesuch abzuschlagen. Ersterer machte bloß die Bedingung, zweitausend Aufgänger und eine Schwadron Neiter auf des Königs Unkosten halten zu dürsen, um das Land vor dem Ungemach zu schüßen, dem es während des Durchzugs der spanischen Armee ausgesetzt seyn möchte. Zugleich übernahm er es, die Armee mit dem nöthigen Proviant zu versorgen. \*\*

Das Gerücht von diesem Durchmarsche brachte die Hugenotten, die Genfer, die Schweizer und Granbündter in Bewegung. Der Prinz von Conde und der Admiral von Coligny lagen Karl dem Neunten au, einen so glücklichen Zeitpunkt nicht

<sup>\*</sup> Meteren. 104. Burgund. 412. Strada. 106.

<sup>\*\*</sup> Strada. 198. 199.

ju verabfaumen, mo es in feiner Gewalt ftande, bem Erb= feinde Frankreichs eine todtliche Bunde zu verfegen. Mit Sulfe ber Schweizer, ber Genfer und feiner eigenen protestantischen Unterthanen wurde es ihm etwas Leichtes fenn, die Auswahl der spanischen Truppen in den engen Paffen des Alpengebirges aufzureiben, wobei fie ihn mit einer Armee von fünfzigtaufend hugenotten zu unterftugen verfprachen. Diefes Auerbieten aber, beffen gefährliche Absicht nicht zu verkennen war, wurde von Karl dem Neunten unter einem anftan= digen Vorwande abgelehnt, und er felbst nahm es über sich, für die Sicherheit seines Reichs bei diesem Durchmarsche au forgen. Er ftellte auch eilfertig Truppen auf, die frango= fifchen Granzen zu deden; dasfelbe thaten auch die Republifen Genf, Bern, Zürich und Graubundten, alle bereit, ben fürchterlichen Feind ihrer Religion und Freiheit mit der herzhaftesten Gegenwehr zu empfangen.\*

Am 5ten Mai 1567 ging der Herzog mit dreißig Galeeren, die Andreas Doria und Herzog Cosmus von Florenz dazu hergeschafft hatten, zu Carthagena unter Segel, und lanzdete innerhalb acht Tagen in Genna, wo er die für ihn bestimmten vier Regimenter in Empfang nahm. Aber ein dreiztägiges Fieber, wovon er gleich nach seiner Ankunst ergrissen wurde, uöthigte ihn, einige Tage unthätig in der Lombardet zu liegen — eine Verzögerung, welche von den benachbarten Mächten zu ihrer Vertheidigung benuft wurde. Sobald er sich wieder hergestellt sah, hielt er bei der Stadt Asti in Montserrat eine Heerschau über alle seine Truppen, die tapserer als zahlereich waren, und nicht viel über zehntausend Maun, Reiteret und Fusvolk, betrugen. Er wollte sich auf einem so langen

<sup>\*</sup> Strada. 196. Burgund. 497.

und gefährlichen Juge nicht mit unuühem Trof beschweren, der nur seinen Marsch verzögerte, und die Schwierigkeiten des Unterhalts vermehrte; diese zehntausend Veterauen sollten gleichsam nur der feste Kern einer größeren Armee seyn, die er nach Maßgabe der Umstände und der Zeit in den Nieder-landen selbst leicht würde zusammenziehen können.

Aber so kkin dieses Heer war, so auserlesen war es. Es bestand aus den Ueberresten jener siegreichen Legionen, an de= ren Spike Karl der Künfte Europa gittern gemacht hatte; mordlustige, undurchbrechliche Schaaren, in denen der alte macedonische Phalaux wieder auferstanden, rasch und gelenkig burch eine lang genbte Runft, gegen alle Elemente gehartet, auf das Gläck ihres Kührers stolz, und teck durch eine lange Erfahrung von Siegen, fürchterlich durch Ungebundenheit, fürch= terlicher noch durch Ordnung, mit allen Begierden des wär= meren himmels auf ein milbes, gesegnetes Land losgelaffen, und unerbittlich gegen einen Feind, den die Kirche verfluchte. Diefer fanatischen Mordbegier, diesem Ruhmdurfte und angestammten Muthe fam eine rohe Sinnlichkeit zu Gulfe, das ftärkste und zuverlässigste Band, an welchem der spanische Heerführer diese roben Banden führte. Mit absichtlicher Indulgenz ließ er Schwelgerei und Wolluft unter dem heere einreißen. Unter feinem stillschweigenden Schute zogen italienische Freudenmädden hinter den Fahnen her; felbst auf dem Buge über den Avenuin, wo die Kostbarkeit des Lebensunterhalts ihn nöthigte, feine Armee auf die möglich fleinfte Bahl einzuschränfen, wollte er lieber einige Regimenter weniger haben, als diese Wertzenge der Wolluft dahinten laffen. \* Aber so fehr

Der bacchantische Aufzug dieses heeres contraftirte feltsam genug mit dem finftern Ernfte und ber vorgeschungten Beiftgfeit feines 2weds.

er von der einen Seite die Sitten seiner Soldaten aufzulösen bestissen war, so sehr preßte er sie von der andern durch eine übertriebene Mannszucht wieder zusammen, wovon nur der Sieg eine Ansnahme machte und die Schlacht eine Erleichterung war. Hierin brachte er den Ausspruch des atheniensischen Feldherrn, Iphifrates, in Ausübung, der dem wollüstigen, gierigen Soldaten den Borzug der Tapferfeit zugestand. Je schmerzhafter die Begierden unter dem langen Zwange zusammengehalten worden, desto wüthender mußten sie durch die einzige Pforte brechen, die ihnen offen gelassen ward.

Das ganze Fußvolk, ungefähr neuntausend Köpfe stark und größtent heils Spanier, vertheilte der Herzog in vier Brigaden, denen er vier Spanier als Befehlshaber vorsetzte. Alphons von Ulloa führte die neapolitanische Brigade, die unter neun Fahnen dreitausend zweihundert dreißig Mann ausmachte; Sancho von Lodoño die mailändische, zweitausend zweihundert Mann unter zehn Fahnen; die sicilianische Brigade zu eben so viel Fahnen und eintausend sechshundert Mann commandirte Julian Nomero, ein ersahrener Kriegsmann, der schon ehedem auf niederländischem Boden gesochten, \* und

Die Anzahl dieser öffentlichen Dirnen war so übermäßig groß, daß fie nothgedrungen selbst darauf versielen, eine eigene Disciplin unter sich einzuführen. Sie fiellten sich unter besondere Kahnen, zogen in Neihen und Gliedern in wunderbarer soldatischer Ordnung hinter jedem Bataillon daher, und sonderten sich mit firenger Etikette nach Rang und Gehalt, in Befehlshabershower, hauptmannshower, reiche und arme Soldatenhower, wie ihnen das Loos gefallen war, und ihre Ansprüche stiegen oder fielen. Meteren. 104.

Derfelbe, unter deffen Befehlen eines von den spanischen Regimens tern gestanden, woruber sieben Sahre vorher von den Generalstaaten so viel Streit erhoben worden.

Gonfalo von Braccamonte die fardinische, die durch drei Fahnen neu mitgebrachter Recruten mit der vorigen gleich= zählig gemacht wurde. Jeder Fahne wurden noch außerdem funfzehn fpanische Musketiers zugegeben. Die Reiterei, nicht über zwölfhundert Pferde ftart, bestand aus drei italienischen, zwei albanischen und sieben spanischen leichten und schwerge= harnischten Geschwadern, worüber die beiden Göhne des Ber-30gs, Kerdinand und Kriedrich von Toledo, den Ober= befehl führten. Feldmarschall war Chiappin Vitelli, Marguis von Cetona, ein berühmter Officier, mit welchem Cosmus von Florenz den König von Spanien beschenkt hatte, und Sabriel Serbellon General des Gefchubes. Von dem Herzoge von Savoyen wurde ihm ein erfahrener Rriegsbaumeister, Frang Paciotto, aus Urbino, überlaffen, der ihm in den Niederlanden bei Erbauung neuer Kestungen nüblich werden follte. Seinen Kahnen folgte noch eine große Anzahl Freiwilliger, und die Auswahl des fpanischen Adels, wovon der größte Theil unter Karl dem Kunften in Deutsch= land, Italien und vor Tunis gefochten; Christoph Monbragone, einer der gehn fpanischen Selden, die unweit Mühlberg, den Degen zwischen den gahnen, über die Elbe geschwommen, und unter feindlichem Rugelregen von dem entgegengesetten Ufer die Rähne hernbergezogen, aus benen der Raifer nachher eine Schiffbrude foling; Sanch o von Avila, den Alba felbst zum Soldaten erzogen, Camillo von Monte, Franz Ferdugo, Karl Davila, Niko= laus Bafta und Graf Martinengo - alle von edlem Kener begeistert, unter einem so trefflichen Kührer ihre friegerifche Laufbahn zu eröffnen, oder einen bereits erfochtenen Ruhm durch diesen glorreichen Feldzug zu fronen. \*

<sup>\*</sup> Strada. 200. 201. Burgund. 393. Meteren. 104.

Nach geschener Mufterung rudte die Armee, in drei Sau= fen vertheilt, über den Berg Cenis, desfelben Wegs, ben achtzehn Jahrhunderte vorher Hannibal foll gegangen seyn. Der Herzog felbst führte den Vortrab, Ferdinand von Toledo, bem er den Oberften Lodofio an die Seite gab, das Mittel, und den Nachtrab der Marquis von Cetona. Voran schickte er den Proviantmeifter Frang von Ibarra, nebst dem General Serbellon, der Armee Babu zu machen und den Mundvorrath in den Standquartieren bereit zu halten. Bo ber Bortrab des Morgens aufbrach, rudte Abends bas Mittel ein, welches am folgenden Tage dem Nachtrabe wieder Plat machte. Go burdwanderte das Kriegsheer in mäßigen Tagereisen die savonischen Alpen, und mit dem vierzehnten Marsche war dieser gefährliche Durchgang vollendet. Gine beobachtende frangofische Armee begleitete es seitwarts langs ber Branze von Dauphine und dem Laufe der Mhone, und gur Rechten die alliirte Armee der Genfer, an denen es in einer Nahe von fieben Meilen vorbeifam; beide Beere gang unthätig und nur darauf bedacht, ihre Granze zu deden. Die es auf den steilen abschüssigen Felsen bergauf und bergunter klimmte, über die reißende Ifer fette, oder fich Mann für Mann durch enge Felfenbrüche wand, hatte eine handvoll Menschen hingeceicht, feinen ganzen Marsch aufznhalten und es rückwärts ins Bebirge zu treiben. hier aber war es ohne Rettung verloren. weil auf jeglichem Lagerplaße immer nur auf einen einzigen Tag, und für ein einziges Drittheil Proviant bestellt war. Aber eine unnatürliche Ehrfurcht und Furcht vor dem fpanischen Namen fchien die Augen der Feinde gebunden gu haben, daß se ihren Vortheil nicht wahrnahmen, oder es wenigstens nicht wagten, ihn zu benugen. Um fie ja nicht baran zu erinnern, tilte der fpanische Feldberr, fich mit möglichfter Stille burch

diesen gefährlichen Paß zu stehlen, überzeugt, daß es um ihn geschehen seyn würde, sobald er beleidigte; während des ganzen Marsches wurde die strengste Manuszucht beobachtet, nicht eine einzige Bauernhütte, nicht ein einziger Acker litt Gewalt; \* und nie ist vielleicht seit Menschengedenken eine so zahlreiche Armee einen so weiten Weg in so trefflicher Ordnung geführt worden. Ein schrecklicher Glücksstern leitete dieses zum Mord gesandte Heer wohlbehalten durch alle Gesahren, und schwer durste es zu bestimmen seyn, ob die Klugsheit seines Führers, oder die Verblendung seiner Feinde mehr unsere Verwunderung verdienen. \*\*

In der Franche Comte stießen vier neugewordene Geschwader burgundischer Reiter zu der Hanptarmee, und drei deutsche Regimenter Fußvolk in Luxemburg, welche die Grasen von Eberstein, Schaumburg und Lodrona dem Herzoge zusührten. Aus Thionville, wo er einige Tage rastete, ließ er die Obersstatthalterin durch Franz von Ibarra begrüßen, dem zusgleich ausgetragen war, wegen Einquartierung der Truppen Abrede mit ihr zu nehmen. Von ihrer Seite erschienen Roirscarmes und Barlaimont im spanischen Lager, dem Herzoge zu seiner Ankunst Glück zu wünschen, und ihm die gewöhnlichen Ehrenbezeugungen zu erweisen. Zugleich mußten sie

Finmal nur wagten es drei Reiter, am Eingange von Lothrin; gen, einige Sammel aus einer Scerde weggutreiben, wovon der Serzog nicht sobald Nachricht befam, als er dem Eigenthumer das Geraubte wieder zurückschiedte, und die Thäter zum Strange verurtheilte. Dieses Urtheil wurde auf die Fürbitte des lothrin; gischen Generals, der ihn an der Granze zu begrüßen gekommen war, nur an Einen von den Dreien vollzogen, den das Loos auf der Trommel traf. Strada. 202.

<sup>\*\*</sup> Burgund. 496. 497. Strada. 1. c.

ihm die königliche Vollmacht abfordern, die er ihnen aber nur jum Theil vorzeigte. Ihnen folgten gange Schaaren aus dem flämischen Adel, die nicht genng eilen zu können glaubten, die Guuft des neuen Statthalters ju gewinnen, oder eine Rache, die gegen fie im Anguge war, durch eine zeitige Unterwerfung ju verfohnen. Als unter diefen auch der Graf von Egmont berannahte, zeigte ihn Bergog Alba den Umftehenden. "Es fommt ein großer Reger," rief er laut genug, daß Egmont es borte, der bei diefen Worten betreten ftille stand und die Karbe veräuderte. Alls aber der Bergog, feine Unbefonnenheit zu verbeffern, mit erheitertem Geficht auf ihn zuging und ihn mit einer Umarmung freundlich begrüßte, schämte sich der Klamander seiner Kurcht und spottete dieses warnenden Winks durch eine leichtsinnige Deutung. besiegelte diese neue Freundschaft mit einem Geschenk von zwei trefflichen Pferden, das mit herablaffender Grandegga empfangen ward.\*

Auf die Versicherung der Negentin, daß die Provinzen einer vollsommenen Ruhe genössen, und von keiner Seite Widersehung zu fürchten sey, ließ der Herzog einige deutsche Megimenter, die bis jest Wartgeld gezogen, anseinander gehen, Dreitausend sechshundert Mann wurden unter Lodrou a's Vesehlen in Antwerpen einquartiert, worans die wallouische Garnison, der man nicht recht traute, sogleich abziehen mußte; eine verhältnismäßig starke Besahung warf man in Gent und in andere wichtige Plaße. Alba selbst rückte mit der mailändischen Brigade nach Brüssel vor, wohin ihn ein glänzendes Gesolge vom ersten Adel des Landes begleitete.\*\*

<sup>\*</sup> Meteron. 105. Meurs. 37. Strada. 202. Watson. Tom. II, p. 9.

Bier, wie in allen übrigen Stadten der Niederlande, maren ibm Ungit und Schrecken vorangeeilt, und wer fich nur irgend einer Schuld bewußt mar, oder mer fich auch feiner bewußt mar, fab diefem Ginguge mit einer Bangigfeit wie dem Unbruche eines Gerichtstags entgegen. Wer nur irgend von Familie, Gutern und Vaterland fich lobreigen fonnte, floh oder mar gefloben. Die Unnaberung der fpanischen Urmee hatte die Provingen, nach ber Oberftatthalterin eigenem Bericht, icon um hunderttaufend Burger entvolfert, und diefe allgemeine Flucht dauerte noch unausgeseht fort.\* Aber die Unfunft des franischen Generals konnte ben Niederlandern nicht ver= hafter fenn, als fie der Regentin frantend und niederschlagend war. Endlich, nach vielen forgenvollen Jahren, batte fie an= gefangen, die Gusigfeiten der Rube und einer unbestrittenen Berrichaft gu foften, Die bas erfebute Biel ihrer achtjährigen Verwaltung gewesen und bisher immer ein eitler Bunfc geblieben war. Dieje Frucht ihres angstlichen Rleifes, ihrer Corgen und Rachtwachen follte ihr jest durch einen Fremdling entriffen merden, der, auf einmal in den Bent aller Bor= theile gefest, die fie ben Umftanden nur mit langfamer Runft abgewinnen fonnte, den Preis der Schnelligfeit leicht über fie davon tragen, und mit rafdern Erfolgen über ibr grundliches, aber weniger ichimmerndes Berdienft trinmphiren murde. Geit dem Abzuge des Ministers Granvella batte fie den gangen Reig der Unabhangigfeit gefostet, und die ichmeichlerische Guldigung bes Abels, der ihr den Schein der Herrichaft besto mehr ju geniegen gab, je mehr er ihr von dem Wefen derfelben entzog, hatte ihre Citelfeit allmablich zu einem folden Grade verwöhnt, daß fie endlich auch ihren redlichften

<sup>\*</sup> Strada, l. c.

Diener, den Staatsrath Viglins, der nichts als Wahrheit für sie hatte, durch Ralte von sich entfremdete. Jest follte ihr auf einmal ein Aufseher ihrer handlungen, ein Theilhaber ihrer Gewalt an die Seite gefest, wo nicht gar ein herr aufgedrungen werden, von beffen ftolgem, ftorrigem und gebieteri= ichem Beifte, den feine Soffprache milberte, ihrer Eigenliebe die tödtlichften Rraufungen bevorftanden. Bergebens hatte fie, um feine Antunft zu hintertreiben, alle Grunde der Staatsfunft aufgeboten, dem Könige vorftellen laffen und vorgeftellt, daß der gangliche Ruin des niederländischen Sandels die un= ansbleibliche Folge diefer fpanischen Ginquartierung fenn würde; vergebens hatte fie fich auf den bereits wiederhergestellten Frieden des Landes und auf ihre eigenen Verdienste um diesen . Frieden berufen, die fie zu einem beffern Danke berechtigten, als die Krüchte ihrer Bemühungen einem fremden Antomm= linge abzutreten, und alles von ihr gestiftete Gute durch ein entgegengesettes Verfahren wieder vernichtet zu feben. Gelbft nachdem der Herzog icon den Berg Cenis herüber war, hatte fie noch einen Versuch gemacht, ihn wenigstens zu einer Ver= minderung feines heers zu bewegen, aber auch diefen fruchtlos, wie alle vorigen, weil fich der Herzog auf feinen Auftrag ftutte. Mit dem empfindlichsten Verdruffe fah sie jest feiner Unnabe= rung entgegen, und Thränen gefräufter Eigenliebe mischten sich unter die, welche sie dem Vaterlande weinte. \*

Der 22 August 1567 war der Tag, an welchem der Herzog Alba an den Thoren von Bruffel erschien. Sein Heer wurde sogleich in den Vorstädten in Besahung gelegt, und er selbst ließ sein erstes Geschäft seyn, gegen die Schwester seines Königs

<sup>\*</sup> Meteren. 104. Burgund. 470, Strada, 200. Vigl. ad Hopper. IV. V. XXX. Brief.

Die Pflicht ber Chrerbietung ju beobachten. Gie empfing ibn als eine Krante, entweder weil die erlittene Kranfung fie wirflich fo fehr angegriffen hatte, oder mahrscheinlicher, weil fie dieses Mittel erwählte, feinem Sochmuthe weh zu thun, und feinen Triumph in etwas ju ichmalern. Er übergab ihr Briefe vom Konige, die er aus Spanien fur fie mitgebracht, und legte ihr eine Abidrift feiner eigenen Bestallung vor, worin ihm ber Oberbefehl über die gange niederlandische Kriegemacht über= geben mar, ber Regentin alfo, wie es ichien, die Verwaltung der burgerlichen Dinge, nach wie vor, anheimgestellt blieb. Sobald er fic aber mit ihr allein fab, brachte er eine neue Commission zum Vorschein, die von der vorhergehenden gang verschieden lautete. Bufolge biefer neuen Commiffion mar ihm Macht verliehen, nach eigenem Gutdunten Grieg gu führen, Festungen gu bauen, die Statthalter der Provinzen, die Befehle: haber der Stadte und die übrigen foniglichen Beamten nach Befallen zu ernennen und abzusegen, über bie vergangenen Unruhen Nachforidung zu thun, ihre Urheber zu bestrafen und bie Treugebliebenen gu belohnen. Gine Bollmacht von biefem Umfange, die ihn beinahe einem Couveran gleich machte, und diejenige weit übertraf, womit fie felbst verseben worden war, bestürzte die Regentin aufs angerfte, und es ward ihr fcmer, ihre Empfindlichfeit zu verbergen. Gie fragte den Bergog, ob er nicht vielleicht noch eine dritte Commission oder besondere Befehle im Ruchalte hatte, die noch weiter gingen und befiimmter abgefast waren, welches er nicht undentlich bejahte, aber dabei gu erfennen gab, daß es fur heute gu meitlaufig fenn durfte, und nach Beit und Gelegenheit beffer murde ge= ichehen fonnen. Gleich in den erften Tagen feiner Unfinft ließ er den Ratheversammlungen und Standen eine Copie jener erften Infiruction vorlegen, und beforderte fie jum Drud, um sie schneller in Jedermanns hände zu briugen. Weil die Statthalterin den Palast inne hatte, bezog ex einstweilen das Ruilemburgische Haus, dasselbe, worin die Gensenverbrüderung ihren Namen empfangen hatte, und vor welchem jest durch einen wunderbaren Wechsel der Dinge die spanische Tyrannei ihre Zeichen aufpflanzte. \*

Eine todte Stille herrschte jest in Bruffel, die nur zuweilen das ungewohnte Geräusch der Waffen unterbrach. Der Herzog war wenige Stunden in der Stadt, als fich feine Begleiter, gleich lodgelaffenen Spurhunden, nach allen Gegenden zerftreuten. Ueberall fremde Gesichter, menschenleere Strafen, alle Saufer verriegelt, alle Spiele eingestellt, alle öffentlichen Plageverlaffen. die ganze Residenz wie eine Landschaft, welche die Pest hinter fich liegen ließ. Obue, wie fonft, gesprächig beisammen zu ver= weilen, eilten Befannte an Befannten vorüber; man förderte seine Schritte, sobald ein Spanier in den Strafen erschien. Jedes Geräusch jagte Schrecken ein, als vochte fcon ein Gerichts= diener an der Pforte; der Adel hielt fich bang erwartend in feinen häusern; man vermied, sich öffentlich zu zeigen, um dem Gedächtniffe bes neuen Statthalters nicht zu Sulfe gu fommen. Beide Nationen ichienen ihren Charafter umgetaufcht au haben, der Spanier war jest der Redfelige und der Brabanter der Stumme; Miftrauen und Kurcht hatten den Beift des Muthwillend und der Fröhlichkeit verschencht, eine gezwungene Gravität fogar das Mienenspiel gebunden. Jede nächfte Minute fürchtete man den niederfallenden Streich. Seitdem bie Stadt den fvanischen Heerführer in ihren Mauern hatte, erging es ihr wie einem, ber einen Giftbecher ausgeleert, und mit bebender Angst jest und jest die tödtliche Wirfung erwartet.

<sup>\*</sup> Strad. 203. Meteren. 105. Meurs. Guil. Auriac. L. IV. 38.

Schillers fammtl. Werfe VIII.

Diese allgemeine Spannung der Gemuther hieß den Bergog gur Vollstreckung seiner Anschläge eilen, ebe man ihnen burch eine zeitige Flucht zuvorkame. Sein Erftes mußte feyn, fich ber verdächtigsten Großen zu versichern, um der Faction für ein und allemal ihre Häupter, und dem Volke, deffen Freiheit unterdruckt werden follte, feine Stupen zu entreißen. Durch eine verstellte Freundlichkeit war es ihm gelungen, ihre erste Kurcht einzuschläfern, und den Grafen von Egmont besonders in seine ganze vorige Sicherheit zuruchzuwerfen, wobei er sich auf eine geschickte Art feiner Gohne, Ferdinand und Friedrich Toledo, bediente, deren Gefelligkeit und Jugend fich leichter mit dem flämischen Charafter vermischten. Durch dieses fluge Betragen erlangte er, daß auch der Graf von hoorn, der es bis jest für rathfamer gehalten, den erften Begrüßungen von weitem jugufeben, von dem guten Blude feines Freundes verführt, nach Bruffel gelockt murde. Ginige aus dem Abel, an deren Spige Graf Egmont fich befand, fingen fogar an, ju ihrer vorigen luftigen Lebensart jurud: aukehren, doch nur mit halbem Herzen und ohne viel Nach= abmer zu finden. Das Ruilemburgische Saus war unauf= hörlich von einer zahlreichen Welt belagert, die fich dort um die Verson des neuen Statthalters herumdrängte, und auf einem Gesichte, das Kurcht und Unruhe spannten, eine geborgte Munterfeit schimmern ließ; Egmont besonders gab fich das Ansehen, mit leichtem Muthe in diesem aus = und einzugeben. bewirthete die Söhne des Herzogs und ließ sich wieder von ihnen bewirthen. Mittlerweile überlegte der Herzog, daß eine fo schöue Gelegenheit zu Vollstreckung feines Unschlags nicht zum zweiten Male wiederkommen dürfte und eine einzige Unvorsichtigkeit genng fen, diefe Sicherheit zu zerftoren, die ihm beide Schlacht= opfer von felbst in die Sande lieferte; doch sollte auch noch Hoogstraten, als der dritte Mann, in derselben Schlinge gefangen werden, den er deswegen, unter einem scheinbaren Vorwande von Geschäften, nach der Hauptstadt rief. Zu der nämlichen Zeit, wo er selbst sich in Brüssel der drei Grasen versichern wollte, sollte der Oberst von Lodrona in Antwerpen den Bürgermeister Strahlen, einen genanen Freund des Prinzen von Oranien, und der im Verdachte war, die Calvinisten begünstigt zu haben; ein anderer den geheimen Secretär und Edelmann des Grasen von Egmont, Johann Casembrot von Beckerzeel, zugleich mit einigen Schreibern des Grasen von Hoorn, in Verhaft nehmen und sich ihrer Papiere bemächtigen.

Als der Tag erschienen, der zur Ausführung dieses Anschlags bestimmt war, ließ er alle Staatsrathe und Ritter, als ob er fich über die Staatsangelegenheiten mit ihnen besprechen mußte, Bu fich entbieten, bei welcher Gelegenheit von Geiten der Die= derländer der Bergog von Arfchot, die Grafen von Mans= feld, der von Barlaimont, von Aremberg, und von fpanischer Seite, außer den Göhnen des Berzogs, Vitelli. Serbellon und Ibarra jugegen waren. Dem jungen Grafen von Mansfeld, der gleichfalls bet diefer Verfammlung er= schien, winkte sein Bater, daß er sich eiligst wieder unsichtbar machte, und durch eine fonelle Klucht dem Verderben entging, das über ihn, als einen ehemaligen Theilhaber des Geusen= bundes, verhängt war. Der Herzog suchte die Berathschlagung mit Fleiß in die Lange ju gieben, um die Couriere aus Unt= werpen zuvor abzuwarten, die ihm von der Verhaftnehmung der Uebrigen Nachricht bringen follten. Um diefes mit defto weniger Verdacht ju thun, mußte der Kriegsbaumeifter Daciotto bei der Berathschlagung mit zugegen senn, und ihm

Die Riffe zu einigen Festungen vorlegen. Endlich ward ihm.

hinterbracht, daß Lodrona's Anschlag glücklich von Statten ge= gangen fen, worguf er die Unterredung mit guter Art abbrach. und die Staatsrathe von fich ließ. Und nun wollte fich Graf Egmont nach den Bimmern Don Ferdinands begeben. um ein angefangenes Spiel mit ihm fortzuseken, als ihm der hauptmann von der Leibwache des herzogs, Sancho von Avila, in den Weg trat und im Namen des Königs den Degen abforderte. Zugleich fab er fich von einer Schaar fva= nischer Soldaten umringt, die, der Abrede gemäß, ploBlich aus dem Hintergrunde hervortraten. Diefer hochst unerwartete Streich griff ihn fo heftig an, daß er auf einige Augenblicke Sprache und Besinnung verlor; doch faste er sich bald wieder und nahm feinen Degen mit gelaffenem Anstande von der Seite. "Dieser Stahl," sagte er, indem er ihn in des Spaniers Bande gab, "hat die Sache des Konigs ichon einigemal nicht "ohne Bluck vertheidigt." Bur nämlichen Beit bemächtigte fich ein anderer spanischer Officier des Grafen von hoorn, der ohne alle Ahnung der Gefahr so eben nach Hause kehren wollte hoorns erfte Frage war nach Graf Egmont. Als man ibm antwortete, daß feinem Freunde in eben dem Augenblice dasfelbe begegne, ergab er sich ohne Widerstand. "Bon ihm hab' "id mich leiten laffen!" ricf er ans, "es ift billig, daß ich "Ein Schickfal mit ihm theile." Beide Grafen wurden in verschiedenen Zimmern in Verwahrung gebracht. Indem dieses innen vorging, war die gange Garnifon ausgerückt und ftand vor dem Knilemburgischen haus unter dem Gewehre. Niemand wußte, was drinnen vorgegangen war; ein geheimnisvolles Schrecken durchlief gang Bruffel, bis endlich das Gerücht diefe unglückliche Begebenheit verbreitete. Sie ergriff alle Cinwohner, als ob sie Jedem unter ihnen felbst widerfahren wäre; bek Vielen überwog der Unwille über Egmonts Verblendung das

Mitleid mit seinem Schicksale; Alle frohlockten, daß Oranien entronnen sey. Auch soll die erste Frage des Cardinals Gransvella, als man ihm in Rom diese Botschaft brachte, gewesen seyn, ob man den Schweigenden auch habe. Da man ihm dieses verneinte, schüttelte er den Kops: "Man hat also gar "uichts," sagte er, "weil man den Schweigenden entwischen "ließ." Besser meinte es das Schicksal mit dem Grasen von Hoogstraten, den das Gerücht dieses Worfalls unterwegs nach Brüssel noch erreichte, weil er krankheitshalber war genötligt worden, langsamer zu reisen. Er kehrte eilends um und entrann glücklich dem Verderben.\*

Gleich nach feiner Gefangennehmung wurde dem Grafen von Egmont ein Sandschreiben an den Befehlshaber der Citadelle von Gent abgedrungen, worin er diefem anbefehlen mußte, dem fpanischen Oberften Alphons von Illog die Kestung zu übergeben. Beide Grafen wurden alsdann; nachdem fie einige Wochen lang in Bruffel, jeder an einem befonbern Orte, gefangen gefeffen, unter einer Bededung von drei= taufend fpanischen Soldaten nach Gent abgeführt, wo fie weit in das folgende Jahr hinein in Berwahrung blieben. Zugleich hatte man sich aller ihrer Briefschaften bemächtigt. Viele aus dem ersten Adel, die sich von der verstellten Freundlichkeit des herzoge von Alba hatten bethören laffen, zu bleiben, erlitten das nämliche Schickfal; und an denjenigen, welche bereits por des herzogs Ankunft mit den Waffen in der hand gefangen worden, wurde nunmehr ohne langeren Aufichub das lette Urtheil vollzogen. Auf das Gerücht von Egmonts Berhaf= tung ergriffen abermals gegen zwanzigtaufend Einwohner den

<sup>\*</sup> Meteren. 108. Strada. 204. 205. Meurs. Guil. Auriac. 39. Allgem. G. d. v. R. III. Bb. 112.

Wanderstab, außer den hunderttausend, die sich bereits in Sicherheit gebracht und die Ankunft des spanischen Feldherrn nicht hatten erwarten wollen. Niemand schäfte sich mehr sicher, nachdem sogar auf ein so edles Leben ein Angriff geschehen war; \* aber Viele sauden Ursache, es zu bereuen, daß sie diesen heilsamen Entschluß so weit hinausgeschoben hatten; denn mit jedem Tage wurde ihnen die Flucht schwerer gemacht, weil der Herzog alle Häsen sperren ließ, und auf die Wanderung Todesstraße sehte. Jeht pries man die Bettler glücklich, welche Vaterland und Güter im Stiche gelassen, um nichts als Athem und Freiheit zu retten. \*\*

<sup>&</sup>quot; Gin großer Theil biefer Fluchtlinge half die Armee ber Sugenotten verffarten, die von dem Durchzuge ber fpanischen Urmee durch Lothringen einen Borwand genommen hatten, ihre Macht gufammen Bugichen, und Rart den Reunten jest aufs außerfte bedrangten. Mus biefem Grunde glaubte der frangofifche Sof ein Recht zu haben, bei ber Regentin der Riederlande auf Gubfidien gu bringen. Sugenotten, führte er an, hatten den Marich ber fpanischen Urmee ald eine Folge ber Berabrebung angeseben, die gwischen beiten Sofen in Bayonne gegen fie geschloffen worden fen, und waren badurch aus ihrem Schlummer gewecht worben. Bon Rechtswegen fomme es alfo bem fpanifchen Sofe gu, ben frangonichen Monarchen aus einer Bedraugnif gieben gu belfen, in welche diefer unr durch den Marich ber Spanier gerathen fen. Alba lief auch wirflich ben Grafen von Aremberg mit einem ansehnlichen Beere gu ber Urmee ber Konigin Mutter in Frankreich fioben, und erbet fich fogar, es in eigener Verfon ju befehligen, welches Lettere man fich aber Strada, 206, Thuan, 541.

<sup>\*\*</sup> Meurs, Guil. Auriac. 40. Thuan, 559. Meteren. 108. Allgem, G. b. b. R. 415.

## Alba's erste Anordnungen und Abzug der Herzogin von Parma.

Alba's erster Schritt, sobald er sich der verdächtigsten Großen versichert hatte, war, die Inquisition in ihr voriges Unfeben wieder einzuseben, die Schluffe der Trientischen Rirchenversammlung wieder geltend zu machen, die Moderation aufzubeben, und die Placate gegen die Reger auf ihre gange vorige Strenge gurudguführen.\* Der Inquisitionshof in Spanien hatte die gesammte niederlandische Ration, Ratholifen und Jergläubige, Treugefinnte und Rebellen ohne Unterschied, diefe, weil fie fich durch Thaten, jene, weil fie fich burch Unterlaffen vergangen, einige Wenige ausgenommen. die man namentlich anzugeben sich vorbehielt, der beleidig= ten Majestät im höchsten Grade schuldig erfaunt, und dieses Urtheil hatte der König durch eine öffentliche Sentenz bestätigt. Er erflärte sich zugleich aller feiner Versprechungen quitt und aller Verträge entlaffen, welche die Oberstatthal= terin in feinem Namen mit dem niederlandischen Bolfe ein= gegangen; und Snade war alle Gerechtigfeit, die es fünftig von ihm zu erwarten hatte. Alle, die zu Vertreibung bes Ministers Granveila beigetragen, an der Bittschrift bes verbundenen Adels Antheil gehabt, oder auch nur Gutes davon gesprochen, Alle, die gegen die Trientischen Schluffe, gegen die

<sup>\*</sup> Meurs. Guil. Auriac. 38. Meteren. 105.

Glaubensedicte, oder gegen die Ginfebung der Bifcofe mit einer Supplit eingekommen; Alle, die das öffentliche Predigen zugelaffen, oder nur schwach gehindert; Alle, die die Insignien der Gensen getragen, Genfenlieder gefungen oder foust auf irgend eine Weise ihre Frende darüber an den Tag gelegt: Alle, die einen unfatholischen Prediger beherbergt oder ver= heimlicht, calvinistischen Begrabnissen beigewohnt, oder auch nur von ihren beimlichen Zusammenkunften gewußt und fie verschwiegen; Alle, die von den Privilegien des Landes Ein= wendungen hergenommen; Alle endlich, die fich geäußert, daß man Gott mehr gehorden muffe als den Menfchen - Alle, ohne Unterschied, seven in die Strafe verfallen, die das Geset auf Majestätsverlegung und Hochverrath lege, und diese Strafe folle ohne Schonung oder Gnade, ohne Rücksicht auf Rang, Gefchlecht oder Alter, der Nachwelt jum Beispiele und jum Schrecken für alle fünftigen Beiten, nach der Vorschrift, die man geben wurde, an den Schuldigen vollzogen werden.\* Nach dieser Angabe war kein Reiner mehr in allen Provinzen, und der neue Statthalter hatte ein schreckliches Auslesen unter der gangen Nation. Alle Güter und alle Leben waren fein, und wer eins von beiden, oder gar beides rettete, empfing es von feiner Grofmuth und Menschlichkeit zum Geschenk.

Durch diesen eben so sein ausgesonnenen, als abscheulichen Kunstgriff wurde die Nation entwaffnet, und eine Vereinigung der Semüther unmöglich gemacht. Weil es nämlich bloß von des Herzogs Willfür abhing, an wem er das Urtheil volltrecken lassen wollte, das über Alle, ohne Ausnahme, gefallt war, so hielt jeder Einzelne sich stille, um, wo möglich, der Ausmerksamkeit des Statthalters zu entwischen, und die

<sup>\*</sup> Meteren, 107.

Todeswahl ja nicht auf sich zu lenken; so stand Jeder, mit dem es ihm gesiel eine Ausnahme zu machen, gewissermaßen in seiner Schuld, und hatte ihm für seine Person eine Verbindlichkeit, die dem Werthe des Lebens und des Eigenthums gleichkam. Da dieses Strafgericht aber bei weitem nur an der kleineren Hälfte der Nation vollstreckt werden konnte, so hatte er sich also natürlicherweise der größeren durch die stärksten Bande der Furcht und der Dankbarkeit versichert, und für Einen, den er zum Schlachtopfer aussuchte, waren zehn Andere gewonnen, die er vorüberging. Auch blieb er unter Strömen Bluts, die er sließen ließ, im ruhigen Besiße seiner Herrschaft, so lange er dieser Staatskunst getreu blieb, und verscherzte diesen Vortheil nicht eher, als die ihn Geldmangel zwang, der Nation eine Last auszulegen, die Jeden, ohne Ansahme, drückte.\*

Um aber nun diesem blutigen Geschäfte, das sich täglich unter seinen Händen hänfte, mehr gewachsen zu senn, und aus Mangel der Wertzeugeja kein Opfer zu verlieren; um auf der andern Seite sein Versahren von den Ständen unabhängig zu machen, mit deren Privilegien es so sehr im Widerspruche stand, und die ihm überhaupt viel zu meuschlich dachten, seste er einen außerordentlichen Justizhof von zwölf Eriminalrichtern nieder, der über die vergangenen Unruhen erkennen und uach dem Buchstaben der gegebenen Vorschrift Urtheil sprechen sollte. Schon die Einsehung dieses Gerichtshofs war eine Verletzung der Landesfreiheiten, welche ausdrücklich mit sich brachten, daßkein Vürger außerhalb seiner Provinz gerichtet werden dürfte; aber er machte die Gewaltthätigkeit vollkommen, indem er, gegen die heiligsten Privilegien des Landes, auch den erklärtesten Feinden der niederländischen Freiheit, seinen Spaniern, Siß

<sup>\*</sup> Thuan. II. 540. A. G. d. v. N. III. 415.

und Stimme darin gab. Prafident diefes Gerichtshofs war Er felbst, und nach ihm ein gewisser Licentiat Bargas, ein Spanier von Geburt, den fein eigenes Vaterland wie eine Peft= benle ausgestoßen, wo er an einem feiner Mündel Nothzucht verübt hatte, ein schamloser, verharteter Bosewicht, in deffen Gemuth fich Geig, Wolluft und Blutbegier um die Dberherrschaft ftritten, über deffen Nichtswürdigkeit endlich die Geschicht= schreiber beider Parteien mit einander einstimmig find.\* Die vornehmsten Beisiger waren der Graf von Aremberg, Whi= lipp von Roircarmes und Karl von Barlaimont, die jedoch niemals darin erschienen sind; Sadrian Nicolai, Rangler von Geldern; Jacob Mertens und Veter Affet, Präsidenten von Artois und Flandern; Jacob Seffelts und Johann de la Worte, Rathe von Gent: Ludwig del Rio, Doctor der Theologie, und ein geborner Spanier; Johann du Bois, Oberanwalt des Königs, und de la Torre, Schrei= ber des Gerichts. Auf Wiglius' Vorstellungen wurde der gebeime Rath mit einem Antheile an diefem Gerichte verschont; auch aus dem großen Nathe zu Mecheln wurde Niemand bazu gezogen. Die Stimmen der Mitglieder waren nur rath= gebend, nicht befchließend, welches Lettere fich der Bergog allein vorbehielt. Kur die Sikungen war feine besondere Beit bestimmt; die Rathe versammelten sich des Mittags, so oft es der Herzog für gut fand. Aber icon nach Ablauf des dritten Monate fing diefer an, bei den Sigungen feltener zu werden und feinem Lieblinge Bargas zulest feinen ganzen Plas abzutreten, den diefer mit fo abscheulicher Bürdigkeit befeste,

Dignum belgico carcinomate cultrum nennt ihn Meurs. Guil. Auriac. 38. Vigl. ad Hopper. NLV. LXVIII, LXXXI. Brief. Meteren. 105.

daß in kurzer Zeit alle übrigen Mitglieder, der Schandthaten müde, wovon sie Augenzeugen und Gehülfen seyn mußten, bis auf den spanischen Doctor del Rio und den Secretär de la Torre, aus den Versammlungen wegblieben. \* Es empört die Empfindung, wenn man liest, wie das Leben der Edelsten und Besten in die Hände spanischer Lotterbuben gegeben war, und wie nahe es dabei war, daß sie selbst die Heiligthümer der Nation, ihre Privilegien und Patente, durchwühlt, Siegel ersbrochen und die geheimsten Contracte zwischen dem Landesscherrn und den Ständen profanirt und preisgegeben hätten. \*\*

Von dem Nathe der Zwölfe, der, seiner Bestimmung nach, der Nath der Unruhen genannt wurde, seines Verfahrens wegen aber unter dem Namen des Blutraths, den die aufgebrachte Nation ihm beilegte, allgemeiner bekannt ist, fand keine Nevision der Processe, keine Appellation statt. Seine Urtheile waren unwiderruflich und durch keine andere Autorität gebunden.

<sup>\*</sup> Wie man denn auch wirklich oft bie Sentenzen gegen die angesehen; sien Manner, 3. B. das Todesurtheil über den Bürgermeister Strah; ten von Autwerpen, nur von Bargas, del Rio und de la Torre unterzeichnet fand. Meteren. 405.

Meteren. 106. Bu einem Beispiele, mit welchem subliosen Leichtefinne die wichtigsten Dinge, selbst Entscheidungen über Leben und Tod, in diesem Blutrathe behandelt worden, mag dienen, was von dem Nathe heffelts erzählt wird. Er pflegte nämlich mehrenstheils in der Bersammlung zu schlafen, und wenn die Reihe an ihn kam, seine Stimme zu einem Todesurtheile zu geben, noch schlaftrunken auszuschreien: Ad Patibulum! Ad Patibulum! So geläusig war dieses Wort seiner Zunze geworden. Bon diesem heffelts ist noch merkwürdig, daß ihm seine Gattin, eine Nichte des Prässsidenten Biglius, in den Shepacten ausdrücklich vorgeschrieben hatte, das traurige Ant eines königlichen Anwalts niederzulegen, das ihn der ganzen Nation verhaßt machte, Vigl. ad Hopper. LXVII. Brief. A. G. d. v. N. 414.

Rein Gericht des Landes durfte über Rechtsfälle erkennen, welche die lette Empörung betrafen, fo daß beinahe alle andern Justighöfe rubten. Der große Rath zu Mecheln war fo gut als nicht mehr; das Ansehen des Staatsraths fiel ganglich, daß fogar feine Sigungen eingingen. Selten gefchah es, daß fich der herzog mit einigen Gliedern des lettern über Staatsgeschäfte besprach, und wenn es auch je zuweilen dazu kam, fo war es in seinem Cabinette, in einer Privatunterredung, ohne eine rechtliche Form dabei zu beobachten. Rein Privilegium, fein noch fo forgfältig besiegelter Freibrief fam vor dem Rathe der Unruhen in Anschlag. \* Alle Urkunden und Contracte mußten ihm vorgelegt werden, und oft die gewaltthätigste Auslegung und Menderung leiden. Ließ der Bergog eine Senteng ansfertigen, die von den Ständen Brabants Widerspruch gu fürchten hatte, fo galt fie ohne das brabantische Siegel. In Die heiligsten Rechte der Perfonen wurden Eingriffe gethan, und eine beispieltose Despotie drang sich sogar in den Areis des häus= lichen Lebens. Weil die Unkatholischen und Rebellen bisher durch Seirathsverbindungen mit den erften Familien des Landes ihren Anhang so fehr zu verstärken gewußt hatten, so gab ber Bergog ein Mandat, das allen Niederländern, weß Standes und Burden fie auch fenn mochten, bei Strafe an Leib und Gut untersagte, ohne vorhergeschehene Anfrage bei ihm und ohne feine Bewilligung eine Beirath zu fchließen. \*\*

Alle, die der Rath der Unruhen vorzuladen für gut fand, mußten vor diesem Tribunale erscheinen, die Geistlichkeit wie

<sup>\*</sup> In einem schlechten Lateln richtete Bargas die niederländische Freiheit zu Grunde. Non curamus vestros privilezios, antwortete er Einem, der die Freiheiten der hohen Schule zu Lowen gegen ihn geltend machen wollte. A. G. d. v. N. 117.

<sup>\*\*</sup> Meteren. 106. 107. Thuan. 540.

die Laien, die ehrwürdigsten Saupter der Senate, wie der Bilberfturmer verworfenes Gefindel. Wer nicht erfchien, wie auch fast Niemand that, war des Landes verwiesen, und alle feine Güter dem Fiscus beimgefallen; verloren aber war ohne Rettung, wer fich ftellte, oder den man fonft habhaft werden Zwanzig, Biergig, oft Fünfzig, wurden aus Giner Stadt zugleich vorgefordert, und die Reichsten waren dem Donnerstrable immer die Nachsten. Geringere Burger, die nichts befaßen, was ihnen Vaterland und Berd hätte lieb machen fonnen, wurden ohne vorhergegangene Citation über= rascht und verhaftet. Manche angesehene Kaufleute, die über ein Vermögen von fechszig= bis bunderttaufend Gulden zu ge= bieten gehabt hatten, fab man bier wie gemeines Befindel, mit auf den Ruden gebundenen Sanden, an einem Pferde= schweif zu ber Nichtstätte schleifen, in Valenciennes zu einer Beit fünf und fünfzig Säupter abichlagen. Alle Gefängniffe. deren der Herzog gleich beim Antritt feiner Verwaltung eine große Menge hatte neu erbanen laffen, waren von Delinguenten vollgepreßt; Sängen, Köpfen, Viertheilen, Verbrennen, waren die hergebrachten und ordentlichen Berrichtungen des Tages: weit felteuer ichon borte man von Galcerenftrafe und Ber= weifung, denn fast feine Verschuldung war, die man für Todesftrafe zu leicht geachtet hatte. Unermegliche Gummen fielen badurch in den Kiscus, die aber den Golddurft bes neuen Statthalters und feiner Behülfen viel mehr reigten, als lofchten. Sein rafender Entwurf fchien gu fenn, die gange Ration gum Bettler zu machen, und alle Reichthümer des Landes in bes Ronigs und feiner Diener Sande ju fpielen. Der jahrliche Er= trag diefer Confiscationen wurde den Ginkunften eines Konig= reichs vom erften Range gleich geschätt; man foll sie dem Mon= archen, nach einer gang unglaublichen Angabe, auf gwangig

Millionen Thaler berechnet haben. Aber diefes Berfahren mar defto unmenschlicher, da es gerade die ruhigsten Unterthanen, und die rechtgläubigen Katholifen, denen man nicht einmal Leides thun wollte, oft am harteften traf; denn mit Gingiehung der Guter fahen sich alle Gläubiger getäuscht, die darauf gu for= dern gehabt hatten; alle hofpitaler und öffentlichen Stiftungen, die davon unterhalten worden, gingen ein, und die Armuth, die fonft einen Rothpfennig davon gezogen, mußte diefe einzige Nahrungsquelle für sich vertroduet feben. Welche es unter: nahmen, ihr gegründetes Recht an diefe Güter vor dem Rathe der Zwölfe zu verfolgen (denn kein anderer Gerichtshof durfte sich mit diefen Untersuchungen befassen), verzehrten sich in langwierigen fostbaren Rechtshändeln, und waren Bettler, ehe sie das Ende davon erlebten. \* Bon einer folden Umfeh= rung der Gefete, folden Gewaltthatigfeiten gegen das Eigen= thum, einer folden Verschleuderung des Menschenlebens fann die Gefchichte gebildeter Staaten schwerlich mehr als noch ein einziges Beifpiel aufweifen; aber Cinna, Gulla und Marius traten in das eroberte Rom als beleidigte Sieger, und abten wenigstens ohne Sulle, was der niederlandische Statt= halter unter dem ehrwürdigen Schleier der Befete vollführte.

Bis zum Ablauf dieses 1567sten Jahres hatte man noch an die persönliche Ankunft des Königs geglaubt, und die Besten aus dem Bolke hatten sich auf diese letzte Instanz verströstet. Noch immer lagen Schiffe, die er ansdrücklich zu diesem Zwecke hatte ausrüsten lassen, im Hafen vor Bließingen bereit, ihm auf den ersten Wink eutgegenzusegeln; und bloß allein, weil er in ihren Manern residiren sollte, hatte sich die Stadt Brüssel zu einer spanischen Besahung verstanden. Aber

<sup>\*</sup> Meteren, 109.

auch diese Hoffnung erlosch allmählich ganz, da der König diese Reise von einem Vierteljahr aufs andere hinausschob, und der neue Regent sehr bald ansing, eine Vollmacht sehen zu lassen, die weniger einen Vorläuser der Majestät, als einen souveränen Minister ankündigte, der sie ganz überstüssig machte. Um die Noth der Provinzen vollkommen zu machen, mußte nun auch in der Person der Regentin ihr letzter guter Engel von ihnen scheiden.\*

Schon seit der Zeit nämlich, wo ihr die ausgedehnte Vollmacht bes herzogs über bas Ende ihrer herrschaft feinen Zweifel mehr übrig ließ, hatte Margaretha den Entschluß gefaßt, auch dem Namen derfelben gu entfagen. Ginen lachenden Erben im Besige einer Sobeit zu feben, die ihr durch einen neunjährigen Genuß jum Bedürfniffe geworden war, einem Andern die Herrlichkeit, den Ruhm, den Schimmer, die Anbetung und alle Aufmerksamkeiten, die das gewöhnliche Gefolge der höchsten Gewalt sind, zuwandern zu sehen, und verloren an fühlen, was fie befeffen zu haben nie vergeffen konnte, war mehr, als eine Frauenseele zu verschmerzen im Stande ift; aber Herzog Alba war vollends nicht dazu gemacht, durch einen schonenden Gebrauch feiner neuerlangten Soheit ihr die Trennung davon weniger fühltar zu machen. Die allgemeine Ordnung felbst, die durch diese doppelte herrschaft in Gefahr gerieth, ichien ihr biefen Schritt aufzulegen. Biele Proving= statthalter weigerten sich, ohne ein ausdrückliches Mandat vom Hofe, Befehle vom Herzoge augunehmen und ihn als Mitregenten gu erfennen.

Der schnelle Umtausch ihrer Pole hatte bei den Söstlingen nicht so gelassen, so unmerklich abgehen können, daß die Her= zogin die Veränderung nicht aufs bitterste empfand. Selbst die

<sup>\*</sup> Vigl. ad Hopper, XLV. Brief.

Benigen, die, wie g. B. der Staatsrath Diglius, ftandhaft ber ihr aushielten, thaten es weniger aus Anhänglichkeit an ihre Person, als aus Verdruß, sich Anfängern und Fremölingen nachgesett zu seben, und weil sie zu stolz dachten, unter dem neuen Regenten ihre Lehrjahre zu wiederholen.\* Bei weitem der größte Theil konnte bei allen Bestrebungen, die Mitte zwischen Beiden zu halten, die unterscheidende Suldigung nicht ver= bergen, die er der aufgehenden Sonne vor der sinkenden zollte. und der königliche Valast in Bruffel ward immer öder und stiller, je mehr sich bas Gedränge im Ruilemburgischen Saufe vermehrte. Aber was die Empfindlichkeit der Herzogin zu dem äußersten Grade reigte, war hoorns und Egmonts Berhaftung, die ohne ihr Wiffen, und als ware sie gar nicht in der Welt gewesen, eigenmächtig von dem Berzoge beschloffen und ausgeführt ward. Swar bemühte sich Alba, sie fogleich nach geschehener That durch die Erklärung zu bernhigen, daß man diesen Anschlag aus keinem andern Grunde vor ihr geheim gehalten, als um bei einem jo verhaften Geschäfte ihren Ramen ju schonen; aber eine Delicateffe konnte die Wunde nicht qua schließen, die ihrem Stolze geschlagen war. Um auf einmal allen ähnlichen Kränkungen zu entgehen, von denen die gegen= wärtige wahrscheinlich nur ein Vorbote war, schickte sie ihren Geheimschreiber, Machiavell, an den hof ihres Bruders ab, ihre Entlaffung von der Regentschaft dort mit allem Ernste zu betreiben. Sie wurde ihr ohne alle Schwierigkeit, doch mit allen Merkmalen seiner höchsten Achtung, bewilligt; er fete. drückte er sich aus, seinen eigenen und der Provinzen Vortheil hintan, um feine Schwester zu verbinden. Gin Geschenk von drei= Bigtaufend Thalern begleitete diefe Bewilligung, und zwanzigtau=

<sup>\*</sup> Vigl. ad Hopper. XXIII, XL. XLIV. II, XLV. Brief.

fend wurden ihr zum jährlichen Gehalte angewiesen. \* Bugleich folgte ein Diplom für den Herzog von Alba, das
ihn an ihrer Statt zum Oberstatthalter der sämmtlichen Niederlande mit unumschränkter Vollmacht erklärte. \*\*

Gar gern hätte Margaretha gesehen, daß ihr vergönnt worden wäre, ihre Statthalterschaft vor einer solennen Ständeversammlung niederzulegen; ein Bunsch, den sie dem Könige nicht undentlich zu erkennen gab, aber nicht die Freude hatte, ihn in Erfüllung gebracht zu sehen. Ueberhaupt mochte sie das Feierliche lieben, und das Beispiel des Kaisers, ihres Vaters, der in eben dieser Stadt das außerordentliche Schauspiel seiner Kronabdankung gegeben, schien unendlich viel Anlockendes für sie zu haben. Da es nun doch einmal von der höchsten Gewalt geschieden sehn mußte, so war ihr wenigstens der Bunsch nicht zu verargen, diesen Schritt mit möglichstem Glanze zu thun; und da ihr außerdem nicht entging, wie sehr der allgemeine Haß gegen den Herzog sie selbst in Vortheil geseht hatte, so sah sie einem so schmeichelhaften, so rührenden Austritte

Der ihr aber nicht fehr gewissenhaft scheint ausgezahlt worden zu fenn, wenn man anders einer Broschüre trauen darf, die noch bei ihren Lebzeiten im Drucke berauskam. (Sie sührt den Titel: Discours sur la Blessure de Monseigneur Prince d'Orange, 1582, ohne Druckort, und sieht in der kursürstlichen Bibliothek zu Dresden.) Sie schmachte, heißt es hier, zu Namur im Elende, so schlecht unterstüpt von ihrem Sohne (dem damaligen Gouverneur der Nieder: lande), daß ihr Secretär, Albobrandin, selbst ihren dasigen Ausenthalt ein Exilium nenne. Aber, heißt es weiter, was konnte sie auch von einem Sohne Besseres erwarten, der ihr, als er sie noch sehr jung in Brüssel besuchte, hinter dem Rücken ein Schnipps chen schlag?

Strada. 206. 207. 208. Meurs. Guil. Auriac. 40. Thuan. 539. Vigl. ad Hopper. XL. XLI. XLIV. Brief.

fehnsüchtig entgegen. Go gern hatte sie die Thranen der Nie= berlander um die gute Beherrfcherin fliegen feben, fo gern auch die ihrigen dazu geweint, und faufter ware fie unter dem allgemeinen Beileid vom Throne gestiegen. Go wenig sie mab= rend ihrer neunjährigen Verwaltung auch gethan, das allgemeine Wohlwollen zu verdienen, als das Glud fie noch umlächelte, und bie Zufriedenheit ihred Herrn alle ihre Wünsche begränzte, so viel Werth hatte es jest für sie erlangt, da es das Einzige war, was ihr für den Kehlschlag ihrer übrigen Soffnungen einigen Erfaß geben kounte; und gern hatte fie fich überredet, daß fie ein freiwilliges Opfer ihres guten herzens und ihrer zu menfch= lichen Gesinnung für die Niederlander geworden fev. Monarch weit davon entfernt war, durch eine Zusammenrottung ber Nation Gefahr zu laufen, um eine Grille feiner Schwester zu befriedigen, fo mußte sie sich mit einem schriftlichen Abschiede von den Ständen begnügen, in welchem fie ihre gange Ber= waltung durchlief, alle Schwierigkeiten, mit denen fie gu fam= pfen gehabt, alle Uebel, die sie durch ihre Gewandtheit ver= hütet, nicht ohne Ruhmredigkeit aufzählte, und endlich damit folog, daß sie ein geendigtes Werk verlaffe, und ihrem Nachfolger nichts, als die Bestrafung der Verbrecher zu über= machen habe. Dasselbe mußte auch der Konig zu wiederhol= ten Malen von ihr horen, und nichts wurde gespart, dem Ruhme vorzubengen, den die glücklichen Erfolge des Herzogs ihm unverdienterweise erwerben möchten. Ihr eigenes Verdienft legte sie als etwas Entschiedenes, aber zugleich als eine Last, die ihre Bescheidenheit drückte, zu den Küßen des Königs nieder. \*

Die unbefangene Nachwelt dürfte gleichwohl Bedenfen tragen, diefes gefällige Urtheil ohne Einschränkung zu

<sup>\*</sup> Meura. Guil. Auriac. 40. Strada. 207. 208.

unterschreiben; felbst wenn die vereinigte Stimme ihrer Beit= genoffen, wenn das Beugniß der Niederlande felbit dafür fprache, fo wurde einem Dritten bas Recht nicht benommen fenn, es noch einer genauern Prufung zu unterwerfen. Das leicht bewegliche Gemuth des Wolfs ift nur allzu febr geneigt, einen Fehler weniger für eine Tugend mehr anzuschreiben, und unter dem Drude eines gegenwärtigen Uebels das über= ftandene gu loben. Die gange Verabschenungsfraft der Rieder= länder ichien fich an dem fpanischen Ramen erschöpft zu haben; die Regentin als Urheberin eines Nebels anklagen, hieß dem König und feinen Ministern Flüche entziehen, die man ihnen lieber allein und vollständig gönnte; und Herzog Alba's Regiment in den Niederlanden war der rechte Standpunkt wohl nicht, das Verdienst seiner Vorgängerin zu prufen. Das Unternehmen war allerdings nicht leicht, den Erwartungen des Monarchen zu entsprechen, ohne gegen die Rechte des nieder= ländischen Bolfs und die Pflichten der Menschlichkeit anzustoßen; aber im Kampfe mit diesen zwei widersprechenden Pflichten hat Margaretha feine von beiden erfüllt, und der Nation augen= scheinlich zu viel geschadet, um dem Könige fo wenig zu nügen. Wahr ift's, sie unterdrückte endlich den protestantischen Anhang, aber ber zufällige Ansbruch der Bilderfturmerei that ihr dabei größere Dienfte, als ihre gange Politif. Durch ihre Feinheit trennte fie zwar den Bund des Adels, aber erft nach: dem durch feine innere Swietracht der tödtliche Streich icon an feiner Burgel geschehen war. Woran sie viele Jahre ihre gange Staatsfunft fruchtlos erschöpft hatte, brachte eine einzige Truppenwerbung gu Stande, die ihr von Madrid and befohlen wurde. Sie übergab bem herzog ein bernhigtes Land; aber nicht zu längnen ift es, daß die Furcht vor feiner Ankunft bas Befte dabei gethan hatte. Durch ihre Berichte führte fie bas

Conseil in Spanien irre, weil sie ihm niemals die Krantheit, nur die Bufalle, nie den Beift und die Sprache der Nation, nur die Unarten der Parteien befannt machte; ihre fehlerhafte Verwaltung riß das Volk zu Verbrechen bin, weil fie erbit= terte, ohne genngsam zu schrecken; sie führte den verder= benden herzog von Alba über das Land herbei, weil fie ben Rönig auf den Glauben gebracht hatte, daß die Unruben in den Provinzen weniger der Sarte feiner Verordnungen, als der Ungnverlässigfeit des Werfzenges, dem er die Vollstreckung der= felben anvertraut hatte, beizumeffen feven. Margaretha besaß Geschicklichkeit und Geift, eine gelernte Staatskunft auf einen regelmäßigen Kall mit Keinheit anzuwenden, aber ihr fehlte der schöpferische Sinn, für einen neuen und außerordent= lichen Kall eine neue Maxime zu erfinden, oder eine alte mit Beisheit zu übertreten. In einem Lande, wo die feinfte Staatsfunft Redlichfeit war, hatte fie den unglücklichen Einfall, ihre hinterliftige italienische Politif zu üben, und faete dadurch ein verderbliches Miftrauen in die Gemuther. Die Nachgiebigkeit, die man ihr fo freigebig zum Verdienste an= rechnet, hatte der herzhafte Widerstand der Nation ihrer Schwäche und Saghaftigfeit abgepreßt; nie hat fie fich aus felbstgebornem Entschlusse über den Buchstaben der fonig= lichen Befehle erhoben, nie den barbarischen Ginn ihres Unftrage aus eigener ichoner Menschlichkeit migverstanden. Selbst die wenigen Bewilligungen, wozu die Roth fie zwang, gab fie mit unficherer zurudgezogener hand, als hatte fie ge= fürchtet, zu vi el zu geben, und fie verlor die Frucht ihrer Wohl= thaten, weil fie mit filziger Genauigfeit daran frummelte. Bas sie zu wenig war in ihrem ganzen übrigen Leben, war fie zu viel auf dem Throne - eine Fran. Es stand bei ihr, nach Granvella's Vertreibung die Wohlthäterin des nieder= ländischen Volks zu werden, und sie ist es nicht geworden. Ihr höchstes Gut war das Wohlgefallen ihres Königs, ihr höchstes Unglück seine Misbilligung; bei allen Vorzügen ihres Beiftes bleibt fie ein gemeines Geschöpf, weil ihrem Bergen der Adel fehlte. Mit vieler Mäßigung übte fie eine traurige Bewalt, und beflecte durch feine willfürliche Graufamfeit ihre Regierung; ja, hatte es bei ihr gestanden, sie murde immer menschlich gehandelt haben. Spät nachher, als ihr Abgott, Philipp der Zweite, ihrer lange vergessen hatte, hielt das niederländische Volk ihr Gedächtniß noch in Ehren; aber sie war der Glorie bei weitem nicht werth, die ihres Nachfolgers Unmenschlichkeit um fie verbreitete. Sie verließ Bruffel gegen Ende des Christmonats 1567, und wurde von dem Bergoge bis an die Granze Brabants geleitet, der fie hier unter dem Schute des Grafen von Mansfeld verließ, um beito schneller nach der hanvistadt gurückzufehren, und sich dem niederländischen Volke nunmehr als alleinigen Regenten zu zeigen.



Beilagen.



## Process und Hinrichtung der Grafen von Egmont und von Hoorn. \*

Beide Grafen wurden einige Wochen nach ihrer Berhaftung unter einer Escorte von dreitaufend fpanifchen Goldaten nach Gent geschafft, wo sie länger als acht Monate in der Citadelle verwahrt wurden. Ihr Proces wurde in aller Form von dem Nathe der Zwölfe, den der Herzog zu Untersuchungen über die vergangenen Unruhen in Bruffel niedergefest hatte, vorgenom= men, und der Generalprocurator, Johann du Bois, mußte die Anklage auffeken. Die, welche gegen Egmont gerichtet war, enthielt neunzig verschiedene Alagpunkte, und fechzig die andere, welche den Grafen von Hoorn anging. Es würde zu weitläufig fenn, fie hier anguführen; auch find oben schon einige Mufter davon gegeben worden. Jede noch fo unschuldige Sandlung, jede Unterlaffung wurde aus dem Gefichtspuntte betrachtet, den man gleich im Eingange festgefest hatte, "daß beide Grafen, in Berbindung mit dem Prinzen von Dra= nien, getrachtet haben follten, das fonigliche Aufeben in den Niederlanden über den Haufen zu werfen, und fich felbst die

<sup>&</sup>quot; Diefer Auffat erfchien querft im Sten hefte ber Thalia.

Regierung des Landes in die Hände zu spielen." Granvella's Vertreibung, Egmont's Absendung nach Madrid, die Conföderation der Geusen, die Bewilligungen, welche sie in ihren Statthalterschaften den Protestanten ertheilt — alles dieses mußte nun in Hinsicht auf jenen Plan geschehen seyn, Alles Susammenhang haben. Die nichtsbedentendsten Kleinigkeiten wurden dadurch wichtig, und eine vergistete die gndere. Nachdem man zur Vorsorge die meisten Artikel schon einzeln als Verbrechen beleidigter Majestät behandelt hatte, so konnte man um so leichter aus allen zusammen dieses Urtheil herausbringen.

Jedem der beiden Gefangenen wurde die Anklage angeschickt, mit dem Bedeuten, binnen fünf Tagen darauf au antworten. Nachdem sie dieses gethan, erlaubte man ihnen, Defensoren und Procuratoren anzunehmen, denen freier Zutritt zu ihnen verstattet wurde. Da sie des Verbrechens der beseidigten Majestät angeklagt waren, so war es keinem ihrer Freunde erlaubt, sie zu sehen. Graf Egmont bediente sich eines Herrn von Lanz das und einiger geschickten Nechtsgelehrten aus Brüssel.

Ihr erster Schritt war, gegen das Gericht zu protestiren, das über sie sprechen sollte, da sie als Nitter des goldenen Wließes nur von dem Könige selbst, als dem Großmeister dieses Ordens, gerichtet werden könnten. Aber diese Protestation wurde verworsen, und darauf gedrungen, daß sie ihre Zengen vorbringen sollten, widrigenfalls man in contumaciam gegen sie fortsahren würde. Egmont hatte auf zwei und achtzig Punkte mit den bestriedigendsten Gründen geantwortet; anch der Graf von Hoorn beantwortete seine Anklage Punkt sür Punkt. Alagschrift und Nechtsertigung sind noch vorhanden; jedes unbefangene Tribunal würde sie auf eine solche Vertheidigung freigesprochen haben. Der Fiscal drang auf ihre Zengnisse, und Herzog Alba ließ wiederholte Tecrete an sie ergehen, damit zu

eilen. Sie zögerten von einer Woche zur andern, indem sie ihre Protestationen gegen die Unrechtmäßigkeit des Gerichts erneuerten. Endlich seste ihnen der Herzog noch einen Termin von nenn Tagen, ihre Zeugnisse vorzubringen; nachdem sie auch diese hatten verstreichen lassen, wurden sie für über-

wiesen und aller Vertheidigung verlustig erflärt.

Bahrend daß diefer Proceg betrieben wurde, verhielten fich die Bermandten und Freunde der beiden Grafen nicht muffig. Eg monte Gemahlin, eine geborne herzogin von Bayern, wandte fich mit Bittschriften an bie deutschen Reichsfürsten, an den Raiser, an den König von Spanien; so auch die Gräfin von Hoorn, die Mutter des Gefangenen, die mit den erften fürstlichen Familien Deutschlands in Freundschaft oder Ber= wandtichaft ftand. Alle protestirten lant gegen biefes gefet= widrige Verfahren, und wollten die dentiche Reichsfreiheit, worauf der Graf von Hoorn, als Reichsgraf, noch befondern Anspruch machte, die niederländische Freiheit, und die Privilegien des Ordens vom goldenen Bließe dagegen geltend ma= chen. Die Grafin von Egmont brachte faft alle Sofe für ihren Gemahl in Bewegung; der König von Spanien und fein Statthalter wurden von Interceffionen belagert, die von einem zum andern gewiesen, und von beiden verspottet wur= den. Die Gräfin von Hoorn fammelte von allen Mittern des Bließes and Spanien, Deutschland, Italien Certificate gufammen, die Privilegien des Ordens dadurch zu erweisen. Alba wies fie zurnd, indem er erflärte, daß fie in bem jehigen Falle feine Kraft hätten. "Die Verbrechen, deren "man die Grafen beschuldigte, sepen in Angelegenheiten der "niederländischen Provinzen begangen, und er, der Bergog, "von dem Könige über alle niederländifchen Angelegenheiten "jum alleinigen Michter gefest."

Vier Monate hatte man dem Fiscal zu feiner Klagschrift eingeräumt, und fünfe wurden den beiden Grafen zu ihrer Vertheidigung gegeben. Aber anstatt Zeit und Mühe durch Herbeischaffung ihrer Zeugniffe, die ihnen wenig genüht haben würden, zu verlieren, verloren sie sie lieber durch Protestatio= nen gegen ihre Nichter, die ihnen noch weniger nüßten. Durch jeue hatten fie doch wahrscheinlich das lette Urtheil vergogert, und in der Beit, die sie dadurch gewannen, hätten die fräftigen Verwendungen ihrer Freunde vielleicht doch noch von Wirkung fenn können; durch ihr hartnäckiges Beharren auf Verwerfung des Gerichts gaben fie dem Berzoge die Gelegen= heit an die Sand, den Proces zu verfürzen. Nach Ablauf des letten ängersten Termins, am Iften Junius 1568, erklärte fie der Rath der Zwölfe für schuldig, und am 4ten dieses Monats folgte das lette Urtheil gegen fie.

Die hinrichtung von fünfundzwanzig edeln Riederlandern, welche binnen drei Tagen auf dem Markte zu Bruffel ent= hauptet wurden, war das schreckliche Vorspiel von dem Schickfale, welches beide Grafen erwartete. Johann Cafembrot von Bederzeel, Secretar bei dem Grafen von Egmont, war einer diefer Unglücklichen, welcher für feine Treue gegen seinen herrn, die er auch auf der Kolter standhaft behauptete, und für feinen Gifer im Dienfte des Konigs, den er gegen die Bilderfturmer bewiesen, diesen Lohn erhielt. Die Uebrigen waren entweder bei dem genfischen Aufstande mit den Waffen in der hand gefangen, oder wegen ihres ehemaligen Antheils an der Bittschrift des Adels als Hochverrather eingezogen und verurtheilt worden.

Der Bergog hatte Urfache, mit Vollstreckung ber Sentenz gu eilen. Graf Ludwig von Raffan hatte dem Grafen von Aremberg bei dem Klofter Beiligerlee in Groningen ein

Treffen geliefert, und das Blud gehabt, ihn zu überwinden. Bleich nach dem Siege war er vor Gröningen gerückt, welches er belagert hielt. Das Glück feiner Baffen hatte ben Muth feines Unhangs erhoben, und der Pring von Drauien, fein Bruder, war mit einem Seere nabe, ihn zu unterftuben. Alles dieß machte die Gegenwart des herzogs in diefen ent= legenen Provinzen nothwendig; aber ehe das Schickfal zweier fo wichtiger Gefangenen entschieden war, durfte er es nicht wagen, Bruffel zu verlaffen. Die gange Nation war ihnen mit einer enthusiaftifchen Ergebenheit zugethan, die durch ihr unglud= liches Schickfal nicht wenig vermehrt ward. Anch der ftreng fatholische Theil gönnte dem Herzoge den Triumph nicht, zwei fo wichtige Männer zu unterdrücken. Ein einziger Bortheil, den die Waffen der Nebellen über ihn davontrugen, oder auch nur das bloge erdichtete Gerücht davon in Bruffel war genug, eine Revolution in diefer Stadt zu bewirken, wodurch beide Grafen in Freiheit gefest wurden. Dazu fam, daß der Bitt= fchriften und Interceffionen, die von Seiten der deutschen Reichsfürsten bei ihm fowohl, als bei dem Könige in Spanien, einliefen, täglich mehr wurden, ja, daß Raifer Maximi= lian II felbst der Gräfin von Egmont versichern ließ: "fie habe für das Leben ihres Gemahls nichts zu be= forgen," welche wichtige Verwendungen den König endlich doch zum Bortheil der Gefangenen umftimmen kounten. Ja. der König founte vielleicht, im Bertranen auf die Schnelligfeit feines Statthalters, den Borftellungen fo vieler Fürften gum Schein nachgeben, und das Todesnrtheil gegen die Gefangenen aufheben, weil er fich verfichert hielt, daß diefe Gnade gu fpat tommen wurde. Grunde genug, daß der Herzog mit der Bollftredung der Senteng nicht faumte, fobald fie gefällt war.

Gleich den andern Tag wurden beide Grafen unter einer

Bedeckung von dreitausend Spaniern aus der Citadelle von Gent-nach Bruffel gebracht, und im Brodhaufe auf dem großen Markte gefangen gesett. Um andern Morgen wurde der Rath der Unruhen versammelt; der Herzog erschien, gegen feine Gewohnheit, felbst, und die beiden Urtheile, convertirt und verfiegelt, wurden von dem Secretar Drang erbrochen und öffentlich abgelefen. Beide Grafen waren der beleidigten Majestät schuldig erkanut, weil fie die abscheuliche Verfdwörung des Prinzen von Dranien begünftigt und befördert, die conföderirten Edellente Schuß genommen, und in ihren Statthalterfchaf= ten und andern Bedienungen dem Könige und der Rirche schlecht gedient hätten. Beide sollten öffentlich enthauptet, ihre Ropfe auf Spiege gesteckt und ohne ausdrudlichen Befehl des Bergogs nicht abgenommen werden. Alle ihre Guter, Lehen und Rechte waren dem königlichen Fiscus zugesprochen. Das Urtheil war von bem Bergog allein und dem Secretar Prang unterzeichnet, ohne daß man fich um die Beistimmung der übrigen Criminalräthe bemüht hätte.

In der Nacht zwischen dem 4 und 5 Innius brachte man ihnen die Sentenz ins Gefängniß, nachdem sie schon schlafen gegangen waren. Der Herzog hatte sie dem Bischose von Ppern, Martin Nithov, eingehändigt, den er ausdrücklich darnm nach Brüssel kommen ließ, um die Gefangenen zum Tode zu bereiten. Als der Bischos diesen Auftrag erhielt, warf er sich dem Herzoge zu Füßen und slehte mit Thränen in den Augen um Gnade — um Ausschub wenigstens für die Gefangenen; worauf ihm mit harter zorniger Stimme geantwortet wurde, daß man ihn nicht von Ppern gerusch habe, um sich dem Urtheile zu widerseßen, sondern um es den uns glücklichen Grafen durch seinen Juspruch zu erleichtern.

Dem Grafen von Egmont zeigte er bas Todesurtheil querft vor. "Das ift furwahr ein strenges Urtheil!" rief der Graf bleich und mit entsetter Stimme. "Go schwer glaubte "ich Ge. Majestät nicht beleidigt ju haben, um eine folche Be-"bandlung zu verdienen. Muß es aber feyn, fo unterwerfe "ich mich diesem Schickfale mit Ergebung. Moge dieser Tob "meine Gunden tilgen, und weder meiner Gattin noch meinen "Kindern jum Rachtheile gereichen! Diefes wenigftens glaube "ich für meine vergangenen Dienste erwarten zu konnen. Den "Tod will ich mit gefaßter Seele erleiden, weil es Gott und "bem Könige fo gefällt." — Er drang hierauf in den Bifchof, ihm ernstlich und aufrichtig zu fagen, ob feine Gnade zu hoffen fen. Alls ihm mit Rein geantwortet wurde, beichtete er, und empfing das Sacrament von dem Priefter, dem er die Meffe mit fehr großer Andacht nachsprach. Er fragte ihn, welches Bebet wohl das befte und rührendste feyn wurde, um sich Gott in feiner letten Stunde zu empfehlen. Da ihm biefer antwortete, daß fein eindringenderes Gebet fen, als bas, welches Chriftus, der herr, felbst gelehrt habe, das Bater Unfer, fo fchicte er fich fogleich an, es herzusagen. Der Be= danke an feine Familie unterbrach ihn; er ließ sich Feder und Dinte geben, und fchrieb zwei Briefe, einen an feine Gemahlin, den andern an den Konig nach Spanien, welcher lettere also lautete:

## Gire!

Diesen Morgen habe ich das Urtheil augehört, welches Ew. Majestät gefallen hat über mich aussprechen zu lassen. So weit ich auch immer davon entfernt gewesen bin, gegen die Person oder den Dienst Ew. Majestät, oder gegen die einzigwahre, alte und katholische Meligion etwas zu unternehmen, so unterwerse ich mich dennoch dem Schickale mit Geduld, welches

Gott gefallen hat, über mich zu verhängen. Habe ich während der vergangenen Unruhen etwas zugelassen, gerathen
oder gethan, was meinen Pflichten zu widerstreiten scheint,
so ist es gewiß aus der besten Meinung geschehen, und mir
durch den Zwang der Umstände abgedrungen worden. Darum
bitte ich Ew. Majestät, es mir zu vergeben, und in Nücksicht
auf meine vergangenen Dienste mit meiner unglücklichen
Gattin und meinen armen Kindern und Dienstleuten Erbarmen zu tragen. In dieser festen Hossnung empsehle ich
mich der nnendlichen Barmherzigkeit Gottes.

Bruffel, den 5 Juni 1568, dem letten Angenblick nabe. Ew. Maje ft at

treuester Basall und Diener Lamoral, Graf von Egmont.

Diesen Brief empfahl er dem Bischof aufs dringendste; um sicherer zu gehen, schickte er noch eine eigenhändige Copie desselben an den Staatsrath Viglins, den billigsten Mann im Senate, und es ist nicht zu zweiseln, daß er dem Könige wirklich übergeben worden. Die Familie des Grafen erhielt nachher alle ihre Güter, Lehen und Rechte zurück, die, fraft des Urtheils, dem königlichen Fiscus heimgefallen waren.

Unterdessen hatte man auf dem Markte zu Brüssel vor dem Stadthause ein Schaffot aufgeschlagen, auf welchem zwei Stangen mit eisernen Spiken befestigt wurden, Alles mit schwarzem Anche bedeckt. Zweiundzwanzig Fahnen spanischer Garnison umgaben das Gerüste, eine Vorsicht, die nicht überstüssig war. Zwischen zehn und eilf Uhr erschien die spanische Wache im Zimmer des Grafen; sie war mit Strängen versehen, ihm, der Gewohnheit nach, die Hände damit zu binden. Er verbat sich dieses. und erklärte, daß er willig und bereit sen, zu sterben.

Won seinem Wams hatte er selbst den Kragen abgeschuitten, um dem Nachrichter sein Amt zu erleichtern. Er trug einen Nachtrock von rothem Damast, über diesem einen schwarzen spanischen Mantel mit goldenen Tressen verbrämt. So erschien er auf dem Gerüste. Don Julian Romero, Maitre de Camp, ein spanischer Hauptmann, mit Namen Salinas, und der Bischof von Opern folgten ihm hinauf. Der Grand=Prevot des Hoses, einen rothen Stab in der Hand, saß zu Pferde am Fuße des Gerüstes; der Nachrichter war unter demselben verborgen.

Egmont hatte anfangs Luft bezengt, von dem Schaffot eine Aurede an das Wolf zu halten. Als ihm aber der Bischof vorstellte, daß er entweder nicht gehört werden, oder, wenn dieß auch geschähe, bei der gegenwärtigen gefährlichen Stimmung des Volks leicht zu Gewaltthätigkeiten Anlag geben fonnte, die feine Freunde nur ins Verderben fturgen murden, fo ließ er diefes Borhaben fahren. Er ging einige Angenblice lang mit edlem Unftande auf dem Berufte auf und nieder, und beflagte, daß es ihm nicht gegonnt fev, für feinen Ronig und fein Baterland einen rühmlichern Tod gu fterben. auf den letten Angenblick hatte er fich noch nicht überreben fonnen, daß es dem Ronige mit diefem ftrengen Berfahren Ernft fen, und daß man es weiter, als bis jum blogen Schreffen der Execution treiben wurde. Wie der entscheidende Mugenblick berannabte, wo er das lette Sacrament empfangen follte, wie er harrend herumfah und noch immer nichts erfolgte, for wandte er fich an Julian Romero, und fragte ihn noch einmal, ob feine Begnadigung für ihn gu hoffen fen? Julian Nomero gog die Schultern, fab gur Erde und fchwieg.

Da biß er die Zähne zusammen, watf seinen Mantel und Nachtrock nieder, kniete auf das Kissen und schiekte sich zum

letten Gebet an. Der Bischof ließ ihn das Erucifix fussen und gab ihm die lette Delung, worauf ihm der Graf ein Zeichen gab, ihn zu verlassen. Er zog alsdann eine seidene Müße über die Augen und erwartete den Streich. — Ueber den Leichnam und das fließende Blut wurde sogleich ein schwarzes Tuch geworfen.

Ganz Bruffel, das sich um das Schaffot drängte, fühlte den tödtlichen Streich mit. Laute Thränen unterbrachen die fürchterlichste Stille. Der Herzog, der der Hinrichtung aus

einem Fenfter zufah, wischte sich die Augen.

Bald darauf brachte man den Grafen von Hoorn. Diefer, von einer heftigern Gemüthsart als sein Freund und durch niehr Gründe zum Hasse gegen den König gereizt, hatte das Urtheil mit weniger Gelassenheit empfangen, ob es gleich gegen ihn in einem geringern Grade unrecht war. Er hatte sich harte Aenberungen gegen den König erlaubt, und mit Mühe hatte ihn der Vischof dahin vermocht, von seinen letzeten Augenblicken einen bestern Gebrauch zu machen, als sie in Verwünschungen gegen seine Feinde zu verlieren. Endlich sammelte er sich doch, und legte dem Vischose seine Beichte ab, die er ihm ansangs verweigern wollte.

Unter der nämlichen Begleitung, wie sein Freund, bestieg er das Gerüste. Im Borübergehen begrüßte er Viele aus seiner Bekanntschaft; er war ungebunden, wie Egmont, in schwarzem Wams und Mantel, eine mailändische Mühe von eben der Farbe auf dem Kopfe. Alls er oben war, warf er die Augen auf den Leichnam, der unter dem Tuche lag, und fragte einen der Umstehenden, ob es der Körper seines Freundes sep. Da man ihm dieß bejaht hatte, sagte er einige Worte spanisch, warf seinen Mantel- von sich und kniete auf das Kissen. — Alles schrie laut auf, als er den tödtlichen Streich empfing.

Beide Köpfe wurden auf die Stangen gesteckt, die über dem Gerüfte aufgepflanzt waren, wo sie bis nach drei Uhr Nachmittags blieben, alsdann herabgenommen und mit den beiden Körpern in bleiernen Särgen beigeseht wurden.

Die Gegenwart so vieler Auflaurer und Henker, als das Schaffot umgaben, kounte die Bürger von Bruffel nicht abshalten, ihre Schunpftucher in das herabströmende Blut zu tauchen und diese theure Reliquie mit nach hause zu nehmen.

## II.

Pelagerung von Antwerpen durch den Prinzen von Parma in den Jahren 1585 und 1586. \*

Es ist ein anziehendes Schauspiel, den menschlichen Erfindungsgeist mit einem mächtigen Elemente im Kampfe zu
erblicken, und Schwierigkeiten, welche gemeinen Fähigkeiten
unübersteiglich sind, durch Klugheit, Entschlossenheit und einen
standhaften Willen besiegt zu sehen. Weniger anziehend,
aber desto belehrender ist das Schauspiel des Gegentheils,
wo der Mangel jener Eigenschaften alle Austrengungen des
Genie's vereitelt, alle Guust der Zufälle fruchtlos macht,
und weil er ihn nicht zu benuhen weiß, einen schon entschiedenen Erfolg vernichtet. Veispiele von Veidem liefert uns
die berühmte Blocade der Stadt Antwerpen durch die Spanier beim Ablauf des sechzehnten Jahrhunderts, welche diefer blühenden Handelsstadt ihren Wohlstand unwiderbringlich
raubte, dem Feldherrn hingegen, der sie unternahm und
ausführte, einen unsterblichen Namen erwarb.

Diefer Auffat wurde gnerft in ben horen, Jahrgang 1795, St. 4 und 5 gedruckt.

Zwölf Jahre schon dauerte der Krieg, durch welchen die nördlichen Provinzen Belgiens anfangs bloß ihre Glaubens= freiheit und ständischen Privilegien gegen die Eingriffe bes spani= ichen Statthalters, aulest aber die Unabhängigkeit ihres Staats von der fpanischen Krone zu behanpten strebten. Die völlig Sieger, aber auch nie gang besiegt, ermudeten sie die fvanische Tapferfeit durch langwierige Kriegsoperationen auf einem un= annstigen Boden, und erschöpften den herrn beider Indien, indem fie felbst Bettler hießen und es zum Theil wirklich waren. Zwar hatte fich ber Gentische Bund wieder aufgelöst, der die fämmtlichen, sowohl katholischen als protestanti= " ichen Niederlande in einen gemeinschaftlichen und, wenn er hatte Bestand haben fonnen, unüberwindlichen Körper verband; aber anftatt diefer unfichern und unnatürlichen Berbindung waren die nördlichen Provinzen im Jahre 1579 in eine defto engere Union zu Utrecht getreten, von der fich eine längere Dauer erwarten ließ, da fie durch ein gleiches Staats- und Religions-Intereffe gefnüpft und zusammengehalten wurde. Was die neue Nepublik durch diese Trennung von den katholischen Provinzen an Umfang verloren, das hatte sie an Innigfeit der Verbindung, an Einheit der Unternehmungen, an Energie der Ausführung gewonnen, und ein Gluck war es für fie, bei Beiten zu verlieren, was mit Aufwendung aller Kräfte doch niemals hätte behauptet werden können.

Der größte Theil der wallonischen Provinzen war, bald freiwillig, bald durch die Waffen bezwungen, im Jahre 1584 unter die Herrschaft der Spanier zurückgekehrt; nur in den nördlichen Gegenden hatte sie noch immer nicht festen Fuß sassen können. Selbst ein beträchtlicher Theil von Brabant und Flandern widerstand noch hartnäckig den Waffen des Herzogs Alexander von Parma, der die innere Regierung der Provinzen und das Obercommando der Armee mit eben so viel Kraft als Alugheit verwaltete, und durch eine Neihe von Siegen den spanischen Namen auß neue in Ansehen gebracht hatte. Die eigenthümliche Organisation des Landes, welche den Zusammenhang der Städte unter einander und mit der See durch so viele Flüsse und Canale begünstigt, erschwerte jede Eroberung, und der Besiß eines Plaßes konnte nur durch den Besiß eines andern errungen werden. So lange diese Communication nicht gehemmt war, konnten Holland und Seeland mit leichter Mühe ihre Bundesverwandten schäßen, und zu Wasser sowohl als zu Lande mit allen Bedürsnissen, und zu Wasser sowohl als zu Lande mit allen Bedürsnissen reichlich versorgen, daß alle Tapferseit nichts half, und die Truppen des Königs durch langwierige Belagerungen vergeblich ausgerieben wurden.

Unter allen Städten Brabants war Antwerpen die wichtigste, fowohl durch ihren Reichthum, ihre Volksmenge und ihre Macht, als durch ihre Lage an dem Ausfluß der Schelde. Diefe große und menscheureiche Stadt, die in diefem Beitraume über acht= zigtaufend Einwohner zählte, war eine der thätigsten Theil= nehmerinnen an dem niederländischen Staatenbunde, und hatte sich im Laufe dieses Kriegs durch einen unbändigen Freiheitssinn vor allen Städten Belgiens ausgezeichnet. Da sie alle drei driftlichen Rirchen in ihrem Schoofe begte, und diefer uneingeschränkten Religionsfreiheit einen großen Theil ihres Wohl= standes verdankte, so hatte fie auch bei weitem am meiften von der spanischen herrschaft zu befürchten, welche die Religions= freiheit aufzuheben und durch die Schrecken des Juquisitions= gerichts alle protestantischen Kauflente von ihren Märkten zu verschenchen drobte. Die Brutalität spanischer Besakungen fannte fie überdieß ichon and einer ichredlichen Erfahrung, und es war leicht vorherzusehen, daß sie sich dieses unerträglichen

Joches, wenn sie es einmal sich hatte auflegen lassen, im ganzen Laufe des Kriegs nicht mehr entledigen würde.

So große Urfachen aber die Stadt Antwerpen hatte, die Spanier aus ihren Mauern entfernt zu halten, fo wichtige Gründe hatte ber fpanische Feldherr, fich berfelben, um welchen Preis es auch fen, zu bemächtigen. An dem Befige biefer Stadt hing gewissermaßen der Besit des gangen brabantischen Landes, welches fich größtentheils durch diefen Canal mit Betreide and Seeland verforgte, und durch Ginnahme derfelben versicherte man sich zugleich die Berrschaft-ber Schelbe. Dem brabantischen Bunde, der in dieser Stadt seine Versammlungen hielt, wurde mit derfelben feine wichtigfte Stupe entzogen, der gefährliche Einfluß ihres Beispiels, ihrer Nathschläge, ihres Beldes auf die gange Partei gehemmt, und in ben Schäßen ihrer Bewohner den Kriegsbedürfniffen des Königs eine reiche Sülfsquelle aufgethan. Der Fall derfelben mußte früher oder fväter den Fall des gangen Brabants nach sich ziehen, und das Hebergewicht der Macht in diesen Gegenden entscheidend auf die Seite des Königs neigen. Durch die Stärke diefer Gründe bewogen, jog der Herzog von Parma im Julius 1584 feine Macht ausammen, und ruckte von Dornick, wo er ftand, in ihre Nachbarschaft heran, in der Absicht, sie zu belagern. \*.

Aber sowohl die Lage als die Befestigung dieser Stadt schienen jedem Angriffe Troß zu bieten. Bon der brabantischen Seite mit unersteiglichen Werten und wasserreichen Gräben umschlossen, von der flandrischen durch den breiten und reißenden Strom der Schelde gedeckt, konnte sie mit stürmender Hand nicht bezwungen werden; und eine Stadt von diesem Umfange einzuschließen, schien eine dreimal größere Landmacht, als der

<sup>\*</sup> Thuan. Hist. Tom. II. 527. Grot. Hist. de rebus Belgieis. 84.

Bergog beifammen hatte, und noch überdieß eine Rlotte gu erfordern, die ihm ganglich fehlte. Nicht genug, daß ihr der Strom, von Gent aus, alle Bedürfniffe im Ueberfluffe zuführte, fo öffnete ihr der nämliche Strom noch einen leichten Zusammen= hang mit dem angränzenden Seeland. Denn da fich die Fluth der Mordfee bis weit hinein in die Schelde erftrect, und den Lauf derselben periodisch umkehrt, so genießt Antwerpen den gang eigenthumlichen Vortheil, daß ihr der nämliche Fluß gu verfciedenen Beiten in zwei entgegengefegten Richtungen gu= ftrömt. Dazn kam, daß die umliegenden Städte Brüffel, Mecheln, Gent, Dendermonde und andere dazumal noch alle in den Händen des Bundes waren, und and von der Landseite bie Aufuhr erleichtern konnten. Es bedurfte alfo zwei verschiedener Deere an beiden Ufern des Stroms, um die Stadt ju Lande zu blokiren und ihr den Infammenhang mit Flandern und Brabant abzuschneiden; es bedurfte zugleich einer hinlänglichen Angahl von Schiffen, um die Schelde fperren und alle Berfuche, die von Seeland aus zum Entfaß derfelben unfehlbar gemacht werden würden, vereiteln zu können. Aber die Armee des Herzogs war burch den Krieg, den er noch in andern Diftricten zu führen hatte, und durch die vielen Befagungen, die er in den Städten und Festungen hatte gurudlaffen muffen, bis auf zehntausend Mann Fugvolf und siebzehnhundert Pferde geschmolzen, eine viel zu geringe Macht, um zu einer Unternehmung von diesem Umfange hinzureichen. Noch dazu fehlte es diefen Truppen an dem Nothwendigsten, und das Ausbleiben des Soldes hatte sie längst schon zu einem ge= heimen Murren gereigt, welches ftundlich in eine offenbare Meuterei auszubrechen drohte. Wenn man sich endlich, trop aller diefer hinderniffe, an die Belagerung wagte, fo hatte man Alles von den feindlichen Festungen zu befürchten, die

man im Rücken ließ, und denen es ein Leichtes seyn mußte, durch lebhafte Ausfälle eine so sehr vertheilte Armee zu bennruhigen, und durch Abschneidung der Zufuhr in Mangel zu verseben.\*

Alle diese Gründe machte der Ariegsrath geltend, dem der Herzog von Parma sein Vorhaben jest eröffnete. So groß auch das Vertrauen war, das man in sich selbst und in die erprobte Fähigkeit eines solchen Heerführers seste, so machten doch die erfahrensten Generale kein Geheimniß daraus, wie sehr sie an einem glücklichen Ausschlage verzweiselten. Nur zwei ausgenommen, welche die Kühnheit ihres Muths über jede Vedenklichkeit hinwegseste, Capizucchi und Mondragon, widerriethen alle ein so misliches Wagestück, wobei man Gefahr lief, die Frucht aller vorigen Siege und allen erworsbenen Arieasruhm zu verscherzen.

Aber Einwürfe, welche er sich felbst schon gemacht und auch schon beantwortet hatte, konnten den Herzog von Parma in seinem Vorsaße nicht wankend machen. Nicht aus Unwissenheit der damit verknüpsten Gefahren, noch aus leichtsinniger Ueberschäßung seiner Kräfte hatte er den kühnen Anschlag gefaßt. Jener genialische Instinct, der den großen Menschen auf Vahenen, die der kleine entweder nicht betritt, oder nicht endigt, mit glücklicher Sicherheit leitet, erhob ihn über alle Zweisel, die eine kalte, aber eingeschränkte Klugheit ihm entgegenstellte, und ohne seine. Generale überzengen zu können, erkannte er die Wahrheit seiner Verechnung in einem dunkeln, aber darum nicht weniger sichern Gefühle. Eine Neihe glücklicher Erfolge hatte seine Zuversicht erhoben, und der Blick auf seine Armee, die an Mannszucht, Uebung und Tapferkeit in dem damaligen

<sup>\*</sup> Strada de Bello Belgico. Dec. II. Lib. V.

Europa nicht Ihresgleichen hatte, und von einer Auswahl der trefflichsten Officiere commandirt wurde, erlaubte ihm keinen Augenblick, der Furcht Naum zu geben. Denen, welche ihm die geringe Anzahl seiner Truppen entgegensehten, gab er zur Antwort, daß an einer noch so langen Pike doch nur die Spihe tödte, und daß es bei militärischen Unternehmungen mehr auf die Kraft ankomme, welche bewege, als auf die Masse, welche zu bewegen sey. Er kannte zwar den Mismuth seiner Truppen, aber er kannte auch ihren Gehorsam; und dann hosste er ihren Privatbeschwerden am besten dadurch zu begegnen, daß er sie durch eine wichtige Unternehmung beschäftigte, durch den Glanz derselben ihre Nuhmbegierde, und durch den hohen Preis, den die Eroberung einer so begüterten Stadt versprach, ihre Habssucht erregte.

In dem Plane, den er sich nun zur Belagerung entwarf, suchte er allen jenen mannichfaltigen Hindernissen mit Nachdruck zu begegnen. Die einzige Macht, durch welche man hoffen konnte die Stadt zu bezwingen, war der Hunger; und diesen surchtbaren Feind gegen sie aufzuregen, mußten alle Zugänge zu Wasser und zu Lande verschlossen werden. Um ihr fürserste jeden Zustuß von Seeland aus, wenn auch nicht ganz abzuschneiden, doch zu erschweren, wollte man sich aller der Basteien bemächtigen, welche die Antwerper an beiden Ufern der Schelbe zur Beschüßung der Schiffsahrt angelegt hatten, und, wo es anging, neue Schanzen auswersen, von denen aus die ganze Länge des Stroms beherrscht werden könnte. Damit aber die Stadt nicht unterdessen von dem innern Lande die Bedürfnisse ziehen möchte, die man ihr von der Seeseite abzuschneiden suchte, so sollten alle umliegenden Städte Brabants

<sup>\*</sup> Strada. Loc. cit. 553.

und Klanderns in den Plan der Belagerung mit verwickelt, und der Fall Antwerpens auf den Fall aller diefer Plate gegründet werden. Gin fühner, und, wenn man die eingeschränfte Macht des herzogs bedenft, beinahe ansichweifender Entwurf, den aber das Benie feines Urhebers rechtfertigte, und das Glud mit einem glanzenden Ansgange fronte. \*

Beil aber Beit erfordert wurde, einen Plan von diesem

Umfange in Erfüllung zu bringen, fo begnügte man fich einft= weilen, an den Canalen und Fluffen, welche Antwerpen mit Dendermonde, Gent, Mecheln, Bruffel und andern Plagen in Berbindung fegen, zahlreiche Bafteien anzulegen und badurch die Bufuhr zu erschweren. Bugleich wurden in der Rähe diefer Städte, und gleichsam an den Thoren derfelben, fpanische Befahnngen einquartirt, welche das platte Land verwüsteten, und durch ihre Streifereien die Gegenden umber unficher machten. Go lagen um Gent allein gegen dreitanfend Mann herum, und nach Verhältniß um die übrigen. Auf diefe Art, und vermittelft der geheimen Verftandniffe, die er mit den katholisch gesinnten Sinwohnern derfelben unterhielt, hoffte der Bergog, ohne fich felbft gu fchwächen, diefe Städte nach und nach zu erschöpfen, und durch die Drangsale eines kleinen, aber unaufhörlichen Rrieges, auch ohne eine formliche Belagerung, endlich gur lebergabe gu bringen. \*\*

Unterdeffen wurde die Hanptmacht gegen Antwerpen felbst gerichtet, welches der herzog nunmehr mit feinen Ernppen ganglich umgingeln ließ. Er felbft nahm feine Stellung gu Bevern in Flandern, wenige Meilen von Antwerpen, wo er ein verschanztes Lager bezog. Das flandrische Ufer der Schelde

<sup>\*</sup> Strada. Dec. II. Lib. VI.

<sup>\*\*</sup> Meteren. Riederl. Siftorien XII. Buch. 467 folg.

wurde dem Markgrafen von Ansburg, General der Neiterei, das brabantische dem Grasen Peter Ernst von Mansfeld übergeben, zu welchem noch ein anderer spanischer Anführer, Mondragon, stieß. Die beiden lettern passirten die Schelde glücklich auf Pontons, ohne daß das Antwerpische Admiralschiss, welches ihnen entgegengeschickt wurde, es verhindern konnte, kamen hinter Antwerpen herum, und nahmen bei Stabroek, im Lande Bergen, ihren Posten. Einzelne detaschirte Corps vertheilten sich längs der ganzen brabantischen Seite, um theils die Dämme zu besehen, theils die Passe zu Lande zu versperren.

Einige Meilen unterhalb Antwerpen wird die Schelde durch zwei ftarte Forts vertheidigt, wovon das eine zu Lieffenshoef, auf der Insel Doel in Flandern, das andere zu Lillo gerade gegenüber auf dem brabantischen Ufer liegt. Das lette hatte Mondragon felbst ehemals auf Befehl des herzogs von Alba erbauen muffen, als diefer noch in Antwerpen den Meister svielte, und eben darum wurde ibm jest auch der Angriff desfelben von dem Bergog von Parma anvertrant. Von dem Besite dieser beiden Forts ichien der gange Erfolg der Belagerung abzuhängen, weil alle Schiffe, die von Seeland nach Antwerpen fegeln, unter den Kanonen derfelben vor beigiehen muffen. Beide Forts hatten die Antwerper auch furz vorher befestigt, und mit dem erstern waren fie noch nicht gang gu Stande, als der Marfgraf von Rysburg es angriff. Die Geschwindigkeit, mit der man zu Werke ging, überraschte die Keinde, che fie gur Gegenwehr binlänglich bereitet maren, und ein Sturm, den man auf Lieffenshoef magte, brachte diefe Feftung in fpanische Sande. Diefer Berluft trafdie Berbundenen an demfelben unglücklichen Tage, wo der Pring von Dranien gu Delft durch Mörderhande fiel. Auch die übrigen Schangen, welche auf der Infel Doel angelegt waren, wurden theils

freiwillig von ihren Vertheidigern verlaffen, theils durch lleber= fall weggenommen, fo daß in furgem das ganze flandrifche Ufer von Keinden gereinigt war. Aber das Fort zu Lillo auf bem brabantischen Ufer leiftete einen defto lebhaftern Widerstand, weil man den Antwerpern Beit gelaffen hatte, es zu befestigen, und mit einer taufern Befahung zu verfeben. Büthende Ansfälle der Belagerten unter der Anführung Odets von Teligny vernichteten, von den Kanonen der Festung unterftüßt, alle Werfe der Spanier, und eine leberschwemmung, welche man burch Eröffnung der Schleußen bewirfte, verjagte fie endlich nach einer drei Wochen langen Belagerung, und mit einem Verlufte von fast zweitausend Todten von dem Plage. zogen fich nun in ihr festes Lager bei Stabroet, und begnügten fich, von den Dämmen Besit zu nehmen, welche das niedrige Land von Bergen burchschneiben, und der eindringenden Ofter= Schelbe eine Bruftwehr entgegensegen. \*

Der fehlgeschlagene Versuch auf das Fort Lillo veränderte die Maßregeln des Herzogs von Parma. Da es auf diesem Wege nicht gelingen wollte, die Schifffahrt auf der Schelde zu hindern, wovon doch der ganze Erfolg der Belagerung abhing, so beschloß er, den Strom durch eine Vrücke gänzlich zu sperren. Der Gedanke war fühn, und Viele waren, die ihn für abensteuerlich hielten. Sowohl die Vreite des Stroms, welche in diesen Gegenden über zwölfhundert Schritte beträgt, als die reißende Gewalt desselben, die durch die Fluth des nahen Meeres noch verstärkt wird, schienen jeden Versuch dieser Art unansssährbar zu machen; dazu kam der Mangel an Banholz, an Schiffen, an Werkleuten, und dann die gefährliche Stellung

<sup>\*</sup> Meteren. Micberl. Siftorien, XII. Buch, 477, 478. Strada. Loc. cit. Thuan. Hist. Tom. II. 527.

zwischen der antwerpischen und seelandischen Flotte, denen es ein Leichtes fenn mußte, in Berbindung mit einem fturmifchen Clemente, eine fo langwierige Arbeit zu ftoren. Aber ber Bergog von Parma kannte feine Aräfte, und feinen entschloffenen Muth fonnte nur das Unmögliche bezwingen. Nachdem er sowohl die Breite als die Tiefe des Stroms hatte ausmeffen laffen, und mit zweien feiner geschickteften Ingenieurs, Barocci und Plato, darüber zu Rathe gegangen war, fiel der Schluß dahin aus, die Brücke zwischen Calloo in Flandern und Ordam in Brabant zu erbanen. Man erwählte diese Stelle definegen, weil der Strom hier die wenigste Breite hat, und sich etwas zur Rechten frümmt, welches die Schiffe aufhält, und fie nöthigt den Wind zu verändern. Bu Bedeckung der Brücke wurden an beiden Enden derfelben ftarke Bafteien aufgeführt, wovon die eine auf dem flandrischen Ufer das Kort St. Maria, die andre auf dem brabantischen dem Könige zu Ehren das Fort St. Philipp genannt wurde. \*

Indem man im spanischen Lager zu Ausführung dieses Vorhabens die sebhaftesten Anstalten machte, und die ganze Ausmerksamkeit des Feindes dahin gerichtetwar, that der Herzog einen unerwarteten Angriff auf Dendermonde, eine sehr seste Stadt zwischen Gent und Antwerpen, wo sich die Dender mit der Schelde vereinigt. So lange dieser bedeutende Plat noch in feindlichen Händen war, konnten die Städte Gent und Antwerpen einander gegenseitig unterstüßen, und durch ihre leichte Communication alle Bemühungen der Belagerervereiteln. Die Eroberung derselben gab dem Herzoge freie Hand gegen beide Städte, und konnte für das ganze Glück seiner Unter-

<sup>\*</sup> Strada. Dec. II. Lib. VI. 557.

nehmung entscheidend werden. Die Schnelligkeit, mit ber er fie überfiel, ließ den Belagerten feine Beit, ihre Schleußen gu eröffnen und das Land umber nuter Baffer zu fegen. Die Saupt : Baftei der Stadt vor dem Bruffeler Thore wurde fogleich heftig beschoffen, aber das Kener ber Belagerten richtete unter den Spaniern eine große Riederlage an. Anstatt dadurch abgeschreckt zu werden, wurden sie nur desto bisiger, und der Sohn der Befahung, welche die Bildfäule eines Seiligen vor ihren Augen verftummelte, und unter den fcuodeften Dighandlungen von der Bruftwehr herabstürzte, feste fie vollends in Buth. Sie drangen mit Ungestum darauf, gegen die Bafter geführt zu werben, ehe noch hinlänglich Brefche gefchoffen war, und der Bergog, um diefes erfte Feuer zu benugen, erlaubte den Sturm. Rach einem zweiftundigen morderifden Befechte war die Bruftwehr erstiegen, und was der erfte Grimm der Spanier nicht aufopferte, warf fich in die Stadt. Diese war nun zwar dem feindlichen Reuer ftarfer ausgefest, welches von dem eroberten Walle auf fie gerichtet wurde; aber ihre ftarfen Manern und der breite mafferreiche Graben, der fie rings ningab, ließen wohl einen langen Widerstand befürchten. Der unternehmende Beift bes herzogs von Parma besiegte in furzem auch diefe Schwierigfeit. Indem Tag und Nacht das Bombardement fortgesett wurde, mußten die Truppen ohne Unterlaß arbeiten, die Dender abzuleiten, von welcher ber Stadtgraben fein Waffer erhielt, und Berzweiflung ergriff bie Belagerten, als fie das Waffer ihres Grabens, diefe einzige noch übrige Schupwehr der Stadt, allmählich verschwinden Sie eilten, fich zu ergeben, und empfingen im Anguft 1584 spanische Befahung. In einem Zeitraume von nicht mehr als eilf Tagen war diefe Unternehmung ausgeführt,

zu welcher nach dem Urtheile der Sachverständigen eben so viele Wochen erforderlich geschienen.\*

Die Stadt Gent, nunmehr von Antwerpen und von der Gee abgeschnitten, von den Truppen des Königs, die in ihrer Mähe campirten, immer ftarter und ftarter bedrängt, und ohne alle hoffnung eines naben Entfages, gab jest ihre Nettung auf, und fah den Sunger nebst feinem ganzen Gefolge mit fcredlichen Schritten fich nähern. Sie fchickte daber Abgeordnete in das fpanische Lager ju Bevern, um fich dem Konige auf die nämlichen Bedingungen zu unterwerfen, die ihr der Herzog einige Zeit vorher vergeblich angeboten hatte. Man erflärte den Abgeordneten, daß die Beit der Vertrage vorbei fev, und daß nur eine unbedingte Unterwerfung den erzürnten Monarchen befänftigen tonne. Ja, man ließ fie fogar befürchten, daß man diefelbe Demuthigung von ihnen verlangen wurde, au welcher ihre rebellischen Vorfahren unter Rarl dem Künften fich hatten verstehen muffen, nämlich halb nacht und mit einem Strick um den hals um Snade zu flehen. Troftlos reisten die Abgeordneten gurnd, aber icon am dritten Tage erichien eine neue Gefandtschaft, welche endlich, auf die Fürsprache eines Freundes von dem Berzoge von Parma, der in gentischer Gefangenschaft war, noch unter erträglichen Bedingungen den Frieden zu Stande brachte. Die Stadt mußte eine Geldbuße von zweimalhunderttaufend Gulden erlegen, die verjagten Papiften zurückrufen und ihre protestantischen Bewohner vertreiben; doch wurde den Legtern eine Frift von zwei Jahren vergonnt, um ihre Sachen in Ordnung an bringen. Alle Einwohner, bis auf fechs, die man gur Strafe auszeichnete, aber nachher doch noch begnadigte, erhielten Verzeihung, und der Garnison, die aus

Strada, Loc. cit. Meteren. XII. Budy. 479. Thuan. II. 525.

zweitausend Mann bestand, wurde ein ehrenvoller Abzug bewilligt. Dieser Vergleich kam im September desselben Jahres im Hauptquartier zu Bevern zu Stande, und unmittel= bar darauf rückten dreitausend Mann spanischer Truppen zur

Befahung ein. \*

Mehr durch die Kurcht feines Namens und durch den Schreden bes Sungers, als burch feine gewaffnete Macht, hatte ber Bergog von Parma diefe Stadt bezwungen, die größte und festeste in den Diederlanden, die an Umfang ber inneren Stadt Paris nichts nachgibt, fiebenunddreißigtaufend Saufer gabit und aus zwanzig Infeln besteht, die durch achtundnennzig fteinerne Bruden verbunden werden. Glanzende Privilegien. welche diefe Stadt im Laufe mehrerer Jahrhunderte von ihren Beherrschern zu erringen gewußt hatte, nährten in ihren Bürgern den Geift der Unabhangigfeit, der nicht felten in Trop und Frechheit ausartete, und mit den Maximen der öfterreichisch = fpanischen Regierung in einen fehr natürlichen Streit gerieth. Eben diefer muthige Freiheitefinn verfchaffte auch der Reformation ein ichnelles und ausgebreitetes Gluck in diefer Stadt, und beide Triebfedern verbunden führten alle jene fturmifchen Auftritte berbei, durch welche fich diefelbe im Laufe des niederländischen Krieges zu ihrem Unglücke auszeich= nete. Außer den Gelbfummen, bie der Bergog von Parma jest von der Stadt erhob, fand er in ihren Mauern noch einen reichen Vorrath von Gefchut, von Magen, Schiffen und allerlei Baugerathe, nebst der erforderlichen Menge von Werkleuten und Matrofen, wodurch er in feiner Unterneh= mung gegen Untwerpen nicht wenig gefordert wurde. \*\*

Meteren. XII. Buch 479. 480. Strada. Loc. cit. 562. 63. A. S. B. M. XXI. Buch 470.

<sup>\*\*</sup> Meteren. Alm angeführten Orte.

Schillers fammtl. Werfe, VIII.

Noch ehe Gent an den König überging, waren die Städte Vilvorden und Herentals in die Hände der Spanier gefallen, auch die Blockhäuser unweit dem Flecken Willebrock von ihnen besetzt worden, wodurch Antwerpen von Brüssel und Mecheln abgeschnitten wurde. Der Verlust aller dieser Plätze, der in so kurzer Zeit erfolgte, entriß den Antwerpern sede Hoffnung eines Succurses aus Brabant und Flandern, und schränkte alle ihre Aussichten auf den Beistand ein, der aus Seeland erwartet wurde, und welchen zu verhindern der Herzog von Parma nunmehr die ernstlichsten Anstalten machte. \*

Die Bürger Antwerpens hatten den ersten Bewegungen des Feindes gegen ihre Stadt mit der ftolgen Sicherheit augesehen. welche der Anblick ihres unbezwingbaren Stroms ihnen einflößte. Diese Zuversicht wurde auch gewissermaßen durch das Urtheil des Pringen von Dranien gerechtfertigt, der auf die erfte Rach= richt von diefer Belagerung zu verstehen gab, daß die fpanische Macht an den Mauern Antwerpens fich zu Grunde richten werde. Um jedoch nichts zu verfaumen, mas zur Erhaltung dieser Stadt dienen konnte, berief er, furze Beit vor feiner Er= mordung, den Burgermeifter von Antwerpen, Philipp Marnix von St. Aldegonde, feinen vertrauten Freund, gu fich nach Delft, wo er mit demfelben wegen Vertheidigung Antwer: pens Abrede nahm. Sein Nath ging bahin, den großen Damm zwischen Sanvliet und Lillo, der Blaauwgarendut genannt, unverzüglich schleifen zu laffen, um die Waffer der Ofter-Schelde, fobald es noth thate, über das niedrige Land von Bergen aus= gießen, und den feelandischen Schiffen, wenn etwa die Schelde gesperrt wurde, durch die überschwemmten Felder einen Weg zu der Stadt eröffnen zu können. Aldegonde hatte auch

<sup>\*</sup> Allgem, G. d. v. R. 470. Meteren. 470. Thuan. II. 529.

wirklich nach seiner Zurückkunft den Magistrat und den größeten Theil der Bürger bewogen, in diesen Vorschlag zu willigen, als die Zuuft der Fleischer dagegen aufstand, und sich beschwerte, daß ihr dadurch die Nahrung entzogen würde; denn das Feld, welches man unter Wasser sehen wollte, war ein großer Strich Weideland, auf welchem jährlich gegen zwölstausend Ochsen gemästet wurden. Die Zunft der Fleischer beshielt die Oberhand, und wußte die Ausführung jenes heilfamen Vorschlags so lange zu verzögern, bis der Feind die Dämme mit sammt dem Weideland in Besiß genommen hatte.\*

Auf den Untrieb des Burgermeiftere, St. Aldegonde, der, felbst ein Mitglied der Staaten Brabants, bei denfelben in großem Aufehen ftand, hatte man noch vor Aufunft der Spanier die Festungewerke an beiden Ufern der Schelde in befferen Stand gefest, und um die Stadt herum viele neue Schauzen errichtet. Man hatte bei Saftingen die Damme durchftochen, und die Waffer der Wefter = Schelde beinahe über das gange Land Baes ausgegoffen. In der angränzenden Markgraffchaft Bergen wurden von dem Grafen von Soben = lohe Truppen geworben, und ein Regiment Schottlander unter der Anführung des Oberften Morgan ftand bereits int Solde der Republif, mahrend daß man neue Gubfidien aus England und Franfreich erwartete. Bor Allem aber wurden die Staaten von Solland und Seeland gu der fchlennigften Sulfleiftung aufgefordert. Nachdem aber die Feinde au beiden Ufern des Stroms feften Fuß gefaßt hatten, und durch das Kener aus ihren Schanzen die Schifffahrt gefährlich machten, nachdem im Brabautischen ein Plat nach dem andern in ihre Sande fiel, und ihre Reiterei alle Bugange von der Landfeite

<sup>\*</sup> Allgem. G. b. b. M. III. 469. Grotius. 85.

fperrte, fo stiegen endlich bei den Ginwohnern Antwerpens ernstliche Beforgniffe wegen der Bufunft auf. Die Stadt gabite da= mals fünfundachtzigtaufend Seelen, und nach den angestellten Berechnungen wurden zum Unterhalte derfelben jährlich dreimal= hunderttaufend Viertel oder Centner Getreide erfordert. Ginen folden Vorrath aufzuschütten, fehlte es beim Aufange der Belagerung feineswegs weder an Lieferungen noch an Geld; denn troß des feindlichen Geschüßes wußten sich die feelandischen Proviantschiffe mit eintretender Meeresfinth Bahn zu der Stadt Es fam alfo blog darauf an, zu verhindern, daß zu machen. nicht einzelne von den reichern Burgern diese Vorrathe auffauften, und dann bei eintretendem Mangel sich zu Meistern des Preises machten. Ein gewiffer Gianibellt aus Mantua, der fich in der Stadt niedergelaffen und ihr in der Folge diefer Belggerung febr erhebliche Dienste leistete, that zu diesem Ende den Vorschlag, eine Auflage auf den hundertsten Pfennig zu machen, und eine Gefellichaft rechtlicher Männer zu errichten, welche für dieses Geld Getreide einkaufen und wöchentlich liefern follte. Die Reichen follten einstweilen diefes Geld vorschießen, und dafür die eingekauften Vorräthe gleichsam als zu einem Pfande in ihren Magazinen aufbewahren, auch an dem Gewinne ihren Antheil erhalten. Aber dieser Vorschlag wollte den reichern Einwohnern nicht gefallen, welche einmal beschloffen hatten, von ber allgemeinen Bedrängniß Vortheil zu ziehen. hielten fie dafür, daß man einem Jeden befehlen folle, fich für fich felbst auf zwei Jahre lang mit dem nöthigen Proviant au verseben: ein Porschlag, wobei sie fehr gut für sich, aber fehr fchlecht für die ärmeren Einwohner forgten, die sich nicht ein= mal auf fo viele Monate vorfeben konnten. Gie erreichten dadurch zwar die Absicht, diese Lettern entweder gang and der Stadt gu jagen, oder von fich abhängig gn machen; als fie fich

aber nachher befannen, daß in der Zeit der Noth ihr Eigenthum nicht respectirt werden dürfte, so fanden sie rathsam, sich mit dem Einkaufe nicht zu beeilen. \*

Der Magistrat der Stadt, um ein Uebel zu verhüten, bas nur Einzelne gedrückt haben wurde, erwählte dafür ein anderes, welches dem Gangen gefährlich wurde. Seelandifche Unternehmer hatten eine ansehnliche Flotte mit Proviant befrachtet, welche sich glücklich durch die Kanonen der Keinde schlug und in Untwerpen landete. Die Soffnung eines höheren Bewinns hatte die Raufleute ju diefer gewagten Speculation ermuntert; in diefer Erwartung aber fanden fie fich getäuscht, als sie aufamen, indem der Magistrat von Antwerpen um eben diefe Beit ein Edict ergeben ließ, wodurch der Preis aller Lebensmittel beträchtlich herabgefest wurde. Um zugleich an verhindern, daß Einzelne nicht die gange Ladung auffaufen, und, um sie nachher desto theurer loszuschlagen, in ihren Magazinen aufschütten niöchten, so verordnete er, daß Alles aus freier hand von den Schiffen verkauft werden follte. Die Unternehmer, durch diefe Vorfehrungen um den gangen Bewinn ihrer Fahrt betrogen , fpannten burtig die Gegel auf und verließen Untwerpen mit dem größten Theile ihrer Ladung, welche hingereicht haben wurde, die Stadt mehrere Monate lang zu ernähren. \*\*

Diese Vernachlässigung der nächsten und natürlichsten Netzungsmittel wird nur dadurch begreiflich, daß man eine ganze Sperrung der Schelde damals noch fürvöllig unmöglich hielt, und also den äußersten Fall im Ernste gar nicht fürchtete. Als dazher die Nachricht einlief, daß der Herzog die Absicht habe, eine

<sup>\*</sup> Allgem. Gefch. t. v. N. 111. 472.

<sup>\*\*</sup> Grotius. 92. Reidan. Belg. Annal 69.

Brude über bie Schelde ju ichlagen, fo verfpottete man in Untwerpen allgemein diesen dimärischen Ginfall. Man stellte awischen der Republit und dem Strome eine ftolge Bergleichung an, und meinte, daß der eine fo wenig als die andere bas fpanische Jod auf sich leiden wurde. "Ein Strom, der zweitaufend vierhundert Ruß breit, und wenn er auch nur fein eigenes Waffer hat, über fechzig Fuß tief ift, der aber, wenn ihn die Meeresfluth bebt, noch um zwölf guß zu fteigen pflegt - ein folcher Strom, bief es, follte fich durch ein elendes Pfahlwert beherrichen laffen ? Wo wurde man Baumftamme hernehmen, boch genng, um bis auf den Grund zu reichen und über die Fläche emporguragen? Und ein Werk diefer Urt follte im Winter gu Stande fommen, wo die Klnth gange Infeln und Gebirge von Gis, gegen welche faum fteinerne Mauern halten, an das schwache Gebalfe treiben und es wie Glas ger= fplittern wird? Dder gedachte der Bergog, eine Brude von Schiffen gn erbauen; woher wollte er biefe nehmen und auf welchem Wege fie in feine Verschanzungen bringen? Nothwendig müßten sie Antwerpen vorbeivassiren, wo eine Klotte bereit stehe, sie entweder aufzufangen oder in Grund zu bohren." \*

Aber indem man in der Stadt die Ungereimtheit seiner Unternehmung bewies, hatte der Herzog von Parma sie vollendet. Sobald die Basteien St. Maria und St. Philipp errichtet waren, welche die Arbeiter und den Bau durch ihr Seschüß decken kounten, so wurde von beiden entgegenstehenden Usern aus ein Gerüste in den Strom hineingebaut, wozu man die Maste von den größten Schiffen gebrauchte. Durch die kunstereiche Anordnung des Sebältes wußte man dem Ganzen eine solche Haltung zu geben, daß es, wie nachher der Erfolg bewies,

<sup>\*</sup> Strada. 560.

bem gewaltsamen Andrange des Gises zu widerstehen vermochte. Diefes Bebalte, welches fest und sicher auf dem Grunde des Wassers rubte, und noch in ziemlicher Sobe baraus bervorragte. war mit Mlaufen bedeckt, welche eine begneme Strafe formirten. Sie war fo breit, daß acht Mann nebeneinander darauf Plas hatten, und ein Belander, das zu beiden Seiten binmeglief, fcubte vor dem Mustetenfener der feindlichen Schiffe. Diefe Estacade, wie man sie nannte, lief von beiden entgegenstehenden Ufern so weit in den Strom hinein, als es die zunehmende Tiefe und Gewalt bes Wassers verstattete. Sie verengte den Strom um eilfhundert Ruß; weil aber der mittlere und eigent= liche Strom fie durchans nicht duldete, fo blieb noch immer zwischen beiden Estacaden ein Raum von mehr als sechshundert Schritten offen, durch welchen eine gange Proviantitotte bequem bindurchfegeln konnte. Diefen Zwischenraum gedachte der Bergog vermittelft einer Schiffbrucke auszufüllen, wozn die Kahrzeuge von Dünkirchen follten berbeigeschafft werden. Alber außerdem, daß dort Mangel daran war, fo hielt es schwer, folche ohne großen Verlust an Antwerpen vorbeizubringen. Er mußte fich alfo einstweilen damit begungen, den Flug um die Salfte verengt, und den Durchzug der feindlichen Schiffe um fo viel schwieriger gemacht zu haben. Denn da, wo sich die Estacaden in der Mitte des Stroms endigten, erweiterten fie fich beide in ein längliches Viereck, welches ftark mit Kanonen besetht war, und mitten im Waffer zu einer Art Festung diente. Von da aus wurde auf alle Kahrzenge, die durch diefen Paß sich hindurch= wagten, ein fürchterliches Kener unterhalten, welches jedoch nicht verhinderte, daß nicht gange Flotten und einzelne Schiffe diese gefährliche Straße glücklich vorüberzogen. \*

<sup>\*</sup> Strada. 560 sq. Thuan. 530. Meteren. XII. Buch.

Unterdeffen ergab fich Gent, und diefe unerwartet fcnelle Eroberung rif den Bergog auf einmal aus feiner Verlegenheit. Er fand in diefer Stadt alles Nothige bereit, um feine Schiff= brude zu vollenden, und die Schwierigfeit war bloß, es ficher berbeizuschaffen. Dazu eröffneten ihm die Reinde felbst den natürlichsten Weg. Durch Eröffnung der Damme bei Saftin= gen war ein großer Theil von dem Lande Waes bis zu dem Fleden Borcht unter Waffer gefett worden, fo daß es gar nicht schwer hielt, die Felder mit flachen Fahrzeugen zu befahren. Der Bergog ließ alfo feine Schiffe von Gent austaufen, und beorderte fie, nachdem fie Dendermonde und Rupelmonde paffirt, den linken Damm der Schelde zu durchstechen, Antwerpen gur Rechten liegen zu laffen und gegen Borcht zu in das über= schweminte Feid binein zu fegeln. Bur Versicherung dieser Fahrt wurde bei dem Fleden Borcht eine Baftei errichtet, welche die Feinde im Zaume halten konnte. Alles gelang nach Bunfch, obgleich nicht ohne einen lebhaften Kampf mit der feindlichen Flottille, welche ausgeschickt worden war, diefen Bug zu ftoren. Nachdem man noch einige Damme unterwegs durchstochen, erreichte man die fpanischen Quartiere bei Calloo, und lief glücklich wieder in die Schelde. Das Frohlocken der Armee war um fo größer, nachdem man erft die große Befahr vernommen, der die Schiffe nur eben entgangen waren. Denn faum hatten sie sich der feindlichen Schiffe entledigt, fo war schon eine Verstärfung der lettern von Antwerpen unterwegs, welche der tapfere Vertheidiger von Lillo, Odet von Telign v, anführte. Als diefer die Arbeit gethan und die Feinde entwischt fab, fo be= mächtigte er sich des Dammes, an dem jene durchgebrochen waren, und warf eine Baftei an der Stelle auf, um den Gentischen Schif= fen, die etwa noch ankommen möchten, den Paß zu verlegen. \*

<sup>\*</sup> Mcteren. 481. Strada. 564.

Dadurch gerieth der herzog von Parma aufe neue ins Bedränge. Roch hatte er bei weitem nicht Schiffe genug, weber für feine Brude, noch jur Vertheidigung berfelben, und ber Weg, auf welchem die vorigen herbeigeschafft worden, war durch das Fort des Teligny gesperrt. Indem er nun die Gegend in der Absicht recognoscirte, einen neuen Weg für feine Rlotten ausfindig zu machen, stellte fich ihm ein Bedanke dar, der nicht bloß seine gegenwärtige Verlegenheit endigte, fondern ber gangen Unternehmung auf einmal einen lebhaften Schwung aab. Nicht weit von dem Dorfe Stecken, im Lande Baes, von welchem Orte man noch etwa fünftaufend Schritte bis aum Aufange der Ueberschwemmungen hatte, fließt die Moer, ein fleines Waffer, vorbei, das bei Gent in die Schelde fallt. Von biefem Kluffe nun ließ er einen Canal bis an die Gegend führen, wo die Ueberschwemmung den Anfang nahm, und weil die Waffer nicht überall boch genug standen, fo wurde der Canal zwischen Bevern und Verrebroef bis nach Calloo fortgeführt, wo die Schelde ihn aufnahm. Kunfhundert Schanzgraber arbeiteten ohne Unterlaß an diesem Werke, und um Die Verdroffenheit der Soldaten zu ermuntern, legte der Ber= gog felbst mit Sand an. Er erneuerte auf diese Art das Bei= fpiel zweier berühmten Romer, Drufus und Corbulo, welche durch abnliche Werke den Rhein mit der Guderfee, und die Maas mit dem Rheine verbanden.

Diefer Canal, den die Armee ihrem Urheber zu Ehren den Canal von Parma nannte, erstreckte sich vierzehntausend Schrittelang, und hatte eine verhältnißmäßige Tiefe und Breite, um sehr beträchtliche Schiffe zu tragen. Er verschaffte den Schiffen aus Gent nicht nur einen sichern, sondern auch einen merklich kurzern Weg zu den spanischen Quartieren, weil sie nun nicht mehr nöthig hatten, den weitläusigen Krümmungen

der Schelde zu folgen, sondern bei Gent unmittelbar in die Moer traten, und von da aus bei Stecken durch den Canal und durch das überschwemmte Land bis nach Calloo gelangten. Da in der Stadt Gent die Erzeugnisse von ganz Flandern zussammenstossen, so seize dieser Canal das spanische Lager mit der ganzen Provinz in Zusammenhang. Von allen Orten und Enden Irömte der Uebersuß herbei, daß man im ganzen Lause der Belagerung keinen Mangel mehrkannte. Aber der wichtigste Vortheil, den der Herzog aus diesem Werke zog, war ein hinzreichender Vorrath an flachen Schissen, wodurch er in den Stand gesest wurde, den Bau seiner Brücke zu vollenden. \*

Unter diesen Anstalten war der Winter herbeigekommen, der, weil die Schelde mit Eis ging, in dem Bau der Brücke einen ziemlich langen Stillstand verursachte. Mit Unruhe hatte der Herzog dieser Jahreszeit entgegengesehen, die seinem angefangenen Werke höchst verderblich werdeu, den Feinden aber bei einem ernsthaften Angrisse auf dasselbe desto günstiger seyn konnte. Aber die Kunst seiner Banmeister entris ihn der einen Gesahr, und die Inconsequenz der Feinde besreite ihn von der andern. Zwar geschah es mehrmals, daß mit eintretender Meeressluth starke Eisschollen sich in den Staketen versingen, und mit heftiger Gewalt das Gebälke erschütterten, aber es stand, und der Anlauf des wilden Elements machte bloß seine Festigkeit sichtbar.

Unterdessen wurde in Antwerpen mit fruchtlosen Deliberationen eine kostbare Zeit verschwendet, und über dem Kampfe der Parteien das allgemeine Beste vernachlässigt. Die Regierung dieser Stadt war in allzu viele Hände vertheilt, und der stürmissichen Menge ein viel zu großer Antheil daran gegeben, als daß

<sup>\*</sup> Strada. 565.

man mit Rube hatte überlegen, mit Ginficht wählen und mit Keftigfeit ausführen können. Außer dem eigentlichen Magiftrate, in welchem der Bürgermeifter bloß eine einzelne Stimme hatte, waren in der Stadt noch eine Menge Corporationen vorhan= ben, denen die außere und innere Sicherheit, die Provian= tirung, die Befestigung der Stadt, das Schiffsmefen, der Commerz u. dgl. oblag, und welche bei feiner wichtigen Ber= bandlung übergangen fenn wollten. Durch biefe Menge von Sprechern, die, fo oft es ihnen beliebte, in die Natheversamm= lung ffürmten, und was fie durch Grunde nicht vermochten, durch ihr Geschrei und ihre ftarte Anzahl durchzusegen wuß= ten, befam das Bolt einen gefährlichen Ginfing in die öffent: lichen Berathschlagungen, und der natürliche Widerstreit so entgegengefetter Intereffen hielt die Ausführung jeder beilfamen Magregel gurud. Ein fo fcwantendes und fraftlofes Regiment konnte fich bei einem troßigen Schiffsvolke und bei einer fich wichtig dunkenden Goldateska nicht in Achtung fegen; baber die Befehle des Staats anch nur schlechte Befolgung fanden, und durch die Nachlässigfeit, wo nicht gar offenbare Menterei der Truppen und des Schiffsvolfs, mehr als ein= mal der entscheidende Augenblick verloren ging. \*

Die wenige Uebereinstimmung in der Wahl der Mittel, durch welche man dem Feinde widerstehen wollte, würde indessen bei weitem nicht so viel geschadet haben, wenn man nur in dem Zwecke selbst vollkommen einig gewesen wäre. Aber eben darüber waren die begüterten Bürger und der große Hause in zwei entgegengeseste Parteien getheilt, indem die erstern nicht ohne Ursache von der Extremität Alles fürchteten, und daher sehr geneigt waren, mit dem Herzoge von Parma in Unter-

<sup>\*</sup> Meteren. 484. Thuan. 11. 529. Grotius. 88.

handlungen zu treten. Diese Gesinnungen verbargen sie nicht länger, als das Fort Lieftenshoek in feindliche Hände gefallen war, und man nun im Ernste ansing, für die Schifffahrt auf der Schelde zu fürchten. Einige derselben zogen ganz und gar fort, und überließen die Stadt, mit der sie das Gute genossen, aber das Schlimme nicht theilen mochten, ihrem Schickfale. Sechzig bis siebenzig der Zurückbleibenden aus dieser Elasse übergaben dem Nathe eine Vittschrift, worin sie den Wunsch äußerten, daß man mit dem Könige tractiren möchte. Sobald aber das Volk davon Nachricht erhielt, so gerieth es in eine wüthende Bewegung, daß man es kaum durch Einsperrung der Supplicanten und eine denselben ausgelegte Gelöstrase besänstigen konnte. Es ruhte auch nicht eher, als bis ein Edict zu Stande kam, welches auf jeden heimlichen oder öffentlichen Versuch zum Krieden die Lodesstrase sehre. \*

Dem Herzoge von Parma, der in Antwerpen nicht weniger, als in den übrigen Städten Brabants und Flanderns, geheime Verständnisse unterhielt, und durch seine Kundschafter gut bedient wurde, entging keine dieser Bewegungen, und er versäumte nicht, Vortheil davon zu ziehen. Obgleich er in seinen Anstalten weit genug vorwärts gerückt war, um die Stadt zu beängstigen, so waren doch noch sehr viele Schritte zu thun, um sich wirklich von derselben Meister zu machen, und ein einziger unglücklicher Angenblick konnte das Werk vieler Monate vernichten. Ohne also in seinen kriegerischen Vorkehrungen etwas nachzulassen, machte er noch einen ernstlichen Versuch, ob er sich der Stadt nicht durch Güte bemächtigen könnte. Er erließ zu dem Ende im November dieses Jahres an den großen Nath von Antwerpen ein Schreiben, worin alle

<sup>\*</sup> Meteren. 485.

Runftgriffe aufgeboten waren, die Burger entweder gur Ueber= gabe ber Stadt zu vermögen, oder doch die Trennung unter denselben zu vermehren. Er betrachtete sie in diesem Briefe als Verführte, und wälzte die ganze Schuld ihres Abfalls und ihrer bisherigen Widerfeslichkeit auf den rankevollen Beift bes Pringen von Dranien, von welchem die Strafgerechtigfeit des himmels fie feit turgem befreit habe. Jest, meinte er, ftehe es in ihrer Macht, aus ihrer langen Verblendung gu erwachen, und zu einem Könige, der zur Verföhnung geneigt fen, gurudgutebren. Dagu, fuhr er fort, biete er felbft fich mit Freuden als Mittler an, da er nie aufgehört habe, ein Land gu lieben, worin er geboren fey, und den frohlichften Theil feiner Jugend zugebracht habe. Er munterte fie daber auf, ibm Bevollmächtigte gu fenden, mit benen er über den Frieden tractiren könne, ließ sie die billigften Bedingungen hoffen, wenn sie sich bei Beiten unterwürfen, aber auch die hartesten fürchten, wenn sie es aufs Meußerste fommen ließen.

Dieses Schreiben, in welchem man mit Vergnügen die Sprache nicht wiedersindet, welche ein Herzog von Alba zehn Jahre vorher in ähnlichen Fällen zu führen pslegte, beantwortete die Stadt in einem anständigen und bescheidenen Tone, und indem sie dem persönlichen Charakter des Herzogs volle Gerechtigkeit widersahren ließ, und seiner wohlwollenden Gesinnungen gegen sie mit Dankbarkeit erwähnte, beklagte sie die Härte der Zeitumstände, welche ihm nicht erlaubten, seinem Charakter und seiner Neigung gemäß gegen sie zu versahren. In seine Hände, erklärte sie, würde sie mit Freuden ihr Schicksal legen, wenn er unumschränkter Herr seiner Handlungen wäre, und nicht einem fremden Willen dienen müßte, den seine eigene Villigkeit unmöglich gut heißen könne. Nur zu bekannt sey der unveränderliche Rathschluß des Königs von Spanien, und

das Gelübde, das derselbe dem Papste gethan habe; von dieser Seite sey all ihre Hoffnung verloren. Sie vertheidigte dabei mit edler Wärme das Gedächtniß des Prinzen von Dranien, ihres Wohlthäters und Retters, indem sie die wahren Ursachen aufzählte, welche diesen traurigen Arieg herbeigeführt und die Provinzen von der spanischen Arone abtrünnig gemacht hätten. Zugleich verhehlte sie nicht, daß sie eben jest Hoffnung habe, an dem Könige von Frankreich einen neuen und einen gütigern Herrn zu sinden, und auch schon dieser Ursache wegen keinen Vergleich mit dem spanischen Monarchen eingehen könne, ohne sich des strasbarsten Leichtssinns und der Undankbarkeit schuldig zu machen.

Die vereinigten Provinzen nämlich, durch eine Reihe von Unglücksfällen fleinmuthig gemacht, hatten endlich den Entschluß gefaßt, unter die Oberhoheit Frankreichs ju treten, und durch Aufopferung ihrer Unabhängigkeit ihre Existenz und ihre alten Privilegien zu retten. Mit diesem Auftrage war vor nicht langer Beit eine Gefandtschaft nach Paris abgegangen, und die Aussicht auf diesen mächtigen Beistand war es vorzüglich, was den Muth der Antwerver ftartte. Seinrich der Dritte, Rönig von Frankreich, war für feine Perfon auch nicht ungeneigt, dieses Anerbieten sich zu Ruße zu machen; aber die Unruhen, welche ihm die Intriguen der Spanier in feinem eigenen König= reiche zu erregen wußten, nöthigten ihn wider feinen Willen, davon abzustehen. Die Niederländer wandten sich nunmehr mit threm Gesuche an die Ronigin Elisabeth von England, die ihnen auch wirklich, aber nur zu spät für Antwerpens Rettung, einen thätigen Beiftand leiftete. Während daß man in dieser Stadt den Erfolg dieser Unterhandlungen abwartete,

<sup>\*</sup> Thuan. II. 530. 531. Meteren. 485. 496.

und nach einer fremden Hulfe in die Ferne blickte, hatte man die natürlichsten und nächsten Mittel zu seiner Nettung verfäumt, und den ganzen Winter verloren, den der Feind desto bester zu benußen verstand.\*

Zwar hatte es der Bürgermeister von Autwerpen, St. Albegonde, nicht an wiederholten Aufforderungen fehlen laffen, die feelandifche Flotte gu einem Angriffe auf die feind= lichen Werke zu vermögen, während baß man von Antwerpen aus diefe Expedition unterftuben wurde. Die langen und öfters fturmischen Nachte konnten biefe Versuche begunftigen, und wenn zugleich die Befatung zu Lillo einen Ausfall wagte, fo wurde es dem Feinde kaum möglich gewesen fenn, diesem dreifachen Anfalle zu widerstehen. Aber ungläcklicherweise waren zwischen dem Anführer jener Klotte, Wilhelm von Blois von Treglong, und der Admiralität von Seeland Irrungen entstanden, welche Urfache waren, das die Ausruftung der Klotte auf eine gang unbegreifliche Weise verzögert wurde. Um folche ju befchleunigen, entschloß fich endlich Teliguy, felbst nach Middelburg zu geben, wo die Staaten von Seeland verfammelt waren; aber weil der Reind alle Paffe befest hatte, fo foftete ihn diefer Versuch seine Kreiheit, und mit ihm verlor die Republik ihren tapferften Vertheidiger. Indeffen fehlte es nicht an unternehmenden Schiffern, welche unter Begunftigung der Nacht, und mit eintretender Fluth, trop des feindlichen Feuers, burch die damals noch offene Brücke sich schlugen, Proviant in die Stadt warfen, und mit der Ebbe wieder guruckfehrten. Weil aber doch mehrere folder Fahrzeuge dem Feinde in die Sande fielen, fo verordnete der Rath, daß instünftige die

<sup>\*</sup> Meteren. 488 tt. folg. Allgent, Gefchichte ber v. Riederl. III. 476 - 491. Grotius. 89.

Schiffe nie unter einer bestimmten Anzahl sich hinauswagen follten, welches die Folge hatte, daß Alles unterblieb, weil die erforderte Anzahl niemals voll werden wollte. Auch geschahen von Antwerpen aus einige nicht ganz unglückliche Versuche auf die Schiffe der Spanier; einige der letztern wurden ersobert, andere versenkt, und es kam bloß darauf an, dergleichen Versuche im Großen fortzusehen. Aber so eifrig auch St. Albe gonde bieses betrieb, so fand sich doch kein Schiffer,

der ein Fahrzeng besteigen wollte.\*

Unter diesen Bogerungen verftrich der Winter, und faum bemerkte man, daß das Gis fich verlor, fo wurde von den Belagerern der Ban der Schiffbrude nun mit allem Ernfte vor= genommen. Zwischen beiben Staketen blieb noch ein Raum von mehr als fechshundert Schritten auszufüllen, welches auf fol= gende Art bewerkstelligt wurde. Man nahm zweinnddreißig Playten (platte Fahrzenge), jede fechsundsechszig Jug lang und zwanzig breit, und diefe fügte man am Border = und Sinter= theile mit ftarten Rabeltauen und eifernen Retten an einander, doch fo, daß fie noch gegen zwanzig Fuß von einander abstanden, und dem Strome einen freien Durchzug verstatteten. Jede Playte hing noch außerdem an zwei Antertanen, fowohl aufwärts, als unterwärts des Stroms, welche aber, je nachdem das Waffer mit der Fluth stieg, oder mit der Ebbe fant, nachgelaffen und angezogen werden konnten. Ueber die Schiffe hinweg wurden große Mastbäume gelegt, welche von einem zum andern reichten, und, mit Planken überdedt, eine ordentliche Strafe bildeten, auch wie die Stafeten mit einem Gelander eingefaßt maren. Diefe Schiffbrude, davon beide Stafeten nur eine Fortfegung ausmachten, hatte, mit diefen gusammen=

<sup>\*</sup> Strad. 564. Meieren. 484. Reidan. Annal. 69.

genommen, eine Lange von zweitanfen d vierhundert Schritten. Dabei war diefe furchtbare Maschine so fünstlich organisirt und fo reichlich mit Werkzeugen des Todes ausgerüftet, daß fie gleich einem lebendigen Wefen fich felbst vertheidigen, auf das Commandowort Klammen speien, und auf Alles, was ihr nabe fam, Verderben ansichutten fonnte. Unfer den beiden Korts, St. Maria und St. Philipp, welche die Brücke an beiben Ufern begränzten, und außer den zwei holzernen Bafteien auf der Brude felbft, welche mit Goldaten angefüllt und in allen vier Eden mit Kanonen befett waren, enthielt jedes der zweinnddreißig Schiffe noch dreißig Bewaffnete, nebst vier Matrofen ju feiner Bededung, und zeigte dem Reinde, er mochte nun von Seeland herauf oder von Antwerpen hernnter schiffen, die Mündung einer Kanone. Man gablte in Allem fiebenundnennzig Kanonen, die fowohl über ber Brude, als unter derfelben vertheilt waren, und mehr als fünfzehnhundert Mann, die theils die Bafteien, theils die Schiffe befetten, und, wenn es noth that, ein furchtbares Mustetenfeuer auf ben Reind unterhalten fonnten.

Aber dadurch allein glaubte der Herzog sein Werk noch nicht gegen alle Zufälle sicher gestellt zu haben. Es war zu erwarten, daß der Feind nichts unversucht lassen würde, den mittlern und schwächsten Theil der Brücke durch die Gewalt seiner Maschinen zu sprengen; diesem vorzubeugen, warf er längs der Schiffbrücke und in einiger Entsernung von derselben noch eine besondere Schußwehr auf, welche die Gewalt brechen sollte, die auf die Brücke selbst möchte ausgeübt werden. Dieses Werk bestand aus dreiunddreißig Barken von beträchtlicher Größe, welche in einer Neihe, quer über den Strom hingelagert, und se drei und drei mit Mastbäumen aneinander besestigt waren, so daß sie eilf verschiedene Gruppen bildeten. Jede derselben streckte,

gleich einem Gliede Pikenirer, in horizontaler Richtung, vierzehn lange hölzerne Stangen aus, die dem herannahenden Feinde eine eiserne Spihe entgegenkehrten. Diese Varken waren bloß mit Vallast angefüllt, und hingen jede an einem doppelten, aber schaffen Ankertaue, um dem anschwellenden Strome nachzeben zu können, daher sie auch in beständiger Vewegung waren, und davon die Namen Schwimmer bekamen. Die ganze Schistbrücke und noch ein Theil der Staketen wurden von diesen Schwimmern gedeckt, welche sowohl oberhalb als unterhalb der Vrücke angebracht waren. Zu allen diesen Vertheidigungsanstalten kam noch eine Anzahl von vierzig Kriegsschiffen, welche an beiden Usern hielten und dem ganzen Werke zur Vedeckung dienten.\*

Dieses bewundernswürdige Werk war im März des Jahres 1585, als dem siebeuten Monate der Belagerung, fertig, und der Tag, an dem es vollendet wurde, war ein Jubelsest für die Truppen. Durch ein wildes Freudenschießen wurde der große Vorfall der belagerten Stadt verkündigt, und die Armee, als wollte sie sich ihres Triumphs recht sinnlich versichern, breitete sich längs dem ganzen Gerüste aus, um den stolzen Strom, dem man das Joch aufgelegt hatte, friedfertig und gehorsam unter sich hinwegsließen zu sehen. Alle ausgestandenen unendlichen Mühseligkeiten waren bei diesem Anblicke vergessen, und keiner, dessen Hand nur irgend dabei geschäftig gewesen, war so verächtlich und so klein, daß er sich nicht einen Theil der Gre zueignete, die den großen Urheber sohnte. Nichts aber gleicht der Bestürzung, welche die Bürger von Antwerpen

<sup>\*</sup> Strad. Dec. II. L. VI. 566. 567. Meteren. 492. Thuan. III. Lib. LXXXIII. 45. Allgemeine Geschichte ber vereinigten Miedersande, III. Band. 497.

ergriff, als ihnen die Nachricht gebracht wurde, daß die Schelde nun wirklich geschlossen, und alle Zufuhr aus Seeland abgeschnitten sey. Und zu Vermehrung ihred Schreckens mußten sie zu derselben Zeit noch den Verlust der Stadt Brüssel erschhren, welche endlich durch Hunger genöthigt worden, sich zu ergeben. Ein Versuch, den der Graf von Hohenlohe in eben diesen Tagen auf Herzogenbusch gewagt, um entweder diese Stadt wegzunehmen, oder doch dem Feinde eine Diverssion zu machen, war gleichfalls verunglückt, und so verlor das bedrängte Antwerpen zu gleicher Zeit alle Hoffnung einer Zusuhr von der See und zu Lande. \*

Durch einige Flüchtlinge, welche sich durch die spanischen Vorposten hindurch in die Stadt geworfen, wurden diese unsglücklichen Zeitungen darin ausgebreitet, und ein Kundschafter, den der Bürgermeister ausgeschickt hatte, um die feindlichen Werke zu recognosciren, vergrößerte durch seine Aussagen noch die allgemeine Bestürzung. Er war ertappt und vor den Herzog von Parma gebracht worden, welcher Besehl gab, ihn überall herumzusühren, und besonders die Sinrichtung der Brücke aufs genaueste besichtigen zu lassen. Nachdem dieß geschehen war, und er wieder vor den Feldherrn gebracht wurde, schickte ihn dieser mit den Worten zurückt. "Geh," rief er, "und hinz, terbringe deuen, die dich herschickten, was du gesehen hast. "Melde ihnen aber dabei, daß es mein fester Eutschluß sey, "mich entweder unter den Trümmern dieser Brücke zu begra"ben, oder durch diese Brücke in eure Stadt einzuziehen."\*\*

Aber die Gewißheit der Gefahr belebte nun auch auf einmal den Eifer der Verbundenen, und es lag nicht an ihren

<sup>\*</sup> Strada. 567 - 571. Meteren. 492. 494. Thuan. III. 44. 45.

<sup>\*\*</sup> Strada. 568.

Unftalten, wenn die erfte Salfte jenes Gelübdes nicht in Erfüllung ging. Längst schon hatte der Herzog mit Unruhe den Bewegungen zugefeben, welche zum Entfaße der Stadt in Gerland gemacht wurden. Es war ihm nicht verborgen, daß er den gefährlichsten Schlag von dort ber zu fürchten habe, und daß gegen die vereinigte Macht der seelandischen und autwer= vischen Klotten, wenn sie zu gleicher Zeit und im rechten Moment auf ihn losdringen follten, mit allen feinen Werken nicht viel wurde auszurichten fenn. Gine Zeit lang hatten ihm die Bögerungen des feelandifchen Admirals, die er auf alle Urt zu unterhalten bemuht war, Sicherheit verschafft; jest aber beschlennigte die dringende Noth auf einmal die Ruftung, und ohne langer auf den Admiral zu warten, schickten die Staaten zu Middelburg den Grafen Juftin von Raffan mit fo viel Schiffen, als sie aufbringen konnten, den Belagerten zu Bülfe. Diefe Flotte legte sich vor das Fort Lieffenshoef, welches der Keind im Besit hatte, und beschoß dasselbe, von einigen Schiffen and dem gegenüberliegenden Fort Lillo unterftust, mit fo glud= lichem Erfolge, daß die Wälle in furzem zu Grunde gerichtet und mit fturmender Sand erftiegen wurden. Die darin zur Befahung liegenden Wallonen zeigten die Festigkeit nicht, welche man von Soldaten des Bergogs von Parma erwartete; fie überließen dem Keinde schimpflich die Kestung, der sich in fur= zem der ganzen Infel Doel mit allen darauf liegenden Schan= zen bemeisterte. Der Verlust dieser Pläte, die jedoch bald wieder gewonnen waren, ging dem Herzoge von Parma fo nahe, daß er die Befehlshaber vor das Kriegsgericht zog, und den schuldigsten darunter enthaupten ließ. Indessen eröffnete diese wichtige Eroberung den Seelandern einen freien Paß bis zur Brücke, und nunmehr war der Zeitpunkt vorhanden, nach genommener Abrede mit den Antwervern gegen jenes Werk einen entscheidenden Streich auszusühren. Man kam überein, daß, während man von Antwerpen aus, durch schon bereitgehaltene Maschinen, die Schiffbrücke sprengte, die seelandische Flotte mit einem hinlänglichen Vorrathe von Proviant in der Nähe seyn sollte, um sogleich durch die gemachte Deffnung hindurch nach der Stadt zu segeln.\*

Denn ehe noch der herzog von Parma mit feiner Brude gu Stande war, arbeitete ichon in den Mauern Untwerpens ein Ingenieur an ihrer Berftorung. Friedrich Gianibelli hieß diefer Mann, den das Schickfal bestimmt hatte, der Archimed diefer Stadt zu werden, und eine gleiche Befchidlichkeit mit gleich verlornem Erfolge zu deren Bertheidigung an verschwenden. Er war aus Mantua geburtig, und hatte fich ehedem in Madrid gezeigt, um, wie Ginige wollen, dem Ronige Philipp feine Dienfte in dem niederlandifchen Kriege anzubieten. Aber vom langen Warten ermudet, verließ ber beleidigte Künftler den Sof, des Vorfages, den Monarchen Spaniens auf eine empfindliche Art mit einem Berdienfte befannt zu machen, das er fo wenig zu fchaken gewußt hatte. Er fuchte die Dienste der Ronigin Elifabeth von England, der erflärten Reindin von Spanien, welche ibn, nachdem fie einige Proben von feiner Kunft gefeben, nach Unt= werven schickte. In dieser Stadt ließ er fich wohnhaft nieder, und widmete derfelben in der gegenwärtigen Ertremität feine gange Biffenschaft und den feurigsten Gifer. \*\*

Sobaid diefer Künstler in Erfahrung gebracht hatte, daß es mit der Brude ernstlich gemeint sey, und das Werk der Bollendung sich nahe, so bat er sich von dem Magistrate drei große

<sup>#</sup> Strada. 573. 574. Meteren. 495.

<sup>\*\*</sup> Meteren. 495. Strada. 574.

Schiffe von hundert und fünfzig bis fünshundert Tonnen aus, in welchen er Minen anzulegen gedachte. Außer diesen verlangte er noch sechzig Playten, welche, mit Kabeln und Ketten aneinander gebunden und mit hervorragenden Haken versehen, mit eintretender Ebbe in Bewegung geseht werden, und, unt die Wirkung der Minenschiffe zu vollenden, in keilsörmiger Richtung gegen die Brücke Sturm lausen sollten. Aber er hatte sich mit seinem Gesuche an Leute gewendet, die gänzlich unsähig waren, einen außerordentlichen Gedanken zu sassen, und selbst da, wo es die Rettung des Vaterlandes galt, ihren Krämersinn nicht zu verläugnen wußten. Man fand seinen Vorschlag allzu kostbar, und nur mit Mühe erhielt er endlich, daß ihm zwei kleinere Schiffe von siebenzig bis achtzig Tonenen, nebst einer Anzahl Playten bewilligt wurden.

Mit diesen zwei Schiffen, davon er das eine das Glud, das andere die Hoffnung nannte, verfuhr er auf folgende Art. Er ließ auf dem Boden derfelben einen hohlen Raften von Quaderfteinen mauern, der fünf Schuh breit, vierthalb hoch, und vierzig lang war. Diefen Kaften füllte er mit fechzig Centnern des feinften Schiefpulvers von feiner eigenen Erfindung, und bedeckte deufelben mit großen Grab = und Mühl= fteinen, fo fchwer das Kahrzeng fie tragen fonnte. Darüber führte er noch ein Dach von ähnlichen Steinen auf, welches fpig gulief, und feche Schul boch über den Schifferand empor= ragte. Das Dach felbft wurde mit eifernen Retten und Saken, mit metallenen und marmornen Angeln, mit Rägeln, Meffern und andern verderblichen Werfzeugen vollgestopft; auch der übrige Naum des Schiffs, den der Kaften nicht einnahm, wurde mit Steinen ausgefüllt, und bas Bange mit Brettern überzogen. In dem Raften felbst waren mehrere fleine Deffnungen für die Lunten gelaffen, welche die Mine anzünden follten. Bum Heberfluffe war noch ein Uhrwerk darin angebracht, welches nach Ablauf der bestimmten Beit Funten fchlagen, und, wenn auch die Lunten vernngludten, das Schiff in Brand fteden fonnte. Um dem Feinde die Meinung beigubringen, als ob es mit diefen Maschinen bloß darauf abgesehen fen, die Brude angugunden, wurde auf dem Gipfel derfelben ein Feuerwert von Schrefel und Dech unterhalten, welches eine ganze Stunde lang fortbrennen fonnte. Ja, um die Aufmerkfamkeit besfel= ben noch mehr von dem eigentlichen Sige der Gefahr abzulenfen, ruftete er noch zweinnddreißig Schuyten (fleine platte Kabrzenge) aus, auf denen bloß Feuerwerke brannten, und welche feine andere Bestimmung hatten, als dem Feinde ein Gaufelwerk vorzumachen. Diefe Brander follten in vier verfdiedenen Transporten, von einer halben Stunde gur andern, nach ber Brude binunterlaufen, und die Feinde zwei ganger Stunden lang unaufhörlich in Athem erhalten, fo baß fie endlich vom Schießen erfcopft und burch vergebliches Warten ermudet, in ihrer Aufmertfamkeit nachließen, wenn die rechten Bulcane famen. Voran ließ er jum Ueberfluffe noch einige Schiffe laufen, in welchen Pulver verborgen war, um bas fliegende Werk por der Brude gn fprengen, und den Saupt= schiffen Bahn zu machen. Ingleich hoffte er durch dieses Vor= postengefecht den Feinden gn thun zu geben, sie heranzulocken und der gangen todtenden Wirkung des Unlcans auszusegen. \*

Die Nacht zwischen dem 4ten und 5ten April war zur Ansführung dieses großen Unternehmens bestimmt. Ein dunkles Gerücht davon hatte sich auch schon in dem spanischen Lager verbreitet, besonders da man von Antwerpen aus mehrere Tancher entdeckt hatte, welche die Ankertane an den Schiffen

<sup>\*</sup> Thuan. 111. 46. Strad. 574. 575. Meteren. 596.

hatten zerhauen wollen. Man war daher auf einen eruftlichen Angriff gefaßt ; nur irrte man fich in der eigentlichen Befchaffen= beit desfelben, und rechnete mehr darauf, mit Menfchen als mit Elementen gu fampfen. Der Bergog ließ zu diefem Ende die Wachen länge dem ganzen Ufer verdoppeln, und jog den besten Theil feiner Truppen in die Nahe der Brucke, wo er felbst gegenwärtig war; um fo naber der Gefahr, je forgfältiger er ber= felben zu entfliehen suchte. Kaum war es dunkel geworden, fo fab man von der Stadt her drei brennende Fahrzeuge daherschwim= men, dann noch drei andere, und gleich daraufeben foviele. Man ruft durch das fpanische Lager ins Gewehr, und die gange Länge der Brücke füllt fich mit Bewaffneten an. Indeffen vermehrten fich die Kenerschiffe und zogen, theils paarweise, theils zu dreien, in einer gewiffen Ordnung den Strom herab, weil fie am An= fange noch durch Schiffer gelenkt wurden. Der Admiral der antwerpischen Flotte, Jacob Jacobsohn, batte es, man wußte nicht, ob aus Nachläffigkeit oder Borfaß, darin verfeben, daß er die vier Schiffhaufen allzugeschwind hintereinander ab= laufen und ihnen auch die zwei großen Minenschiffe viel zu fchnell folgen ließ, wodurch die ganze Ordnung geftort wurde.

Unterdessen rückte der Zug immer näher, und die Dunkelheit der Nacht erhöhte noch den außerordentlichen Anblick. So
weit das Ange dem Strome folgen konnte, war Alles Fener,
und die Brander warfen so starke Flammen ans, als ob sie
felbst in Feuer ausgingen. Weit hin leuchtete die Wasserstäche;
die Damme und Basteien längs dem Ufer, die Fahnen, Wassen
und Nüstungen der Soldaten, welche sowohl hier als auf der
Brücke in Parade standen, glanzten im Widerscheine. Mit
einem gemischten Gefühle von Grauen und Vergnügen betrachtete der Soldat das seltsame Schanspiel, das eher einer Fete
als einem seindlichen Apparate glich, aber gerade wegen dieses

fonderbaren Contraftes der angern Erscheinung mit der innern Bestimmung die Gemüther mit einem wunderbaren Schauer erfüllte. Als diefe brennende Flotte der Brücke bis auf zwei= taufend Schritte nabe gekommen, gundeten ihre Fuhrer bie Lunten an, trieben die zwei Minenschiffe in die eigentliche Mitte des Stroms und überließen die übrigen dem Spiele der Wellen, indem sie felbst sich auf schon bereit gehaltenen

Kähnen hurtig davon machten. \*

Jest verwirrte fich der Bug, und die führerlosen Schiffe langten einzeln und zerftrent bei den schwimmenden Werken an, wo sie entweder hangen blieben, oder feitwarts an das Ufer prallten. Die vordern Pulverschiffe, welche bestimmt gewesen waren, das schwimmende Werk zu entzünden, warf die Gewalt eines Sturmwindes, der fich in diefem Angenblicke erhob, an das flandrische Ufer; felbst der eine von den beiden Brandern, welcher das Glud hieß, gerieth unterwegs auf den Grund, ehe er noch die Brude erreichte, und tödtete, indem er zer= sprang, etliche spanische Soldaten, die in einer nahegelegenen Schange arbeiteten. Wenig fehlte, daß der andere und größere Brander, die Soffnung genannt, nicht ein ähnliches Schickfal gehabt hatte. Der Strom warf ihn an bas schwimmenbe Werk auf der flandrischen Seite, wo er hangen blieb; und hätte er in diesem Angenblicke sich entzündet, so war der beste Theil feiner Wirkung verloren. Von den Klammen getänscht, welche diese Maschine, gleich den übrigen Fahrzengen, von sich warf, hielt man fie bloß für einen gewöhnlichen Brander, der die Schiffbrude anzugunden bestimmt fen. Und wie man unn gar eins ber Fenerschiffe nach dem andern ohne alle weitere Wirkung erloschen fah, so verlor sich endlich die Furcht, und

<sup>\*</sup> Strada. 576.

man fing an, über die Anstalten des Feindes zu spotten, die sich so prahlerisch angekündigt hatten, und nun ein so lächer- liches Ende nahmen. Einige der Verwegensten warfen sich sogar in den Stroni, um den Brander in der Nahe zu besehen und ihn auszulöschen, als derselbe vermittelst seiner Schwere sich durchriß, das schwimmende Werk, das ihn ausgehalten, zersprengte, und mit einer Gewalt, welche Alles fürchten ließ, auf die Schiffbrücke losdrang. Auf Einmal kommt Alles in Bewegung, und der Herzog ruft den Matrosen zu, die Maschine mit Stangen aufznhalten und die Flammen zu löschen, ehe sie das Gebälk ergriffen.

Er befand sich in diesem bedenklichen Augenblice an dem äußersten Ende des linken Geruftes, wo dasfelbe eine Baftei im Waffer formirte und in die Schiffbrucke überging. Ihm gur Seite ftanden der Markgraf von Ansburg, General der Reiterei und Gouverneur der Proving Artois, der sonft den Staaten gedient hatte, aber aus einem Bertheidiger der Me= publik ihr schlimmfter Feind geworden war; der Freiherr von Billy, Gouverneur von Friesland und Chef der deutschen De= gimenter; die Generale Caje tan und Onafto, nebft mehrern der vornehmiften Officiere; alle ihrer besondern Gefahr ver= geffend, und bloß mit Abwendung des allgemeinen Unglucks beschäftigt. Da nahte sich dem Herzog von Parma ein spa= nischer Kähndrich, und beschwor ihn, sich von einem Orte bin= wegzubegeben, wo feinem Leben angenscheinliche Gefahr drobe. Er wiederholte diese Bitte noch dringender, als der Bergog nicht darauf merken wollte, und flehte ihn zulest fußfällig, in diesem einzigen Stude von feinem Diener Rath anzunehmen. Judem er dieß fagte, hatte er den Bergog am Roce ergriffen, als wollte er ihn mit Gewalt von der Stelle ziehen, und diefer, mehr von der Kühnheit dieses Mannes überrascht, als durch seine Gründe überredet, zog sich endlich, von Cajetan und Gnasto begleitet, nach dem User zurück. Kaum hatte er Zeit gehabt, das Fort St. Maria am änßersten Ende der Brücke zu erreichen, so geschah hinter ihm ein Kuall, nicht anders, als börste die Erde, und als stürzte das Gewölbe des Himmels ein. Wie todt siel der Herzog nieder, die ganze Armee mit ihm, und es dauerte mehrere Minuten, bis man wieder zur Besinnung erwachte.

Alber welch ein Anblick, als man jest wieder zu fich felber fam! Bon bem Schlage des entzundeten Bulcans war die Schelbe bis in ihre unterften Tiefen gefpalten und mit maner= hoher Fluth über den Damm, der fie umgab, hinausgetrieben worden, fo daß alle Festungewerte am Ufer mehrere Schuh hoch im Baffer ftanden. Drei Meilen im Umfreife fchütterte die Erde. Beinahe bas gange linke Gerufte, an welchem bas Brandschiff fich angehängt hatte, war nebft einem Theile der Schiffbrude auseinander gefprengt, zerfchmettert und mit Allem, was fich darauf befand, mit allen Maftbaumen, Ranonen und Menschen in die Luft geführt worden. Gelbft die ungeheuren Steinmaffen, welche die Mine bedeckten, hatte die Gewalt des Bulcans in die benachbarten Felder geschlendert, so daß man nachher mehrere davon, taufend Schritte weit von der Brücke, aus dem Boden berausgrub. Sechs Schiffe waren verbraunt, mehrere in Stude gegangen. Aber schrecklicher als alles dieß war die Niederlage, welche das morderische Werkzeug unter den Menfchen anrichtete. Fünfhundert, nach andern Berichten fogar achthundert, Menfchen wurden das Opfer feiner Buth, diejenigen nicht einmal gerechnet, welche mit verstümmelten oder fouft beschädigten Gliedern davon famen; und die ent= gegengefestesten Todesarten vereinigten fich in diefem entfet= lichen Angenblide. Ginige wurden durch den Blig bes Bulcans,

Andere durch das fochende Gewässer des Stroms verbrannt, noch Andere erstickte der giftige Schwefeldampf; jene wurden in den Fluthen, diese unter dem Hagel der geschlenderten Steine begraben, Viele von den Messern und Haken zersleischt, oder von den Augeln zermalmt, welche ans dem Bauche der Maschine sprangen. Einige, die man ohne alle sichtbare Verlechung entseelt fand, mußte schon die bloße Lusterschütterung getödtet haben. Der Anblick, der sich unmittelbar nach Entzündung der Mine darbot, war fürchterlich. Einige staken zwischen dem Pfahlwerk der Brücke, Andere arbeiteten sich unter Steinmassen geblieben; von allen Orten und Enden her erhob sich ein herzzerschneidendes Geschrei nach Hülfe, welches aber, weil Jeder genug mit sich selbst zu thun hatte, nur durch ein ohnmächtiges Wimmern beantwortet wurde.

Von den Ueberlebenden faben sich viele durch ein wunder= abuliches Schickfal gerettet. Ginen Officier, mit Ramen Eucci, hob der Windwirbel wie eine Feder in die Luft, hielt ihn eine Beitlang ichwebend in der Sohe, und ließ ihn dann gemach in den Strom herabfinfen, wo er fich durch Schwimmen rettete. Einen Andern ergriff die Gewalt des Schuffes auf dem flandri= fchen Ufer und feste ihn auf dem brabantischen ab, wo er mit einer leichten Quetfchung an der Schulter wieder aufstand, und es war ihm, wie er nachher ausfagte, auf biefer schnellen Luft= reise nicht anders zu Muthe, als ob er aus einer Kanone ge= schossen würde. Der Herzog von Parma felbst war dem Tode nie fo nahe gewefen, als in diefem Angenblide, denn nur der Unterschied einer halben Minute entschied über sein Leben. Kaum hatte er den Fuß in das Fort St. Maria gefeßt, fo hob es ihn auf, wie ein Sturmwind, und ein Balfen, ber ihn am Saupte und an der Schulter traf, rif ihn funlos zur Erde.

Eine Beitlang glaubte man ihn auch wirklich todt, weil fich Miele erinnerten, ihn wenige Minuten vor dem todtlichen Schlage noch auf der Brücke gefehen gu haben. Endlich fand man ibn. Die Sand an dem Degen, zwischen feinen Begleitern, Caje tan und Guafto, fich aufrichtend; eine Beitung, die dem gangen Beere das Leben wieder gab. Aber umfonft wurde man verfuchen, feinen Gemuthezustand zu beschreiben, als er nun bie Ver= wüstung überfab, die ein einziger Augenblick in dem Werke fo vieler Monate angerichtet hatte. Berriffen war die Brucke, auf der feine ganze Hoffnung beruhte, aufgerieben ein großer Theil feines heeres, ein anderer verftummelt und für viele Tage unbrauchbar gemacht; mehrere feiner beften Officiere getobtet: und als ob es an diesem öffentlichen Unglück noch nicht genug ware, fo mußte er noch die schmerzliche Nachricht hören, daß der Markgraf von Rysburg, den er unter allen feinen Officieren vorzüglich werth hielt, nirgende aufzufinden fev. Und doch frand das Allerschlimmste noch bevor, denn jeden Angenblick mußte man von Antwerven und Lillo aus die feindlichen Klotten erwarten, welche bei diefer ichrecklichen Verfassung des heeres durchaus keinen Widerstand würden gefunden haben. Brude war andeinander gesprengt, und nichts hinderte die feeländischen Schiffe, mit vollen Segeln hindurchzuziehen; babet war die Verwirrung der Truppen in diesen ersten Augenblicken fo groß und allgemein, daß es unmöglich gewesen ware, Befehle auszutheilen und zu befolgen, da viele Corps ihre Befehlshaber, viele Befehlshaber ihre Corps vermißten, und felbst der Posten, wo man gestanden, in dem allgemeinen Rnin kaum mehr zu erkennen war. Dagu fam, daß alle Schangen am Ufer im Baffer standen, daß mehrere Kanonen versenkt, daß die Lunten feucht, daß die Pulvervorräthe vom Waffer ju Grunde gerichtet

waren. Welch ein Moment für die Feinde, wenn fie es ver-

fanden hatten, ihn gu benugen!\*

Raum wird man es dem Geschichtschreiber glauben, daß diefer über alle Erwartung gelungene Erfolg bloß darum für Antwerpen verloren ging, weil — man nichts davon wußte. Zwar schickte St. Aldegonde, sobald man den Knall bes Bulcans in der Stadt vernommen hatte, mehrere Galeeren gegen die Brude aus, mit dem Befehle, Keuerkugeln und brennende Pfeile fteigen zu laffen, fobald fie glücklich hindurchpaffirt fenn würden, und dann mit diefer Nachricht geradenwegs nach Lillo weiter gu fegeln, um die feelandifche Sulfsflotte unverjüglich in Bewegung zu bringen. Zugleich wurde der Admiral von Antwerpen beordert, auf jenes gegebene Zeichen fogleich mit ben Schiffen aufzubrechen und in der erften Verwirrung den Feind anzugreifen. Aber obgleich den auf Kundschaft aud= gefandten Schiffern eine ansehnliche Belohnung versprochen wor= ben, fo wagten fie fich doch nicht in die Nabe des Feindes, fondern fehrten unverrichteter Sachen gurud, mit der Botichaft, baß die Schiffbrude unversehrt und bas Keuerschiff ohne Wirkung geblieben fen. Auch noch am folgenden Tage wurden feine befferen Anftalten gemacht, den wahren Buftand der Brücke in Erfahrung gu bringen; und da man die Flotte bei Lillo, bes gunftigen Windes ungeachtet, gar feine Bewegung machen fah, fo bestärfte man fich in der Vermuthung, daß die Bran= der nichts ausgerichtet hatten. Niemand fiel es ein, daß chen Diefe Unthätigkeit der Bundesgenoffen, welche die Antwerper irre führte, auch die Seelander bei Lillo gurudhalten konnte, wie es sich auch in der That verhielt. Einer fo ungeheuren

<sup>\*</sup> Strad. 577 sq. Meteren. 497. Thuan. III. 47. Allgem, Geschichte ber vereinigten Riedersande. III. 497.

Inconfequenz konnte sich nur eine Regierung schuldig machen, die ohne alles Ansehen und alle Selbstständigkeit Rath bei der Menge holt, über welche sie herrschen sollte. Je unthätiger man sich indessen gegen den Feind verhielt, desto heftiser ließ man seine Buth gegen Gianibelli ans, den der rasende Pöbel in Stücken reißen wollte. Zwei Tage schwebte dieser Künstler in der augenscheinlichsten Lebensgesahr, bis endlich am dritten Morgen ein Bote von Lillo, der unter der Brücke hindurchgeschwommen, von der wirklichen Zerstörnng der Brücke, zugleich aber auch von der völligen Wiedersherstellung derselben bestimmten Bericht abstattete.\*

Diese schleunige Ausbesserung der Brucke war ein wahres Munderwerk des herzogs von Varma. Raum hatte fich Diefer von dem Schlage erholt, der alle feine Entwürfe barnieder an fturgen ichien, fo wußte er mit einer bewundernswürdigen Gegenwart des Beiftes allen ichlimmen Folgen desfelben anvorankommen. Das Ausbleiben der feindlichen Klotte in diefem entscheidenden Angenblide belebte aufs neue feine Soffnung. Noch ichien der ichlimme Buftand feiner Brude ben Keinden ein Geheimniß zu fenn, und war es gleich nicht möglich, bas Werk fo vieler Monate in wenigen Stunden wieder herzustellen, fo war icon Vieles gewonnen, wenn man auch nur den Schein davon zu erhalten wußte. Alles mußte daher Sand ans Werk legen, die Erümmer wegzuschaffen, die umgestürzten Balfen wieder aufzurichten, die gerbrochenen zu erfeßen, die Lüden mit Schiffen anszufüllen. Der Bergog felbft entzog fich ber Arbeit nicht, und feinem Beifpiele folgten alle Officiere. Der gemeine Mann, durch biefe Popularitat angefenert, that fein Menferftes; die gange Nacht durch wurde die Arbeit fortgefest unter dem

<sup>\*</sup> Meteren. 496,

beständigen Lärm der Trompeten und Trommeln, welche längs ber gangen Brucke vertheilt waren, um das Geräusch der Werkleute zu übertonen. Mit Anbruch des Tages waren von der Vermuftung der Nacht wenige Spuren mehr zu feben, und obgleich die Brude nur dem Scheine nach wieder hergestellt war, so täuschte doch dieser Anblick die Rundschafter, und der Angriff unterblieb. Mittlerweile gewann der Bergog Frift, die Ausbesserung grundlich zu machen, ja, fogar in ber Structur der Brücke einige wesentliche Veränderungen anzubringen. Um sie vor fünftigen Unfällen ähnlicher Art zu verwahren, wurde ein Theil der Schiffbrude beweglich gemacht, fo daß derfelbe im Nothfalle weggenommen und den Brandern der Durchzug geöffnet werden konnte. Den Verluft, welchen er an Mannschaft erlitten, erfeste der Herzog durch Garnisonen aus den benachbarten Pläßen und durch ein deutsches Regiment, das ihm gerade zu rechter Beit aus Geldern zugeführt wurde. Er besette die Stellen der gebliebenen Officiere, wobei der fvanische Kabn= drich, der ihm das Leben gerettet, nicht vergessen wurde.\*

Die Antwerper, nachdem sie den glücklichen Erfolg ihres Minenschiffs in Erfahrung gebracht, huldigten nun dem Erfinder desselben eben so leidenschaftlich, als sie ihn kurz vorher gemishandelt hatten, und forderten sein Genie zu neuen Bersuchen auf. Gianibelli erhielt nun wirklich eine Anzahl von Playten, wie er sie aufangs, aber vergeblich, verlangt hatte, und diese rüstete er auf eine solche Art aus, daß sie mit unwiderstehlicher Gewalt an die Brücke schlugen, und solche auch wirklich zum zweiten Male auseinander sprengten. Diesmal aber war der Wind der seeländischen Flotte entgegen, daß sie nicht auslausen konnte, und so erhielt der Herzog zum zweiten

<sup>#</sup> Strada, 581 sq.

. Male die nothige Krift, ben Schaden auszubeffern. Der Archimed von Antwerpen ließ fich burch alle diese Kehlschläge fei= nedwegs irre machen. Er ruftete aufs neue zwei große Kabrzenge aus, welche mit eifernen hafen und ähnlichen Juftrumenten bewaffnet waren, um die Brude mit Bewalt zu burchrennen. Aber wie es unnmehr dazu fam, folde auslaufen gu laffen, fand fich Riemand, der fie besteigen wollte. Der Rünftler mußte alfo barauf benten, feinen Mafchinen von felbft eine folche Richtung zu geben, daß sie auch ohne Steuermann die Mitte des Waffers hielten, und nicht, wie die vorigen, von dem Winde dem Ufer zugetrieben wurden. Giner von feinen Arbeitern, ein Deutscher, verfiel hier auf eine sonderbare Er= findung, wenn man fie andere bem Strada \* nacherzählen barf. Er brachte ein Segel unter dem Schiffe an, welches eben fo von dem Waffer, wie die gewöhnlichen Segel von dem Binde angeschwellt werden, und auf diese Urt das Schiff mit der ganzen Gewalt des Stroms forttreiben fonnte. Der Erfolg lehrte auch, daß er richtig gerechnet hatte, denn diefes Schiff mit verfehrten Segeln folgte nicht nur in ftrenger Richtung ber eigentlichen Mitte bes Stroms, fondern rannte auch mit folder Heftigkeit gegen die Brüde, daß es dem Feinde nicht Beit ließ, diefezu eröffnen, und fiewirklich auseinander sprengte. Aber alle diese Erfolge halfen der Stadt zu nichts, weil fie auf Gerathewohl unternommen und durch feine hinlängliche Macht unterftußt wurden. Bon einem neuen Mineuschiffe, welches Gianibelli nach Art des erften, das fo gut operirt hatte, zubereitete und mit viertausend Pfund Schiefpulver anfüllte, murde gar fein Gebrand gen acht, weil es den

<sup>\*</sup> Dec. II. Libr. VI. 586.

Schillers fammtl. Werfe, VIII

Antwerpern nunmehr einfiel, auf einem andern Wege ihre

Rettung zu suchen. \*

Abgeschreckt durch so viele mißlungene Versuche, die Schiff= fahrt auf dem Strome mit Gewalt wieder frei gu machen, dachte man endlich darauf, den Strom gang und gar gn ent= behren. Man erinnerte fich an das Beispiel der Stadt Lenden, welche gehn Jahre vorher von den Spaniern belagert, in einer zur rechten Beit bewirkten Ueberschwemmung der Felder ihre Mettung gefunden hatte, und diefes Beispiel beschloß man nachzuahmen. Zwischen Lillo und Stabroef, im Lande Bergen, ftrect fich eine große etwas abhängige Ebene bis nach Antwerpen bin, welche nur durch zahlreiche Damme und Begenbamme gegen die eindringenden Waffer der Ofterschelde geschüt wird. Es toftete weiter nichts, als diese Damme gu schleifen, fo war die gange Ebene Meer, und fonnte mit flachen Schiffen bis fast unter die Mauern von Antwerpen befahren werden. Glüdte diefer Berfuch, fo mochte der Bergog von Parma immerhin die Schelde vermittelft feiner Schiffbrude hüten; man hatte fich einen neuen Strom ans dem Stegreif geschaffen, der im Nothfalle die nämlichen Dienfte leiftete. Eben dieß war es auch, was der Pring von Oranien gleich beim Anfange der Belagerung angerathen und St. Aldegonde ernstlich zu befördern gefucht hatte, aber ohne Erfolg, weil einige Bürger nicht zu bewegen gewesen waren, ihr Feld aufzuopfern. Bu diefem legten Rettungsmittel kam man in der jegigen Bedrängniß gurud, aber die Umftande hatten fich unterdeffen gar fehr geändert.

Jene Chene nämlich durchschneidet ein breiter und hoher Damm, der von dem anliegenden Schlosse Cowenstein den

<sup>\*</sup> Meteren. 497.

Mamen führt und fich von dem Dorfe Stabroet in Bergendrei Meilen lang, bis an die Schelde erstreckt, mit deren großente Damm er fich unweit Ordam vereinigt. Heber biefen Damme. binmea konnten auch bei noch fo hoher Kluth feine Schiffe fab= ren, und vergebens leitete man das Meer in die Felder, folange ein folder Damm im Wege ftand, der die feelandifchen Kahrzenge hinderte, in die Ebene vor Antwerpen berabzufteigen. Das Schicfal der Stadt bernhte alfo darauf, daß diefer Cowen= fteinische Damm geschleift ober durchstochen wurde; aber eben,weil der Bergog von Parma diefes vorausfah, fo hatte er: gleich bei Eröffnung der Blocade von demfelben Befit genom= men, und feine Unftalten gefpart, ibn bis aufs Mengerfte gn behanpten. Bei dem Dorfe Stabroef ftand der Graf von. Mansfeld mit dem größern Theil der Armee gelagert, und unterhielt durch eben diefen Comensteinischen Damm die Com= munication mit der Brude, dem Sauptquartier und den fpa== nischen Magazinen zu Calloo. Go bildete die Armee von Sta== broek in Brabant bis nach Bevern in Klandern eine gufam= menhangende Linie, welche von der Schelde zwar durchschnitten,aber nicht unterbrochen wurde, und ohne eine blutige Schlacht: nicht zerriffen werden konnte. Auf dem Damme selbst waren: in gehöriger Entfernung von einander fünf verschiedene Batterien errichtet, und die tapferften Officiere der Armee führten barüber bas Commando. Ja, weil der Bergog von Parma nicht zweifeln kounte, daß nunmehr die ganze Wuth des Kriegsfich bieber gieben würde, fo überließ er dem Grafen von Mansfeld die Bewachung der Brude, und entschloß sich, eigener Perfon diefen wichtigen Woften zu vertheidigen-Sept also erblickte man einen gang neuen Krieg und auf ci= nem gang andern Schauplake. \*

<sup>\*</sup> Strad. 582. Thuan. III. 48.

Die Niederlander hatten an mehreren Stellen, oberhalb und unterhalb Lillo, den Damin durchstochen, welcher dem brabantischen Ufer der Schelde folgt, und mo fich furg zuvor grüne Kluren zeigten, da erschien jest ein neues Element, da fab man Kahrzenge wimmeln und Maftbaume ragen. Gine feelandische Rlotte, von dem Grafen Sobenlobe angeführt, fchiffte in die überschwemmten Felder, und machte wiederholte Bewegungen gegen den Comenfteinischen Damm, jedoch ohne ihn im Ernfte anzugreifen; während daß eine andere in der Schelde fich zeigte, und balb diefes, bald jenes Ufer mit einer Landung, bald die Schiffbrude mit einem Sturme bedrohte. Mehrere Tage trieb man diefes Spiel mit dem Feinde, ber, ungewiß, wo er den Angriff zu erwarten habe, durch anhaltende Bachfamfeit erschöpft, und durch so oft getäuschte Furcht all= mählich ficher werden follte. Die Antwerper hatten dem Grafen Sobentobe verfprochen, den Angriff auf den Damm von der Stadt aus mit einer Flottille ju unterftugen; drei Feuerzeichen von dem Sauptthurme follten die Lofung fenn, daß biefe fich auf dem Wege befinde. Als nun in einer finftern Racht die erwarteten Fenerfäulen wirklich über Antwerpen auffliegen, fo ließ Graf Hohenlohe fogleich fünfhundert feiner Truppen zwifchen zwei feindlichen Redouten den Dammerflettern, welche die fpanischen Wachen theils schlafend überfielen, theils, wo sie fich zur Wehr festen, niedermachten. In furzem hatte man auf bem Damme feften Kuß gefaßt, und war ichon im Begriffe, die übrige Maunschaft, zweitaufend an der Bahl, nachzubringen, als die Spanier in den nächften Redouten in Bewegung famen, und von dem schmalen Terrain begunftigt, auf den dichtgedräng= ten Feind einen verzweifelten Angriff thaten. Und da nun jugleich das Geschut anfing, von den nächsten Batterien auf die anrudende Flotte gu fpielen, und die Landung der übrigen

Truppen unmöglich machte, von der Stadt aus aber fein Beistand sich sehen ließ, so wurden die Seeländer nach einem kurzen Gesechte überwältigt und von dem schon eroberten Damme wieder heruntergestürzt. Die siegenden Spanier jagten ihnen mitten durch das Wasser bis zu den Schissen nach, versenkten mehrere von diesen, und zwangen die übrigen, mit einem großen Verluste sich zurüczuziehen. Graf Hohenlohe wälzte die Schuld dieser Niederlage auf die Sinwohner von Antwerpen, die durch ein falsches Signal ihn betrogen hätten, und gewiß lag es nur an der schlechten Uebereinstimmung ihrer beiderseitigen Operationen, daß dieser Versuch kein besseres Ende nahm.

Endlich aber beschloß man, einen planmäßigen Angriss wir vereinigten Kräften auf den Feind zu thun, und durch einen Hauptsturm, sowohl auf den Damm, als auf die Brücke, die Belagerung zu endigen. Der sechzehnte Mai 1585 war zu Ansführung dieses Anschlags bestimmt, und von beiden Theisten wurde das Aenßerste aufgewendet, diesen Tag entscheidend zu machen. Die Holländer und Seeländer brachten, in Verzeinigung mit den Antwerpern, über zweihundert Schisse zussammen, welche zu bemannen sie ihre Städte und Sitadellen von Truppen entblößten, und mit dieser Macht wollten sie von zwei entgegengesehten Seiten den Sowensteinischen Damm bestürmen. Zu gleicher Zeit sollte die Scheldebrücke durchneue Maschinen von Gianibelli's Ersindung angegrissen und dadurch der Herzog von Parma verhindert werden, den Damm zu entseßen. \*\*

<sup>\*</sup> Strad. 583. Meteren. 498.

<sup>\*\*</sup> Strad. 584. Meteren. 498.

Merander, von der ihm drobenden Gefahr unterrichtet, Tparte auf feiner Seite nichts, derfelben nachdrücklich zu begegnen. Er hatte, gleich nach Eroberung des Dammes, an fünf ver= Schiedenen Orten Redouten darauf erbauen laffen, und das Commando darüber den erfahrensten Officieren der Armee übergeben. Die erfte derfelben, welche die Kreuz-Schanze hieß, wurde an der Stelle errichtet, wo der Cowensteinische Damm in den großen Wall der Schelde fich einfenkt und mit diefem Die Kigur eines Krenzes bildet; über diefe murde der Spanier Mondragon jum Befehlshaber gefett. Taufend Schritte von derfelben murde in der Nahe des Schloffes Comenftein die St. Jafobs : Schange aufgeführt, und dem Commando bes Camillo von Monte übergeben. Auf diefe folgte in gleicher Entfernung die St. Georgs-Schanze, und taufend Schritte von diefer die Pfahl-Schanze unter Gamboa's Befehlen, welche von dem Pfablwerke, auf dem sie rubte, den Namen führte; am außersten Ende des Dammes, unweit Stabroef, lag eine fünfte Baftei, worin der Graf von Dansfeld nebft einem Italiener, Capignochi, den Befehl führte. Alle diefe Forts ließ der Herzog jest mit frischer Artillerie und Manuschaft verstärken, und noch überdieß an beiden Seiten des Dammes und längs der gangen Nichtung desfelben Pfähle einschlagen, fowohl um den Wall dadurch defto fefter, als den Schang= gräbern, die ihn durchstechen würden, die Arbeit schwerer zu machen. \*

Früh Morgens, am sechzehnten Mai, setzte sich die feindziche Macht in Bewegung. Gleich mit Anbruch der Dämmezung kamen von Lillo aus durch das überschwemmte Land vier brennende Schiffe daher geschwommen, wodurch die spanischen

<sup>\*</sup> Strad. 582. 584.

Schildwachen auf dem Damme, welche fich jener furchtbaren Mulcane erinnerten, fo febr in Aurcht gefest wurden, daß fie fich eilfertig nach den nächften Schangen gurudzogen. Gerade dieß war es, mas der Feind beabsichtigt hatte. In diefen Schiffen, welche blog wie Brander aussahen, aber es nicht wirklich waren, lagen Soldaten verftect, die unn plöglich ans Land fprangen, und den Damm an der nicht vertheidigten Stelle, awischen St. Georgs und der Pfahl-Schanze, glücklich erftiegen. Unmittelbar darauf zeigte fich die gange feelandifche Rlotte mit gabireichen Kriegeschiffen, Proviantschiffen und einer Menge fleinerer Kahrzenge, welche mit großen Gaden Erde, Bolle, Kafchinen, Changforben u. dgl. beladen waren, um fogleich, wo es noth that, Bruftwehren aufwerfen gu können. Die Kriegoschiffe maren mit einer ftarten Artillerie und einer gablreichen tapfern Mannschaft besetht, und ein ganges heer von Schanggrabern begleitete fie, um den Damm, fobald man im Befis davon fevn wurde, zu durchgraben.\*

Kanm hatten die Seeländer auf der einen Seite angefangen, den Damm zu ersteigen, so rückte die Antwerpische Flotte von Ofterweel herbei, und bestürmte ihn von der andern. Eilfertig führte man zwischen den zwei nächsten seindlichen Nedonten eine hohe Brustwehr auf, welche die Feinde von einander abschneiden und die Schanzgräber decken sollte. Diese, mehrere Hundert an der Zahl, sielen nun von beiden Seiten mit ihren Spaten den Damm an, und wühlten in demselben mit solcher Emsigkeit, daß man Hoffnung hatte, beide Meere in kurzem mit einander verbunden zu sehen. Aber unterdessen hatten auch die Spanier Zeit gehabt, von den zwei nächsten Redonten herbeizueilen und einen muthigen Angriff zu thun, während das Geschüß von

<sup>\*</sup> Strad. 587 sq. Meteren. 498. Thuan. III. 48.

der Georgs-Schanze unausgesett auf die feindliche Klotte fvielte. Eine fcredliche Schlacht entbraunte jest in der Begend, wo man den Deich durchftach und die Bruftwehr thurmte. Die Seelander hatten um die Schanggraber herum einen dichten Cordon gezogen, damit der Reint ihre Arbeit nicht ftoren follte: und in diefem friegerischen Lärm, mitten unter dem feindlichen Angelregen, oft bis an die Bruft im Baffer, zwischen Todten und Sterbenden, festen die Schanggraber ihre Arbeit fort, unter dem beständigen Treiben der Kaufleute, welche mit Un= geduld darauf warteten, den Damm geöffnet und ihre Schiffe in Sicherheit zu feben. Die Wichtigkeit des Erfolgs, der gewiffer= maßen gang von ihrem Spaten abhing, ichien felbst diefe gemeinen Tagelöhner mit einem beroifchen Muthe gu befeelen. Einzig nur auf das Gefchäft ihrer Sande gerichtet, faben fie, borten fie den Tod nicht, der fie rings umgab, und fielen gleich die vordersten Reihen, fo drangen fogleich die hintersten berbei. Die eingeschlagenen Pfable hielten fie febr bei der Ar= beit auf, noch mehr aber die Angriffe der Spanier, welche fich mit verzweifeltem Muthe durch die feindlichen Saufen foligen, die Schanggräber in ihren Löchern durchbohrten, und mit den todten Körpern die Brefchen wieder ausfüllten, welche die Lebenden gegraben hatten. Endlich aber, als ihre meiften Officiere theils todt, theils verwundet waren, die Angabl der Keinde unaufhörlich fich mehrte, und immer frifche Schanggraber an die Stelle der gebliebenen traten, fo entfiel diefen tapfern Truppen der Muth, und sie hielten für rathfam, sich nach ihren Schangen zurückzuziehen. Jest alfo faben fich die Seelander und Antwerper von dem gangen Theile des Dam= mes Meifter, der von dem Fort St. Georg bis zu der Pfabl= Schange fich erftredt. Da es ihnen aber viel zu lange auftand, die völlige Durchbrechung des Dammes abzuwarten, fo luden sie in der Geschwindigkeit ein seeländisches Lastschiff aus, und brachten die Ladung desselben über den Damm herüber auf ein Antwerpisches, welches Graf Hohen lohe nun im Triumph nach Antwerpen brachte. Dieser Anblick erfüllte die geängstigte Stadt auf einmal mit den frohesten Hosfnungen, und als wäre der Sieg schon ersochten, überließ man sich einer tobenden Fröhlichkeit. Man läutete alle Glocken, man brannte alle Kanonen ab, und die außer sich gesetzten Linwohner rannten ungeduldig nach dem Osterweeler Thore, um die Proviantschiffe, welche unterwegs seyn sollten, in Empfang zu nehmen. \*

In der That war das Glud den Belagerten noch nie fo gunftig gewefen, als in diefem Angenblide. Die Keinde hatten fich muthlos und erschöpft in ihre Schangen geworfen, und weit entfernt, den Siegern den eroberten Poften ftreitig machen au konnen, faben fie fich vielmehr felbft in ihren Buffuchtsortern belagert. Ginige Compagnien Schottlander, unter der Anführung ihres tapfern Dberften Balfour, griffen die St. Georgs= Schanze an, welche Camillo von Monte, der and St. Safob berbeieilte, nicht ohne großen Verluft an Mannschaft eut= fette. In einem viel fchlimmern Buftande befand fich die Pfahl= Schange, welche von den Schiffen aus heftig beschoffen wurde und alle Augenblice in Trummer ju geben drobte; Bamboa, ber fie commandirte, lag verwundet darin, und unglücklicher= weife fehlte es an Artillerie, die feindlichen Schiffe in der Ent= fernung gir halten. Dagu fam noch, daß der Wall, den die Seelander zwischen diefer und der Georgs : Schanze aufge= thurmt hatten, allen Beiftand von der Schelde ber abschnitt. Sätte man alfo diefe Entfraftung und Unthätigfeit der Feinde dazu benust, in Durchstechung des Dammes mit Gifer und

<sup>\*</sup> Strad. 589. Meteren. 493.

Beharrlichkeit fortzufahren, fo ift fein Zweifel, daß man fich einen Durchgang geöffnet und dadurch wahrscheinlich die ganze Belagerung geendigt haben würde. Aber auch hier zeigte fich der Mangel an Folge, welchen man den Antwerpern im gangen Laufe diefer Begebenheit zur Laft legen muß. Der Gifer, mit dem man die Arbeit angefangen, erfaltete in demfelben Dage, als das Glud ihn begleitete. Bald fand man es viel gu langweilig und muhfam, den Deich zu durchgraben; man hielt für beffer, die großen Lastschiffe in fleinere auszuladen, welche man fodann mit fteigender Fluth nach der Stadt schaffen wollte. St. Aldegonde und Sohenlohe, auftatt durch ihre perfönliche Gegenwart den Fleiß der Arbeiter an= zufeuern, verließen gerade im entscheidenden Moment den Schauplag der Sandlung, um mit einem Getreidefchiff nach der Stadt zu fahren, und dort die Lobsprüche über ihre Weisheit und Tapferfeit in Empfang zu nehmen. \*

Während daß auf dem Damme von beiden Theilen mit der hartnäckigsten Hitze gefochten wurde, hatte man die Scheldez Brücke von Antwerpen aus mit neuen Maschinen bestürmt, um die Ausmerksamkeit des Herzogs auf dieser Seite zu beschäftigen. Aber der Schall des Geschützes vom Damme her entdeckte demselben bald, was dort vorgehen mochte, und er eilte, sobald er die Brücke befreit sah, in eigener Person den Deich zu entsetzen. Bon zweihundert spanischen Pikenirern bezleitet, stog er an den Ort des Angriss, und erschien noch gerade zu rechter Zeit auf dem Kampsplatze, um die völlige Riederlage der Seinigen zu verhindern. Siligst warf er einige Kanonen, die er mitgebracht hatte, in die zwei nächsten Redouten, und ließ von da aus nachdrücklich auf die seindlichen

<sup>#</sup> Meteren. 494.

Schiffe feuern. Er felbst stellte fich an die Spige feiner Golbaten, und in der einen Sand den Degen, den Schild in der andern, führte er fie gegen ben Feind. Das Gerndt feiner Ankunft, welches fich schnell von einem Ende des Dammes bis jum andern verbreitete, erfrischte den gefunkenen Muth feiner Truppen, und mit neuer Seftigfeit entzündete fich ber Streit, den das Local des Echlachtfeides noch mörderischer machte. Auf dem fcmalen Ruden des Dammes, ber an manden Stellen nicht über nenn Schritte breit mar, fochten gegen fünftaufend Streiter ; auf einem fo engen Ranme drangte fich die Kraft beider Theile zusammen, beruhte der gange Erfolg ber Belagerung. Den Antwerpern galt ce die lette Vormaner ihrer Stadt, ben Spaniern das gange Blud ihres Unter= nehmens; beide Parteien fochten mit einem Muthe, den nur Bergweiflung einflößen tonnte. Bon beiden angerften Enden des Dammes malgte fich der Kriegsftrom der Mitte gu, wo bie Seelander und Antwerper den Meifter fpielten, und ihre gange Stärke versammelt war. Von Stabroek ber drangen die Italiener und Spanier beran, welche an diefem Tag ein ebler Mettstreit der Tapferkeit erhipte; von der Schelde ber die Ballonen und Spanier, den Feldherrn an ihrer Spige. Indem iene die Pfahlschanze zu befreien suchten, welche der Feind zu Waffer und zu Lande heftig bedrängte, drangen diese mit Alles niederwerfendem Ungestum auf die Bruftwehr los, welche der Reind zwischen St. Georg und der Pfahlschanze aufgethurmt hatte. hier ftritt der Kern der niederländischen Mannschaft binter einem wohlbefestigten Walle, und das Beschüt beider Rlotten decte diefen wichtigen Poften. Schon machte ber Bergog Unftalt, mit feiner fleinen Schaar diefen furchtbaren Ball an-Bugreifen, als ihm Nachricht gebracht wurde, daß die Italiener und Spanier, unter Capiguechi und Aquila, mit fturmender Sand in die Pfahlschanze eingedrungen, davon Meister gewor= ben, und jest gleichfalls gegen die feindliche Bruftwehr im Anzuge feven. Bor diefer letten Verschanzung sammelte sich alfo nun die gange Kraft beider Heere, und von beiden Seiten geschah das Mengerste, sowohl diese Bastei zu erobern, als sie zu vertheidigen. Die Niederlander fprangen aus ihren Schiffen and Land, um nicht bloß mußige Buschaner diefes Kampfes gu Alexander fturmte die Bruftwehr von der einen Seite, Graf Mansfeld von der andern; funf Angriffe gefcaben, und fünfmal wurden fie jurudgeschlagen. Die Rieder= länder übertrafen in diefem entscheidenden Angenbliche sich felbst: nie im gangen Laufe des Krieges hatten fie mit diefer Stand= haftigfeit gefochten. Befonders aber waren es die Schotten und Englander, welche durch ihre tapfere Begenwehr die Verfuche des Feindes vereitelten. Weil da, wo die Schotten fochten, Niemand mehr angreifen wollte, fo warf fich der Bergog felbft, einen Wurffpieß in der Sand, bis an die Bruft ins Waffer, um den Seinigen den Weg zu zeigen. Endlich, nach einem langwierigen Gefechte, gelang es den Mansfeldischen, mit Bulfe ihrer Hellebarden und Pifen, eine Brefche in die Bruftwehr zu machen, und, indem der Gine fich auf die Schultern des Andern schwang, die Sohe des Walls zu erfteigen. Bar= thelemy Toralva, ein fpanischer Hauptmann, war der Erfte, der sich oben feben ließ, und fast zu gleicher Beit mit demfelben zeigte fich der Italiener Capizucchi auf dem Mande ber Bruftwehr; und fo wurde denn, gleich ruhmlich für beide Nationen, der Wettkampf der Tapferfeit entschieden. Es verdient bemerft zu werden, wie der Herzog von Parma, den man jum Schiederichter biefes Wettstreite gemacht hatte, bas garte Chrycfühl feiner Krieger zu behandeln pflegte. Den Italiener Capizucchi umarmte er vor den Augen der Truppen und gestand laut, daß ervorzüglich der Tapferkeit dieses Officiers die Eroberung der Brustwehr zu danken habe. Den spanischen Hauptmann Toralva, der stark verwundet war, ließ er in sein eigenes Quartier zu Stabroek bringen, auf seinem eigenen Bette verbinden, und mit demselben Rocke bekleiden, den er selbst den Tag vor dem Tressen getragen hatte. \*

Nach Einnahme der Brustwehr blieb der Sieg nicht lange mehr zweiselhaft. Die holländischen und seeländischen Truppen, welche aus ihren Schiffen gesprungen waren, um mit dem Feinde in der Nähe zu kämpfen, verloren auf einmal den Muth, als sie um sich blickten, und die Schiffe, welche ihre

lette Bufincht ausmachten, vom Ufer abstoßen faben.

Denn die Fluth fing an, fich zu verlaufen, und die Fuhrer der Flotte, aus Furcht, mit ihren schweren Fahrzengen auf dem Strande zu bleiben, und bei einem unglücklichen Ausgange des Treffens dem Feinde gur Bente gu werden, zogen fich von dem Damme gurud und fuchten das hohe Meer gu gewinnen. Kanın bemerkte dieß Alexander, so zeigte er seinen Truppen die fliehenden Schiffe, und munterte fie auf, mit einem Feinde zu enden, der sich felbst aufgegeben habe. Die hollandischen Sulfstruppen waren die ersten, welche wankten, und bald folgten Die Seelander ihrem Beifpiele. Sie warfen fich eiligft den Danun herab, um durch Waten oder Schwimmen die Schiffe zu erreichen; aber weil ihre Flucht viel zu ungeftum geschah, fo hinderten fie einander felbst, und stürzten haufenweise unter dem Schwerte des nachfegenden Siegers. Selbst an den Schiffen fanden Diele noch ihr Grab, weil Jeder dem Undern guvor= zukommen suchte, und mehrere Fahrzeuge unter ber Laft berer, die fich hineinwarfen, unterfauten. Die Antwerper, die für

<sup>\*</sup> Strada. 593.

ihre Freiheit, ihren Berd, ihren Glanben fanipften, maren auch die Letten, die fich gurudgogen, aber eben diefer Umftand verfchlimmerte ihr Geschick. Manche ihrer Schiffe murden von ber Ebbe übereilt, und fagen feft auf dem Strande, fo daß fie von den feindlichen Kanonen erreicht und mit fammt ihrer Mannschaft zu Grunde gerichtet wurden. Den andern Kahr= zeugen, welche vorausgelaufen waren, fuchten die flüchtigen Saufen durch Schwimmen nachzutommen; aber die Buth und Berwegenheit der Spanier ging fo weit, daß fie, das Schwert awischen den Bahnen, den Fliehenden nachschwammen, und Mauche noch mitten aus den Schiffen herausholten. Sieg der foniglichen Truppen war vollständig, aber blutig; denn von den Spaniern waren gegen achthundert, von den Niederländern (bie Ertrunkenen vicht gerechnet) etliche Taufend auf bem Plat geblieben, und auf beiden Seiten wurden viele von dem vornehmften Adel vermift. Mehr als dreißig Schiffe fielen mit einer großen Ladung von Proviant, die für Antwerpen bestimmt gewesen war, mit hundert und fünfzig Kanonen und anderem Kriegsgeräthe in die Hände des Siegers. Der Damm, deffen Befik fo theuer behanptet wurde, war an dreizehn ver= schiedenen Orten durchstochen, und die Leichname derer, welche ibu in diefen Buftand verfest hatten, wurden jest dazu gebraucht, jene Deffunngen wieder zuzustopfen. Den folgenden Tag fiel den Königlichen noch ein Fahrzeug von ungeheurer Größe und feltsamer Banart in die Sande, welches eine schwimmende Festung vorstellte, und gegen den Cowensteinischen Danm hatte gebraucht werden follen. Die Untwerper hatten es mit unfäg= lichem Aufwande gu der nämlichen Zeit erbaut, wo man den Ingenieur Gianibelli, der großen Roften wegen, mit feinen heilsamen Vorschlägen abwies, und diesem lächerlichen Monstrum ben ftolzen Namen, Ende des Ariegs, beigelegt, den es

nachher mit der weit passendern Benennung, Verlornes Geld, vertauschte. Als man dieses Schiff in See trachte, fand sich's, wie jeder Vernänftige vorhergesagt hatte, as es seiner unbehälslichen Größe wegen schlechterdings nicht zu lenken sey, und kaum von der höchsten Fluth konnte ausgehoben werden. Mit großer Mühe schleppte es sich bis nach Ordam fort, wo es, von der Fluth verlassen, am Strande sigen blieb, und den Feinden zur Bente wurde.

Die Unternehmung auf den Cowensteinischen Damm war der lette Berinch, den man zu Antwerpens Rettung magte. Bon diefer Zeit an fank den Belagerten der Muth, und der Magistrat der Stadt bemühte sich vergebens, das gemeine Bolf. welches den Druck der Gegenwart empfand, mit entfernten hoffnungen zu vertröften. Bis jest hatte man das Brod noch in einem leidlichen Preise erhalten, obgleich die Beschaffenheit immer schlechter wurde; nach und nach aber schwand der Getreide= vorrath fo fehr, daß eine Sungersnoth nabe bevorstand. Doch hoffte man die Stadt wenigstens noch fo lange hinzuhalten, bis man das Betreide zwischen der Stadt und den ankerften Schangen, welches in vollen Salmen ftand, wurde einernten fonnen; aber ehe es dazu fam, hatte der Feind auch die letten Werfe vor der Stadt eingenommen, und die gange Ernte fich felbst zugeeignet. Endlich fiel auch noch die benachbarte und bundsverwandte Stadt Mecheln in des Feindes Gewalt, und mit ibr verschwand die lette Soffnung, Sufuhr aus Brabant an erhalten. Da man alfo feine Möglichkeit mehr fab, den Proviant zu vermehren, so blieb nichts anders übrig, als die Bergebrer zu vermindern. Alles unnüße Bolf, alle Frem= den, ja felbst die Weiber und Kinder follten ans ber Stadt

<sup>\*</sup> Thuan. III. 49. Meteren. 485. Strad. 597 sq.

hinweggeschafft werden; aber dieser Vorschlag stritt allzusehr mit der Menschlichkeit, als daß er hätte durchgehen sollen. Ein anderer Vorschlag, die katholischen Einwohner zu versjagen, erbitterte diese so sehr, daß es beinahe zu einem Aufruhr gekommen wäre. Und so sah sich denn St. Albegon de genöthigt, der stürmischen Ungeduld des Volks nachzugeben, und am siebenzehnten August 1585 mit dem Herzoge von Varma wegen Uebergabe der Stadt zu tractiren.\*





<sup>\*</sup> Meteren. 500. Strad. 600 sq. Thuan. III. 50. Alligem, Gefch, b. Riederle III. 499.







